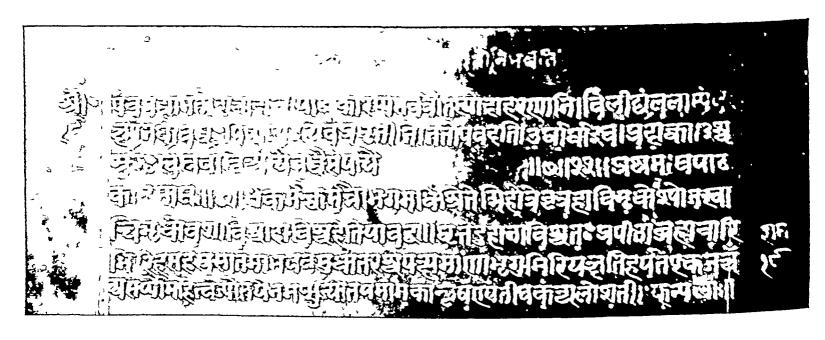
्वर्क्ता, हृत्या क्षाण्या भूति एत्रांक्षा क्षाण्या क्षाण्या क्षाण्या क्षाण्या भूति हिंद्री क्षाण्या कृष्णि क्षाण्या कृष्णि क्षाण्या कृष्णि क



ATHARVA PRĀTISĀKHYA

Edited for the first time together with an introduction, English translation, notes and indices

 \mathbf{BY}

SURYA KANTA M A., M O.L., D LITT. (PANJAB), D PHIL. (OXON).

Reader in Sanskrit, University of the Panjab,

LAHORE



PUBLISHED BY

MEHAR CHAND LACHHMAN DAS

Oriental & Foreign Booksellers & Publishers

LAHORE

(India)

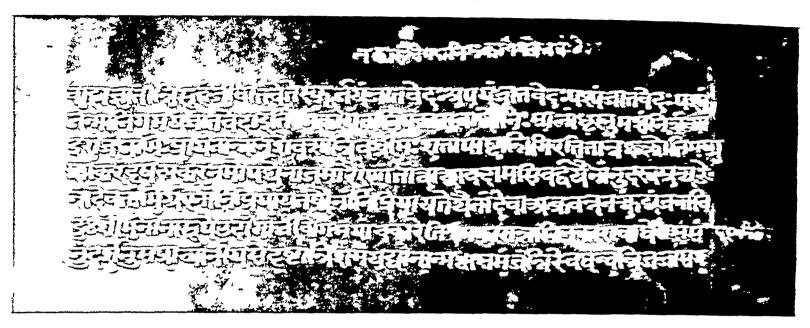
W. Com

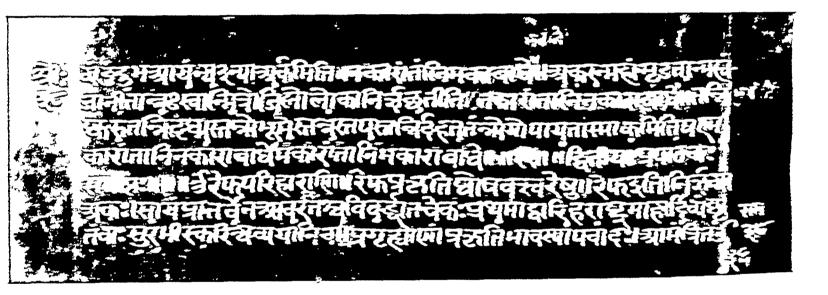
MEHAR CHAND LACHHMAN DAS Sanskrit and Prakrit Series

VOLUME SIX



1:2:4-121.1 Fin 86113





ऋथर्वप्रातिशाख्यम्

पश्चनदीयविश्वविद्यालये वेदवेदान्तभाषाविज्ञानाद्यध्यापकेन विद्याभास्कर, वेदान्तरत्न, व्याकरणतीर्थ, एम. ए., एम. च्रो. एल., डी. लिट्. (पंजाब), डी. फिल्. (ऑक्सन) इत्यादिविविधविरुदावलिविभूषितेन सूर्यकान्तशास्त्रिणा सम्पादितम्, स्वोपज्ञभूमिका-आंग्लभाषानुवाद-व्याख्या-सूत्राद्यनुक्रमणिकाभिः परिवर्धितं च

ऌवपुरम् विक्रमसंवत् १९९६



PROFESSOR FREDERIC WILLIAM THOMAS C.I E, M A., PH D, F B A.

EX-BODEN PROFESSOR OF SANSKRIT, OXFORD

AND

CHARLES MACIVER GRANT OGILVIE C.B.E., ICS.

SECRETARY, GOVERNMENT OF INDIA, DEFENCE DEPARTMENT



PREFACE

In 1933, while editing the Rktantra, a Prātiśākhya of the Sāmaveda, I instituted, in notes, an exhaustive comparison of that treatise with other Prātiśākhyas and Pānini. Excellent editions of the Prātiśākhyas belonging to the Rgveda, Vājasaneyisamhitā and the Taittirīyasamhitā were accessible through the labour of Muller, Weber and Whitney, the American scholar also published, in 1862, the Caturadhyāyikā under the name of the Atharvaprātišākhya, while a treatise, unanimously titled the Atharvaprātišākhya by the available manuscripts, was edited by Vidyārthī of Lahore in 1923 and published by the University of the Panjab in 1926 While the editions of the first four Prātiśākhyas had the distinct advantage of presenting the text with judicious comment, the last one was published without any comment or notes, although it contained much that was palpably disjointed, incomplete and enigmatic The editor's promise, in the preface, that he would offer, in due course, an amplified edition with comment, remained unredeemed, and the work, a mere sealed-book, instead of contributing to the solution of the grammatical puzzles, greatly increased them, so much so that I had to drop it altogether from my comparative notes on the Rktantra

After the publication of the Rktantra in 1934, I became absorbed in other labours, notably in the preparation of an Index Verborum to Tulasī Dāsa's Rāmāyana, an urgent national demand and an effort in the direction of placing the vernacular studies in India on a scientific basis. But all the while the idea of interpreting the enigmatic rules of the Atharvaprātiśākhya, with a view to focus them on the relative chronology of the Sanskrit grammar, was growing stronger in me, till, in May 1935, with the completion of the said Index, I got leisure, luckily crowned with a State Scholarship from the Panjab Government to enable me to profit by a sojourn in Europe. On my joining Oxford in July 1935, vhile proposing a subject for dissertation, I could select no more useful work for me

than the rehabilitation of the Atharvaprātiśākhya, a choice which was welcomed by eminent European colleagues.

On the singularity of this treatise and the very peculiar position it occupies in the Sanskrit grammatical literature, I may refer the reader to my introduction to this work, adding here casually that the Atharvaprātiśākhya, presented in this volume, is fundamentally different from that of Whitney or Vidyārthī; it is the only typical illustration of the sūtra in the making, the sole representative of the nomenclatory Prātiśākhya A, and a work that has notoriously suffered at the hands of successive redactors.

While raising so many points of considerable historical importance our Prāti-śākhya warrants that the available Atharvaveda, i.e the vulgate, is not Śaunakīya, although it has been so described by Professors Roth, Whitney, Bloomfield and Lanman and on their basis by the compilers of Vedic histories This also incidentally confirms a large number of those AV. readings, on which almost all the AV. mss are unanimous, but where RW. and Lindenau have emended the text, the number of such emendations being about 50 in the 1924 edition.

As regards the method, which I have adopted in editing the text, I may refer to the section the plan of the text in the introduction, adding, however, that the portions of the Atharvaprātiśākhya likely to be taken as comment are not so—these, instead, form the main body or the predicative part of the work—and that the division of the text into sūtras and comment, so injudiciously created by the authors of our treatise, has been adopted here simply for the sake of clarity and ready reference.

While summarising the conclusions of earlier grammarians on the age-long controversy about the priority of the Prātiśākhyas to Pāṇini and vice versa, I have tried to approach the subject from a new point of view, basing my results not on terminology, as has been customary till late, but on vital historical subtleties, such as the treatment of tvė by Pāṇini and the Prātiśākhyas, and have differed, on my own reasons, from Roth, Müller, Weber and Liebisch, agreeing partly, in result, with Goldstucker, Burnell, Wackernagel and Macdonell

Before issuing the work I should express my gratitude to those who have helped me to accomplish it. The work owes its existence, in the present form, to the generosity

After obtaining the Kashmir Mcleod Sanskrit Studentship from the University of the Panjab, I requested the Provincial Government to grant me State Scholarship, in securing this I was helped by the late Prof. Dr. A.C. Woolner—the then Vice-Chancellor of the University, Mr. R.S. Sanderson M.A., C.I.E—the then Director of Public Instruction, Mr. P. Marsden I.C.S—the then Secretary Transferred Departments, the late Mahātmā Hans Raj, Rājā Narendra Nath M.A., the Hon'ble Mr. Justice Bakshi Tek Chand M.A., Lil.B., Rai Bahadur Iala Durga Das B. A., Lil.B., the Hon'ble Sir Gokul Chand Narang Kt., M.A., Ph.D., Bar-at-Law,—the then Minister for Local Self-government, Mr. Manohar Ial M.A., Bar-at-Law (now Finance Minister), Rai Sahib Iala Ial Chand (now Asstt Secretary, Finance Department), Pandit Nanak Chand, M.A., Bar-at-Law, Rai Bahadur Iala Mukand Ial Puri, M.A., Bar-at-Law, Rai Bahadur Iala Diwan Chand Saini B.A., Lil.B., and the Hon'ble Sir Firoz Khan Noon Kt., B.A., Bar-at-Law—the then Minister of Education

In special I wish to offer my most respectful thanks to Sir Herbert William Emerson KCSI, CIE, CBE, D.Litt etc. the then Governor of the Province and Chancellor of the University (now High Commissioner for refugees under the protection of the League of Nations) for the very kind personal interest he took in the matter; but for his supreme magnanimity and unreserved kindness, the thing would have never been accomplished.

of the University of the Panjab and the Provincial Government, who granted me, in those days of acute financial stringency, a State Scholarship, giving me, thus, the leisure for those necessarily extended studies by which alone one can make solid contribution to Sanskrit grammar, a subject of admittedly uncommon difficulty; and I am sincerely thankful.

In Europe, joining Oxford on the advice of Dr. Thomas Quayle of India House, (London) I had the singular fortune of studying with Professor F W. Thomas, for whose work as a scholar and for whose unfailing personal kindness and courtesy, I give expression to my feelings of admiration and sincere gratitude

During vacations I had the pleasure of coming in close contact with Professors E H Johnston (Oxford), R L. Turner (London), H W Bailey (Cambridge), J. Bloch (Paris), W Kirfel and G Deeters (Bonn), H. Luders and B. Breloer (Berlin), F Weller (Leipzig) and E Sieg (Gottingen), each contributing to my knowledge and happiness, and to these I remain grateful.

Professors L. Renou (Paris) and P. Thieme (Breslau) offered suggestions through correspondence.

I am greatly beholden to Dr. H. N. Randle, Librarian, India Office Library (London), who readily secured for me the loan of required manuscripts and facilitated my studies by expeditiously supplying me with the required number of books.

It would, indeed, be difficult for me to exaggerate the value of the assistance I uniformly received from the entire staff of the Indian Institute (Oxford), St. Catherine's Society, and the Oxford University Registry.

My special thanks are due to the Librarian, Bodleian Library (Oxford), who readily placed the only manuscript of my theses, at my disposal for purposes of printing.

I owe a special tribute to the Hon'ble Mr. Manohar Lal M.A. (Cambridge), Barrister-at-Law, Finance Minister. Panjab who, inspite of his manifold public duties, has found time to see this work, in process of print, from stage to stage.

It is, indeed, with no small satisfaction that I make public mention of the excellent work done by Messrs Mehar Chand Lachhman Das, in connection with the printing of this work. Thoroughly technical and extremely tedious as the work is from start to finish, accentuated throughout where that is permissible according to the Veda, it is no small credit to an Indian firm that they have been able to print it so very neatly and accurately. The way to completion has been tedious, but the uniform kindness and the alert and intelligent helpfulness of all with whom I have had to do at the press, particularly Paṇdit Vijayānanda Śāstrī, the keen-eyed proof-reader, have made our progress smooth, and I am sincerely thankful

True comradeship and a rare devotion to duty were shown by my wife, since August 1936, when our Beloved daughter Indirā died and I was yet in the middle of my labour in Europe, a calamity in which we were supported by the constant and almost paternal care we received from the Hon'ble Mr. Justice Bakshi Tekchand M.A, LL B of the Lahore High Court in India, and from the Hon'ble Sheikh Sir Abdul Qadir Kt. B A, (Cambridge), Barrister-at-Law, Member, India Council (London) in Europe, and to both we tender our most sincere thanks. But for the very active and unfailing personal kindness,

particularly that of the former to my bereaved family in India, this work would never have been completed, and it is, indeed, a great pleasure to us that we are able to make this public expression of our thanks

I may mention, in the end, that the work was submitted to, and accepted by the University of Oxford for the award of the degree of Doctor of Philosophy, in the year 1937, with Prof Dr. F. W Thomas (Oxford) and Geheimrat Prof. Dr. H Luders (Berlin) as examiners

Lahore, 22 3 1939

Sūrya Kānta

ABBREVIATIONS.

ABORI	Annals of Bhandarkar Oriental		Oriental Studies, London.
	Research Institute, Poons	O, S, Sāy.	Commentator or Sāyaņa on the
ABr	Abridgment, abridged recension		Atharvaveda
	of the Atharvaprātiśākhya.	CA.	Caturadhyāyikā (an Atharva-
Acta Or	Acta Orientalia		prātīsākhya), Whitney
Aindra School	On the Aindra School of Sanskrit	CCA.	Commentator to Catur-
	Grammarians, Burnell		adhyāyıkā
AJP	American Journal of Philology	CAPr	Commentator to the Atharva-
Altınd Gr	Altındısche Grammatık,		prātiśākhya
	Wackernagel, Debrunner	Chips	Chips from a German workshop,
Altınd Synt	Altındısche Syntax , Delbrück		Muller
APA	American Philological Asso-	Critical Studies	Critical Studies in the Phonetic
	ciation		Observations of Indian Gramma-
APr	Atharvaprātiśākhya		rians, Varma
APrM	Atharvaprātiśākhya, the	Epigr Beitr	Epigraphische Beiträge, Lüders
	main manuscript	$\mathbf{E}_{\mathbf{x}}$	Examples occurring in the
APrŚ	That śākhā of the Atharvaveda		Atharvaprātiśākhya
	to which the Atharvaprati-	Gesch d ınd	Geschichte der indischen Litte-
	śākhya belongs	Latt	ratur, Winternitz
ΑV	Atharvaveda	GGA	Gottingische Geleherte Anzeigen
BD	Brhaddevatā , Macdonell	Grundriss	Grundrisses der vergleichenden
BHS	Bhāṣikasūtra, Kielhorn, Ind		Grammatik der indogerma-
	Stud X		nischen Spiachen, Brugmann
Black Yajus	Veda of Black Yajus School,		and Delbrück
	Keith	\mathbf{IF}	Indogermanische Forschungen
\mathbf{BLE}	Bloomfield-Edgerton Vedic	IHQ	Indian Historical Quarterly
	Variants, reference page	Ind Akzent	Indogermanische Akzent, Hirt
Bloomfield AV	The Atharvaveda, (Grundriss	Ind Ant	Indian Antiquary
	der indo-Arischen Philologie und	Ind Stud or ISt	Indische Studien, Weber
	Altertumskunde	JAOS	Journal of American Oriental
BORI	Bhandarkar Oriental Research		Society
Daoa	Institute Library	JRAS	Journal of Royal Asiatic Society
BSOS	Bulletin of the School of	Kāś	Kāśikā

TT-1	77.1			
Kāt.	Kātyāyana.			Notes, Whitney.
Kaustubha.	Šabdakaustubha, Bhattoji.		Trans. APA	Transactions of the American
KZ.	Kuhn's Zeitschrift (Zeitschrift			Philological Association
	für vergleichende Sprachfors-		TS.	Taittiriyasamhitä
	chung, vereinigt mit d. Beitra-		Vārtt	Vārttīkas of Kātyāyana
	gen zur Kunde d indg Sprachen)		Ved Stud	Vedische Studien, Pischel and
L.	Lanman, on Noun Inflection in			Geldner
	the Veda, JAOS X reference		VPr	Vājasaneyiprātišākhya, Weber,
	page			Madras ed differs in numbering
L AV.				sūtras, hence left
	Lanman, Atharvaveda, Trans-		vs	Vājasaneyisamhitā
or L Trans	lation and Notes.			
Land	Lindenau (Atharvaveda 1924).		Vyāsaś	Vyūsasiksū, Lūders
Ling. Soc of Ind	Linguistic Society of India,		\mathbf{w}	Whitney's Grammar, reference
	Journal.			rule , 1924 ed , Leipzig
M	Macdonell, Vedic Grammar,		W. Trans	Whitney's Atharvaveda,
	reference page.			Translation and Notes.
Mar	Marginal notes in the Atharva-		Wa	Wackernagel, Altındısche
	prātiśākhya ms.			Grammatik, reference rules
MBh.	Mahābhāşya, Kielhorn, refer-			and page
	ence vol, page		WZKM.	Wiener Zeitschrift für d. Kunde
MBhā	Mahābhārata		WZILIU.	d Morgenlandes
Nir	Nırukta , Roth, Sarup, Sköld		ZDMG	_
OLZ	Orientalistische Literaturzeitung		ZDMG	Zeitschrift der Deutschen Mor-
_	•			genländischen Gesellschaft
Oertel, Synt	Syntax of disjunct cases in the		ZII	Zeitschrift für Indologie und
or Syntax	Prose of the Brāhmanas			Iranistik
P	Pāṇini		Zur Einführung.	Zur Einführung in die indische
Paı or Paıpp	Paippalāda śākhā of the			einheimische Sprachwissen-
_	Atharvaveda			schaft, Sitzungsber d Heidel-
Papers.	Papers on Pānini , Skold.			berger Akad d Wiss , Phil
P and the Veda	Pānıni and the Veda, Thieme			H1st Klasse, 1919-20
Pat	Patañjalı		Zur Kenntnis	Bartholomæ, Sitzungsber d
Phit	Phitsūtras of Śāntanava,			Heidelberger Akademie d
	Kielhorn.			Wissenschaften Philosophisch-
Prakrit Gr	Grammatık der Prakrit			historische Klasse, 1920–26
	Sprachen, Pischel	II		Other Vedic Works as in Vedic
Prāt	Pratisakhya	7.7		Concordance or Lanman, AV
RPr	Rgvedaprātićākhya, first refe-			•
191 1	rence to MD. Sastri, second to			pp oi – cvi
	Müller's grand numbering	III		Abbreviations of grammatical
RT	Rktantra, Burnell, Süryakānta			terms as in Whitney and Mac-
				donell
RV	Rgveda	IV		As the whole work is necessarily
RW	Roth and Whitney			full of references, particularly
SPP	Saṃkara Pāṇdurang Pandīt's			portions dealing with accent, I
CD ATT	edition of the Atharvaveda			have avoided the use of cp,
SPAW or	Sitzungsberichte der Prussis-			and see etc and have used
Sitzungsber	chen Akademie der Wissen-			the abbreviation, in lieu of it,
SRV	schaften. Sāyaṇa on RV			thus —
	Sāmaveda			"Om, its use and formation
SV TPr.	Taittirīyaprātiśākhya, Whit-			Bloomfield . "means for the
TEX.	ney, (Madras ed also consulted)			use and formation of om cp
Marana	Atharyayeda Translation and			Bloomfield
Trans.	топятляленя тіяпанной вид			

CORRECTIONS.

For clarity and convenience full references have been given, the correct figure being shown in English.

P. L. Introduction	Incorrect	Correct.	82 86		૬. ५૮. ૪. ૨૪. ૨. ૪.	દ્દ. ૧૮. 1. 14 ર. ૪.
21 35	sama ñjánn	samañjánn	93		ર. ૨. ૭. ૧. ૪. ૧૦.	10 8. %.
Text.	sama njami	samanjami	93		१३. १. २२.	१३. <i>2</i> . २२.
18 4.	३०. ११. १.	3. १ १. १ .	101		3. 88. 48.	3. 8 5. 48.
19 20	છે. ૨ ૧. ૧૨.	છ. ૨ ૧. 1	101		८. ५. २.	د. ور. از. د. ۹. ۱.
19. 21	४. २९. १ २ .	४. २९. 1.	102		१२. १. १ ४.	१२. <i>2</i> १४.
25 1.	१३. २. १२.	१ ३. २. 11	102		× × ×	add ex 61
25 1. 25 12	9. 8E. 8.	৬. 79 ১.	102	41	^ ^ ^	पर्येनान् ९. २. ५.
30 18	ર. રૂઝ. ઝ.	may be deleted	105		१३. ३. ४.	12. રૂ. ૪.
34 32	६. १७. १.	६. 71 १.	105	28	१३. ३. १२.	12 ३. १२.
35. 17	१२. ३. १०.	१२. ३. 20	112	23	८. १०. १३.	૮.
35 21	१. ३३. ६.	2 ३३. ६.	117.	34	१२. ३. १७.	१२. ३. 15
35 30	६. ७३. २३.	દ. ૭ર. 2—3	119	5.	त्वँ	त्वं
36 14	८. ७. १०.	८. ७, १०.	119	31	૮. ૪. ५૨.	18 ૪. ५૨.
41 3	१. ११. ११.	5 ११. ११.	126.		१०. २ २१.	१०. २. 11.
43 1	१८. २. १५.	१८. २. 25	127		ર. १૨. 	ર.
45 10	१२=५५	१२=५५॥ २०॥	133		१. १. ३२	18 १. ३२.
	(<i>P</i>	APrM. sūtra num-	133		75g.	75b
	b	er may be added)	136		76a	76d
48 5	१८. ११. ५.	१८. १. 15.	149.		१९. १.	29 १ .
53 6	Re	ad APrM sūtra	149.		76c.	761
	nur	nber 1 after एकारो .	151. (76g	76j
55 15	१३. २. १ २.	१३. 1 12	157		76e.	76].
69 6.	न आगेमत्	न श्रा गेमत्	160		१. ७. ३३.	10 v. 3.
73. 2	पुनरा यति	_ पुनरायात	164. 2		6. 68. 8.	७. 62. १.
	377 777	37,440	TOT- 4	40.	~. 47. 7.	J. 04. 3.

INTRODUCTION

I

MANUSCRIPT MATERIAL

- I The APr comes down to us in two recensions
 - a Abr = Abridgment,
 - b APrM = amplified, the main Atharva-Prātiśākhya MS

For a, the following material has been used —

(1) Al Alwar State Library, No 327, Sainvat 1908, script Nāgarī A copy of an original ms, now deposited in India Office Library, London Title atharvaprātiśākhyam i

Signature at the end of the first Prapāthaka iti srī atharvavedīyaprātiśākheprathamapādah samāptah i

Col atharvavede prātišākhye trtīyah prapāthakah samāptah i iti lagham prātišākham samāptah i miti āsādha kṛṣnā 13 bhṛguvāsare samvat 1908

Importance this is the only one available ms, which specifies "laghu prātisākhya", thus establishing the existence of the two recensions. The point will be discussed later on

At places corrupt, viramas scanty and irregular

(2) $B = B_T haspatiji$

A copy of a codex from BORI , now deposited in India Office Library, London , Samvat 1717 , script $N\bar{a}gar\bar{i}$

Contents ---

- 1 Māndūkī Śiksā iti māmdūkiśiksā samāptā i p 13
- 2 Jyotisagrantha evam śaunakaśākhāyām brahmavedasyāngam jyotisagramtham brahmakāśyapānuvādam samāptam i p 24

- 3 Mahāśānti: iti śrī atharvavede mahāśāmtih samāptah i p. 41
- Dantyosthyavidhi iti dantyosthyavidhi samāptah i p 50
- 5 Kālātīta-Prāyaścitta 5 lines
- 6 Caturadhyāyikā caturadhyāyikā samāptah i p 57.
- 7 APr., beginning sirī mahāganapataye namah i p. 57 End: iti atharvayede prātisākhye trtīyah prapāthakah i p. 60
- S Chandaściti · iti śrī chamdah samāptah i p. 61

Col.: samvat 1717 varșe bhādrapadamāse krsnapakṣa II

ravivāsare adyeha śrī Anahalapurapattanamadhye (cp SPP's B, J. P and R mss of the AV) vāstavyam ābhyamtarajñātīyapamcolī Somajīsuta Brhaspatijīpaṭhanārtham II śubham bhavatu i kalvāṇam astu i śrī i śrī i śrī i

Practically correct, lacuna here and there

(3) J = Jagadisa: BORI. No. 12 of 1870-71 Samvat 1718 script Nägari.

Fol. 6 $81-x^{-1}$: 10 lines a page. 22 letters a line.

Nasals instead of anusvāra: taddhitāntam instead of taddhitām-

Title ätharvane prätisäkhyaprärambhah i gramtra i patra 6 i da. durlabha Jagadisam pothi che i subham bhavatu i

Col.: ātnarvane saṃhitālakṣanagramtne prātišākhyamūlasūtram sampūrņami saṃvat 1718 varṣe kārttikasudi gurau Kaṇvālayanivāsinā paṃcakalpī śrī 6 RāmacaṃdrātmajaNāgajitsūnunā Bhavadevākhyenedam gramtham i khitam i sivam astu ii

(4) $M = M\bar{c}dkavaji$: BORI. No 6 of 1884-86; undated: script Nāgarī: Fol. 8: $72^{4} \times 2^{4}$. 8 lines a page: 18 letters a line: carelessly scribbled: practically correct: virāmas properly marked with orange colour.

Front page: II prātisāknya patra S II pustakam kūtam adrāksam kūtam ca likhitam mayā I iti jūātvā na me gālim rmā dun pustakavācakān II

n prātisākhya patra S n

Col.: trūyah prapāṭhakah i prātisākhyamūlasūtram samāotam i

paṃcolī śrī 6 Jayakrṣṇasuta-Rāmajīsusurajībhrātr-Sāṃmajībhrātṛ-Mādhavajīpaṭia-nārthaṃ Mādhavajīkena likhitam i

štī i štī Lūņanāthasa che i stī i štī i

(5) N=Nrsimhajī: BORI. No. 175 of 1880-SI: Samvat 1676: script Nāgarī.

Fol. 4: 92 x 4": II lines a page: 36 letters a line.

Prethamātrās preponderate.

Carefully written: correct: satras numbered at the end of each Pāda.

Beg.: om namo gopījanavallabhāya namah tom namo prahmavedāya t*atl.āto* nyayādhyayanasya... etc.

Col.: sītra 7 i şamdikā 6 i iti śrīprātišākirye trūyan prapāthakan samāptah i iti prātišākiryamītiasūtram samāptam i samvat 1676 varse āśvinavadi 15 some adyeha śrīstambhatīrthavāstavyam śrīmadābhyamtarajāātīyapamcalpī śrī Murāri tadanuja-Nrsimbena svayam likhitam idam i yādršum iti jūāyān na me dosah i śrī gopljanavallabho jayati i śrībham astu i kalyāņam astu i

Importance: it uses Sandiaës (s=sh=k) instead of Pidas. We shall see that Kandikës are original and Pädas later.

(6) $P = Pa\bar{n}capatalik\bar{a}$, BORI No 1/1873-74, undated, Nāgarī script Fol 23, $10\frac{3}{2}$ " × 5", 9 lines a page, 31 letters a line, not correct, virāmas irregular

The codex contains —

- 1 Pancapatalikā 10 leaves
- 2 Dantyosthyavidhivistara 3 pages
- 3 Kālātīta-Prāyascitta4 Caturadhyāvī9 leaves
- 5 APr 5 pages, upto the end of dvitiyah prapāthakah
- (7) VR = Vrajabhūsana, BOR1 No 87 of 1880-81, Samvat 1753, script Nāgarī Fol 75, No 63 missing, 10^{1} " × 4^{1} ", 8 lines a page, 32 letters a line, neat hand, fairly correct

The codes contains --

- 1 Vaitānasūtra iti pūrvārdhah samāptah i f 60
- 2 Caturadhyāvikā iti caturadhyāvikā samāptah i f 69
- 3 APr iti srī atharvavede prātisākhye tṛtīyah prapāthakah i f 73
- 4 Chandasciti iti sri chanidah samaptah i f 75
- Col sanıvat 1753 varse caitrasudi 2 ravau adye (ha) srī Anahīlapurapattanavāstavyain ābhyaintarajñātīyatulāpurusa brahmāindamahīmahādānādi atirudrakarmāhitāgni paincakṛtva cāturmāsyājitripāthi srī AnamtajīsutaVrajabhūsanena srī sāmbasirpana (Śivārp-) buddhyā likhyāpitam idam paropakārāya t
- (8) S=Bhāsa, last word of the ms, Oriental Institute, Baroda, Acc No 13788, duplicate of 7598, now in India Office Library, undated, script Nāgarī

Written in a hurry, viramas not properly marked, dya and gha confused, at places sutras omitted, uses anusvara before a nasal

Beg om namo' tharvavedāya namah i athāto iti

- Col trtīyah prapāthakah i prātisākhy amūlasūtram samāptam ii a ka i kha ga i gha na i ca ta i cha tha i ja da i jha dha i ña na i ta pa i tha pha i da ba i dha bha i na ma i ya sa i ra va i la sa i va ha i i ksa i iti mūlade bhāsā ii
- (9) $V = V_1 \Leftrightarrow vanatha$ Asiatic Soc of Bengal , No 7852-54B , Samvat 1671 , script Nāgarī
 - Fol 55, first 26 missing, 9\frac{9}{1"} \times 4\frac{1}{1"}, 12 lines a page, 28 letters a line, carefully written, correct, viramas properly marked with orange, sutras not numbered, Padas and Prapathakas noted

The codes contains —

- 1 Mahāśānti incomplete, fol 34-35 missing
- 2 Caturadhyāyikāsūtra 36-43, caturthah pādah caturtho' dhyāyah śri iti caturadhyāyikā samāptam samvat 1671 varse jyesthavadi
- 3 APr tṛtīyaḥ pādaḥ i prātiśāksaḥ samāptaḥ i caturtho' dhyāyaḥ samāptaḥ i rāotri 6 i navamī i śrīḥ i pothī i samvat 1671 varse jyesthavadi i f 46
- 4 Pañcapatalıkā iti pamcapatalıkā samāptalı i f 53
- 5 Dantyosthyavidhivistara iti dantyosthavidhih samāptah i f 55
- 6 Kālātīta-Prāyaścitta iti kālātītaprāyaścittam samāptam i
- Col samvat 1671 varse jyesthavadı 12 some adyeha śrī Vācāle nagaravāstavyanā-

garajñatīyarāalaśrī-Punyakāputra Mādhavajībhrātr Viśvanātha adhyayanārtham i

śubham bhavatuh i kalyānam astuh i srīh rastu i tailād rakṣej jalād rakse rakset śrathalabamdhanāt i parahaste na dātavyam evam vadati pustikām ii

All these mss apparently originate from the same district in Deccan, as is shown by the colophon in some, and by the practical unanimity of reading in all. Some of them do show minor orthographical variants, such as the use of anusvāra before a nasal, doubling of n in varnņa, the use of prsthamātrās beside those usual, but these are not regular in any one of them, and occur, more or less, in all, hence they are not of force and extent enough to ensure their division into families

Division .---

Abr. divides the work into three Prapāṭhakas The first Prapāthaka contains three Pādas, while the second and the third have four each

Sütras are numbered only by J and N, which are, of course, the most reliable of all. J uses Ṣandikās instead of Pādas, numbering them consecutively upto the end.

The numbering of sūtras is as follows —

]	I		II	H	Ί
Pādas *	Sütras	Pādas	Sūtras	Pādas	Sütras
I	28	I	15	I	22
Π	15	II	21	II	33
III	14	III	28	III	20
		IV	18	IV	7
					= 284

It is noteworthy that the Abr mss confuse Prapāthaka with Adhyāya and Pāda, indicating thereby that they have no sure tradition behind them, that they are using the terms just to mark the division one way or the other. We shall see that the Abr, both in its construction and division, is entirely fanciful

II APrM = the main Atharva-Prātišākhya MS, Panjab University Library, Acc No 3057, Samvat 1668, script Nāgarī

Fol 54, complete

Title atharvaprātiśākhya!

Col: atharvaprātiśākhya i tṛtīyaḥ prapāthakaḥ samāptaḥ i ti prātaśākhyaḥ mūtrasūtraḥ samāptaḥ i samvat 1668 varṣe dvitīya āsādhavadi 6 sasthī bhṛgune vāsare i lesakapāthakaryo śubham bhavatu i rāma i rāma ii rāma is repeated on each folio above fol number.

Letter-analysis -

a 24720 in the body of the MS

b 106 text letters on the margin

c 1158 comment letters on the margin

25984.

^{*} The division into Pādas necessarily implies four

dently put down as borrowings from \boldsymbol{B} or general grammar, lurking in text, through marginal notes

Not only this We have seen, while discussing A, that the rules of that type could only be nomenclatory, in fact no more than passage-lists, with the bare addition of predicate, such as $ek\bar{a}r\bar{a}nt\bar{a}ni$, $\bar{u}sm\bar{a}nt\bar{a}ni$, rules which are, properly speaking, no laksanas, but termed so only for the sake of convenience That such nomenclatory word-lists have been given the form of the extant APr sūtras, is entirely due to the influence of the sūtra style set up in vogue by B and general grammar

When was the APr reduced to the sūtra form?

And it was thus, and somewhere in that period, stretching from RPr to the late philosophic sūtras¹, that our APr received its present sūtra form, a period incapable of being reduced to definite centuries, but well-defined by the sūtra style with an admixture of the kārikās,² by the established usage of atha and athātah as the auspicious beginning of literary undertakings, particularly bhāsyas, and a period in which Buddhistic taste had a considerable influence both on thought and speech, as is indicated by the use of neuter sabdām,³ caturesu for catursu⁴ and irregular samdhis ⁵

APr as a test for the lot

And the fact, that, in its available form, the APr is wrongly modelled on B and is, therefore, later than that, invests it with a peculiar importance of its own, because being at once the oldest and the youngest of the lot, it can be used as the surest test for the whole, and this leads me to venture a suggestion, which, although at first may sound no more than a paradox, is yet based on certain grounds

Learned editors⁶ have discussed interpolations in RPr, TPr, VPr, and CA, but they have taken it for granted that phonetics forms an essential part of the Prātiśākhya literature, and, therefore, it is an original constituent of it, although not a single rule dealing with this science is found in APr and not a single authoritative ancient⁷ statement has been produced by any to this effect, while all authorities, ancient and modern are unanimous in declaring, that phonetics is the proper subject of Śiksās, and these, so far as their kernel is concerned, being prior⁸ to the Prātiśākhyas, could have very well supplied the latter with terms like ghosa and aghosa, for which alone the introduction of phonetics in them could be argued. And if once we admit Śiksās to be meant for instruction in varnoccārana, we should be justified in demarking their samdhi portions as

¹ Jacobi, The Dates of the Philosophic Sütras JAOS 31, 18, Mīmāmsā and Vaišesika Indian Studies in honor of Lanman 145 165 ("das M S zwischen 330 und 200 v Chr entstanden sei, das VD in das erste Jahrhundert vor oder nach Anfang unserer Zeitrechnung" p 164), Liebich identifies Pat, the author of MBh with Yogaśāstrakāra Zur Einführung I 7ff

² For Kāt op Pat, MBh I 3 1 with Nāgeśa, Goldstücker, Pānini p 79 Such as those of Vyāḍi, Kātyāyana, and Pat, Vyāḍikārikās on Jatā will be shortly available He also composed a Samgraha of 100,000 ślokas Pat, MBh I 6 12 with Kaiyata and Nāgeśa

³ Four times in APr

⁴ Op under rule 14

⁵ Cp 72,217 3

⁶ Weber, VPr, Ind Stud 4, pp 70, 75, 321, 324, on TPr Luders, Vyāsaś (17ff) with references to Whitney by him, on RPr cp M D Śāstrī (Intr 22 33), who gives a summary of Regnier and others

Vaidikābharana on TPr 1 21, and Uvata on VPr 1 169 refer to the available Prātiśākhyas, which do contain Siksā and Vyākarana The comment on RPr 1 1 describes Prāt as merely a Śiksāśāstra in opposition to Uvata, who includes in it all the three Śiksā, Chandas, and Vyākarana

⁸ Haug, Essay 63 ff (criticised by Lüders, Vyāsaś p 4), Burnell, Aindra School p 47, (criticised by Kielhorn, Ind Ant 1876, 141ff), Varma, Critical Studies 14-21

later additions and should be, accordingly, entitled to delete a good many portions of the Vyāsasiksā and others, collected by Tripāthī in the Benares Collection

Interpolation in the grammatical literature is general

Such is, then, the state of flux in which the entire ancient grammar comes before us, including, of course, Nirukta¹, Dhātupātha², and Astādhyāyī³, in which contradictions and anomalies have been discovered by Whitney⁴, Skold⁵, and Faddegon⁶ And the close scrutiny of this single APrM, revealing, as it does, at every step, the great role additions and abbreviations have played in the development of Sanskrit literature, has made me sceptic about Kielhorn's⁻ well-argued plea for the genuineness of MBh text, and I feel to-day more inclined towards the opposite held by Weber⁶, although not in that form, to that extent and on that much discussed data⁰ on which he based his conclusions

True, undue restiveness is an impediment in the way of progress, and, on that account, a controversy about the priority of the Prātiśākhyas to P and vice versa, has been carried on since Roth¹⁰ first stated his views in favour of the Prātiśākhyas. He was supported by Weber¹¹ and Muller¹², but was opposed by Goldstucker¹³, Haug¹⁴, and Burnell¹⁵ with a weighty support from Wackernagel¹⁰ followed by Macdonell¹⁷. In 1919 Liebich¹⁸ supported Weber, he is followed by Breloer¹⁰ but opposed by Thieme²⁰. In the course of the controversy Whitney's²¹ attitude remained noncommittal, while Keith²² went to rather extremes in support of Weber.

And here a few straight remarks may be ventured on this problem —

Weber²³ based his conclusions on the principle —

"je älter ein sütram desto verständlicher ist es, je rathselhafter desto jüngern Ursprung bekundend"

- 1 Skold, Nir pp 115, 169 170
- 2 Meanings have been added probably by Bhimasena after Pat Liebich, Zur Einführung II 49 ff Ksiratarangini 242, 266 ff, Lüders, Katantra und Kaumāralāta SBAW 1930, 482 ff, Thieme, OlZ 35, 238 240
- 3 Kielhorn discusses interpolations Ind Ant 1887, 178 181, MBh I Pref p 9, Böhtlingk's view (p xix) has been refuted by Sköld in Papers on Panini p 29 Cp also Liebich, Concordanz P Candra 1-8, Thieme, OlZ 32, p 204
- 4 The Veda in Panini Geornale della Società Asiatica Italiana VII, 248 254
- 5 Papers on Pūnini 22 24, his main thesis on Prūtišūkhyas and Šīvasūtras (op cit 1 22) has been admirably answered by Breloer, ZII 1932 36, pp 133 191
- 6 Acta Orientalia VII, pp 48 65, answered by Breloer, also by Thieme, OlZ 33 550-551 Fourth book of Kātantra later addition Lüders, Kātantra u Kaumāralāta p 14 ff
- 7 Ind Ant 1876, 241 250, where he discusses Weber, Burnell, and others
- 8 Ind Stud 5 p 159, 13, 293 ff, Ind Ant 1873, 209, 1877, 304, Sköld, Papers on Pānini (22 ff), criticised by Thieme in OIZ 33, 551 See also Liebich, heiratarangini p 247
- 9 Rājatarangini 4, 487, Vākvapadīya 1, 484 489, rejected by Bhandarkar, Ind Ant 1873, 60, 240, the śloka has been, again, appealed to by Shold in Papers p 30
- 10 Zur Literature und Geschichte des Weda 56 ff , Nir xhi xhix
- 11 Ind Stud 4, 102 ff He has left VPr anomalies unnoted op my note to APr 106, 143
- 12 RPr Intr pp 1-17, Hist of Anc Skt Lit 150 151
- 13 Pānini, 183 ff
- 14 Uber das Wesen des Wedischen Accent 65 ff
- 15 RT p lvi
- 16 Altind Gr I ixvii
- 17 Sanskrit Lit p 266
- 18 Zur Einführung II 30 ff
- 19 Studie zu Pānını ZII, 1929 31, 114 185, also mündlich
- 20 Pānini and the Veda 81 98, also in a communication to me from Breslau, dated 2 X 1986
- 21 CA p 249, also Kielhorn (indirect), Remarks on the Śiksās p 18, quoted by Liebich in Pāṇini p 19
- 22 Veda of Black Yajus p XL
- 23 Ind Stud IV, p 90

The principle does not work Cp the samdhi of ik in different treatises.—

I a RPr. 221 125 samānākşaram antasthām,

svām akanthyam svarodayam I

VPr 445 svare bhāvy antasthām!

CA 341 svare nāmino'ntasthāļi I

TPr. 10 16 ıyarnokārau yavakārau l

The samdhi is restricted to i, \bar{i} , and u in TPr, a restriction which might, with the same propriety have been made by all, since final \bar{u} is always pragrhya and final r occurs nowhere in the Veda. TPr. is thus an improvement on others, but it is admittedly older to all but RPr

RT 107,109 ram įstham asve, antasthām !

P. 6177 iko yan aci l

The principle has failed TPr. is simplest, yet it is an improvement on the RPr. Cp. however, Kātantra —

128 ivarno yam asavarņe na ca paro lopyaļį i

129 vam uvarnah l

1 2 10 ram įvarnalį l

1211 lam lyarnalı I

Kātantra is simplest, yet it is the latest

b Samdhı of ec —

RPr 2 25 129 uttamau ca dvau svarau!

" 227 135 hrasvapūrvas tu so'kāram I

" 228 136 pūrvau copottamāt svarau l

VPr 448 samdhyakşaram ayavāyāvam I

CA 340 samdhyakşarānām ayavāyāvah I

RT 111 samdhyam ayavāyāvam !

P 6178 eco'yavāyāvah i

CA and RT are admitted as later to P, but cp the use of samdhyam in them against ec of P

TPr Kātantra

9 11 ekāro'yam ! 1 2 12 e ay !

9 12 okāro'yam ! 1 2 14 o av !

9 13 aikāra āyam ! 1 2 13 ai āy !

9 15 aukāra āyam ! 1 2 15 au āv !

Kātantra simplest, yet decidedly it is the latest

c Samdhi of visarjanīya in Kātantra —

151 visarjanīyas ce che vā sam i

152 te the va sam!

153 to the va sam !

154 kakhayor jihvāmūlīyam na vā l

155 paphayor upadhmaniyam na va l

156 se se se va pararupam l

A comparison with the table under APr 80 will show that Kātantra is the simplest; and yet it is the latest

II Weber¹ places CA later than VPr The statement has been accepted ² But cp. VPr 4119 —

asasthāne mudi dvitīyam Šaunakasya I

¹ Ind Stud 4, 90-92

² Liebich, Zur Einführung II p 47, Thieme, Pānini and the Veda pp 3, 85, 94 95 with undue dogmatism on a wrong data

The ascription to Saunaka occurs in CA 26 — dvitiyāh sasasosu!

Reference to CA is patent. But I have shown, under APr. 59, that the kernel of the VPr is older than is yet supposed to be. Such references can only show the various recasts each work of this class has undergone

III The principle followed by Muller does not work Compare -

 Pānim
 Šākaţāyana

 5 4 154 | śesād vibhāṣā !
 2 1 229 | śeṣāt Siddhanandinalı !

 7 2 10 | jarayā jaras anyatarasyām !
 1 2 37 | jarāyā nas Indrasyāci !

Sākatāyana's appeal to Siddhanandin and Indra does not show his reference to their grammar. The names only mean option

Pāņini		Devanandin				
235	vibhāṣā guno'striyam t	the	same	uscribe	d to	Śrīdatta
3 1 11,12	0 mrjer vihh işā , vibhāsā krvrşoli (,,	••	"	,,	Yasobhadra
5 1 86	dvigor va t	,,	••	17	,,	Bhūtībalī
6372	ratreli krti vibhaşı i	••		**	,,	Prabhācandra
7 1-7	vetter vibb îşâ I	,,	**	,,	,,	Siddhasena
8 4 62	jhayo ho nyatarasyam !	.,	,,	,,	,,	Samantabhadra

An appeal to these names does not show that Devanandin knew their grammars or that such grammars did ever exist

IV Terminology no sure test for the age

Undue reliance has been placed on terminology³ in discussing the age of the Prāti-śākhyas and Pānini One of these terms is $pratyaya^4$, which denotes para in the RPr, but suffix in Pānini

But a much later use of this word in the sense of *para* has been shown by Luders⁵ in Central Asian texts

Terminology chiefly depends on the nature of the source from which one draws

The APr, in its sanidhis, follows the order of the RPr against that of CA⁷ At places its wording is diffuse⁵ and construction archaic⁹ Its use of *velā*¹⁰, *prasārana*, and its formation of dhātus¹¹ both with *i* and *ti* may be noted

Yet, in its available form, it is unmistakably posterior to CA and Pānini

Unity in the sphere of Samhitas

And, thus, visualizing the imperfect and unstable nature of our data, and also realizing that a competent discussion of the matter is impossible in the absence of a concordance of grammatical literature, together with a complete translation of the MBh, I

¹ The very basis of Muller's arguments was faulty Sköld, Papers 27 33, 42-46

² List from Kielhorn "Scheinbare citate von Autoritaten im grammatischen Werken Festgruss an Böhtlingk 52 53

³ Liebich, Zur Einführung II, with special reference to this discussion, disputed by Thieme in Pānini and the Veda 85 96

⁴ Keith, Veda of Black Yajus p xl

⁵ Kātantra und Kaumāralāta pp 14, 21

⁶ Whitney, CA p 249, also Lüders, in a different context, Katantra und Kaumaralati p 55

⁷ Cp 100

^{8 80}

⁹ Op quotation under 147 i

¹⁰ Cp section 8

^{11 173, 191}

have purposely refrained from entering into this controversy, and have tried, instead, to outline the provisional chronology of the RPr, Nir, and other Prātiśākhyas on the basis of tvé1, besides emphasizing, with a leaning on Wackernagel, that the Prātiśākhyas in their extant form are no Prātiśākhyas, but more or less Prātisamhitas, treating, as they do, not a śākhā of a particular Samhitā, but a Samhitā in general, or to be more precise, that śākhā of a Samhitā, which emerged victorious from the conflict of the warring śākhās, attended, of course, with an admixture of the variants from others, and was ultimately adopted by all, both for ritualistic as well as theoretic purposes, a stage, when a Rgveda became the Rgveda and so on, a process that in all probability took place after Pānini's tıme

Unity in the sphere of Prātišākhyas

With the supersedence of different śākhās by one, i e the RV, a consequent unity in the sphere of Prātiśākhyas was natural, moulding all into one, i e the extant RPr, and setting this the one norm for the Sakalas as well as the Vaskalas and the rest process took place in case of other Samhitas and Pratisakhyas2, and herein lies the true explanation of the many conflicting views found in them, particularly in the TPr and VPr, views that are nothing but relics of the older Prātiśākhyas, differing from one another only on minor points, views that have been set down by Keith's as corruptions, confusions of memory and oversights on the part of the TPr makers

The RV became norm for the followers of different sakhas

And the whole matter of the RV for an RV has become now so well established that if, by chance, the Vāskala RV, together with its hypothetical RPr, ever came to light, nobody would care to alter the present RV according to the new finds; what, at the most, may be done in that case, is this, that the Vaskala variants, if there be any, and they need not be fundamental, or even great, will be pointed out on the margin or notes of the adopted text, without, however, in any way, interfering with the contents of the established

And if, perchance, out of 100 sākhās of the Yajus, a minor śākhā, differing from the normal VS, only on say 50 places, ever came to light with its attendant Prātiśākhya, there will be no reason to alter the present writ according to the new finds, the proper procedure ın such a situation will be this, that the variants of the new śākhā, however small and insignificant they may be, will be bracketed out, together with the sanction of its Prātiśākhya, on the margin of the printed VS

Fundamental wrong done to the AV

What is justified in case of the RV, VS, and TS should equally hold good in case of the AV If there ever came in the history of Vedic literature a period of conciliation and synthesis for the RV, VS, and TS, there also came a period, when $an\ AV$ was changed into $the\ AV$, and a particular śākhā of the Samhitā dominated over the rest And if such a thing is conceded - and there is no reason to deny it- it follows automatically that this Atharvaveda should conform to, and be edited according to the APr , and not an APr ; and it is exactly at this point that a fundamental wrong was done to the AV by those very giants who served it most

¹ Cp note to APr 59

Gelpake, Anantabhatta's Padārthaprakāśa em Kānva Kommentar zum VPr 19 ff , also Faddegon, OlZ 34, 573-74

It was all very well for those who edited the RV, VS, and TS Each Samhitā happened to preserve its own the Prātišākhya, and this should have facilitated the task of the editors of the respective Samhitās, the mss of the Samhitās could be checked in the light of the Prātišākhyas and vice versa

Handicaps in the case of AV editors

But this was not the case with the AV, and it is an irony of fate that the AV, although it was the very backbone of the popular religion against hieratic, remained ever unpopular in the land, so much so, that, in its lot nothing is sure and fixed, not even the names of its $s\bar{a}kh\bar{a}s^2$, not even their number, not even the divisions of its $s\bar{a}kh\bar{a}s^2$, not even their number, not even the divisions of its $s\bar{a}kh\bar{a}s^2$, not even their number, not even the divisions of its $s\bar{a}kh\bar{a}s^2$, not even their number, not even the divisions of its $s\bar{a}kh\bar{a}s^2$, not even their number, not even the divisions of its $s\bar{a}kh\bar{a}s^2$, not even their number, not even the divisions of its $s\bar{a}kh\bar{a}s^2$, not even their number, not even the divisions of its $s\bar{a}kh\bar{a}s^2$, not even their number, not even the divisions of its $s\bar{a}kh\bar{a}s^2$, not even their number, not even the divisions of its $s\bar{a}kh\bar{a}s^2$, not even their number, not even the divisions of its $s\bar{a}kh\bar{a}s^2$, not even their number, not even the divisions of its $s\bar{a}kh\bar{a}s^2$, not even their number, not even the divisions of its $s\bar{a}kh\bar{a}s^2$, not even their number, not even the divisions of its $s\bar{a}kh\bar{a}s^2$, not even their number, not even the divisions of its $s\bar{a}kh\bar{a}s^2$, not even their number, not even the divisions of its $s\bar{a}kh\bar{a}s^2$, not even their number, not even the divisions of its $s\bar{a}kh\bar{a}s^2$, not even their number, not even the divisions of its $s\bar{a}kh\bar{a}s^2$, not even their number, not even the divisions of its $s\bar{a}kh\bar{a}s^2$, not even their number, not even the divisions of its $s\bar{a}kh\bar{a}s^2$, not even their numbers.

Whitney turns an APr into the APr

Sure, the mss of the AV reached Europe pretty early and were utilized by Roth and Whitney, and the product was their first edition of the AV in 1856. But it was sheer bad luck that no ms of the APr could reach Europe along with those of the AV, while a single corrupt ms of an APr was already in Berlin, and was copied by Whitney in 1852-53, while residing in Tubingen, with the result that, in 1862, an edition of that an APr. was published under the title the APr, the real name Caturadhyāyikā being shown within brackets

This was a blunder, the reason and process are clear. In 1848, Roth, while discussing the outlines of the Vedic literature in the introduction to his Nirukta, suggested a connection between AV and CA, that of Sainhitā and Prātisākhya, this idea was all along working in his mind, when he, in collaboration with Whitney was editing the AV text. On the conclusion of their joint labour the preconceived connection between the two became firmly fixed. Nevertheless, when in 1862, Whitney was to publish his edition of the supposed the APr, he realized that the title of his work was Śaunakīya Caturadhyāyikā, repeated in each signature, the name of the comment Caturadhyāyībhāsyam, and the work was nowhere mentioned as the Prātisākhya, except in an ambiguous passage of the AV Pariśista vlix, till then probably unknown to the editor. Whitney weighed all this but, considering the extreme improbability that any other like treatise, belonging to any other school of the Veda, would ever be brought to light, he, on his own responsibility, bestowed on an APr the title of the APr

ekarımsatisükhürün Rgredalı parigiyate / batam caikü ca bükhülı svur Yajusüm ekavartmanüm /

Samnam sakhah sahasram syuh panca sakha Atharvanam // For the rest op Bloomfield, op est

¹ No Atharvan influence on the Nirukta Skold, Nir p 49, not recognised as a fourth Veda in the time of Buddha op cit p 133

² Bloomfield, The Atharvaveda (The names of the schools of the AV) 715, Kauss xxxi xxxiii, on p xxxii he gives the full list of scholars who have discussed this matter

^{3 &}quot;navadhātharvano vedah" Pat , MBh I, p 9, Caranavyūha (Ind Stud 3, p 277), AV Parišistas xlix, 4, but cp Ahirbudhnyasamhitā 12, 89 —

⁴ Cp SPP, AV I, 16 23, Lanman, AV exxvii exl

⁵ P xlvii

^{6 &#}x27;'laksanagranthā bhavanti / Caturadhyāyıkā prātišūkhyam Paūcapatalikā Dantyosthyavıdhır Brhatsarvānukramanī ceti/'' (Caturadhyāyikā prā- can be construed both as Karmadhāraya and Dvandva), c Parišistas of the AV, p 887

Thus, an APr, i.e. the CA, once turned into the APr., important conclusions were drawn from it. Because the work was called $\acute{S}aunakiya$ in the ms, the equation, deduced from it was —

CA = the APr + Śaunakīya,

and because a connection, that of Samhitā and Prātiśākhya, between the CA and the AV Samhitā, was already presupposed to exist, the equation became.—

 $CA = the \ APr = \dot{S}aunakiya \ APr + AV = \dot{S}aunakiya \dot{s}akha \ of \ the \ AV = Vulgate$

And this is exactly the line of reasoning, followed by RW, and repeatedly asserted by scholars like Lanman and Bloomfield, not to refer to the compilers of the various Vedic histories

That, this circle of anyonyūśraya is weak, requires certain details

IV

The Vulgate is not Śaunakīya

Now, all the twelve mss, on which I have based my thesis, unequivocally call themselves $Atharva\ Pratisakhya$, no more or less, while the two mss, on which Whitney bases his edition of the CA, unmistakably call themselves $\acute{S}aunakiya\ Caturadhyayika$ This alone should prove that the APr belongs to the AV, and that CA belongs to the $\acute{S}aunakiya$ school of this Samhita, and not to the AV in general

The APr cites 3,236 AV passages, and the number of citations is probably larger than that contained in any other Prātiśākhya. Out of this large number, there are hardly ten passages, where the Vulgate mss do not follow the sanction, explicit or implicit, of the APr, while there occur hundreds of passages in the CA, where not a single Vulgate ms follows the sanction of this treatise, besides those typical cases, where CA specifically prescribes a certain samdhi for a chosen passage, but that samdhi is not carried out in that passage even by a single Vulgate ms, and this is significant. What RW have done in such cases is this, that, either they have ignored the CA authority, adopting the unanimous reading of the Vulgate mss, or they have flouted the Vulgate mss, and followed the former

That, this procedure is unscientific needs no emphasis, but before putting the matter into facts and figures, I should dispose of the one possible misgiving lurking in the mind of the reader that the APr may possibly belong to the $Paippal\bar{a}da$ school of the AV, and, thus, the very basis of our discussion may be wrong

¹ CA, introductory remarks

² AV lxx-lxxi, cxxiii-cxxvi, the whole introduction is based on this hypothesis, op also Barret, who uses S "to refer to the AV of the Saunakiya school" JAOS 26, pp 198, 203 ff

^{3 &}quot;That the Vulgate, together with Kauś, Vait, and GB belongs to the school of Śaunaka may be regarded as certain. The AV Prāt bears the title Saunakiyā Caturadhyāyikā it is the phonetic manual of the Vulgate, and no other text. The AV Paddh, at Kauś 1 6, designates Vaitāna as the Śaunakiyasūtra, the dependence of Vait upon Kauś is certain the Kauś is, therefore, also a sūtra of the Śaunakin" etc. The Atharvaveda pp. 13-14 in particular, and the whole thesis in general. "The surmise, that the Vulgate belongs to the school of the Śaunakin can now be regarded as even more certain" etc. KauśS p xxxvii

⁴ JAOS 10, 156-158

The following table will clear this doubt — APrS

		APrS	Paıppalāda
6	8	pūrņó	tṛpto
7	13	dhāsyur yonim prathama á	yas ca yonim prathamā
	26	sunotă ca	śrnotana tu
	30	vacasā vesayāmahe	dhīrānā utas tvama
	41	roba	kramasva
8	2	giro me júsavéndra	kiro juşasya indra
	5	vāya udakėna	-yavu-
9	1	ibaitu sarvo	asya vardhayato
10	5	subhūty ū	sapuştyā
	10	yrntād abbi	-adhı
	11	tintum abbi	-saha
	15	nir upāpasāt	yonın nrpüsana
	16	prajūpatir budhyato	prajā budhyanto
	27	páry ábhrtam sáhali	parı sambhrtam
	29	pathám ánu vyävártane	patho vyavyā-
	39	prthivyā ádhy údbhrtam	-vyābhy ud bhṛtam
	12	şaşthát	saşthali
	47	půrușó'dhi	-șas ca
	49	úchisté'dhi	-șțotı
11	2	tátah pári	tataşp-
12	b 1	asmānė yónāv ádhy airayanta	-dhāmann adhīra-
13	9	úpa sám	rlda
	11	avadbá abhí	svadbayātı
	13	yantu	-yantı
	14	párājītāso ápa ni layantām	tā yantu paramām parāvatam
	18	úpa	abhi
13	27	tŗtiyo náko ádhi vi srayasva	jyotışmantan abhı lokam jayāsmai
	30	kúsindho ádhy á dadhau	kvasındhād adhād adhı
	36	asmāili ápi sám sfja	yad bhaume adhı-
	37	bhùme	bhaume
	11	spránntúm	srjantām
14		yáthāyám arapā ásat	yathā tvam arapāso
	10	yás cakára ná sasáka kártum	yām cakāra na śaśākha śasire
	12	sácotasau drúhvano yaú nudéthe	satyojasau drhyānī yo nirete
	14	manyo	sadyo
	17	vipásyati	nipa-
	22	yú enam	yenedam
	26	yáthū	yatrů
	28	yé amnó	ye'sto
	30	bubhūstı	hrdaye pürvalı
	32	sűle	-
	35	uparișânti yáthā sűryo mucyáte támasas páii	upadı -süryas tamaso mucyato parı
	39	· -	epam túsm
1	53 5 5	rnám abám straisúyam	trişûyam
1	5 5 11	ıyam evédam bhavışyatıtı	yam evedam bhavışyatı na vayam iti
1	6. 3	gráhir jagráha yádi	grāhyā grhīto yady eşa
18-2		duhé sãyám duhé prātúr duhé madhyám.	
10-	19 0	dinam pári	The same of the sa
	11	no ęmpasaji	pāty am-
	14	váñcha me tanvám pádau váñchäkşyad	vancha me padau tanvam vancha aksyau
	**	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	•

		APrŚ.	Paippalāda
	16	tárda hai pátanga hai jábhya há úpakvasa	tarda hem patanga hem jabhyā upakvasah ana dantah
	24	svádha éhi súnrta éhi	svadhehi sünrtehi
21	12	no	omitted
	27	nipriyāyáte	nu-
23	3.	jāgŗtá	jūgrata
	6	déva tvastar vardhaya sarvátātaye	devo'sūvaṃ dadhite śarma yacha naḥ
24	15	ajárām krnómi	amptam duhānā
25	1	viśvam anyām abhīvāra	nyābhi yayāra
28	1	ası	-sa
	5	néo chátruh prásam jayati	yaś śatrūn sam jayāt
	8	kşıyema	adima
	15	kāmāh sám atītṛpas tān	kāmānt samītau purastāt
	23	dattam na etát	dattar vas tat
28b	12	úttānaparne súbhage dévajūte sáhasvati	uttānaparnām subhagām sahāmānām sahaśvatīm
-0~	15	hiranyavarne	-bāhū
	16	súbhage	yuvate
	18	úpatrnya bábhra	-tarnı babhru
	25	úgrampasye rāstrabhrt	-paśyedrū
	42	viśvajit trāyamānāyai mā	trāyamāne sarvavide mām
28c	4	ábhihrutī gáyasya oit	vihyrtī ka-
51	3	gharmadúghe iva	-dugheva
58	25	ávāyám aılabá aılaıt	avā imailavailai
00	26	sómo nir anait	somo anrnaili
61	1	asmākārthāya jajnişe	hṛdi kāmāya randhaya
	2	evásmákedám dhānyām	eva me astu-
62	2	anamīvā upėtana	svāveśāsa-
66	4	márto	-tyo
	2	vrşabháh	carşanıh
	10	vrsabháh	rșa-
	12	vṛṣabhásya	rşa-
	14	yó róhito	ауат го-
69	4	ıhaidhı puruşa	ehi ehi punar ehi
	7	ájasra edhi	-sredhı
	13	ápatighnīhaidhi	pátir aghny edhi
70	9	arván	arvāk
71	2	nirįtyā akah	nırıtaye karat
	3	mahyá arıştá—	-hyārı-
	11	yénā saṃgáchā úpa mā sá sikṣāt	yena vadām upa mā sa tīsthāt
	13	jihvāyā āsyāya	-yāsyāya
71	16	upastáre	-stire
72	7	hánan	hatām
	8	hatam	11
73	1	váśā hí	viśaya
	6	áyā yamásya sádanam	yamasya gacha sā-
	7	vrhāmi te	vṛhāması
	14	srñjayā vaitahavyāh	brahmim asambhavyam
	16	·	nābhā
	17 20	The state of the s	−nıγıdā
	20 24		hayışaınam visyedeväh
	30		dhanānām
	50	COMMUNITY	ATM PROPERTY.

		APrS	Paıppalāda.
	31	tanáyā(]ı)	-ya
	35	pátnyā naddhāni	patni te
	39	vahanti	vrajanti
	51	krşyâ gör dhânāt	kṛṣtıṃ gặṃ dhanam
	52	stryů yán	yat striyām
	53	dhanakūmyāt	-myāļı
	58	vilipty à(h)	vilaptyā
	69	ámuktháh	amocı
	70	hy ájūästhā várunaih	hi yajñiyās tvā
	84	vythişthu(h)	carantām
	96	rtasthå(h)	rceșthă
	103	tapojā(h)	samotā
	104	nrciksā ava	-kaŭva
	105	súmbhante	sundhantı
73	112	vidā(þ)	vadası
	115	madhyamoşthā rājūām	-stheham asyā
80	1	ni stuvānāsya	nyastu-
	2	-bhrajā standyan	-jasta-
83	2	mitrá enam váruno va risáda	mitras ca tvā varunas ca risādau
	10	talása vyksánam íva	yavā tvamai vṛ-
	21	prathamá dváh	-mobhā
89	3	devágopā	nevajuștă
92	3	abhipató vṛṣtyā	abhīptam rayyā
95	2	tvám tá	tvam aṅga
95b	6	â'yavan	-yuvam
	17	prá no vocah	-nityasya rāyaḥ
96	30	karalı	karat
	35	1 dhāt	dhātū
100	26	akarma	krnomi
	52	ékapūdo	-dyo
	54	-dadāt	-dadhāt
	66	manyo	sadyo
101	3	áhárşam	aharşam
	7	mā	tvā
	15	ជំណុំទ្	ā dadhe
	17	viśva ásthat	viśvāsthāt
103	1	enā ehāh pārī	enāhyāsp—
104	11	pṛtanājim	-nājam
	16	pipāna indraļi	-nā ındrıyam
	18	utpipānam	uta pidānam
110	21	prūtū rūtrī	prātar astu
112	4	samudrá üsüm	-drāsam
	6	újjesa á rabhāmahe	nileåg giù <u>i</u> maµe
	11	várcasa ű	-8ā
	12	ámsa üdháya	ahım mädh- bhaidam
	14 17	skambhá idám yátra	
115	2	yatra hara	vayam bhaja
110	5	nara mādaya	onaju sū-
118	5 1	madaya didhithām	dīdhyatām
110	2	víšve šumbhantu	višvān mudcantu
	8	mānu tiṣṭhatu	mām abhı rakşatu
	J		

		APrŚ	Paippalāda
	14	áhar mā	-no
	17	méndro	me indro
120	1	ubhá hí vrtrahántama	ugrāya vṛtrahantamām
121	6	vátamäyäh	vātaramhāya
122	2	svardhi	śraddhi
123c	3	áparah pátih	-rașp
127	2	asyá	asmin
	5	kámāya	vas kāmā
	19	āyuşyam asmā agnih	āyur asmai somo
127	22	kartam asmai	santu tasmai
	24	asmai	asmahe
	25	kāmāyāsmai	kāme asmin
	26	me asmai	me'sya
	28	asmā ávase huve	ıhāyantv osadhih
	29	sréyasīm dhehy asmai	srayam srayası dadhat
	30	saubhagam astv asyai	bhavati subhagayam
	31	asyā ichann agruvai	-syāgruvai
	32	asyai	asme
	43	kó asyá (h)	no'syāh
	48	ápāsyāh	-syāt
	49	ángād angād vayám asyāh	yo'yam asyām
	69	yo amitro	yo'mı
	71	asyá	asme
129	8	āsanvát	su-
	17	savartébhyah	sıvastrebhyah
	19	gabhisák	-şat
130	1	bráhmabhih	brahmanā -
132	อ์	ut pātayātha	-yantu
133	2	pátyamāne	-nāh
137	3	mé'him arandhayat	me'hīn ajambhayat
139	4	prāyám	prayām
	7	maşmaşākaram	visvārātayo
	11	enām	enam
	13	nı-	nu-
	14	22	"
143	3	babhra á me	−vā me
	5	vāya iha	vāyav iha
144	2	mo apāno	mop-
	อ์	drstvá	datsvā
145b	2	pasyatı pasyatı	-s1 -s1
	3	grnata	gŗnītam
146	3	ha	hı
147d.		sthámny ásväm atisthipam	ıme sthāmann asvāramsata
147e	8	āyuḥ prá tīra	–yuş pra tara kranda
	40	skanda	kranda krandam
	41	–skandam	-kranuam samaktāh
	54 50	prápināh botām	sadasyate
1471	59 2	nabhatām	parasya grbhīti
1#11	2 17	parvāsyā grábhītā sá ca tvánu hvayāması	tasmai tvā ni—
	18	sávisthā	sacibhih
	30	gipen grafitus	VI-
	-		-

		APrŚ	Paıppalāda
	31.	mānuşīşu dikşú	-şeşu rıprā
	38	visyanam	viévūnūm
	54.	avadıran	-ciram
148	2	kṛṇotu	dađātu
150	1	-hdrşanîm	-şı-
153	2	nairbādhyèna	nir-
156b	1	yásya jáyám upalmi	yam yajamänäv abhyemahe
163	1	maghayan	
	_	•	vājinām - 1 a-kk a
165	3	tva rşahlıó	ād vaşabho
168	4	préta	-pyetu
169	2	ការប្រិក្សា	muñoa mām
174	4	-tandry dh	tandriyali
177	1	jagma ābhili	-gmūbhih
178	1	kaniknatam	Larikradam
182	1	krttīr dūrsāni	krtyai durišāni
186	1	tāmradhūmráļį	tīvrārunāh
190.	2	kulmalam	gulmalüm
194	1	-vārtmānam sām rbhvānam	-varpasam rbhvam
196	7	khálvaiň	- 'n
	8.	ādītyā́iħ	devān
	11	vęksáiń abhi sisyado	parnam abhi susyatali
	15	ávátirat	ıyacarat
	20	ayakşmüili utá püruşün	−mūm −şūm
	22	átı	anu
	34	śalyáth	-yam
	53	mrddhi dürüm	mrddhvayetām
	56	ténasmárh ápi	yad bhaume abhi
	60	jyótişműti	medhasvān
197	4	rtúihr ajanayam	-n srje
200	6	tısro'tı	catvā tu
202b	5	páry ábhrtam	parisamb-
204	8	to astu	te'stu
205	2	bhuvaneşthüli	bhūminastau
205	7	rayışthûm	-hişthyā
206b	1	sādhaya	-da-
208	5	sahasrāpoşásya	-srapośişe
200	16	payInasät	-ya1-
209	2	–vūvrdhé	-dhṛṣnuvam
203	8	vāvŗta ékam	vivrtekam
	11	tātṛpuli	trpyantı
	15	sūsahūnú iva	-hūnaiya
210	23	vṛṣṇyāvan	vantam
212	7	pūruşalı	pau
212	25	bhūme	bhaume
214	2	amitrasähäh	-khādaļı
214b	2	V1	nı
TIID	3	jánimā supranīte	janmā śrad dadhanī te
215c	4	śrudbi	śruti
		kalpayá	dhīyatām
215d	_	-ante	-akto
216	5 6	purú réto	puro vācā
	13	րուն 1600 ոո(ի)	yayam
	10	74(H)	· · · •

APr does not belong to the Parppalāda.

The above table makes it clear that the APr does not operate on the *Paippalāda*, which never came to be regarded as the norm of the AV, although it seems to have been preferred by Pāṇini and Patañjali, presumably because of its currency in the North, the home of the great grammarian, a place where the Kathas once flourished, wielding, in all probability, a considerable influence on the former, a fact indicated by the excess and variety of the variants found in this particular school of the AV. Saṃhitā

And having thus set aside the possibility of the APr's connection with the Parppalāda, let us now revert to the main enquiry

CA is not followed by the Vulgate mss.

And here a list of those passages, where the sanction of the CA. is ignored by the Vulgate mss should prove decisive —

a CA 273 pitúli pitári prescribes the change of visarjaniya into 3 at — yé nali pitúli pitárali 18249, 346,59

"Here pitih stands before pitarah, and, by the unanimous authority of the mss, maintains its visarjaniya. We must suppose that either the Prātiśākhya and its commentator overlooked these passages, or that they did not stand in the text contemplated by them, or that they stood there with the reading pitis p-" W

The edition retains visarjaniya.

b 274 dyaus ca requires the same change at — dyaus pitar yavaya 643

"All mss, but one, retain visarjanīya" At 3.9.1, where the two words occur again in connection, all mss, except I and H, give dyaùs, and so is the edition. At $3\,23\,6$, and $8\,7.2$, practically all mss retain visarjanīya, and so does the edition, although Whitney would have s

c 275 áyulı prathamé requires the same change at — áyulı prathamám 439 2,4,6,8

"The passage is cited by the commentator as ayus pra, but, in every case of its occurrence, the mss read, without dissent, ayuh The edition, however, has, in this instance, followed the authority of the Prātiśākhya" W

This decision is arbitrary

d 276 pre musijīvapare prescribes the same change at — áyuh prá moşīh 8217 áyuh prá jīvase 1823

"In both passages, however, all the mss. read $\dot{a}yuh$, as does our commentary in citing them, and the printed text does the same " W

e 263 nirdurāvirbavir asamāse'pi requires the change of visarjanīya into ş at — niḥ kravyādam 12216, 42 niḥ pṛthivyāḥ 1676

All the mss retain visarjaniya in both passages, and so does the edition

f 2 107 abhi syāma pṛtanyatáḥ negatives the change of s into s at — abhi syāma pṛtanyatáḥ 7 93 1

All the mss. except W read syāma, which was, accordingly, taken into the edition

Lindenau, reversing the process, accepts syāma

y 3 79 upasargād dhātor nānāpade'pi requires cerebralisation at —
prá nabhasva 7 18 1,2
pári nṛtyati 4 38 3
pranrtyantali 8 6.11

All mss retain n in all these passages.

It is obvious that the CA is prescribing samdhis, which must have been current in the $\acute{S}aunaka$ school, these are not observed by the Vulgate mss, hence Vulgate is not $\acute{S}aunakiya$

This is confirmed by —

a 240 visarjaniyasya parasasthano'ghoşe the rule prescribes that visarjaniya, before a surd consonant becomes of like position with the following sound

The prescription is unmistakable, and must have been carried out by the Śaunakīyas This is not followed by the Vulgate mss, which, instead, drop the visarjanīya altogether before a sibilant followed by a surd or sonant mute, a usage sanctioned by the APr 80 Compare Vyāsasiksā 156 for this against TPr 91, which is ignored by the TS mss, thus indicating a hopeless mixture of sākhā variations

b 286 stṛtasvasvapişu prescribes the change of visarjaniya into ş before stṛta, sva, and svap at —
ániṣṭṛtaḥ 7823
ni ṣva, duṣvápnyam 61211,7834
daúṣvapnyam 4175

Whitney preserves visarjaniya in ni sva, but drops it in daisvapnyam CA enjoins double ss in all these, which no ms does They, instead, drop it according to the APr 80

Now, a careful study of the Vedic Concordance together with BlE's admirable Vedic Variants, shows that the omission of visarjanīya in such situations, or its change into the sibilant, is not a mere whim of the scribe, but reflects in it genuine śākhā variations ¹

Not only this There are cases, where CA mentions or implies certain words, which are not found in the Vulgate —

\boldsymbol{a}	177	asmé vuşmé tvé mé iti codáttáli	yuşmê and mê do not occur in the Vulgate
\boldsymbol{b}	1 86	hanigamyoh sani	the desiderative of \checkmark gam does not occur
c	1 87	នធិបាយពីបាជិបាធិបា	the desideratives of \checkmark san, and \checkmark dan do not occur
d	2 14	catavargayos ca	the part of the rule, relating to the cerebral mute,
			has no relation to the Vulgate
e	2 51	na vibhaktirūparātrirathamtaieşu	the combination of dhas with rilpd and rathantard
			does not occur
f	3 2	aşţa padayogapakşaparnadamştracakreşu	compounds of asta with parna and damstra do not
			occur
g	3 94	kşubhnādīnām	negatives natva, the Vulgate contains no derivative
_		•	of √ kşubb
lι	4 28	jātīyādiņu ca	the Vulgate exhibits no compound with jātīya
ı	4 62	udo hantiharatisthästambhisu	no combination of ud + han is found in the
		·	Vulgate

No scrupulous researcher would concede that all these are *slips of memory* on the part of the CA -writer, especially, when they can be better explained otherwise

¹ Editors of the Vedic texts have not been uniform in the treatment of this sandhi BIE II, pp 454 455

CCA. cites the following passages, these do not occur in the Vulgate -

1 14-16	prāmū ca roha.
128,2.19	punā iaktam vāsaļi
3 20	
1.68	ŗtūmr rtubhih
1 78.	amī āśaśre
22	tad abhütam.
2.47	dhātar dehr savītar dehr punar dehr
2 50	samaho vartate
2 51	yad aho rūpānī dráyante.
2 51	yad aho rathamtaram sama gayati
2 52	bhuvo viśvesu bhuvanesu yajniyah (RV. 10.504)
2 63	āvişkrņute rūpāni
3 32	vārşyodakena yajeta
3 54.	sahasiaroam ide atra
3 78	syargena lokena
4.67	jamadagnyātharvana
4 85	vāvrdhāna iva

At 426, Whitney expresses his inability to trace *mahi tvám*, although the commentator discusses these words, expressly stating that these are two words and not one *mahi tvám* does occur in 12 1 55, and is so noted by APr at 58, where Whitney reads *mahi tvám* as one

Now, to call these cases mere slips of memory will not do, especially when we find Whitney unable to trace mahi tvám in the AV., which he himself edited, and for which he had himself prepared an elaborate word-index.

Moreover —

a CA 26 dvitīyāh śasasesu-

prescribes aspirated surds for unaspirated ones before s, s, and s Vulgate mss invariably read unaspirated surds before the sibilants.

VPr 4119 ---

asasthāne mudī dvītīyam Šaunakasya—

ascribes the same view to Saunaka

b 29 nananebhyah katataih sasasesu—

prescribes the insertion after n, n, and n of k, t, and t, before s, s, s. The rule is not followed by the Vulgate mss

The above tables establish —

- (1) that CA records samdhis for the Saunaka AV,
- (2) that these are not observed by the Vulgate mss,
- (3) that the Vulgate does not represent the Saunaka śākhā, but some other

This is emphasised by the following -

a APr 202 + 206b —
pañcamyāḥ párau parataḥ sakāraḥ !
tasyāpavādaḥ ! púmān puṃsáḥ párí —
jātaḥ prāṇám áṅgebhyaḥ paryā —
carantam utkrāmātaḥ pári !

CA 267 —
pañcamyāś cángebhyaḥ
pary ādıvarjam II

In all the cases of gana formation, where APr and CA agree, CA forms ganas on the initial words of passage-lists. This is the only case, where the gana begins with a word, second on the list. Either CA has omitted pimān pumsāh, or APr has added it afterwards. In any case the result is unmistakable. While the APr negatives satva in the passage, CA seems to imply it, thus showing that the two schools are different. SPP and Whitney do not offer any variant, this may be by an oversight. The evidence, however, is indirect.

b Direct evidence is found at -

C \ 265 Luru-karam-karat-kmotu krti-krdhişy akarnayoli—

which prescribes the change of visarjaniya into s, except that of karnayoh before kuru, karam, karat, krnotu, krti, and krdhi

Under krnotu CCA remarks —

krnotvity atra tridhatviti vaktavyam t

Under krnotu it should have been said that the change occurs only in three cases,

dirghim ayus krnotu 6 783, ed -yuli aguis krnotu bhesajam 6 1063, ed -nili manis krnotu devajali 10 631, ed -nili

"In all these passages, however, the manuscripts read, without dissent, visarjanīya before k, and the edition has followed their authority, except in 10 1063, where, by some oversight, s has been introduced" W

Now, can there be a prescription more specific than this, supported by the explicit statement of the commentator, who never speaks, unless it is extremely essential, and can there ever be a more flagrant infringement of a prescription than the one committed by the Vulgate mss, if the Vulgate is conceded to belong to the Śaunaka school?

Now read APr 148 -

kṛnotv ity atra tiidhātu satvam na .—
dirghām ấyuh kṛnotu me 7 32 1 . 33 1 , 6 78 3
agnih kṛnotu bheṣajām 6 106 3
manih kṛnotu devajāh 10 6 31

The import of the rule is patent Satva is negatived in the same three passages, in which it is enjoined by the CA, satva is not carried out by the Vulgate mss. The inference is —

- a That the APr belongs to the Vulgate,
- b that CA goes with the Saunaka school,
- c that the two are not one

Paippalāda, a source of misconception about the nature of the AV šākhās

Not only this There was yet another handicap in the lot of the AV scholars In 1876, the famous birch-bark¹, containing the $Paippal\bar{a}da$ reached Tubingen, and was utilized by Roth, and through him by W² $Paippal\bar{a}da$ differs from the AV not only on minor

¹ Edited with notes by Le Roy Carr Barret in instalments in JAOS since 1905. Since 1906 in the Pref. of the Kash. AV is misleading. Books 16-17 published separately, in 1936, by American or Soc. The plan, suggested by Lanman (AV lxxxvi viii) has not been followed, and the edition, as constituted at present, seems of little use to the average student.

² Lanman, AV p lxxxv

points, but also in important variants. While the birch-bark, in itself of unique importance, contributed comparatively little to the elucidation of the AV riddles, it, incidentally, proved to be a source of fundamental misconception about the nature of the AV śākhās It was implicitly argued, that, because this particular śākhā of the AV, differs from the established writ rather materially, the rest eight sākhās too, should have differed from this, and one from another, in a like manner, and to a like degree, and that Sayana's version, although it differs from the established AV, at least, in three hundred passages in the first four books alone, cannot be considered as a correct version at all, least as a version of the Śaunaka, to which it professedly² belongs That, this assumption, in itself is weak, need not be too much emphasized, that variations of svara and varna, if they were genuine variants and not stray slips of scribes and reciters, coupled with minor additions and variations in the arrangement, were deemed of force enough to constitute śākhā variations. should be clear from Oldenberg's review of the RV śākhās, and if such a thing is conceded in case of the RV, there seems no reason to deny the same to the AV, and if this is once admitted, it is easy to infer that the consequent variations in the respective Pratiśākhyas will be still more insignificant, a thing fully borne out by a comparative study of the APr with CA, although the two represent two different types of the Prātiśākhya literature

The point will be clear from the following —

APr 140 c —

A tán nis kuru, tán ni dadhmas, tán no bhūme, tán nas tapas, tán nir dahata, tán no gopáyatásmākam iti sán makārāntāni nakārābādhe !!

The listed words end in m in the Pada, and not in n (or n = t)

The import is clear; tan nas tapah should be analysed as tam nah in the AV, and not as tat nah All authorities of SPP read tam nah in the Pada Now read APr 3g — sākhāntare'pi I tan nas tapah I akārāntam puṃsi vacanam I napumsakam takārāntam Saunake II

"Also in another śākhā (of the AV); tan nas tapah (12 3 12); tat, masc, nom sing ends in a (= sah), the same in neut ends in t, (this is so found) in the school of Śaunaka"

The wording is explicit Śaunakas read in the Pada tat nah, against tam nah of the APrŚ.

APr 140c and 3g taken together give -

- 1 tam nah, APrŚ; so SPP. with all his authorities.
- 2 tat nah, Śaunakas, so Whitney with all his mss

B AV 6.223 +

TS 3.1.117,8 —

ėjāti gláhā kanyèva tunnā = króśāti gárdā kanyèva tunnā (gardā = gáldā = galgā ApsS 8 7 10)

Sāyaṇa reads $galh\bar{a}$ (SPP's $gahl\bar{a}$ wrong), deriving the word from \sqrt{galh} chide, and so do four mss of W, and SPP; and the reading is ensured by APr 175 —

galhe vilhau hakārāntah samyogah II

¹ Whitney Festgruss an Roth p 90

² Śākhāyāḥ Śaunakīyāyāḥ pūrvoktesv eva karmasu / viniyogābhidhānena Samhitārthaḥ prakāsyate // Introduction to AV Bhāsya

³ Hymnen des Rgveda 494 ff

^{*} Details gálhā = gáldā, *lhā* and *ldā*, being graphically similar, *lhā* is a corruption of *ldā* Lūders, Acta Orientalia XIII, pp 67-93

Thus, we get AV $galh\bar{a}=TS$. $gard\bar{a}=g\acute{a}ld\bar{a}$ (= $g\acute{a}lg\bar{a}$ ApśS wrong), $gl\acute{a}h\bar{a}$ may have been the reading of the $\acute{S}aunakas$, W and SPP wrongly adopt $gl\acute{a}h\bar{a}$ for the AV, throwing $galh\bar{a}$, the correct reading, in the foot-notes

C APr 13, examples 34-36 = 9814,15,16 —

uparisanti (= rsdnti, ri = r BlE II, pp 308-310), SPP, and W record uparisanti as a variant in four mss, but adopt uparisanti in the text

AV uparsanti = CA (+ Saunakīyas) upars- are thus ensured A, B, and C taken together establish —

- 1 That the APrS and the Saunaka sākhā are two different schools,
- 2 that the APr belongs to the AV, and that the latter should be edited in the light of the former,
- 3 that CA belongs to the Saunakas, their sākhā should be reconstituted according to that Prātisākhya,
- 4 that there are only minor differences between the two schools, the mss of both have been mixed and confused,
- 5 that the whole lot of the AV mss should be, again, examined with extreme care, and a new reprint of the AV prepared, with genuine variations, together with the CA sanction, reported on the margin

V

Editions of the AV

At the close of the above problem the main enquiry starts. The deciding factor in the foregoing discussion was the analysis of tam (written tan nah) into tam and tat. Now, it is hard to believe that, on this particular point alone, all the authorities of SPP should read tam, while all those of Whitney tit. Moreover, APr 203 expressly requires asitās* pāri in 6 137 2,3, while CA 280 implies it. Both SPP and Whitney read asitāh p-, without recording any variant. This begets suspicion about the accuracy of their editions and demands certain details

Three editions of the AV are current -

1 1855-56 Roth and Whitney, at places, mss have been misread, confusion (and not drückfehler as Lindenau knows them) of v-c, $lgd-l\bar{d}$, p-y, y-p, and sr-sn, studied under APrM, Vn, and Ben, are met with —

```
c for v
                                194
             cıttanı for vıt-
                                3 13 1
             acrtan for av-
             alandun for alga- 2312,3, drilckfehler are not repeated
lā for lga
p for y
             sapaya for śay-
                               4 18 4
                               8617
             syandaná- spa-
y for p
                               3 17 2
śr for śn
             śrustih for śn-
                               821
             śrustim for śn-
                                          kravan under CA 3 53-55
                                482,
bru for bra bruvan for bra-
```

^{*} Lindenau ásitāh pári in 6 137 2, but asitáh pári in 6 137 3 without reason

Instances can be multiplied. One point illustrates undue hurry —

1 āsúr kāṣthām 1856 ed 2 āsúh kā- 1924 ed

3. āśur gá- 1895, SPP with all his authorities, now upheld by the APr

The process is clear No 3 was the established reading of the mss, RW adopted $\bar{a}\dot{s}\dot{u}r$, emending $g\dot{a}$ —into $k\dot{a}$ —. Both forgot to change r into visarjanīya. The mistake was corrected by Whitney in Notes and carried out by Lindenau in 1924 edition Thus, gradually $\bar{a}\dot{s}\dot{u}r$ $g\dot{a}\dot{s}th\bar{a}m$ has been corrected into $\bar{a}\dot{s}\dot{u}h$ $k\dot{a}$ —, but if $grst\bar{i}n\dot{a}m$ for kr—, can be tolerated in 2 12 3, $g\dot{a}sth\bar{a}m$ may as well stand for $k\dot{a}$ —, the more so, when it is read by all the authorities

The list of errors, corrected by Whitney in Notes, runs into hundreds

It is hard to believe that proper attention was paid by RW to such niceties as the analysis of tam into tam or tat

- $2\,$ $\,$ $1895\,$ $\,$ SPP , based on about 15 authorities, both manuscripts and the Vaidikas Two points will illustrate the defective nature of this edition
 - a 6831 sűryah krnótu bhesajám candráma vó'pochatu II

The accent of *krnótu* is due to the antithesis between *krnótu* and *apochatu*, and the case is so noted under APr 15 This seems anomalous to SPP and he remarks —

"Such is the accent of all our authorities! Was the original accent corrected into corruption by some one who thought the yah in $s\bar{u}ryah$ to be a relative pronoun"?

An ingenious guess, indeed yah of sūryah mistaken for the pronoun yah!

b AV 81013 —

brhác ca rathamtarám ca dvau stánāv āstām yajūāyajūíyam ca vāmadevyám ca dvau II

Antithetical accent of astam ensured by APr 15 SPP, however, suggests -

- "Here too we have to understand a yat before dstam", as if yat alone is the deciding factor in accent. To expect that SPP would care to record such niceties as the dissolution of anusvara into m or n (= t) is remote
- 3 1905: an indirect edition of the AV, based on Whitney's Notes and Translation, edited by Lanman. It was, indeed, a great calamity that Whitney, who devoted practically the whole of his life to the exposition of the AV, was not granted to complete his book in his life-time and had to quit his precious material, partly in rough sketches, at places, dimmed by use and age, as is clear from its review by Lanman. But the misfortune was allayed by one factor, that this material came to be entrusted to no less scrupulous a scholar than Lanman, who published his admirable results in two neat volumes in 1905. And commendable though the execution of this complicated task has been from start to finish, there is, nevertheless little guarantee that Whitney agreed, or would have agreed, in toto, to what has been given us in his name, or that his conclusions, on a personal revision of the whole matter—so very essential in a task of this nature—would have been, in toto, these and not otherwise. Considerable variations from 1856 have been carried out, in cases, substantial departures proposed, accents corrected against the unanimous authority of mss, now upheld by the APr, on one ground, that the established accentual laws should have a certain verbal or vocative in such wise and not otherwise.

A brilliant analysis of such anomalies, found in the RV, was made by Mādhava¹ in his Rgvedānukramanī with good results, and it is surely too sceptic to imply that a similar fruitful attempt is impossible in the case of the AV

4 1924 the results of Whitney and Lanman were incorporated by Lindenau in the 1924 edition. In the preface to the book he gives a list of 550 passages, where his edition is, or is intended to be, an improvement on the 1856, and he, very kindly writes to me to say that he is preparing a still longer list of the AV emendations, probably to be gradually incorporated into the text

Now, it is hardly necessary for me to argue against such a procedure being adopted in case of an ancient Vedic text. I should, however add, that, out of his 550 emendations, at least 50 go against all authorities, while at several places, shown in Notes, he has failed to incorporate the sane, grammatical as well as accentual, suggestions of the deceased editor

And here a list of those passages, where 1924 edition goes against mss and the APr, may prove useful -

Prapathaka I

Sūtra	Ex	AprŚ	1924 Edition
5		prátyáñcām	pratyáñcām
7	14	ındrá rabhāmahe	—drára—
	44	brahmá	bráhmá
13	28	namanta	navanta
	52	présyantam	présyatam
14	7	dábhāyat	—ya
	14	púsyati	pu—, W in Trans pú—
	21	ásı (garbhó'sı)	a—, —garbhò'sı
	26	amŕtaḥ	anŕ—, a misprint?
	41	rsabhó'hvayat (=bháḥ+á-)	bho'h-, = bháh + ah-
15	1	bhávatha	bha—, W in Tran bhá—
	3	pŗnáksi	—na-, so W in trans
	32	étı	e—
18	9	svadáyā	da
	17	apód íta	apódita, = úd ita, while APr —íta
	43	bhūsátı	—sa—
20	3	svargó'sı	svargò'sı
	4	ágne	a—
	11	mahaté	sah
21	12	sárvam	sa—, a misprint?
	17	ráksatām	ra—

¹ Edited by Kunhan Rājā, Madras University Skt Series, No 2

² Königsberg, dated 25 10 1936 (Herzog Albercht Alle 59)

Sūtra. Ex APrŚ.	1924 ed.
27 brāhmanaís ca	—náš— ; a misprint ?
. 33 gácha; in c.	ga—
34 dvisán	sa
24 4 juhutá	—tā
10 sam indhé	sám indhe
24 11 muriya	rī
00 .7+4	
. 22 janati 23 ,,	—nā—, W in Trans.—nā
.,	" T T /
,	—ya—, W. in Trans. —yá—
• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •	ha
26 gácha, in c	ga
25 11 ét ₁	e
28 5 jayáti	—уã—
10 guḥ	gúh
13 páry enān	—nā—
20 askabhāyat, (So W before	e) ásk—, in b.
22 satsı	sá—
28b 38 pítarah	pıt
43 sárvam	sar—, a misprint?
28c 3 pātána	—nà, ने, a misprint?
28d 17 satsı	sá—
19 svápan	svapán
29 17 víthurah	vithuráh
25 párah	paráh
30 3 ásıtā álīkāh	ásıtā al—
6 137 2 asıtāh, implied; so all the	
30 6,33.4 havyám	hávyam, so W. in Trans
. 12.3 32 daívīh	daivih
8 śścawah (MS śocó—)	śocáyah
32 1 áśravan	ásr—, a misprint?
10 4 00 1 = 1 = - = - 4 = -	bráhmanam
. 12 4 20 branmanam 33 7 aráruh	ára—
37 12 ārśám	— śyám , 1856 — śám
25 upahavyám	—hávyam
32 —vardhamānā	—várdhamānā
37 vyāpīthá	vyápitha
40 nabhasó	nábhaso
43 3 maháh, gen, so C.	(Nom sing)
44 2 dyāvāpṛthiví, implied	dyávāprthiví
7 samhitám (So all the mss.)	
•	mus -, so W. in Trans. and SPP.
48 1 puskarám (So C)	barhíh
50 2 barhih	yate
vrjyase	vyā—
51 1 vyāghra	páp
4 pāpman	

DUCTION]	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	ATHARVA PRĀTIŚĀKHYA		
		AD Ó		
Sūtra		APrŚ	1924 ed	
	5	apāmārga	ápā—	
	6	yāhı	—hí	
	7	āpaḥ	á	
	8	yama rājasu	—márā—	
54	66	talīdyām	—īdy—	
	126	vadhváh	bad—	
		Prapāthaka II		
50		•		
58	14	mahi tvám	mahitvám	
	25	ailait	—layīt	
	26 52	—anait	—nayīt	
50	53	ápa bādhamānaḥ (accent ?)	apabá—	
59	2	pásyanti tvé	tve	
⁷ 69	11	púrusugandhih (accent?)	—sag—	
73	43	abhibhá(ḥ) śvánaḥ	—bháh—	
	68	abhisacah (so all the mss)	—sā—, so C	
00	72	kāsám	sa	
80	3	ní svä- (so all the mss)	nsh svā—	
	10 13	sákhyu(h) stāmánam	uh stā	
	13	a vedá(ḥ) svastír	vedáh— —náh—	
	16	b drughaná(h) sva— surabhí(h) syoná	—bhíh s—	
83	18	devátā	—tā(ḥ), so C	
QJ	31	dévā(ḥ) (So C)	devā(ḥ)	
	33	ısıtá (MS —tó) ha—	—tó ha—	
95	<i>5</i>	navanta	ma	
),	9	na å gamat	ná ág— = á + aga—	
	9	gamat	aga—	
	13	ápo datta (nom)	āpo, voc	
	16	dípsat (So all the mss)		
	21	gan	agan, in Tr	
100	60	áyāta (á+a—)	á yāta, in Tr	
101	3	áhārısam	—rsam	
104	15	pípāna sloka—	—naḥ śl—	
106	4	udāyyàm	—āpyàm	
112	18	rāyá (= rāyé)	= rāyáḥ, so C.	
114b	11	vedarājyam	—da rā—	
117	2	svápan	svapán	
127	24	asmaí (So mss)	—mé	
	25	asmaí	mai	
	40	vŗjyase	—yate	
	68	asyám	—yā—	

Sūtra	Ex.	APrŚ	1924 ed.
138	3	praísyam (= yan)	prés—
140	3	prācyām (—án)	—yám, =yám
	7	gavyám	gavyán
140c	4	tám nah (=tám)	tán naḥ, = tát

Prapāthaka III.

143	2	īlītá (So C)	īd—
144	5	drstvá	vrs—
147	65	trınāman	—nā—
I471	10	hina	hí ná
	37	paryaítı	—étı
	59	rohaınām	rohayaı—
170	2	avındāma	—avid—
174	8	mārtvyàḥ	—tyaváh
175		gálhā	gláhā
178	1	kániknatam	kanáknakam
184b	1	vrknám	—ná—
189	1	ápa rudhmaḥ	rundh
192	1	samanté (?)	—aṅté
196	8	ahamuttaratvé	áhámú—
	12	yé'smām̃	yé'smān
197	1	rt ú mr út—	rtúr út
	2	panímr	—nimr, so in all the ten examples
200	8	vedarājyam	—da rá—
203	5	asıtás párı	ásitāh p—, in 6 137 3 asitāḥ correct
	12	svādús kílāyám	-dúh k
204	6	manyús te	—ús te
210	25	knadivatah	kla
213	4	subhāgamkáranī	subha—
216	18 3 17	ádhã	ádha
217	105	pulīkáyāḥ	pur—
	353	kasannflam	sarnīl
	358	karaúkaram	karúk—
	359	patūraú (So C)	—tau—
	371	śiláñjālā	SI—db=f
	416	amsadrím	—dhrí—
	453	asvakátā	vagá

Sütra	Ex	ΛPrŚ	W's proposed emendations
7	36	jihvá barhíh	vābarhaḥ
10	4	—durarmanyàh	admanyàh
21	13	pipráyasva	—práy—
25	4	anyāḥ sámanam āyatı	either anyá for –yáh or áyan for áyati
28d	2	rúśatī	rúśyatī or –satí
	3	rúsantah	rús-, so C
33	21	janáy e	jánaye
51	11	asau	ásau
54	41	tıryàm	—lyàm
	47	suprāvyā	—vyè
	115	—durarmanyàḥ	—admanyàḥ
71	16	upastáre	—stí—
73	8	susádā(ḥ)	—dām
	58	viliptyå(ḥ)	—ptí yá
	60	—naghnyā(ḥ)	—gn—
80	2	vátabhrajā(ḥ)	—tav—, or —bhrajāḥ
	10	stāmānam	sthā—
83	1	รนิรส์	pūsā
	15	suhávā	vām
95	41	mā dhāt	$m \hat{a} dh - = m \hat{a} + \hat{a} + a -$
134	1	āptám	—tyàm
145	4	susrásah susrásah	susrastarāh for the second
194	2	mātaríbhvarī	—svarī

Corruptions are part of the AV tradition, hence they should be preserved

Such is, then, in brief, the history of the AV text, which is still in a state of flux True, in most of the cases cited above, the traditional readings are anomalous, probably nothing but errors, nevertheless, they are bits of an ancient tradition, a tradition on which the life of a nation has been lived till late, and it is no business of an editor to meddle with them, least to replace them, the more so, when our emendations change from day to day, and we shift ground in each edition we venture to bring out. Granted, the AV tradition is corrupt alike in its text, metre and accent, but what Sanskrit work, in that way, is free from anomalies and errors! Not even the RV, where Weber! and others have detected errors in scores. Nevertheless Muller? and Aufrecht? did not emend the traditional readings, they, instead, scrupulously followed the ms-authority in their respective editions, and there the editorial function ended. What is true in case of the RV should equally hold good for the AV, with certain provisions.

Here the duty of an editor is to present the AV text strictly on the basis of the mss, together with a rigorous and exhaustive record of variants, not in the foot-notes, as

nber thers

gy

¹ Ind Stud XIII, 59 Brunnhofer, Emendationen zum RV KZ XXVI, 81 82, Bloomfield, RV toxt JAOS 1906, 72-78, and scattered through the works of Grassmann, Lud Instructive also are from this point Roth, Uber Gewisse Kürzungen des Wortendes im Veda im RV Festgabo Knegi 102 106, Delbrück, Conjecturen zur Maiträyani Samhitä Festgr

Luiders detects conflict between the two Antidoron p 299
 Whitney himself agrees to such a plan in case of Vedic works JAOS (Proc) 1884, p OL

is usually done, but on the wide margin, in front of the respective passages, clear distinguishing the AV from the Śaunakīya in the light of the two Prātiśākhyas, and then desirable, recording, in a separate column, sensible emendations till now proposed. He wonot add even an anusvāra to samūde¹ if it is not found in the mss, will not change² one d in l, if it is not sanctioned by ms-authority. Such a procedure may be profitably extende to TS, KS, MS and ŚB., each criticised at hundreds of places³ and imperfect in mothan one respect

VI

Sāyana's alleged bhāsya on the AV

Closely connected with the AV text is the question how far and in what mann Sayana's AV comment can help us in our task?

His merits and demerits, in the field of RV, had been fully discussed by Vedist before a mean was evolved by Pischel and Geldner in their Vedische Studien Geldner followed Sāyana, provisionally, in his RV translation, rejecting him towards the close of his career His RV Vedārtha thus disposed of, his alleged comment on AV remained Its first four Kāndas were analysed by Whitney, and here too with the same unfortunate result

But all this while the question was discussed, mainly, in the light of comparative philology, since no explicit opposition to him could be found in any reliable native commen. But, now, that a work of rare authority is available in the APr, we should check his comment in the light of the same and close the issue one way or the other.

Three passages should decide the point —

I AV 1324 —

visvam anyám abhivára tád anyásyam ádhi siitám II

- "One hath covered all, this rests upon the other" W, Sāyana reads abhīvārah offering three explanations
 - (1) abhito varanam chādanam I vyatyayena ghan I
 - (2) abhīvāiali abhivṛtam I karmani ghañ i
 - (3) abhīvārah abhītali saṃbhajanayuktam I bhāve ghan I

Three explanations, all equally futile and foolish, with a deliberate change of $-v\bar{a}ra$ into $-v\bar{a}rah$, just to fit in the $gha\bar{n}$, $-v\bar{a}ra$ is ensured by CCA 312, and APr 114 $-v\bar{a}rah$ visvam anyām abhīvāia, jāgarat (?), pravisivāṃsam ity abhyāsasyāpavādaļi "

Thus $abh\bar{v}v\bar{a}ra = -vav\bar{a}ra$ ensured, Paipp $-vav\bar{a}ra$, and so Whitney, correct

- 1 Proposed by Wackernagel "AV 8 1 15 samide ist drückfehler für sam m-" Altind Gr II I § 30, p 74 note, which it is not, op APr 121
- 2 Proposed by Lindenau at 4 31 4 By introducing a single linto the AV, the editor spoils a brilliant historical theory of Lüders, op Zur Geschichte des lin altindischen Antidoron 294 308, particularly 299 300
- 3 Oertel, GGA 196, pp 186-193 is an admirable review of the matter
- 4 I, Einleitung 3ff
- 5 So Lüders milndlich
- 6 Lanman AV p LXVII The identity of Sayana on the RV, with the commentator on AV, is doubtful
- 7 The native commentary to the AV Festgruss an Roth 89-96

II AV 18424 —

apūpāvān apavāms carúr éhā sīdatu II

"Rich in cakes, rich in waters, let the dish take seat here" W

Instead of apa—, Sāyana has, second time, $ap\bar{u}pa$ —, explaining it a cake of different material

But cp APr 158 -

ápaván jyótisímán ity akárekáráv ágamau pürvasya II

Thus apavan = ap + vat = rich in water, so Whitney, correct

III AV 18340 -

cătuspadim âuv aitad vritčna II

"It went (?) after the four-footed one with its course" W

Savana reads etad, making it qualify vraténa But cp APr 167 —

sá pratyúdait salilád údaitám yátamáne yád aitam—-ány aitad vraténety ákárádiny eter hyastanyám II

Thus aitat = ait, $\sqrt{1}$, aorist, so Whitney, right, remove query mark after went. The conclusion is patent. The commentator has no knowledge of the APr, no regard for grammar, and no unbroken AV tradition behind him. He makes licentious use of P 7139, in not a single fix is he a sure guide, in no case of anomalous accent does he speak, while on trivial points he waves eloquent.

With these preliminary remarks, I subjoin a list of the variants offered by him -

Prapāthaka I

Sūtra	Eχ	APrS	Sāyana
6	4	ជុំថ្មារ	adısı
7	1	yahatām	-tam
	9	mahát tád	-has t-
	35	sajāmasi	-cā-
10	10	abhi prasarpatali	abhipra - (one)
	26	pārī prājātena	paripra – (one)
	29	ánu vyávartano	anuvyū– "
	32	ánu praväyyám	anupra- ,,
	38	súmsrutam	-811-
12b	3	ásatali pári	-tas p-
13	2	នធំបា នធំបា	sam sam, no accent on the second
	5	mrnáta	-ta]i
	22	abhi san dhamami	appısaüqµ– (one)
	51	etú udáruhan	-tad udā-
14	24	prasmnāti	-sr-
16	1	párusparuļį	-ruļi p-
18	16	úpakvasa	apakvasa] _l
21	4	váksathali	vak- (enclitic)
	13	pipráyasva	-p1 a-
	15	cánatı	-nı-
23	3	rákșata	ra- (enclitic)

Sütra	Ex	APrŚ	Sāyana
24	1	riddhl	vṛ—
25	1	abhīvāra	-raþ
	4	simanam	sa-
28	6	ádān	adāt
28b	24	tirdāpate	-da-
•	30	sávitah	sa- (nihanyate)
28c	4	abhihrutī	-hvr-
28d	2	rusatī	rusátI
•	3	rusantalı	-9a-
•	13	áva nícih	-vani- (one)
•	25	sárah	sı-
33	4	anavaglāy atā	-valgūy-
37	12	ārsám	-sa-
40	1	dhávāmi	-nı
54	20	samdesyébhyalı	-se-
	30	mathavyān	madh-
	47	suprāvyā	v-у ө
	53	otāḥ	ūt-
	62	asvám	asvām
	95	matyám	mart-
	124	laksmyåm	-smam
	123	lalāmyām (-mī)	(from -lāma + yam)

Prapāthaka II

5S	15	jyotaya	dy-
•	16	jyotaya-	***
	26	badhyámānam ánu-	vadh-,
		didhyānāh	anudī- (one)
	33	cittam ánu cittébhih	-anucit- (one)
	38	ádhi sritám	adhiśri– "
60	2	sajāmasi	cā
62	4	upésantam	-pai-
63	1	susévam	-s e-
	3	urvī (loc)	(urvyau, nom dual)
	4	mahi	(amah sthāne suh)
64	1	pűrvyásya	-vasya
66	3	mártān	−tyā−
70	1	parástāt	pur—
	5	11	n
	อั	27	**
72	2	amūm	$-\mathbf{u}\mathbf{h}$
•	,,	vānayantu	van-
-	9	នាញ់កាន	-ūh
••	10	ná te tanūm	-te nūnam
73	1	vasā(þ)	−sā (= vaśānı)
••	3	punarbhuvā(þ)	-vā (mstr)
	19	víšvã(h)	-vā (= ām)
	30	prathamā(h)	-mā (= ānı)
•	42	ádroghāvitā(h)	–tā (raksītā)

Sūtra	Ex	APrŚ	Sāyana
	41	matyam	marty-
	68	abhisácali	-șāc-
	82	ádbatthā(]1)	-ttûlı
	91	hetyů(þ)	-yū (ınstr)
80	2	vātabhrajā(þ)	-tavr-
	1	ani(]1)ștrta]1	-n15ţ-
	6	dsurebhya() stdritave	-yas tar-
	7	yd(h) stāydu	yas tā-
	14	na(h) stāyāt	nas tā-
81	1	vyathi(h)	-thi (without s)
52	3	visvā(ji)	$-v\tilde{a} \ (= \tilde{a}n_1)$
83	2	risนี้d i	-dū(Įį)
	10	talūsa	-palāsaļ _i
	13	vigthá (msti)	−ūlı (nom)
	15	suhává	-vāin
	18	dovátň	$-t\tilde{\mathfrak{u}}([\underline{\mathfrak{h}}])$
	25	nariştü	nuriștă(]¡)
85	3	nisvardini	ni]is-
95b	6	á yayan	-vam
50	13	ápo datta (ápali nem)	āpo dr- (āpaļī voc)
	16	dipsit	-sāt
	23	duh	ad-
	36	váso dhát	-y odhāḥ
100	7	avrtan	-tam
100	8	asican	asrj-
	29	samsresinė	–şane
101	4	ābhārisam	-rṣam
201	8	púnarnavali	-rna-
103	$^{\circ}_{2}$	dpagă	-āh
104	7	úd ásávali	udāsa~, (one word)
	8	กัรนี้ท	ams-
	10	gåsthām	glū-
	11	prtanājim	-jam
	29	abhisrāvé (loc)	(nom dual)
114	1	abhīvāra	-ralı
114b	3	rayışthânalı	-ısth-
	8	ındrasamdlıáyā	ındra sam (two)
	12	yathāparu(ş)	-1u (parusabdalı parvavācī)
118	13	syonā māpaļį	−ām māp−
119	3	hinkārāli	-mk- (him iti śabdah)
121	3	samrdhe	= sam $+$ vrdhe
	4	samúde	samm-
123	6	svádhitim	- an
127	54	asyá	as- (anudātta)
128	10	នង់ជាវិធី]រួ	-nlla-
	16	puṃsúyanam	-sav-
133	3	papatyāt	-pady-
135	3	tyć te	te te
138	5	–úhan	auham
139	5	vatsám	–ān
	12	enām	−űn
140	1	รถงน์ท	-sam

Needless to emphasize that the commentator has failed not only in correct or even serviceable interpretation of the AV, but also in correctly analysing $Samhit\bar{a}$ into the Pada, a point illustrated under 73, 89 and 95

But all the same, there remains one question: do these variants represent an AV $\delta \tilde{a}kh\tilde{a}$?

Whitney has given an emphatic no to this, without, however, producing any cogent argument. And although Sāyana's expedient $-v\bar{a}rah$ for $-v\bar{a}ra$ at 114, is likely to beget suspicion about the accuracy of his entire stock, yet his readings are so varied and so many -more than three hundred in the first four Kāndas alone, at places agreeing with the RV against those of the printed AV, in some cases siding with the Paipplāda, in others supported by other texts - that it seems unreasonable not to concede to them the name of a śākhā, and if his mss. can be shown to conform to the sanctions of the CA, we should readily admit that he was a follower of the śākhā, which he himself declares as his, in the introductory remarks of the $Ved\bar{a}rtha$, and all this combined gives us three śākhās of the AV.

- 1 The AV + APr
- 2 Śaunaka + Sāyaṇa + CA
- 3 Paippalāda Prātiśākhya missing.

But this again depends on a rigorous examination of the AV mss, together with those of $S\bar{a}yana$, and unless that is done, we are not in a position to close this issue one way or the other

VII

The bearing of the APr on the CA

Having thus discussed the bearing of the APr on the AV, it is time for us to see its bearing on the CA, and the same will be attempted now

While comparing APr with APrM, we concluded that the AV passages, shown in the available APr as examples, were, in no remote a period, constituents of the sūtras, and these must be so construed, if the treatise is to fulfil the object, for which it was originally devised

The principle followed in that enquiry, can be extended to CA as well. A comparison of the two will illustrate the point —

APr CA

a 207 ıdám ü şú tád ü şú páry ü sú mahím ü 34 uña ıdám ü şv ádısu i şú anyá ü şú stuşá ü şú tyám ü su pará ü ta ékam ii

CA forms $id\acute{a}m$ \vec{u} sii $\vec{a}di$ gaņa on the initial passage of the list and omits the rest of the long list

b 12b tasyāpavādah I samāné yón ā v á d h y 45 yónāv ádhy airayantādışu II airayantādhi tasthur yé'satah pári jajñiré samudrád ádhi jajñişé pári bhūmá jáyase II

List has been dispensed with cp also 12c and 12d						
	APr — CA —					
с	196	úpabaddhaiň ihá vaha sású itthá maháiň asi yó asmáiň adhidásati iti nakárasya visaijaníyah II	2 27	ākāropadhasyópabaddhādīnām svare II		
	Lo	ng list has been omitted by forming ii	þabad	dhādı-gana		
đ	197	rtűiňr út srjato vasí mó sú paníiňr abhí dásyūiňr utá bodhy rtűiňr ajanayam pitřiňr úpa iti nakárasya rophah !!	2 29	nűmy upadhasya repha rtúrnr út srjate vasíty evam űdinám II		
	Lis	t omitted by forming a gana				
c	200	dirghāyutvāya sahasracakso tvúm barhi- sáduļi yathāparú iti saptadhātu visar- janīyasya lopaļi II	2 59	dirghāyutvāyādışu ca II		
f	202	pañcamyāh párau paratah sakārah! tasyāpavādah! púmān puṃsth párijātah prānām āngobhyah páryācārantam tātah pāri prājātena II	2 67	paŭcamyāś cắngebbyaļi páry ādivarjam II		
the l	ie list list	by the APr afterwards. In any case, It is clear that the APr reads pumsah cating sakha variation SPP and White	the <i>g</i>	o not offer any variant		
	tais	tvam ādı gana may be noted				
lı	205	parameşthî bhuvaneşthû madhyameşthû angeşthûh iti anupasargüt şakürah l	2 94	paramebhyo'nāpāke II		
	The	peculiar <i>paramebliyali gana</i> may be	noted			
ı	206	trışaptá goşedhám raghuşyádo gavişthıram ágnışvättä ıtı anupasargüt şakürah !!	2 98	try ādıbhyalı 11		
	A g	reat saving, indeed				
J	207	abhīvarténa visvam anyām a b h ī v ā r a kasyāpasya vībarhéna iti upa- sargasyottarapade dīrghaļį II	3 12	vartādişu II		
	Wha	at an abbreviation !				
lc	210	sālé'śvāvaty ásvāvaty ásvāvatīm tviṣīmatī tviṣīmantam ıṣṭāvantalı— ıtı aśvā- dīnām matau dīrghalı II	3 17	bahulam matau II		
	APr	offers double abbreviation, CA ado	pts stil	l easier method.		
l	212	nűrakam sűdanam ásata ásat sühyáma glüpayanta iti prathamasya dirghali II	3 21	nárakádinám prathamasya II		
	nāra	akādı gana may be noted				

3 22 didāyādīnām dvitīyasya II

m 213 didāyad uşāsa uşāsānāktā subhāgam-

dvitiyasya dirghali II

káranī subhūgā uṣāsaṃ śrathāya—ıtı

dīdāyādı gana may be noted

APr -

CA -

n 214 sātrāsāhásyāmitrasāhó visāsahir a b h imātisāhó yamasādanād ukthasāsah —iti sātrāsāhādīnām uttara p a d ā d y a s y a dīrghah !!

3 23 satrūsāhādīnām uttarapadādyasya 11

APr. presents double abbreviation, CA forms sātrāsāhādi gana

o 217c samudró'bhístaye kımidí jaráyu háridravesu nihah and a long list of indivisible words 454 samudrádisu ca

A list of about 500 words has been dispensed with

Compare also 12b, 12c and 13

Here we see the $s\bar{u}tra$ in the making, we see how gaṇas were formed and long lists of examples dispensed with The process is patent in the available CA

Whether these ganas were formed on the original APr rules, or on those of the original CA, is a question difficult to attempt. The latter alternative seems more plausible

A more important fact may be noted here -

72 more.

While the APr. recites these lists in full, the commentator on CA gives only the initial two or three passages of each, omitting the rest —

APr —		Pr	CCA —	
a	12c	yāvat te'bhí vipásyāmi mánasābhí samviduh yāvat sābhí vijángahe yó vísvābhí vipásyati	44	Four order the same
		3 more	On	nitted
ь	13	ihaivábhí ví tanúbhé sám sám sravantu síndhavah idám û şú prá sádhaya úpa prágád deváh	43	Four order the same
		53 more	On	nitted.
c	138	avapásyam jánānām trņáhām jánam praişyam jánam vivāhām jñātín	22	Four in the same order.
		6 more	On	nitted.
đ	143	vāya ūtáye manya īdītā bábhra ā me srnuta	181	Three in the same order.
		3 more	On	nitted
e	196	úpabaddhām ihá vaha śāsé itthá mahám asi yó asmām abhidásati sárvān máo chapáthām ádhi	2 27	Four in the same order.

Omitted.

	APr. —		CCA. —
f	197	rtűihr út srjato vasí mó sú paníihr abhí hánāva dásyūthr utá	2 29 Three order the same
		5 more	Omitted
g	200	dirghāyutvāya sahasracakso tvām barhisādah	2 59 Three order the same
		7 more	Omitted
Jı	202	půmán pumsáh párijätah pränám áúgobbyah páryäcárantam	2 67 omitted, CA pumsés p-cited
		9 more	Omitted
2	203	rāyds pósam párusparuļi mā pisācām tirds karaļi	280 Three in the same order
		9 more	Three omitted, three included in othe sutras
1	204	tais tvām putrām vindasva vādhris tvām pavāstais tvā	284 Three order the same
		15 more	Omitted
k	205	parameşthi bhuvaneşthili madhyameşthili augeşthili	294 Four order the same
		5 more.	Omitted
l	206	trışaptálı goşedhám reghuşyádalı	2 98 Three order the same
		13 more	Omitted.
nı	207b	abhīvarténa abhīvūra	3 12 Two · order the same
		19 more	Omitted
n	210.	ásvävati ásvävatih ásvävatim	3 17. Three order the same.
		25 more	Omitted
o	112	nűrakam sűdanam ásatali	3 21 Three order the same
		25 more	Omitted
1	213	dīdāyat uşāsaļi uşāsānéktā	3 22 Three order the same
		4 more.	Omitted

APr —		Pr	CCA —		
q	214	sātrāsāhisya amitrasāhili visāsahili abhimātisāhili	3 23 Four order the same		
		Two more	Omitted		

The conclusion is clear -

- a Original CCA. agreed with the original APr
- b In its available form, CCA is an abbreviation

The hypothesis that two Prātišākliyas, treating two different šākhās of a Samhitā, need not totally differ, is proved

Absolute identity survives at -

APr —		(CCA .—	
\boldsymbol{a}	62	sakalyeşi	3 52	Identical
		anamīvā upėtana		13
		úpesatu		11
		upėsantam udumbalam		"
\boldsymbol{b}	63	tanú dákşam	174	Identical
		āstrī padám		"
		dhārayanta urvi		n
		mahí no vátāh		13
c	103	ená eháh	3 34	Identical.
		yáthā mán nāpagā ásāḥ		11
		prthiví utá dyauh		n
d	163	úd dharṣantām	27	Identical.
		ud dharşaya		17
		uddharsinam		11
е	201	adhaspadám	2 62	Identical.
		pībasphākám		"
		namaskāréna		31
		visvátaspāniļi		1)
		visvátaspṛthah		"
		antahkosam		n
		antahpātré		n
		sadyahkrih		n
		śréyahketah chándahpakse		11
		parahparah	_	-provided by a sort of <i>larttika</i> by the
		haradharati		commentator
				COMMUNICATION

Not only this identity of corruption is noted in .—

APr .—	CCA —	
f 57 b urvārvā īva	3 60 Identical	
prdākvāh	n	
ısváśrurah	Corrupt in the same form	
svasrváh	Identical	
té asyai vadhvai	,11	

Whitney rightly suggests śvaśrvai for iśvaśrurah, the original śvaśrvai was corrected into corruption on the basis of Pānini's śvaśurah śvaśrvā (1 2 71) which has, however, little to do with the topic in hand, but has a mere similarity of form Compare 217s —

såsadänah säsädyamänah-

where sāsādyamānah is an intrusion from Nir 616

In a previous section we concluded that two śākhās of a Samhītā, need not, as a rule, materially differ from each other, as the AV and Śaunakīyā do not. From the above we infer that two Prātiśākhyas, treating two śākhās of a Veda, need not, as a rule, fundamentally differ from each other, as the APr and CA do not, although they represent the two different types of the Prātiśākhya literature

We have also studied that CA + CCA is an abridgment of a fuller recension, it resembles in this the Naigamakānda¹, the RT comment², Brhaddevatā³, Pānini⁴ in a way, Bārhaspatya-sūtra⁵, and Sāyana's⁰ comment on the RV, to refer only to a few

A deeper analysis of CCA should suggest that the portion now styled as comment, is, in reality, nothing but relics of the older CA, that the metrical portions betokened by Whitney as citations from some ancient authority are mutilated parts of the older CA, and that longer metrical portions thrown into Additional Notes by the editor are definitely so. They are so, all the more, because in all the mss. of the CA, they are read as part of the sūtra-text, they must, accordingly, be reinstated to their proper position

At present these are mere suggestions, but I am sure that an analytic study of that work backed by some new material, will, eventually, bear me out, and we shall get one day a fuller and more complete CA, a work more in keeping with the Prātiśākhya literature than the one available now, with a comment that scarcely ever adds more than *bhavati* by way of paraphrase, with hardly two or three examples

VIII

And the above brings us to the following problems —

(I) Which of the two Prātiśākhyas is earlier? APr 3d —

etävattvam apaväda äbädhas cärthasabdatah ! sämvedanam nyäyamukham paäcasv arthesu vartate !!

clearly presupposes general grammar, and so does CA 12 — evam theti ca vibhāṣāprāptaṃ sāmānye II

Both are based on general grammar , both are meant to restrict its operation to their respective $\pm \bar{a}kh\bar{a}s$ of the AV

¹ Sköld, Nir p 113, I should, now, explain the want of explanation in the Nighantaral, through process of abbreviation

² Rt . author's Introduction p 98

³ Macdonell, p xviii

⁴ Katantra em verhurzter P Liebich, Zur Einführung I, p 6

⁵ Thomas, Lahore ed pp 17-18

⁶ Fitz Edward Hall's letter to Müller Preface to the third Vol of the first ed p xlviii

But APr, in addition to general grammar, refers to CA. in the following .-

APr		CA
136	uttamä uttamesv iti II	25 uttamā uttameşu II
147	е	2 69, 70, 73, 75, 76
147	g	2 102
147	h	3 86, 87, 88, 92
201	samāse sakāraļi kapayor	2 62 samāse sakāralī kapayor
	anantas tasyāpavādah II	anantah-sadyah-śreyas-chandasām II

In fact, the whole of the third Prapāthaka is, in a way, dependent on CA. General rules for satva, satva, natva, lengthening, samāpatti and avagraha have been taken for granted, and only exceptions to them are recorded

Thus, in its available form, APr. is posterior to CA

(II) APr and Pāņini

Reference to P may be seen in -

32	bråhmanam napumsakem i tasyedam iti vä i jätir antodättam ii	tasyedam 4 3 120
39	dakşıņā taddhītāntam II	dakşıpād āc 5 336
34	akārāt pratisedbāt param udāttam ajárādīnām itili	naño jaramaramitramrtāh 62 116
44	pürvapadaprakrtisvarah II	621 ff
59	ekāro vibhaktyādesas chandasīti II	7 1 39
75	anunāsikāntād dhātoh krtātvāt II	6 4 67
95b	bahulam II	6 4 75
101	so'n mānyoge tu neṣṛate II	6 4 71
127a	ıdamalı sarvalıngeşu trtiyadısu yo vidbili II	2 4 32
128	luptasesenāvagrahah II	6 1 63
130	nalope ca pādasya II	827
136	uttame parato dvidhâ II	8 4 45
137.	jakārādişu taj jarat II	S 2 39
166	nyantād vā sur na lupyato kīdantād vā «	nīp 4 1 5 ff, su 4 1 2, krt 3 1 93
209	abhyāsasya dīrghas chandası II	617
214b	nılope bahulam hrasvalı II	nılopa 6 1 70

In the above, reference to P seems unmistakable But what about APr -

```
3f a dvitīyavelāyām iti prāpte ādir udātto bhavati 11
```

b antaveläyäm iti präpte ädir udätto bhavati !!

100 bahulam chandasity uktam !!

17a chandası II

184 vikāre'vayave vā II

214 nilope bahulam iti !!

CP also note to APr 3 and 14 These cannot be explained as references to P, cp also APr 1471, ex 56 —

āmnātavyāmnāyadarsī ācārya āmnāyānusāriņīm bhagavatyā vāco gatim darsayati i hakārādiļi samyoga narnastho yakārādau na gurur bhatati iti i

The quotation is untraced The style resembles that of Patanjali By ācārya, Patanjali means P or Kātyāyana¹ The quotation is from neither. And if it be argued that in these cases the APr is referring to some other grammar, then it may be equally logical to trace all these references to that very source; and it is only this consideration

¹ Kielhorn, Ind Ant 1876, 248-250 (Weber, ISt 13,322 ff wrong), Kātyāyana and Pataūjali 24-26, Bhandarkar, Ind Ant 1873, 95, 1876, 345 347

that makes me hesitate in seeing P's hand in the Prātiśākhyas¹, particularly so, when I weigh the opinion of professor Thomas², who holds that Aśvaghosa, in his works, draws on a grammar different from P's

Anyway, both possibilities are equally plausible and there is nothing to dogmatise one way or the other

(III) The age of the APr

1 Lower limit

Kānda XX is universally admitted as a late addition to the AV. Hesitancy has existed with regard to the spuriousness of XIX

- a Bloomfield³ has shown that, in the AV Parisistas, XIX is on a level with the preceding 18 books, and quotations from it are especially frequent. A considerable number of mantras from this Kānda are quoted in the Ganamālā, Parisista 34
- b The attitude of Kauśika, in the matter, has been that of hesitance Some mantras are so familiar to its school fraternity as to need indication only by pratīkas, others, it is still thought advisable to present in full
- c According to Thieme¹, Patañjali knew book XIX His satadhāro ayam manih may stand for sātavārō ayam manih (AV 19365)
 - d No reference to this book is found in CA 5, excepting one at 2 67

APr does not refer to this book at all It may, therefore, be anterior to Kauśika and probably to Patañjali

2 Upper limit

a P uses parasmaipada and ātmanepada for active and middle voices, in Kātantra^o we meet with parasmai and ātmane as well

Kātyāyana supplements P 638 in order to make provision for ātmanebhāsa and parasmaibhāsa The terms occur in Bhīmasena's Dhatupātha' APr ātmanebhāsā (?) parasmaibhāsā (223) may stand for —bhāsāh (from —sa)

- b Kātyāyana uses first śvastanī⁸ for lut and adyatanī⁹ for lun Kātantra¹⁰ uses both, with an addition of hyastanī in the sense of lan The two terms occur in the APr APr also uses bhūtakara¹¹ in the sense of bhūtakarana¹³ found in Kātantra
- c P taught $s\bar{u}tras$, while Kātyāyana¹³ wrote prose mixed with $k\bar{a}rik\bar{a}s$ Patanjali's style is a bit different, although Liebich¹⁴ would identify him with the author of the Yogasūtras In the extant APr, $s\bar{u}tras$ have been versified
 - 1 Maintained now by Thieme in Pānini and the Veda 3,85 98, ZDMG 1935, (Bericht über die Mitglieder versamlung d DMG zu Halle) pp 21 24
 - 2 Orally, so Johnston, orally
 - 3 Kausikasütra pp xl xli, The Atharvaveda p 35, the matter has been discussed by Lanman AV exlvi, 395 899 Bloomfield gives reference to Parisistas
 - 4 Pānini and the Veda pp 50, 51, 66, Pat on Vārtt 2 to P 6 1 115
 - 5 Whitney on CA 267, also p 581
 - 6 asbhuvau ca parasmaı 3 2 23 , nava parāny ālmano 3 1 2
 - 7 Op note to 223, Liebich, Zur Einführung II, p 50, "die Zeit Bhīmasena's ungefahr auf den Beginn unsrer Aera festgelegt" Ksīrataraṅginī p 243
 - 8 parideiano siastani bhavişyantyarthe on P 3 3 15 $\,$ MBh $\,$ H $\,$ 143 $\,$
 - 9 On P 2 4 3 MBh I 474, 3 2 102 MBh II 114, 6 4 114 MBh III 217
 - 10 adyatani 3 1 22, 28, 2 24, bhavisyanti 3 1 15, 30,32, hyastani 3 1 23 For comparison see Sleg, Sitzungsber 1907 p 20
 - 11 Cp note to APr 49
 - 12 bhūtakaravatyas ca 3 1 14
 - 13 Goldstücker, Pānini pp 92 106
 - 14 Zur Einführung I, pp 79

APr. may, therefore, stand between P and Patanjali1.

The conclusion based on terminology² is supported by other facts.

a According to Kielhorn³ P. bases his accent on word-analysis, while Śantanava, the author of the Phitsūtras connects it with meaning⁴, and he is posterior to P. The department of accent is not touched by Sarvavarman⁵ and the later grammarians⁵.

APr, in this matter, follows the mean between P and Santanava. It may, therefore, be anterior to Santanava, but posterior to P.

b Not only this. There occur in the APr. a large number of rules, that are concerned more with writing than with samdhi or word-formation, rules which are meant to elucidate dubious letters, such as lh^{7} , dhma, tt, rttra, rsra, svya, ndh, nt and bhv and so on, perhaps with an implied reference to the phenomena of doubling and Yama. They point to a period, when Vedic literature was being fast committed to writing and the script being yet in a state of flux, palæographic errors were common. We also meet here rules, specifying distinction between $srju^{3}$ (=srja) imperative and $srju^{3}$ subjunctive. Rules, such as 165, which propound analysis of urat trad any urat into urat trad instead of urat trad; (irregular abbreviation) can appeal only to those students, who loathe grammatical studies, yet want to learn their Samhitas with the help of patchwork and make-shifts, like the APr.

Reference may also be made to those APr. rules, which derive $\tilde{a}pta$ and $\tilde{a}ptja$ from \sqrt{pat} and connect $samp\tilde{a}tinau^{11}$ and $pap\tilde{a}ta$ with the causative \sqrt{pat} .

Such rules occur in the VPr. as well; and here, without entering into detail, I may refer the reader to VPr 6. 27 —

na ksavicisvisatayebhyas trailiam 12

which lists words with a single tra (not ttra) and puts kṣatra and satra on a par with citra, jatra and tatra; and although the correctness of $Kālidāsa's^{13}$ analysis of kṣatra (kṣattrá) may be questioned, there can be hardly any doubt that sattra is derived from \sqrt{sad} , and that it should be written with two t letters. Now, the analysis of this word, implied by the VPr. (sa+tra) could have hardly preceded P, and must

¹ Prof. H. Lifders, who, along with Prof. Thomas, examined the Thems is inclined to place the APr. somewhere meat the 3rd control A.D. on grounds mentioned here. But Patangali s proceeds reference to AV. XIX, outpled with APV's non-reference to it goes against this, op also further arguments

² Terminology in stell is no sure guide in such a matter. "Die Verschiedenheit in der Terminologie der beilen Werbe mann indessen die Frage der Prionitit so wenig entscheiden wie die Verschiedenheit ihres Gesamichamiten". Letter, in a different context, out applicable to the problem in general: Ritanira und Rammänlich p. 55.

³ Śāntanara's Pousāum p. L. ff., Greek induence p. 2, min Steinthal, Geschichte der Sprachmissenschaft sei den Grachen und Rümem p. 462, ground by him; age of Phisāums. Liebich, Asimamangan v. 215

⁴ So VPr II. 3-6, 13, 25, 27-29, 31-85 connect accent with meaning

⁵ Kāranīra, Cāndra, Jamendra, Šākatāyana and Hemacandra.

⁶ See 253-49

⁷ See 163-195

So It was during this period of flux that a large number of Vedic variants arcse; and mas for such reasons man a good many. Vedic missions found in the lifth, occur in the available Vedic texts with a different recting. On stindicinal (Pat. on north to 6.1.115) and siterarch (AV. 19.85 5). It was this growing reliance on sompt that led ultimately to the formation of such grammatical terms as derical (annivation) and or different painting found in the Central Asian texts.

⁹ Cp 165, 167-195., emplement rules of this type began as early as the RPr. (cp 4.93 317), culminatory to rise of with Brained Species, which contains nothing out emplement rules of Alelhorn, Ind. Ant. 1873, 195.

^{10 12-3}

¹¹ Examples 7-8 under 122

¹² Cp VPr. 149-159

¹³ Lestat felle trajate Regionramia II 53; see also Un 4 168, La-ma M. p. 124. (Vin 4.

have prevailed in a period, when the correct formation of sattra was forgotten or disregarded, on account of the growing practice of irregular abbreviation

Rules like uttambhanādi samsayāt are enough to illustrate the grammatical acumen of the extant VPr

And when we consider this lack of grammatical knowledge on the part of the extant Prātisākhyas in the light of their highly artificial system of the svarita varieties, together with an equally foolish mess of consonantal doublings, we are driven to the only logical conclusion that these patch-works, whose diffuseness has been wrongly taken for simplicity were compiled, in their extant form, in a period, when the Aryans had lost their vigour and freshness and began to indulge in over-refinement in artificial details

We know that the golden age of Indian grammar⁵ was followed by a period of reaction, a period in which the Brahmins showed aversion to Pānini's grammar and sought its substitute in works of *make-shift* type. The history of these two periods is beautifully told by Patanjali in the following dictum⁶—

purakalpa etad isit i saipskärottaiakalam brāhmanā vyākaranam smādbīyate i tebhyas tatia sthānakarananādānupradānajāebhyo vaidikāļi sabdā upadisjante i tad advatve na tathā i vedam adhītya tvarītā vaktājo bhavanti i

vedin no vaidikāli subdāļi suddhā lokic cu laukikāļi Lauarthakam vyākaranam iti Ltebhya evam viprutipannubuddhibhya ācārya idam sāstram anvācaste Limāni prayojanāny adhyeyam vyākaranam iti II

Throughout the range of Patanjali's Great Comment, there breathes a sturdy reverence for the Astadhyāyī, while there occurs not a single line in praise of these treatises, although he refers twice to the *Nirukta*, and this may be significant

c There is yet another consideration. There occur in the APr three⁸ rules, which specify $ksullak\bar{a}h$ with two l letters, majjan with two $jak\bar{a}ras$ and $galh\bar{a}$ with l+h Now, the first specification implies that $ksullak\bar{a}h^0$ had become an established AV-reading before the APr was composed, the citation of $galh\bar{a}^{10}$ makes it the established

The suggestion that P drew on the Prātisākhyas is baseless. The difference between the two is too sharp to admit this. From the point of view of workmanship there is absolutely no comparison between the two. The inverse also is equally untenable. The two traditions, in the time of P, were independent of each other. The process of give and take might have taken place before him, and the issue must not be unduly forced on either side. The admission that P had earlier Prātisākhyas before him, must not imply that he drew from them, (cp Wackernagel, I, LXVII). They, in their genuine form, discussed under III, could be entirely of no help to him.

¹ Whitney on CA 3 55 58 Transactions of the APA 1869 70 pp 24,31 32 ff

² Whitney on CA pp 258 260, TPr 11 1 13

³ None of them is thorough, there is no units of contents their word analysis defective, their style resembles more that of Katantra and later grammarians, op Burnell Amdra School p 9

⁴ This is the bisis of Weber's arguments, adopted also by Liebich

⁵ Audwraji, Śākatāvana, Gārgva, Yāska and P, and there the period ends Cp my intr to RT pp 40-68 An unbroken tradition of grammar reaches culmination in Astadhyāyi, which, of all the available grammatical works, is the most difficult, but, at the same time, most accurate and exhaustive. With P, this peculiar grammatical tradition ends Another tradition, based on the earlier Prātisākhyas, which continued uncared in P's time, reasserted itself after him, and because it was easier and more diffuse, it gained popularity with the lazy priestly class. All the extant Prātisākhyas were compiled in this period on the basis of that tradition. Sarvavarman, the author of Kātantra, adopted the mean between these two. He modelled P's Astādhyāyi on the basis of the Prātisākhyas (cp table under III), hence a mixture of terminology in his work and diffuseness in his style. The later grammarians followed him. Thus, the history of the two parallel grammatical traditions becomes clear.

⁶ MBh I, p 5

⁷ nāma ca dhātujam āha niruhte II p 148, niruhtaņi vyākhyāyate vyākaranaņi vyākhyāyate II p 312

^{8 107, 109, 175}

⁹ Older ksudrakdlı Lüders, Zu den Upanisads, Satzungsber 1916, 283 284

¹⁰ For the correct TS galdā see Luders, Acta Orientalia XIII, 87 93

have prevailed in a period, when the correct formation of sattra was forgotten or disregarded, on account of the growing practice of irregular abbreviation

Rules like uttambhanādi samsayāt are enough to illustrate the grammatical acumen of the extant VPr

And when we consider this lack of grammatical knowledge on the part of the extant Prātišākhyas in the light of their highly artificial system of the svarita varieties, together with an equally foolish mess of consonantal doublings, we are driven to the only logical conclusion that these patch-works, whose diffuseness has been wrongly taken for simplicity were compiled, in their extant form, in a period, when the Aryans had lost their vigour and freshness and began to indulge in over-refinement in artificial details

We know that the golden age of Indian grammar⁵ was followed by a period of reaction, a period in which the Brahmins showed aversion to Pānini's grammar and sought its substitute in works of *make-shift* type. The history of these two periods is beautifully told by Patanjali in the following dictum⁶—

punakalpa etad īsīt i saipskārottarakalam brāhmanā vyākaranam smādhīyate i tebhyas tatia sthānakaranan idānupradanajūebhyo viidikāļi sibdā upadisjante i tad advitve na tathā i vedam adhītya tvarītā vaktāro bhivanti i

vedān no vaidīkāļi sībdāļi sīddhā lokāc ca laukīkāļi Lanaīthakam vyākaranam iti Ltebhya evam vipratīpannībuddhībhya ācālya idam sāstram anvācaste Limāni piayojanāny adhyeyam vyākaranam iti II

Throughout the range of Patanjali's Great Comment, there breathes a sturdy reverence for the Astadhyāyī, while there occurs not a single line in praise of these treatises, although he refers twice to the *Nirukta*, and this may be significant

c There is yet another consideration. There occur in the APr three⁸ rules, which specify $ksullak\bar{a}h$ with two l letters, majjan with two $jak\bar{a}ras$ and $galh\bar{a}$ with 1+h Now, the first specification implies that $ksullak\bar{a}h^0$ had become an established AV-reading before the APr was composed, the citation of $galh\bar{a}^{10}$ makes it the established

The suggestion that P drew on the Prātišākhyas is baseless. The difference between the two is too sharp to admit this. From the point of view of workmanship there is absolutely no comparison between the two. The inverse also is equally untenable. The two traditions, in the time of P, were independent of each other. The process of give and take might have taken place before him, and the issue must not be unduly forced on either side. The admission that P had earlier Prātisākhyas before him, must not imply that he drew from them, (op Wackernagel, I, LXVII). They, in their genuine form, discussed under III, could be entirely of no help to him.

¹ Whitney on CA J 55 58 Transactions of the APA 1869 70, pp 24,31 32 ff

² Whitney on CA pp 258 260, TPr 14 1 13

³ None of them is thorough, there is no unity of contents their word analysis defective, their style resembles more that of katantri and liter grammariums, op Burnell, Aindra School p 9

⁴ This is the basis of Weber's arguments, adopted also by Liebich

⁵ Audwraji, Śākatāvana, Gargvi, Yāski and P, and there the period ends Cp my intr to RT pp 4068 An unbroken tradition of grammar reaches culmination in Astadhyāyi, which, of all the available grammatical works, is the most difficult, but, at the same time, most accurate and exhaustive With P, this peculiar grammatical tradition ends Another tradition, based on the earlier Prātisākhyas, which continued uncared in P's time, reasserted itself after him, and because it was easier and more diffuse, it gained popularity with the lazy priestly class. All the extant Prātisākhyas were compiled in this period on the basis of that tradition. Sarvavarman, the author of Kātantra, adopted the mean between these two. He modelled P's Astādhyāyī on the basis of the Prātisākhyas (cp table under III), hence a mixture of terminology in his work and diffuseness in his style. The later grammarians followed him. Thus, the history of the two parallel grammatical traditions becomes clear.

⁶ MBh I, p 5

⁷ nāma ca dhātujam āha niruhte II p 148, niruhtani vyākhyāyate vyākaranani vyākhyāyate II p 312

^{8 107, 108, 175}

⁹ Older Asudrahdlı Luders, Zu den Upanisads, Satzungsber 1916, 283 284

¹⁰ For the correct TS galda see Laiders, Acta Orientalia XIII, 87-93

concerns, instead, with etāvattva, apavāda, ābādha, sāmvedana and nyāyamukha Of the five objects, the last is the least achieved, while the first four are only partially fulfilled

This may be due partly to the incomplete nature of the extant APr, but mainly to the fact, that, for general samdhi, it relies on CA or general grammar

To achieve the first two objects, it devotes the entire first chapter to the analysis of avagraha between verb and prefix and accentuation. The treatment of both is exceedingly acute and accurate, and herein lies its peculiar contribution

But, although its treatment of accent is scientific, and its analysis of anomalous accents admirable, it fails to achieve its object. It has left important anomalies unnoted, anomalies, where mss. read a verbal with accent, but the same cannot be rightly explained

Some of these anomalies are —

I V 321 agnir no důtáh pratyétu vidván 11

MSS read $praty \dot{e}tu$, but W emends the passage on the authority of the first half of AV 311 Perhaps the reading of the mss. is due to the fancied analogy of the last $p\bar{u}da$ of 312, where it is, in fact, the presence of hi that makes the verb orthotone

Lindenau praty etu with W

II V 4 1 4 mahan mahi dskabhayad vi jatah "

It is hard to see why the verb should have, in this $p\bar{a}da$, an accent, which it lacks in the preceding one, where the construction seems to be the same, and which has been noted by our treatise as enclitic under rule 28, but where Lindenau wrongly supplies an accent

Lindenau askabhāyat

III AV 4 19 2 na tátra bhayám ásti i yátra prápnósy osadhe ii

W attributes the hardly otherwise explainable accent of asti to an original error of transcription and emends asti into asti

Lindenau asti

IV AV 4312 agnir ıva manyo tvışıtálı sahasva i senänir nalı sahure hütü edhi ii

All mss, save one, read sahasva, but W removes the accent on the authority of the corresponding RV 10842, which makes the verb enclitic

Yet the accent can be defended on the basis of an indistinct antithesis between sahasva and edhi

Lindenau sahasva enclitic

V AV 4317 parājītāso apa ni layantām 11

MSS accent *layantām*, W emends it on the authority of the corresponding RV 10847, this emendation is tacitely confirmed by our treatise, which cites the passage under 13, among those in which the verb is left unaccented, and the preposition is separated by *vigraha*

Lindenau layantām

VI AV 6213 utá stlid kešadŕmhanir i átho ha kešavárdhanih II

Here too, it may be made a question, whether we are to find a sufficient antithesis to account for the accent of *stha*, or whether we are to suppose that the accent-sign has slipped away from *stha* to the preceding syllable. APr. does not include the case in those of antithesis

Lindenau stha

VII AV 6782 rayyā sahdaravarcaso maŭ stâm drupakattau II

There seems to be no discoverable reason for accenting stam here

Lindenau stäm

VIII AV 6 128 1 Idam i astram asad iti II

Perhaps an accent-sign has been omitted under the syllable ma, the restoration of which would leave the verb unaccented, or the accent may be due to iti

Lindenau asat

IX V 6 131 2 ükute sim idiip namah n

MSS namah and so SPP According to W the reading with accent is based or the mistake of namah, the noun, occurring so frequently for namah the verbal Commentator takes the word as noun

Lindenau namah

X V 61313 titas tram punar dyasi 11

Pada \tilde{a} —ayası, expected \tilde{a} —ayası Sımılar to this is anyāh samanam āyat (6 60 2) and the same has been noted by APr with accent, APr's non-reference to 6 131 as such, may imply the negation of accent here

Lindenau äyası

XI V 8721 új jihidhve stanájaty abhikrándatj osadhiþ 🛭

The accent of stanayati unmotived. Henry connects both stanayati and abhi krandati with yadā in the second half, such construction is not favoured by the APr which leaves the passage unnoted under 14

Lindenau stanayati

XII AV 1122 súna krostrá mű sárii im kartam aliklavebby ili

The accent of *kartam* may be due to the irregular application of the rule, allowing the verb to be treated, as if directly construed with the following object, instead of the preceding

Lindenau kartam, read śárīrāni for śár- in Lind

XIII AV 11116 tád addhátáya id viduh n

MSS vidúh, W's emendation on the authority of the corresponding RV 108516

Lindenau viduh

XIV AV 14132 visve deväh kidnn ihd vo manamsi II

No discoverable reason to accent kran, which is so found in all the mss

Lindenau kran

XV AV 14242 yuvám brahmáne numányamánau l bihaspate sákámi ndraš ca dattám ll The structure of the sentence seems to be understood, as if the words between the vocative and the verb *dattam* were a kind of mere parenthesis, so that the latter is accented, as if it immediately followed the former, cp 1 20 1, 30 1, 32 1 under APr 22

Lindenau dattam

XVI AV 18236 śám tapa má'tı tdpo ágne má tanvám tápah ()

Here, two mss of W's and one of SPP leave tapah last unaccented, and this is, no doubt, correct The verbal was mistaken for the noun tapah

Lindenau tapáh.

XVII AV 18 4 54 ūrjó bhūgó ya imúm jajánáśmá'nnūnām ádhipatyam jagáma !!

Some mss of W (O., R, K) and three of SPP's read $jag\bar{a}ma$, enclitic, accent unmotived and should be definitely rejected

Lindenau jagāma

XVIII AV 119 9,11,25 amítreşu sám ikşáyan II

General analogy would have sam iksayan

Lindenau sám iksáyan

XIX AV 61334 svása rsinām bhūtakrtām babhītva II

8712 mádhuman mádhyam virúdham babhűva II

13 2 44 ádabdhacakşulı párı visvam bablıtva II

The accent of babhūva unmotived, unless it be, that this form, in almost every case, in which it occurs in the AV, stands at the end of a pāda, and that, in numerous cases, it receives accent in that position, not without a distinct reason, in each case, such as is wanting in the three passages cited above, and the cases may be taken as those of accentual transference

Lindenau bablitiva.

The treatment of accentuation is the most acute and exhaustive in the APr Even here it has failed to record important notables. Its imperfection and incompleteness with regard to samdlu have been shown in Notes in the third chapter

X ANALYSIS OF THE APr

Prapāthaka I 1 Introductory remarks 14-28 Verbal accentuation with special refer-2 Pada as the basis of Samhitā ence to anomalies Importance of correlation in accent and 3 28b-c Vocative-accent sanıdlı ādyudātta words 28d-32 3b-1 Five objects 33-34 dvītīvodāttas Double-accented words, all-acute, those 4-5 antodāttas 35-44 with accent on two syllables, last but one 45-51 anudāttas \vec{a} , separated by vigraha and acute 6-9 sparitas. 52-56 Combination or separation of verbs and 10-13c 57 antodāttas prepositions

	Prapăthaka II	133b-134	Distinction between ordinary \square prt and
58	Treatment of Lanyala, 59 passages	135	$\sqrt{\text{pad}}$ Occurrences of tya $t = t t $
Q O	without specifying any thing about them	136-137	Combination of final and initial conso-
59	e, substitute for case-termination, acute	100-701	nant specially before nasals
60	Occurrences of \sqrt{sa}	138	Words ending in n in the Pada
61	Elision of m of akam	139	Words ending in m in the Pada
62	Paratipa	140	Words ending in n in the Pada
63	Loe ī, ū as pragrhya	140b	Words ending in t in the Pada
64-66	Retention or omission of y	140c	Words ending in m in the Pada
67	Occurrences of treathalt		1. otas (22) 1
68-69	Occurrences of edhs and the		
70	Occurrences of pardstat and purastat		
71	Words ending in at in the Pada		
72	Distinction between amim and amim		Prapāthaka III
73-83	Words, ending in visarjaniva, in the		
***	Pada	141-143	Words with original r
83-95	Words, ending in a vowel, in the Pada	143-143b	Vocative o
956-102	Elucidation of a (augment) in the Pada	144	√dhā + dpi
	with reference to different samidhis	145	Exceptions to iterative compound
103	Exemption from samdhi	146	Non-iteratives looking like iteratives
104	Passages, having a pragrhya word, in the	147-147h	Exceptions to the restoration of s, a, s
	mıddle		and lengthening
105	Accent of bhitapati etc	1471	60 passages without any specification
106	Words with two y letters	148	Negation of satua
107	Words with two j letters	149	Negation of lengthening
108	Words with two l letters	150	Elision of visarjant) a Final udātta in süryümüsdyoh
109	Words with two p letters	151	Shortening before the following word
110	Words with two t letters	159	Elongation of the initial vowel
111-111b	Words with two n letters	158	Prasāraņa
111c	Exceptions to 111b	153e 154	Lengthening and its exceptions
112	Words, ending in e, in the Pada	155	Elision of v negatived
113	Two words seemingly single	156	yy preceded by e
114	Exception to reduplication in three	156b	Occurrences of $\sqrt{1+a}$
	cases	157	Words baving samdhi of ā + ā
114b	Single words looking like two	158	dparān and jyötişīmān, āgama of a
115-116	Distinction between sya and srat etc		1 bun
117-118	Sandhi of acute, its treatment in	159	Occurrences of subome after harisa
	ekādeśa	160-162	Occurrences of nil instead of dan
119	Words having atagraha with n Words having atagraha with n	163	√ hṛṣ + ut
120	Words having alagiaha with m	164	mahi, dual and singular
121	Words having anguaha with si as	165	Passages having takaranta words
122			instead of akārāntas in the Pada
	preposition Words having aragraha with sua	166	Optional clision of su
123		167	Cases of $\sqrt{1}$, in noist Occurrences of $\sqrt{1 + pra}$
133b	Not clear to me	168	prd + itáli (indeclinable)
123c	Distinction between te and te	169	Doubling
124-126	Occurrences of $\sqrt{d\tilde{n}}$	170	t in between two r letters
127	Treatment of idam with reference to	171	s in between two r letters
	antodāttatā	172 172b	nama takes place
128-131	Restoration of the original form in the	1720	riva = loit, susugant this y
	Pada negatived	174 174	Conjunct consonant ending in y
132-133	Causative ✓ pat and ✓ pad	712	

XI

THE PLAN OF THE WORK

I Sūtras

- a Sutras have been printed in bold type. Abridgment has been shown still bolder, while the rest (i.e. the amplified portion) is given in the ordinary black type.
- The division of amplified portion into a, b, c, d, e etc is my own, designed for the sake of clarity and ready reference

II Numbering

- a Grand numbering my own, shown on the left hand of the sūtras, and used in the Introduction and Notes In it, only the abridged sūtras have been counted, the amplification being reckoned as 3a, 3b, 3c and so on
- b Numbering according to the abridged recension first, according to Pādas, second, consecutively, according to the Prapāthakas This is shown on the right of the sūtras, and used in the list of the AV passages On top margin this is given along with the grand numbering
- c Numbering according to the amplified recension shown on top after the grand numbering, has been referred to, along with the number of page and line, in the Word index to APrM

III Examples in black type

a Peculiar in every other respect, the APr is also unique in its method of citing examples. It cites tam^1 asmākam for vitam asmākam and $damūnāh^2$ for višvāh. The disadvantages of such a procedure are obvious. I have, therefore, given the required form in each case, the added portion being printed in small type.

¹ Ex 30 under 28d

² Op under 81

- b. While dealing with accent, with special reference, to me ming and affix, the APr cites either little bits of passage, or angle word, both being worldy in idequate to illustrate the point. I have given the required form in each case.
- In the third Prapathaka, which primarily deal, with avagraha, I have adopted the cited word, but, because the phenomenon of avagraha remum italy connected with etymology. I have deemed a fit to address in anon, both according to the Commentator and Whitney
- The APr cites about 3230 AV. Say Lits form, in order to elevable the Pada IVand accent in them. In each ease the reader must know the process Pada, if he rate derive any benefit from the work. The Pada or the AV has scattered in four heavy volume, of SPP Perturbat portion, of the line has been given in front of each proage
 - Parallels

On the right hand margin have been shown

- Parallel CA rule, and CCA example, with brief context
- b Commentator's variants
- Variants offered by Whitney and Lindenius
- Comment portions, found on the margin of the APr, nave been again, here IIalso, on the left margin. In our they are too long they have been set in foot potes
- VII at In the witra portions, the authority of the APrH, however describe and irregular, is rigorously followed. Emendations have been proposed in Notes Virimas are my own
 - In a imples, particularly in the treatment of nasat and such other minor points, I have followed. Whitney, but have added APrM varrants, bowever insignificant, on the left margin
 - In those cases, where the verdict of the APr is unwistakably explicit, I have adopted its reading in the text, but have shown Whitney's variant on the right margin
 - The APr treats the series of citations as Samlada and accents them accordingly. The citation of fuller forms has necessarily entailed departure from this

In the contiguity of Vedic passages, the APrM accents non-Vedic words as well, such accentuation, however defective and irregular, has been retained

In the comparative study of the Abr with APrM, Vedic words or passages VIII occurring in the Abr, have been advisedly printed without accent, because none of the Abr. mss marks accent APrM. portion, on the other hand, has been fully accented according to Whitney; hence a seeming discrepancy in this and the APrM text, as printed in the main body of the work.

I Cp 14 ff

² See tti dve (6 9) but itt die (15 26,29) tti sit (6 17,11 16,17 15), iti titu (7 27) iti ekādasi (13 11) the yarad va (13 15), but the yarad va (13.26), the aspan (17-6), the anyda the asmat (17 31), the (21 6,14), tti évam ādīni (229) and so on, the same word being variously and sometimes a roughly accented

COMPARATIVE STUDY OF THE ABR. WITH APRM.

	ओं नमो ब्रह्मवेदाय	ओं नमो ब्रह्मवेदाय । ओं नमस्कृत्य ब्रह्मणे शंकराय ।	
		ऋपिभ्यः पूर्वेभ्यः । शमु वाचास्तु मे गीः ।	
		प्रज्ञां ब्रह्ममेघां तपश्चादिस्याद्रह्मा यरासं मा रूणोतु ॥	
1	अथातो न्यायाध्ययनस्य पार्पदं वर्त-	अथातो न्यायाध्ययनस्य पार्पदं वर्तयिष्यामः॥	
	यि प्यामः		
2	पदानां संद्वितां विद्यात्	पदानां संहितां विद्यात् ॥	
3	पद्विधिरिति	समर्थः पद्विधिरिति ॥	
4	द्विरुदात्तं वृहस्पत्यादीनाम्	द्विरुदात्तं 'वृद्दुस्पत्या'दीनाम् ॥	
		ऋपिप्रोक्समन्त्रादिशब्दखरज्ञानार्थः पद्विभागः ॥	
		पतावत्त्वमपवाद आवाधश्चार्थशब्दतः ॥	
		सांवेदनं न्यायमुखं पञ्चखर्थेषु वर्तते ॥	11 3 11
		—अकारान्तं पुंसि वचनं, नपुंसकं तकारान्तं शौनके ॥	॥२॥
5	प्रत्यञ्चां द्वे उपोत्तमे	प्छुतानामादितस्त्रीणि 'प्रत्यर्ञ्चां' द्वे उपोत्तमे ।	
		तवैषान्तं च यावद्वा 'नराृशंसोु वनुस्पतिः'॥	
		पकोदात्तं पदमेकखरितं चानुदात्तं शेषमामन्त्रितमा-	
		मन्त्रितखरेण॥	॥३॥
6	अवर्णमध्य आकार एकादेशे विशेषः	अवर्णमध्य आकार एकादेशे विशेषः॥	
7	अवर्णान्ताच	अवर्णान्ताच्च ॥	
8	इकारादी च	इकारादी च ॥	
9	पकारादौ च	पकारादी च ॥	11 8 11

2	Δ T.	LIADVA DD I / I
		HARVA PRĀTIŚĀKHYA [COMPARATIVE STUD
10) कदन्ते द्युपसर्गे	रुदन्ते द्वपसर्गे यत्र पर्वेण वियदः ।
		रुदन्ते द्भ्युपसर्गे यत्र पूर्वेण विग्रहः । अनर्थकः कर्मप्रवचनीयो व्यूढो वा विगृह्यते ॥
4 4	~ w	Examples
11	गतिपूर्वो यदा घातुः	गतिपूर्वो यदा धातुः क्वित्स्यात्तद्वितोदयः ।
10	2 2	समस्यते गतिस्तत्र 'आ गीमछा' इति निदर्शनम् ॥
12	उपसर्गपूर्वमाख्यातम्	उपसर्गपूर्वमाख्यातमजुदात्तं विगृह्यते।
		उदात्तं यत्समस्यत उपसर्गो निहन्यते ॥
		समाने योनावध्यैरयन्ताधि तस्थुर्ये ऽ संतः परि जितरे
		समुद्रादिधं जि्रविषे परि भूम जायसे ॥
		द्र्युपसर्गपूर्वमाख्यातं यदा भवेदुदात्तवत् ।
13		अनर्थकः कर्मप्रवचनीयो व्यूढो वा विगृह्यते ॥
13	वचने वचने पूर्वम्	वचने वचने पूर्व पूर्वेण तु विगृह्यते।
		उत्तरेण समस्यत उभाभ्यां तु परं पदम् ॥
		उपसर्गपूर्वमाख्यातं यत्रोभाभ्यां समस्यते ।
		सामर्थ्यमुभयोस्तत्रासामर्थ्येषु विग्रद्यः॥
		अनर्थककर्मप्रवचनीयान्ययुक्तैर्विग्रहोऽभि वि तंतु आदिषु ॥
		॥६॥
14	एकेन द्वे	Examples 19
	, Q	पकेन द्वे॥ द्विनतिके वा चपरे वा॥
		'ये पृणन्ति प्र च यर्चन्ति' इत्यवसानेषु चवेवाव्यतानि (१) चवायोगाद्वा ॥
15	द्विनतिकानि वा	द्विनतिकानि वा, चवायोगे द्वयोर्द्वयोः, पूर्वछप्तकारणानि
	•	छप्तपराणि साकाङ्काणीत्याद्यः ॥
		# C II
		'निर्वे क्षत्रं नयति हन्ति' वा इत्यसात् ॥
		'प्रजामेका जिन्वत्यद एकेन गञ्जति' इत्येकेप्यस्मात् (?)
		'तयोर्न्यः पिप्पलं खाद्वत्त्यभ्यर्न्यदेति'इत्यन्यदित्यस्मात् ॥
16	परकारणानि	परकारणानि ॥
17	परयोगीनि	परयोगीनि ॥
10		Examples १०
18	अर्थपादादिषूदात्तमाख्यातमामन्त्रितं	अर्थपादादिषुदात्तमाख्यातमामन्त्रितं पदम् ॥
19	पद्म्	. ————————————————————————————————————
13	व्याघ्रादीन्यनुदात्तानि पादादीन मपोदितम्	ı- ब्याघ्रादीन्यचुदात्तानि पादादीनामपोदितम् ॥
20		रः व ाक् यविपर्यये पदलोपेषु पादादिवत्स्वरः ॥
40	नः नमाजपजन पद्छापञ्ज पाद्॥द्वात्वा	· पाचपापपपप पद्छापञ्ज पादाप्रपादपर ॥

of Abr with AprM] ATHARVA PRĀTIŚĀKHYA 3		
21	चयोगादनिघातः	चयोगाद्निघातः॥॥ ११॥
22	वायोगादनिघातः	वायोगाद्निघातः ॥
		Examples II १२ II
23	आमन्त्रितादाद्यदात्तात्	आमन्त्रितादाद्यदात्तादाख्यातं न निद्दन्यते ॥
		न 'गावों भवथ' आदीनाम् ।
		अनुदात्ता'न्म <u>ु</u> डतं' आदीनि ॥
24	लुप्तकार णानि वा	लुप्तकरणान्यकरणानि वा ॥
25	अन्ययोगाद्गिघातः	अन्ययोगेऽ ः॥
26	नद्दीत्यनेन युक्तानि	नदीत्यनेन युक्तानि ॥
27	यदित्यनेन समस्तेन	यदित्यनेन समस्तेन॥
		इदित्यसात् । 'ममेदसस्त्वम्' ।
		अहेत्यसात्। 'ममेदह ऋतावसीः', 'सभायामह त्वं वर्द'॥
28	वचनात्परेण च सर्वत्र युक्तं वापवादो	वचनात्परेण च सर्वत्र युक्तं वापवादो वा छुप्तं वा तत्पदं
	वा	येन योगः॥॥१३॥
	॥ इति प्रथम पाद ॥	
29—1	द्विपो वहुवचनम्	आमिन्त्रतादाद्यदात्तात् परमामिन्त्रतं पदम् । आद्युदात्तं तदप्याद्वः समानाधिकरणं तु वा ॥ आमिन्त्रतातुत्यवृत्ति स्वर आद्वित्रोषणम् । आमिन्त्रताच तत्पूर्वं परं छन्दिस दश्यते ॥ Examples ॥१५॥ आद्युदात्तानि समानशव्दान्यन्यस्वराण्यर्थप्रत्ययकृतः स्वरविशेषोऽपवादः कचित्कचिद्विभाषितानि ॥ द्विषो वद्वचचनम् ॥ पतिमृत्वियाय सं पितरावृत्विये स्जेथां मोधं वा देवान्यो मा मोधं पृषेती पृषद्येतु पाथः कृष्णां शिषरा इन्द्रेण सख्या त्वमजसोऽजेसं धर्मं दिवावां श्रुमं यतीः सर्धुरा असद्विश्चरः सीव्यत्वपोऽचीमि वां वर्धायापो रक्षसो प्राह्या उन्मत्तं रक्षसस्परि जुष्टं देवानां जुष्टो दम्नाः परो अन्तो यमः परोऽवरो महतः परेषामस्रीराणां पृरोऽजयदस्यूनां विभिद्धः पुरो यस्याः पुरो देवकृता आपस्तुरीयमिति चत्वारि तिस्रो दिवो अति दिष्व उञ्जिष्टे ऽधं श्रिता दिवो दिवो विभित्तः पौर्षपयात्र दैवाहेवं समद्व वृष्णयं दैवः केतुर्देवाय प्रस्तराय दैवा होतार अर्धन्मित्वरं न इति—

<u> </u>	ATHARVA PRÁTIŠÁKHYA [COMPARATIVI. STUD	
30-2	आमन्त्रित देव देवीसित सर्गत्र उर्धस्यासम्बिभाग	गमित्रत 'द्रा देशि'विति सर्गत्र॥ पर्भणिद्रिषेशे वृद्यो वि चंत्रमे िष्णित्रिणीत्मस्यैति प्रधात्। िषणीत् पद्गेशे वृद्यो दिवित ते क्रत्यंनमाम्यान्- मानित तथाितंपस्यस्योपचे असिता असीता असितस्य युद्धस्यः द्रणाग्यं रुण्णमाितंन सृणस्योपि द्रायो द्रायो नो अस्य याने शोचंयो व्युची द निम्नः उद्यो यस्तीत्॥ अर्थस्यारामितागे॥ स्राति सुन्या सुन्तत्वा सीर्क्ता स्वीतिशत सुन्तं ते अस्तु राचित्य राचित्या सर्वितिमा स्वीविति सुम्ता स्राति सुन्तं सुन्ते सुन्ते सुन्ति स्वादित सुन्ते सुर्वेद सुन्ते सुन्ते सुन्ते सुद्धित स्वाद्धित स्वाद्धित सुन्ते सुर्वेद सुन्ते सुन्ते सुन्ति सुन्ति स्वादित स्वाद्धित स्वाद्धित
		श्चर्मन् प्राप्तेण
32-1	नपुनक नस्पेर्मिनि या जातिरन्तोः	नपुंसक समे (मिनि गा जानिस्नोतात्तम् ॥
	वात्तम्	hemple. nign
335	वितीयोदात्तानि	द्विनीयो शत्तानि । समानदाष्ट्रास्यस्यस्यम्यप्यभेत्रस्ययञ्जनः
		न्तरविदेशो उपयादः क्षचित् क्षचिद्रिमापितानि॥
31-6	चकारात्त्र्यलियेधात्परमुदात्तमज्ञरा {। नामिति	अक्षाराध्यितियेषात्परमुद्रात्तमजस्यद्गीनामिति ॥
35-7	जकारान्तो जामा जामण इत्यक्षिक्षधं	अकारान्तो 'त्रुखा' त्रुखण स्यक्तिवर्धे ॥
პნ — S	न्षुंसकमासुरात्तं प्रख	नपुन रुमायुपात्त 'प्रार्थ' इति ॥
	-	lex ample : II 30 II
379	ान्तोदात्तानि	ननोदात्तानि समानदाष्ट्रान्यन्यसराण्यर्थप्रत्ययहतः
	•	स्वरविदेशो ऽपवादः फचित् फचिद्धिभाषितानि ॥
3810	फाट्यति संजायामग्रन्थ	काव्येनि सद्यायामग्रन्थे॥
39—11	वृक्षिणा तद्धितान्तम्	- वृक्षिणा तदितान्तम् ॥
40-12	ाचामाशि भि	- <u></u> शादामादिागि ॥
41-13	वर्चाचीनभिति प्रत्ययान्तरं वा	ुर्चार्चीनमिति प्रत्ययान्तर वा ॥
+2-1+	मदो देवस्य मदतो देवस्यति	मदो देवस्यं मद्दतो देवस्येति तवर्णलोपो उन्तोदात्त-

त्व च ॥

॥ इति द्वितीय पाद ॥

तवर्णलोपोऽन्तोदात्तत्वं च

पूर्वपदमरातिखरस्तस्यापवादः 44-1

43-15

पूर्वपदम्रकृतिस्वरः। तस्यापवादः— कविश्वस्तान्यंसी असी द्यावापृथिवी स्रिप्रशस्तमीभेशु-तासीह प्रसक्तोऽज्ञित्तेतिभेर्युवं संहितं पुष्कलं मन्त्राः कविश्वस्ता ये अज्ञिव्यधा देवानामृतत्परिषुतम्॥

11 25 11

of Abr	WITH APRM] ATHARV	A PRĀTISĀKHYA	5
45—2	अनुदात्तानि	अनुदात्तानि समानशब्दान्यन्यस्वराण्यर्थप्रत्ययकृतः स्वर- विशेपो ऽ पवादः क्षचित् क्षचिद्विभाषितानि ॥	
463	आख्यातानि नामसदशानि	आख्यातानि नामसदशानि ॥	
47—4	कमिति निपातः	कमिति निपातः ॥	
485	यथेति निपातः	- यथेति निपातः ॥	
49—6	आख्यातान्युपसर्गसदद्यानि	- आख्यातान्युपसर्गसदशानि ॥	
50—7	आमन्त्रितानि खरविशिष्टानि	दुर्द्धे, अ्वेति त्रीण्येतानि खरैावींशिष्टानि तानि कुर्यात् ॥ आख्यातं विध्युपसर्गस्य लिङ्गं दुर्द्धयोर्भूतकरस्य लोपः ॥ आमन्त्रितानि स्वरविशिष्टानि । अथोदितानिः— दैवीं पद प्राचीनं वर्द्धिरेप वौ द्यावापृथिवी असौ द्यावापृथिवी ॥	
51—8	पादादीनामपवादः	पदादीनामपवादः ॥	
3. 0	114141111141		१९ ॥
529	आदिखरितानि	आदिस्वरितानि ॥	• •
53—10	एकाक्षराणि खरितानि	पकाक्षराणि स्वरितानि ॥	
54—11	अनुदात्तानि खरिबानि	अनुदात्तानि खरितानि ॥	
55—12	द्वियकाराण्युत्तमे		ર૦ ॥
	•	_	२१ ॥
56—13	सर्वेलिङ्गवचनेष्वसमासे तन्वोप स्पृशतेति	सर्विहिद्गवचनेष्वसमासे तुन्वोपं स्पृशतेति ॥	
57—14	चत्वारि क्षेप्रश्च पञ्चपद्यामन्तोदात्ता- दीनि यादुकारस्य सर्वत्र	चत्वारि क्षेत्रश्च पञ्चपद्यामन्तोदातादीनि यात् । ऊकारस्य सर्वत्र ॥ ततो ऽपवदति । उर्व्वार्वा ईव पृदाकाः श्वश्वे श्वश्रवास्ते अस्य वृध्वे संपत्नये॥॥ ।	२२ ॥
		N comme street treets to	

॥ इति तृतीय पाद ॥

॥ प्रथम प्रपाठक समाप्तः ॥

आथर्वणे प्रातिशाख्यमूलसूत्रे प्रथमः प्रपाटकः समाप्तः ॥

[द्वितीयः प्रपाठकः]

1 कन्यला

2 पकारो विभक्तयादेशइञ्जन्दिस

3 सचतिरन्यत्र

4 आकमिति मकारलोपः

5 शकल्येण्यादिषु पररूपम्

6 ईकारोकारी च सप्तम्यर्थे

7 पूर्वमित्यसिन्नर्थे सयकारम्

8 यकारलोपः प्रत्ययान्तरं वा

9 अपवादो वा

10 वृपभ इति देवताख्यानम्

11 अस्तेः प्रैषण्या मध्यमस्यैकवचनम्

घृतं दुर्हाना विश्वतः प्रपीताः प्रपीतां ब्रह्मचारिभिरिह सहस्रसातमा भव वसुधानरश्चेर्यक्षमाणा भृगुभिरियक्षति हर्यत एकज त्वं व्यस्पी महि त्वं ज्योतयनमप्स ज्योतय-मामुकान्वपुण्यन्तींव कन्यलींदातीः कन्यलीः॥ कन्यली। अत्यत्ययस्यार्थे सरितस्तत्र लप्यते। प्रत्ययस्यादिरित्युक्तमुरातीः कन्यर्छाः ॥ अर्जुपे सर्पाया सुयुजा सर्पाया पृथ्वा पृद्किवः सहस्री-त्तरं प्र पुरो नि प्रधा चित्तिरा उपवर्द्धणं चक्षुरा अभ्यर्जन-मवायमेल्य ऐकैत्सोमो निर्णेद्वध्यमानमनु दीध्याना दिश्रीणां दिश्रीमाभि नक्षीमाणावसूर्या उप सूर्य उप चव्या-खरे गिरीणामुप सानुपूप पात्रे हयेथामुप कामिनीरचे चित्तेभिः सं युधे वशी यो माभृते ऽ धिजाता परि भृत-मधि श्रितमधि बुध्यमाना अधि दीध्याना अवत्कर्मे-जुत्का मनुस्कं वालादेकंमणीयस्क्रमार्जी इव धर्मेदुधे इव युमे इवापजित्रुप्णाम्भि ज्योतिरश्चेत्याहेदुग्निस्तुक्मान्-मपं वाधतां रक्षोहा अपं वाधयासात्पंशाचाँ अपवार्धमानो गातुचिदं हवामद्दे नार्धमाना महिपो नार्धमानस्य नि पेंदु-र्ऋपयो नार्धमानास्तव यत आवभूर्थ पशुनां हि पशुपति-र्वभूथ पत्युर्जनित्वमभि सं वेभूथ॥ पकारो विभक्तयादेशश्छन्दसीति॥

पकारा विभक्षयादशक्ष्वन्दसात ॥ सजेः । पृत्सिङ्गिनीरा संजन्तु द्विपते त्वा संजामसा संजन्तविमत्रानिसान्तां स्थाणावध्या संजामीति ॥

सचितरन्यत्र ॥

अकिमिति मकारस्य लोपः॥

शुकुल्येण्यादिषु पररूपम्॥

ईकारोकारी च सप्तम्यर्थे॥

पूर्वमित्यसिन्नर्थे सयकारम्॥

यकारलोपः प्रत्ययान्तरं वा ॥

यकारलोपः प्रत्ययान्तरं वापवादो वा ॥

|| २ ||

11 8 11

वृष्भ इति देवताख्यानम्॥

_ अस्तेः प्रैपण्या मध्यमस्यैकवचनम् ॥

[शिवा न इहैिंघं सहुरे हुत एधि सह मेबेंघीहैंघं पुरुषे हैवैंधि मार्प च्योष्ठाः समुद्र ईवैध्यित्ते ऽ जैस्न एधि पर्यसा सहैंधि देवतिभिः सहैध्यत्रैवैधि पित्रषु पुरुपगन्धि-रेधि सम्राक्ष्येधि इति त्रीणि, अपितच्नीहैंधि चार्करेधि श्रियः इहैवैंधि धनुसनिरिहैंधि वीर्यवत्तरः इति ॥]

एतेरिहीत्यन्यत्र ॥

इत्येतेरिहीत्यन्यत्र

of Abr	with AprM] ATHARV	A PRĀTIŚĀKHYA	7
13	परस्तात्षुरस्तादन्यानि	परस्तात्पुरस्तादन्यानि । अतिस्वपीत्परस्ताद्यदेन्तरा रोदेसी यत्परस्तात्पूपा परस्ताद्साभिर्द्ततं जरसः परस्तात् । उपहताग्ने (?) जरसेः परस्ताद्भयं परस्ताद्यतरा परस्ता- देकपत्नीः परस्तादमीचि शुको रजसः परस्ताद्वर्षञ् परस्तात्प्रयेतः ॥	1 3
14	पेकारान्तान्याकारावाधे	- पेकारान्तान्याकारावाधे ॥	
15	यान्याकारोपधानि मकारान्तानि स्त्रिये-	यान्याकारोपधानि मकारान्तानि तानि स्त्रियैकवचनानि	
	कवचनानि हस्बे।पधानि पुंवचनानि	हस्योपधानि पुंवचनानि ॥	
		Examples	1811
	॥ इति प्रथम पाद ॥		
16—1	ऊप्मान्तानि खरान्तावाधानि	ऊप्मान्तानि स्वरान्तावाधान्याकारान्तात् स्त्र्यामेक- वचनानि ॥	
17—2	लोपसंदेहे	लोपसंदेहे तदा यत्पञ्चमीपष्ठयोरेकवचनम् ॥	
183	तृतीयासंदेहे सान्ताच	तृतीयासंदेहें सान्ताच ॥	
		स्त्रीपुंसयोः प्रथमाया एकवचनमनुनासिकान्ताद्धातोः	
10 1	आकारान्ताच्च प्रत्ययलोपिन	कृतात्वात्प्रत्ययलोपिनः॥ आकारान्ताच्च प्रत्ययलोपिनः॥	
19—1		आकारान्ताच प्रत्यवलापनः॥ आख्यातं गकारान्तादेव॥	
20—5 20b.—5b	आख्यातं गकारान्तादेव भृतेऽद्यतन्या मध्यमस्यैकवचनम्	भृतेऽद्यतन्या मध्यमस्यैकवचनम् ॥	
200—30	मूराउधरान्या मध्यमस्यमप्यमम्	न्तुराउधरान्या मन्यमस्ययायमम् ॥ वहुवचनं परपूर्वमकारान्ताच प्रातिपदिकात्प्रथमाया वहु-	
		o c	५॥
			 ६॥
21—6	पना अनुदात्तम्		७॥
22—7	ऊप्पान्तानि सकारे परतः संयोगा-	अप्मान्तानि सकारे परतः संयोगादौ च ॥	•
	दौ च	शकारादौ च ॥	
23—8	शकारादी च	सम्मिस्वामे या महत्यसेन्द्रं कुमारस्योद्द्वती ऽभिभू-	
24—9	विश्वा विसर्जनीयान्ताः	र्यन्नो दर्मूना अनाधृष्यः परः सो अस्तु जितमसार्कमि-	
		मामेपामतन्द्रो यास्यन्ननुनता रोहिंगी तिग्मो विभाज	
		दुण्डं हस्तादिति विश्वां विसर्जनीयान्ताः॥॥॥॥	۱۱ ک
25—10	खरान्तान्यूष्मान्तावाधानि	स्वरान्तान्यूष्मान्तावाधानि ॥	
26—11		पुना अन्तोदात्तम् ॥	
27—12	खरान्तानि सकारे परतः संयोगादौ च	खरान्तानि सकारे परतः संयोगादौ च ॥	
		_	९॥
28—13	गोपा मे स्तमभूतं गोपा इति द्विवचने	गोपा में स्तमभूतं गोपा इति द्विवचने ॥	
29—14	एकवसनद्वियचनयहुवचनान्यूष्मान्तानि	एकवचनवहुवचनान्यूष्मान्तानि ॥	

459	पुना पुद्दा आदयः प्रकृत्या	प्ना पृहा आदयः प्रकत्या ॥
		पुछामि वाचः परमं ब्योम ब्रह्मायं वाचः परमं ब्योमो-
		त्तुमं नाकं पर्मं व्योम् विश्वभूराचुंसूर्पाचुंस्रोकोदा्शवो
		रथा इवारानिच सुयमान्पतित्याशुमत् इति त्रीणि । आश्च-
		र्गाष्ठामिव पृतनाजिमाशुं सुपुक्षमाशुमाशुविपश्चित्पतयन्त-
		माशुम् (१) उत्पिपान श्लोकुरुद्यं पिपान इन्द्रो मा ते
		हर्दयमर्पिपमुतिपपनि वृहस्पते पुनी रूपाणि देव त्वष्टा
		्रायः प्रांता राज्यप्खर्रन्ता रक्षेतु त्वा—
		रोर्दसी वरुणानी पिवतं रोचुने शिशीते तिरते धत्ते उर्वी
46—10	ते प्रमृह्यमध्ये, भूतादिभ्यः पनिरुत्तर-	गर्व्यतिर्देवकृते पृथ्यभिश्रावे भवतः; ते प्रगृह्यमध्ये ॥
	पदमाद्यदात्तम्	भूतादिभ्यः पर्तिकत्तरपदमाद्यदात्तम् ॥
47—11	द्वियकाराणि	द्वियकाराणि ॥
48—12	द्विजकारे	'मुज्जा रज्जुः' इति द्विजकारे ॥
49—13	द्विलकारम्	ञ्चु क्कका इंच इति द्विलकारम् ॥
50-14	द्विपकाराणि	पिप्पुली पिप्पुलं पिप्पुल्यः इत्येवमादीनि द्विपकाराणि ॥
51—15	द्वितकाराणि	पित्तं वित्तमुन्मत्तम् इत्येवमादीनि द्वितकाराणि ॥
52—16	द्विनकाराणि	अन्नै छिुन्नं वाचुमर्विश्वविन्नाम् इत्येवमादीनि द्विनकाराणि ॥
		नशब्दप्रत्ययो यत्र दकारान्तात्परो भवेत्।
		सर्वाणि द्विनकाराण्यवपन्नं निदर्शनम् ॥
		तस्यापवादः । नुत्तानां परिवित्तो मृत्तो रज्ञस्या निर्वत्ताः॥ १५ ॥
53—17	एकारान्तानि	पकारान्तान्यकारावाधे ॥
54—18	नानापदानि	नानापदान्येकपदावाधे ॥
		शं योः प्राणेहैच याभ्यामृते न चेल्रदार्वा नुस्ते न विन्दन्ते
		न्यर्अनं सदनं गवीनामिन्द्रं मेचर्हं तवु मास्मातोऽविं
		र्घर्म आ गतं भाग आ गतुं त आ गतावसा स योनिमैति
		सा नो नाभिर्जार आ भर्ग चक्तमा को वि वेद च्यावयतु
		प्र विद्वान् न हि शुना यथायमर्पा अस्वथा दौर्श्व पृथिवी
		चु न विभीत इति षट्॥ यचे प्राणिते याचितां चुन
		दित्स्ति यांश्च पश्यमि यांश्च न इति नानापदानि॥ ॥ १६॥
55—19	अभ्यासस्य	विश्वमुन्यामभीवार जागार प्रविशिवांसम् इत्यभ्यासस्या-
		पवादः ॥
		एकपदानि नानापदावाधे ॥
5620	अकारान्तानि प्रैपण्या मध्यमस्यैक-	अकारान्तानि प्रैषण्या मध्यमस्यैकवचनानि, नैगमी
	वचनानि	तकारावाघे ॥
	नैगमी तकारावाघे	
58—22	स्ररितान्तान्युदात्तसंहितान्युदात्तेनै-	खरितान्तान्युदात्तसंहितान्युदात्तेनैकादेशे ॥
	कादेशे	

10	ATHARVA	A PRĂTIŚAKHYA [COMPARATIVE STUDY
59—23	प्रतिपेध उदात्तोऽस्मवादेश	प्रतिपेध उदात्तोऽसादादेशेऽनुदात्तः॥
60-21	क्र तारावप्रदाणि	श्रनुवात्तान्युवात्तसंक्षितान्युवात्तेनीकांददो ॥ उकारावप्रकाणि ॥
61-25	- नकारावमधे भरुतिभावश्च - नकारावमधे भरुतिभावश्च	ज्ञानवश्रक्षाण॥ नकारावश्रके श्रद्धतिभावश्च॥
62—26	मकारावप्रदाणि मकारावप्रदाणि	मकारायप्रदाणि ॥
63—27		मु इत्येनेनोपसर्गण्॥
61-28	संराप्नेन	- अस्ति । स्याप्तेन ॥
01 20	744-10	137-13-11 B
	॥ इति तृतीय प्तर ॥	
		भो दीर्घः॥
		तेशन्दा अनुदात्ता ये छन्दस्युभयसंजिताः।
		वक्ष्यामो युष्मदादेश सप्तथा निगमश्रुतान्॥
		तेऽदम्मितं तेऽपन चेत्र तेऽपैरुक्तेऽदिणी च यन्।
		अमुं ते निवृद्ध ने उमुद्ध यथा ने उमानि मुर्त्रिया॥
		विधानुदात्तमन्यत्र तेदाच्याः सर्वनाम यत्।
		अनुवात्तं नवेत्यर्थे भाषिनं यत्र नत्र तु ॥
	_	अर्थे रह्मा पद वार्च्य यत्र यत्र यथा यथा। ॥ १७॥
65—1	वदाते ः	ददातेः ॥
66-2	रति सार्वधातुके	यासी दवाति भनिन इति सार्वधातुकै ॥ युर्थि दो इति भूते । अयतन्या इति सर्वत्र ॥ ॥ १८॥
67—3	र्रिय दा इति भूते	र्वाप दा श्वा मूर्त । अवतत्या श्वा सपत्र ॥
		अन्वादेशेऽनुदात्तान्यन्तोदात्तानि पूर्वशः॥
		अन्तोदात्तान्यर्थपादादौ तद्विभक्तिपरपूर्वं च ॥
40.4	समानाधिकरणे समानार्वे पद्वयवाये-	समानाविकरणे समानार्थे पद्वयवायेऽप्यस्मै शतम्
68—1	द्यसी शतादीनि चान्तोदात्तानि	आदीनि चान्तोदात्तानि॥
	५६५स रातासाम जातासामा	Examples 1 89
		Examples . 30
69—5	लुप्तरोपेणावब्रहः प्ररुत्यादेशश्च	लुप्तरोपेणावयदः यक्तत्यादेराश्च ॥
70—6	दन्तपाद्दृद्दयोद्दकनासिकासदृसमान-	दन्तपाद्द्ययोद्कनासिकासहस्रमानरात्रिजायादारु-
,5	रात्रिजायादारुमासाः पुंसि शेरुच्ट्र-	मासाः पुंसि शकुच्छमावद्गम्भीरम् इति ॥
	मावद्गमभीरमिति	
717	नलोपे च पादस्य	नलोपे च पावस्य॥
72-8	दीर्घायुत्वायादिपु च	दीर्घायुत्वाय आदिषु च ॥
73—9	पातयतेर्दीर्घोपधस्य	पातयतेर्दीघोंपधस्य ॥
		नि स्त्वानस्य पातय विष्वीरिन्द्र पातय पर्रा शुक्रानि पातय शरमिव पातयामसि नम उत्पातयाथान्वश्चमर्गु
		पातय श्ररामव पातपानाल गुनु र सामा हु हु

		पातय इयेनी संपातिनांविव वि पंपातानु घोपं विद्युतं पात-
		यैतां धुमं पर्युत्पतियासीति ॥
7410	पादयतिरन्यत्र	पादयतिरन्यत्र ॥
75—11	पद्यतिरन्यत्र	आप्तमाप्त्यानां पत्यंमाने इदमा पंपत्याची पत्यंत इति ॥
		पद्यतिरन्यत्र॥
76—12	सयकाराणि	अभि त्यं त्यमु पु प्रति त्ये ते प्त उ त्ये पंतयन्त्युदु त्यं जात-
		वैदसुमपु त्ये तायवोऽध त्यं दुप्सम् इति सयकाराणि तमि-
77—13	तमित्यसिन्नर्थे	त्यसिन्नर्थे॥ ॥ २१॥
7814	उत्तमा उत्तमेप्विति	अञ्चत्यन्तं प्रथमान्तमुत्तमे परतो द्विघा ।
		उत्तमानुत्तमेष्वित्युर्वाङ् मध्ये पराङ्मनाः ॥
		अञ्चलन्तमतोऽन्यत्र यथासंहितमेव तत् ।
		खरे वा ब्यञ्जने वाक्यं तथा तद्विभजेत्पदम् ॥
79—15	तकारान्ते	इन्द्रो मे ऽहिमरन्धयन्मित्रश्च जरुन्नामं महत्पुदम् ।
		तकारान्ते पदे विद्याज्ञकारादिषु तज्जरत्॥
		अवपर्यं जनानां राणहां जनं प्रैण्यं जनं विवाहां हातीन्नि-
		रूईं जीवातंवे ते स्फूर्जयं जातवेदः श्रूपयं जातवेदः पश्यं
		जातवेदुः पश्युं जन्मोनि गुमर्यं जातवेदा इति—
80—16	नकारान्तानि मकारावाधे	—नकारान्तानि मकारावाधे ॥
		निःसालां धृष्णुमश्ं निर्द्रत्या इरां जङ्गीमिः प्रायं नान्वी-
		नुशे वृत्सां नि वेध्नीमः शुतापष्टिां नि गिरिते तां न शक्तोति
		मध्यपार्करं द्रपदीकरं नमोऽपेथेना जभारेणां तां त्वाछा-
		वंदामिस वर्धयैनां नुदस्व प्रत्येड्केनां देवतािभूर्य पनां नि-
		प्रियायतेऽथैनां निप्रियायतेऽथैनां देवा अञ्चवन्ननत्युद्यं
		जना विदुः शीभुं नानारूपे जुदागां जीवो गमयां चंकारेति
81—17	मकारान्तानि	—मकारान्तानि नकारावाघे ॥
		ससं नु दर्शे नु स प्राच्यां नीयसेऽइप्रान्नि शमयद्याना-
		नमध्यो समुअन्निरेव धन्वनि जजास गुरुयं दुनदुभ आयु-
	•	न्न्यरेन्या अर्कम् इति—
82—18	नकारान्तानि	—नकारान्तानि मकारावाधे ॥
		अक्ररन्मह्यं मृडतान्मह्यं जानीतान्नः खान्मित्रो जिह्यो
		लोकान्निर्मेखतीति तकारान्तानि नकारावाधे ॥
		तं निष्कुं ह् तं नि देध्मस्तं नी भूमे तं नस्तपस्तं निर्देहत
		तं नी गोपायुतास्माकम् इति षण्मकारान्तानि नकारावाघे ॥ २२॥
	॥ इति चतुर्थे पाद ॥	

॥ द्वितीय प्रपाठक समाप्त ॥

॥ आथर्वणे प्रातिशाख्यमूलस्त्रे द्वितीयः प्रपाठकः समाप्तः॥

[अथ तृतीयः प्रपाठकः]

त्रों रेफ्यरिहाराणि ॥ रेफप्रकृतियोपप्रन्यरेषु 1 रेफ्प्रकृतियोपयन्यरेषु॥ रेफ उति ॥ निर्देत्या अकः सायंत्रीतवेन आवरसेत्रश्च वि वर्षातेचे कः वधमा द्वारित गृष्ट्रमाहाद्वियं घृतं वाः मुर्ग्मारर-2 अध्ययानि च रित्यव्ययानि च ॥ **प्रमुखाणां प्रकृतिभाष्यम्यापवादः॥** जामन्त्रित जो हार इतावनापं बहुत्वा 3 आमन्त्रित औरार उतावनार्षे शक्त्या ॥ अक्रागरी प्रक्ता पकारेशोऽपि वा कविन्। यसे नन्योऽविषयधा प्रत्यान्यत्र दसयेत् ॥ 11 3 11 ÷ अपिपृत्रों द्घानिः अपिपृवॉ द्यातिः॥ श्राम्नेदिनसमासस्यापवादः ॥ उमे यन दिस्हानां मोऽन्तेन विग्रहाते॥ आज्यानं यद् द्वितव्यने नाचैः पूर्वपटं भवेत्। परमुर्वविगृहाने 'धत्त धने' नि निदर्शनम् ॥ अनावेडिनान्यावेडिनसहदाानिः भुमा भुमा पंशुनां नमो अनाबेदितान्याबेदिनसद्द्यानि 6 नमी देवजनेन्यों नाया है जन्ने मायायां नायाया ये ये चेमे बेदाचारी बेदाचारी खोना खोनानेन्म सर्वसमीमी वांचन्ना मां हिंसिएं ते ते निनद्मीति यथा॥ 11 3 11 पन्नपन्नोपानारदीर्घन्यसमापत्तेरपवादः॥ यन्त्रणन्दोपाचारदीर्वन्वसमापत्तेः 7 स्नृतीयदपाष्ट्रयदिति पन्यस्य ॥ विर्युद्रपा प्रतिबुद्यमाना अप्रतिमन्युयमानाः अभ्ययायानं तादुरि-अपून--हिनोतेः-योवप्रतीयोधौ केसंरप्रायन्वायाः अभ्यवायन्ति पनिष्का विष्ठिपं दाचार जागार नीमायेति उपाचरितस्यापवादः ॥ ॥ ३ ॥

योग्यनीयोधो केसरप्रायन्यायाः अभ्ययायनित पनिष्पत्रतिष्ठिपं दायार जानार नीमायेति उपाचरितस्यापवादः ॥ ॥ ३ ।
गवां यः पतिर्दीयायुरस्या यः पतिर्भृत्याः पृष्ठे हेित्तन्याः
पृदेन यसाः पृदे पिर आतुः पुत्रादायुः प्रतरं द्र्याना
जीवानामायुः प्रतिर ये नः पितुः पितरी हृविः पुरीडार्राम् ॥
पत्यस्यापवादः । गोस्ति वि सीमतोऽभि सिष्यदेऽनु सत्ं
स्वितवेऽनिस्राः प्रतिस्रोऽधि स्कन्द वीर्यसाभिस्कन्द
स्वीत्रामि स्थाम पृतन्यतः प्रतिस्थारानं पञ्चात्रं सेविरे
गात्रात् सर्वी ॥

रपर-सृपि-सृजि-सृशि-सृहि-स्फूर्जि-खरति-सारतीनां च॥ णत्वस्याववादः। चित्रभानो प्रपीनाः प्रपीनां प्रमेनाः प्र नेभस्व प्र नेभतां परिहिनोमि पर्येनां ब्रह्मनुत्तं प्र मिनी-ज्जनित्रीं प्र मिनन्ति वतानि न प्र मिनाति संगिरस्त्रिनामं-स्त्रिनाभि त्रिनाके॥

11811

वालिति पर्वीस्या यभीता दूडाशे पापमाञ्जेतु पुर्मान्युंसः परिजातो यां वा ते पुरुपेषु य उद्यीणामुद्रवीहुर्येयुः स्रिपाव्या रे स्वर्णः स हिन त्वं तुविष्टमो वृत्ता वनानि सं र्चर यत्रं त्वाछावद्गमस्यदितिर्जनित्वमोण्योरमतिर्भाः स च त्वार्नुद्धयामिस चीरतमा शविष्ठा वि चेयत्कृतं नोऽर्धरः सस्पेदीष्ट यम् द्विष्मो वरीयो यावया इतो यश्चं नंयत देवता नः पतयन्ति नक्तभिर्यातुमार्वत्कृष्टराधिकप-जीवनीयो हस्तिनींव पद्धती पर्डर आहुरपिंतं नहि तज्ज-रांय युक्ष्वा रथं सुवृजनांस दिक्षु मार्नुपीषु दिक्षु मास्य त्वर्चं चिक्षिप ऋक्षाकं वा नीचार्यच्छशयुरस्माकासो ययोर्वधान्नापपद्यते पर्येति रक्षन्विदयोनां वधा वन्याय तक्मनेऽदितरकार्पं तदु धु प्र वीचत्सुतपौ मा ते रिषन् विद्वनो न विद्वान्यथैषु सत्यमुद्रप्रतिमेव दारु संशितं समिद्धे जातवैद्सि ब्रह्मणा किस्प्रचेत्रे सुकृतमितु लोकं वभ्रेरध्वर्यो देव सेनाभ्यः प्राणेन समवादिरन्नापंस्पुत्रासो अभि सं विंशध्वं पितेवं पुत्रानभि सं खंजख नः॥

परिपूर्वश्च गणः॥

हकारादिः संयोगः इवर्णस्थो यकारादौ न गुरुर्भवति इति ॥ ५॥ दीर्घत्वसमापत्तेरपवादः । शपथयावनी यवयावनि ॥

कृणोत्वित्यत्र त्रिधातु पत्वं न ॥

मतौ हुखः॥

संहितायां विसर्जनीयस्य लोपः॥

उत्तममुदात्तम्॥

उत्तरपदे हुखः॥

आद्यक्षर(स्य) वृद्धिः॥

चक्षुपमिति पञ्चपद्याम्॥

प्रसारणं दिप्सतीत्याद्यचतुर्थप्रतिषेधे॥

यकारादी वहुलं दीर्घः ॥

न भवन्ति । अरातियार्ज्जनियन्ति पुत्रियन्ति मृगयुः

प्रभृतीनि च ॥

गविंद्यौ गवेषण इति न लोपो वकारस्य॥

कृणोत्विति 8 मतौ हुखः

9

- संहितायां विसर्जनीयस्य 10
- 11 उत्तममुदात्तम्
- उत्तरपदे हुखः 12
- आद्यक्षरस्य वृद्धिः 13
- यकारादी वहुलं दीर्घः 14
- गविष्टी गवेपण इति न लोपो 15 वकारस्य

ATHARVA PRĀTIŚĀKHYA

[COMPARATIVE STUD

		0101
16	शपथेय्यं सहशेय्यायेत्येकारात् परो	शुप्रथेय्यं सहशेय्ययित्येकारात्परो यकारः॥
	यकारः	जायामुपेमि तद्राह्मणं पुनरसानुपेतुं इत्येकारः॥
17	पूर्वपरी हस्वी	पौत्रांचम्त्राद्यं मेघातिथि पुरुपास्य असे अक्षरयादिति पूर्व-
	•	परो हस्तो ॥
18	अकारेकारावागमी पूर्वस्य	
10	अकारकारावागमा पूर्वस्व	अपवान् ज्योतिपीमानित्यकारेकारावागमी पूर्वस्य ॥
	0.55	संस्राव्येण ह्विपां जहोमि समानेन वो ह्विपा जुहो-
19	विधेमेत्यन्यत्र	मीति । विधेमेत्यन्यत्र ॥
20	अकारान्तान्न्विति	अकारान्ता न्न िचति ॥
21	पकारान्ताच -	पकारान्ताच ॥
22	ओकारान्ताच	ओकारान्ताच ॥
		Examples ॥ ६।
	•	
	॥ इति प्रयम पादः ॥	
23—1	उत्पूर्वो हपिः	
25—1	ાયુપા હાપ ન	उत्पूर्वी हिपः॥
		मुद्दी क्षेमं मुद्दी अस्कभायन्मुद्दी रोधचके इति द्वि-
24—2	एकवचनान्यन्यत्र	वचनीनि । एकवचनान्यन्यत्र ॥
25—3	तकारान्तानि	तकारान्तान्याकारावाघे ॥ आरात्त्वदुन्या दूरात्त्वा
		त्व ऋषुभः ॥
26—1	ङथन्ताद्वा सुर्न लुप्यते छदन्ताद्वा	ङघन्ताद्वा सुर्न लुप्यते कृदन्ताद्वा ॥
		ईकारे वापि मत्वर्थे ॥
		स प्रत्युदैत्सिल्लादुदैतां यतमाने यदैतमन्वैतद्वतेने इत्ये-
27—5	पकारादीन्येतेर्द्यस्तन्याम् 	कारादीन्येतेर्ह्यस्तन्याम् ॥
	·	प्रेतं पादो प्रेता जयता तत्परेताप्सरसः कव्यादा प्रेतं
28—6	आख्यातेन वित्रह उपसर्गेण च	 दक्षिणा इत्याख्यातेन विग्रह उपसर्गेण च ॥
29—7	अन्ययेन च	प्रेतो यन्तु प्रेतो मुञ्चामीत्युपसर्गेण विग्रहोऽव्ययेन च ॥
308	यथाशास्त्रं क्रमः संयोगे	यथाशास्त्रं क्रमः संयोगे ॥
		वर्ते वेशन्त्या इवान्वंविन्दाम कर्ने कर्ने कृत्याकृतां कृतं
31—9	रेफमध्ये तकारः	पुनः कर्त्रे इति रेफमध्ये तकारः॥
	रेफमध्ये सकारः	 प्रसर्क्षणिमिति रेफमध्ये सकारः॥
		- अस्थनिरह्यन्नस्य इति इति सथनाः। यथास्थानं यमः॥
3311	ख्याती ख्ययो शुश्रुषीति वाघौ शुचेः	ख्याती शकयो शुशुम्धीति वो घो शुचेः॥
22 44		अन्वान्त्रयं मित्रत्याय विश्वगीत्रयः संवाधतनद्रयो यजुष्यो
		भागमृत्वयो मात्वयोऽघोगनुं छ्य श्यामेन स्फ्यावंसौ इति
3/10	यकारान्तः संयोगः	यकारान्तः संयोगः॥
		गहें <mark>। विहही (?) हकारान्तः संयोगः ॥</mark>
	हकारान्तः संयोगः ———	तमना तमन्या इति तमौ । यथास्थानं यमः ॥
36—14	तमौ	त्मना त्मन्या शत तथा । अवारवान

of Abr	with APRM] ATHARV	A PRĀTIŚĀKHYA	15
37—15	गमौ	जुग्मे अग्मतम् (?) इति गमौ । यथास्थानं यमः॥	
38—16	कनो	कर्निकतमिति कनौ । यथास्थानं यमः ॥	
39—17	पनो	पर्निमतमिति पनौ । यथास्थानं यमः ॥	
		अभ्यासस्यागमो नीत्युपधा लुप्यते पनेः।	
		छन्दसीत्यागमो लोपः पनतेश्चर्करीतवत् ॥	11 ८ 11
40-18	ककारादिः संयोगः	परिवृक्ताज्येनातिपक्षेति ककारादिः संयोगः ॥	
41—19	रेफादिः संयोगः	अनुव्युप्यमिति रेफादिः संयोगः॥	
4220	कृत्तीर्दूर्शानीतीकारः	कृत्तीर्दूर्शानि इतीकारः । ऐकारोऽन्यत्र ॥	
43-21	यो अक्व्येनेति यकारः	यो अइब्येनेति यकारान्तः संयोगः॥	
44-22	विकारेऽवयवे वा	विकारेऽवयवे वा ॥	
		वृक्त इति कनौ । वृश्येः । यथास्थानं यमः॥	
		_ यक्त इति कनौ । यथास्थानं यमः ॥	
4523	हैरण्येरिति णयौ	हैर्ण्येरिति णयो।	
4624	ताम्रधूमा इति मरी	ताम्रपुमा इति मरौ॥	
4725	नद्यो वेशन्त्या इवेत्ययकारम्	नुद्यी वेशुन्ता इवेत्ययकारम् ॥	
4826	त्वपूर्व रूपमिति तृतीयान्तम्	त्वर्ष्ट्रेव रूपमिति तृतीयान्तम् । रेफान्तः संयोगः ॥	
4927	अपरुष्म इति धमौ	अप रुध्म इति धमौ । यथास्थानं यमः॥	
5028	क्तरमिलः कुरमलिमिति लमौ	कुरमुलिः कुरमेलमिति लमौ ॥	
51—29	सत्ते द्वितकारम्	रजुस्या निर्पत्ता इति सत्तेर्द्वितकारम् ॥	
52—30	आर्द्रहस्ता समङ्ग इति रेफङकारादिः संयोगः	आर्द्रहस्ता समन्त इति रेफनकारादिः संयोगः॥	
53—31	तिर्यमिति तिरी	तिर्थमिति रयौ ॥	
54—32	ऋभ्वाणं मातरिभ्वरीति भवी	_ ऋभ्वांणं मातरिभ्वंरीति भवौ ॥	
	अन्तवचा समन्ते प्र यद्गन्दिष्टो जिह्नां	अन्तवचा समन्ते प यद्भन्दिष्ठो जिह्नां नि तृन्धि	
	नि तृन्धीति नकारादिः		॥९॥
	॥ इति द्वितीय पाद ॥		
56—1	नकारस्य विसर्जनीयः	नकारस्य विसर्जनीयः॥ Examples .॥	१० ॥
57—2	नकारस्य रेफः	नकारस्य रेफः॥ तुक्मॅस्तार्यानस्युद्यस्तेजांसि न घॅस्ततापो॒ट्यस्त्वं देव	•
58—3	हस्वोपघस्य तवर्गे प्रकृत्या	स्र्येतः संस्तानि पश्यस्यारोहँ स्त्रिदिवं दिव इत्यतोऽन्यत्र हस्रोपधस्य तवर्गे प्रकृत्या ॥ तवीयान्तर्पसा चिकित्वान्त्वं दूतो देवान्तां त्वाछार्वदामसि वि शर्त्रुन्ताढि जनीन्दंहन्तमृषीन्तर्पस्रतो यम विचस्रात्र	
59—4	दीर्घोपधः सप्तधातु विसर्जनीयस्य	वि शत्रुत्ताढु जनान्द्रहन्तुस्युन्तपस्ता पम । पुपसान इति दीर्घोपघः॥	

16	ATII	ARVA PRATIŠĀKIIYA (COMPARATUM CO
V mentiones among	The state of the s	[COMPARATIVE STU
605	यवापम समासि सकारः फपयोः	सप्तवातु विसर्वर्गायस्य छोषः॥ समासे सफारः कपयोः। जनस्तस्यापत्रादः। अन्तः- कोद्यामित्रान्तःपात्रे नेशिद्यमित्र्युःकीः श्रेये केतः खन्दे पक्षे
υ1 - -υ	पद्मस्याः परी	प्रश्नित ॥ प्रश्नित पर्ग पर्माः । तस्यापत्रादः । पुम्नित्युंसः परित्रातः भ्राणमहित्यः पर्याचित्रित ततः परि भ्रज्ञतिन् यत्तरपतित्र्यः पर्यात्रित सहः पृत्रिक्षेः परि संत्रेतमयायाः पीरपत्रियते (अध्यतः परिस्रिति दिवस्थियाः पर्यात्र उत्त्रेतं वृहतः परिसामित वायोः पर्यासोत्यामातः
62—7 63—8	जिस्तर्गनीयस्य सकारः प्राचन्यापचारः	ार ॥ धिनार्जनीयस्य स्पातरः॥ पत्यस्थापपाः । तस्त्य पुत्र पश्चिस्त्यं प्यस्तैस्वादवुस्तुव्यं र्यदम्भिस्ता मन्युस्ते र्ययसे मणिसे प्रयस्ते स्वाधित्यसे
61—9 65—10	न्तुपसर्गात्यकार पूर्वपदात्	नार्थनीन्तुभ्यं प्राचीन्त्रं पितृन्त्राभिन्द्राकृभिलात्रं श्रवस्युन् स्थ चीन्त्रयं गृहपितृन्त्रतं विधिपोन्तत्रं ॥ गतुपमर्गात्पकारः ॥ पूर्वपारापकारः ॥ १ manples ॥ ११ ॥
66—11 67—12 68—13	उपसर्गन्योत्तरपदं दीर्घः अनिद्धयेपूत्तरपदे दीर्घ रद्व पेषु च अभ्यासस्य दीर्घः दुन्दस्ति	इतम् पु तद् पु पर्यु पु मुर्ताम् ध्य र् न्य कु पु स्तुप कु पु त्यम् पु पुर के तु एकम् ॥ उपसर्गस्योत्तरपरे दीर्घः ॥ नीदारादिषानिक्षेप्तरपरे दीर्घ रक्षेषु च ॥ अभ्यासस्य नीर्घण्छन्दिम् ॥
69—14 70—15	अभ्वादीनां मती सर्वेटिजयचनेषु च	Examples ॥ १२॥ अध्यदीनां मतौ दीर्घः॥ सर्वतिङ्गवचनेषु च ॥
71—16	प्रथमस्य	Examples ॥ १३ ॥ प्रयमस्य दीर्घः ॥
72—17 73—18	द्वितीयस्य सात्रासादादीनामुत्तरपदाद्यस्य	Examples ॥ १४॥ द्वितीयस्य दीर्घः॥ सात्रासाहादींनामुत्तरपदाद्यस्य दीर्घः॥ निलोपे यदुलं हस्रो निलोपे यदुलमिति।
 19	नामेत्यस्य हस्रान्तमसमासे	अन्येपां रहयते दीर्घः स समापाद्यते पुनः ॥ निर्द्धिता सप्त नामां इति । अतोऽन्यत्र नामेत्यस्य हस्वान्त-

मसमासे ॥ नामा विद्वदर्खपो नामावीरह्नीरिति ॥

अकारे जनिमा पूर्व दीर्घत्वं यत्र दृश्यते । असमासेऽपि सर्वत्र हस्वेन विभजेत्पदम्॥ ॥ १५॥

11 20 11

समानाक्षरदीर्घान्तमाख्यातं नैव विद्यते । सांद्वितं यत्र दीर्घत्वं हस्वेन विभजेत्पदम् ॥ अकारान्तानि प्रैषण्या मध्यमस्यैकवचनानि । नैगमी तकारावाधे ॥ निपाताव्ययानामुत्तरपदाद्यस्य दीर्घः ॥

75-20 निपाताब्ययानामुत्तरपदाद्यस्य

॥ इति तृतीय पाद ॥

अघति व्यञ्जने दीर्घो वर्जियत्वा त्यं धीः परम्। खरादावथ सर्वत्र व्यञ्जने हस्व एव तु॥ पवेत्येव तु दीर्घान्तं पादादौ यत्र हद्यते । Examples समासेऽवग्रहः शिष्टः पदकारेण शास्त्रतः। समुद्रादीनां प्रतिषेधो युवत्यादिषु तद्धिते॥ विभक्तौ यत्र नेष्यते पदात्पूर्वाद्वप्रद्यः। तद्वच्यामि यथास्नातमाचार्यैः शास्त्रवुद्धिभिः॥ रूढिशव्दार्थसंज्ञा ये नेङ्गयन्ते ककुभादयः। तच्छास्त्रं शब्दमित्यर्थं यथासूत्रे निपातितम् ॥ संदेहाद्वर्णलोपाच व्यत्ययान्नावगृह्यते । इकारात्परपूर्वयोरनीचो कारणं (?) स्मृतम् ॥ तसौ मत्वर्थे पदत्वप्रतिषेधेन नेद्गयेत्। प्रापाभ्यामनिगन्तास्त्वञ्चतौ नावगृह्यते ॥ सर्वनाम्ना दशश्चैव परिमाणे च यो विधिः। उपसर्गेभ्यो धोपनतेस्तु युचत्यादींश्च नेङ्गयेत्॥ प्राणोऽपनिति वोदितः प्रापाभ्यां दीर्घसंशयात्॥ Examples

76-1 अञ्चती छुप्तप्रत्यये नेङ्गयते

स्वार्णा स्वार्णा स्वार्णा है सामुदी द्यावापृथिवी द्यावापृभी वृषा-सानक्षेताद्यो द्वार्णा द्व

अद्भुशो मध्यंदिनं शिशुमारा अजगराः पुर्लाकयाः शङ्को-ऽिलक्षेवा जाप्कमदाः श्वर्श्वरः कुवित्कुपुरमें कुचरः कुमारः क्रष्ठेः कुस्लाः कुन्खिनां कुकुंघाः कुकूरमाः क्षे कुवेरोऽ-र्कृपारः कुसिन्धं कुहुः कुष्ठिकाः कुम्भः केकुमा कुरमाः न्निमाः कुरमपामार्गः प्राणाहस्य प्राचृता प्राशं प्रति प्रेयसी आण्ड्यी, आर्चुणिराहनसमायुघमातुरमा-पिंतमामनसमामिचार्यमाघाटाः श्टङ्गादाभूकमाखुमासकि-रार्तिरात्वर्धे आशीविप औहनी ब्याची विष्टारी विष्टपै विष्टुम्भा विष्ट्ची विष्वेक् विषे विष्ट्ची विष्ट्चीनान् वीघे ॥ २०॥ विद्वला अविध्वा विभी वीरुधी विवस्तान्विवस्तते दुरोणे दुछुनां दुराहां दूरं दुष्टरं दुरद्भना दुंहिता दुर्यान् सूनृतां स्करः ससा साही सुपा व्यूणींत रिशादीः सुर्भि आ मुप्ययन्ती स्वस्ति स्वसंराणि सार्वुग्भीश्चनाभीर्हणं मही-यते उनुक्रथमनतक्यान पुष्परांचं पराचीना निष्का निष्धो नीलं नीचीनस्य नीचो नीचीनींहारः प्रेण्योऽवित्तिरवरा-वरेऽवरमप्रापरेऽपरमवमावमेऽवममपश्चिमपृष्टादपश्ची यन्त्ववाचीनंमवाचीनानुप्रसुदुप्दैः पयस्यै संस्कृतत्रं संस्कृतं परिष्कृता विश्पतिर्विश्पत्नी जास्पत्यमतस्करं तस्करो वनस्पतिर्वृहस्पतिः प्रायश्चित्तं प्रायश्चित्तिम-प्रतीतं परीतः प्रतमेवतामुद्धत् उद्धिता उद्भियमाणो-द्धुंता उद्धृंते सीभिता उत्थातुरुत्थितः स्वाविद्धृदयाविधं मर्माविधं प्रापाद् तुरापाद् पृतनापाद् रात्र्याणमहीपा-डंभीपाडंसि विश्वापाद्॥ 11 28 11 येषां शास्त्रेण नेष्यते पदानां कचिदिङ्गनम्। त्रावाघायाद्य (१) दृष्टत्वात्पिंडतानि परीवृतात् ॥ अरपा ब्राद्धतोऽन्येद्युरनवृद्याभिर्मगुन्द्याः शेरमक् शेरम रोवृधक रोवृध सिनीवालि स्तरीतवे मथायति कर्मारा श्रालुभ्यतः करमां पतित्वानुषगराटक्युपमस्य मातरि-भ्वरी समह वृष्ण्यमस्वतो भूणीयः सक्षणिः रमर्थ्ण सनिस्नसो मनुष्यद्येवापासः कष्कपासो नदनिमा तता-महाः पितामहाः र्रापथेय्यं साहन्त्य पुंसि नीलागलसाली समुपीररगराटेषु स्थूलमं समाभ्योऽसंत्यासनि गोधा मेघा खघा श्रद्धा त्रेघा स्वापदं शितिको बेलुगः पत्कः पण्डनाः सारङ्गं पिशः हैं पिद्गा भृङ्गाः हरिमाणं जरिमा महिमानं चरिमत इदावत्स्रार्थं पुरोडाशौ पर्मामन्तितम्॥ कार्षीवणा पत्सीमानो दुन्दुभिः शौश्येन पत्तत औपशिन-मदितिर्जनित्वमोण्योः समा नरिष्य सर्वीमनि दर्मना

न्तनं सुमीचीः कित्वान्सहस्य मुमत्तन कुलशे शाङ्करस्य पलीजेकम् ॥ गोपायन् कुंक्षिला उर्घण्डा ये च मदमदाः तुण्डेल्मुदुम्ब-लेमयारावीऽघलाः सरमयि सधीचीः सभागयति रेव-तीरनामया अलजेः सप्तर्थमुत्तानायां कसन्नीलं दशीनसि-मसूर्स उल्रुबलमधुदिः करौक्ररं पदुरावधारिणीः॥ शर्फकः सार्रथिः सहुरिः शिखण्डिनी जीमूर्ताः पतित्रणो मुद्रेलं मातरिइवा मधुलालसाला शिलाञ्चाला तलाशी मद्यन्मधूलकमस्मभ्यं मेखेलां यजीता गोत्रस्योलेपेषु कम्बूक्तीनमहीलुका कम्बले भीन्दसाना गर्च्युतिर्वहुलान् ककाटिकां लाइलं नानानमुलुलयः स्या वृषमो गर्दभे पर्जन्यः सारमेयौ सोभर्यर्चनानाः कसाम्यु क्रकाटं वंसीगः शरदी रिशादी मर्यादाःपादी मगधेभ्यः कर्वन्धं रिशादसी नलदी पेलदानी मागधिस्तिरिपञ्जं क्ररुबेजं वरुबेजं लिबुंजा चीपुद्रः पूतुद्रंतंसद्वीं मिथुयामुया भद्रया उर्विया सनेयं समनं सखा सख्युः सर्हुरिः सदान्वाः सनातन-ममिद्रिः सद्गुः सरण्यूगीतमः कतरः कतमो यंतरायत-मोऽर्ध्वतरस्याध्वतर्यः प्रातरुचा उचैर्नीचैः पराचैरपाचैः चतुंप्रयं सदं सदा सर्वदा मध्यंदिनः कक्षीवानष्ठीवानष्ठी-वन्तविप्रजस्तीमस्वकर्ता पुरुता करता जनता देवती द्वयाचिने उभयाचिनमामयाचिनमामयाची मेखलावी मेधावी ध्रुवमयो जिगीवान् देवावाँश्चिकित्वान्विद्वान् ॥ ॥ २३ ॥ समन्तः सर्वतोऽर्थेऽन्तोदात्तं नावगृह्यते । आयुदात्तमचगृद्यते पुरणार्थे ॥ समानमस्मिन्को देव इत्येतदेवावगृद्यते। अतोऽन्यानि समानानि नेद्गयेत्सर्वदा कविः॥ अद्यमंवियमंवियमित्येतदेवावगृह्यते । अतोऽन्यानि नावगृह्यन्ते ॥ अभिधावाम्याशामाशिष्येतदेवावयृद्यते । अतोऽन्यानि आद्यदात्ता(नि) दिगर्थे नेङ्गयेदसी ॥ उतोत्तरस्मादिति च इत्येतदेवावगृद्यते ॥ उत्तरस्यां दिश्युत्तरं धेहि पार्श्वं सिलाङ्गालास्युत्तरा उत्त-रादुत्तरो हंस्युत्तरस्मिन्तसमुद्रे पूर्वस्मादुत्तरं समुद्रम् ॥ अतोऽन्यान्यवगृह्यन्ते ॥ आयिन्नत्यन्तोदात्तं यत्र दृश्येत नामवत्। आकारेणावगृद्धीयादायनम् चेन्द्रमः॥ आख्यातमाद्यदात्तमनुदात्तं वा यदा भवेत् । तन्नाव-

युद्धीयादार्यक्षेत्रमाक्षरमीयन्ताः संप्तयुद्धाः ॥ 11 28 11 अकारानमानदाध्येऽपि परनो नावगृह्यंत । यामानः पर्यमानी वर्धमानी निदरीनम् ॥ स्वगत्कवान्ते नेद्रयेनुण्डिकः शिपवित्तुकाः। उपिकार्व नर्सकाच्छकाविद्याद्य निव्दीनम् ॥ नर्नु(स्तामुदिना स सर्मुच (?) उधमानम्दिना प्रसारिणा। चिवः ॥ श्रुनिष्ठिपुम्नियस्यपेषुपोऽचरुत्रयस्यस्तात् । तस्येव । नोपन्तर्गः ॥ अवयम् । वीद्रमितंपवः । अनुवम् ॥ विद्यं थिरः। वेदनम् । नोपसर्गः। विदेरेय । महंसा विदानों लोकं विदीन विशुमें विद्युतम् । नोपसर्गः ॥ भित्त्या भित्रेष्ट भित्र वित्ता । अपेस्युवेधामानुचुरानशाना गानिमाशुरायोगरामेनार्थामिति धान्वादि दीर्घोपधम्। नोपसर्गः॥ श्रचिपादत्कानिकदच्छादांदानः दााशायमानः शिथियाणो दवियुतत्तरीतृतं करीकृशं विद्युपीर्जिज्यां-सतः सरीसृपं वरीनृजं मरीमृशमविद्युतदित्यभ्यस्ता धातवः । नो समासः ॥ 11 34 11 देवतात्वन्ते दीर्घाद्रिभ्याभ्यःसु॥ सी च॥ सकारे विनतेऽन्यतोऽपि अग्निप्वत्र निवर्शनम्॥ समस्तमेकाक्षरं वृद्धणा यञ्जवेदिकृतं परम्। स्वरात्तवावगृहीयाच्छाकल्यस्य तथा मतम्॥ पकासरमवर्णान्तं यद्भवेत्रत्र उत्तरम्। तत्पदं नावगृद्धीयादर्भयावादिवर्जितम्॥ सार्रथिविथुरो व्यथिव्येची खतो नेकुलो नुखं नपात-मोपशः॥ पनिष्पदा पनिप्रतं वनीवजताद् वरीवर्जयन्ती चराचरः खीनित्रिमाः कृत्रिमः पुत्रिमम्॥ स्वरतिङ्गस्वरविभक्तिवचनविशेषेष्विति यावद्वा॥ शास्त्रे पुराणे कविभिर्दृष्टमेतत् वर्णलिङ्गखरविभक्षिवाक्य-व्यत्ययइछन्दसीति ॥ परसैभाषा श्रात्मनेभाषाः वर्णलोपागमहस्वदीघेष्ठुत अपियन्ति ॥

77—2 देवतावन्ते दीर्घाद्रिभ्याभ्यःस्सु

78—3 समस्तमेकाक्षरं नुद्रवा

79-1 एकाक्षरमवर्णान्तम्

80—5 स्वरिङ्गस्वरविभक्तिवचनविशेपेषु 81—6 वर्णेलिङ्गस्वरविभक्तिवाष्यव्यत्यय-श्वन्दस्वि

82—7 वर्णलोपागमहस्वदीर्घप्छत-आत्मने-भाषा-परसोभाषा अपियन्त्यपियन्ति ॥ इति चतुर्थ पाद ॥

॥ इति तृतीय प्रपाठकथ ॥

आथर्वणे संहितालक्षणग्रन्थे प्रातिशाख्य-मूलसूत्रं समाप्तम्॥ न तर्कबुद्धया न च शास्त्रदृष्टया,
यथास्नातमन्यथा नैव कुर्यात् ।
आस्नातं परिषत् तस्य शास्त्रं,
दृष्टो विधिव्यंत्ययः पूर्वशास्त्रे ॥
श्रास्नातव्यमनास्नातं,
प्रगठेऽस्मिन् कचित् पदम् ।
छन्दसोऽपरिमेयत्वात्,
परिपत्तस्य लक्षणं परिपत्तस्य लक्षणमिति ॥

अथर्वप्रातिशाख्ये तृतीयः प्रपाठकः समाप्तः॥ इति प्रातिशाख्यं मूलसूत्रं समाप्तम्॥

स॰ १६६= वर्षे, द्वितीय श्रापाढ वदि ६ पष्टी, मृगुवासरे ॥ लेखकपाठकयोः शुभ भवतु ॥ राम ॥ राम ॥ राम ॥

ग्र थ र्व प्रा ति शा ख्य म्

॥ ॐ नमो ब्रह्मवेदाय ॥

[प्रथमः प्रपाठकः]

ॐ नमस्कृत्य ब्रह्मणे शंकराय । ऋषिभ्यः पूर्वभ्यः । शमु वाचास्तु मे गीः । प्रशां ब्रह्ममेघां तपश्चादिश्याद्वह्मा यशसं मा कृणोतु ॥

1 ॥ अथातो न्यायाध्ययनस्य पार्षदं वर्तयिष्यामः ॥ १ ॥

श्रत्रोच्यते । य इमे त्रयो न्यायाः क एपामाद्यो न्याय इत्यत्राहः --

2 ॥ पदानां संहितां विद्यात् ॥ २ ॥

तत्त्रां यथा तन्त्र्नां वासो यथा दारुशिलामृदां प्रासादस्तथा च संधिशास्त्राणि

मांग पदसंघानार्थं प्रोक्तानि। माङ्गलिकस्त्वाचार्यो मध्ये पदं न्यायं प्रोवाच। श्रथ किंप्रयोजनोऽयं पदविधिः। ननु चोक्तमः—

3 ॥ समर्थः पदविधिरिति ॥ ३ ॥

3b इहापि वस्यति:--

ł

ऋषिप्रोक्षमन्त्रादिशब्दस्वरक्षानार्थः पद्विभागः।

padādhyayanam antādiśabdasvarārthanānārtham iv 107

उट तिद्दं शास्त्रं व्याकरणं पुरस्ताद्ध्येयमलंविश्वानाय । आम्नायदाद्धीर्थम् । शाखान्तरेष्वन्यथा निगद्त्वात् । समानशब्दानां स्वरान्यत्वाद्वर्णोन्यत्वाद्य । कानि उत्रे पुनरस्य प्रातिशाख्यस्य प्रयोजनानि ? वच्यति :—

वल॰ एतावस्वमपवाद आवाधश्चार्थशब्दतः। वव सांवेदनं न्यायमुखं पञ्चस्वर्थेषु वर्तते॥

पत्र पञ्चार्थसंनिवेशाद्गम्यते पञ्चेव प्रयोजनानीति ।

11 8 11

¹ Omitted in V, P, Vr has ओं नमो अथर्ववेदाय, Al and Ş ओं नमो श्रीब्रह्मवेदाय 2 V सँहिता, Ş सहित 3 P पदविधरिति।

```
वत्व--30 श्रथ कीहगेतावत्त्वं नाम ?
```

यज्ञैतानि पदान्येवमाविष्वेवं भवन्त्यतो नान्यथेति ।

तद्यथाः---

^{इचा०} पुषा त्वेतश्रच्यांवयतु प्र विद्वान्—१८. २. ५४= X 17 3

श्रत्र च प्र विद्वान् विगृह्यते । समासोऽन्यत्र । किं कारणम् १ प्रेत्यस्यं च्यवतिना सामर्थ्यम् । पूर्पो त्वेतः प्रच्यावयतु विद्वान् इति ।

कर्मन्ना कर्मन्कर्मुन्नाभगम् कर्मन् उकर्मन् । आउभगम् ४. २३. ३.

आर्मगम् इति समस्यते। विद्यहोऽन्यत्र। किं प्रयोजनम् ? कर्मणि कर्मण्यामगम्। श्राधिश्रितेऽग्निहोत्रे—श्राधिऽश्रिते। श्रुग्निऽहोत्रे १५. १२. १.

श्रिवंशन्देन सह समासः। विग्रहो अन्यत्र। कस्मात् ? कर्मप्रवच-

अ अपवादो नाम:--

तन्यायाछ

यत्रैतन्न्यायाच्छव्दा श्रन्यथा निगदा भवन्ति ।

यो विभित्तिं दान्नायण हिर्रणयम्—विभित्ति १ ३५. २ = RVKh X 128 8 दितीयवेलायाम् इति प्राप्ते श्रादिरुदान्तो भवति ।

र्धीं हिंस्ते अर्दता पुर्वपम् अर्दत्ता १२. ४. १३.

अन्त श्रन्तवेलायाम् इति प्राप्ते श्रादिखदात्तो भवति ।

3g श्रावाधो नाम :--

तद्य यत्रैतच्छुव्दार्थतस्तुल्या संद्विता भवति ।

अवकादान् अवकाऽअदान् ४. ३७. १०.

गर्भादं कराव नाशय-गर्भ अवस् २. २५. ३.

अन्नादीः-अन्न अदीः १५. १४. ३, ६.

भि on the mai

अन्नादीभिः-अन्न अदीभिः १५. १४. ३, ६.

अन्नादम्-अन्न असम् १५. १४. १, २, ७-१२.

कर्मोपपदो वृद्धिमानकारप्रत्ययः, सोऽयमिति मन्येत । श्रकाराद्युत्तरं ^४ पदम् ।

^{व्यज} ब्यञ्जनान्तात्त्रथान्यत्र^६ः—

ह्विरदान् (ह्विःऽअदान् ४. ३७. ८, ६) इति ।

खांत **शाखान्तरेऽपिः**—

तन्नस्तर्प उत सत्य चे वेतु—तम् । नः , cp 140c, तत् न ın Saunaka's

school , १२. ३. १२.

अकारान्तं पुंसि वचनम् । नपुंसकं तकारान्तं शौनके ॥

prathamāntāni trtīyāntānīti šaunakasya pratijāānm na vrttib 1 8

11 7 11

```
3h
            सांवेदनं नाम:-
     भवन्ति
                            यत्रैतन्त्यायाच्छव्या अल्पशो निगदा भवन्ति ।
      याछ
            तदिदास भुवनेषु ज्येष्ठं यतो जज्ञ उपस्त्वेषर्रमण —ज्येष्ठम् ४. २. १ = X. 120 1.
      ज्येष्ट
            ज्येर्छशब्दस्य श्रादिरुदात्तो भवति । श्रेष्ठ इत्यस्मिन्नर्थे । श्रन्तोदात्तमन्यत्र ।
             पूर्वजात इत्यस्मिश्चर्थे ।
            उतैपीं ज्येष्ठ उत वा किनष्ठः ( ज्येष्ठः १०. =. २०. ) इति ।
            आबरे कृष्णा इपिरा श्रेनर्तिषु —कृष्णाः ६. ४६. ३= X 94 5
            कृर्णशब्दस्य आदिरुदात्तो भवति मृगाख्यायां चेद्भवति । श्रन्तोदात्तमन्यत्र वर्ण
                इत्यस्मिन्नर्थे ।
             कृप्णं नियानम् (कृप्णम् ६, २२, १=1 164 47) इति।
             न्यायमुखं नामः-
                              आम्नायो न्यायाधिगतः। वद्यति :--
        31
             "नकारस्य विसर्जनीयः".
             "नकारस्य रेफः" इति ।
             इदं चापि:--
             उतामूं चाम् ( उत । अमूम् ४ ३०. ७= X. 125 7 ) इति ।
  –कारांतानां
                              उकारोपधानां मकारान्तानां मीयतां (?) गणादिः ।
–नामकारान्ता-
  नामियतां ?
```

On the margin

4 ॥ द्विरुदात्तं वृहस्पत्यादीनाम् ॥ ४ ॥

चृह्सपितः २.१३ २, about 93 times

शर्चीपितः ३.१० १२.

तनुनपित् ४.२७.१.

द्याचीपृथिवी २.१.४, about 65 times

नुपासानक्षा ४.१२.६.

देवाश्विन ६.३.३

मित्रावर्षणो ४.३६.७, about 16 times

अग्नीपोमा ३ १३.४, ८.६. १४, अज्ञीषोमा ६.६३.३; अग्नीषोमा भ्याम्

१२. ४. २६.

प्रत्यचामुपोत्तमी द्वी उदात्ती भवत on the margin

—अजुषिपरे—

प्रत्य पां 5 || प्छतानामार्दितस्त्रीणि प्रत्यश्चां द्वे उपोत्तमे | तंत्रेषान्तं च यावद्वा नराशँसो वनस्पतिः || ५ ||

¹ Vn इथ्यरा 2 Vn repeats नकारस्य वि- 3 After गणादि Vn reads वृहस्पति शचीपतिस्तन्त्नपाषावापृथिवी उपासानक्ता दैवादिवमा मित्रावरुणावग्नीपोमावजुपि पर प्छनानामादितस्त्रीणि प्रयचा द उपात्तमनवेयत च षावद्धा नराशँसा वृहस्पति एकोदात्त पदमेकस्वरिते चानुदात शेखो दिस्दात्त वृहस्पत्यादीनामामित्रतस्वरेण अजुपि पराविति किमर्थ या अग्नीपोमानजुप सखाया 4 Al and Vr combine 3-4 into one 5 Vn तुपोत्तमे

```
[नरांशंसंः ५. २७. ३, वनस्पतिः ४. २. १, about 35 times]
```

मध्य पकोदात्तं पदम्। एकस्वरितं च। श्रनुदात्तं शेषम्। आमन्त्रितमामन्त्रितस्वरेण । श्रनुषिपराविति किमर्थम् ? यो श्रीनीपोमावर्जुपे सर्खाया (अन्तीपोमी ६. ६१. ३) इत्यन्तोदात्तः॥

11 3 11

6 ॥ अवर्णमध्ये आकार एकादेशे विशेषः ॥ ६ ॥

न्म च ड्याचेन सुद्द प्कारेश उदाची नवति on tno margin

स्वरकृतोऽनुपलदयः सर्वैविज्ञानस्यातुल्यन्वात् ।

१ भरोनाहं सहार्गमम् सह । आ । अनमम् २. ३०. ५.

२ ह्विपाहापमेनम् (-पा । श्रा । अहा- ३. ११. ३, ४= X 161 3) इति है।

मुन्यादिपि सुन्यादिपि आर्जाम् त्वार्जन्या—त्वा । आऽश्रर्जन्या ३. २५. ५.

४ विषं हार्स्यादिषि—अस्य । आऽअदिषि ७. ५६ ५.

४ यटा मार्गन्यथमजा ऋतस्ये—मा । बाऽबर्गन् ६. १०. १५.

BV I 164 07 1 igns

C ac.a, Vdi 'to cat'

६ अभ्यर्रहार्ह्या— ०र्जहा । आऽर्जहा २०. २. २५.

त्रसुरापिपदाम् तम्—त्रह्मणा। आ। अपी- १०. ५. ४२.

पूर्वो नु- = पूर्णी मुन्धेनु मार्गमत् -मा। या। यन- १०. ६. २.

६ वृत्सं गीयुवीमनु ता रहागुः - रुह । आ । अगुः १३. १. १०.

दन्नी रमकुमिति पर्

तं नी गोपायतास्मार्कम् (-यत् । आ । अस्माकम् १२. ३. ५५-६०) इति पद् ।

११ सूर्यारोहिन्ययती पार्तिम्—सूर्या । आ । अरोहत् १४. १. १२=X. 85 12

अवस्मीनच

7 ॥ अवर्णान्ताचे ॥ ७ ॥

श्रवणातित्व परं 13 crossed

ं अवर्णान्ताच श्राकारः परः पदं पठ्यते । किं कारणम् ? हस्वस्य दीर्घदप्टत्वात् ।

ता<u>वि</u>दाबह

१ ताविहा वहताम्—तौ । इह । आ । वह- ३. २४. ७.

। । जनिवाबह- २ न्दा फेर्निम्या चंहत् फेर्नम् अद्व । आ । बृहुत् १. ८. १.

३ चनातानुमेहा चेद- उम्र । इह । आ । वृद् १. १०. ४.

४ इन्हें जुपल प्र वहा याहि ग्रर-प्र । वृह् । श्रा । याहि २. ५. १.

प्रवावाष्ट्रियेवां त्रानु मा दींघीथाम्—मा । आ । दींघीथाम् २. १२. ५.

ः विश्वे देवासी श्रानु मा र्मास्वम्—मा । आ । रमुख्वम् २.१२.५.

केने । ७ इन यत्रं विर्तत विश्वकर्मणा देवा येन्तु -० कर्मणा। आ। यन्तु २, ३५. ५.

^{1.} The reading of the text was—जुपिनराविति किन्धे। यो अग्नीभोनावज्ञेष सलाया । But this was crossed and the reading adopted here was put down on the margin 2 Vn. अवगेन आजार एक्ट्रेश विशेष 3 Vn मण्य. 4. Vn. सेवर्ग. 5 Vn. अवगेनाब उद्योगालोगा न्ह एक्ट्रेश उद्योग निवित on the margin

Repeated ताविहा चहताम्-३. २४. ७.

तानव = धर्नुरिवा तानया पर्स —धर्नुः उइव । स्रा । तान्य ४. ४. ६.

नामा ६ महत्तद्वृष्णो अर्तुरस्य नामा विश्वक्रपो अमृतीन तस्थी—नाम। आ। वि∸। तस्थौ о mshastad— ४.८.३ = III.38.4.

টি १॰ नुडैमियी छिन्धि—नुडम् ऽईय। आ। छिन्धि ४. १६. १.

११ इति त्वा रेभ ओपधे -त्वा। श्रा। र्भे ४. २०. ६.

१२ पास्युर्योनि प्रथम आ विवेशाँ यो वाचमनुदिता चिकेते—विवेश । श्रा । यः । चिकेते ५. १. २.

र १३ इन्द्रा यहि मे हर्वम्—इन्द्रे। ग्रा। यहि ५.८ २.

र १४ श्रमुं त्वेन्द्रा रेभामहे—त्वा। इन्द्र। आ। रुभा- ५. ८. ६.

W indrára-

व १५ वन्द्यश्चा योहि—च। श्रा। याहि ५. १२. ३= X. 110 3.

१६ अभिहीती हस्तुगृह्या निनाय-ह्स्तु ऽ गृह्य । त्रा । निनाय ५. १७. २ = X. 109. 2.

वर्ण १० सरी पूर्णमिवा देधत् पूर्णम् उईव । आ । दुधत् ५. २५. १.

१ पूर्वो देधामि ते गर्भम्-एव । श्रा । द- ५. २५. २.

१६ गर्भ ते अश्विनोभाँ धेत्ताम्—श्रुश्विना । उभा । आ । धृत्ताम् ५. २५. ३ = X. 184. 2.

२॰ प्रजायै त्वां नेयामसि—त्वा। ग्रा। नया- ५. २५. ८.

२१ अधिना ब्रह्मणा योतम् — ब्रह्मणा । श्रा । यातम् ५. २६ १२.

२२ वर्हस्पते ब्रह्मणा योद्यवीङ् - ब्रह्मणा। आ। यादि । स्त्रवीङ् ५. २६. १२.

मुह् २३ भा त्व चृतत्वर्धर्मां पूपा वृहस्पतिः—आ। त्वा। चृत्तु । अर्थमा। आ। पूषा। आ ५. २८. १२.

^{अূহ্য २४} अंश्रुरिवा प्यायतामयम्—श्रुंग्रुः ऽ ईव । आ । प्या− ५. २६. १२

२५ अपेथेना जेमीरैणाम्-अपेथेन । आ । जमार् । पुनाम् ५. ३१. १०.

२६ सुनोता च धावत—सुनोत । आ। च धा- ६. २ १.

२० तेना नोऽवसा गीह—तेन । नः । अर्वसा । आ । गृहि ६. ७. १.

इति त्रीणि। भजुना २ व अनु त्वा रमे (त्वा। आ। रमे ६ ४८ १-३) इति त्रीणि।

२६ श्रा नो गोषु भजता मुजायाम् भजत । आ ६. ५५. २.

३० वचसा वैशयामहे चर्चसा। आ६ १०८ ५

३१ तेमि सुम्नर्या धेहि नो वसो सुम्न ऽया। आ। धेहि ७. ५५. १.

sumnayā falls under IV 30, which prescribes separation of yā in the Pada

३२ वृषणा वृषेथाम्—वृषणा। आ। वृषे- ७. ५८. २ = VI 68 11

३३ तस्य त्वं प्राणेना प्यायस्व-प्राणेन । आ । प्या- ७. ८१. ५.

 $^{1~{}m Vn}$ नउमि $2~{
m Vn}$ त्वारतनुष. $3~{
m Vn}$ विरवशाया $4~{
m Vn}$ एवा इमादिवनाभात्तां $5.~{
m Vn}$. चानया. $6~{
m Vn}$ omits अर्थमा $7.~{
m Vn}$ जमार $8~{
m Vn}$ सुम्नयान्वमि

५शुन्य भा गृहस्यते ।

स्रोह

```
१ र खलमे ताक्ष्यमिता कुँचमे—इह । जा । हु- ७. ८५. २, ताक्ष्यम । हह । हुचुम्
                                                             X 178. 1
```

२४ क्रिपते त्या संज्ञामसि-त्या । जा । राजा- ७. ११५. १.

U .a.a .a i

३६ मा तो त्म्य महेनुनं नने विद्या निहा नुहिः-निहा । ता ८. १. १६.

३) मा रिनवाः स्टोमम्-मा। आ। रुनथाः ८, २, ७.

)= ता कहा यत्तवीपधीः—इद्ध । ता । यन्तु ८, ७, १०, नानिहा वंतु 44

३। १६। येन्तु प्रचेतमः—इह । जा। यन्तु ८. ७. ७.

जिन्तर्गर्भ रचा दीये-गर्भे डस्य । जा । श्राये ९, ३, २१,

८१ जना मेंह सुरुवा यत्रे लेकः- जने। जा मेह ९. ५. ९.

८२ म ना पए पाकमत्रा विवेदा-अत्रे । जा । वि- ९., ९., २२= 1, 164, 21,

र्भ तन्त्री भित्राचरणा चिकेत--रणा । जा । चि- ९. १०. २३ = 1, 152, 3.

रर जला विपेश-जली। जा। वि-१०, २, ३३, নগ্না

cobmit Ti 1 1736

रद तेना रेबल त स्थि-तेने । ता। र-१०, ३, १,

रह भी समेद म मुणा कस्त-म। मुण्। मा १ र- १०, ३, २,

🗘 वस्मिन्युवस्तावी मृद्या वर्षले ही ४६ - मृद्धा। जा। यह १२, २, १७,

र विक्यार उस वियान वह-उद्दा आ। यह १२. २. ४२.

रध्य की पर्शे त्वस्या हैरीपम्-त्वस्य । जा । हर । जी- १२, ३, ३१,

४॰ चेरिदेवा त्रीडायणात्—एव । मा १२. ४. १६.

41 तास्त्या विशन्तु मनेश शिने—त्वा । जा । वि- १३, १, १०= TB 11 5.2 2

८२ हर्वेषा पद्धर्ती भूत्या जाया विशवे पविम-भूत्या । आ । वि- १४. १. २५. ४२ पशुभ्यदचा र्युदचते—पशुद्रभ्यः। च । जा। तृ-१५. २. २.

ti / 18 i....ii

४४ क्षत्राय ना र्युस्चते—न । आ १५. १०. २.

४४ राष्ट्राय ना र्गृधने—न । जा १५, १०, २,

8 ॥ इकारादी च ॥ ८॥

स्वरसंधितुस्यत्वात् । इफारादी च अवर्णान्तात्पर आकारः परः पदं पटवते । नवर्णीतात

किं कारणम् ? स्वरसंधितुरयत्वात्।

धियेह्या नेः—धिया । आ । इदि । आ । नः २. ५. ४.

गिरों में जुपस्वेन्द्रे--जुपस्व । आ । इन्द्र २. ५. ४.

अर्वाङेतेन स्तनयित्त्रनेहिं - नां। आ। रहि ४. १५. ११.

क्रप्रेहि तक्मनाशन—क्रप्टे । आ । इहि ५. ४. १.

उप्णेन नाय उदकेने हिं—वायो इति । उदकेन । आ । इहि ६. ६८. १.

–सऽजाताः । अर्च । परयत । आ । इत । १८. ४. ३७.

(a) chalca udareno-datub III 60, ex amples as marked Lire (b) trini pudany aprktamadhyani 119, examples as

Quoted in CCA III J5 IV 113 115

marked

Quoted as an exam ple under III 33 vāya-uda- 18 quoted under II 21, 24, III 35 -kenehi un-der III 39, 66

अवर्णीतादुदातेनाकारेण सह एकादेश उदात्त स्यादिकारादी च परे Vn दुरवम, पृष्ठमात्रा mistaken for ₹ by the scribe on the margin. 3. Vn

1 1 9-10	1.4-5] प्रथमः प्रपाठकः	<u> </u>
н	"आकारः केवलः प्रथमं पूर्वेण" इत्युक्तम् । समासे परेण प्रथमं संधीयतेः— मर्म चित्तमुपार्यसि—चित्तम् । उप्ऽआयसि, √ इ १. ३४. २.	ākārah kevalah prathamam pūrvena III 38, examples the same as here
यस्य	यस्यं जायामुपैमिं'—उप्टपेमिं=आ+प्मि ६. ११८. ३. तद्राह्मणं पुनंदूरमाजुपैतुं—उप्टपेतुं=आ+प्तु ७. ६६. १.	
एकादौ	9 II एकारादौ च ^र II ९ II	
	पकारादी चावर्णान्तात्पर आकारः परः पदं पद्यते । किं कारणम् ? स्वरसंधितुल्यत्वात् :—	
। लि <u>द</u> ्	इहेतु सर्वो य प्य —इह । आ । प्तु १. १५. २. पुनर्मेत्विन्द्रियम्—पुनेः । मा । आ । प्तु ७. ६७. १. गृह्यामि हस्तमनु मैत्वर्त्र—अर्नु । मा । आ । प्तु १२. ३. १७.	punar mām aítv in- AGS III 6 8
	11 8 11	
	10 कृदन्ते द्वणुपसर्गे यत्र पूर्वेण विम्रहः	
न्युठो	अनर्थकः कर्मप्रवचनीयो व्युढो वा विगृह्यते १०	
-101		
। रवायना	१ म्रं सुमृति संवितर्वाय कृतये —प्र । सुऽमृतिम् ४. २५. ६ २ अर्च मृन्युंरवायृतार्व बाह् —अर्च । आऽर्यता ६. ६५. १ ३ वि ते मुबामि रशना वि योक्त्र वि नियोजनम् —वि । निऽयोजनम् ७. ७८. १.	'We can hardly help emending manyús to dhanus 'bow' in a' W
	< निर्दुरर्मण्यः—निः । दुःऽअर्मण्यः १६. २. १.	W emends to dur- admanyah
й й	४ म एया सं सुर्भूत्या—सम् । सुऽर्भूत्या ३. १४. १. ६ एकेस्पो भवसि सं सर्मृद्धर्यां—सम् । सम्ऽर्क्रद्धर्या १२ ३. २१ ७ अपै परेतो अस्मि—अपे । पर्राऽइतः ४. ३२. ५.	sam su-and sam sa- are cited under II 32
	= अर्प दुर्मिति ै हैतम्—अर्प । दुःऽमृतिम् १४. २. ६.	
इविर्मथीना ।	६ हृविर्मर्थीनामुभ्यार्वेविवासताम्—अमि । आऽविवा- ८. ४. २१.	Pet Lex treats abhi as if in direct combi- natin with participle
वृतां, मर्प्त ततुम्भि स्वसानी	१० वृन्तर्विमि प्रसर्पतः—अभि । प्रऽसर्पतः ८. ६. २२. ११ समानं तन्तुंमभि संवसानी—अभि । सम्ऽवसानी १२. ३. ५२.	C abhipra—
ततुमाभ सुवसाना	११ सुमान तन्तुमाभ सुवसाना—आम । सुम्ऽवसाना १२. २. ५२. १२ समाक्तीर्नमामसि—सम् । आऽक्तीः ३. ८ ५, MS II 2 6	
	१२ समाक्तानमामास—सम् । आऽक्ताः २. ८ ५, १४० ११ ८ ७ १३ अप्तिर्विश्वान्यपे दुष्कृतान्यजुं प्रान्यारे अस्मह्यातु—अपे । दुःऽकृतानि ६. ४५. २=	
	X. 164 3	
र्मिथो	१४ आ सिन्धोरी पेरावर्तः—आ । पुराऽवर्तः ४. १३. २=X 137 2	
, Ĩ		

¹ Vn मुपेमि, पृष्ठमात्रा of पे has been left out 2 अवर्णातादुदात्तेनाकारेण सह एकादेश उदात स्यादेकारादौ च परे on the margin 3 So ms, ep पद्ध्यते, Vn यन्यते 4 Vn कृत्तदते 5 Vn धुपमंभे 6 Vn विगृह, R combines 10-11 into one, P combines 10-12 into one 7 Vn प्रसुमवमन्यु 8 Vn निग्योजन 9 Vn समृद्ध्या 10 Vn यमारता अप परेतो॰ दुर्मनी 11. Vn omits भी

१५ निर्रुपानुसात्—निः । उपुऽआनुसात् २. १४ २

```
१६ प्रेतो येन्तु व्योध्य प्रानुध्योः प्रो अर्शस्तयः—प्र । अनुऽध्याः ७. ११४. २.
             १० श्रुन्यो श्रन्यस्मिन्नध्यापितानि—अघि । आऽअपितानि ८. ९. १९.
             १= उत्प्रजापंतिरम्रभीत् उत्। प्रजाऽपंतिः। अत्रभीत् ८. १. १७.
            १६ अर्चु मजापीतर्बुध्यते—अर्चु । मजाऽपीतः ९. १. २४.
             २० रारीरेऽधि प्रजापंतिः—अधि । प्रजाऽपंतिः ११, ८, ३०,
             २१ उर्प प्रशियमासवे—उर्प । प्रऽशियम् १३. ४. २७.
            २२ ये पार्थिवे रजस्या निर्यत्ताः—आ । निऽस्तिताः १८. १. ४६=X 15 2.
            २३ त्रांस्मन्वर्हिष्या निपर्य-आ। निऽसर्घ १८. १. ५९=X 14 5
            २४ सिन्धुतस्पर्याभृतम्—परि । आऽभृतम् ७. ४५. १.
            २४ प्राणमङ्कीभ्यैः पर्याचरेन्तम् -परि । आऽचरेन्तम् २.३४.५. TS III 1 4 1
            २६ ततः परि प्रजातिन—परि । प्रऽजातिन ६. ८९. १.
                                                                                          C panpra—one word, cited as an ex.
            २० वनस्पतिभ्यः पर्यार्भृतं सर्हः-परि । आऽर्भृतम् ६. १२५. २= VI 47. 27.
                                                                                          under II 40, and a
                                                                                          counter-ex. under II
                                                                     TS IV 6 6 6
            २= पृद्यंकोः परि संर्थृतम्—परि । सम्ऽर्थृतम् ७. ५६. १.
            २६ पथामर्च व्यावर्तने अर्च । विऽआवर्तने ६. २६. २.
                                                                                                anuvyā-ons
                                                                                          mon
  ।
पराचीमनु
            ३० पराचीमंनुं संवर्तम् अनुं । सम् ऽवर्तम् ६. २९. ३.
            ३१ अङ्गान्यनु विष्टिताः—अनु । विऽस्थिताः ६. ९०. २.
अगान्यनुविष्टि
            ३२ मनसोऽनुं प्रवाय्यम्—अनुं । प्रऽवाय्यम् ६. १०५. १.
                                                                                                anunravă-ole
                                                                                          word.
            ३३ पृथिव्या अर्चु संवर्तम्—अर्चु । सम्ऽवर्तम् ६. १०५. २
            ३४ समुद्रस्यार्चु विक्षरम्—अर्चु । विऽक्षरम् ६. १०५. ३.
            ३५ दक्षिणामन्त्राचृतम् -- अनु । आऽवृतम् १०. ५. ३७.
            ३६ दीर्घामन प्रसिति दीर्घुर्नर —अर्नु । प्रऽसितिम् १४. १. ४६= X 40 10
                                                                                            RV X. 40 10 and
                                                                                         Pai didhiyuh
            ३७ सुनानं योनिमर्नु संचर्रन्तम्—अर्नु । सुम्ऽच-१८. ४. २८=X. 17 11,
     चरत
                                                                    TS III 1 8 3
            ३= यद्वस्तावधि संश्रुतम् अधि । सम्ऽश्रुतम् १. ३. ६.
                                                                                            C samántam
 वदस्ता, सँ
            ३६ पृथिच्या अच्युद्धतम् –पृथिच्या । अधि । उत्ऽर्धतम् २. ३. ५.
            ४० मघोर्देघि प्रजातासि—अघि । प्रऽजाता १. ३४. १.
                पृथिव्या अध्युद्धतम् – २. ३ ५.
Repeated
           ४१ पृथिद्या अध्युत्तंतम् अधि । उत्रतंतम् २. ७. ३.
           ४२ पष्टात्पञ्चाघि निर्मिता—अर्घि । निःऽर्मिता ८. ९. ४.
           ४३ नातुर्मात्राघि निर्मिता—अघि । निःऽमिता ८. ९. ५.
           ४४ ततः परि प्रजातस्यं—cp. कुतो अधि प्रजातम् ९. ९. १८.
           ४५ कस्मिन्नप्ने ऋतमस्याध्याँहितम् अधि । आऽहितम् १०. ७. १.
                                                                                           6 Vn नधीनरि
                                                                        5 Vn न्या अगृत
```

Vn. परची∘

3 Vn. नगत्य

10 Vn omits धा

1 Vn. omits আ 2 Vn. সহিত্য

7 Vn. সমূৰ S Vn ০লান্ত্ৰৱে 9 Vn দুৱা০

```
४६ द्यौर्यस्मिन्नध्योद्धिता—अधि । आऽहिता १०. ७. १२.
```

च्छि ४७ पुरुषेऽधिं समाहिताः —अधि । सम् अ। १०. ७. १५.

४= उछिप्रेऽधि समाहिते³ ?

समाहिता ४६ वृद्धिपेऽधि समाहिताः—अधि । सम्ऽआ- ११. ७. ९.

सं ४० सुंवत्सरो ऽध्युं छिप्टे—अधि। उत्ऽशिष्टे ११. ७. १८.

५१ अति दुर्गाणि विश्व - अति । दुः ऽगानि ७. ६३. १.

४२ अति दुरितान्याग्नः अति । दुः ऽद्दतानि ७. ६३. १.

अति दुर्मा ५३ अति दुर्गाण्येयः अति । दुःऽगानि ९. ५. ९.

दुर्मा, मोर्त्या ४४ अति दुर्गाः स्त्रोत्याः - अति । दुः ८गाः १०. १. १६.

durgáni cited as an ex under vibhaktyāgamaprātipadikāntasya III 78, which cerebralises the n of a case-ending, that of an āgama and the final n of a prātipadika, if the alterants precede

॥५॥

। गमिष्ठा दति 11 || गतिपूर्वी यदा धातुः कचित्स्यात्ति द्वितोदयः | समस्यते गतिस्तत्रार्गिमष्ठा इति निदर्शनम् ॥ ११ ॥

[आगंमिष्ठाः—भर्जन्त पित्वस्त इहार्गमिष्ठाः—इह् । आऽग- १८. १. ४५=

X 15 3]

ततः परिंप्वजीयसी देवता सा मर्म श्रिया—परिंऽस्व-१०.८ २५. लुवुणाद्विक्वेदीयसीः—विऽक्कें-७ ७६.१.

12a ॥ उपसर्गपूर्वमाख्यातमनुदात्तं विगृद्यते । उदात्त यत्समस्यत उपसर्गो निहन्यते ॥ १२ ॥

upasarga ākhyātenodāttena samasya te TV 1

[a तं प्रत्यंस्यामि मृत्यवे-प्रिति । अस्यामि ५. ८. ५ b यं वर्ष्वजं न्यस्यंथ-निऽअ-१४. २. २२]

तस्यापवार्दः--

12b | समाने योनावध्यैरेयन्ताधि त्रश्युर्येऽसेतः परि जिह्हिरे संमुद्रादधि जिह्हिषे परि भूम जायसे ||

yónáv ádhy afrayantádisu ca IV 5 Examples as marked here

रयुत

[समाने योनावध्यैरेयन्त—योनौ । अधि । ऐ- २.१ ५= VS 32 10. यत्रेमा विख्वा भुवनाधि तस्थुः—अधि । तस्थुः ९. ९. २= I 164 2 विश्वा भुवनाधि तस्थुः—अधि । तस्थुः ९. ९ २५. वो श्रीयतो रोचनानी समुद्रादधि जिल्लिये—अधि । जिल्लिये—४. १०. २. यदेको विश्वं परि भूम जायसे—परि । भूम verbal form ?। जायसे १३.२.३]

C -satasp-

12c || द्युपसर्गपूर्वमाख्यातं यदा भवेदुदात्तवत् | अनर्थकः कर्मप्रवचनीयो व्यूढो वा विगृह्यते ||

ब्यूठो

¹ Vn Omits ध्या 2 After this Vn has पुरुपेडिंघ समाहिता 3 Vn repeates it 4 Vn omits ध्यु
5 Vn पितु दु॰ 6 Vn स्नाया 7 गतिपूर्वे धातौ कचिद्गति समस्यते तद्धिते परे on the margin 8 द्धपसंगपूर्वमुदात्तमाख्यात
विगृद्धते उपसर्गक्ष न निद्दन्यते on the margin 9 उदाते द्धपसंगं धातौ अनर्थक कर्मप्रवचनीय पृथग्वा विगृद्धते on the margin

१२	श्रथर्वप्रातिशाप्ये	[1 1 13—1 6–7
ŕ	यार्वतेऽभि विपश्यामि—अभि । विऽपश्यामि- १२. १. ३३. य त्वा होतीर् मनस्ताभि सैविद्धः—अभि । सम्ऽविद्धः ३. २१. ४.	pār enābhi pii- yām ādisu IV 4 The former prepo-
। नगई	यावृत्सामि विजद्गहे—सा । अभि । विऽज- √गाह् or √जह् ४. १९. ४.	sition is disjoined. Examples as marked here
	यो विश्वामि विपर्यति—अभि । विऽपर्यति- ६. ३४. ४.	The separate accent cf ashi is a can
	याः पतुंगो अर्चु विचार्कशीति-अर्चु । विऽचा- १३. ३. १.	falling under IV 4
। रति	यस्मत्सिमुद्रा अधि विक्षरेन्ति—अधि । विऽन्न- १३. ३. २.	
	स यत्याची दिशुमनु व्यचेलत् (अनु । विऽभ- १५. १४. १) इति ।	
	13a वचने वचने पूर्व पूर्वण तु विगृह्यते	
	उत्तरेण समस्यन उभाभ्या तु पर पदम् ॥ १३॥	
	13b ॥ उपसर्गपूर्वमाख्यातं यत्रोभाभ्यां समस्यते ।	
	सामर्थ्यमुभयोस्तत्रामामर्थ्येषु वित्रहः ॥	
	/ 13c अनर्थककर्मप्रवचनीयान्ययुक्तेरभिवितन्वादिषु	anarthakakarmapr
	॥६॥	avacanīyān ayuktair vigrahoohivitanvādisa IV 3
	१) इहैवाभि वि तेनूभे—अभि । वि । तनु १. १. ३.	Examples as mar ked here
मैं मैं सबतु	२ सं सं स्नवन्तु मिर्ग्यं —सम् । सम् । स्नवन्तु- १. १५. १.	
-	३ इदन् पु प्र साघय—इदम् । ऊं इति । सु । प्र । सा- १. २४. ४.	
	√उपु प्रागद्दिवः—उर्प । प्र । अगात् १. २८. १.	
	४ अभि प्रेत मृणत् सहध्यम्—अभि । प्र । इत् । मृ- ३. १. २.	C mrnatah him- satah
	६ तदेपां परि निर्निहि—परि । निः । जहि ३. २. ४.	
	ু সুমি प्रेहि निर्देह— अभि । प्र । इहि । निः । दृह् ३. २. ५.	
	= आ प्र द्रीव पर्मस्याः परावते.—आ । प्र । द्रुव ३. ४. ५. ६ अरिष्टवीरा उप सं चेरेम—उर्ष । सम् । चरेम ३. १२. १.	
	६ आरष्टवारा उप स चरम—उप । सम् । चर्म ३. १२. १. १० गृहानुप प्र सीदामि—उप । प्र । सीदामि− ३. १२. ९.	
	११ स्वया अभि प्र तंस्यौ—अभि । प्र । तस्यौ ४. १. ३.	TS II 3 14.6
	१२ अभि प्रेहि मार्प वेनः—अभि । प्र । इहि ४. ८. २.	svadhayābhı-
। यतु	१३ उप प्र येन्तु नरी अग्निर्रूपाः—उप । प्र । युन्तु ४. ३१. १.	RV X.S4 1 abhf priy-, TB H = 1
। च्यन्ताम्	१४ पराजितासो अप नि लेयन्ताम्—अप । नि । छ- ४. ३१. ७= X 84 7	10 yantı
•	१४ अभि प्रेहिं दक्षिणतो भेवा नः—अभि । प्र । इहि ४. ३२. ७=X 83 7	BV IX 110 1
वाऱ्सात्य था-	१६ पर्यू पुत्र घेन्या वार्जसातये सु । प्र । घन्य ५ ६. ४.	dhanva, so SV 1 423. II 714
	१७ आ प्र यांतु परावर्तः—आ । प्र । यातु ६. ३५. १=VS 18. 72	
-	१= उप प्रागत्सिहस्राक्षः—उप । प्र । अगात् ६. ३७. १. १६ इन्द्रं सखायो अनु सं रमध्वम्—अनु । सम् । रमध्वम्- ६. ९७. ३	
ਜ਼ੈੱ	= X 103 6. SV II 1204	

२० अद्यिनं तन्तुमनु सं तरेम—अनु । सम् । तु- ६. १२२. १ TA II 6 1 5.

= X 103 6, SV II 1204

प्रोणीय

```
२१ तदु पु प्र वोचत्—सु। प्र। वोचत् ७. ७३. ७=1 164 26
                                                                                             Concordance sam-
            २२ अप्रिमिव जातमि सं धमामि—अभि । सम् । धमामि ८.२. ४.
                                                                                          dh-may be corrected
            २३ हृद्येऽधि नि विध्यताम्—अधि। नि। विध्यताम् ८. ६. २४.
            २४ समान योनिमनु सं चरेते—अनु।सम्। चरेते इति ८. ९. १२; cp 3 33 3
                                                                                          MS II 13 10
160 3 anusámcarete,
TS IV 3 11 ánu
            २५ तृतीये नाके अघि वि श्रयेनम् अधि। वि। श्रय। एनम् ९. ५. ४; १८. ८. ३.
                                                                                          samcáranti
            २६ अग्नेरग्निरधि सं वैभूविथ-अधि । सम् । वभूविथ ९. ५. ६.
            २० तृतीये नाके अधि वि श्रेयस्व-अधि । वि । श्रयस्व ९. ५. ८.
            २= सप्त स्वसीरो अभि सं नेवन्त-अभि। सम्। नुवन्त ९. ९. ३.
अभि सनमन्त,
                                                                                            RV
                                                                                                   1 164 3
                                                                                          navante
   so Vn
            २६ तस्य समुद्रा अधि वि क्षेरन्ति-अधि । वि । क्षरन्ति ९. १०. २१.
                                                                                             TB II 4 6 tásyām
            ३० कुर्सिन्धे अध्या दंधी-अधि । आ । दुधौ १०. २. ५.
     कुसिंधे
। ।
अनु विक्रमेहम्
            ३१ अनु वि क्रमेऽहम् (अनु । वि । क्रमे १०. ५ २५-३५ ) इत्येकादश ।
             ३२ अमृतेऽधि वि<sup>१</sup> चंक्रमे—अधि। वि। चक्रमे १० ८. ४१.
    अमृतेपि
             ३३ क लोकमनु प्राविशत् अनु । प्र । अविशत् ११ ८. ११.
             ३४ शरीरं श्रद्धा दक्तिणार्थन्द्रा चानु प्राविशन् - अनु । प्र । अ- ११. ८. २२.
             ३४ शरीरमञु प्राविशन् ( अर्जु। प्र। अ- ११. ८. १९, २०, २१ ) इति यावेद्वा।
             ३६ तेनास्मॉ अपि सं स्वज-अपि । सम् । सुज १२. १. २५.
  तेनारमं, मं
             ३७ जर्जे पुष्ट विश्वतीमन्नभाग घृतं त्वाभि नि पीदेम भूमे-अभि । नि । सी- १२. १. २९.
            ३= पर मृत्यो अनु परेहि पन्थाम्—अनु । पर्रा । इहि १२. २. २१ = X 18 1
             ३६ आपस्पुत्रासो अभि सं विदाध्वम् अभि । सम् । विदाध्वम् १२. ३. ४.
             ४० पितेर्च पुत्रानिम सं स्वजस्वै नः अभि । सम् । ख- । नः १२. ३. १२.
            ४१ अद्भिरात्मानमिभि सं स्पृशन्ताम् अभि । सम् । स्पृशन्ताम् १२. ३. ३०.
             ४२ एकेस्मिन्पात्रे अध्युद्धरैनम् — अधि । उत् । हुरु १२. ३ ३६.
             ४३ त्वचो भूमं पर्युत्पातयासि—परि । उत् । पातयासि १२. ३ ५३.
             ४४ समुद्रमनु सं चेरत्-अनु । सम् । चर्त् १३. २. ४०.
             ४५ श्रिसन्ता स्थाणावध्या संजामि—अधि । आ । सजामि १४. २. ४८.
             ४६ स प्राची दिशमनु व्यंचलत् (अनु । वि । अ- १५. २. १-४ ) इति यावद्वा ?
             ४० स दिशोऽनु ब्येचलत्—अर्नु । वि । अ- १५. ६. ८.
             ४= स विशोऽनु व्यंचलत्—१५ ९. १.
             ४६ तं विराडनु व्यंचलत्-१५ ६. ८.
             ४॰ स<sup>६</sup> सबीनन्तेर्देशाननु व्येचलत्—१५.६ ९.
             ४१ इत एत उदार्घहन्—उत्। आ। अरुहन् १८. १. ६१.
                                                                                            SV 1 92 udáru-
                                                                                          C etat for eta=ete
             ४२ उप प्रेच्यतं पूषणं यो वह ति-उप । प्र । इच्यतम् १८. २. ५३.
 प्रध्यन्त पूपण्
                                                                                          ., so O 'pres praga-
chantam'
                                                                                           S presyantam (pra-
             ५३ सं प्रोणुष्य मेर्दसा पीवसा च-सम्। प्र। क-१८. २. ५८=X 16 7
```

² Vn प्रवशान् 1. Vn omits वि 3 Vn सैंस्वताद्धि 4 समुद्रामनु संचरता 5 Vn. स्वस्थाणा 6 Vn omits स 7 Vn प्रेष्य नूपू∽

१३ प्र सत्यावानमवयो भरेषु तौ नो मुचतमहस — नुदेर्थ, अवधः ४. २९ १, २.

१४ यस्ते मन्योऽविधेद्वज्ञ सायक सह ग्रोज पुष्यिति विश्वमानुषक्—अविधत्, पुष्यिति **૪. ૨૨.** ૧.

RV X 43 1 6 1 sh

pusyati

१५ ये पुरस्ताज्जुद्वति जातवेद प्राच्या दिशोऽभिदासेन्त्यस्मान् (जुद्वति, अभिऽ दासन्ति ४. ४० १-८) इत्यष्टी ।

१६ यदि प्रेयुदेवपुरा बहा वर्माणि चिक्ररे-प्रऽद्युः। चिक्रिरे ५. ८. ६

```
१७ या ते कृत्या कूपेंऽचद्धुः समेशाने व निचल्तु —अवऽद्धुः, निऽचल्तुः ५. ३१.८.
             १= यथा युमस्य त्या गुहेऽर्सं प्रतिचार्भशानाभूकं प्रतिचार्कशान् प्रतिउचार्कशान्
                                                                                  ६. २९. ३.
             १६ यो विश्वामि विपश्यंति भुवना म च परयंति—विऽपश्यंति ६. ३४ ४,
                                                                                               yó-tı cited as an
example under IV 4,
                                                                                               which prescribes se-
paration of a preposi-
                                                                   ३. ६२ ९=X 187 4
             २० यथावशो न वादिपो मर्म चित्तमुपायिति—वादिषः, उपऽआयस्ति ६. ४२. ३
             २१ यो न जीवोऽसि न मृतो देवानीममृतगर्भा ऽसि स्वप्न-असि, असि १६. ४६. १
           २२ य पैनं परिपीदैन्ति समादर्धति चत्तेसे--परिऽसीदैन्ति, सम्ऽआद- ६. ७६. १.
             २३ यथायं वाहो अश्विना समैति स च बर्तते सम् उपेति, वर्तते ६ १०२. १.
             २४ यः कीर्कसाः प्रश्रणाति तलीर्यमवितर्रति—प्रऽश्रणाति, अवऽति- ७. ७६ ३.
                                                                                               C prasr-prasarati
             २५ यत्स्वमे अन्नेमश्नामि न प्रातरिधगम्यते --अश्नामि, श्रधिऽगम्यते ७ १०१. १.
             २६ यथा न रिष्या श्रमृतः सज्रसं —रिष्याः, असः ८. २. १३.
                                                                                               Text anftah a mis-
              २० यस्ते गभी प्रतिमृशाज्जात वा मारयाति ते—प्रतिऽमृशात्, मारयाति ८. ६. १८.
              २= ये अम्नो जातान्मारयनित स्विका अनुशेरते—मारयनित, अनुऽशे- ८. ६. १९.
                                                                                               amnáh falls under II
    मारयन्ति
              २६ यां प्रच्युतामनु यज्ञाः प्रच्यवन्त उपतिष्टन्त उपतिष्टमानाम्—प्रऽच्यवन्ते, उप-
                                                                        उतिष्ठन्ते ८. ९. ८
वम्स्ति, नदित ३० यन्मे मनस्तो न प्रियं न चक्षुपो यन्मे वर्भस्ति नाभिनन्दिति वर्भस्ति,
                                                                      अभिऽनन्दंति ९. २. २.
              ३१ यस्त्वा शाले प्रतिगृद्धाति येन चासि भिता त्वम् प्रतिऽगुद्धाति, असि
                                                                                   ९. ३. ९.
              ३२ यस्त्वी शाले निमिमार्य संजभारें वनस्पतीन् निऽमिमार्य, सम् अजभारे ९.३ ११.
              ३३ यः कृणोतिं प्रमोर्तमन्धं कृणोति पूर्वपम् कृणोति । प्रऽमोर्तम् । कृ- ९. ८. ४.
              ३४ य ऊरू अंतुसर्पत्यथो एति गुनीनिके—अनुऽसर्पति, एति ९.८ ७.
             ३५ या इद्यमुपरिपन्त्येनुतन्वन्ति कीर्कसा —उपऽरिपन्ति, अनुऽतन्वन्ति ९. ८. १४.
                                                                                              W uparsánti CA
III 47 prescribes up-
arsánti instead of
              ३६ याः पार्श्वे उपर्िपन्त्यंतुनिर्चन्ति पृष्टी (जुपुऽरिषन्ति, अनुऽनिर्झन्ति ९ ८. १५.)
                                                                                   इति द्वे।
              ३७/या गुद्दां अनुसर्पेन्त्यान्त्राणि मोहर्यन्ति च-अनुऽसर्पेन्ति, मोहर्यन्ति ९ ८. १७.
  अ<u>न</u>ुसर्पन्तीति
              ३ या मुज्जो निर्धयन्ति पर्सपि विष्जनितं च (निः ऽधयन्ति, विऽष्जनित ९. ८.
                                                                             १८ ) इति द्वे ।
                   14b द्विनतिके वा चपरे वा '---
              ३६ यथा स्यो मुच्यते तर्मसस्पिर् रार्ति जहात्युषसंश्च केतूत्—जहाति with च
                                                                                १० १. ३२
```

४० यो विद्यात्सप्त प्रवर्तः सप्त विद्यात्पेगुवर्त —विद्यात्, विद्यात् १० १०. २.

का

चाँद्रमे ४१ यद्ने चीन्द्रमेरात्वं ऋष्भोऽह्रयत्—षेः;√इ; आत्। त्वा । ऋष्मः । अह्नयत् only one Pada ms. अह्नयत् १०.१०.

४२ यो रेमियातो निलयते ला ६ निचर्मार्यत—निऽलयते, निऽचिकीर्यति ११.

२. १३.

पत्मारपुर ४३ यत्मार् मृत्यङ् ख्रधया यासि शीम नानीरुपे श्रहेनी कर्षि माययी—यासि, किपे १३. २. ३.

८६ यस्माद्धाता ऋतुवा पवन्ते यसमीत्ममुद्रा श्राधि विचरित्त-पर्चन्ते, चिऽझ- १३. ३. २.

४५ यो मारयंति प्राणयंति यस्मीत्प्राणन्ति भवनानि विश्वी-मारयंति, प्रा- १३. ३. ३.

४६ यं वैहर्वज्ञं न्यस्येथ वर्म वोपस्तृणीयने—निऽअस्यंथ, उप्रस्तृणीयनं १४. २. २२.

मित्रदिच ४७ मित्रश्चिर्द्धि पर्मा जुहुराणो देवा छ्लोनो न यातामिष वाजो श्रस्ति—जुहुराणः ?, अस्ति १८. १. ३३.= X 12 5

४= यस्मिन्द्रेवा विद्ये माद्यन्ते विवस्ति सर्वने गार्यन्ते माद्यन्ते, धार्यन्ते १८.१.३५.=X 12 7

४६ यदच्यमग्रयनृतेन देवा दास्यनद्शिस्यन्तुत मृष्टुणार्मि—अद्गि, सम्ऽग्रुणामि ६. ७१. ३, TA II 6 2 11.

मद्दैन्य नृणम्हं ४० यददींटयन्नृणमृहं कृणोम्यदित्यन्तप्त उत संगृणामि-कृणोमिं, सम्ऽगृणामिं ६. so Vn.

पुणीन १ च ४१ ये पूणीनत प्र^६ च यर्छीन्त सर्वदा—पूणिन्त, यर्छन्ति, or यर्छन्ति goes with च; hence accented १८. ४. २९.

14c || इतिँ अवसानेषु च्वैदान्यतानिँ चवायोगाद्वा ||

15 | द्विनतिकानि वा, चवायोगे द्वयोर्द्वयोः, पूर्वछप्तकारणानि छप्तपराणि साकाङ्काणीत्याहुः | १५ |

11 6 11

१ व्यपासुत प्रशस्तिभिर्ध्वा भवेथ वाजिनो गावो भवथ वाजिनी — भवेथ १. ४. ४. W bharatha

२ उत वा राक्रो रतं दघात्यूर्जयो वा यत्सचेते हविर्दा — दघाति ५. १. ७.

अर्द्धमद्वन ३ अर्घमुर्धेन पर्यसा पूणच्यर्धेन शुप्म वर्धसे अमुर—पूणिक्षे ५. १. ६.

W prnaksi

ह ४ जिह्ना ज्या भवति कुल्मेलं वाक्—भवति ५. १८. ८.

प्र स्त्रिपूर्यमन्यत्र द्घलमासम् दघदिह—दर्घत् ६. ११. ३.

strafsûyam cited under II 88, IV 83

६ आ नो गोपु भजती प्रजायां निवात इद्देः शर्गे स्थीम-भजत ६, ५५, २,

पराङमित्र एपत्वर्वाची गौरपेपतु—एपतु ६. ६७. ३.

= सूर्यः कृणोतुं भेषुजं चन्द्रमा बोऽपोद्धतु कृणोतुं ६. ८३. १.

¹ Vn. ॰नुनी 2 Vn प्राह्नन्यङ्घध्या 3 Vn. वल्वनं 4 Vn मित्रदिवस्माहिजुह 5 Vn दिदथे. 6 Vn पृचय 7 Vn. इत्यवसानेपु च वाक्यदतानि, it seems that the three letters have been crossed, in MS, on revision, but the marks are not clear 8 Vn त्यर्द्धन पयसा 9. Vn. कुल्मर्ली 10 Vn स्त्रेषुय 11 Vn भजाता

```
ध् वाममस्मभ्यं धार्वतु शर्म तुभ्यम् -धार्वतु ६. ९२. ३ = X 56 2.
                                                                                               utso vā is cited as a counter example
            १० उत्सी वा तत्र जार्यतां हुदो वी पुराडरीकवान्—जार्यताम् ६. १०६. १.
                                                                                                   under II 20
            ११ इयमेवेदं भविष्यतीतिं —भविष्यतिं ८. १०. १.
            १२ तस्या इन्द्री वृत्स आसीद्रायुत्र्यभिधान्यभ्रमूर्ध —आसीत् ८. १०. १२.
            १३ तस्यो विरोचेनः प्राह्मीदिर्वत्स आसीदयस्पात्रं पात्रीम् (आसीत् ८. १० २२-२९)
                                                                                    इत्यष्टी ।
            १४ आसी वलासो भवेतु मूत्र भवत्वामयेत—भवेतु ९. ८. १०.
            १४ ऋतं पिपर्लर्गत नि पति—पिपर्ति ९. १०. २३=1 152 3.
            १६ अद एकेन गर्ञत्यद एकेन गर्ञत-गर्ञति ११. ८. ३३.
            १० दिवं च रोहं पृथिवीं चं रोह राष्ट्रं च रोह द्रविणं च रोह—रोहं १३. १. ३४.
            १= प्रजां च रोहामृतं च रोह—रोहं १३. १. ३४
            १६ ब्रह्मापरं युज्यतां ब्रह्म पूर्वन् —युज्यताम् १४ १ ६४.
            २० तस्य देवजनाः परिप्कन्दा आसन्तिकल्पा प्रहाय्या - आसन् १५. ३. १०.
            २१ वासन्ती मासौ गोप्तारावर्क्कवन्वृहचे रथन्तर चीनुष्टातारी (अर्कुर्वन् १५. ४. १-६.)
 अकुर्वनिति
                                                                                  इति षद्।
नदा प्राविशतु
                                                                                               Text त्विन्द्र
            २२ वृहस्पतिमेव ब्रह्म प्रविशालिन्द्र ज्ञम्-प्रविशत् १५. १०. ४.
            २३ वृहचे रथन्तरं च द्वी स्तनावास्तां यज्ञाय्ज्ञियं च वामदेव्यं च द्वी-आस्ताम् ८.
                                                                                  १०. १३.
            २४ तपश्चिवास्तां कर्म चान्तर्महृत्येर्णवे-आस्ताम् ११ ८. २
             २४ तस्यो ग्रीप्मर्श्च वसन्तश्च हो पादावास्तां शरच्चे वर्षाश्च हो—१५. ३ ४.
             २६ वृहचं रथन्तरं चानूच्ये र् आस्तां यज्ञायित्रयं च वामदेव्य च तिररच्ये-आस्ताम्
                                                                                 १५. ३ ५.
            २० सं सोमेन मर्दस्य स स्वधामि -- मर्दस्य १८. ३. ८.
                         15b || वा इससमात्:---
             २५ (निर्वे क्षत्रं नर्यति इन्ति वर्चेः ( नर्यति ५ १८. ४. )
                         15c || एकस्मात :---
             २६ प्रजामेका जिन्वत्यूर्जमेकी-जिन्वति ८ ९ १३.
             ३० अद एकेन गर्छत्यद एकेन गर्छति ( गर्छति ११. ८. ३३ ) इत्येकेप्यस्मात् १
  पकस्मात् <sup>१</sup>
                          15d || अन्यस्मात्:---
             ३१ तयोपुन्यः पिष्पलं स्वाद्धस्यनेशन्त्रन्यो अभि चौकशीति असि ९. ९. २०
             ३२ अभ्यर्नुन्यदेति पर्यन्यदेस्यते (पति १३. २ ४३) इत्यन्यदित्यस्मात् ॥
                                                                                              W eta
```

ये त मान दरा

16 ॥ परकारणानि ॥ १६ ॥

परतः कारणे सति पूर्वमाण्यातं न निहन्यते । पर्यप्परगिव्येशा यो प्रस्य—प्राडिव्येशे १. १२. ३. प्राहिक्तिप्राह् ययेग्रेनम्—जप्राहे ३०. ११ १.

क्यों हिरेण्यचणी अर्हपं युदो वी:-अर्हपम् ३. १३. ६.

मध्ये न्याति उत्समिदितं व्यचीन्तं य सर्दा—विऽअचीन्त ४. २७. २. उद्योगीपास्यति या यतम्—अभिऽणति ९. १. ८.

इस्ता मुगाणी सुपरीमांतशयीन्यभूव दि—यभूव ३, २२, ६,

केव्लोन्द्रीय दुदुहे हि गृष्टिशि पोस्री प्रथम दुर्शना—दुदुहे ८. ९. २४.

मुन्योर्भनेन दार्ट्या है जायेते या—जायेते ८. ३. १२.

17 ॥ परयोगीनि ॥ १७ ॥

परेणाख्यातेन योगस्यं न निद्दन्यते।

१ राज विद्यं नर्गं मुझीत्याई—यम्। जाई, मुझि ३. १६. २= VII 41. 2

मुद्र्यति २ अञ्चं यो ब्रह्मणी मुल्यः खाद्वर्द्वमिति मन्यते—यः। खादु। अञ्चि। इति। मन्यते; अञ्चि ५.१८.७.

३ यो वा रुसाः शुचिर्सात्याहै—यः । शुचिः । शुस्ति । शही, श्रह्ति ८.४.

१६= VII 104. 16

हिंग 17b || तत्सर्वेलिद्धवचनैव्यंवेत भवित युक्तम् । आख्यातं नोदात्तम् । यत्रोदात्तं दृश्यते, सोऽपवादः ||

यस्तानि वेद म पितुप्पिनामेत्—वेदैः असूत् २. १. २= VS. 32 9.

४ यस्ता विज्ञानान वितृष्पितानैत्—विऽज्ञानांत्, असुत् ९. ९. १५. = 1. 164. 16.

विषां_{विवि} ६ श्रमा ह्न्या पाप्पान यस्तेनान्यं जिद्यांसिति — जिद्यांसिति ४. १८. ३.

त्त्रः अयस्तन्न चेद् किमृचा केरिप्यति य इत्तिद्विद्वस्ते श्रमी समीवते—चेद्री-करिप्यति, चिद्र--आसते ९. १०. १८=1. 164. 39

विदु:-आसत् ५. १०. १८- १. १०५. ५५

वरंग = यदङ्ग स तमुंत्सिदेनंबाय न स्व स्वात् - उत्ऽखिदेत्; स्यात् ११. ४. २१.

ह यो वे तांन्विचात्प्रत्यक्षं स वा अय नृहद्वेदेत् विद्यात्; वृदेत् ११. ८. ३.

मी वे वान्ति १० यो वे तां विद्यासामधा स मन्यत पुराणवित्—विद्यात् ; मन्येत ११. ८. ७.

११ ये त आसन्दर्श जाता देवा देवेन्ये पुरा—आसन् ११. ८. १०.

१२ द्रतो तद्य विद्याम् यतस्तर्त्परिषिच्यते —परिऽसिच्यते विद्याम् १०.८.२९. यत्तरुरीरमश्चयतं वहितं महत्।

१३ येनेदमय रोचेते को श्रीस्मन्वर्णुनानरत् अशीयत्, रोचेते; आ। अभरत् ११. ८. १६.

under II 44

pantes and, to

Concordance in

is is clud as :

1. S. कारणानि 2. Vn. महि. 3. Vn. पदी 4 Vn. वभूव हिं 5 Vn. परवाणिनी Ş योणिनि, Vr योणिति, so 15 R. 6. Vn. स्वादारद्वधीनि. 7. Vn. ब्यवत 8 Vn निवसति 9 Vn. यौवैनाचि 10 Vn यावेतान् 11. Vn. यत मासन्

```
१४ ससूव हि तामाहुर्वशेति—आहुः १०. १०. २३.
```

१४ क्विप्रं वै तस्य प्रज्ञन्ति यत्तदासी रिदृदं नु तारेदिति आसीत्; पृञ्जन्ति १२. ५. ५०.

हासने १६ ये देवास्तेन हासन्ते स्यण मिमते जनम् हासन्ते, मिमते ४. ३६. ५.

१७ यथा सो अस्य पीरिधिप्पताति—पताति ५. २९. २.

श्राणित १= ये देवास्तस्यां प्राणिन्त ते वृशा विदुरेक्धा—प्राणिन्तः, विदुः १०. १०. ५.

१६ उतारिवन विभरद्यत्तदासीत् अभरत्, आसीत् १८. २. ३३ = X 17 2

यत्र शैद्य २० यत्रासेते बुकृतो यत्र त र्युयः — आस्तेत, र्युयः १८. २. ५५ = X 17 4

11 90 11

18 ॥ अर्थपादादिषूदात्तमाख्यातामन्त्रितं पदम् ॥ १८ ॥ 19 ॥ व्याघादीन्यनुदात्तानि पादादीनामपोदितम् ॥ १९ ॥

१ तिष्ठांवरे तिष्ठं परे—तिष्ठं १. १७. २.

् २ विश्वे देवा वसवो रस्तेतममुतादित्या जागृत यूयमस्मिन् —विश्वे देवाः। वसवः। रक्षत,

जार्गृत १. ३०. १.

स्योनां ३ अहा अरोतिमविदः स्योनम् अहोः, अविदः २. १०. ७, ср TB. II 5 6 3

This is a counter-example under II 46

श्रा ४ खप्तु माता खप्तु पिता खप्तु श्वा खप्तु विश्वपतिः। स्वर्पन्त्यस्यै ज्ञातय् स्वप्त्वयम्भितो जर्न —स्वप्तु, स्वर्पन्तु ४. ५. ६ = VII

४ दुहे सायं दुहे पातर्दुहे मुध्यंदिनं परि —दुहे ४. ११. १२.

६ सीर्दन्तु गोष्ठे रुणयन्त्वसमे—सीर्दन्तु, रुणयन्तु ४. २१. १२ = VI 28 1

मन्वे वा भित्रावरुणावृतावृथी सचैतसौ दुईगो यो नुदेशे—नुदेशे ४. २९. १२.

न प्र सत्यावीनमवेथो भरेषु—अवेथः + यत् ४. २९. १ प्र सत्यावीनमवेथो भरेषु—४. २९. २

ह तर्नूनपात्पथ भ्रष्टतस्य यानान्मध्य समुझन्तस्यद्या सुजिह्न स्यद्य ५.१२.२= W svadsyā
X 110 2

पार्त १० पात ने इन्द्रापूष्णादिति पान्तुं मस्तंः -पान्तुं ६. ३. १.

११ पाता नो द्यावीप्टिथिवी अभिष्टिये पातु त्रावा पातु सोमी नो अंहसः-पातु ६. ३. २.

१२ पार्तु नो देवी सुभगा सर्रस्वती पालिम —पार्तु ६. ३. २.

पार्व १३ अंशो भगो वर्षणो मित्रो अर्थमादितिः पान्तु मुक्तः—पान्तु ६. ४. २.

वांछ में तन्व १ वाञ्छं में तन्वं१ पादो वाञ्छाक्ष्यो वाञ्छं स्वन्थ्यौ—वाञ्छं ६. ९. १.

¹ Vn. यत्ततासी 2 Vn येन देवास्तेन 3 Vb माख्यातमामन्त्रितपदम, V माख्यातमामन्त्रित, P अयर्वपदादिषूदात्तमाख्यातमामन्त्रित, Vr. अर्थपदादिषू । दात्तमाख्यातमामन्त्रित, Al अथपादादिषूदात्तमाख्यातमामत्रित, अर्थपादादिषु वर्तमान आख्यात आमन्त्रित च पद छदात्त भवति on the margin 4 पादादौ आमिन्नतानि व्याघादिपदानि अनुदात्तानि भवति । व्याघ जभयामसीत्यादीनि on the margin Vn विशति, Ş puts fullstop after अनुदात्तानि, V दीनमनु, V, Vr, R, P पदा.

- भयानी १४ अस्याद् योगस्थांमृथ्विय्यस्थातिभ्वीतः जान- अस्थात् ६. ४४. १.
 - १२ तर्दु हे पतंतु हे जस्ये हा उपक्रम—तर्दे, पतंत्र, जस्ये, उपक्रम ६. ५०. २. ८ 🔑 🕒

१२ ब्रह्मवासंस्थितम् ६. ५०. २.

प्रीक्तांक १= पार राम इन्द्रीस बाह नेमूल घातुस्त्रार्थतां न —घार्थताम् ६. ९९. ३.

१६ देवं सवितः मोर्न राजन्-देवं, मोर्न ६. ९९.. ३.

३० रंदी प्रत्नों कामार्था-प्रत—रंदी, जनर्य ६. १३६. २.

२१ पिवान्सोमं ममर्रदेनिवेट-पिरान्, ममर्रत् ७. १४. ४.

२२ दूर गुष्ट पिंपृद्धि सौर्मगाय (१५ एनमर्च मन्न्तु देश —पिपृद्धि ७. ३५. १.

२३ थुगोर्नु न पुनगा बोर्धतुं त्मर्ना—शृरोति, बोर्धतु ७. ४८. १.= II 32 ÷

२८ ऊर्ज पिंदु सम्मु पिंदु स्मृत पदीराम्ब्यिदीलं — ऊर्जे । सम्मे । स्मृते । इगेऽमति ८. २०. २२.

२४ तमर्रुग उर्व रान्त मीय पदी रि—प्राये । या । रुद्वि ८ २० २२.

२६ ता दिल्दु उर्र उसन् साथ पदीली —साधे ८. १०. २३.

२० ता नेतुमा है उरी पुन्तेरीयुल्यदी निया ररीऽयति। था। रुद्धि ८ १०. २४.

२= ता नीतव्याव वर्ष प्रयन्त ब्रह्मण्यत्येदी निम्बद्धीण्डवित ८. १०. २५.

२६ ता देवा उपी सुन्नोर्ज प्रदीती—कर्जे ८, १०, २६,

न्तु ३० ता नेन्दर्भाष्मसम् उत्तीरपन्तु पुण्येगस्य पद्धति[।]—पुण्येऽगस्ये ८. १०. २७.

३१ ताबितरहना उर्वापनन तिरीच पदीति —तिरें प्रचे ८. १०. २८.

३२ ता तुर्न उर्प प्रमृत विर्यवस्येदीनि -विर्यऽवति ८: १०. २९.

३३ स्वयमेनमञ्जूदेन्यं बूयाझात्य जीवान्सीबीत्यीदुकं बात्यं तर्पयन्तु बात्य यथी ते प्रियं तथीस्तु बात्य यथी ते वशस्त्रथीस्तु बात्य यथी ते निकामस्तयाः स्त्विति (बात्यं १५. ११. २-१०) इति द्वावंश ।

३८ रईतु त्वा यो रईतु पृथिवी—रईतु ८. १. १२

३८ सं वित्स्वार्द्धवर्दे जिंद्यालपन् चर्द ८. २. ३.

र्षे ३६ इन्ति रक्षे इन्त्यासुद्धदैन्तम् हिन्ते। असत् = अस्यम् ८. ४. १३ = VII.

३० त्रीन्युर्मानुमि वावशाना मिर्माति मायुं पर्यते पर्योभिः — मिर्माति, पर्यते ९. ८.

व्य ३= ज्यानेन्द्री जिन्नमा व्यम्-जिन्नम १०. ४. १२.

बुन ३६ रोचेसे दिवि रोचेसे अन्तरिक्षे पतंग पृथिव्यां रोचेसे रोचेसे अप्स्वर्रेन्तः— रोचेसे १३. २. ३०.

वर्षम् पा ४० अजैप्माद्यासंनामाद्याभूमानागसो व्यन् अञ्चेषा। अद्य । असंनाम (√सन्) अद्य । अभूम १६. ६. १. = VIII. 47. 18. draha pracia a cud a an anarpa min i I II, ran aya ma ci me r seas, haparista and r range

```
४१ सर्दासि रुण्वो यवसिव पुष्यते दोत्राभिरग्ने मर्नुपः स्वध्वरः - पुष्यते १८. १.
   स≭प-with
upadhmānīya
              ४२ विविक्ति विद्वीः खपस्यते मुखस्तविष्यते असुरो वेपते मृती-विविक्त, सुऽअ-
                                           पस्यते, तविष्यते, वेपते १८ १. २३ = X 11 6
         वन ४३ इपं दर्घानो वर्हमानो अभ्वैरा स द्युमा अर्मवान्सूपति द्यून् (भूपति १८. १.
                                                                   २४=X 11 7) इति।
                        20 ॥ वाक्यविपर्यये पदलोपेषु पादादिवत्स्वरः ॥ २० ॥
                   यो मा मोघं यातुंघानेत्याहं -- आहं ८. ४. १५ = VII 104 15
         मोध
                   यो मार्यातु यातुंघानेत्याद् यो व रक्षाः द्युचिरस्मीत्याद्यं अस्मि। इति ।
 On the mar
                                                         आहं ८. ४. १६= VII 104 16.
                   अजो रेस्यर्ज खुर्गोऽसि-अजः। अस्ति । अर्ज । खुःऽगः । अस्ति, अर्ज ९. ५.
     मजो १स्पज
                   स न पितिभयो जायां दा अरे मुजर्या सह (जायाम्। दाः। अरे १४ २. १ = X
      गायान्दा
                                                                          85 38) इति।
                                                                               11 88 11
                                   21 ॥ चयोगादनिघातः ॥ २१ ॥
         पात
                १ कुनिष्ठिका च तिष्ठति — तिष्ठति १ १७. २.
                र सं चेध्यस्त्रि प्र च वर्धयेमम्—इध्यस्त्र र. ६. २, so TS 4 1 7 1
                ३ शतं च जीवं शरदं पुरूचीः—जीवं २ १३. ३.
                 ४ सं चेन्नयाथो अश्विना कामिना सं च वक्ष्याः-नयाथः २, ३०, २,
                ५ स्त्रियेश्च सर्वीः खापय शुनुश्चेन्द्रं सखा चर्रन् स्वापयं ४ ५. २.
          बंद
                ६ यातृंश्च सर्वो जम्भयत्सवीश्च यातुधान्यीः—जम्भयेत् ४. ९. ९.
    जातूश्च सर्वी
                 ॰ यक्ष्म च सर्वे नाराये तक्मानं चार्सं क्रीध नाराये ५. ४. ९.
      मर्वेद्याशय
                 न आ च वर्द मित्रमहश्चिकित्वान्त्वं दूतः कविरेसि प्रचैताः चर्ह ५. १२. १.
                ६ दृष्टश्चे हन्यतां किमिष्तादृष्टश्च हन्यताम् - हुन्यताम् ५. २३ ७.
         क्रमि
               १० वस्वश्रातिष्ठन्वसुधार्तरश्च-अतिष्ठन् ५. २७. ६
               ११ भिन्दन्त्सपत्नानधरांश्च कृण्वदा मा रोह महते सौर्भगाय-कृण्वत् ५. २८
        कुष्वन्
                                                                                             Text sahaté a mis-
                                                                                            print
               १२ द्विपाश्च सर्वे नो रक्ष चर्तुष्पायचे न स्वम्—६. १०७. १-४
               १३ स्वां चारे तुन्वं " पिप्रायस्वास्मभ्यं च सौर्भगुमा येजख ६ ११०. १ = VIII
                                                                           11 10 -prá-
```

¹ Vn तिय्युते हो॰ 2 P पदलैंपैयु 3 Ş पदांद्विन, V पादादीनत् 4 P reverses the order of 21—22, Vr. चायोगा 5 Vn दिका, तिष्टति 6 Vn ध्यस्ताम 7 Vn म च नक्षथ 8 सर्वेद्वाराय 9 Vn मां 10 Vn तम्न

W raksatām

```
१  तिस्मिद्य वर्ह्स विश्ता न—७, ४, १ = VS. 27, 33
```

११ प्र चार्नित् वि च चष्टे शर्चीभिः—प्र । च । अनित ७. २५. २.

१६ यथा थोषी अपायति स्त्रीषु चासदनीवयाः—च । असत् ७. ९०. ३.

१० रचीत त्या को रचीत प्रथिश स्र्येदच त्या रक्षेतां चन्द्रमीरच-रक्षेतु ८. १. १२.

१८ न चे प्रत्याद्वन्यान्मनेसा त्या प्रसादन्याति प्रसादेन्यात्—८. १०. ३१.

१६ पञ्चीदनं च तावजं ददातः-९. ५. २७. पंची

२० अजं च पर्चत पर्ध चांदनान्-९. ५. ३७.

२१ पर्राञ्च चैन प्राशीः प्राणास्त्रा हान्यन्तीत्येनमाह (११. ३. २८-२९, ३२-४९) परीच

इत्येवमादीनि ।

२२ न चे प्राणं रुणाई सर्वज्यानि जीयते—११, ३. ५५,

२३ न चे सर्वज्यानि जीयते पुरंग जरते प्राणो जेहाति—११. ३. ५६.

२ दिवं च यन्तिं पृथिवीं ने लोगान्-१२. ३. २५.

२४ ररानित्यव र्युयारचे चेनामर्भुत्सतं —१२. ४. १.

२६ हिंस्ते प्रदेता पुरुषं याचितां च न दित्सति—१२. ४. १३. १९.

२० बार्गणेरचे याचितामथीनां निमियायते —१२. ४. २५. याचितामधैनां रि

२= वद्यां चे विद्यान्तरिद् शामणान्तर्भेष्य १२. ४. १६.

१६ यो वेहत मन्येमानी ऽमा च पर्चते वशाम्-१२. ४. ३८.

३० यश्च गा परा स्हरात प्रत्यार् सूर्यं च मेद्देति-१३. १. ५६.

३१ स चीतिस्केज्जुंद्रयानं चीतिस्केन्न जुंद्रयात्—१५. १२. ३. धने जुदु क्षनेत

३२ कर्पदेनं न चैनं कर्पेत्--१५. १३. ७.

द्विपक्ष

३३ दिवं च गर्छ पृथिवां च धर्मभिः—१८. २. ७.

३४ द्विपंदच महां रध्यंतु मा चाह दिपते रेधम्-१७. १. ६.

II gacha

T nás ca

T dyran accentles

22 ॥ वायोगादनिघातः ॥ २२ ॥

१ अद्ये वा तान्प्रदर्शत सोम आ व दधातु निर्श्चतिष्पस्य — ८. ४. ९ = VII. 104

9

मीय २ यदि वाहमर्रतदेवो श्रास्म मोधं वा देवॉ अप्यूहे " असे —अपि उक्हे ८. ४. १४ = VII 104 14

र यहायते श्रिष गायत्रमाहित त्रेष्ट्रेमं वा त्रेष्ट्रभीन्निरतंत्तत—९. १०. १=1 भेष्ट्रभें, भांति 164 23

४ अग्नी वा त्वीं गाईपत्येऽभिचेरः-१०. १. १८.

॥ १२ ॥

¹ m Vn प्राणं. 2 m Vn ज्यानि 3 m Vn ज्यानि 4 m Vn यन्ति 5 m Vn चैनामत्सत 6 m Vn मथैनान्निप्रि क्रिजेजुदुन्नचातिस् 8 Al omits sutras 22-25 9 Vn मोर्घे 10 Vn. अघहे 11 Vn त्रैष्टुमा विर 12 Vn वा चा गा

```
23a ।। आमन्त्रितादाद्यदात्तादाख्यातं न निहन्यते ।। २३ ॥
भाद्यदात्तादामन्नि-
तास्पर on the
                       23b | न गावो भवथादीनाम् ।
    margin
                       23c ॥ अनुदात्तान्मृडतादीनि ॥
                 १ श्रिपामुत प्रशस्तिभिरद्वा भवेथ वाजिनो गावे। भवथ वाजिनीः १. ४. ४. ]
                                                                                                    T bhavatha, VS
9 6, MS 1 11 1
161 12, SB 5 1
                 २ अस्मिन्यहे मेहतो मृडती नः-१. २०. १.
                                                                                                    4 6 ta
                 ३ विश्वे देवा वर्सवी रचतिमर्सेतादित्या जागृत यूयमस्मिन्-१. ३०. १.
                 ४ इदं जीनासो विदर्थ महद् ब्रह्म बिद्ध्यति—१. ३२. १.
                 प्र उप त्वा नर्मसा वय होतेर्वेश्वानरें स्तुमः-३. १५. ७
        वर्द्धय
                 ६ श्रपी नपादिभेहती गर्यस्य चिद् देचे त्वप्टवर्धिय सर्वतातये—६, ३, ३,
                                                                                                    C abhihyrtī
                 ७ यद्य त्वी प्रयति युत्ते श्रास्मिन् होतेश्चिकिर्त्वन्नवृणीमहीह—७. ९७. १=III
                 = येना पावक चर्क्षसा भुरण्यन्तं जनॉ अर्जु । त्वं वेरुण पश्यसि—१३. २. २१ =
          त्वं
                                                                                       1 50 6
    तमृद्धं याहि
                 ह यमस्य यो मनवेते सुमन्त्वमे तर्मृप्ये पाह्यप्रयुखन्—१८ १. ३४=X 12 6
                                 24 ॥ लप्तकरणाँन्यकरणानि वाँ ॥ २४ ॥
                 १ आ त्वी विशन्तु सुतास इन्द्र प्रणस्वी कुत्ती विहि श्रीक्र धियेखा नी -- २. ५. ४.
        विड्डी
                 २ श्रुधी हव गिरों में जुपलेन्द्रे लयुग्मिर्मत्स्वेहें महे रणाय-मत्स्व । इह २. ५. ४.
                 ३ वृहस्पतीये महिप युमन्नमो विश्वेकर्मन्नमंस्ते "पाद्यारसमान्—२. ३५. ४. TS III
      पाद्यसान्
                                                                                        282

    अन्तर्दावे जुंहुता स्वेरतद् योत्यानचर्यण घ्रेतने—६. ३२. १.

                                                                                                    W, SPP juhutā
                 प्र दुत्यन्ते नून रीपरोह धेनवो दल्ला मर्दन्ति वेधसंः—७. ७३. २
                 ६ इन्द्रीसोमा तपत रक्षे उद्जतं न्यर्पयत वृषणा तमोवृधे —८. ४. १ = VII 104 1
                 ত वि तिष्टध्व मस्तो विक्ष्विरेछैते गृभायते रक्षसः सं पिनप्रन—८. ४. १८=
     विक्वीछन
                                                                                                      viksu cited as an
                                                                                                   example under vir-
āme ca IV 34, which
negatives division in
                                                                                VII 104 18
                    य आम मासमदन्ति पौर्पय च ये कवि ।
       खादति
                                                                                                    the Pada, where con-
                                                                                                    version into a lingual
                 न गर्भान्खादन्ति केशवास्तानितो नशियामसि—८. ६ २३.
                                                                                                    takes place
                 ६ अपरिमितमेव यज्ञमाप्तोति-- ९. ५. २२.
                                                                                                    W, SPP sám indhe
                १० घृतेन त्वां मर्नुरद्या समिन्धे—७. ८२. ६.
                                                                                                    W, SPP muriya
                ११ अद्या मुरीय यद यातुवानो अस्मि—८. ४ १५.
                १२ देवस्य परय कार्व्य महित्वाद्या ममार स हा. समीन—९. १०. ९=X 55 5.
                                                                                                    samānah MS 4 9
```

 $^{1~}V_n$ आमन्तिता $2~V_n$ gives it in the form of a verse, आमन्तितादाद्यदात्तात्त्वाद्यात न निह्न्यते $3~V_n$ न गांवो भवधादीन्यनुदात्तान्मृ $4~V_n$ हतादित्या $5~V_n$ चेश्वानरस्त्रुम. $6~V_n$ चिकित्वाभ्रवृ \sim $7~V_n$ त्वमृद्ध याहि. $8~V_n$ लुप्तकारणान्यकार् \sim , so $P~R~V~V_r$, M लुप्तकाणान्यकार् \sim , S \sim कारणा न्यकारिणानि वा $9~V_n$ लुप्तकरणान्यकरणानि च आख्यातानि वा निह्न्यते on the margin $10~V_n$ महत्त्वेह $11~V_n$ विश्वकर्माश्रमस्ते $12~V_n$ विश्वद्यन

```
१३ अर्घेन विश्वं सुर्वनं जजान यर्दसार्धं कर् तर्द्वभूव-१०. ८. ७; ११. ४. २२.
         वदंन
                 १४ अयोतमस्य दहशे न यातम्—१०. ८. ८.
                 १५ स्वधां पितृभ्यो अजरो कृणोमि दीवॅणार्युषा सिममान्तर्यजामि—१२. २. ३२, ५५.
                                                                                                   T -nā
         परशु
                १६ प्र र्यं पर्शं त्वरया हरीपम् त्वरये। आ। हर १२. ३. ३१.
                 १७ शुद्धा सतीस्ता उ शुम्भन्ते एव-१२. ३. २६.
         शुभंत
                     यो श्रीस्या कर्णावास्क्रनोत्या स देवेष वृश्वते ।
     इति मन्यते
                 १८ लद्दर्म कुर्व इति मन्यंते कर्नीय कृगुते खम् ॥ यः मन्यंते—१२. ४. ६.
                 १६ वार्चस्पते सौमनमं मर्नेश्व गोष्ठे नो गा जनय योनिंपु प्रजाः-१३. १. १९.
                     यो विश्वचंपीएरत विश्वते स्वां यो विश्वतं स्पाएरत विश्वतं स्पृथ ।
                 २॰ सं वाहुभ्यां ै भरति सं पर्तत्रै —१३. २. २६, MS 2 10 2 133 8
                २१ मद्यासुं हत्यन्ते गावः फल्गुनीयु व्युत्तते—१४ १. १३.
                                                                                                     W hanyante,
                                                                                                  RV X 85 13.
                २२ प्र पितृयाणं पन्थी जानाति प्र देवयानेम्-१५, १२, ५,
          पथा
                २३ न पितृयाणं पन्थां जानाति न देवयानम् (१५.१२.९.) इति बात्ये।
                                                                                                  W jānāti
  न पिंतृयान पथा
                २४ प्रास्मदेनी चहन्तु प्र दुष्वप्न्यं वहन्तु—१६. १. ११
जाना down on
                                                                                                  W vahantu
  the margin
                 २५ सूर्ये ज्योतिरर्दधुर्मास्य १ कून्—१८. १. ३५= X 12 7
                 २६ सुर्ये चर्श्वषा गछ वार्तमात्मना दिवै च गर्छ पृथिवीं च धर्मभः—१८. २.७=
                                                                                                  W gacha
                                                                                     X 16 3
                 २० वे श्रीमदग्धा वे अनिमदग्धा मध्ये दिव स्वधया माद्यन्ते—१८. २, ३५=X
                                                                                       15 14
                                     25 ॥ अन्ययोगेऽनिघातः ॥ २५ ॥
भन्ययोगे आश्वात न
    निद्दन्यते on
  the margin
                  १ विश्वमन्यामभीवार तदन्यस्यामधि श्रितम्-१ ३२. ४.
                  २ ओत्सूर्यमन्यान्त्स्वापयो व्युपं जीगृतादुहम् अ. ५. ७.
       न्यान्स्वा
                  ३ दर्भ ते अन्य ग्रावातु व्यं न्यो बीतु यद्र --४, १३ २.
                                                                                                 RV X 137 2 á vátu
                  ४ ग्रन्याः समेनमार्यति—ग्राऽग्रयंति ६. ६०. २.

    प्रान्यान्त्सपत्नान्त्सहंसा सहंस्व प्रत्यजीता जातवेदो नुदख—७. ३५. १.

  श्रान्यान्सपन्नान्स
                  ६ या पूर्व पर्ति वित्त्वाथान्यं विन्दते ऽपरम्-९ ५. २७.
    थान्य विंदते
                  ज् ता शर्यन्ता विप्चीनो वियन्ता न्यर्न्यं चिक्युर्न नि चिक्युर्न्यम्—९. १०. १६.
         न्यन्य
                                                                                =116438
                  न विश्वमन्यो अभिचप्टे शर्चीभिर्श्रानिरेकस्य दृहशे न ह्पम् ९. १०. २६=
```

ह प्रान्या तन्तूंस्तिरते धत्ते खन्या नापे बृझाते न गेमातो अन्तेम्-१०. ७. ४२.

¹ Vn ददाश 2 Vn शुभेत 3 Vn बाहुन्यां मरिन 4 Vb, N, J and all other mss अन्ययोगाद 5 Vn. मान्यान्छ 6 Vn अयान्य विंदते 7 Vn न्यान्य 8. Vn तर्तुं स्थिरत धत्त

१० विश्वान्यों भुवना विचर्षे हैर्एथैरन्य हुरितों वहन्ति—७ ८१. १, १३. २ १२,

१४. १. २३.

अभ्यन्यदेति ११ अभ्यर्न्यदेति पर्यन्यदेस्यतेऽहोरात्राभ्यां महिष कल्पमान —१३. २ ४३.

W et and so SPP

बुबदुन्यन १२ बुहदुन्यते पुच आसींद्रथतरमन्यत सर्वते सधीची-१३. ३. १२.

भन्तेर्पा विंदते १३ यस्मिन्वीरो न रिप्येत्यन्येषां विन्दते वसु—१४. २. ८, Apmb 1 6 11

26 ॥ नहीत्यनेन युक्तानिँ ॥ २६ ॥

नृद्धि ते नाम ज्याहै—३. १८. ३. नृद्धि ते अग्ने तुन्दी क्रूरमानंश मर्त्य —६ ४९. १ नृद्धि तद् दृश्यते दिर्चा—७ १०१ १, ApS 10 13 11

27 ॥ यदित्येतेन समस्तेर्नं ॥ २७ ॥

प्वा यत्काम इदमीभिष्ञामि बोऽहम—६ १२२. ५, १० ९ २७, ११. १. २७. यत्कामास्ते जुहुमलाजो अस्त —७. ४९ ४= X 121 10 न वि जीनामि यदिविदमिसी —यत्ऽईव। इदम् । असि ९. १०. १५=

27b || इदित्यस्मात् :---

ममेदसस्त्वं केवेलो नान्यासा कीर्तयाथन—मर्म । इत् । असः ७. ३८. ४.

न निइन्यन्ते on the margin

27c ॥ अद्देत्यस्मात् :---

ममेदह कतावसीः—मर्म । इत् । अही । क्रती । असी १. ३४. २ श्रुह वैदामि नेत्व सुभायामह त्वं वर्द-७ ३८. ४

28 ।। वचनात्परेगाँ च सर्वत्र युक्तं वापवादो वा छप्तं वा तत्पदं येन योगः ॥ २८ ॥

न्त १ विद्य ते धार्म परमं गुहा यतें संमुद्रे स्त्रन्तिहितासि नाभिः-१. १३. ३.

२ इहैं सर्वो यः प्शुर्सिनितष्ठेतुं या र्यिः—१ १५. २

र्ष ३ इतश्च यदमुतीश्च य**द्धधं वीरुण यावीयै—१. २०** ३

उम्रा हिल्लाण्व ४ उम्रा हि कण्यजंभनी तामभिक्षे सहस्वतीम् - २. २५. १

¹ Vn विश्वन्या विचष्ट 2 Vn अभ्यन्यदित 3 Vn अन्य 4 Vn योगेन हि युक्तानि नहि युक्तानि च आक्षातानि न निहन्यते। उमा हि कण्वजभनी (२ २५ १), तेषां हि धाम (७ ७ १), सर्थ हि भूत्वा (६ २ ६), सि हि दिव (४ १ ४), दिविह (५ १३ १), प्रत्नो हि कम् (६ ११० १), द्याव प्रियों (१८ ४ ६१) इत्येवमादीनि on the mar 5 Vn तृह्वयते हि वा 6 यत् इत् युक्तानि आक्षातानि न निहन्यते on the mar 7 Vn G, N, M read वचनपरेण च, R वचनान्परेण, Al वचनात्परेण 8 Vn P चापवादो, Ş puts virāma after उम्र वा 9 Vn, J, N, M number sūtras 28, other mss put down n 1, V reads छप्त वा तत्पदे ॥ येन योग 10 Vn यसमुद्रे 11 Vn अस्मि ति 12 Vn यहपँ वरुण्यावय 13 V तामतक्षि

```
भ नेखुंडुः प्राद्यं जयाति गर्रमानानिभूरिम—२. २७. १.
```

६ यवाचेददानिप नहातं मुखेम्-न । इत् । ग्रद्धान् ६. ५०, १.

yáván néd ádan cited under IV 107

पृक्षामि

पितृपानांथ = ये देवयानाः पितृयाणांश्च लोकाः सर्वीन्पथो अनृणा श्रा क्षियेम—६. ११७. ३;

TB. III. 7. 9. 8.

pitr kāh cited as an example under ava grahād rkārāt III 95, which prescribes cerebralisation

ध्यस्यं छायामृतं यस्यं मृत्युः कस्मे देवायं द्वायां विधेम (४. २. २-४=X.

121 2) इति चतुरंपृत्तरार्वेषु ।

१० प्र यद्ते प्रतरं पूर्वं गुः मर्द सद खातिर्वन्तो खर्जुर्यम्—५. १. ४.

W and SPP gulp

नेपा, नना नमसा

यावत

११ तेपां हि धाम गभिपक्संसुद्रियं नेनान्नमंसा परो अस्ति कथन-७. ७. १.

१२ परिस्ट थारयतु यद्धितं मार्च पादि तत्—८. ६. २०.

naínán námasá cited as a counter-ex. un
der nakárasya catata
vargesv anúsmaparesu
visarjaniyah II 26.
páry enán counter-ex under prapa
rábhyám enah III 80.

जीवन १३ तर्या सुपत्रान्परि एर्धि ये मम् पर्येणान्प्राणः पुरावो जीवनं द्युणक्तु—९. २. ५.

नुर्य १४ इन्द्रामी कीम सरथं हि भूत्वा नीचैः सपतानम्मे पादयाथः—९. २. ९.

१५ सर्वोन्त्समार्ग अभिजित्ये लोकान् यार्यन्तः कामाः समेतीतृपस्तान्—१२. ३. ३६.

स्तिद्धि १६ य इत्तिद्धस्ते श्रेमृतत्वमीनशु — ९. १०. १, १८ = I. 164. 23.

१७ यदी विशो रणते दस्तमार्या अग्नि होतीरमध वीरेजायत-१८.१.२१ = X. 11. 4.

१= स्वारंग्वेवस्यामन यदी गोरती जातासी धारयन्तं उर्वी—१८. १. ३२=X.

12. 3.

१६ सं धान्यस्य या स्फातिः सम्राव्येण द्विपा जहोमि---२. २६. ३.

२० स हि दिवः स पृथिव्या ऋतस्था मुद्दी चेम रोदेसी श्रस्कभायत-४. १. ४.

W áskabhávat

W sátsi

२१ ददिहि मह्यं वर्षणो दिव कविर्वचीभिष्टमैर्नि रिणामि ते विषम्-५. १३. १.

२२ प्रतो हि कभी ज्यों श्राप्तरेषु सनाच होता नव्यध सित — ६. ११०. १ = VIII 11 10

२३ उन्नपश्ये राष्ट्रमित्किल्विपाणि यदसर्वृत्तमन् दत्तं न एतत्—६. ११८. २; MS

4 14 7 245 13

नुरत् २४ यत्रास्ट्रीचतुन्नो रे यद्म वास्तेस आपी नुदन्तु निर्द्यति पराचै —६. १२४. २=

Apmb 2 22 11

म्रावां प्रियं अभू २५ श्रज्ञनमीमदन्त हार्व प्रियां अधूपत (१८. ४. ६१) इत्येवमादीनि।

11 88 11

भामत्रि

दत्त न

28b | आमन्त्रितादाबुदात्तात् परमामन्त्रितं पदम् । आबुदात्तं तद्प्याहुः समानाधिकरणं तु वा | ।

१ श्राज्येस्य परमेष्ठिं जातेवेदस्तर्नृविशिन् "-१. ७. २.

असिक्ति २ नक्तंजातास्योपधे रामे कृष्णे असिक्ति च-१. २३. १.

३ यूय न प्रवतो नपानमर्थतः सूर्यत्वचसः १. २६. ३.

1 Vn नक्षत्र 2 Vn सुर्व 3 Vn सर्वान्यथा 4 Vn तेप हि 5 Vn नैनां तपना 6 Vn धारयन्न 7 Vn. यदस्वतपन् 8 Vn द्यावा प्रियं 9 Vn तदथाहु 10 Vn विसन्तामकृत्य

diāus pitah cited asanex under dyaus ca II 74, which chan

ges visarjaniya of dy-

auh into s

```
४ अङ्गिरसः पितरः सोम्यासः -- २. १२. ५.
No visargas
    ın सोम्याम
                 प्र शेरमक शेर्रम पुनर्वी यन्तु गातव -- २ २४. १.
                 ६ (शेर्चधक शेर्चध पुनर्वो यन्तु यातव --- २४. २.)
                  जिम्रोकानुम्रोक पुनर्वो यन्तु यातव -- २ २४. ३.
                 = सर्पार्नुसर्प पुनेवों यन्तु यातवे - २. २४ ४./ इति चर्तसूपु ।
                 ६ रुद्र जलापभेपज नीलिशिखण्डै कमेंकृत्—२. २७. ६.
        शिखर
                १० इन्द्रंपुत्रे सोर्मपुत्रे दुहितासि प्रजापते -- ३. १० १३.
                ११ भग प्रणेतर्भग सत्यंराधो भगेमा धियमुदंना दर्दनः—३. १६. ३ = VII 41 3
                १२ उत्तानपर्णे सुभेगे देवेजूते सहस्विति—३ १८. २
         dani
                १३ अर्वच्छा पर्य पत शर्रव्ये ब्रह्मसंशिते—३ १९. ८
                १४ जाया इही अप्सरसो गन्धर्वाः पत्तयो यूयम् - ४. ३७. १२.
        गर्भर्वा
                १४ हिर्एयवर्ण सुभेगे सूर्यवर्ण वर्ष्ट्रमे—५. ५. ६.
                १६ हिर्एयवर्णे सुभंगे शुप्मे लोमशवन्नणे—५. ५. ७.
                १७ आर्युष्कृदार्युष्पत्नी स्वधावन्तौ गोपा में स्त गोपायत मा—५. ९. ८.
भाय कृदाय पत्री
                १= कैरात पृश्न उपतृण्य वभ्रं आ में श्युत—५. १३. ५.
                १६ ऋतजात ऋतावरि मधु में मधुला कर - ५. १५. ११.
                २० तक्मन् व्याल वि गैद--५. २२ ६
                २१ द्यौप्पिर्त्यावये दुछुना या-६. ४. ३
        चौष्पित
       ।
भनावयो
                २२ आर्वयो<sup>६</sup> अनोवयो रसंस्त उम्र श्रीबयो—६. १६. १.
                २३ वृह्द्रेत्पलाशे सुभंगे वर्षवृद्ध ऋतीवरि-६. ३०. ३.
                २४ तदीपते वर्घापते तृष्टंजभ्भा आ श्रीणोत मे—६. ५०. ३.
        राष्ट्रभुष
                २४ उग्रंपइये राष्ट्रेभृत्—६. ११८. २.
                २६ देवंपत्नी अप्संरसावधीतम्—६. ११८. ३.
                २० देवाः सर्घस्या विद लोकमन्ने—६. १२३. २.
                 २= देवाः पिर्तरः पिर्तरो देवाः—६. १२३. ३.
                २६ वस्रु कल्याणि स नुद—६ १३९. ३.
                 ३० वृह्धस्पते सर्वितर्वर्धयैनम्—७. १६ १.
                 ३१ सिनीवालि पृथुष्टुके या देवानामिस खर्मा—७. ४६. १.
                 ३२ तृष्टिके तृष्ट्रवन्दन उदम् ब्रिनिध तृष्ट्रिके—७. ११३. १.
                 ३३ विजाविति प्रजाविति वि ते पाशांश्चृतामसि-९. ३. १३
                 ३४ भूतंपती पर्शुपती नमो वाम्-११ २. १.
       ा।
देवजनाः
                 ३५ उत्तिष्ठत सं नेहाध्व मित्रा देवेजना युयम्-११. ९. २.
                 ३६ सर्पा इतरजना रक्षांस्यमित्रानर्तु धावत (११.१०१) उत्तिष्ठतेत्यस्याम्।
       इतरजना
```

 $^{1~}V_n~repeats$ ग्रेरमक ग्रेरमक $2~V_n$ शिवखंड $3~V_n~$ शर्ष $4~omitted~in~V_n~$ $5~V_n~$ वम्न $6~V_n~$ थावयो अज्ञावयो. $7~V_n~$ गृहरपलाशस्थाविदळास्सुमगे

```
३ विद्यामित्र जर्मदेशे वसिष्ट भर्गडाज गोर्तम वार्मदेव—१८. ३. १६.
              ः= चुरानानः पिर्नरो मृद्यां नः—१८. ३. १६.
              ३६ तर्नुनपाल्पय ऋत्य यात्रस्त्र्यं सम्बन्ध्यंत्र मुद्दिन् न्यू १२, २,
                                                                                           I mugs

    रेचेतीरनीचुर्यः तिपन्तं नियन्य—६, २१, ३.

              ा अपंचितः य पंतत—६. ८३. १.
              ८२ विर्स्वित्वायमाणार्थं मा परि देहि—६. १०७. १.
               ा विश्वीतर् द्विपाच न्वं ने स्वे—६. १०७. २.
               ८८ विभ्वंजिन्कस्याण्यं मा परि देहि—६, १०७, ३,
               ८८ कर्स्याणि डिपाच नर्व ने गर्च-६. १०७. ३.
               व्यक्तांपि सर्वविदें मा परि देहि—६. १०७. ४.
              ८३ सर्वविद् द्विपाच नर्वे ने रर्च-६, १०७. ४.

 अक्षाः फलेवती पुर्वे दन ए चीरितीनिद्य— ७. ५० ९.

              ८६ असी हा उह दे नने —असी। है १८. ८. ६६.
              📭 हानते को लब्बर्सपोमा वि विध्यतम्—१. ८.२.
              45 अर्क्सपोना पर्थिकता न्येनं देवेन्ये एक दाहाँव लेख्यू—१८.२.५३.
              🕫 अर्धिना ब्रह्मणा यांतम् 🗝 २६. १२.
              🗯 अर्थिना सार्थेर्ण मो मर्गुन इसे छननम् —६, ६६, २, ६, १, १६,
              १८ देने नइत्त्वा उत्तनिर्धना येने वा सुर्ग १४. १. ३६.
              🕰 द्यावंषृधिर्वा अनु ना दीवीयां 'वित्वेद्याने यह ना' रेनवन् 🗝 १२५
              ८ः द्यावीष्ट्रियिवी उपेश्चन्या ना पानं नद्री—२. १६. २.
              ८) द्यावीपृथिवी भवति में स्पोने-४, २६, २-६,
              ४= इव ऋर्डण पन्तु दार्वाष्ट्रियेवी तं प्रति<sup>:</sup>—'१. १४. १२.
              ८६ द्याचीनूनी श्रणुतं रोहसी ने-१८. १. ३१.
              ६० निर्वावरुपा वनदंत्रिनविन् ४. २६ ६
                  [ निर्यावरुपा पुरनीडनिर्वम् -४.२९.४]
              भ निर्मावरुपानुशनों काव्यं यौ—८. २९. ६.
              १२ इन्द्रांस्रो निर्यावरणावीर परनान्धीतनस्यनातः—१३. १. ३१.
                       23c || आनन्त्रितनुस्यवृत्ति स्तर<sup>*</sup> आहुर्विशेषगम् |
म्पर्तुस्तृद्धिः
                              आमन्त्रिताच तत्त्वं परं इन्दति दृश्यते ॥
 नर टर्ड. हे
                                     प्रचेतो नपावन एवान्तु तुन्येन् - १. १६. ६.
               १ प्रवंदो नपाद
                                     तर्नुनपात्प्य ऋतस्य यानान्नव्यो समुबन्स्बर्या सुबिह 🕝 🥫 नार्वा
               २ तन्नपात्
```

L Vin रहेका. 2 Vin विचय, 3 Vin हा 4. Vin होकेथिया 5. Vin राज्य 6. Vin व्यक्ति 7. Vin व्यक्त ा ५ इ.स्टर्स्ट्वरी स्ट्र

३ अयो नपात्

अपा नपात्सिन्धंवः सत पातनं ६. ३. १.

1 1	28-	-1	16	•

प्रशास.	प्रपाठक	•

26

1.1 28—1 16]	प्रथमः प्रपाठकः	૨ ૧
1 1	४ अपं नपात्	अपी नपादभिंहुंती गर्यस्य चित्—६. ३. ३	
भपन्निपानमधु	४ अपी नपात्	अपी नपानमधुमतीरपो दीः-१४. १. ३७.	
		ા	
	28d आद्युदात्तानि	। समानशब्दान्यन्यस्वराणि । अर्थप्रत्ययकृतः स्वरविद्रोषः ।	
	_	पवादः कचित् । कचिद्विभाषितानि ॥	
	१ ज्येष्टुं यतः	तदिदास भुवनियु ज्येष्टं यती जुश उत्रस्त्वेषर्ममणः-५.२.	
		$\xi = X. 120 1$	
	२ वर्शती	सा पुरान क्षिणाति रिफुती करोती—३. २८. १,	
(१ ४. १ <i>२७</i>	
। ক্যান	३ वर्शन्त	ये ते पाशी वरुण सुप्तसंत्र देशा तिष्ठन्ति विविता	C russntsh
		रुचीन्तः ४. १६. ६.	
	४ दासुमार्थम्	साह्याम् दासमार्ये त्वर्या युजा व्यम् ४. ३२. १ =	
		X 83. 1.	
	यो विभीतिं	यो विभितिं दाचायुणं हिर्एण्यं स जीवेषु कृणुते दीर्घमायुः	
l l.	-15 -	१. ३५. २=RVKh X 128 8	
भन्ये दिशुर्त्रक्षत्रिये	६ अभ्रिये दिद्यु-	अभिये दिद्युन्नक्षित्रये या विश्वावसुं गन्धवं सर्वध्वे—	
	न्नचित्रेये	ર. ૨. ૪.	
	॰ यथा जीवीः	यथा जीवा अदितेष्ठपस्थे प्राणापानाभ्यौ गुपितः शृतं	
	~)	हिमाः—२. २८. ४.	
	= हिमा	यथा जीवा अदितेष्ठपस्थे प्राणापानाभ्यां गुपितः शतं	
1	ليم	हिमाः—२. २८. ४, १२. २. २८.	
स्मा	६ स्त्रिमाः	कुस्ला थे चे कुक्षिलाः केकुभाः कृषमाः सिमाः ८. ६. १०.	
मॅबस्स् रोत्मा	१॰ समीः	समीः संवत्स्रान्मासीन्भुतस्य पर्तये यजे—१ ६. १, ३.१०.९:११.६.१७.	
- Common of the	११ धेर्चुका	तैस्त्वं पुत्रं विन्दस्व सा प्रसूर्धेर्नुका भव—३. २३. ४.	taís tvám cited s
भ <u>ेन</u> ुका वद	ा धनुका १२ वर्द्धः	मध्यमेतर्दनहुहो यत्रैष वह आहितः—४ ११.८,९.७.३,	a counter-ex. unde yusmadādeše tais
79	१९ पहर	वहेंन ४. ११. ७.	tvam adivarjam II 8 which changes s int s, excepting in take
	१३ अव नीचीं	श्रव नीचींरपः स्रंज-४. १५. १२.	train
	१४ त्रिश्चिद्धिश्वम्	महो गोत्रस्य क्षयति खराजा तुरिश्चिद्विश्वमर्णवन्तपेखान्—	
	in Bumany	٧, ٦, ٤; cp = III 31 21	
	१५ चरिमा पार्थिवानि		
		मन्तरिश्चे—४. २५. २.	
। वरिवत	१६ वरिमतः	अभि त्वेन्द्र वरिमतः पुरा त्वीहरूणाद्धेवे—६. ९९. १.	
1 V	अभिद्वती 2 Vn on	uts कवित.	

	१० नव्यक्ष	मुद्रो हि कुमीरयो अध्युरेषु मुनाय दोना नव्यक्षे सहस 🔍 🕬
		६ ११०. १ = VIII 11 10
	१ विश्यत्सो ?	up अथो ये विश्याना वृधाः—६. १३. १.
	१६ जायत्, सपेन्	यदि जामुद्यदि म्यपुराने एनस्योऽक्रीरम्—६. ११५, २; अ मन्द्रम
		VS 20 16.
ा स्पपतु	२० खर्पन्तवस्थे	म्यपन्यस्ये जातयुः स्यन्ययम्भितो जर्नः—४. ५. ६.
시 부 년	२१ भ्वसन्तु गंगराः	श्वसन्तुं गरीरा जुपा वैरुग-४. १५. १२.
<u>મ</u> પ	२२ अन्धः परिविक्तम्	इदं वामन्यः परिपिकमासयासिन्यिति मादयेवाम्—
		છ. ૧૯. ૨= V1 68 11
। मृन्यो नवतु	३३ सभ्यों भवति	यन्त्यंस्य सुभा सभ्ये। मचित य एवं वेर्द्र-८. १०. ५.
स्त्र	२४ वृत्तस्य स्फन्धः	नर्सि छपन्ते य उसे चं देवा वृत्तम्य स्कन्धं परितं उव
	~ ~	ચાર્તા.—ર∘. ૭. ૨૮.
	२४ शरोऽसम्	कर्त्व फलीकर्रणाः शरोऽधम्—११. ३. ६.
	२६ अंर्युसः	ते नी मुजनवर्दन्य.—११ ६. १.
र्दाले	२० दिस्ते अर्वता	दिंस्ते अर्दना पुरुप याचिनां च न दिरसंति—१२. ४. १३.
~	²⁼ सहस्रं मित्र	सद्दरं मित उप हि धर्यन्ताम्—१८. ३, ५१=X
	**a ##	18 12
ग्रुवतमस्मापत्म्	२६ मयि [*] रन्तिः	तेर्पं सप्ताना मिय रन्तिरस्तु—२. ३४. ८; ३. १०. ६.
	३० तमसार्कम्	वयं जीयेम त्वर्या युजा वृतीमसाकमंशमुदीवा भरेभरे
	•	છ. ५०. ૪=I 102 4
	३१ पार्कः	पार्कः पृद्धामि मनसार्विज्ञानन्—९. ९ ६= I 16+ 5
	३२ वालस्ति	वार्टास्ते प्रोत्तर्णाः सन्तु जिदा सं मर्ष्ट्रिप्न्ये—१०.९.३.
यानै	३३ यानान्	तर्नूनपात्प्थ ऋतस्य यानानमध्या सम्अनस्यदया सुजिद्ध— 🕦 अध्येशक
		વ.
। इन्मुक्षी यामस्य	कृदन्तमक्षो यमस्य :—	-
निरक्षाद्	३ मिरक्षात्	निर्वे गोष्ठादंजामसि निरक्षात्रिर्वपानसात्—२, १४, २,
	३५ तस्य नार्थः	तस्य नाक्षंस्तव्यते भूरिभारः सनादेव न छिंद्यते सनीभिः ९. ९. ११= I 164 13
	३६ ब्यानो अर्थः	युची ते चुक्रे यात्या ब्यानो अनु आहेतः—१४. १. १२= X 85 12
		.\ OJ 12
	वृरो वृर्यितुच्यः—	
गातु	३० वरांय गातुः	अया विष्ठा जनयन्कवैराणि स हि घृणिहरुर्वराय गातुः—
23		9. 3. 8, TS 1 7 12 2

३८ त्रयो वर्राः	त्रयो वर्रा यतुमांस्त्वं वृणीये-११. १. १०
३६ प्रथो वर्रः	प्रथो वरो व्यची लोक इति त्वोपसिहे व्यम्-१३.४.५३.
४॰ वरवरम्	ज्ञिष्यं वरंवरं मामीषं मोचि कश्चन-३. १९. ८, ६.
	६७. २; ११. ९. २०, १०. २१.
४१ अस्या वरे	श्रथेममुस्या वर् श्रा एथिवया आरेशेत्रं रुणुहि सर्वे-
	वीरम्—७. ८. १, TS 1 2 3 3
४२ वर्रमस्याः ?	but cp —
४३ वरं यस्याम्	प्रतीची दिशामियमिद्धरं यस्यां सोमी अधिपा मृडिता
	च - -१२. ३. ९.
४४ वरानवित्तेः	अनोगमिष्यतो वरानवित्तेः संकुल्पानमुच्या द्रुद्दः
" " " "	पाशान्—१६. ६. १०.

भाषुदात्त स्यात् on the margin 29a ॥ द्विपो बहुवचनम् ॥ १=२९ ॥

29b ॥ पतिमृत्वियाय सं पित्रावृत्विये स्जेथां मोधं वा देवॉ न्यो मा मोष् प्रवेती प्रप्रवर्येतु पाथः कृष्णी इषिरा इन्द्रेण सुख्या तमजुस्रोऽर्जस्र घुमें दिवार्वाः शुभेयतीः सधुरारसद्विधुरः सीव्यत्वपो ऽर्चामि वां वर्धायापो रक्षेस्रो प्राह्या उन्मेत्त रक्षेसस्पिर् जुष्ट देवाना जुष्ट्रो दर्मूनाः परो अंतो युमः परोवरी मुरुतः परेपामसुराणां पुरोऽजयुद्दस्यूनां विभिद्धः पुरो यस्याः पुरो देवर्छता आपुस्तुरीयुमिति चत्वारि तिस्रो दिवो अति दिवः चिछ्छेऽधिश्रिता दिवो दिवो अग तिसः पौर्रपेयात्र दैवादैवं समद्व दृष्ण्य दैवंः केतुर्दैवाय प्रस्तराय दैवा होतार कुर्ध्वर्मध्वरं न इति ॥

१ द्विषो नो विश्वतोमुखाति नावेव पारय-४ ३३. ७, ६ ३४. १-५. बिद्धिष् इति याबुद्धा ?

योषेव दृष्ट्वा पतिमृत्वियाय-१२. ३. २९.

सं पितरावृत्वियं सज्ञेथां माता पिता च रेतसो भवाथः—
१४. २. ३७.

rt—thām cited as an ex under ekāras ca I 76, which prescribes that the vowel e, when dual termina-३ ऋत्विये ४ मोघं वा देवान् मोर्घ वादेवॉ अंप्युद्दे अंग्रे—८. ४. १४ = VII 104 14, ५ यो मा मोर्घम् यो मा मोघं यार्तुधानेत्यार्ह--८. ४.१५= VII 104 15 यं त्वा पूर्वती रथे प्रष्टिर्वहति रोहित-१३. १. २१, ६ पूर्वती २३=VIII 7 28 किलासं च पिलतं च निरितो न राया पृषत्—१. ० पृषंत्

tion, becomes pragr-

२३. २, ३.

२ पतिमृत्वियाये

		1 1 1 - 29 - 1 1
	= अप्येतुं पांध	प्रियं देवानामध्येतु पार्यः—२. ३८. २. ७. १२. १०.
		TS III 1. 4. 3
4	ः ऋषां दिष्याः	आपोर रुष्णां रिष्मा अनितिषु:—६, ४९, ३ = X, 94-5
क्रीम्ब	१॰ इन्द्रेण सच्ची	रहिण सर्या शिव आ जीगन्यान्— ३, ४१, १,
दम_ऋ	११ त्यमनंत्रः	र्हेच त्यमजैन्न पर्यंत्र—३ ३८.१.
	१२ अजन्त्रं युमेम्	पर्वन्नं युमेमीमेटे—६. ३६. १; SV II 1058
	ग्रम दियाँ 	य पी वृतिदेवर्रता दिवा नक्षं च करानाम्-५, ७, ६
दब् रं.	१८ अर्थी	न ता अवी रेणुकेकाटाऽरसुत—४. २१. ४.
	14 शुनेयती	शुनैयर्तावित्रयाः सोनेवर्चसः—१४. १. ३२.
	१६ नर्धुंगः	त्यार्थसम्बद्धितनो मा वि योष्ट संगधर्यमाः सर्थमः <u>अवस्थानस्य स्</u> र
		द्यान्तः—३, ३० ७, व्यक्ताः ध
	१२ अमृद्धियुरः	विध्वयामुद्धिर्युग् न माुयुः—१६ ६. ११. 💢 📆 📆 📆
	१= सीब्युत्वर्षः	नीव्यन्वर्षः सुच्याद्धियमानया—३ ४८ १=11. 82 4.
3 ^t	१६ वर्धावार्षः	प्रचीनि वां वर्षायापें वृतन्त् वर्षाय । अर्थः १८. १.
		₹?= X. 12. ÷
	🤏 रक्षेनो ब्राह्म	टर्यग्रुस मुझेनं रक्षेनो प्राद्या अघि येनं जुबाह् पर्वेसु—
		₹. ९. ?.
	११ उन्मंचे रक्षंतु-	देवेनुसादुर्न्मदितुमुर्न्मत्तं रक्षसूस्परिं—६. १११. ३.
	स्परि	
	२२ जुष्टं देवानाम्	जुष्टं देवानांमुत मार्मुपाणाम् ४. २०. ३: ср. X 125 5
	२३ जुष्ट्रो दर्मृनाः	जुष्ट्रो दर्मुना अतिथिईरोरे—अ. ७३. ९= V. + 5
يجي	२८ परो अन्तः	रुवं वेद्दिः परो अन्तः पृथिच्याः—१. १०. १४=!.
		164. 35
	२४ युमः पुरोऽर्वरः	यमः परोऽवरो विवस्तान्ततः परं नाति पस्यामि कि
		चन—१८. २. ३२.
मस्द	२६ मुद्दुः परेपाम्	असौ या सेना मद्वः परेपामसानैत्यभ्योजसा स्पर्धमाना
		—-३. २. ६.
नपुरस्पूना प्राप्तः	•	असुराणुं पुरांऽजयदानुवानां हिर्ण्ययीः—१०. ६. १०.
one d	२= पुरः	तैमेंदिनो अहिरसो दस्यूनां विभिद्धः पुरेः-१०. ६. २०.
	२६ पुरः	यस्याः 'पुरो देवर्रुताः क्षेत्रे यस्यां विकुर्वते — १२. १. ४३.
	३॰ श्रा <u>प</u> स्तुर्धेयम्	आपुस्तुरीयमृन्तं तुरीयं युद्धस्तुरीयं पुरावस्तुरीयम्
		(१०. १०. २९) इति चत्वारि।
दिह्ये दिव	३१ तिन्त्रो दिवः	तिस्रो दिवंस्तिसः पृथिवीः पद चेमाः पृदिशः पृथंक
		૪. ૨૦. ૨

	३२ अति दियः	पक्षी ह्रं भूत्वाति दिवः समेति—४. ३४. ४	
	३३ दिवं:	नव भूमीः समुद्रा उछिप्टेऽधि श्रिता दिवः—११. ७. १४.	
અ્ग	३४ दिवं:	त्रीणि रजांसि दिवो ^¹ अङ्ग तिस्नः—१३. ३. २१.	
देवा देव समह्	३४ दैवांत्	येनीयेन वा कृतं पौर्वियाच दैवात्—४. २६. ७.	
	३६ दैवम्	कुष्ठस्तत्सर्व निष्करद्दैर्व समह वृष्ण्यम्—५. ४. १०.	
	३० दैवः	दैवेः केतुर्विश्वमाभूषतीदम्—७. ११. १.	
	१ = दैवाय	ऋषींणां प्रस्तरोऽसि नमोऽस्तु दैवाय प्रस्तरायं—१६.	
। जुर्द्धमप्बरम्	३६ दैवाः	दैवा होतर ऊर्ध्वर्मध्वरं नोऽग्नेर्जिद्धयामि ग्रेणत (५. २७.	
MS combines		९.) इति ।	
इत्यामित्रतदेव आधुदात्त स्यात् on margin	30a 3	गमन्त्रितं दैवं दैवीरिति सर्वत्र ॥ २=३० ॥	
। एकपादि, दिपात्रि	30b प	। । कपाद् द्विपदो भूयो विचक्रमे द्विपात्त्रिपादमभ्येति पुश्चात् ।	
	। । द्विपा <u>द</u> ्ध षट्पदो	भूयोऽसितं ते प्रुलयनमास्थानुमसितं तवासिक्रयस्योषधे	
। सृणन्त	। असि <u>ता</u> अलीका	्। असितस्य गृहेभ्यः इयावाइवं कृष्णमसितं मृणन्तमेषि	
	। हन्यो हन्या नो अ	। रस्य यास्ते शोचयो व्युषो ह तिस्नः उषो यस्मात् ॥	
		ो भूयो वि चेकमे द्विपात्त्रिपीदमभ्येति पश्चात्।	
		ो भूयो वि चेक्रमे त एकपदस्तन्व १ समीसते—१३. २. २७, ३.	
	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	۲۹; cp X 117 8	
	२ श्रिसितं ते प्रत	र्यनमास्थानमसितं तर्च।	
	_	घे निरितो नीशया पृषेत्१. २३ ३	
	। ३ श्रा मे भ्रगुतासि	 ता अर्ह्णकाः—५ १३. ५.	W ásitā alīkāh
	४ ता वीतहेव्य श्राभ	- रिद्सितस्य गृहेभ्यः—६. १३७. १	
	ू ५ श्यावाश्वं कृष्ण	- ामर्सितं मृणन्तेम्ै—११. २. १८	
	६ दक्तिणतो वृषभ प	पि इट्यः—६. ९८. ३, MS 4 12 2 181 10	
	७ कुहूर्देवानीमुमृतस्य	ा पत्नी हृज्यां नो अस्य हुनियों जुषेत—७. ४७ २; TS 3 3	
		115, MS 4 12 6 195 10	
	= यास्ते शोर्चयो	रहेयो जातवेदो याभिराष्ट्रणासि दिवमन्तरिचम्-१८. २. ९	W SPP śocáyo
		षो ह तिस्नः—१३ ३. २१	
	१० उषो यसाहुन्न	न्यादभैषा—१६.६ २≈ VIII 47 18	
अर्द्ध		31 ॥ अर्धस्यासमविभागे ॥ ३=३१ ॥	
्। अंद	एष जीज्ञे बहुभि	साकमित्या पूर्वे अर्धे विषिते ससन्न-४ १.६	

```
कतुम सी भर्द्ध.
```

कृतस्ती जाती केत्मः सो अर्धः क्रमािकाम्बन्तमस्य पृथ्वया — ८. ९. १. विच श्राष्ट्रः परे अर्धे प्रशिषणेम्— ९. ९. १२ = 1 164. 12 क्थिवर्धः ?

31b ॥ सुजातुँ सुभूत्या समजतां स्वरंछता सुन्नितिष्ठिता सुहुनं ते अस्तु स्विधित्यं स्विधित्या स्विधितिना स्विधितं जुपता सुण्ठतश्चरेय सुसम्द्रेनावकुंद्वे सुशं-शितः सुयतः सुर्यतः स्वरंतः स्वरंतः असंत ॥।

*MS adds bráhms nam here

१ सुजातम्

त त्वा भ्रातेरः सुवृधा वर्धमानुमनु जायन्तां वृहवुः सुजातम्—२. १३. ५, ४. २३. ४, ७. २०. ५, Apmb

2 6 15

२ सुर्भूत्या १ ३ सुर्संनताम

म वो गोष्ठेन मुपदा स र्य्या सं मुर्भूत्या-३. १४. १.

नां सुसनतां कृत्वा कामें विध्यतु त्वा हृदि—३. २५.

२, ३.

< स्वरंकृता

अभ्यदेकाक्षा खंरकता सर्व भरेन्ती दुरित परेहि-

१०. १. २५.

४ सुप्रतिष्ठितम्

भूमें मातुर्नि घेंहि मा भूद्रया सुप्रीतिष्ठितम्—१२. १. ६३.

६ सुर्धुतम्

अग्निएद्योता सुद्धेतं छणोतु—६. ७१. २-३; १०.

९. २६.

॰ संधित्यम् ^१

= स्वधिंत्या

त्वप्ट्रीय रूपं सुर्हतं सिंद्या-१२. ३. ३३.

६ खिंधितिना

लोहितेन सधितिना मिथुनं कर्णयोः क्वि-६. १४१. २.

१॰ स्वधितिं जुपन्ताम्

त्वं तान्वत्थ् यदि ते जातवेदः ख्घया युद्धं स्विधिति

जुपन्ताम्--१८ २. ३५.

११ सुर्कृतश्चरेयम्

सहस्रायुः सुर्शतश्चरेयम्-१७. १. २७.

१२ सुसम्बेनावरुन्धे यार्वदिष्ठिष्ट्रोमेनेष्ट्रा सुसम्बेनावरुन्धे तार्वदेनेनार्व रुन्धे

—९. ६. ४०**−**४३.

। सुशशित.

जुप

१३ सुसंशितः यथा वाणः सुसंशितः परापतंत्याशुमत्—६. १०५. २. १४ सुर्यतः अयं यो वद्धः सुर्यतो लालंपीति—६. १११. १

१५ सुर्श्वतम् सुर्श्वतं मन्ये तद्दतं नवीयः—७. ७२. ३= X 179 3

१६ सिंह है स्वर्थ स्वर्थ सिंह से स्वर्थ सिंह से स्वर्थ -- १०. २. ३.

१७ सिर्मृतम् सत्वा राष्ट्राय सर्भतं विभर्ते—१३.१.१; TB 2 5 2 1

१५ सिद्धतम् अग्निष्टद्धोता सिद्धतं रूणोतु—१०. ९. २६; ६. १७. १, २

The series of ex amples marked here are cited under ava grahe ca III 69, which prescribes that a grave syllable following an acute is circumflexed

		प्रथमः प्रपाठकः 	
	१६ (सुपेके	आमे सुपेके शुवले विपेके यो मी पिशाचो अर्थने दुदम्म —५.२९.६	
स्ता, so all the mss of the AV.	२० (सुद्धिता २१ स्वप्तु सा	त्रिपन्धेरियं सेना सिंहितास्तु मे वशे—११. १०. ४. स्वप्तुं माता स्वप्तुं पिता स्वप्तुं श्वा स्वप्तुं विश्पतिः— ४. ५. ६.	
। स्वपतु । इवसतु	२२ खर्पन्तु २३ श्वसन्तु	खर्पन्त्वस्यै ज्ञातयः खप्त्वयमुभितो जर्नः—४. ५. ६. श्वसंन्तु गर्भरा अूपां वैरुण—४. १५ १२.	
रतो	32 ॥ त्राह्मराम् । न	ाषुंसकम् ; तस्येदमिति ^¹ वा । जातिरन्तोदात्तम् ।। ४=३२ ।	Ì
तस्येदमर्थं नपुमक जातिवाचकमन्तो- दात्त वा स्यात् on margin ज्येष्ट	पुनर्मेतिवेन्द्रिय पुनरात	न तहाह्मणं पुनेरस्माजुपैतुं—७ ६६. १. मा द्विणं ब्राह्मणं च—७. ६७ १, ŚB 14 9 4 5 विदुः—१०. ७ १७.	T ásra-, cp Concor dance Reference in Concor- dance may be correc ted
ण on margin	अथो यद्राह्मणं म् तदांहुर्बाह्मणं मह तसाजातं ब्राह्मण गुह्म निघी निहित्त	मृहत्—१०. ८. २०, ३७ गृहत्—१० ८ ३८ त्—१० ८ ३३ गृं ब्रह्म ज्येष्टम्—११ ५. ५, २३. गुं ब्राह्मणस्य—११ ५ १०. नेता ब्राह्मणेन—१२. ३. १०.	•
	441 (1140) (11)	॥ १६ ॥	
No fullstop in the MS		ित समानशब्दान्यन्यस्वराणि अर्थप्रत्ययकृतः अपवादः कचित् कचिद्विभाषितानि ५=३३	
। इसीणाम्	 श्रुस्थिभ्यः कुर्शफस्य ऋत्वियः रोहितम् वृष्मणा किमीणाम् 	अस्थिभ्यंस्ते मृज्जभ्यः—१. ३३. ६ क्रशंफंस्य विशुफस्य द्योः पिता पृथिवी माता—३. ९ १ अयं ते योनिर्क्तित्वयो यतो जातो अरोचथाः—३ २० १. क्रमुखशी इव रोहित्मनंवग्लायता सर्वा—४. ४. ७ उतामूं द्यां वृष्भंणोपे स्पृशामि ४ ३०. ७= X 125 7 सर्वेषां च क्रिमीणां सर्वांसां च क्रिमीणांम्—५ २३. १३	This is cited under bhirbhyāṃbhyassu IV 31, which prescribes separation of bhiḥ etc
	॰ अर्र्सः [*] = अमितिः	वृष्णानी ते माता युमः पितारकुर्नामस्ति—६. ४६. १. ऊर्ध्वा यस्यामितभी अदिद्युतत्सवीमनि—७. १४ २,	W tárarur ná- Concordance yasyām ati may be corrected
। वृरिष्माणमस्म on nıargın	६ र्मातिः १॰ वृरिमाणम्	मियं सजाता र्मितिचों अस्तु—६. ७३ २३ वृष्मीर्णमस्मै विर्माणियस्मै—७ १४. ३, KS 37 9	•

¹ Vb divides 4 into two दमिति वा ॥ जाति against all mss 2 Vn स्वरिवशिख्यापवाद 3 Vn वर्मणो 4 Vn अरकर 5 Vn तिर्वा

```
११ वसब्यः
                                     इस्ती पृणस्य बुदुर्भिर्वसद्येराप्रयेछ दक्षिणादोत सद्यात्
                                                        —७. २६. ८ : TS 1 2 13 2
              ्थवकोल्या
१२
उदकोत्मानः
                                   श्रवकीव्या उदक्रीतमान ओपंघयः—८. ७. ९.
              १३ सप्तर्थम्
                                     साकुंजानी सप्तर्थमाहुरेकजम्-९. ९. १६=1 164
                                                                                   15
              १८ चित्तिभिंः
                                     सा चित्तिमिनि हि चुकार् मर्त्यान्-९. १०. ७=
                                                                           1 164 29
              १४ अनागसः
                                   मासानिंछो अनागर्सः—१०. १. ७.
     तरणेकम् १६ तस्रणेकम्
                                   दुर्भः शोचिस्तुरुणेकुमध्वेस्य वार्रः पदुपस्य वार्रः--१०.
                                                                                 ઝ. ર.
              १० अरणी याभ्याम् वो वे ते विद्यादरणी याभ्यां निर्मथ्यते वर्सु-१०.८.२०.
             १= अयुर्तम्
                                    शतं ते ऽयुर्तं दायनान्ते युगे त्रीणि चत्वारि रूण्मः -- ८.
                                                              २. २१; ८. ७. १०, ८. २४.
                                   तस्येप मार्वतो गणः स पेति शिक्यार्हतः—१३. ४. ८.
              १६ शिक्यार्रुतः
              २० विवस्तर सर्दने यसिन्देवा विद्ये माद्यम्ते विवस्तर सर्दने घारयन्ते—
                                                               १८. १. ३५=X 12 7
पृथिन्यो न जनय
                 पितिभ्यः
                                   पर्तिभ्यो न जर्नयः शुम्ममानाः—५. १२. ५.
                                   वामं पित्रभ्यो य इदं संमीरिरे मयः पर्तिभ्यो जनये
परिष्वजे, प on २१ रपरिष्वजे
                                                    परिष्वज्ञं---१४ १. ४६ = X 40 10
the margin
```

34 ॥ अकारात्प्रतिषेधात्परमुदात्तमजरादीनाम् इति ॥ ६=३४ ॥

	१ अजर्रम्	संशितं चुत्रमुजर्यमस्तु—३. १९ १.
	३ अमरम् ?	
	३ असृतंम्	अप्खर्नतरमृतम्—१. ४. ४=1 23 19
। भुनृतं मित्रा	४ <u>अ</u> मित्रेः	निष्टं भंज यो अमित्रों अस्य—४. २२. २.
। झातर <u>द</u> ुवा	४ अभातर इव	अन्नातर इव जामर्यः—१ १७. १, Nir 3 4
	६ श्रुहर्षः	नुताद्दर्धश्च हन्यताम्—५. २३. ७.
त्त=यूर्त	७ ऋसूतम्	श्रुसूर्ते रजो अप्यंगुस्ते—१०. ३. ९.
	= अजानेये	<u>ज</u> ुत जायामुजानेये—६. ६०. १.
	६ अ <u>स्</u> तृतिका	श्रुस्तिका रामायुण्यपृचित्य पंतिष्यति—६. ८३. ३
		5 ME

35 ॥ अकारान्तो^{*} त्रक्षा त्रक्षण इत्यस्मिन्नर्थे ॥ ७=३५ ॥

ब्रह्मा यन्मन्युतः शपीत्—२. ७. २.

रावो

¹ Vn अरमाभ्यां 2 प्रतिषेधादकारात्परमजरादिपद द्वितीयोदात्त मवित on the margin 3 Vn अर्द्धन् 4 Vn अर्प्ट तिका 5 R अकाराती नपु- ब्रह्म as one sutra, Vr ब्रह्मा ब्रह्मण and joins 7-8 6 P न्न्यर्थे, Ş स्मिन्नर्थे

Add véda to reference in Concordance

```
ब्रह्मा चेद्धस्तमग्रद्धीत्स एव पतिरेकधा-५. १७. ८.
                तेर्मिर्वहा। विध्यति देवपीयून-५. १८. ८.
                ब्रह्मेवासंस्थितं हविरनेदन्त इमान्यवीन्-६. ५०. २.
   ।
संस्थित
                ब्रह्मा सं स्तौत भद्रयी- ९. ४. ११.
       ŧ
                ब्रह्मेनेब्रिद्यात्तर्पसा विपश्चित्—८. ९. ३.
                ब्रह्मा सुमेधाः सो श्रीत्मन्मदेत-९. १. ६.
                ब्रह्मायं वाचः परम व्योम-- ९, १०. १४= I 164 35
                स ब्रह्मा वेदिता स्यात्—१०. ७. २४.
                तर्नस्त्वा ब्रह्मोर्दद्वयत्-१०. १०. २२.
                पुर्नर्वेह्या वसुनीतिरमे-१२. २. ६.
                ब्रह्मेच विद्वानेष्यो ३ य कव्याद निरादर्धत्-१२. २. ३९.
    शुभती
                तानि ब्रह्मोत शुम्भति—१४ १. २८=X 85 35
                 सूर्यां यो ब्रह्मा वेदं-१४. १ २९=X 85 34
                 स इत्तत्स्योन हरित ब्रह्मा वासः सुमङ्गलेम्-१४ १. ३०.
    मगलम
      ग्द्री
                 इन्द्रों ब्रह्मा दंचिणतस्ते अस्तु—१८. ४ १५
                 ब्रह्मार्णस्ते युशर्स सन्तु मान्ये (२ ६. २, VS 27 2) इति प्रथमाया
                                                                                 बहुबचनम् ।
                 ब्रह्माणं च वृहस्पर्तिम् ( ३. २०. ४ ) इति द्वितीयाया एकंवचनम् ।
                 ब्रह्मभ्यः कृणुता व्रियम् ( १२. २. ३४ ) इति चतुर्थ्यो बहुवचनम् । तानि सर्वम ।
                 यद्ग्रह्मभिर्यदिपिमि —६ १२. २.
                 बीकृता ब्रह्मभिः कृता—१०. १. ३.
                 वशायीमन्तरिवशदोदनो ब्रह्मणी सह-१०. १०. २५.
महाणा दबात्
                 उतैना ब्रह्मणे दद्यात्—३. २८. २
                 प्रजापितिस्तपेसा ब्रह्मणेऽपेचत्—४. ३५. १
                 यं पपाचे ब्रह्मणे ब्रह्म पूर्वम्—४. ३५. २.
                  यज जीवेता ब्रह्मणे देर्यमाहुः—९. ५. ७.
                 पद्मीदनो ब्रह्मणे दीयमानः-९. ५. ९, १०
      पची
्। ।
पची. ददाति
                  पञ्चौदनं ब्रह्मणे ऽजं देदाति-- ९. ५. ११, १२
                 यो ब्रह्मणें चिकितुषे दर्दाति-१४. २. ४१
                 युवं ब्रह्मणे ऽनुमन्यमानौ वृहस्पते साकमिन्द्रेश्च दत्तम्—१५, २, २०,
                 वज्ञ यो ब्रह्मणी मुख्यः खाद्व वद्मीति मन्यते—५. १८. ७.
                 ब्रह्मणां इस्तेषु प्रष्ट्रथक्सादयामि ( ६. १२२. ५, १०. ९_ २५, ३१ १ १ २ ) हन्ह
     मधाण
                                                                                    यहरू।
                 ब्रह्मणीमार्षेयास्ते मा रिषन्श्राशितार -११. १ २%
```

41.41

Contract descriptions on the particle production of the last of th

१० ॥ नपुंसकमायुदानं ऋतेनि ॥ ८=३६ ॥

[ब्रह्मा-पानेनं --ब्रह्म ६०, ५ - द०, 1

11 20 11

१८॥ अन्तोदात्तानि । समानशःशन्यन्यसर्याज् । जर्वेष्ठययकृतः स्वर्गत्रशेयः । अपवादः कवि । । का तिज्ञाविकानि ॥ ९००३७ ॥

यसन्तर्षे म सन्तिवेदकाति सर्वस्य न ३. ६. ५ म प्रस्थाः 4, 24, 70-13.

प्रतिनित्ति महीत । प्री धानवा है। १ ३ ३ मन • । प्रान्त्या १ स्त्रीत्याः बार्ड न हवा सी हित संस्कृत हो की त्या 🚭 🚁 ३५, ३

> र पर्दि और हर मार्र को हो मार्र मिनको हर १ कर उ

८ जनगां वेशान उद्विशे जन्मादियम् २ ४, २,

८ नःयो न इस्ट्रे प्रस्टे मध्यो म पृष्यन्ते । २, ५, २,

. चेद्रदृष् ति ताराभूष्यु विक्षांतर ॥या विक्षांत्र- ५ १३. १ 🕠 प त ॥चाम યોના દ્વ

नर्नाह क्या नामय न. २५ व. - मनाद्य

वर्षे इचारी क्या १५ १३ ३ તથાઇ.

मनो इचाद हु म १५, १५, १, १- अवास नमंद्र यस्ये रमामिशहर ४ २ ५. 4, (+1,)+17 ११ रसामिन

ा नार्वानीस उन नोर्नम धार्नान्युनार्वमित गुण्यम् - ३. ३ ५. 2113

म मंदिरोदयमणिर्मेशा चेरिष्ट एतिये -८. ५ ६०: ३. भ मध $\alpha \, \mathbb{U}$

4. 4.

ामंत्रचमुर्समो सम्बं - ४, ३४, १, १८ वामं स्वयम्

तिके िल्ये नि र्वचानि रेपुम्-४, २१, २, क्लि १६ अभिने विदंष

दमा अले इडाईन रुपविजन्त्रीय शुपर्नित्रयः खर्पाः **१६ श्**यमेविव ' म्या । (फ. २. ८= 🔪 120 \$) इति यावदा।

वियस्तद्रधर्णयेनंयसे-५. ६. ४. १० द्विपः

उद्देनमुत्तरं नयाप्तं पुनेनांहुत –६ ५ १.

नद्भनिय ब्रामियर्यण नार्द्रम्यं दुन्दुमे अधि नृत्य वेदः **१६ मध्ये दुन्दुने** सम्प दुद्

-- 4. 20. 20

यदुर्त्युको वर्गति मोधमतत्—६. २९.. १= 🗎 105 + **२**० मोघमेतत्

यथाम चक्रनिखनेन्तो अद्ये कार्यीवणा अच्चिदो न -१ यामम् विद्ययां—६. ११६. १.

and raman cited as an ex under padán rynam von mvanzm rtiva bhosivat varesu II 25 vadr s Concordance may be corrected

ध्य ॥ ३३ ॥ जिले

			
	२२ यातुधानीः	अपार्ह यातुघानीरपु सर्वी अराय्यः—४. १८. ७; १.	
		ર૮. ૪.	
	२३ <u>घ</u> रुणी	धुरुण्यसि शाले—३. १२. ३.	
	्। हुव्यं होतुव्यम् :—	_	
	२८ हब्यम्	इध्मेनाग्न इछमानो घृतेन जुहोमि हन्यं तरसे वलाय—	
	- `	ર. १५. રૂ.	
। उपह्न्यम्	२५ उपहब्यम्	उपहब्यं विपूवन्तं ये च यज्ञा गुहा हिताः-११. ७. १५.	W Lind upahá-
वेद स्व, पर्श्वर्भ	२६ वेदः स्वस्ति ः	वेदः स्वितिद्वेघणः स्वितः परशुर्वेदिः परशुर्ने स्वस्ति—	vyam drughanáh cited
स्वस्ति	2. 2	७ २८ १	as an example under pürvapadād drugh- aņādīnām III 76,
	२० पाथो घृतस्य	अस्रीविष्णू महि तहीं महित्वं पाथो घृतस्य गुर्ह्यस्य नामे	which prescribes cere- bralisation
	. 11.1 5.77	—७ २९ १, TS 1 8 22 1	
	२= इयावी विंथुरी	उद्स्य स्याची विथुरी गृष्टी चार्मिव पेततुः—७. ९५. १	
	२६ इस्तिन्याः पदेन	यथां हस्ती हस्तिन्याः पदेन पदमुंद्युजे—६. ७० २	
	३॰ यस्याः पदे	यस्याः पदे पुनते देवयन्तः—७ २७ १=RVKh	
	૩૦ વસ્તાન્યુવ	IX 86 1	•
	३१ पड्ड मासः	पडांहुः शीतान्पड्डं मास उप्णान्—८ ९ १७.	Aztán sád v atad
	रा पञ्ज मालः	पडाहुः रागतान्यञ्ज मास उच्चान् ८ ८ ८७:	śītān sád u cited as an ex under na- nanebhyah katataih
। वर्द्धयद्वसमाना	३२ वर्धयद्वर्घमाना	सा नो भूमिर्वर्धयद्वर्धमाना—१२. १. १३	śasasosu II 9 W vardhayad vár-
। दिभागधुन	३३ द्विभागधनमादाय	द्विभागधनमादाय प्र क्षिणात्यविर्त्या—१२ २. ३५.	
। <u>म</u> ुरुती	३४ मार्वतो गणः	तस्येप मार्वतो गणः-१३ ४. ८	
। उदु <u>व</u> ली	३५ उदुम्बली	उद्भुणसार्वसुतृपांबुदुम्बली—१८ २ १३=X 14 12	
	३६ स्वर्गे यतः	स्वर्ग यतः पितुईस्तं निर्मृष्टि दक्षिणम्—१८ ४. ५६	
न्यापि थ	३० ब्यापिथ	यर्थेन्द्र तन्वा ३ न्तरिक्षं व्यापिथ—१७. १ १३.	W vyápitha
	- -	अन्तर्देधेऽहं संलिलेन वाचः—१७. १. २९	
। पिशग		पिशक्तं स्त्रों नमसो वयोघाः—९ ४ २२, cp II	
-	<u>-</u> ·· -	3 9	
। नभसो ज्योतिषी-	४० नमसो ज्योति-	तसौ प्र भाति नभसो ज्योतिषीमानस्वर्गः पन्थाः सुकृते	W nábhaso 196-
 मान्		- देवयानः—१८. ४. १४.	
। भवामद्री		 भवारुद्रौ सयुज्ञा संविदानौ—११ २ १४	
मन्याया कान्येनि अतोदात्तो भव-	॥ क	व्यिति [*] संज्ञायामग्रन्थे ।। १०=३८ ।।	
त्यमये on the margin	काव्यो हिनोति	नूनं तर्दस्य काव्यो हिनोति—४ १ ६	
यो	काव्यं यौ	यो मेधातिथिमवंथो यौ त्रिशोकं मित्रविकणावुशनां	
	-		
		-	

अतिद्धितांत दक्षिणा पद अतोदात्त भवति on the margin

39 ।। दिचणा तद्वितान्तम् ।। ११=३९ ।।

श्रवारुख गाईंपलात्फ्रज्यादा प्रेतं दक्षिणा—१२. २. ३४. सर्खती भितरो हवन्ते दक्षिणा यद्मिमनक्षमाणाः—१८. १. ४२ = X 17 9

भाशापदं अतोदात्त भवत्याशिपि on the margin

40 ॥ आशामाशिषि ॥ १२=४० ॥

वेश्वानर पीवता मी पुनातु यत्सीगरमीभिधावीम्याशाम्—६. ११९. ३; cp TA W dhāyāni 2.61

प्तद्रुपं प्रत्ययांतर् वा अतोदात्त भवति on the margın चीन

41 ॥ अर्वाचीनमिति प्रत्ययान्तरं वा ॥ १३=४१ ॥

अर्वाचीनं वंसुविदं भगं मे रथमियारा वाजिन या वहन्तु-३. १६. ६ = VII

41 6

अयं ते अस्म्युपं न पद्यर्वाद् प्रतीचीनः संहुरे विश्ववावन् अ. ३२. ६= X 83 6

प्रतीचो वाहुन्प्रति भर्ध्येपाम्—८. ३. ६ = X 87 4

मदतस्तवर्णलोप **अतोदात्तरच भवति** on the margin 42-43 ।। मही देवस्य महतो देवस्येति तवर्णलोपोऽन्तोदात्तत्वं च। ॥ १४=४२, ४३॥

१ महो देवस्य पूर्वास धार्म-४. १. ६.

२ महो गोत्रस्य चयति खराजी-५. २. ८=X 120 8

३ अहीतो महो धरुणीय देवा दिनीव ज्योति स्वमा भिमीयात्—६. ९२. ३ = X 56 2 W great, nom sing

र दिवो विष्ण उत वा पृथिव्या महो विष्ण उरोरन्तरिचात्—७. २६. ८; MS 1 2

9 19 6

मह स्कम्भस्य मिमानो श्रत्नम्—१०. ७. २.

६ महस्पत्रासो अर्धुरस्य वीराः—१८. १. २= X 10 2

ज्यमस्य माता पेर्युद्यमाना महो जाया विवस्ततो ननाश (१८. १. ५३ = X

17 1) इति ।

No fullstop in the MS स्पष्टम् on the margin

44a ॥ पूर्वपदत्रकृतिस्वरः — तस्यापनादः ॥ १=४४ ॥

44b ॥ कृविशस्तान्यसमे असमे द्यावाष्ट्रथिवी सुपश्चस्तमंभिश्वतासी दिह प्रसुक्तो-मिस्तुप्तेभिर्युव संद्वितं पुष्कुछ मुन्त्राः कविशुस्ता ये अग्निद्ग्धा देवानमितत्परि-

षूतम् ।

¹ J तद्धितान्तम्, R दक्षिणत, P तद्धिनान्तम्, 2 Vr ०चीनमिति, P, R भर्वाचीनमिति ॥ प्रस्य० two sutras Vr and Al agree with the MS, J omits ना, but otherwise agrees with N and M 4 J, N, M महो देनस्य महती देवस्पेति वा ॥ तद्वर्णोपोदात्तत्त्व च two sutras, Vn तद्वर्णस्य लोपो, G, N, M count sutras 15, other mss put down simply ॥२॥ So N, M, and J, Vb पूर्वपदप्रकृतिस्वरापवाद and so are P, V, and Vr; S reads स्वस्तस्या, Al पूर्वपद प्रकृति स्व, so Vn, R combines 1-2 into one

१ कविशस्तान्यसमे वर्ष्यवोचाम-५. १. ९.

्। पावाप्रभिवी

२ ऊर्जिमस्मै द्याचीपृथिवी श्रीधाताम्—२. २९. ५.

३ तस्मी उरार्ध कृषाहि सुप्रशस्तम्—१. ११. ११ = VII 80 40.

अभिश्वतासीत् P but cp —

भभिश्वनातीत्. ।

त्वं वीवधां श्रेष्ठंतमाभिश्वतास्येंपघे—६. १३८. १.

४ इह प्रसिक्तो वि चैयत्कृत न —७. ५०. ३= V 60 1

। । अग्निस्तिप्तेभि युवँ । । संहिन । मुना कवि

६ इन्द्रीतोमा वर्तर्यंत दिवस्पर्यस्तितप्ते भिर्युचमरमहन्मभि — ८. ४. १ = VII 104 5

यत्संहितं पुंष्कलं चित्रमनि—१३. ३ १०

= आ त्वा मन्त्राः कविशस्ता बहन्तु—१८ १. ६०=X 14 4

ध्ये अग्निद्रम्था ये अनिमिद्रम्था मध्ये दिव स्वधयो माद्रयन्ते—१८. २. ३५=X 15 14

१ • देवानामितरपरिपूतमर्न स्याल्ड चरति रोचमानम्—११ ५ २३, GB 1 2 7

11 25 11

No virama or visargas in the MS ≈ on the margin अनुदात्तानि भवति on the margin 45 || अनुदात्तानि || समानशन्दान्यन्यस्वराणि | अर्थेप्रत्ययक्रतः खरविशेषः । अपवादः कचित् । कचिद्विभाषितानि ॥ २=४५ ॥

46 ॥ आख्यातानि नामसदृशानि ॥ ३=४६ ॥

१ पर्यू प्र प्रन्या वार्जसातये—धुन्य = run ५. ६. ४ = IX 110 1

२ स्वज ईवाभिष्टितो दश-द्श = bite ५ १४. १०.

३ घ्रुवर्मयो घ्रुवमुता शंनिष्ट—अय• √ इ ७. ९७. १.

४ शरमो न चत्तो ऽति दुर्गाण्येपः—एपः √एप् ९. ५. ९.

RV III 29, 6 ayah

47 ॥ कमितिं निपातः ॥ ४=४७ ॥

त्या

त्रिवातुदात्तम् । अव्ययम् । सर्वनाम । सुखनाम च ।

१ तिष्ठतेलयंता सु कंम्—१. १७ ४=I 191 6

र अपनाम स्यन्देमाना अवीवरत वो हि कम्-३ १३. ३, TS 5 6 1 3

३ विष्णोर्ज कं प्रा चीचं वीयीणि—७ २६. १= I 154 1

48 ॥ यथेति निपार्तैः ॥ ५=४८ ॥

चतुर्धानुदात्तम् । अव्ययम् । द्धी

१ निर्वलासं बलासिन क्षिणोमि पुष्करं यथा—६. १४. २ क्षिणोमि

२ निर्वलामेत प्र पंताशुद्धः शिशुको यथा—६ १४ ३

So MS and C muskarám and so is SPP

३ अप त्ये तायवी यथा नर्जवा सम्बर्ज —१३ २, १७=1 50. 2 141

- 1 4'441 भार्तन्तो प्रव्रभी यथा—१३, २, १८=1 50 3.

ननुश्रंद मि नवि בש שורל בש

¹⁹¹ ॥ आख्यातान्युपनर्गेनदशानि ॥ ६-४९ ॥

९ मा रिन्सुर्र्या दर्घः—अय ३. १६ ३= VII ४१ ३.

२ जनगनशमुदेवा नरेनेरे—प्रच ३,५०, ४=1 102 🕹

ः तरं नग्रमप्तः प्रार्थं मे वर्चः - प्राप्तः प्रवारः १,४३

८ पुर्नस्या दुरप्सरसः पुनिन्दः पुनर्नर्गः —दः रहा

४ पुनेस्या द्विभ्वे देवा यथातुंन्माध्नो ऽसीत-६. १११ ४: KS. ३ 14 1111

er eo SK Se 1 - "5-2 १०० ॥ दुईं । जबेति ब्रीजि । ण्यानि स्वर्रिविशिष्टानि, नानि हर्मात् ।

4% ।। आग्यानं विज्युपमर्गन्य चित्रं दुईवीमृतकस्य लोपः । ادي ديد . و الري ديد و

1200 cm - 327 cm - 421

३६ ॥ आमन्त्रिनानि न्यगविशिष्टानि ॥ ५=५० ॥

९८५ ॥ अयोदितानि :---

देशीः पट् प्राचीनं शहरेष वा यावाष्ट्रियवी अस्म यावाष्ट्रियवी मन्दे वा गापार्थियो अन्यं यात्रार्थियो॥

१ देवीः पत्रवीत्व ने होत्रान्यस् । उवीः ५, ३,६,

というがった。

الا تستقر بنده الا تستقر عند الا تستقر

ः प्राचीनं प्रक्तिं प्रीकां प्रभूता समीतन किन्ते एवं अर्थन-वृद्धिः ५ १२ ४= X 110 4

ः पुत्र वो वावापृथिवी उन्हें न हीन्न हैन्स-२, २२, ४.

र असी यांवाष्ट्रियवी मूर्र यान होत्या प्रेड्ने व धेन्-४. २२.४, TB 2.478

८ मन्त्रे वो वावाषृथिर्वा नुसेहने नर्पन्यं — ४. २६ १: ArS - S

ः अनेयं यावाषृथियी रहान्तुं - ६. ४०. १.

51 II पादादीनामपवादः ।। ८=५१ II

१ प्रस्ति व वे हुन व वे झाझ जन्मयामिल—४. ३. ३.

ः गल्ह्येतं तपन्तु नार्टनः पर्जन्य द्योपिषाः द्र्येर्- ३. १५. ४. ः प्रते प्रवासिशी मूरि वनं दुहायां घर्मेडुवे इव धेन्—४. २२. ४: TB.2 - 7.8

ं बा मी स्थमी तेके पांचारवेहा चुन्म-६. २६. १.

= प्रनिवित्तेच्नो है नर्मपामार्ग हरोहिंच-७. ६५. रे.

ध्या न्द्रीरेन्ड इस्नियाहि मुयुरेरोनिनः—अ. ११७. १=III. -5 1. , न श्रीरतं रंभित्मा बरिष्ठ आपुः शिक्षंन्तीः पचता सुनाथाः—१२. ३. २७. الله المستون الدور ا الدور ال Wards apparate

W. Tighter with

THESTERS

W. Jang Sir Tra Most on J

^{1.} B. Va. स्प्रेन्ट्स्पानिः ग्लेन्ट्सानिः १,००३ ऐ-7 फाट ठाटः २. Vb. दुरे म्पत्रवित्र हेनानि लागिष्टन्यम् देशति हुपार अस्पनः ३ ६ सर्वतः २ स्ववेत्रेत्वरः

युमराधत्त = लोक पितृषुं वित्त्वैधंस्व यम् राजसु—१८. २. १५.

MS and W yamara-

ध पुतमिष्म सुमाहितं जुषाणो असे प्रति हर्य होमैं:--१०. ६. ३५.

ह्यू १० श्रुनागोहत्या नै भीमा केत्ये मा नो गामश्र पुर्वषं नधी —१०. १. २९.

११ तैस्त्वा सर्वरिभ ष्यमि पाशैरसावामुष्यायणामुष्याः पुत्र-असी । आमुष्यायण ।

अमुष्याः । पुत्र ४. १६. ९.

11 28 11

52 ॥ आदिखरितानि ॥ ९=५२ ॥

ज्यकि परि शो नम—१. २. २ किंवासीन्मातिरिधी तदानीम्—१० ८. ३९. श्वेन्वतीरप्सरस्रो रूपेका जुतार्बुदे—११ ९ १५. जुपा विवास मनेवे स्वर्वती (१८. १. २०= X 11 3) इति ।

53 ॥ एकाचराणि बिरतानि ॥ १०=५३ ॥

चौ पर्त चौ: चौष्पित्यर्यावयं दुछुना या—६ ४. ३ = VI. 51. 5
न्यं अध्रान् न्यं अधा न्यं इड्ड घ्राङ् वा परेहि—५. २२ २
न्यं न्यं न्यं न्यं न्यं वाती वाति न्यं क्तपति स्थाः—६. ९१. २ = X

60 11

फु। खुर्। न्युङ्^१

54 ॥ अनुदात्तानि खरितानि ॥ ११=५४ ॥

अनुदात्तात्परं खरितं भवति '—

अहमेवास्म्यमावास्या ३ मा मा वैसन्ति-७. ७९. २ १ श्रमावास्य पषा ते राजन्कन्यां--१ १४ २. २ कन्या आहर्षि धान्यं १ रस्नम्--२ २६. ५ ३ धान्यंम् आचार्यं उपनयमानो ब्रह्मचारिणम्-११. ५. ३ ४ आचार्यः प्र राजन्यः अत्तर्द्वग्धो राजन्यः--५ १८ २ आरार्छरव्या असाद्विष्चीरिन्द्र पातय-१. १९ १. ६ शरव्याः सम्वास्त्राह आस्प्रेम्—६. ५६. ३ ॰ आस्यम् पश्याम ते वीयं जातवेदः-१ ७ ५ न वीर्थम

This is cited as an example under II

६ वीर्यवान् १० वीर्यवत्तरः

वीर्थवान्त्सपत्नुहा—८ ५ १

र् इहैिंघ वीर्यवत्तरो वयोधा अपराहतः—१८ ४ ३८ The distriction property and the second state of the second state

TS 3 2 8 2 mills-

This is at ad as an example under HI. 76

	سن بت بولرو ود بن بالمنافة الدوليلمانيوس المالية	अस्य सार्वजात्य ।
	भ मनुष्यीः	पुत्रीमनुष्यो तह हा ५. ५७. १० = ४. १०) ।
भू नुस्या नुस्या	१४ भुन् हियाः	श न गणी बन्हिमील-१, ६, ४, १६५ १ ।.
	भ म्ह्याः	मर्गे सन्तान गी१. ६. ४० ६५ १ ।
ħ	१ स्वाद्यंप	सन्द्रहर्भेण उत्तियो चुद्रेशीन१, १५, १, ४, ५१, ३
	१८ गर्मा	िए देनो जन्म होत्र पान्तु वे जन्मा व चान्यो १.
		293
	१८ े तथी.	ना संदिर्भार मुर्दे महाराज्य समितिया – १ २२. ३
	१० नुष्यंस्	पुत्रमेनु यातुनानीः समीमान गर्थम्१ ३८, ३.
	<u>१= समस्ये</u>	परिष्यं नीमन्पी विद्वारित - २.२.४.
	ा- चुवैम	ાર્શક્ત જો માર્ગ જાલ-૧.૧.૧ ૬=૧ ૩૪ ૩
• धुःन्त	·- लुद्दीन्यः	नहीं, में हुई दे हों। नमुः दे हैन्यु परीय 🔑 ८.५.
	 अवग्रास्थिम् 	क्ये न वार्तः वनम ॥स्य रेहरीम ००. १३. ५.
	रर विवसीम्	म ह ॥वा विवस्ति === १५.१.
1 વહાર	• स सच्ये	नवीयण देन नहारी नाजपीत न ग्रमी १ . १ . १
	• र गुगुर्धम	नायुष्टीमत्त्वा नीतः—३ ३५, १
	ः शीर्पण्यंस	हर्नाट र बार्षण्यरेमनो पार्धेय निर्मिम्—२. ३१ ८.
मन्द्री सर्वे दे <u>६</u>	र अनुस्यति	क्षांत्मा- वे जन्तीन् - २ ३३ २
•	· शेषण्यम्	यदमं दोष्ण्यर्वनसंस्था गुरुस्या वि र्ह्यामि ने—
	~ ·	ર. રેર સ
	^{२८} नसर्चम्	यदमं मन्य रेधोणिन्या भानंद मंनेनो वि वृंदािम ने
		ર કર. હ
	१६ त्युचर्यम्	यदमं त्वचूर्खं ते वृषम्—२. ३३. ७.
गुम्मानप्र <u>ी</u>	³ ॰ मृथुद्यांन्	मुख्यितस्तो तानपु यान् गुरार्ध-२, ३५, २,
	३१ मृतिकास्यः	यो बुरः वितिकाम्यी२ ३६. ५.
	३ - पृथ्याः	पृथ्वी रेवर्तार्वजुधा विक्रेपाः—३. ४. ७.
	३३ ग्रामुण्यं:	सूता प्राप्तिषयेख्य ये—३. ५. ७
न्युर्यम्		वृदद्राप्ट्रं मीयेर्यं स्थातु—३.८.१
	१५ खुण्यः	नेटीय इत्सुण्ये पुकमा येवन्—इत्। सुण्ये ३ १७. २.
1	H	= X. 101 3 रथवार्द्धनं पीर्वरी च प्रफुर्विम्—३. १७. ३.
-4	३६ मुफ्डयम्	य इन्द्रेण सरथं याति देवो वैश्वानुर उत विश्वदाव्यः
	३० विश्वदृद्यं	य इन्द्रण सुर्य यात चुवा चन्यानुर जुत चन्त्रमुख्यः ३. २१. ३, KS 40 3
	३= कार्यस्य	कृतस्यं कार्यंस्य चेह स्फातिं सुमार्वह—३. २४. ५
	२६ कुप्त्याः ३६ वुष्त्याः	स बुध्न्या उपमा अस्य विष्ठाः—४. १. १. ५. ६. १,
	4. 3. Al.	SV 1 321

	४० सहस्येन	तेनो सद्द्रस्थेना वृयं नि जनान्स्वापयामसि—४. ५. १.	
		= VII 55. 7.	
कर्म	४१ तियम	क्रुम्भं कृत्वा तिर्थेम्—४. ७. ३.	
मृत	४२ पाजस्यम्	धुवार्यां घेद्दि पाजुस्यम् ।	
		अन्तरिक्षे मध्युतो मध्यमस्य-४. १४. ८.	
	४३ (समाम्यः, ब्याम्यः	यः समाम्यो ई वर्षणो यो व्याम्यो ई यः संदेश्यो ई	
	संदेश्यः, विदेश्यः	वर्षणो यो चिंदेश्यः — ४. १६. ८.	
उत्तमे द्वियकार स्व-	४४ अभेवेमराच्येः	दौष्यंप्यं दीर्जीवित्यं रत्ती अभ्वंमराच्यः (arāyi yias	
रित शेष पद चानु-		४. १७ ५; ७. २३. १.) इति ।	
दाच भवति on margin	55 ॥ द्वि य	ाकाराण्युत्तमे ^³ । वर्जयित्वा ॥ १२=५५ ॥	
	४५ जनितव्यम्	यज्ञातं जीनतव्यं च केवेलम्—४. २३. ७	
	४६ नमस्ये	उर्वी गम्भीरे कविभिनेमुखे—४. २६. ३.	suprāvyà ca IV 2 means that in this
	४० सुप्राव्यो	अहं देधामि द्रविणा ह्विष्मेते सुप्राच्या रे यजमानाय	word the last mem- ber is separated from the rest of the comp
	~ -	सुन्वते—सुप्रऽअन्या ४. ३०. ६.	and not the first RV X 125 2 supravy
	८= ग्राह्यः	हस्तेनैव ग्राह्मं आधिरस्याः—५ १७. ३= X 109 3	
। जुहन्	- ८६ जुह्मम्	सोमेन नीतां जुद्धं रेन देवाः—५ १७. ५= X 109 5	
र्धीसित् न योक्षि	४० हिंसितव्यंः	न ब्रांह्मणो हिंसित्व्यो ई ग्निः प्रियतनोरिव-५. १८. ६.	
	४१ कूद्यम्	यां मृतायानुवध्ननितं कुद्यं पद्योपनीम्—५ १९. १२	
	४२ प्रफुव्यम्	जूदामिंछ प्रफर्व्य रे तां तेक्मन्वींच धूनुहि—५. २२. ७.	
	४३ कर्मण्याः	ओता आर्पः कर्मण्या मुञ्चन्त्वतः प्रणीतये—६. २३. २.	
इन् यं	५४ हुनुब्याम्	वि ते हनव्या शर्राणे वि ते मुख्यां नयामस्ति—६. ४३ ३.	
पुनतु	४४ घृतुप्वं. ^४	घृतेन नो घृत्वः पुनन्तु—६. ५१. २=X 17 10	
	४६ नैर्वाध्येन	नैर्वाध्येन ह्विषेन्द्र एनं पर्राशरीत्—६. ७५. १.	TB 8 3 11 3 निर्नी-
। मुंचतु	४० शुपुथ्यति	मुञ्चन्तुं मा शपुथ्या ३ दथी वरुण्यद्भित—६. ९६. २=	
		X 97 16	
	४= ऑ्ड्यं:	नि शीर्षतो नि पंत्तर्तं आध्यो र्वे नि तिरामि ते—६.१३१.१.	
পূ ৰেমী	४६ आण्ड्यी	अथास्येन्द्रो त्रावंभ्यामुभे भिनत्त्वाण्ड्यौ—६. १३८. २.	
	६० नुङ्ये	ये ते नाुड्यौ देघकते—६. १३८ ४.	
मुवितंमतुम्	६१ ओुण्योः	थुभि त्यं देवं संवितारमोण्योः क्विकतुम्—oní —níos	onyòs ca III 61 means that in the
		<i>૭.</i> ર ૪. ર	single word onyoh the final syllable has a Ksaipra svarita
	६२ अस्त्रेम्	असं १ त्वाप्रजसं क्रणोमि—asú asúam, ७. ३५ ३	C aśvám

¹ Vn. अम्र 2 Ş दिकारणुत्तमे 3 Vn माझा आधि MS. omits fullstop after उत्तमे, 4 Vn इनस्य 5 Vn एतम्ब 6 Vn यत्तत 7 Vn आसी 8 Vn नाघो 9 Vn मुण्या

	६३ जुक्थ्यम्	दर्शत बीरं श्नदीयसुक्थ्यम्—७. ४७. १= II 32 4.	
ा ज <u>र्</u> धन्या	६४ जुघुन्यम्	द्दं जीवन्यामासामा छिनिता स्तुकामिव—७. ७४. २.	
	६५ उपपृक्ष्याः	या ग्रेब्या अपुचितोऽथो या उपपुदयी.—७. ७६. २.	
	६६ तुर्लीङ्यम्	यः कीर्कसाः प्रश्रुणाति तलीज्यमवृतिष्ठति—७. ७६. ३.	W dya, AGP 2 329, JAOS XV, 1
	६० आर्चम्	यदायं र् यदनायं सर्वे ते अर्चमिविषं र्रुणोमि—८. २. १९.	XLVII
। अनितायाँ	६८ अतितायीः	ये मुख्यव पर्वदातुं या नाष्ट्रा अतितायीः—८. २. २७.	
	६६ खर्यम्	उत्तक्षतं स्वर्ष र् पर्वतिभ्यः—८. ४. ४ = VII 104 4	
	७० <u>ना</u> द्याः	टुमवीस्ताः पर्ग यन्तु परावनी नवृति नाव्या ई अति—	
		૮. ધ. ૧.	
	७१ नीुविमाुर्ये	गर्भं न उुत्रो रेत्तनां भेपूजां नीविभाये।—८. ६. २०.	
। । नुगल्व।छायका	७२ तुर्जुख्यात्	तृहुट्या र्रे च्छार्यकादुत नर्सकात्—८. ६. २१.	
	भ पुनुस्यम्	तास्ते यक्ष्मेमेनस्य र् मद्गादद्वादनीनशन् -८. ७. ३.	
	४४ आहा र्थम्	मर्धुमान्मवित् मर्धुमदस्याह्ययं भवित—९. १. २३.	
परिवडये 	^{७५} पु <u>रि</u> बुग्धे	द्वेष्यी मित्राणी परिवर्ग्यः र् स्वार्णम्—९. २. १४.	
	७६ जुन्द्येः	यार्वतीर्भृङ्गा जत्वः कुरूर्यः—jatú ९. २. २२.	
	^{७७} बृक्षुस्पर्यः ^र	यार्वर्तीर्वधा वृक्षसुप्यों वभूदुः—९. २. २२.	,
	७ = शिक्यांनि; रण्यांय	यानि तेऽन्तः शिक्यान्यावेध् रुण्याय कम्-९. ३. ६.	
	_{ण्ह} ्याह्येभ्यः	स्वाह्मं देवेभ्यः स्वाह्यंभ्यः९. ३. २५.	
मतु प्रजन्नो३	=॰ <u>प्रज</u> न्धः	शिवास्ते सन्तु प्रजन्वं इह या हुमाः—ná ९. ४. ६.	
यस्या	=१ अनुक्यम्	पहंपि यस्य संभारा ऋचो यस्यानुक्यम्-९. ६. १.	
। कुम्यो	दर कुम्भर्यः	कुम्भ्यो वायुव्यानि पात्राणि—९. ६. १७.	
। प्रेध्यते	=३ आहार्यीण	यदाहार्याणि प्रेक्षते—९ ६. १८.	
। पाज्नम्य	६४ पाजस्यम्	इयेनः क्रोडो रे न्तरिक्षं पाजस्यम्-९ ७. ५.	
तृपु	वृश्वरूप्यम्	अमीमेद्धत्सो अनु गामपश्यद्विश्वरूप्ये त्रिषु योजनेषु	
		—rūpíam ९. ९ ९=I 164 9	
, (६६ पुस्त्यानाम्	धुवं मध्य आ पस्त्यानाम्—९ १० ८= I 164 30	
सदेश्यात्मर्वस्माव	५७ संदे दयात्	संदेश्यार्देत्सर्वसात्पापादिमा मुञ्चन्तु त्वौषधीः—१०	
	• -	१. ११.	Con priyā pri may
नद्रथ.	== सं वाधतुन्द्यीः	प्रियाप्रियाणि वहुला खप्तै संवाधतुन्द्र्यः—१०. २ ९	be corrected

```
युज्यो देवयर्जनः-१०. ५. १५.
  यो यजुष्यो देव पर यजुष्यः
         ।
ष्ठति ६० नाड्यः
                                        यस्य चर्तमः प्रदिशो नाङ्ये १ स्तिष्टेन्ति प्रप्यसाः-१०.
                                                                                      ७. १६.
                                       ऊर्चि भर्रन्तमुदकं कुम्भेनेवोदहार्यम्—ría-१०. ८. १४.
          कुमे ६१ उदहायीम्
               ६२ विश्वदाद्यः
                                        असिरैत्प्रदर्द्दन्विश्वदाव्यः-१०. ८. ३९.
                                        पाजस्यां जाहे यहाः—१० १० २०,
               ६३ पाजस्यात्
               ६४ असूर्यः
                                        सर्वे गर्भाद्वेपन्त जार्यमानादसूर्खः—sú १०. १०. २३.
मृत्य देवृत्य देव-
               ६५ मत्यंम्
                                        मा नो अभि स्नां मृत्यं देवहेतिम्-११ २ १९.
हेतिम्, देवत्यम्
               ६६ अनुक्ये
                                       खलः पात्रं स्फ्यावंसाविषे अनुकर्वे-११ ३ ९
does not occ-
                                        ओदुनेन यद्मवृतः सर्वे लोकाः समाप्याः-११ ३ १९.
               ६० समाप्यः
ur, cp देवत्या
                                                                                                without accent
    1 22 3
                                                                                   11 28 11
         मुचर्र ६= शप्रथात्
                                        मुञ्चन्तुं मा रापथ्यदिहोरात्रे अथो उपाः-११. ६. ७.
                                        पुकरात्रो द्विरात्रः संद्यःकीः प्रकीरुक्थ्यं .--११. ७ १०
               ६६ उयध्यीः
                                        क्षुत्रं राष्ट्रं पडुव्यः--११. ७ १८
              १०० उट्यः
               १०१ वर्जहों
                                        पृष्टीविर्जेही पार्श्वे कस्तत्समदधाद्यां--११. ८. १४.
      अन्युर्पे १०२ उपदेश्यम्
                                        विद्याश्च वा अविद्याश्च यचान्यदुपदेश्यम्-११. ८ २३.
                                        विश्वस्वं मातरमोपंधीनाम्—sú súam १२. १ १७
              १०३ विश्वस्वंम्
    । ।
जुजिष्यश्पात्र १०४ भुजिष्यम्
                                        भुजिष्यं १ पात्रं निहितं गुहा यत्-१२. १. ६०.
                                        कुव्यादमुग्नि र्राशमानमुक्थ्यं १ प्र हिणोमि पथिभिः
 गुतदामुक्ध्य, for १०५ उक्थ्यम्
                                                                     पितृयाणैः--१२. २ १०
  ग्तदायमुक्थ्यम्
                                        वृक्षां चे विद्याचीरद ब्राह्मणास्तर्ह्योच्यीः-१२. ४ १६
 Cp 7 47 1, १०६ एट्याः
   48 1
। १०० तन्यम्
तह्येभ्याश्म्बस्य
यम् १०० भाव्यम्
                                        रोहिंतेन तन्वं र् सं स्पृशस्य-१३ १. ३४
                                        त्वयीदं सर्वे जायतां यद्भृतं यद्धे माव्येम्-१३ १. ५४
      रथनुष्य १०६ सप्त्यः
                                        अर्युक्त सप्त शुन्ध्युवः सूरो रथस्य नुप्त्यः-naptías
                                                                      १३ २. २४=I 50 9
                                        स एव मृत्युः सोर्मृतं सोर्भेम्वं र सरक्षः-१३. ४. २५. is abhvám Wa
         मोभन ११० अभ्वंस्
                                        परां देहि शामुल्यम्—१४ १ २५
  शामुल्यरमवंबीर १११ शामुल्यम्
                                        रियं घेहि सर्ववीरं वचस्यम्-१४ २ ६
               ११२ वचस्यंम्
                                        बृहर्च रथंतरं चानूच्ये रे आस्त्रीम्-१५. ३. ५.
   अनुच्ये आस्ता ११३ अनुच्ये
                                                                                                Text vánū-
```

४६		श्रथर्वप्रा तिशास् ये	[1 3 11 = 55—1.21
	६३ चुक्थ्यम्	ददीतु चीुरं दानदीयमुम्थ्यम्—७. ४७. १=11 3	2. 4
्रा <u>त</u> स्या ।	६४ जुघन्यम्	द्दं जीवन्यामासामा छिनिक्कि स्तुक्तीमिव—७. ७४.	ર.
	६४ उपपृक्ष्यीः	या प्रैच्यो अपुचितोऽथे। या उपपुक्ष्योः—७. ७६. २	
	६६ तुळीउवेम्	यः क्तीकसाः मञ्रुणानि तलीउर्यमवृतिष्ठति—७. ७१	W dya, AGP XI 329, JAOS, XV, p
	६० आर्यम्	यदाद्यं र्थं यर्दनाद्यं सर्वे ने अर्त्तमिवृपं क्षेणोमि—८. २.	XLVII
ग महितायाँ	६= अतितायीः	ये मृत्यव एकदातं या नाष्ट्रा वितितायी ८. २. २७	
	६६ स्वर्थम्	उत्तरितं खर्य र्रं पर्वतेभ्यः—८. ४. ४= VII 104	4
	^{५०} नाव्याः	उभर्यास्ताः पर्ग यन्तु परावनी नवृति नाव्या ई अ	ਜ਼ <u>ੋ</u> —
		۷. ۷	. લ .
	७१ नीविभायी	गर्मं न दुर्शै रचना भेषुजी नीविभाषी—८. ६. २०	
। । नगल्याद्यायका	^{७२} तु <u>र</u> ुद्यति	तुरुव्या है च्छार्यकादुत नस्रकात्—८. ६. २१.	
	अ <u>पन</u> स्यम्	तास्ते यक्षममनुस्य र् मद्गीदङ्गादनीनशन् -८. ७. ३.	
_	॰ ८ आहार्थम्	मर्धुमान्मवित् मर्धुमदस्याद्युर्यं भवति—९. १. २३.	
परिवद्यं 	०५ पुरिचुग्धः	द्वेष्यो मित्राणां परिवृग्धः र् स्वालाम्-९. २. १४.	
	७६ जुत्वी.	यार्वतीर्भृत्ना जन्दाः कुरूरियः—jatú ९. २. २२.	
	^{७७} वृक्ष्सप्यः	यार्वर्तीर्वर्घा वृक्षसृष्यों वभृवुः—९. २. २२.	
	अब शिक्यांनि, गुण्यांय	यानि नेऽन्तः शिक्यन्यानेषु रुण्याय कम्-९. ३.	६.
	^{७६} स् <u>वा</u> ह्येभ्यः	स्राह्मं देवेभ्यः स्त्राह्मभ्यः-९. ३. २५.	
। मतु प्रजुम्बा३	=॰ <u>प्रज</u> न्धः	श्विवास्ते सन्तु प्रजन्बे रुह या रुमाः—nú ९. ४. ६.	
यस्या	=१ अनुक्यंम्	पर्रापृ यस्य संभारा ऋचो यस्यानुक्यम्-९. ६. १.	
। जुन्या	दर कु रभ र्यः	कुम्भ्यो वायुव्यानि पात्राणि—९. ६. १७.	
। प्रेक्ष्यते	=३ आहार्यीण	यदोह्यर्याणि प्रेक्षेते—९ ६. १८.	
। पाजम्य	५४ पाजस्यम्	इयेनः ऋोडो र् न्तरिक्षं पाजस्यम् - ९. ७ ५	
तृपु	चृथ्वरूप्यम्	अमींमेद्धत्सो अनु गामपदयद्विश्वरूप्यं त्रिपु योज	
		—rūpíam ९ ९ ९= I 164	
	८६ पुस्त्यांनाम्	धुवं मध्य आ पुस्त्यानाम्—९. १०. ८= I 164 30	
महेदयात्मर्वरमात्	=७ संदेश्यात्	संदेदयार्देत्सर्वसात्पापादिमा मुश्चन्तु त्वौषधीः-१	
		\	
। तद्रथः	_{मम} संयाधतन्द्रीः	प्रियाप्रियाणि वहुला सम्री संवाधतुन्द्र्यः-१०. २ ९	Con priya pri may be corrected

1 3 11 = 55—1 22]		प्रथमः प्रपाठकः ————————————————————————————————————	
	६६ युजुष्येः ६० नाड्यः	युजुष्यो देवयर्जनः—१०. ५. १५ यस्य चर्तस्रः प्रदिशो नाट्ये १ स्तिष्ठन्ति प्रप्यसाः—१०.	
		७. १६.	
कुमे	६१ उदद्वार्यम्	ऊर्ध्व भर्रन्तमुदकं कुम्भेनेवोदहार्थम्—ría-१०. ८. १४.	
	६२ विश्वदाद्यः	अग्निरैत्मद्देन्विश्वद्वयः—१०. ८. ३९.	
	६३ पाजस्योत्	पाजस्यां जां या याः —१० १०. २०.	
	६४ असुखः ।	सर्वे गर्भादवेपन्त् जार्यमानादसूर्स्नः—sá १०. १०. २३.	
ा । मृत्य देवृत्य देव	६४ मुर्लम्	मा नो अभ स्ना मुर्ख देवहेतिम्—११. २ १९.	
ट्रेनिन्, देवत्यन	६६ अनुस्ये	गलुः पात्रुं स्फ्यावंसावीपे अनुक्ये—११. ३ ९.	
does not occ- । ur, ep देवत्या	६७ सुमाप्याः	ओद्दोनने यद्मवतः सर्वे लोकाः समाप्याः—११. ३ १९. Text yajña without accen	t
1 22 3		॥ २१ ॥	
नुच <u>त</u>	६= शपथ्यांत्	मुञ्चन्तुं मा दापथ्यदिहोरात्रे अथी उपाः—११. ६. ७.	
	६६ उन्थ्यः	पुकराचो द्विराचः सेद्यःकीः पुकीरुक्थ्यं११ ७ १०.	
	१०० उट्यं.	क्षुत्रं राष्ट्रं पडुव्यैः—११. ७. १८.	
	१०१ वर्जहीं	पृष्टीर्वर्जेह्यं पुश्वें कस्तत्समद्धाद्यपः—११. ८. १४.	
्र अन्यृदुप०	१०२ उपदेश्यम्	विद्याश्च वा अविद्याश्च यच्चान्यद्वेपदेवर्यम्—११. ८. २३	
	१०३ विश्वसीम्	विश्वस्वं मातर्मोपंधीनाम्—sii súam १२. १. १७.	
। । નુ <u>ન</u> િષ્ય३पात्र	१०४ भुजिप्यम्	भुजि़ष्यं १ पात्रं निर्दितं गुद्दा यत्—१२ १. ६०	
। । शुनदासुवध्य, for	१०४ उक्थ्यम्	कृष्यादमाञ्जि श्रीरामानसुक्थ्यं १ प्र हिणोमि पृथिभिः	,
गुनदाय <u>म</u> ुबध्यन्		पितृयाणैः—१२. २ १०	
Cp 7 47 1,	१०६ पुष्यति	वृशां चे विद्यान्नीरद ब्राह्मणास्तर्ह्योच्योः—१२. ४ १६	
न्तर्वाच्या ३ म्बुस्त	- १०७ तुन्चम्	रोहितेन तुन्वं १ सं स्पृशस्य—१३ १. ३४	
य च	१०५ भाष्यम्	वियादं सर्वे जायतां यद्भुतं यद्यो भाव्यम्-१३ १ ५४	
रथ <u>न</u> प्स्य	१०६ नुप्त्यः	अर्युक्त सप्त शुन्ध्युवः सूरो रथस्य नुप्त्यः—naptías	
		१३. २ २४ =I 50 9	
	११० अभ्वेम् '	स एव मृत्युः सोर्ममृतं सोर्चेभ्वं र सरक्षः-१३ ४ २५. 11 1 91b p 2	m Wa 16
शा <u>म</u> ुल्य३मवंबीर	१११ शामुल्यम्	पर्रा देहि शामुल्यम्—१४. १ २५	
	११२ वृच्स्यम्	र्यि धेहि सर्ववीरं वचस्यम्—१४. २ ६.	
। अनुच्ये आस्ता	११३ अनुच्ये	बृहचे रथंतुरं चानुच्ये ३ आस्ताम्—१५. ३ ५. Text vánū-	

्र भषीष्येन युव	994	तिर्द्वचये'	युज्ञायुशियं च वामदेवयं चे तिर्दच्यं-१५. ३. ५.
		<u>बुर्मण्यः</u>	निर्देरम्ण्यं ऊर्जा मधुमती वाक्—ni १६, २, १.
		-	यमस्य मा युम्यं रे काम आगीन्—१८. १. ८=X 10 7.
	990	क्स्य ।	अन्या किलु त्वां कुक्ष्येच युक्तं परि प्वजाते लियुजेच
			युसम्—१८. ११. ५= X 10 13
	19=	विभवेम्	अधु त्यं द्रुप्सं विभवं विचक्षुणम्—१८ १. २१=
			X 11 4
			अपीच्यें ई न ययमस्य विक्र—१८. १. ३६=X 12 8
	१२०	पृथ्यीः	यत्रो न पूर्वे पितरः परेता पना जीग्रानाः पृथ्या है अनु
			स्याः—१८. १. ५०=X 14 2
	131	वर्हिप्यंपु	उपहता नः पितरः सोम्यासं वर्द्धिप्यंषु निविषुं प्रियेषुं
			(१८. ३. ४५=X 15 5) <u>इ</u> ति यानुद्धा ।
भन्नाते सर्वेषु स्निषु वचनेषु च वन्वपद सरित		56 ॥ सर्वलिङ्ग	वचनेष्वममासे तन्वोपस्पृश्चतेति ॥ १३=५६ ॥
नवित on mar- gin	125	[शिवयां तन्वोपं	स्पृशतु त्वर्च मे—१. ३३. ४, १६. १ १२, TS 5
			6 1 2]

Corrected
into kṣaipr&s,
याद्द combined
प्रचर्या चत्वारि
क्षेत्रा भवित उकारस्य च मर्वत्रातीउत्तादीन भवित on margin

57 ॥ चत्वारि चैप्रश्चं पञ्चपद्यामन्तोदात्तादीनिं यात् । उकारस्य सर्वत्र ॥ १४=५७ ॥

तस्योदाहरणानि:--

विलीड थेम् विलीड थे लहाम्यं १ ता असमन रायामिस—vilidhi

निरुद्ध प्रमेम् —dhiam, lalamiam १. १८ ४.

विलीड स्मेम्

निर्ह् स्मेम्

निर्ह् स्मेम्

निर्ह स्मेम्

र. १८. १

१२४ नर्षः तस्मादा नृष्यो १ समीवटन्त (६. १०९. २) इत्येवं प्रभृतीनि ।

पिप्पूल्यं १२० पिष्पूल्यंः प्रिप्पूल्यः १ समीवटन्त (६. १०९. २) इत्येवं प्रभृतीनि ।

ukārasya sarva
III. 60 means t
throughout the
clension, if the fi
of the theme is-û,
circumflex ans
upon the convers
into a semivowel
an acure vowel
fore a grave is t
Ksaipra

nad-, pip-, cite under antahpade; pañcapadyām III 5 meaning that even i the interior of a word in a strong case, the circumflex arisin upon the conversion into a semivowel of an acute vowel before a grave is the Ksaipra

tatopavadatı urvärvä iva prdäkväh iávasurah svasrväh CCA III 60

57b ॥ ततोऽपवदत्ति :---

॥ उठ्वाञ्वा ईव प्रदाकाः ३ श्रश्रुरः ख्रुस्रवास्ते अस्यै वध्वै 'सर्पत्न्यै ॥

छिनवार्थस्य वन्धंनं मूर्लमुर्वार्वा ईव-६. १४. २.

पुद्दाकाः पुद्धो रथव्याः शिरुः सं विभेद पृद्दाकाः-१०. ४. ५.

३भ्वश्ररः ? but cp —

उर्वार्वाः

श्वभवे स्योना श्वश्रवे प्र गृहान्धिशेमान्-१४. २. २६

श्वष्ठवाः नर्नान्दुः सम्राह्येधि सम्राह्युत श्वश्वाः—१४ १. ४४.

वध्वे ते अस्य वध्ये संपत्न्ये प्रजाव्छर्म यछन्तु-१४. २. ७३.

॥ २२ ॥

॥ प्रथमः प्रपाठकः समाप्तः ॥

¹ Vn repeats ते अस्य वर्ध्वं सप्त्येन, 2 N has ॥१४॥ ३॥ इति प्रातिशाख्ये प्रथम प्रपाठक ॥ J agrees with N and adds आधर्वणे प्रतिशाख्यमूळ्यूने प्र प्रपा-, R, Vr, and P read इति श्री अधर्ववेदे प्रातिशाख्यस्य प्रथमः पादः ॥ प्रपाठक ममाप्त ॥ V. simply gives ॥३॥ प्रथम पादः ॥ Al has इति श्री अधर्ववेदीयमातिशाख्ये प्रथम पादः ममाप्तः ।

[हितीयः प्रपाठकः]

ॐ कर्मन्द्रभीत्मानीयविधवेडिमहोते वृह्मा विद्या राष्ट्रयोत्स्वान्त्रम् वो वृक्षी विद्यवाही विद्यवहेनि यावदा ॥

वर्ग ग corrected into भन्नेता

पुत दुर्धाना प्रिश्वतः भर्पाताः प्रपीता प्रवासारिभिष्टि स्हस्त्रेतातमा भव वसुवार्तर्श्वयेक्यमाणा सम्भिष्टियेवनि हर्युत एकेन् स्व न्यसेर्व्य महि स्व न्योत्तर्यनमुप्तु न्योत्यमामुकास्युष्णयतीय कृत्यलोश्चतीः कृत्यलोशा १॥

- १ कर्मन्क्रमंत्राभंगनात्रनंदे—याऽभंगम्—४. २३. ३
- २ अधिक्षिते ऽग्निहोचे—अधि ऽश्रिते १५. १२. १.
- ३ तृत्रदा विमृधो वर्शा—विऽमृधः १. २१. १= X 152 2
- ४ ओर्जसान्विमुधो वृशी—विऽमुधः ८. ५. ४.
- विदवाहों ते मर्सम्प्रीरम—विदवाहों ३ १५. ८.
- ६ मत रेचान्त विद्ववद्यी—विद्ववद्यो ५. २७. ७=1 90 2
- चृत दुर्धाना चिश्चतुः प्रपीतौः—प्रऽपीताः ३. १६. ७= VII +1 7, VS
- = प्रपीतां ब्रह्मचारिभिः—प्रपीताम् ६ २०८. २.
- ६ उह पृथिदिह रगे <u>इह</u> सहस्रेसातमो भव—सहस्रेऽसातमा ३ २८. ४.
- १० वर्सवृश्वातिष्टन्वसुधातरक्य-वसुऽधातरः ५. २७. ६, VS 27 15

र्यक्ष्यमाणा

११ इर्यक्षमाणा भृगुंभिः राजोषी —इर्यक्षमाणाः ४. १४ ५, VS 17 69

vasudhitarah sa hisra-itameti vasuahasrabhyam IV 46 Iva bhih cited under II 87

```
१२ इयंक्षति ह्यतो हत्त ईप्यति—इयंक्षति १८. १. २३ = X 11 6
```

१३ वशी वश नयासा एकज त्वम्—एक्ऽज । त्वम् ४. ३१. ३=X 84 3

व्यनपों १४ अदो गरेवि प्रथमाना पुरस्ति देविहक्ता व्यसिपी मिहि त्वम् मिहि । त्वम् १२. १. ५५;

W, SPP mahitvám

cp KS 7 12

१४ ज्योतयैनं महते गौर्भगाय—ज्योतयं ७. १६. १

VS 27 3 vardháv

१६ प्रवकादानिभशोचानप्सु ज्योतयमामकान्—ज्यो- ४. ३७ १०

740य-क-

१० रुचरेन्त्रमा रोहांग वृप्णयन्तीय कुन्यलां—वृप्णयन्तीऽइच । कुन्यलां ५. ५. ३.

yr cited as an ex under IV 99

१= उदातीः कन्यली इमाः—कन्यलीः १४ २ ५२.

58 | क्र्वन्यलांत्प्रत्ययसार्थे स्वरितस्तत्र छुप्यते | प्रत्ययसादिरित्युक्तमुशतीः कन्यलां इमाः ॥ १ ॥

अर्जुपे मस्त्रीया स्युजा सस्तीया प्रचारग्रद्गिकवः सहस्रीक्षरं प्र पुरो नि
प्रचाचित्तरा उपवर्षणं चक्षुरा अभ्यजनम्बायमेल्व ऐल्वेत्सोमो निर्गेषेद्रध्यमन्मनु दीध्याना दक्षिणा दिश्चम्भि नक्ष्म्माणाव्मूर्या उप सूर्य उप द्याच्याख्रेर
गिरीणामुप् सानुप्प पात्रे ह्येथामुपं कामिनीरनुंचितमनुं चित्तेभिः सं युधे वृशी
यो मां भूतिधि जाता परि भूतमधि श्रुतमधि बुध्यमाना अधि दीध्याना अवृतकमेजत्का मनस्कं वालादेक्षमणीयुरकमान्नी इव धर्मदुषे इव युमे उवापिजैत्कृष्णामभि ज्योतिरश्रुद्धाहेद्द्विस्तक्मान्मपं वायता रक्षोहा अपं वाध्यास्मित्पशाचा अपवाधमानो गानुविदं हवामहे नार्धमाना महिषो नार्धमानस्य निपेदुक्रिपयो नार्धमानास्तव यतं आव्यसूर्य पश्चनं हि पश्चपितिर्वभूथ पत्युर्जनित्वम्भि
सं वीभ्य ॥

[उदातीः कन्यलं इमाः-१४ २. ५२.]

१६ यो श्रमनीपोमावर्जुपे सखाया—सखाया ६. ६१ ३

२० द्वा प्रेपर्णा सयुजा सर्खाया—सर्खाया ९. ९ २०= I 164 20

_{पुरचात्} २१ <u>इ</u>मे <mark>पुरचा^³ पृद</mark>क्तियः—पुरुचा १० ४. ११

परचात् २२ सहस्राक्षर प्र पुरो नि परचा—परचा १० ८. ७, ११ ४. २२.

 $\frac{1}{1}$ २३ चित्तिरा उपवर्हेणं चर्क्षुरा अभ्यर्क्षनम्-ग्राः \sqrt अस् १४ १. ६=X 85 7

२४ अवायमेलुच पेलैत् पेलैत् ६ १६. ३

W ailayīt

२४ सोमो निरणत्-अनैत् १० ४ २६

W anayit

10 84/14-

```
२६ में वृष्यमानुमनु दीर्ध्यानाः - तर्नु । दी- २, ३४, ३, TS, 3, 1 + 2,
```

२) दिक्षणां दिर्दामिन नर्द्यमाणी- जुनि । नर्द्यमाणी १२, ३, ८,

१८ तम्यो उप म्ये - उप । म्ये १. ४. २=1 23 17

१६ नुवानी ॥ निक्रतीय चरपवित काली अंत्रम देनीय -उपे । प्रति ६, ४०, ३=

N 91 5

म्य गिरीणामुप् सार्नुपु—उपं । सार्नुपु २० ४, १४,

३१ नहीं ने उप पात्रे हथे वाम--उप । पात्रे १२, ३ ४०

१२ जुने तमा तेषे सामिती -उप । कामिती ३ ८ ४.

10 1) में चित्तमनुं चित्तिभिरेते—मनुं। नि-३ ८, ६,६ १४, २, ५) 110 1

> 11, MG 1 21 7

अर व विमानावर्षित्स युध्ये युशी या नसमा युधि ४ २४ अ. १८ ४ ७ १५ ३ १५ ३ १५ ३ १५० १२

३८ मा भूने ?

Vn has त्रति

म (846)

here

१६ भूजा वे इदिया वर्गवेऽधि जाता—तर्पमः । अधि । जाता ६, १३३ %,

अनुसार तीने परि भुतनीयन् –पि । भुतम ८.० १८.

र्वाच अव त्यान्यमधि श्वितम - अधि श्वितम् १ ३६, ४: १०, ८, १९, TB 3 7

10 3

7 S

१६ स्बोन पेन्रिच्च बुर्ध्यमाना — प्रवि । बु- १८.२ ४३, Kank 79 13

🕫 नार्टन पुष्ठे अवि दीर्घानाः—अवि । दीर्घानाः १८. २. ४७.

४५ असे मर्राम्यास्यवस्कर्मानु परिषद--- अवत्रक्रम् २. ३. १, Kaus 25 ०

१२ पुजुत्काः शिभी।युग —पुजुत्5का ५. २३. ७.

८३ वरो यते दृदि शिते मेनस्कं पीती व्यादम्-मन ८कम ६ १८. ३

🗱 वालोडकमणीयुस्कम् - अणीयुः ऽकम् १०. ८. २५

🕰 हुईवानि वि वेनुने आर्ती रेच्यु ज्ययी—आर्ती ड्वेत्यार्त्सीऽइच १. १. ३.

र दुगुना धर्मदुधे स्व भेन — धर्मदुधे स्वेति धर्मदुधेऽस्व ४. २२. ४, TB 2 4.

रण्यमे ईच यतमाने यदतीम—यमे इचेति यमेऽईच १८. ३. ३८=X 13 2

= अपनित्रुष्णां स्रोती पुनान —अर्जत् १२. ३. ५४: cp X 3 1

बर्वेत १६ अपीरकमो Sिम ज्योतिरधेर्त्—अधैत १३. २ ९.

४० यो व प्राहृत्-प्र। अहैत्-र. २४. १-८.

४१ अग्निस्तरमानमर्पं वाधतामितः - अर्पं। वाधनाम् ५. २२. १, Kaus 29 18

४२ ऋज्ञीन रक्षो अर्प वाधयास्मत्-अर्प । वाधय १२ १.४९

४३ रचे पिशाचाँ श्रेपवार्धमानः—अपऽवार्धमानः १२. ३. १५.

४४ गातुविदं ह्वामहे नार्धमानाः—√नाष् १३. २ ४३

1 52 president read.

The three ex-

Crediza coun example under H. .o. show the necess of the restriction fore a tiddhita sufficial H. I. Sa chan sum of before a tidhita suffix be noting with t

४५ पृथिवीत्रो महिपो नार्धमानस्य गात —नाध् १३. २. ४४. ४६ सत्र नि पेंदुर्ऋपयो नार्धमानाः—नाध् १७. १. १४. ४७ विद्या तमुत्म यत्री आवसूर्य—आऽवसूर्य ४. ३१. ५.	X 45 2. ājagántha
४७ विद्या तसुत्म यतं आव्मूर्य-आऽव्मूर्य ४. ३१. ५.	X 45 2. äjagántha
	X 45 2. äjagántha
४= पुशुनां ' हि पेशुपतिर्वभूर्थ—चभूर्थ ११. २. २८.	
४६ पत्युर्जीनत्वमभि सं चेभूथ—व्मुथ १८. ३. २=X 18. 8	babhűva TA 6 1 3
59 ॥ एकारो विभक्त्यादेशैंश्छन्दसीति ॥ २ ॥	asmé¹ yusmé tvé mé iti codāttāḥ I 77, CCA reads- nigame yusmadasmadbhyām
श्चित्तु त्वे त्वे कतुमिष पृञ्चन्ति भूरि —५. २. ३= X 120 3	vibhakter itvam ısyati
पर्यन्ति त्वे परयन्ति त्वे न त्वे परयन्त्येनाम्—८. ९. ९.	W tve ná tve pa-
रुण्येत्वसमे असमे सीर्दन्तु गोष्ठे रुणयन्त्वसमे—४. २१. १=VI 28 1	
मुवस्त्रीणु असी असी वस्त्रीणि विशु एरेयन्ताम्—५. १. ३.	Not recorded in the Concordance
जन्यू असो नि ते मनो मनिसि घाय्यसो जन्युः पतिस्तन्व <mark>१</mark> मा वि	वि-
इयाः—१८ १ ३=X 10	3
असो अनुमीचा इपु आ घेषासो—१८. १. ४२=X 17 8	Concordance dhehi as
60 ॥ सुजेः । पत्सुंगिनीरा संजंतु द्विपृते त्वा संजामुस्यासंजंत्वुमित्राणाि	र्रेंम
तॅ स्थाणावध्यासंजामीति, सचितरन्यत्र [*] ॥ ३ ॥	•
पत्सद्भिनीरा संजन्तु विगीते बाहुवीर्यं—५. २१. १०	
श्रयस्रयेनाद्वेन द्विपते त्वा संज्ञामसि—७. ११५. १.	W яася́—
कव्यादो वार्तरहस ऑ संजन्त्विमत्रान्वजेण त्रिपेनिधना—११. १०. ३.	
तं अस्मिन्तां स्थाणांवध्या संजामि—१४ २. ४८.	
भवतीति शेप on 61 ॥ आकमिति ^६ मकारस्य ँ लोपः ॥ ४ ॥ margin	
अस्माकार्थीय जिल्लेपे—अस्मार्क । अर्थीय १. ७. ६.	
पवासाकेदं धान्यम्-असाके । इदम् ३. २४. ४.	
अस्माकोती रिशादसः—७. ७७. १	VII 59 9 yusmákoti
वेय इति वेप (62 ॥ शकल्येष्यादिर्षु पररूपम् ॥ ५ ॥ on margin	śakalyesyādisu pa- rarūpam, ex the same as here marked
शकल्येपि यदि वा ते जनिर्वम् शुकुल्यु ऽपुषि १ २५. २.	
विश्रीती सोम्य मध्नेनमीवा उपेतन उपुरप्तन ३. १४. ३.	
पर्राङमित्र एपत्वर्वाची गौरुपेपतु उप । एषुतु ६. ६७. ३.	
उपपन्तमुदुम्बलं तुण्डेलमुत शालुंडम् उपप्रपन्तम् ८. ६. १७.	W upaísa-

¹ Vn पशूर्न 2 Vn जन्यु पतिष्टिति 3 N देश, V देश छ- 4 V, Ş रन्यत्र, R सचतेरन्यत्र 5 Vn आसजत्विमित्राणास्मि तें स्थाणा- 6 N, M, J अकिम- 7 All other mss मकारलीप 8 P joins 4-5 into one, Al शकत्येष्टा०

ब्यों on man हाम तुन् वधुमा मुंचला' मुशेर्यम्—लन् इर्ल ४. २५ ५. बाष्ट्री पूर्व र्रण्येन निहासीस—लन् इर्ल ४. २५ ५. बाष्ट्री पूर्व र्रण्येन निहासीस—लन् इर्ल ४. २५ ५. बाष्ट्री पूर्व र्रण्येन निहासीस्त कार्ट्य र्रा इर्ल १८. ३६ ६ १. ३६ १. १. ३६ १. १. ३६ १. १. ३६ १. प्राक्षित म्य कीरी नाती कार चिन्तु भूमी—मुद्धा इर्लि १८. १. ३६. प्राक्षित म्य कीरी नाती ना वि on margin पूर्वेग्य correc पूर्वेग्य correc पूर्वेग्य एवर्य मुन्देग्य धार्म -४. १. ६ प्र विदेश पूर्व मुन्देग्य धार्म -४. १. ६ प्र विदेश पूर्व मुन्देग्य धार्म -४. १. ६। प्र पुर्वेग्य पूर्व मुन्देग्य धार्म -४. १. ६। प्र वि कार्य पूर्व मुन्देग्य धार्म -४. १. १ १ १ १ १ १ १ १ १ १ १ १ १ १ १ १ १	५ ४	थ्रथर्यमानिशाख्ये	[2.1 9=66-4
बन् बहुमा सुवागं सुदावेम्—नृत् शिरं अ. २५ १. बाली पूर्व हेणुने तिहासिन नृत्य हिन् ४. २०. ३. बाली पूर्व हेणुने तिहासिन नृत्य हिने ४. २०. ३. प्रतिकार वर्ष विवासि धारणन पूर्वी हिने १८. १. ३२ = X 12 3 मूरी मूरी मूरी नृत्य हिन् भूमी—मूरी हिने १८. १. ३०. प्रतिकार कर्ष कर्ष कर्ष कर्ष कर्ष कर्ष कर्ष कर्	न्यों on mu	63 ॥ ईकारोकारी च सप्तम्यर्थ ॥ ६ ॥	läniokatau ca 'ainjatli o l. 78
पुरिवास कार	ा स्वा, यन	आप्दी पूर्व र्रणुन निर्माधानं आप्दी अर्त ६. २०. ३. अर्ती जानामी धारयन्त दुर्गा दुर्ग अर्त १८. १. ३२=४ १८ ४	efficient and the second of the forest and the forest and the control of the cont
स्तरं वह्नासी स्रो किवि कि कि स्थ र र र र का का को प्रकार के कि का स्था स्रो का स्था स्रो का स्था का	नीरी नहारी नरः वि on margin पूर्वस्य correc	मुद्दो देगरी पुरुषेम्य धार्म -४. १. ६ प्र गद्देते केर पुरुषे मुक्त-५. १. ४. १ १० १ ३० स पुरुषो मूर्तनमावित्रीयत् -०. २१. १. ९४ 1 ४७२	C plmasja
tho line, बांतर Ms omits virtimas मर्ची गावो मर्तस्य वि चेर्रान्त यज्जीन.—४. २१. ४= VI 28 4 गर्च with double t in all cases अमें मर्ती मर्ती मर्ती वर्जुणायु — ७. ७७. २; TS 3 13 3 जिम्ने मर्ती पक्ती वर्जुणायु — ७. ७७. २; TS 3 13 3 जिम्ने मर्ती प्रमित्यंह्य ने —८. ३. २०= X 87 21 जिम्नार्ती व जीयते—९. ३ २०. अमि मर्ती च जीयते—९. ३ २०. असि मर्ती सम्प्रति मर्ती प्रस्थीत—१८. १. २४= X 11 7 वेवो यनमर्तीन्युज्यीय कृएवन—१८ १. २९= X 12 1		स्राः वहत्त्वां स्रोतिते कां ॥—४. २. ४. मण् स्रोत्र मन्द्रभोति ध्य—६. ६१. १. जगाम स्रोत्र वर्षनी वर्षाम्—७. ७२. २=४ 179 2 अर्युक्त गात्र गुल्युत्त स्रोत् र वस्य नुल्ये.—१३ २. २४=1 50 9 स्रोत्र विश्वचीत्तसे—१३. २. १७=1 50 2 स्रो अद्यो अत्योतीयमे दिव —१८. ४. ५८.	
-	the line, बेतिर Ms omits viramas मर्च with double t in	मर्तीः गावो मर्तस्य वि चीरान्त यणीनः—४. २१. ४= VI 28 4 यो नो मर्ती मन्तो बुरंणायु — ७. ७७. २; TS + 3 13 3 अग्ने मर्ता प्रमीर्यास्य ने —८. ३. २० = X 87 21 तत्र मर्तो वि जीयते—९. ३ २०. अग्नि मर्तीस इन्यते—१२. १. २० यस्ते प्राने सुमृति मर्तो प्रस्थीत—१८. १. २४ = X 11 7 देवो यनमर्तीन्युजर्थीय कृष्यन—१८ १. २९ = X 12 1	

1 Al क्षारीका-, Ş क्षारीकारी च सप्तम्यथे 2 Vn सुवतं 3 Al, and Ş स्मित्तथे 4 M लीपप्रत्य 5 Vr अत्पवादी

6. Vn. मर्स

TB 37513 and Ap\$ 2 2 5 reabhám

LŚ 3 5 15 rsa-

TB 3 10 4 2 rsg-

67 ॥ यूपभ इति देवताख्यानम् ॥ १० ॥

वृपभः—

। १ सहस्रश्रद्धो वृषभो यः संमुद्रादुदाचेरत्—४. ५. १ = VII 55 7

२ यइचेर्पणिप्रो वृपभः स्वित्-४. २४. ३.

र्युमो नाचमैरपद् ३ प्रायये नाचमीरय च्रुपभायं चितीनाम्—६. ३४. १ = X 187 1

^{चृपभायं} ४ दिन्नणतो र्चुपभ³ एपि हब्यं —६ ९८. ३, TS 2 4 14 2

प्र यपा गर्भ वृपभमोपंधीनाम्—७. ३९. १= I 164 52

६ वृप्भं वाजिनं वृपं पौर्णमाम येजामहे—७. ८०. २.

॰ इन्द्रे चत्रमभि वाममोजो उज्ञीयथा वृपभ चर्पणीनाम्—७. ८४. २=X 180 3

न शाकरा वृषमा^{*} ये खराने — ९. १. ९

६ अपां^४ वृंपभः—१०. ५. १८

१० वृपभी ऽसि स्वर्ग ऋषीनार्षेयानी छ-११. १. ३५.

बुपुमा ऽस्ति खुग भ्रयानापुयानाछ—११. १. ३५.

चेषुमाया मृष्णे ११ शकार्य दधे वृष्यभाय वृष्णे—१२. १. ३७.

१२ पर्वतस्य वृपभस्याधि पृष्टे—१२. २. ४१

१३ सहस्रेश्यन्ने वृपभो जातवेदाः—१३. २. १२, KS 35 18

१४ यो रोहितो वृपभित्तमर्थन —१३. १. २५, Kaus 18 25

१५ वृत्सो विराजी वृषमो भीताम्—१३. १. ३३, Kaus 12 4

मुर्ष है १६ अति सृष्टो अपां वृप्भः—१६. १. १, Kauś 9 9

बाहुम् १७ उप वर्वृहि वृषभार्यं वाहुम्—१८. १. ११ = X 10 10

१= आ रोर्द्सी वृपुभो रोखिति—१८. ३. ६५=X 8 1

श्रेयमिति शेप on margin

। ओजोजायभा वृष्भ

68 ॥ अस्तेः प्रैपण्या मध्यमस्यैकवचनम् ॥ ११ ॥

69 ॥ शिवा न इद्देषि सहुरे हूत एषि सह मेरोधीहै ि पुरुषेहैं वैधि माप च्योष्टाः समुद्र ईवैध्यक्ष्यतोऽर्जस्य एधि पर्यसा सहै ि देवतािभः सहै ध्येत्रैवैधि पितृपु पुरुषुगंधिरेषि सम्प्राण्येधीति त्रीण्यपति ह्नीहै ि चारुरेषि श्रियः इहै वैधि धनुसनिद्देषि वीर्यवत्तर ईत्येतेरिहीत्यन्यत्र ॥ १२ ॥

एधि√अस्

१ शिवा ने इहैधि-- ३. २८ ३.

¹ V, P, Vr, R, and Al omit देवता, As omits दे-नम् 2 Vn repeats वृषम 3 Vn वृषमं 4 Vn वृषमं 5 Vn अवां 6 Vn अपँ 7 Al, P आस्ते पै-, P आस्ते , M इस्ते, Ş अस्ते, Vn अस्ते भे, M, P, R श्रेषण्या, Vr आस्ते ॥ त्येतेरिहे प्रेष- 8 V omits इत्येते and reads इहीत्यन्यत्र, Vr, P इत्येतेरिहेदीन्यत्र, Al इत्योतेरिहेत्यन्यत्र, P इत्येते- पुर- as one sutra

on margin

11 3 11

71 ॥ ऐकारान्तान्याकारावार्घ ॥ १४॥ आकारातेषीकारा-नानि पदानि शे-यानि on mar-१ प्रजाया अरोति नयामसि—प्रऽजाये १. १८. १ २ अशं निर्मत्या अकः—निःऽऋत्यै २. २५. १. 3 मह्या अरिष्टतांतये^{*}—मह्ये ३. ५. ५.

This is cited ander tanh IV 20

⁴ N पकारावा• Vn सहमावर्धाहेथि 2 V पुरस्तान्यदेनि, Al स्तादन्यति Vn omits यदन्तरा 3 न्याकारांतावाचे, Σ पेकारांतान्याकारांतावाचे, S पेकारातान्या-, P एकारातान्याकारावाचे, R पकारातान्यकारा 5 ∇n \circ तातपे

This is cited as an example under II 21, which means

that final y and v, following a vowel, are

dropped, II 24, according to Sākatā-yana, there takes

place in these cases an attenuated uttera-

nce of y and v, as regards the contact, III 95 \Rightarrow when y or v has been dropped

the preceding vowel remains unchanged

- ४ निर्फ़त्या अकरं नर्मः—निः उर्फ़त्ये ५. ७. ९.
- ४ अरात्या अकरं नर्मः-अरात्ये ५. ७. १०.
- ६ सुवीरतीया इदमा संसद्यात्—सुवीरतीय ६, २९, ३,
- ॰ सर्रेखत्या उद्ययचे —सर्रेखत्ये ६. ४१. २.
- = अस्या इछन्नयुवै पतिम्—अस्ये ६. ६०. १.
- धातास्या अयुचै पति दर्धात प्रतिकाम्येम्—अस्यै ६. ६०. ३.
- १॰ त्वष्टा तमस्या आ वधनात्—अस्य ६. ८१. ३.

- र्शिस्पाद ११ येना संगद्घा उप मा स शिक्षात्—संगर्छ ७. १२. १.
 - १२ जातायां उत ते नर्मः—जातायें १०. १०. १.
 - १३ जिद्यायां आस्याय ते—जिद्धार्य ११. २. ६.
 - १४ तस्यै हिर्रण्यवससे पृथिव्या अंकरं नर्मः —पृथिव्यै १२. १. २६.
 - १४ अशन्या रर्पुमत्ये—अशन्य १२. ३. ५८
 - १६ अस्ये नार्यो उपस्तरे—नार्ये १४. २. २१, Apmb 1 8 1
 - १० अस्ये देवताया उदकं यांचामि (देवताय १५ १३. ८.) इति।

देवानीति शेप on margin

72 ॥ यान्याकारोपधानि मकारान्तानि तानि स्त्रियैकवचनानि । हस्वोपधानि पुंवचनानि ॥ १५ ॥

१ उतामूं द्यां वर्ष्मणोपं स्पृशामि—अमूम् fem, अमुम् masc, ४. ३०. ७=

X 125 7

२ अमूं सं वानयन्तु मे-६. ९. ३. यतु मे

३ असूं च मां^४ च सं तुंद—६. १३९. ३.

४ फुद्धं देवीं सकृत विधानापसम्—७. ४७. १; TS 3 3 11 5

४ उदमूं छिन्धि तृष्टिके—७. ११३. १.

६ पृतिं सेनां रुणोत्वसूम्--८. ८. २.

। । इनजर्म् इनजरम् ७ यथा सेनाममं हर्नन्--- ८. ८. १४-१५.

न सेनाममूं ह्रांतम्—८. ८. १७-१८.

ह तेनाहममूं सेनां नि लिम्पामि—११. १०. १३.

१॰ न तें तमूं तन्वार सं पेप्टच्याम्—१८. १. १३.

११ न वा उ ते तन् तन्वा र स पप्टच्याम्—१८. १. १४

amuh sam yana-

C amuh senam

C nilnam for tanum

X 10 12 तन्त्

11 8 11

¹ Vn अकरनशन्या 2 Vn यद्यात्रान्याकारोकाश्ररापथ्वानि पकारांतानि ताज्ञानि etc , N, J read यान्याकारोपथानि पकारांतानि मका-; M puts fullstop after यान्याकारोपधानि, the rest as in N, V, P, Vr, and R read as N, but put fullstop after स्त्रियैकवचनानि, thus making two sutras 3 Al, V read यान्याकारोपधानि पकारांतानि मकारांतानि तानि स्त्रियै०॥ इस्त्री as two sutras, S यांन्याकारोपथांतानि ॥ पकारांतानि मकारातानि ॥ स्त्रियेकवचनानि हस्त- 4 Vn ध वणीणा 5 Vn मा च 6 Vn **उदम्म**िंछि भि

एमा, देवानानि छेत्र on mar

73 ॥ अप्मान्तानि स्वरान्तावाधान्याद्यानतत् रूयाने इनचनानि

11 ?=? = 11

गॅपन

7: ॥ लोपसंदेहे नदा यस्त्रद्यमीपष्टवीरेज्यचनम् ॥ २=१७ ॥

देवा इति है। on marsin

75 | वृतीयामदेहे मान्ताचः स्त्रीपुमयोः प्रथमापा णहपचनम् । अतु-नामि हान्ताद्वानोः हतात्वात्यस्ययद्योपिनः ॥ ३=१८ ॥

Mo omita to númea be mun digui and distrige rest

76 || आकारान्ताच[†] श्रयक्लेषिनः ॥ ४=१९ ||

77 || आख्यानं गर्गगनादेवं || ५=२० । ||

78 || भूतेऽयतन्यां मध्यमस्यक्षत्रवचनम् || २०० || || ।| ।। पहुतचनं परपूर्वमहारात्राच प्राविपविद्यात्रयमापा बहुवचनम् । । । वानि सर्वत्र || २०० ||

11411

38 14; ApS 16 18 7.

५ वर्या दि सुत्या वर्वणन्य गर्न —वर्या । सुत्याः १. १०. १.

to raid white

- २ को प्रेश्चना बांतुजा यद्य ग्रामे —पृत्युङनाः । बातुङनाः १. १२. ३.
- ः विष्वंक्युनुनुंवा मनः—पुन् इनुवाः १. २०. २.

أتبتالنتتن ا

- ८ या विश्वावेनुं गरां नर्ना—याः २. २. ८.
- 4 दृष्या दृषिरसि द्वेत्या द्वेतिरसि मेन्या मेनिरसि—दृष्यी, द्वेत्याः, मेन्याः २. ११. १ Kaus. 39 1.
- ६ अर्या युमस्य सार्दनम्-अर्याः २. १२. ७.
- नाम्या वि बृंदािन ते—नाम्याः २, ३३. ८.
- = दियो मुगार्ग सुपर्य युमूर्य सुइसर्याः २. ३६. ४.
- र अनीता वे वे प्रथमा यानि क्नारि चट्टिरे-प्रथमाः ८. ७. ७. ५. ६. २, KS

المنتقدة عمر المنتسطة المنتسط المنتسطة الم

- १० ब्रामूचा सहजा बंद्र नायब-सहरजाः ४. ३१. ६= X. ८५ 6
- ११ वयार्थहेन पृतंना जयेम (पृतंनाः ५ ३. १=X. 128 1.) इतिं याबद्धा।
- १२ उरुह्यची नो महिषः धर्ने बहुदु—उरुह्यचीः ५. २. ८=X. 128. 8
- १३ मेन्या मेनिरंसि-मेन्या ५ ६ ९.

वन्ता १८ मर्र हिन्ति सर्वया वेतह्याः पर्तनवन सन्दर्जयाः ५. १९. १.

78. ನಿಕಿ.2) ಮತ್ತು ಯಕ್ಷಿಣ ಮತ್ತಿಸುತ್ತಿತ್ತೆ

¹ Vn. उत्सदित 2 J.N. count ॥ १ । ४ । , J. cas ॥ १ ॥ १ ॥ ; the rest of the mass. giving only ॥ १ ॥ ३ N. व्हर्राट: , (J. प्रचपक्रीतित); S व्रहर्तेष्म, V. व्हर्रद्वप्रस्तितितित , P. व्हर्रद्वप्रः पर व्हर्रद्वप्रचितिते । ई.N. J. व्हर्ण्यद्वप्रद्वप्रदेश भूनेष as one saims, M व्यन्द्वप्रदेशियान द - 5 S - देन्या में ; V. P. B. Vr. put fullstop after दि and thus make two saims

```
गृहणानो १४ गृह्या गृह्यानो वेहुथा वि चेचव-गृह्याः acc ५. २०. ४.
```

- १६ अस्या नार्यी गवीन्योः—नार्यीः ५. २५. १०-१३.
- १७ प्रेपा यक्षे निविद स्वाह्यं प्रऽप्पाः ५. २६. ४.
- १८ यथा भूमिर्मृतमीना मृतान्मृतमीनस्तरा—मृतमीनाः ६. १८. २.
- १६ वृष्टियां विदर्वा निवर्तस्पुणाति—विदर्वाः । निऽवर्तः ६. २२. ३.
- २० युशस्त्रिनं नमसाना विधेम-नुमुसानाः ६. ३९. २.
- २१ इप्या ऋजीयः पततु—इप्याः abl ५. १४. १२= X 18 14
- रहा २२ वार्तरहा भव वाजिन्युज्यमीन —वार्तरहाः ६. ९२. १, VS. 9 8, ŚB

5 1 4 9

नयत २३ अन्यत्रास्मद्घविषा नयन्तु—अघऽविषाः acc ६. ९३. २.

२४ श्रमीपोमा वर्षण पुतर्वत्ता वातापर्जन्ययोः समृतौ स्यीम—पुतर्वक्षाः ६. ९३. ३;

see also 5 22 1

२४ तिस्र सर्रस्वतीरदु सर्चित्ता विपदूर्पणम् स्उचित्ताः ६. १००. १.

२६ नक्षत्रजा जार्यमानः सुवीर्रः-नक्षत्रजाः ६. ११०. ३.

२० भ्रुणातुं श्रीवा प्र श्रृंणातु प्णिहां बुत्रस्येव शचीपति — विष्णहाः acc ६. १३४. १. W usniha

२= स देव सुमन्तां भव—सुऽमनाः ६. १२३ ५.

२६ दर्मूना देवः संविता वरेणय —दर्मूनाः ७. १४ ४, AB 3 19 4

पेनानि ३० वय रार्जेसु प्रथमा धनान्यरिष्टासो वृजनीभिर्जयेम—प्रथमाः ७. ५०. ७= X 42 10

३१ मधोर्दुग्धस्यशिवना तनाया वीतम्—तनायाः gen ७. ७३. ५, AŚ 4 7 4

पूर्विचेता ३२ मा त्वा नि कन्पूर्विचित्ता निकारिणः - पूर्विचित्ताः ७. ८२. ३.

हेन्यता ३३ परःसहस्रा हेन्यन्ताम्—परःऽसहस्राः ८. ८. ११.

वृद्धं ३४ वृद्धह्रंहत्या निर्मितम्—वृद्दत्याः abl ८. ९. ४.

अर्थ इंद मार्नस्य पत्न्यां निद्धानि वि चृतामिस-पत्न्याः ९. ३ ५.

। एकमुखा दराति ३६ सहस्रं स एकमुखा ददाति—एकमुखाः acc ९. ४. ९.

३० पार्वे श्रीस्तामनुमत्या भगस्यास्तामनूत्रजी—अनुमत्याः ९. ४. १२.

ह्दं ३= नाभ्या हृद्याद्धं नाभ्यां ९. ८. १२.

वहति ३६ उत्तानायां दर्श युक्ता वहन्ति—युक्ताः ९. ९. १४= I 164 14

४० धुरा न युक्ता रजसो वहन्ति—युक्ताः ९. ९. १९= I 164 19

४१ चहुमुजा निर्केतिरा विवेश—चहुमुजाः ९. १०. १० = I 164 32

višvā višvāni, This is cited under nīvatas prnātau II 78

C prathamā-prathamāni, rājasu cited under sau ca IV 32

VS 27 4, TS 4 1 7 2 -cito, MS 2 12 5 148 17 -cittau ४२ कृणुत धूम रेपण सर्पायो उद्दीचाचिता वाचुमछ—अद्दीघऽअचिताः ११. १. २,

S avita in I and so is C

Kauś 60 22.

मिमा श्वानो ४३ पुर कोष्टारी अभिभाः श्वानः पुरो वेन्त्वपूर्वरो विकेरवे -- अभिऽमाः

११. २. ११.

४४ मा नो ऽभि स्न मृत्यं देवहेतिम्—साः√स्ज् ११. २. १९.

C martyam

सं ४५ मा नः सं स्रो दिव्येनागिननी—स्नाः ११. २. २६.

४६ इडी मैपा श्रह्मी हिंथ —प्र**ऽ**पपाः ११. ७. १८.

वक्ष्या ४० हिर्रण्यवक्षां जर्गतो निवेशीनी—हिर्रण्यवक्षाः १२. १. ६.

रार्चमाना ४८ वर्मूनि नो वसुदा रास्त्रमाना—वसुऽदाः १२. १. ४४.

प्रति अपमाना ४६ दीर्ष न आर्य प्रतिवुध्यमाना वयं तुम्यं पतिद्वतं स्याम—प्रतिवुध्यमानाः १२.

१. ६२.

प्रतिमन्यूर्यमाना व्यम ? but cp —

५० श्रधेरे पद्यन्तामप्रतिमन्यूयमानाः-्१३. १. ३१.

क्रिप्या गोर्ड- ४१ हिनित कृष्या गोर्घनाय कृत्याईनुनर्तते—कृष्याः १२. २. ३७.

चृषते ४२ स्त्रिया यन्द्रियते पर्तिः—स्त्रियाः १२. २. ३९.

कान्याहुन्न ५३ ये ऽश्रद्धा धनकाम्यात्कव्यादी समातते—अश्रद्धाः । धन्ऽकाम्या । आत् । क्रव्य-ऽअदी १२. २. ५१.

Cited under kän ämreditayoh IV

५४ अरण्यान्या गर्द्धरं सचस्व-अरण्यान्याः १२. २. ५३.

४४ विश्वव्यंचा घृतपृष्टो भविष्यन्-विश्वव्यंचाः १२. ३. १९; Kaus 61 24

४६ अनामनात्त शार्थन्ते या मुखेनोपुजिर्द्यति—याः १२. ४. ५.

५० यदस्या गोपतौ सत्या छोम धाङ्घो अजीहिडत्—सत्याः १२. ४. ८.

४= विलिप्त्या र्युहस्पते या चे सूत्विशा वृशा—विऽलिप्त्याः १२. ४. ४४.

प्रह शुनी ते चके यात्या व्यानो अस आहेत —यात्याः १४. १. १२=X 85

W vilipii vilipii yā Con ?

W takes -nagny

áh, but all the auth rities read-naghnyá

६० येर्न महानष्ट्या जघनम् महाऽनष्ट्याः १४. १. ३६.

६१ येनाम्निरस्या भूम्या हस्तै जुबाहु दिन्गम्-भूम्याः १४. १. ४८.

६२ शालीया देव्या द्वारं स्थोनं नृरमो वधूपयम्-देव्याः १४. १. ६३.

हत ६३ उर्द कर्मि शस्या हॅन्त्वापो योक्त्रीणि मुबत शस्याः acc १४. २. १६. III

६४ तदा रोहतु सुप्रजा या कृत्या विन्दते पतिम् सुऽप्रजाः १४. २. २२.

६५ बृहस्पतिर्म श्रात्मा नुमणा नाम हर्च — नुऽमनाः १६. ३. ५.

६६ ख्रघा याद्रचकुषे जीवस्तास्ते सन्तु मधुरचुतं — ख्रघाः १८. २ २०, Kauś

Cited as an example under avagra hād rkārāt III S5 Sāyana "svadhi

annam ''

82 21.

33 13

12

६१ ६७ विश्वा मुधी श्रभिमीतीर्जयम—विश्वाः १८. २. ५९, ср X 18 9 ६= पुरोगवा ये अभिशाची अस्य—पुरःऽगवाः १८. ४. ४४. पुरोगवा जे अ-W and C -sacah against all authorities 11 & 11 ६६ अमुक्था यक्ष्मात्—अमुक्थाः √ मुच् २. १०. ६. ७० सं ह्यज्ञीस्था वर्रुणैः सविदान —अज्ञीस्थाः ३. ४. ६. W varnaih "with the castes ७१ यो गिरिप्वजीयथा वीरुघां वर्लवत्तमः—अजीयथाः ५ ४. १. Text Lāsam ०२ कुरुथा वलासं काममुंगुगम्—कुरुथाः ५. २२ ११. ५३ इन्द्रं चुत्रम्भि वाममोजो ऽज्ञायथा वृषभे चर्पणीनाम्—अज्ञायथाः ७. ८४. २= X 180 3 ०४ विषे विषम्पृक्यां विषमिद्वा अपृक्याः —अपृक्याः ७ ८८. १. ৩২ मा गतानामा दींधीथा ये नयंन्ति परावर्तम्—दीधीथाः ८. १. ८. ०६ तम एतत्वीरुप मा प्र पत्था भयं परत्तादर्भय ते प्रवीक्-पत्थाः ८. १. १० ०० उत्नामात पुरुष मार्च पतथा मृत्यो पड्डीशमवसुर्वमान -अर्च । पतथाः ८. १. ४. ण्य मा हिंत्था अस्माहोकात्—हित्थाः ८. १. ४. cut in the ण्ड अधा स वीरैर्द्शिभिवि यूया यो मा मोघ यार्त्वधानेलाई—वि। युयाः ८. ४. १५ =VII 104 15 = ॰ यदुदर् वर्षणस्यानुप्राविशायाँ वशे—अविशायाः १०. १०. २२. =१ अग्नेऽजीनिष्ठा महते वीर्याय—अजनिष्ठाः ११. १. ३, Kaus 60 23 =२ यामिन्द्रेण सथा समर्घातथा ब्रह्मणा च वृहस्पते—अर्घातथाः ११. १०. ९. O -dhattāh "chān daso varnavilārah' =३ मा न पश्चान्मा पुरस्तान्जुदिष्टा मोत्तरार्दधराडुत-जुद्छाः १२. १. ३२. ू मा व्यंथिष्ठा यद्मायुवैराज्येनातिपक्का—व्यथिष्ठाः १२. ३. २३. =x अर्कः समिद्ध उदरीचथा दिवि—अरोच्थाः १३. ३. २३. न्द मा व्यथिष्ठा मयो सह—व्यथिष्ठाः १४. १. ४८. =७ अर्मुच्या दुद्दः पाशानिं —अर्मुच्याः gen १६. ६. १०. दर्शनृक्ष मुञ्जेमं रक्षस्तो प्राह्या अधि यैनं ज्याह पर्वस-== ग्राह्याः २. ९. १. क्षेत्रियात्वा निर्मात्या जामिश्रांसाद्वहो मुश्चामि वर्षणस्य **=६ निर्झ**त्याः पाशात- २. १०. १, Kaus 27 7 अदित्या यत्तन्वेः संवभूवे-३ २२ १. ६० अदित्याः C hetyā hanane-सो असान्त्सर्वर्तः पातु हेत्या देवासुरेभ्यः-४. १०. ५. ६१ हेत्याः कुलपा न ब्राजपुर्ति चर्रन्तम् — कुलूऽपाः ७. ७२. २ = ६२ कुलपाः X 179 2 मा नो विदद्भिभा मो अशस्तिः-१. २०. १, ५. ३. ६, ६३ अभिभाः

KS 40 10

१२. ३. ५२.

```
ध्य सिस्तदाः
                                म्यन्तियो विशां पति .—१. २१. १= X 152 2
           ६६ सुमनीः
                                दशर्मामुद्रः सुमन्। चलेद—३. ४. ७.
                                स 6 दिवः स पृथित्या क्रीतस्था मही क्षेमं रोहेसी
           ६६ ऋतस्थाः
                                                            अस्क्रमायन्-४. १. ४.
                               य जीत्मदा बेलदाः—४. २. १= 🗎 121. 2
           म् आत्मदाः, वलदाः
                                देवो देवायं गुण्तं वयो वा विद्रो विद्राय स्तुवतं सुमेवाः—
           ६= वयोधाः
                                                                      4, 22, 22,
                                ा। योगक्ते वर्गुनिः मजोषाः—५. १२. ३= 🛽 110. ३
          ध्य मजोपीः
         १०० सदान्यीः
                               रांद्वनामीवाममीति रांद्वनोत सदान्यी —४. १०. ३.
                                परेंगेडि नर्याने नाज्या के अति दुर्गा स्रोत्या मा श्रीणष्टाः
         १०१ स्रोत्याः
                                                               पोर्डि-१०.१ १६.
                                79 ॥ एना अनुदात्तम् ॥ ६=२१ ॥
                                                                         11011
              तास्त्वं जुंपन्य प्रति चैना गृहाण—चु । एनाः ५. २९. १४.
              पता पैना व्यक्तिर गिले गा विद्विता स्व-एनाः ७. ११५. ४.
              मर्याः ?
                                अनागा देवा शकुनो गृदं नं —अनागस् ६. २०. २=
         १•२ अनागाः
                                महाँ देवा उत विश्वे तपोजा महाँ देवः संविता व्यची
         १०३ तपोजाः
                                                                 धात्-६. ६१. १.
                                दयेनो नृचक्षां अवसानदर्शः - नृऽचक्षाः ७. ४१. १.
         १०८ नृचक्षाः
                                शुद्धाः सतीस्ता उ शुम्भेन्त पव-१२. ३. २६.
    शुभन १०५ ताः
                                उत या व्यन्तु देवपंजीः--गाः। व्यन्तु ७. ४९. २=
         १०६ ह्याः
                                                                       V 46 8
                                पुनंरमयो धिण्या यथास्याम कटपयन्तामिहेच ७. ६७. १;
         १०० घिणयाः
                                                                  SB 14945
                                संवत्सरीणा महतः खर्का उहक्षया सर्गणा मार्नुपासः—
         १०= संवत्सरीणाः
                                         संवत्सरीणां: ७. ७७. ३; TS 4 3 13 4
                                शमुपा नो व्युंछतु—७. ६९ १, TA 4 42 1
         १०६ उपाः
                                अयद्मियो हतर्वर्चा भवति-१२. २. ३७.
रनवर्गाधिया ११० हतवर्चाः
                                यस्यां सोमी अधिषा मृडिता च-१२. ३. ९.
         १११ अघिपाः
                                यद्शेषु वदा यत्सिमित्याम् — Vवद्; subjunctive
   यदक्षेष ११२ वद्ां.
```

81 ॥ शकारादी ँ च ॥ ८=२३ ॥

१६ तं वृधे स्तृणवामहै—वृधेः । स्तृणवामहै १० ५. ४२.

कप्मांताति पदानि

श्रेयानि on mar-

न्यधि

पुरा यथा व्यथि श्रव इन्द्रस्य नार्धृषे शर्वः -व्यथिः। श्रवः ६. ३३. २.

C "vyathı - vy thākāri" W vyath in Samhitā

C viśvā-viśvām

Lind yáthámāmisprint

82 ॥ समस्तिवाने या महत्यस्येंद्रकुमारस्योद्ष्छतोभिभूर्यको दर्मूना अनाधृष्यः परः सो अस्तु जितमस्माकिम्मामेपामतेद्रो यास्यं ननुत्रता रोहिणी तिग्मो विभाजं दंडं इस्तिदिति विश्वो विसर्जनीयान्ताः ॥ ९=२४ ॥

समास्त्वान्ने

समस्त्वाय ऋतवी वर्धयन्तु संवत्स्र ऋपयो यानि सत्या।

सं दिव्येन दीदिहि रोचनेन विश्व आ भीहि प्रदिश-श्वतिसः—२. ६. १: VS 27 1

या महिती अस्पेन्द्री अस्पेन्द्री कुमारस्यी या मेह्ती महोन्माना विश्वा आज्ञा व्यानुदो—५. ७. ९. अस्येन्द्रे कुमारस्य किमीन्धनपते जहि ।

हता विश्वा अरातय उग्रेण वर्चसा मर्म-५. २३. २.

<u>उद्</u>प्रुतः

उद्युती मुख्तस्ता इयर्त बृष्टियी विधी निवर्तस्पृणाति—

६ २२. ३.

अभिभूर्यकाः

अभिभूर्यक्षो अभिभूर्तिरिभिभः सोमी अभिभूरिन्द्रः । अभ्यर्रहं विधा पृतना यथास्त्रान्येवा विधेमातिहींत्रा

इदं हिवः-६. ९७. १

दर्मुनाः

जुष्टो दमूना अतिथिर्दुरोण र्मं नी यश्चपुर्प याहि विद्वान्। विश्वी अग्ने अभियुजी विहर्त्य शत्र्यतामा भेरा भोज-नानि—७. ७३. ९= V 4 5

अनाधृष्यः

अनाधृष्यो जातवेदा अमेत्यों विरार्डग्ने क्षत्रभृद्दीदिहीह। विश्वा अमीवाः प्रमुञ्चन्मार्जुषीभिः शिवाभिर्द्य परि पाहि नो गर्यम्—७. ८४. १, KS 18 16

परः सो अस्तु

प्रः सो अस्तु तन्वा ३ तना च तिस्रः पृथिवीर्घो अस्तु विस्त्री —८. ४ ११ = VII 104 11

जितम्सार्कम्

जितमसाक्मुद्धित्रमसार्कमभ्यष्टां विश्वा प्रतेना अरोतीः—१० ५. ३६, १६. ९. १.

इमामेपाम्

इमामेषां पृथिवीं वस्त एको ऽन्तरिक्षं पर्येकी बभूव। दिवीमेषां ददते यो विधती विश्व आशाः प्रति रक्ष-न्त्येकी—१०. ८ ३६, JUB 1 34 7 11

भतद्रो यास्यननु

अर्तन्द्रो यास्यन्

अर्तन्द्रो यास्यन्ह्रितो यदास्थाद् हे रूपे क्षेणुते रोचेमानः। केतुमानुद्यन्त्सर्हमानो रजांसि विश्वी आदित्य प्रवतो

वि भासि--१३. २. २८.

दुइ

अनुव्रता रोहिणी अनुव्रता रोहिणी रोहितस्य सूरिः सुवर्णी बृह्ती सुवर्चीः।
तया वार्जान्विश्वरं पां जयेम तया विश्वा पृतेना अभि
प्याम—१३. १. २२.
तिगमो विश्वार्जन्तन्वं १ शिशानिऽरगमासः मवतो रर्जाः।
जयोतिष्मान्पक्षी मेहिपो वयोधा विश्वा आस्थात्म्रदिशः
कर्ल्पमानः—१३ २. ३३
द्ण्डं हस्तीत्
दण्डं हस्तीदाददानो गृतासोः सह श्रोत्रेण वर्धसा वर्लन ।
अत्रैव त्विमृह व्यं सुवीरा विश्वा मृधी अभिमातीजयम—१८. २. ५९ = X 18 9

11011

83 ॥ खरान्तान्यूष्मान्तावाधानि ॥ १०=२५ ॥

म्पूर्णोत १ सुपा न्यूर्णोतु सुपा। वि। ऊर्णोतु १. ११. ३.

W proposes pūsá

क्रुगादा २ भित्र एन वर्षणो वा रिशादी जरामृत्युं कृणुता सविदानी—रिशादी २. २८. २.

C dāḥ, and so S, W, and Bloom Con

३ सौत्रामण्या दर्शपन्त देवा —सौत्रामण्या ३ ३. २.

युजित ४ सीरा युञ्जन्ति कुवर्य —सीरा ३. १७ १=X 101 4, VS 12 67,

TS 4 2.5 5

शोचन

- प्र नैन प्राप्नोति शपयो न कत्या नाभिशोचेनम्—कत्या ४. ९. ५.
- ६ युज्ञ पयो दिक्षणा दोही अस्य-दिक्षणा ४. ११. ४.
- ज स ते नवन्त प्रभृता मदेषु-मऽर्भृता ५.२.२=X 122 2
- = इमा ब्रह्म वृहिद्देव कृणवत्—इमा। ब्रह्म ५. २. ८=X 120 8
- ६ सरेखत्या वाचमुपं द्वयामहे मनोयुर्ज-सरेखत्या ५. १०. ८.
- ९॰ तुलाशां बुक्षाणिमिवाह भूगासमुत्तमः—तुलाशां ६. १५. ३.
- ११ नीचीनेमुक्या दुहि—अ्क्या ६. ९१. २= X 10 60 11
- १२ मेर्दस्वता यर्जमानाः सुचाज्योनि जुईत —मेर्दस्वता ६. ११४ ३, TB 2 4 4 9
- १३ अयौ विष्ठा जनयन्कर्वराणि—अया। विष्ठा instr, ७ ३ १, TS 1 7 12 2

C visthāh sarvā tmabhāvena sthitah

निरिष्टा

१४ नुरिष्टा नाम वा श्रीस-नुरिष्टी ७. १२. २

१४ असिन्यते सुद्दवा जोह्वीमि सुद्दवा ७.४७ १, MS 4 12 6 195 8

C suhavām=£obhanāhvām

- १६ दस्रा मर्दन्ति वेधसं:—दस्री=दस्री ७. ७३. २, MS 4 14 14 238 6.
- १५ अस्माकोती रिशादसः—अस्माक । ऊती ७. ७७. १.
- १८ इम युज्ञ नेयत देवता नः चेवता ७. ८२. १.

RVPp 4 58 10 devátā, VS 17 98, C devatāh

C sur.in 3:

MS 4 Is 1 1 purposes, for

े द्वा अ mm S

```
१६ या मा लुक्मी धेनवाल्एर्राशान्यम्बद्ध स्टीनेव प्रम्ममा ७, ११५, २,
```

- २० अभाग सर्वा रक्षांची उन्मी रूमसर-सर्वी = सर्वाणि ८. ७. १४.
- २१ ऑप्रक्षे रेन्तरापेरच खनहर्न प्रयमा हाः—प्रथमा । हाः ९. ३. २२.
- २२ ज्येष्ट्रवस्तं प्रजा मंग्चियुर्वा रेवनाः—प्रद्रजा ११. ३. ३२.
- ^{२३} मुस्ततस्तं प्रजा मेरिव्यर्तालेनगाः —११. ३ ३५
- २८ कृष्या न र्रात्स्यमीत्येनमाइ—कृष्या ११. ३. ४१.

अरिष्टा २४ हुनो नुरिष्टा नुत्तानि अर्गामनु प्रारिशन—नृतिष्टा = sport ११. ८ २४.

१६ नानिशर्यो श्रीपेश्यो निर्मति प्रिष्टेश ने प्रवता रापीत न —या १२. १. २.

MS 4, 14 11 233, 11

२२ गवानस्त्रीना वर्यसद्य विष्ठा नगु उर्व वृधिर्ग में द्यातु—विष्ठस्या १२.१.५

२= विस्तुन्त्रग वसुधार्मी प्रतिष्ठा विशेषयम् क्रांति नियेरीन—प्रतिऽस्या १२.१.६.

गुर्वेदुन्यो १६ श्रमे क्रामति मुहुन्। बीये १ पुण्यो लुक्सीः—पुण्यो १२.५.६.

चुन्द्र ३० (शुभा यांसि रिणन्नप —शुभा १३. १. २१

मुद्दा देखी अर्थ बहुची बहुची वर्षची नार्यन-अही = अहानि १८. १. ३१ = X. 12 4

२२ मरेवता दितरो हान्ते दक्षिणा यग्नमीननक्षमाणाः—दक्षिणा १८. १. ४२=X

17 9

हेन्बर अयोज्ञुच्येषितो हेच्युवार्टः — अवाद् । हेच्या = हच्यानि १८. ४. १.

हेपनिति ग्रेप on margin 84 ॥ एनां अन्तोदात्तम् ॥ ११=२६ ॥

पुना ब्याव्यं पेरिपस्यज्ञानाः—पना ४ ८. ७, 16 times, MS 2 1 9 11 10]

देयानीति श्रेष on margin 85 ॥ स्वरान्तानि मकारे परतः संयोगादौ र्च ॥ १२=२७ ॥

स्वप्नं स्वप्नानिकरितेन सर्वे नि प्योपया जनम्—नि । स्वापय ४. ५. ७ वर्ते वजार्यो वराषु वद्यो रहेषु निष्टितम्—निऽस्थितम्—१४. २. ६२.

र्धं यन्तुं निस्वरम्—निऽस्वरम् ८ ४. ५= VII 104 5 निर्कथो यश्चं निखरः—निऽस्वरः १२. २ १४. C nih svaran ninsvanam

स्वरातानि श्रेपानि on margin 86 || अकारादी च || २७b ||

देवेप्वंकत अर्वः—अकत्। अर्वः ६. २८ २= X. 155 5

11811

^{1.} Vn परेता. 2 P, Vr एना 3 P स्त्रानि 4 V puts fullstop after पत but this is not coloured 5 Of the Abr mss, Al alone reads मकार्यों न after 27, and this is significant

शेने शति शेष on margin 87 ॥ गोपा में स्तमभूतं गोपेति' द्विवचने ॥ १३=२८ ॥

[गोपा में स्तं गोपायतं मा—५. ९. ८. अर्भूतं गोपा मिथुना ग्रीभस्पती—१४. २. ५= X 40 12]

पुस्पेकवचनबहु-बचनान्यूष्मातानि वैयानि on margin 88 ॥ एकवचनबहुवचनान्युष्मान्तानि ॥ १४=२९ ॥

[इयों गोपाः पुष्ट्रपतिर्व आजीत्—n sing ३ ८.४, 10 times आ प्याययन्तु भुवनस्य गोपाः—n pl ७ ८१ ६; TS 2 4 14 1 ये अस्य गोपा महतो वेभूद्यः—n pl १०.८ ९, only twice, N 12 38]

द्रेयानि on margin 89 ॥ प्रपा कृपाँ देवगोंपेत्यतोऽन्यानि पा इत्यूष्मान्तानि ॥ १५=३० ॥

[सुमानी मुपा सुह वेडिन्नभागः—प्रऽपा ३. ३०. ६ सुरो न हि द्युता त्वं कृपा पविक रोचेसे—कृपा instr, १८. ४. ५९ = VI 2 6 सेमं युज्ञमेवतु देवगोपा—देवऽगोपा ७. २०. ५]

Cited as an example under na krpādinām I 65 devágopāḥ RV 7 35 13,

ज्ञेपानि on margin 90 ॥ भूरिंधारा शत्वारा मधुंधारेत्येकवचनानि ॥ १६=३१ ॥

[सा नो भूमिर्भूरिधारा पयो दुहाम्—भूरिऽधारा १२. १ ९ तेभ्यो घृतस्य कुल्येतु श्रुतधारा व्युन्द्ती—१८. ३. ७२; TA 6 12 1 तेभ्यो घृतस्य कुल्येतु मर्धुधारा व्युन्दती—१८. ४. ५७.]

ज्ञेयानि on margin वचनान्यू

91 ॥ स्त्रीयहुवचनान्यूष्मान्तानि ॥ १७=३२ ॥

[पूर्जन्यो घारो मुख्त ऊघी अस्य—धारोः ४. ११. ४. पतास्त्वा घारा उपे यन्तु सवीः—४. ३४. ५-७, ९ times]

92 ।। स्तनयंत्रेति वृष्ट्या पूर्जन्यंस्य वृष्ट्याभीपतो वृष्ट्येति तृतीयान्ता-न्यूष्मान्तान्यन्यानि ।। १८=३३ ।।

। स्त्रनयन्नेति

и

[वार्तभ्रजा स्तुनयंद्रिति वृष्टया—१. १२ १. आ पूर्जन्यस्य वृष्ट्योदेस्थामासृतां वृयम्—३ ३१ ११ अभीपतो वृष्ट्या तुर्पर्यन्तम्—७ ३९. १]

vrstyś () ZDMG XLIII 684 1 164 52 vrstíbhih

93 ।। ग्राह्यामित्रान्ग्राह्या प्रह्मां ग्राह्मेनं विष्यामीति ततीयान्तान्यूष्मान्ता-न्यन्यानि ।। १९=३४ ।।

¹ Vn गायति 2 So P, V, Vr, R, the rest omitting दिवचने 3 So Al and V, N has एकवचनदिवचनवहुवचनान्यू—, so are M, S, except that they read — सुष्मा—, P unites 29–30 into one and leads पाद इत्युष्मा च— 4 N omits पा, Ş प्रपाक्षपा ईतानि—, Vr प्रपाक्षपा देवगोपेत्यतोन्यानि पाद इत्युष्मा— भूरि— as one and so does R 5 Vn तदवगायत्यतो तानि 6 P स्त्रीवहुवचनान्यू—, R स्त्रीवहुवचान्यू— 7 Al स्तनयतेनति—, V, Vr स्त्रनयनेति—, P स्त्रनयनेति, Vr स्त्रेनयनितिवृष्टथा—, M स्त्रनयनेति वृष्टयेनेति रा—; 8 Ş पर्जन्यस्य वृष्टयेति, thus dividing one sutra into two 9 Ş प्राद्यामित्रा प्राद्यां प्रदेशनेति एप प्राद्या प्रहान् प्राद्योन विध्यामिति, Al has प्राद्या गृहान् प्राद्योन विध्यामिति, P joins 34–35 into one

[त्राद्यामित्रास्तमंसा विध्य शर्तृन्-प्राद्यां ३. २. ५. त्राद्यां युद्धाः सं स्टेड्यन्ते ख्रिया यन्द्रियते पतिं -- प्राद्यां १२. २. ३९. त्राद्यंनं विध्यामि तमसेनं विध्यामि--१६. ७. १]

Vn reads की-बहुबचन न्यूपा-न्तानि which has been scored off in the main MS

=

74

94 | एना पृथिव्या पृथिव्योत्ता सं त्यां द्यामि पृथिवीं पृथिव्या दिवां पृथिव्येति वृतीयान्तान्यूष्मान्तान्यन्यानि ॥ २०=३५ ॥

[पुरो दिवा पुर पुना पृथ्विया—४. ३०. ८= X 82 5, 125 8, VS 17

29, TS + 6 22

पृथिवयोरंसा—११. ३. ४१. सं त्यं द्यामि पृथिवीं पृथिवया—१२. ३. २३ दिवा पृथिवया मिथुना सर्वन्य्—१८. १. १०= X 10 9]

95 ॥ ता बों नामानि सिन्धेबस्त्वं ता विश्वा यस्ता विज्ञानादा या ता गेछान्त्सर्वा ता यम आपितेतिं नपुंसक- वहुवचनानि ॥ २१=३६ ॥

[तसादा नद्यो र् नार्म स्य ता वो नार्मानि सिन्धवः—ता=तानि ३. १३. १. त्वं ता विश्वा सूर्वनानि वत्थ—५. ११. ४.

S tá, tru all tr mss of Pača text tág a trander

一方は MS 210: 134-12

यस्ता विजानात्स पितुप्पितासंत्—१.९.१५=I 164 16 आ या ता गेद्यानुर्त्तरा युगानि—१८.१.११=X 10 10.

शिष्डुकायुत्री छन्दांसि सर्गा ता यम आपिंता—ता=तानि १८. २. ६=X

14 16]

11 90 11

95b || नैगमी वा वतोऽन्यत्र भूते वा बहुछमिति | महशानामतोऽन्यत्र भवतीति प्रयोजनम् || ३७० ||

- १ नदा फेर्निमिवा चंहत्-आ। वहत् १.८.१.
- २ म भी नो देव संविता साविषद्वतीन भूरि साविष्यत् ६. १. ३.
- ३ तद्दर्तमाणो विभरदिरियम-विभुरत् १. ३५. ३.

द ब्रह्म वा यो निन्द्रियन्त्रियमाणम्-निन्द्रियत् २. १२. ६

VI 52. 2 nin.:sis

¹ R has एना पृथिन्या पृथिन्योति 2 Vn omits पृथिन्या 3 Vr पृथिनी पृथिन 4 P omits पृथिन्या दिवा 5 Ş दिवा पृथ्निति 6 N वी 7 M सथव ; P नियन स्त, Vr तिथव स्त ता , so Al and R. 8 S दिवानात् ; R वेजानात् 9. J, N, गण्डास्त्राते, M गण्डास्त्राते, R गण्डास्त्राने, Vr आयाता-; 10 M सर्वा ता यतावितेति, N आयितेति, Vr अपितेति; J आपितेति, Al puts fullstop after आरितेति and thus divides the sutra into two, R has virama after सर्वोन्, N has !! २ !! ३ !! २ !! २ !!, other mss only put down !! २ !! 11 Arter बहुवजनानि Vn has स्वीबहुवजनानि स्वानित्रात्वानि

```
मुखतो नवत
             ४ समध्वरायोपसी नमन्त दिधकावेन शुचैये पदार्थ- सम्-नवन्त ३. १६. ६=
                                                                                 7 41 6
             ६ नेदीय इत्हर्ण्य पक्तमा येवन् आ। यवन् ३. १७. २.
                                                                                                X 101 3 6yat,
             ण तासामिदेशीमभ्येंहुरो गीत्-गात् ५. १. ६=X 5 6
             द सं ते नवन्त प्रमृता मर्देषु—सम्-नवन्त ५. २. २ = X 120. 2
 ।
नरानगमध्
             ६ वैश्वानरो न आगमदिन यज्ञ सजूरुपे—आ। गमतु ६. ३५. २
                                                                                              W ná, SW حزا
                                                                                              भगमत्
            १० लप्टा तमस्या आ वैधाद्यथी पुत्रं जनादिति—जनात् ६. ८१. ३.
            ११ य शैविधमावहां ज्ञातेवेदाः -- आ ८ वहांत् ६ १२३. १.
            १२ सर्रेखती तदा पृणद् घृतेनं — आ। पृणत् ७. ५७. १.
                                                                                              S sárasvati
            १३ तदापों दत्त मेपजम्-आर्पः । दत्त ११. ६. २३.
                                                                                              W āpo, against
all the authorites
C datta prayachata
           १४ जरा त्वी भद्रा नेपट—नेप्ट may conduct ३. ११. ७.
            1 प्र श्रहर्यहुक ज्योतिपो जिनिष्ट—was born ४. १. ५.
            १६ यो नो दिप्सदिदिप्सतः-दिप्सत् has saught to harm ४. ३६. २.
                                                                                                 W and C dipast
                                                                                              but all the mss in-
cluding ours read di-
            १० प्र णी वोचस्तमिद्देह व्रव--नः। वोचः ७. २. १.
            १= एवानेवाव सा गरत्-एव । अनेव । सा । गरत् १६. ७. ४.
                        96 || प्रो दीर्घो वन्न दश्येतावर्णादि परं पदम् |
प्रा वीचं वर्जियत्वा द्वे व्यखनेऽन्यत्र न कचित् || १=३७ ||
                                                                                              vidmādīnām śarā-
disu III 16
             १६ इन्द्रंस्य नु प्रा वीचं वीर्याणि—प्र । वोचम् २. ५. ५= I 32 1
             २० विप्णोर्नु कं प्रा वीचं वीर्याणि—प्र । वोचम् ७. २६. १= I 154 1
             २१ था त्वी गन्राष्ट्रम्—त्वा । गुन् ३. ४. १; Kauś 16 30
                                                                                              W. understands agan
             २२ उद्घाज आ गन्यो अप्तर्भनत -आ। गन् १३. १. २.
             २३ पुर्नस्त्वा दुरप्सरसः पुनरिन्द्र पुनर्भर्ग —दुः
                                                                                              O aduh dattavatyah
             २४ पुनस्त्वा दुर्विद्वे देवा यथार्नुनमिदतोऽसीम-दु. ६. १११. ध.
             २४ भोग्यो भवत्—भवत् १०. ८. २२
           २६ सुज्येष्ठयो भेवलुत्रस्ते एप —सुऽज्येष्ठयः । भवत् १४. २. २४.
            २० सोमो दर्द्य गन्धर्वार्य गन्धर्वो दंददम्रथे—ददत् १४. २. ४=X 85 41
                                                                                              W 'gave'
             २= यथासी भित्रवर्धनस्तथा त्वा सिवता करत्—यथा। असी: । करूत् ४. ८. ६; KS
                                                                                   36 15
```

```
पुपः यथीखरो मेघवंश्चारिय प्रियो मुगाणी सुपदी वभूव--- २. ३६. ४.
```

सः स सेनां मोहयतु परेंपाम्—३. १. १

100 || एकादेशे तु दीर्घान्ताः सदिग्धाः संहिता यदा || ६=४२ || बहुलं छन्दसीत्युक्तं तदर्थं पठितो गणः ||

kvacit prakrtyā

11 22 11

```
प्रापन १ यथपुका परापतत् पराऽअपतत् १. ३. ९.
```

- २ अयं स्त्वार्न आगमत् -आ। अगमत् १.८ २.
- ३ इञ्जुणांगामविद्विये—इञ्जुणां । अगाम् १. ३४ ५
- ४ स्वस्तये अर्मूर्र श्रीनामिभशस्तिपा चे स्वस्तये । अर्मू: २. १३. ३, HG 1 4 3

खननुमा ५ सुकरस्त्वांखनन्नसा-त्वा । अखनुत् । नुसा २. २७. २, ५ १४. १.

इ श्राम त्वी जरिमाहित-जरिमा। अहित ३. ११ ८, Vait 36 19

७ वि देवा जरसावृतन् - जरसा । अवृतन् ३. ३१. १, Kauś 58 3

C avrtam, Concordance acrtan

सिव्म्हर्ण = श्राभि त्वा वर्चसासिचन् चर्चसा। असिचन् ४. ८. ६, KS 36 15

C asrjan

६ व्यापस्तृष्णीयासरन्—वि । आर्पः । तृष्णीया । असरन् ३. ३१. ३.

प्चनमनमा १० प्रजापतिस्तर्पसा ब्रह्मणे ऽपेचत् - व्र णे । अपेचत् ४. ३५. १.

१९ पुनर्भषत्व मनसाचिकित्सीः—मनसा। अचिकित्सीः ५ ११. १.

Concordance punarmagha tyam

भवनवाति १२ ते ब्रीह्मणस्य गा जम्बा चैतहृदयाः पर्राभवन्—पर्रा । अभवन् ५. १८. १०.

• १३ गौरेव तान्हुन्यमीना वैतहुव्या अर्वातिरत्—अर्व । अतिरुत् ५.१८ ११.

१४ असंभुव्यं पराभवन्—परा । अभवन् ५. १८. १२.

गर्म १५ आ त्वांगमं शतांतिभि —त्वा । अगमम् ४. १३ ५= X 137 4

१६ सृद्ध काुसावेपयः—काुसा । अवेपयः ५ २२. १०.

हाँमि corrected १० सोमस्यैक हिंसितर्स्य परापतत्—परा। अपतत् ५. २८. ६.

१= इन्द्रे एनं परोशरीत्—परो । अशुरीत् ६. ७५. १.

१६ येनावपत्सिविता चुरेर्ण-येन । अवपत् ६. ६८. ३.

वेबदनुतानि २० मनेसा वा ये उर्घदन्नुतानि ये। अर्घदन् ७. १. १, ŚŚ 15 3 7

यंजन २१ यद्देवा देवान्द्विपायजन्त-हिवपा । अर्यजन्त ७ ५. ३.

यजत १२ उत गोर्र पुरुधार्यजनत—पुरुधा । अयजनत ७ ५ ५.

उत शुनायज्तोजो २३ सुग्धा देवा उत्त शुनायजनत—७. ५. ५.

२४ इन्द्रं त्त्रमि वाममोजो ऽजायथाः—ओर्जाः । अजायथाः ७.८४.२= X 180 3

२५ अर्मदन्गाव सदने अर्पे हिस्सित वर्य - सदेने । अर्पेसत् ७. ९६. १.

२६ सुगा वो देवा सर्दना अकर्म-सर्दना। अकुर्म ७. ९७. ४, VS 8 18

२७ सर्वमायुश्च ते ऽविदम् — ते । अविदम् ८ १ २० = X 161 5

W includes sadanā aka-in the examples under enā ehā ādayas ca III 34

 $^{1~}V_n$ एकादशतु $2~V_n$ मँहित। $3~V_n$ तदर्थ $4~V_n$ युवान $5~V_n$ omits धीनां $6~V_n$ इींसितस्य $7~V_n$ थुना $8~V_n$ –यत्तत्. $9~V_n$ विदन्

```
२ अनेनार्युरान्परामावयनमनीपी-पर्रा । अभावयन् ८. ५. ३.
संश्रेषिणेजयद्
           २६ विश्रेत्संथ्रेपिणे ऽजयत्—संथ्रेपिणे । अजयत् ८. ५. १४.
                                                                                          C iamiresane
    विक्राता
           ३० चुतुर्भा विक्रान्तातिष्ठत्—विक्रान्ता । अतिष्ठत् ८.१०.८.
            ३१ ता वन्स्पर्तयो ऽझतो—वनस्पर्तयः। अझत ८. १०. १८.
वनस्पतयोद्यत
            ३२ ता पितरी उझत—८. १०. १९
            ३३ अर्जापर्यं विश्वर्ति मप्तर्गुत्रम्—अर्ज । अपरयम् ९. ९. १= I 164 1
            ३४ वृद्यं वर्माना उद्कं प्दार्षुः - पदा। अपुः ९. ९. ५= I 164 7
            २४ सा कदीची कं स्विदर्ध परागात् —परा । अगात् ९. ९. १७=1 164 17
            ३६ यन्त्री शिकः पुरावंधीत् पूराऽअवंधीत् १०. ६. ३, Vait 10 3
            ३० अर्रुराणा पुरी ऽजयत्-१०. ६ १०.
            ३० सर्वां ह्योकान्युधार्जयन्—युधा । अजयन् १०. ६. १६.
            ३६ चत्तुरिद्धंरसो ऽभवन्—१०. ७. १८, ३४.
                हविपेऽिवशंत ?
                                but cp —
            ४० न्यर्रन्या अर्कमभिती Sविशनत-१०. ८. ३.
                                                                                         VIII 101, 14 vi
            ४१ एपा त्वी रशर्नाग्रीभीत्—रशना । अग्रभीत् १०. ९. २.
            ४२ सोम त्वापाययद्वशे—त्वा । अपाययत् १०. १०. ९.
कुद्रो यहरदरो

    व चीर क्रुद्धी ऽहरद्वरो—अहरत् १०. १०. १०.

            ४४ ततो होताजायत—होता । अजायत १०. १०. १९.
            ४५ अग्नेऽर्जनिष्ठा महते वीर्थाय—अग्ने। अर्जनिष्ठाः ११. १. ३, Kaus 60 23
            ४६ ते त्वांजीजनन्<sup>र</sup>—त्वा । अजीजनन् ११. १. ३.
             ४७ धातुर्धाताज्ञीयत—धाता । अजायत ११. ८. ९.
            ४८ मुच्यमीनो निरेनसो अमीगसॉ अरिस्या —एनसः । अमीक् । असान् १२
                                                                               ર. १૨.
            ४६ देवा वशा पर्यवदन्न नी ऽदादिति हीडिताः - न । नः । अदात् १२. ४. ४९.
            ५० तसात देवा आगसो ऽवृध्यन्—१२. ४. ५०.
  वायसो वृ
            ४१ आ ते राष्ट्रमिह रोहिंतो ऽहार्यीत्—१३. १. ५.
            ४२ एकपादो ES है हद् यावीपृथिवी वर्लन-एकपादः । अहं हत् १३. १. ६
            ५३ विश्वातारीहरिताने शुक्र —विश्वा । अतारीत् १३. २. ३४
                                                                                           S adadāt uns
            ४४ मनेसा सवितादेदात् स्विता । अर्ददात् १४. १. ९.
                                                                                        nted in the Pads
            ४४ अपालामिन्द्र त्रिष्पुत्वार्क्षणोः स्र्यत्वचम्-पुत्वा । अर्क्षणोः १४ १. ४१ =
   कुणोत्स्य
                                                                        VIII 91 7
            ५६ या देवीरन्तां अभितोऽदेदन्त-अभितः। अदेदन्त १४. १ ४५.
            ४० तर्तो राजन्योऽजायत—१५ ८.१.
            ४८ त्वमंप्र इंडितो ज्ञातचेदोऽबाङ्कव्यानि अवाद् १८. ३. ४२=X 15. 12
```

3 Vn परागाक्षिक 4 Vn रशना 5 Vn जीजन 6 Vn -द्रंबर,

1 Vn वनमाजयाञ्चत 2 Vn पदायु

```
प्रध मेध्यो ऽभूः प्रति त्वां जानन्तु पितर परेतम्-१८. ४. ५२.
६० अर्घा मानि पुनरा यात नो गृहान्-आ। अयात १८. ४. ६३.
```

६१ अभि तें उधां सहमानामुपं ते उधां सहींयसीम् अधाम् ३. १८. ६; Kauś

36 20

६२ अश्री भिता दुहितुर्गर्भमाधीत्—आ। अधात् ९ १०. १२ = I 164 33

६३ पुनेस्ता ब्रह्मणस्पतिराधीत्—आ । अधात् १२. २. ६.

६४ तत्रैतावय्री आर्धत्त—आ । अधत्त १३. १. ४६.

६५ अत्रद्धिर्धर्जमानाय लोकम्—अत्र । अद्धुः १८. ४. ७

६६ यस्ते मन्योऽविधद्वज सायर—४. ३२. १=X 83 1

६० तेन ते उचिषं हिवः -७ ७०. ५.

६= ति ऽवदन्-५ १७.१ ते ऽञ्चवन् ?

६६/सो ऽव्रवीत्-१५. ३. २

vo यो ऽस्य दाक्षिणः कर्णोऽय सो श्राप्तर्योऽस्य सव्य कर्णोऽय स पर्वमान —१५. १८. ३.

०१ सिं ऽरज्यत-१५. ८. १.

ekāraukārāntāt pūrvah padāder akā-rasya III 63, exam-ples as marked here W reads in CAA तेऽक्रवन्, which is to be emended to खुवन्

The same series of examples is cited under III 55

॥ १३ ॥

101 | आकार्तिकेवलात्पदाद्भतकाले परं पदम् | अकारादीनि सर्वत्र सोङ्गे माड्योगे तु नेष्यते ॥ ७=४३ ॥

Read so'n

तस्योदाहरणानि:---

१ भगेनाहं सहार्गमम् (आ। अगमम् २. ३०. ५) इति गणः।

२ श्रहमन्तरिज्ञमार्घहमन्तरिक्षादिवमार्घहम् — आ । अरुहम् ४. १४. ३, Kauś

68 27

। आद्दारिपम्

३ आहर्षि धान्य १ रसीम्-आ । अहार्षम् २. २६. ५

४ दर्चं त उग्रमार्भारिपर्म्-आ। अभारिपम् ४. १३ ५.

प्र तां वीतर्हव्य आभरत् (अ। अभरत् ६. १३७. १.) इति यावद्वा।

६ आ मरिक्षत्पर्णमणिः —मा। अरुत्तत् ३ ५ ५.

० आ मिरुक्षदेवमणिः—मा। अरुक्षत् ८ ५ २०

न पुनरागाः पुनेर्णव —आ । अगाः । पुनेः ऽनवः ८. १. २० = X 161 5 पुनरागात्

This is cited under navateś ca III 82

ह सा वनस्पतीनागेछत् (आ। अगछत् ८. १० १८-२९) इत्येवंमादीनि द्वादेश।

१० वाईस्पत्य उस्रियस्तन्तुमार्तान्—आ । अतान् ९ ४. १

११ देवाः पुर्वपमार्विशन्—आ । अविशन् ११. ८. १३.

¹ Vn भू प्रतित्ववचन तु 2 Vn थाँ सही 3 Vn विषय म इवि 4 Ş आकारांत्, V, P, R, Vr join 43-44 into one 5 Vn सो मा यागतु 6 Vn भारीप

```
सीव अर क्रियंनि विद्यार्थयन जा। एययन ११, १०, १०
```

^{भुद्रा} ११ इर ११ - रहे तहर रन्युग्रान्ताकेंद्रन*्राच*ा प्रशासना अस्ति । दियः । पद्यानि । स । स्टब्स १८,१ ६१, 🔩 🤊 ५१

१८६१ - विभागोपुरन जा। जास्तु १२ २, २२ ५ ५ । ।

१८ कार्रे कीवियाहिया । सामग्री सेव १३ १ ३०

भी १६ वेट ए स्टिंग ए स्ट्रिंग यश्चीन अन्य ता अन्यान १० ४ ४४

भगविन्यं पान्त्रीतः अन्तरितः ज्ञानास्त्रात्रभ्यः स्टब्स

१- जारीहर्माती हो है। या असेडम् १३ र. १०

केंत्र १६ १८ १ विन्योगायानुसान न्या अभिन्नान् १५ ६० ८० वि

क राज्योत्राक्त रम दिनुनानेमन ना । ननमन १५. ५. ५३

न्त्रः लील्यं याल्यं वार्योदनः वात्रः वासेदन् रूपः इत्य

स विमानगिरिक देवती है हर जा। उत्पाद र महर हर ।

राहा रहावेल हो। ना विद्यार रहा राहर । १८

.७३ ॥ इदले इस स्मालाच ॥ ८-४४ ॥ ॥ न भेरामनाच ॥

11 33 11

17 7

दर्भन्दर है

Mo Lari

१०५ ॥ एना एवा जाद्यः शहला ।। ९=४५ ॥

त्योंत्रेत कर्ष सुर्रेत सर्वित्युना पुढा पि पात्र इस्थान्-१२. ३ ३३ यया मन्नापेगा नर्न - मन्। न। नप्रमा । ठः । -गा । नर्ने १. ६३. ५ ٠, ६०, १, ६ ८ १-३,

विशेष्टान्य वृद्धिमा उन वो -वृद्धिमा उन १८ १ १= X १० ३

104 ॥ कुटामि बाबर बंदुमें ज्योम बुदावि बाधः बंदुमें ज्योमीनुमें नार्छ परचं ज्योग जिस्तानंस्थानंत्रो हो हास्यो ज्यो ज्याद्यनित स्थमान्यंनत्यास्य-दिनि द्वीपि । जाशुगीद्वीनियु प्राचुारिन्।शु स्पर्धानुश्रम्।शुपिद्विनिस्पुत्वेत-माशुमुरिषपीनश्रीहळदुवं पिषांतु बंद्रो मा तु द्वियमपिनम्हिपपानं शहरपतु पुन रूपाणि देव स्वष्टी रायः शाना राज्यो अपवान्ता र नेतु त्या । रोदेनी वरुणानी । पिवन रोचन शिशीते तिरते वृत्ते उच्ची गर्च्यतिर्देव हेते पुध्यभिधावे

र्भवतः। ते प्रगृह्यमध्ये ॥ १०=४५॥

¹ Vn नुवर्षि 2 Majority of the n is do not observe sandhi bere 11 अन्तर ने व 3 Vn, P एत दश सदस् अद्भवा ने प्रमुखमध्ये॥ 50 Vr (with धना), U (with धनायके), S (with नाव), V pars fullstop after प्रदेश ।॥ 50 dees J 4 N. M. J. R. read ने भर्यामध्ये भृतादिभ्यः पनिष्तार्परं no one. 16 has ने भर्यामध्ये भृतादिभ्यः ॥ पतिर्वारं , V has a virama mark after नाने, but it is not coloured

```
पूर्म १ पूछामि वाचः पर्मं व्योम—वि ऽ औम, not व्योमन् ९ १०. १३=।

164 34

व, मं २ ब्रह्मायं वाचः पर्मं व्योम—वि ऽ औम ९. १०. १४=। 164 35

प्रमं ३ उत्तमं नाकं पर्मं व्योम—वि ऽ औम ११. १. ३०, प्रमं व्योम only

thrice, व्योमन् is common

विश्व ४ विश्वम्भर् विश्वेन मा भरेसा पाहि—२. १६ ५, only once, विश्वम्भरा

in १२ १. ६.

मुष्पं ४ सर्पानुसर्प—अनुंऽसर्प २. २४. ४, the word occurring only once,

úpa sarpa, in 18 3 49
```

६ म्रोनानुम्रोक-अर्नुऽम्रोक २. २४. ३; only once

प उदाशनो रथी रच-उत्। आशनीः ३. ९. ५, only once, amsávah at 9 6 14, 11 4 18

= ब्यारानिय सुयमनिह ऊत्ये—४ २७. १, TS 4 7 15 4, MS 3 16 5 191 11, 15, KS 22 15, only once, amsún 5 20 10, 6 49 2, 11 1 9, 12 3 20 C udášavah

C amśūn iva, W cites sūyamān on nārakādīnām prathamas va III 21, which is not found in the printed AV text and is contradicted by our tratise

६ पुरापतंत्याशुमत्—आशुऽमत् ६. १०५. १-३.

१० परि धाम न्यासामाद्यः काष्ट्रामिवासरम् आद्युः २ १४. ६.

११ अरियनेमि पृतनाजिमाशुम्—आशुम् ७.८५ १, only twice, amśúm at 7 81 6, only once

C glästhäm

X 178 1 prtanájam, so C

१२ सुपक्षमाञ्चं पतर्यन्तमर्शवे—आञ्चम् १३. २. २.

१३ आशुर्विपश्चित्पतर्यन्यतंग —आशुः १३. २. ३१, only twice, 19 13 2= X 103 1 omitted

तमाग्रम् ?

क्षे १४ उत्पिपीनः इलोककृत्ं—उत्ऽपिपीनः√पा ५. २० ७.

१६ अयं पिपान इन्द्र इत्—िपपानः√पा ९. ४. २१

मर्पितम् so Vn and Paipp

<u> આગુગીઇ</u>

१० मा ते मर्म विम्पविष् मा ते हृदंयमर्पिपम्—अर्पिपम् √ऋ १२ १ ३५, ср

S and the MS read arpitam

under 147 1

१८ व्यययो सजातसुत्पिपानं वृहस्पते—उत्ऽिपपानम् √पा १३ १. ३१

१६ पुनी रूपाणि कल्पय—पुनेः, this samdhi of punár only here, the word punár about 93 times १ २४. ४.

rephasya rephe II 19, ralope III 20

२॰ देवं त्वष्टा ग्यस्पोपं विष्यु नाभिमस्य—देवं। त्वृष्टुः। ग्यः, voc four

Not recorded by the Concordance

times, with this samdhi only once, ५. २७. १० २१ भद्राह नो अहा प्राता राजी भद्राहमेस्त न —भद्रऽअहम् । प्रातः। राजी, prātár

occurs 15 times, with this samdhi only here, ξ . $\xi \xi c$. ξ .

```
२२ रवेन्तु जनतं ये अप्यरेन्तो रक्षेतु त्या नदुस्य र्वतन्तरते—अपरमु। अन्तः।
        cultar occurs 71 times, with this sanduronly here, 2.3.33.
 २३ प्रा रोटेसी बरुपानी बीचेनु-रोटेसी="रुट्स्य जाया no: रोटेसी इति-
```

only nerve, dual progress 16 times 3. 32. 3=

1.46 8

 १८ मधी शंग विश्वन गाल का गंग पियतं रोचने दिय — गुचने = यदाग्रके 00 - m2 3. 33. d. AS 4 7 4.

२४ शिशीते खेन्ने राजेनां शुन्ते—खेनु अति १८०५० , ६८: शिशीते= "र्नाहो करोति" वः अन्त अन्त अन्त सः ८.३.२४=४ 2.9

भ प्रत्य नर्न् स्तिरते धत्ते जन्य नर्न उन्ते-तिरते 🗸 तृ. 3:d बुद्धाने दर्नि den' program, १०, ७, ७२,

२३ अस्टाप ने उदेवसुर्वी गर्व्यूतिः—दुर्वी। गर्व्यूतिः una om sing no programa; 88. 3. 8; also at 4 2 4 cm l m in 4

26 3, 11, 5, 8; 13 1 32

२= मा हिंग्हिं हमार्व १ स्थुणे देवहीते पथि—स्थुणे दति practings, bat देवऽदेने loc sing १४.१.६३.

२६ एवं इ चर्ना प्रथमे खुटेन निखावे नेवतः न्ह्याव — मुख्ये रति pragraya, but 🔐 🚾 🚎 🚎 प्रनिध्यवि !uc १८.१.३९=X.12 !.

न्दर्राति हैय. سوسے دہ 105 ॥ भृतादिस्यः पतिरुत्तरपद्माद्युदात्तम् ॥ १०=४६ ॥

ज्नपतिः भूतपतिर्निरंज्ञतु—२. १८. ४.

य ईंशें पशुपतिंः पशुनाम्—२. ३४. १. ११. २. २८, पृशुपतिः भ

દ. ૧: રૂપ, પ, રૂ.

पुष्टपतिः

अराष्ट्र[:]

इयों गोपाः पुंष्टपतिंवं आर्त्रन् - ३. ८. ४.

विद्यातिः

सप्तुं विश्पतिः - ४. ५ ६

नृपर्नाव Va हर्स ख

रुमा ब्रह्मीण मृपनीव जिन्यनम् — मृपती रुवेति मृपतीऽरव 🔝 🚉 🖘 🖰 🖰 ८. ४. ६=VII. 10± 6

उतेपाँ स्वपतिहैत — २. ३२. ४. स्यपानिः

ऋतृन्यंज ऋतुपर्तान्—३. १०. ९: ११. ६. १७. ऋतुपर्तार्न्

उच्यत् इन्दर्व.

المتاتة

१८५ ॥ द्वियकाराणि ॥ ११=४७ ॥

रत्ती अर्ध्वमराय्यः-अरायी=arāyias nags' ४. रं ७. V.

मुल्ति शपयेयम् - १. ११. १२: only once. रापथेय्यंम्

^{1.} Va रूपा व्यक्तवा. 2. Va वेपर्यानम्या. 3 Vaप्रवित्तीः 4. Va व्यक्तिः 5 Va दिख्यारीः P mads दिखारी दिल्लारे दिल्ला: दिल्लाने as one 6. Vo करम

हृद्य्यम्

असिं हेद्य्यं १ शोकम्—६. १८. १. hídayam 18

times

प्रतिक्लं मुद्ययम् यस्त्वोवाच परेहीति प्रतिक्लं मुद्ययम् — उत् ऽ आय्यम् १०, १, ७, W accepts udāpyàm as the true form

प्रद्यास्याः

संकल्पाः प्रद्वाच्याः-प्रद्वाच्याः-१५. ३. १०.

रय्या ै

र्य्या सहस्रवर्चसा—६ ७८ २, ३. १४. १, only

rayyaı ApŚ 9 9 1= rāye VS 13 35, MS 1 8 8 127 14, 9B 7 5 1 31

twice, rāyá 14 2 36

। स**द**स्तेय्याय सहशेय्याय

समाने योनौ सहशेर्य्याय-१८ १. ८=X 10 7

107 || मुजा रुज्जुरिति द्विजकारे ।। १२=४८ ||

[सं ते मुजा मुज्ज्ञा भेवतु—४. १२. ३. परेण दुत्वती रज्जुः परेणाघायुर्रपंतु—४. ३. २.]

अतोऽन्यत्र चवर्गसंयोगे सवकारः ।

108 ॥ श्रुझका ईवेति द्विलकारम् ॥ १३=४९ ॥

[अथो ये क्षेत्रुका ईव सर्वे ते किमेयो ह्ताः--२. ३२. ५.]

शेयानीति शेष on margin 109 ॥ पिप्पुली पिप्पुले पिप्पुले इत्येवमादीनि द्विपकाराणि

[पिप्पली क्षिप्तभेपजी—६ १०९ १, Kaus 26 33 तयोर्न्यः पिप्पलं खाद्वत्ति—९. ९. २०= I 164 20 पिप्पल्यः र् समीवदन्त—६. १०९ २]

110 ॥ प्ततं वित्तमुनमत्त्विमत्येवमादीनि द्वितकाराणि ॥ १५=५१ ॥

[तस्य त्वं पित्तमासिथ—१. २४ १, १८. ३. ५. वित्तं में अस्य रोदसी—√विद्, १८. ४. ८९ = I 105 1-18 उन्मेत्तं रक्षेसस्परि—६. १११. ३, only once, únmaditam 6 111 3, only once]

Text तस्य may be

॥ १६=५२ ॥

दीति 111a ॥ अन्न छिन्न वाच विश्वमिन्वैांमित्येवमादीनि द्विनकाराणि

¹ अप्नीरय 2 Vn सकाला प्रहार्यों 3 Vn repeats रस्या 4 Vn सहसेस्याय 5 Vn दिन्जे—, so J, M, Ş, N दिन्ज—, V दिनकारे दिनकार दिनकार दिनकाराणि as one sutra 6 Vn N दिल्—, Ş, J दिलें 7 N दिल 8 Vr combines 51-52 into one 9 Vn चित्त 10 Vn वाचमविश्वमीविद्याम्.

```
[ पृद्यंक् रिक्षतास्मिपवः—३. २७. ३.

छित्रं सं घेषोपधे—४. १२. ५; chintám 6 50. 1

मन्त्रयन्ते दिवो अमुर्प पृष्ठे विश्वविदो वाचमविश्वविद्याम्—९.. ९.. १०.

=1 164 10.]
```

111b || नशब्दशत्ययो यत्र दकारान्तात्वरो भवेत | सर्वाणि द्विनकाराण्यवपत्रं निदर्शनम् || ५२ ||

[अवपन्नम्?]

तस्यापवादः---

। 111c || तुत्ताना परिवित्तो मुत्तो रज्ञस्या निर्वत्तोः || ५२c ||

[तेषां नुत्तानामधुमा तमांसि—९. २. ४, pannánām for nuttánām in 9 2 9

येभिः पाद्दीः परिवित्तो विर्वद्धः—६. ११२ ३. उतेर्च मृत्तो विलपुत्रपायिति—६. २०. १. ये पार्थिवे रजस्या निर्यत्ताः—१८. १. ४६=X 15 2]

11 24 11

Read akārā श्रेयानि on margin

112 ॥ एकारान्तान्याकारावाचे ॥ १७=५३ ॥

१ शमु या फुम्मे आर्मृताः—फुम्मे। आऽर्मृताः १. ६. ४.

२ स नो मगति तुन्चे ऋजुगः —तुन्चे । ऋजुगः १. १२. १.

र्द्र १४ ३ इन्द्र इवेन्द्रियाण्यापे धारयामो अस्मिन-इन्द्रेऽइव १. ३५. ३.

८ समुद्र आसां सदेन म आहु —समुद्रे । आसाम् २. २. ३.

विभागत, पूर्वत्य ५ यदाजांनो विभाजनत इष्टापुर्तस्य - विभाजनते । इष्टा- ३. २९. १.

५ यहाजाना विभजनत इष्टापुतस्य — विभजनत । इष्टा २, २८, १, ६ उद्धीय आ रंभामहे—उत्ऽजीय । आ ४, १७, १,

उ इन्द्रो यज्नेने गुणते च शिक्षेत् उपेईदार्ति —शिक्षेते । उपे । इत् ४. २१. २

= VI 28 2

= आस्ते यम उर्प याति देवान्—यमे । उर्प ४. ३४ ३.

६ य अगरे मृगर्यन्ते—ये। आगरे ४. ३६. ३.

१० मियो ह्याँ ईच भूता—ह्योऽईच ४. ३७. ११.

११ विश्वानरी वर्चेस आ रेमध्वम्—वर्चेसे । आ ६. ६२. ३.

मेर्र १२ य आत्मानमितिमात्रमंस आधाय विश्रेति—अंसे । आधार्य ८. ६. १३.

१३ यो ब्रह्मण ऋपभमांजुद्दोति—ब्राह्मणे। ऋ- ९. ४. ९, १८.

atımātrá is quoted as an example under mātre ca IV 22 स्कुम हुद विश्व १४ स्कुम्म हुदं विश्वं भुवनुमा विवेश-स्कुम्भे । हुद्म् १०. ७. ३५.

स्क्रम र्दं १५ स्क्रम्म र्दं सर्वमात्मन्वत् स्क्रम्मे । र्दम् १०. ८. २

र्दे १६ वामं पितृभ्यो य इदं संमीरिरे—ये। इदम् १४. १. ४६ = X 40 10.

रत १७ अर्गनम यत्रे प्रतिरन्त आयुः—प्रऽतिरन्ते । आर्युः १४. २. ३६= I 113 16

१= ममैप राय उप तिष्ठतामिह—राये । उप १८. २. ३७.

W and C render rāyāḥ

१६ यर्सु ते क्षीरे ओंद्नम् - क्षीरे । ओद्नम् १८ २. ३०.

^{धुव} २० ध्रुव आ रोह पृथिवीम्—ध्रुवे । आ १८. ४. ६

113 ॥ शं योः प्राणिहैव याभ्यामृते न वेल्दावा नस्ते न विन्दंन्ते न्यञ्चेनं सदीनं गवीनामिन्द्रं मेखह तव मास्मातोऽविक्षेर्धर्म आ गीत भाग आ गीत त आ गताविसा स योनिमैति सा नौ नाभिर्जार आ भग चक्रमा को वि वेद च्यावयतु प्र विद्वान हि बुता यथायमर्पा असुब्धा दौरचे पृथिवी च न विभीत इति पट् ॥ यह प्राणित याचिता च न दित्सित यांद्रच प्रयामि यांद्रच नेति नानापदाँ-न्येकपदावाधे ॥ १८=५४ ॥

1 = 1 शं 3 योरिम स्निन्तु न — शम् । योः १. ६. १ = X = 9 = 4

मुणे र प्राणेहिंच भीव-प्र। अनु ३. ३१ ९.

३ याभ्यांमृते न किं वन शंक्तुवन्ति—ऋते । न ४. २६. ६.

४ वलदावां न एहिं-वलऽदावां । नः ४. ३२. ५.

X 83 5 baladéyaya méhi

। विदते न्यचन प्रते न विन्दन्ते न्यर्श्चनम्—ते। न ४. ३६. ६

६ सर्दनं गर्वानाम् ? but cp — इदं तुतीयं सर्वनं कवीनाम्—६. ४७. ३.

्र इद्रमेध्यह

इन्द्रं मेद्यर्श्हं तर्च—इन्द्रं । मेदी ५. ८. ९.

= मा स्मातोऽर्वाङ्गः—आ। पेः ५ २२ ११

ह तहा वा धर्म आ गतम्—आ। गतम् ७. ७३ २, AŚ 4 7 4

१॰ स वामिश्विना भाग आ गतम् —आ। गतम् ७. ७३. ४, AB 1 22 5

११ त आ गृतार्चसा शंर्तमेन-आ। गृत १८ १. ५१ = X 15 4

१२ स योनिमैतिं-आ। एति १३ २ २५.

१३ सा नौ नाभिः-सा। नौ १८. १. ४= X 10 4

१४ उदीरय पितरी जार आ भर्गम्-आ। भर्गम् १८. १ २३ = X 11 6

```
१५ करस्माति भतं चेक्रमा को वि वेद-वि । वेद १८. १. ३३= X. 12 5
चुकुमा ची विवेद
    ्।
•यावयत्
              १६ पूपा तेलइच्यांनयनु म यिछान् -म । यिछान् १८, २, ५४=X 12 5
              १० स्रो न हि णुता त्वम्—न । हि १८. ४. ५९.= VI 2 6.
              1= यथायमेरपा नर्मत्—ययो। अयम्। तरपाः। असंत्√ असः १. २२. २=
                                                                              X 137 5
              १६ यथा घोर्ष्य पृथियी च न थिमीतः (च । न २, १५, १-६। भंद । 2 13 )
                                                                                उति पद् ।
             रण यर्थ प्राणित यथ न—च । न ११. ४. १०, १३. ४. ११. १९, 5B 11. 4
                                                                 3 1. TB 3 12 6 1
             ८१ याचितां च न दित्संति -च । न १२, ४, १३,
             २२ यांक्ष पदयांमि याक्ष न ( च । न २० १, ७, ) इति नानापदानि ।
                                                                               11 38 11
                    114 ॥ विद्यंमन्यामंभीवार
                                                  ार्गरेक्षविश्विबंस्मित्यम्यासस्यापवादः
                                                                         11 28=44 11
                [ विश्वमन्यामभीवार तदन्यस्यामधि श्रितम्-अभिऽवार १. ३२. ४, TB
                                                                                          C-rarah
                                                                           3 7.10 3
    नागरव
-
                न प्रौद्याणस्य गा जम्बा राष्ट्रे जीगार कश्चन-४. १९. १०.
                विशोविशः प्रविशिवांसमामहे-प्रविशि द वासम् ४. २३. १. ]
                                                                                          pravia vimum u
ci ed under vasvana-
                                                                                          aya palika-padyam II
                                                                                            which prescribes
                            न वाभ्यासः "छन्द्रमि वा" वचनात् ।
   ध्द मि
                                                                                         that a caulted to-
                                                                                          wel occurring in a
                                                                                          s mag cass from s
                   114b || एकपदानि नानापदावाचे || ५५ b ||
चेयानि on
                                                                                         theme in came, uslang
 margin
             १ तनुपानी ऽसि —तनु ऽपानी २. ११. ४.
                                                                                            TS Pada 5 7 3 1
                                                                                         divides tanúpá naþ
    पण्मी
            २ पर्णे ऽ सि तनुपाने — तनु ऽ पानेः ३. ५. ८.
             ३ रियष्ठानी रियमस्मार्ग भेदि—रिय ऽ स्थानीः ७. ७६. ६. not rayistha nah
                                                                                        C rayisthana voc
RV VI 47 6 rayi
thinah no'ed under
RPr 5 39
             ८ परिपाणीः सुमद्गलीः—परि 5 पानीः ८ ५. १, १६.
   मंगल
            प्रिषंत ते विस्तिविलम्—विस्ति ऽ विलम् १. ३. ८.
            ६ विशुतं देवहेतिम् -- देव ८ हेतिम् १० १. २३.

 तेनाहमिन्द्रजालेन—इन्द्र 5 जालेन ८. ८. ८

            = तयाद्वमिन्द्रसंधयी—इन्द्रऽसंधयी ११. १०. ९
                                                                                          C he indra , taya
                                                                                       samdhavä
```

⁵ Vn जागरत, 6 Vn छदसि Vn को विराद Vn द्विप्सति ٧n યંગ્ર 4 Vn omits इति नानापदानि नावचनादेकपदानि नानापदानि नानापदानापे 7 Vn puts fullstop after तन्पा and रियष्ठा

एता देवसेनाः स्पेकतव सचेतस —देव्ऽसेनाः ५. २१. १२.

दे १० आप्ने याहि सहस्रं देववन्दैः सत्ये कविभिर्ऋपिभिर्धर्मसिक्क —देवऽवन्दैः १८. ३.

ชง=X 15 10

१२. ३. २८.

११ ईशा वो वेदराज्यं त्रिपेन्धे श्रवृषे केतुमि सह चेद्रराज्यम् ११. १०. २.

W and C veda rājyám two words, so

पुरु १२ यथापुरु तुन्वं १ स भरस्य यथा ८ पुरु = पुरुप् १८. ४. ५२.

भर्चिपि

१३ तपुरम्राभिर्चिभिः—अचि ऽभिः=अचिप् ८. ३. २३

X 87 23 rstíbhih for ar-

१४ सर्व व्योषु शुचेयः शुचित्वम् — शुचि अत्वम्, contrast 4 31 3, 12 1 55,

Cited as an example under two cantodatte IV 26, which separats tvd in a word accented on the final syllable

१५ दुर्गा तस्मा अधिष्ठाने पृथिची सहदेवतौ सह ऽ देवता १२ ४. २३

115 ॥ अकारान्तानि भैपण्या मध्यमस्यैकवचनानि ॥ २०=५६ ॥

उपार्च सज्ज तमन्यां सम्अन्—स्ज ५. १२. १० = X. 110 10. कीर्ति वहुभ्यो वि ह्रंर द्विराजे—हृर् ५. २०. ९. तदंगे विद्वान्युन्रा भेर त्वम्—भर् ५. २९. ५. धृतमेष्सराभ्यो वह त्वमेषे—वह ७. १०९. २. अमे ताँ इह मदिय—५. ८. १.

This is cited under IV 107 to emphasize that the study of the Pada is essential for the comprehension of the meaning of the text

ा उपमादय त्व अम् उन्मदिया त्वम्—माद्य ६. १३०. ४

श्रमे वास्तृनि निदेह त्वम्—९. २. ४.

अमे वास्तून्यनुनिर्देह् त्वम्—अनु ऽ निर्देह ९. २. ९.

विशु आ रोह् त्वद्यीनयो या —रोह् १३. १ २.

धुव आरोह् त्वचोनय श्रेमानि on margin संहिता भवतीति शेप on margin

116 ॥ नैगमी तकारावाधे ॥ २१=५७ ॥

117 ॥ र्स्वरितान्तान्युदात्तसंहितान्युदात्तेनैकादेशे ॥ २२=५८ ॥

शिवयी तुन्वोर्ष स्पृशत लर्च मे-तुन्वा । उप १. ३३. ४, १६. १. १२,

TS 5 6 1 2, MS 2 13 1 152 5

यदि जाप्रयदि स्वपन्नेन एनस्यो ऽर्करम् एनस्यः । अर्करम् ६ ११५. २,

W svapá—

VS 20 16, KS 38 5

कक्षा

क्च्याश्वीय वाजिनी—कक्ष्यां। अश्वां ऽ इच ८. ४. ६ = VII 104 6 कैंकों चक्रं वीमासीत् (क्री। एकम् १४ १ १४ = X 85 15) इति।

¹ Vn देव । सेना 2 Vn देवव । दे 3 Vn सह । देवता 4 J, M आका— 5 R प्रेषण्या, S प्रेषण्या, Al divides अकारांतानि ॥ प्रेपण्या into two 6 S नैगामि तकारावोधे, V नैशमी— 7 P नकारा— 8 Vn स्वरितांनान्युदात्तसहितान्युदात्तसित्तसित्तसित्यान्युदात्तसित्वयान्युदात्तसित्वयान्युदात्तसित्वयान्युदात्तसित्वयान्युदात्

```
उदात्तोऽस्मत्प्रति -
                           118 ॥ प्रतिषेधं उदात्तोऽस्मदादेशेऽनुदात्तः ॥ २३=५९ ॥
पेधार्थीये मारूपे
थादेशेऽनुदात् स
                                ॥ अनुदात्तान्युदात्तसंहितान्युदात्तेनैकादेशे ॥ २३=५९ b ॥
  उदात्तनेकादेशे
       उदात्त
                 १ वार्वापृथिवी अनु मारे दींधीयां विश्वे देवासो अनु मा रंभध्वम्—मा । आ।
 on margin
                                                     वीधीथाम्। मा। आ। रभध्वम् २. १२.५.
                २ विश्वे शुम्भन्तु मैर्नसः मा। पर्नसः ६. ११५. ३
       રાુમતુ
                 ३ क्रणोमि भगिनं मापं द्रान्त्वरातय —मा । अपं । द्रान्तु ६. १२९. १
        द्रांतु
        लिद्रि
                 ४ पुनर्मेत्विन्द्रियम्-पुनः। मा। आ। पतु ७. ६७. १, Vait. 18 4, Kauś
         माग
                ४ यदा मार्गन्प्रथमजा<sup>3</sup> ऋतस्य-मा । आ ८ अर्गन् ९. १०. १५ = I 164 37
                                                                                                RV Pada āo ágan
                ६ द्रविणं मोर्प तिष्ठतु—मा । उप १०. १. १०.
        मथेन
                ७ पूर्णो मन्थेन मार्गमत्—मा । आ । अगमत् १०. ६. २.
                न प्राणो मार्च तिष्ठर्तु—मा । अर्च ११. ४. २४.
       पृथिवी
                ६ पवित्रेण पृथिवि मोत्पुनामि—मा । उत् । पुनामि १२. १. ३०.
               १॰ गृङ्खामि हस्तमनु मैत्वर्त्र-मा। आ। एतु १२. ३. १७.
               ११ सूर्यो मार्ह्नः पातु—मा । अर्ह्नः १६. ४. ४.
               १२ शर्करी स्थ पशवो मीर्प स्थेपुः—मा । उर्प । स्थेपुः १६. ४. ७.
               १३ स्योनॉ माप पर्वनैः पुनन्तु—मा । आर्पः १८. ३. ११.
                                                                                                C syonām
               १४ अहर्मात्येपीपरः—अर्द्धः। मा। अति । अपीपरः १७. १. २५.
                                                                                                  SMB 2 5 13
                                                                                                for mā
                                                                                                  Cited as examp
               १५ रात्रि मार्त्यपीपरः—मा । अति । अपीपरः १७. १. २६.
                                                                                               under ahar napums
kam II 50 which cl
               १६ मोवींच्या दिशोऽषायुरिभदासीत्—मा । उदींच्याः ५. १०. ४.
                                                                                                nges the visarjani
               १० यशसं मेन्द्री मधवीन्कृणोतु—मा । इन्द्रीः ६. ५८. ४; Kaus 59 9
               १= यो मार्यातुं यार्तुधानेलाई—मा । अर्यातुम् ८. ४. १६ = VII 104 16
               १६ सुश्रुतिश्च मोपेश्रुतिश्च मा इसिष्टाम्—मा। उप- १६. २. ५.
                                 119 ॥ ङकारावग्रहाणि ॥ २४=६० ॥
पदानि शेयानि
 on margin
                   हिङ्कण्वती वेषुपन्नी वर्स्नाम्—हिङ्ऽक्रण्वती ७. ७३. ८.
        हिक्र
                   हिद्धरिफती बृहती वयोधाः—हिङ्ऽकरिफती ९. १. ८.
        द्दिक
                                                                                               C him iti sabdah
                   हिङ्कार उछिष्टे—हिङ्ऽकारः ११ ७. ५
     र्धिका०रो
      ्। ।
दिकारेण
                   हिङ्कारेण ?
                              120 ॥ नकारावग्रहे प्रकृतिभावश्र ॥ २५=६१ ॥
     शेय on
     margin
                   उभा हि वृत्रहन्तेमा वृत्रहन् ऽतमा ७. ११० १, TB 2 4 5 7
```

¹ R प्रतिषेषे उदात्तोऽस्मदादेशो इन्सारा as one, P प्रतिषेदे उदात्तो ऽस्मदादेशो, it combines 59-62 into one, Al अस्मादादेशे 2 Vn अनु मा दिधीयां 3 Vn यथादामागन् 4 Vn मोपम्म्चुम प्राणो मान निष्ठनु निष्टनु पृथिवि मोत्पुनात्पुनामि 5 Vn स्योना मापाइमा

शेयानि on

margin

1	दिन्तमः-	–मृदिन्ऽत	र्तमः ११. ७. ७.
		121	।। मकारावग्रह

121 ॥ मकारावग्रहाणि ॥ २६=६२ ॥ सुमुये युक्तस्य विद्वान्त्समुये न धीर्रः—सुम्ऽअये २. ३५ ३.

TS 3 2 8 2, MS 2 3 8 samaré

समरे भीता समरे वधानाम् सम्ऽअरे ५ २०. ५, ७. ७६.

न्तुम्ऽञ्चर ५ २०. ५, *७. ७६.* ६. १० ८. ४२. ११. १०. २५

मन्दे सुमुधे³

धात्रे विधात्रे समुधे भूतस्य पत्ये यजे सम्ऽऋषे

C derives it from √vrdh

समृहम्? समर्वे समृहमेपां राष्ट्रं स्यामि—सम् । अहम् ३ १९ २ जीवेभ्यस्त्वा समुदे वायुरिन्द्रो घाता देघातु—सम्ऽज्दे

C renders sammodāya == s a m + V mud

_ _ _ .

वार्तमायाः

√ vad ८. १. १५ मृद्धिपो वार्तमाया यार्वतो लोकानुभि यद्विभाति—

Text mahi

वार्तमुऽआयाः १३. २ ४२

मेण, अवमहो शेव on margin 122 ॥ सु इत्येतेनोपसर्गेण ॥ २७=६३ ॥

सुक्षेत्रिया सुगातुर्यो वैस्या च यजामहे—सुऽक्षेत्रिया। सुऽगातुया ४. ३३. २ fo

= I 97 2

aningena pūrvena IV 12 means that if the appended member is indivisible, the former member is separated, suk-, sugare cited as examples

बुर्दी

मित्रत्याय खर्घी - सु ऽअर्घी ५. २०. ७.

सदतान्

सरेखती खर्पसः सदन्ताम्—सुऽअर्पसः ५ १२. ८=X 110 8

अवग्रहो द्वेय on margin 123 ॥ ख्राव्देन ॥ २८=६४ ॥

ख्पा.

अर्चिकदत्ख्पा इह भुवत् खुऽपाः ३. ३. १. स्वभ्यसाये चौद्गयसाः खुऽभ्यसाः ११. ९. १७.

। स्विित्या

जुषतान्

ख्भ्यसाः * खार्घत्या

त्वर्ष्ट्रेव रूपं सुर्हतं सिर्धिता—संअधिता १२. ३. ३३.

खधितिना

खधितिम्

लोहितेन स्वधितिना मिथुनं कर्णयोः क्रधि स्वऽधितिना ६. १४१. २, SMB 1 8 7, GG 3 6 6

स्विधते स्विधिते

न्यर्सम्यं सिंघते यद्य या अमू: स्वऽधिते ९ ४ ६

स्वध्या यद्यं स्वधितिं जुपन्ताम् —स्वऽधितिम् १८ २. ३५

=X 15 13

123 b || प्रो दीर्घः || २८=६४b ||

पूषा परी खपाते?

ម

123 c ॥ ते शब्दा अनुदात्ता ये छन्दस्युभयसंज्ञिताः ।

Read-Śrutān वक्ष्यामो युष्मदादेशे सप्तधा निग(द)स्रुतां ॥ १

¹ Vn सम। ये 2 Vn सम। रे 3 Vn सन् । दे 4 Vn ममुदे 5 Vn सुगातु या 6 Vn स्वदी 7 Vn स्वस्यासा 8 Vn स्विषित जपताम् 9 Vn वक्षामो युष्पदास्थे सप्तिनगदमुतां

तेऽइमांनुं तेऽयेनं चैव तेऽप्रतेऽक्षिणी चृ यत् । असुं^१ तेन्विह् तेऽस्वेदच यथा तेऽसांनि सुप्रिया ॥ विद्यादुदात्तमन्यत्र ते शब्दाः सर्वनाम यत् । अनुदात्ततयेत्यर्थे भापितं यत्र तत्र तु ॥ अर्थं द्वष्टा पदं वाच्यं यत्र यत्र यथा यथा ॥ ६४८ ॥

Read दात्त तवे-त्यथे One yatra on margin Vn. omits it

11 29 11

[तेऽश्मानम्	स्योनं धुवं पुजाये धारयामि तेऽइमनि देव्याः पृथिव्या
	जुपस्थे—ते । अझ्मानम् १४. १. ४७.
तेऽयंनम्	तं गेछु तत्र ते ऽर्यनम्—ते । अर्यनम् १०. १. ८.
तेऽपंरः	गुन्धर्वस्तेऽपरः पतिः—ते । अपरः १४. २. ३.
तेऽक्षिणी	ये च तेऽक्षिणी—ते । अर्त्तिणी १०. ९. १४.
ते उर्च	असुं तेऽन्ने द्वयामसि—ते । अनु- ८. १. १५.
तेऽसुंः	इह तेऽसुरिह प्राणः—ते । असुः ८. १. ३.
तेऽसानि	यथा तेऽस्रोनि सुभिया—ते । अस्रोनि ७. ३८. २.]

रूपाणि शेयानीति शेष on margin 124 ॥ ददातेः ।। १=६५ ॥

तार्मुं ते परि दक्कसि—१. १४. ३. तुक्मानं परि दक्कसि—५. २२. १४.

सत् इहैच सन्तः प्रति दग्न एनत्^र—६. ११७. २. जुभाभ्यां परि दग्नसि—८. २. २०. श्रीष्माय परि दग्नसि—८. २. २२. निधि शैचिधि परि दग्न एतम्—१२. ३. ४६.

तन्नी पूर्त परि द्वास्तं नी गोपायतासाक् मैती (१२. ३. ५५-६०) इति षद्। ऐषा यज्ञमुत वची द्वेऽहम्—१. ९. ४.

सर्वेभ्यो वः परि ददाम्येतम्—१. ३०. २. अस्रदे आसं देदे हरसा दैव्येन—२. १२. ४.

अधा मनो वसुदेयाय क्रमुख—३. ४. ४.

भर्तिवे देवा देदतु भर्तिवे — ३. ५ ३
जुराये त्वा परि ददामि— ३. ११. ७.
शिक्षेत् उपे ह्दाति — ४. २१. २ = VI 28 2
देवाश्च याभिर्यजैते दद्गित च — ४. २१. ३ = VI 28. 3

¹ Vn असु ते हित सु 2. Al दृदाते , P ददाते , \$\times\$ combines ददाते इति सार्व- into one 3 Vn तातामुते 4 Vn प 5 Vn वहसुदेयाय 6 Vn देवा दश्च दत्त भर्तस्व 7 Vn उपेददाति

। चतुद्धां चतुरं कुम्भाक्ष्वेतुर्धा देदामि—४. ३४. ७. सहे पिशाचान्त्सहसैपां द्रविंणं ददे—४. ३६. ४. आददीना कृतं गलहीत्-४. ३८. ३. देवा अंदुः स्यो श्रदाद् बौरदातृथव्यदात्। तिस्र सर्वतीरदु सचित्ता विषदूर्पणम् ॥ (६. १००. १.) इतिं यावद्वा । पुनर्वे देवा श्रदह पुनर्भनुष्या अदहु । राजीन सत्य रीह्मना ब्रीमाजाया पुर्तिर्देदुः-५ १७. १० = X 109 6 । बर्तिदंदामि पुनेस्ते प्रश्ने जरितर्ददामि—५. ११ ८ यस्तेऽङ्करोो वंसुदानं - चसुऽदानं ६. ८२. ३ भकुशो एत भाग परि ददामि विद्वान्—६ १२२. १ श्रवन्ध्वेके दर्दतः प्रयद्यन्तः—६. १२२. २, TA 2 6 2 ्। त मे स देदातु तन्में—६. १२२. ५; ११. १ २७. स देदादिदं में-११. १. २७ एत संधस्था परि वो ददामि—६. १२३. १, VS 18 59 स पैचामि स देदामि स येजे स दत्तान्मा यूपम्—६. १२३. ४. इत्य वज्रमा देवे -- ६. १३५. १. । विज्ञान वर्नी विद्यानमा देदे (७. १२. ३, ७. १३. १, ७. १३. २.) इति चत्वारि। सप्तऋषिभ्यं एन परि ददामि-७. ५३ ४. ददीतु चीरं शृतदीयमुक्थ्येम्-७. ४७. १. वीर याभिर्ददांसि दाशुपे वर्स्नि-७. ४८. २= II 32 5 आ ते ददे वचणिभ्य आ तेऽहं हद्याहदे। आ ते मुर्खस्य संकाशा सर्चे ते वर्च आ देदे ॥ (७ ११४. १.) इति श्रीणि। परेणान्देवः संविता देदातु—८. ३. १६ । प्रददातु अहीये वा तान्प्रददांतु सोमीः—८. ४. ९. सहस्र स एकमुखा ददाति-- ९. ४. ९ पद्मीदन ब्रह्मणे ऽजं देदाति—९. ५ ११, १२. यो ब्रह्मणे चिकितुपे दर्दाति-१४. २. ४१ दक्षिणाज्योतिषं दर्वाति-९. ५ २२ ग्रधसदेने ते पदमा देवे विषदूर्षणमै--१०. ४. २४.

¹ Vn बज्जमादे 2 Vn दाशुस 3 Vn विषणम्

```
नानन वर्ग नाम मत्ते १३त पूर्णेय १०, ६, ५०,
             िभिषा रहेत की विस्ती अल्डर, उद्यास से ११ के उल
             में अमेरिकानी निर्मा १०, १, १, १, १०,
             નુસ્થા દેશનથી દક્ષીય તરાક લાંગ કાર્યક્ર કરા કરા
             भग उच्यूनरोति रे स्पायने १२, १ ३३.
             नीम दिरेष्य पृथित । भव् व १६ १ ५३
              मारक सोम स हैगाँ। १५.३ - ४
             जह पंतास्पद ईसीच १२ ३ ३३.
             पर र व परि भी १४१५ (१२) ३,५५ १७) द्वीर हर ।
             इसमित्र विवास १२ ५ १
             कारकार । विश्वविद्यालया १४ रे. ४५
           ा कर्ने निर्मातको अंति। १४,४ अ
             क केर पार्ट इन्सी प्रतान है। १८ २, ५ = ६ १८ ५
             इतिस्थाना रामानी १ १८,३,३,३,
             हाविनक्ते होती १०० ५ ११.५०
             वनी अवसी देश के अपन र
             सभी दालें वा सीम्प - १ ३३,३
             युमी महा पुन्ति । ईति । ६,६३,३,४३ ३
             त्व १४६ वे व तुर्वमास्य दर्शन - ८. १०-१९.
             1 1 10 mm Fg. -- 20, 2, 20.
             ये होते पन दिशे का है तर द. ३५, ३६३ । १८३ । ०५ ०
             ती ।ती-भाष ३ %
             उतनों ने से नाई सन् - १२. इ. ५०.
             न्तं । तो ग्रीता मान्य मिनाईशत् –१३. १. ९=४ २५ ०
नो उन्दर्भि
             नोमी दहस्त्वारी गन्ववी देखारी।
             र्षि चे पुत्राचौगद्विमेत्वमधी दुमाम् ( बुद्वात् २४ २ ४= 🔻 ८५ 🕕 )
                                                                इति चीणि।
```

वर्षे 125 ॥ वासी ददानि भरीवे इति मार्गधातुके ॥ २=६६ ॥

[पुनर्त्ते देवः संविता वासी ददाति भर्तवे-१८ ४. ३१]

126 ॥ र्यायं दि : इति भृते ऽचतन्या इति सर्वत्र ॥ ३=६७ ॥

¹ Vn सर्वीदिनाम 2 Vn स्नस्पूत् 3 \n भागूर 1 Vn प्रवाद 5 Vn अक्षित स्थित् 6 Vn त स्थित् 7 Vn दहर 8 Vn ते अत आदरे 9 Vn मर्वाधातुके, Al मर्वधातुके 10 S स्थादा, P स्थिति, R स्थिती दति भूते

[अथासमभ्यं सहवीरं रियं दी:-- २. ६. ५, ३. १२. ५ = VS 27 6]

11 26 11

র্লি৹ 127a || इदमी: सर्वेलिक्नेपु तृतीयादिषु यो विधि: | अन्वादेशे ऽत्रदात्तान्यन्तोदात्तानि पूर्वशः ॥ न्यतो

127b | अन्तोदात्तान्यथपादादौ तद्विभक्तिपरपूर्वं च ।। अतो

127c ॥ समानाधिकरणे समानार्थे पदव्यवायेपि ।

127d ॥ अस्मै शतादीनिं चान्तोदात्तानि ॥ ४=६८ ॥ બનો

अर्थपादादौ अन्तोदात्तानि भवन्ति । अर्थादौ च पादादौ च । अनो

१ अस्मिन्वसु वर्मवो धारयन्तु—अस्मिन् १. ९. १, Kaus 55 17

२ अस्य देवाः प्रदिशि ज्योतिरस्तु—अस्य १ ९. २. देवा

> ३ अस्मिन्ब्रह्मण्यस्मिन्कर्मण्यस्यां पुरोधायमस्यां प्रतिष्ठायमस्यां चित्त्यमस्या-मार्क्त्यामुस्यामाशिष्यस्यां देवहृत्यां स्वाह्। (अस्याम् , अस्मिन् ५. २४ १) इतिं, अन्तोदात्तान्यर्थपादादौ ।

तद्विभक्तिपरपूर्वं च । समानाधिकरणे समानार्थे तद्विभक्तिपर-पूर्वमन्तोदात्तं भवति । मन्तो

समानाधिकरणे समानार्थे :---

- ८ शिवासी सर्वसी चेत्रीय-असी ३ २८. ३.
- ्र असौ कामायोप कामिनी —असौ ३ ८ ४.
 - ६ असी ग्रामाय प्रदिशधर्तस —असी ६. ४० २.
 - उतासिम्नरूपं उदके निलीन —अस्मिन् ४. १६. ३.
 - न असिन्नर्थे ?
 - ६ असिनर्से ?

१० त्रायन्तामस्मिन्द्रामे गामश्र पुरुषं पश्रम् अस्मिन् ८ ७. ११ अर्रिम आमे

१२ के खित्स्ते निह यूथे अस्मिन्-अस्मिन् ९ ९. १७

I 164 17 antáh

१३ यथाहमेपां वीराणां विराजानि जर्नस्य च—प्षाम् १ २९. ६= X 174 5

समानाधिकरणे समानार्थे इति किमर्थः ? kımartham?

१४ यथा देवेष्वमृतं यथैषु सुत्यमाहितम्—एषु १०. ३. २५.

² Ş समानाधिकरणें, V_r कणं 3 H पदच्यवाहे- 4 Ş शतादिनि चांतोदोत्तानि, V_r शताप्तदानि चांतोदातानि, 1 Vn छन्दि इदम P समानार्थ दन्यवायेप्यस्मै शतादीनि चातोदातानि as two sutras, Vn omits अन्ना-त्तानि

```
तिहिभक्तिपरपूर्वं च | समानाधिकरणे समानार्वे पद्व्यवायेऽपि तिहिमक्ति-
परपूर्वमन्तोदात्तं भवति | यथा:—
```

बुम्यां १४ ये उस्यां स्थ प्राच्यां दिशि हुनयो नाम देता (अस्याम् ३. २६. १.) यथा।

Text Ragi

11 29 11

१६ द्वमेव मा या प्रथमा व्योधेदास्वितरासु चरातु प्रिष्टा (आसु ३. १०. ४; ८. ९. ११,

asn and iteras cited as example der na dirghas I' which negatives ration after a cowel

वलार्थ चत्वार्थेतावत्त्वार्थः । न पद्धम्ये कवचनमनुदात्त फचिद्दित । पद्व्यवाये-पव भवति प्यस्म शतादीनि च । अस्म शतादीनि चान्तोदात्तानि भवन्ति :—

१ असी ते कृणुत बरतमायुर्सं दानमन्यान्यारे रणना मृत्यून,—असी १. ३०. ३.

१= तान्ची असी सत्रसर्दः रूणोनि—१. ३०. ४.

१६ आयुर्धमस्मा अग्निः—२. २९. १.

२० श्रायुर्सो धेहि जातवद प्रजा लेप्टरधिनिधेसासी । रायस्वीप सवितरा सेगसी (श्रामी २. २९. २.) इति चत्वारि ।

वांवा २१ ऊर्जिमस्मे वावांपृथियी श्रीधाताम्— र. २९. ५.

कर्त २२ सुपिप्पला ओपंचीः कर्तमसी—३. १७. ५; VS 12 69

रेषयु २३ इन्द्र शर्त्रु रन्चयु सर्वमुसी—४. २२. २.

२८ सहंख मन्यो अभिर्मातिमुसौ—४. ३१. ३.

२४ महा वार्त पवता कामायासौ-५. ३. ३.

चंड्रंप २६ स प्राणार्य व्यानाय चर्श्वपे मे असी मृड-५. ४. ७.

न्वानी २७ मर्गो युनन्त्वाशिषो न्वरसी—५. २६. ९.

२= ता असा अर्वसे हुवे---८. ७. २३, २४.

२६ उपार्मुणं श्रेयंसीं धेहासी—१२. २. ४५.

३० अस्ये पला सौर्भगमस्त्वस्यै—२. ३६. १.

३१ अस्या इछन्नयुवै पतिम्—६. ६०. १.

३२ अस्यै रियं सर्वेशीर नि येद्य--११. १. ३, ११.

33 विवं विराएनमी अस्त्वस्यै—१२. ३. ११.

उर वहीणसर्वे पर्तिमस्ये रीचय—१४. १. ३१.

३५ वाता विपिधत्पतिमस्ये विवेद-१४. १. ५९.

बिदेश ३६ इमं धाता छोकमस्यै दिवेश-१४. २. १३.

W asmé aguall the mss and thorities on the bof RV X 84 3 W asman X 128 2, asmin

¹ Vn repeats पदन्यनायेपि 2 Vn omits असा 3 Vn omits असा इछन्

1 Vn वृद्ध्यसे 2 Vn अयाम्या वश्य मलम् 3 Vn पपिवसम्

यामोसिमन्

६६

६७

इन्द्रं इवेन्द्रियाएयधि धारयामो अस्मिन्—१. ३५. ३

तिस्रो वाचो निहिता अन्तरस्मिन्—७ ४३ १

W. and Sasyar accentices, cited un

ghosavati ca II 5 which changes visa janiya into u

```
।
वीज
                          तस्यां नरो चपत चीर्जमस्याम्—१४. २. १४.
             ६८
                          निष्ट भेज यो अमित्री अस्य-४, २२, २,
              ६६ अस्य
                          यावस्पेराधि दिपदो यो चर्तुणद —४. २८. १.
             V 0
             99
                          वि प्य नार्भिमस्य--५, २७, १०,
                 रियमस्य?
।
परिधि पिशाची
                          यथा सो अस्य परिविष्यतीति—५, २९, २,
             ७२
                          पिशाचो अस्य येतमो जपाय-५, २९, ४,
             93
                         यो अस्य पारे रर्नस शुनो अग्निरजीयत—६. ३४. ५= X 187 5.
                          तेने बद्राणो चपतेदमस्य—६. ६८. ३
             40
                         आस्वितरास चरति प्रनिष्टा—३. १०. ४.
                          इह प्रजा जनय यास्ते आम्यु-७. १११. १.
             ७= आभ्यः इन्द्रेस्वा एयतु विद्यभ्य आभ्यः—३. ३. ३.
    स्वाहेभ्य
                         खाहैभ्यो दुराहाभीभ्यं —८. ८. २४.
             ण्ह एभ्यः
```

11 20 11

128 ॥ छप्तरोपेणावग्रहः प्रक्रत्यादेशश्र्यं ॥ ५=६९ ॥

129 ॥ दन्तपादहृदयोदकनासिकासहसमानरात्रिजायादारुमासः ै पुंसि शेक्ठच्छ्रमावद्गम्भीरमिति ॥ ६=७० ॥

तस्योदाहरणानि:---

दत

गुरार १ दद्भ्यो गन्धार्य ते नर्मः -- द्त् उभ्यः ११. २. ६.

२ तत्पद्भ्यां प्रति तिष्टतु-पत्ऽभ्याम् ५. ३०. १३

पत्त्विमिनी ३ पत्सिद्धिनीस संजन्त-पत्ऽसिद्धिनीः ५. २१. १०.

४ यैरिन्द्रं प्रक्षीं ते पद्घोपेश्छायय! सह—पत्ऽघोपेः ५. २१. ८

नतस्तान्त ५ यो नो प्रक्रि पितरो हतस्व रेन्तः—हत् इसु १२ २ ३३; TS 5 7 9 1

६ उद्धिमर्दयाति—उद्ऽधिम्=उद्क ४ १५. ११

ं अंग्रन्थंमस्ति हरितेभिरासभिः—आसऽभिः=आस्य ६ ४९. २.

बासन्वर = यद्भृतं भव्यंमासन्वत्—आसन्ऽवत्=आस्य ६. १२. २.

मान्तर्वेशा ६ सर्वा दिशः संमेनसः सुधीचीः सान्तर्देशाः—सऽर्थन्तर्देशाः,

सह ९. ५. ३७.

This is cited as an example under anin gens purvens IV 19, which means that if the appended member is indivisible, the for mer member is sepa

rated.

W cites padghosafh on II 38

^{1.} M, Vr लुप्तशेषणाव-, Ş omits visargas of अवग्रह, V अवग्रह ॥ प्रकृत्या- as two sutras 2 M प्रत्यादश्च 3 N द्वपादयोना महममानरात्रिजायादारुमासा पुस-, J has - पादहृदयोना -, Ş -हृदयोना सहमाननरात्रीजाया-, M हृदयोनासहस्नमानरात्रिजायाः दारुमासा (J सहमान-), Al. -सह समानरात्रिजायादारुमासा पु-, V -हृदयोदकनामिकासहस्तमानरात्रिजायादारुमांस पुसि, Vr -जायादासमास ॥ पुँसिशेक्चल्ट्रमायप्ट्रगंभी-, P -दासमासा 4 Ş -गभीरीमिति; Al पुसि शेक्चल्य्रमायप्ट्रगंभी- पुनि शेक्चमादगभीरमिति, R माय्दगमी-

१॰ तत्ते संगत्ये पितरः सनींडाः—सऽनींडाः=समाननीडाः १८. २. २६.

O sanijāh

- ११ त्रयोद्दां मास यो निर्मिमीते--त्रयः उद्दाम्, त्रि १३. ३. ८.
- इपती १२ ययाशिया दंपती वाममेश्तुत —दम् ऽपती १४ २ ९.
 - १३ अयुस्मये द्रुप्दे वेधिप इह—द्रु ऽ पूदे, दारु ६. ६३. ३, ८४. ४
 - १४ माद्भयः संवत्तरभ्यं —मात् ऽभयः, मास् ३ १० १०
 - १५ अद्भवस्ता राजा वर्षणो हयत-अत् ८ भ्यः ३. ३ ३.
 - १६ तत्रे पुंसुर्वनं कृतम् पुम् ऽ सुर्वनम् ; पुंस् ६. ११ १

रावृत्तेभ्य १० जर्वध्यमस्य क्वीटेभ्यं शवृत्तिभ्यो श्रधारयन्—शु ८ वृत्तेभ्यः, शकृत् १९. ४. १६.

१८ को अय युंड्ते धुरि गा ऋतस्य शिमीवतो भाभिनो दुईणायून-शिमीऽवतः; शिमा १८.

C puṃsavanam puṃsávanam is cited under anunāsikānām mukhanāsikam 1 27, anunāsikam ca 1 58, anunāsikāntaḥpade hrasvaḥ 1 88

hrasvah 1 83 RV 1 84 16, TS 4 2 11, MS 8 16 4 without variant

१६ तेषां हि धार्म गमिपक्षंमुदिर्यम्-गमिऽसक्ः गम्भीर ७. ७. १.

130 ॥ नलोपे च पादस्यै ॥ ७=७१ ॥

व्रह्मंभिः फ्लाः स ह्यस्या वन्धुः-व्रह्मंऽभिः, व्रह्मन् १०. १०. २३.

131 ॥ दीर्घायुत्वायांदिषु च ॥ ८=७२ ॥

दीर्घायुत्वायं शतशीरवाय—दीर्घायु ऽ त्वायं; आयुप् १२. २. ६; MS 2 3 41

31 10

रूप उच्यत इति शेप on mar132 | नि स्तुंबानस्यं पातय विषूंचीरिन्द्र पातय परां शुक्कानि पातय श्रांकित पातय श्रांकित पातय श्रांकित पातयामित नम् उत्पीतयायान्वक्षमनु पातय श्रांकी सपातिनांविव वि पंपातानु घोप विद्युत पातयैतां धूमं पर्युत्पतियासीति पातयतेदींघी-पधस्य । ९=७३ ।।

नि स्तुंवानस्यं पातय परमच्युतावरम्—१. ८. ३ विषूंचीरिन्द्र पातय—१. १९ १

पर्रा शुक्कानि पातय—१. २३ २.

शुरमिंच पातयामसि-४. ७. ४.

नभ उत्पातयाथ-४. १५ ५.

अन्व<u>च</u> ! । सीमन्त्रमुन्बञ्चमनुं पातय-६. १३४. ३.

श्येनी संपातिनाविव-७. ७०. ३.

तासामेका वि पपातानु घोषम् — ७. ४३. १.

¹ Vn puts after this sutra no 21, Al पादस्थे 2 N, J पातयते दीर्घो-, V, P Ş पातयंते दी-, R M. पातयतेदीर्घोपध स्य, Al पातयते दीर्घापदस्य

```
श्रुन्यत्रासमिद्वरानं पातयैताम्—११. २. २६.
त्वचो धूमं पर्युत्पातयासि (१२. ३. ५३.) इति ।
```

133a ॥ पादयतिरन्यत्रे ॥ १०=७४ ॥

134a ॥ आप्तमाप्त्यानां पुत्यमीना इत्मा वेपत्याद्यौ पत्येत इति ॥ ७५ ॥

[इनर्तममाप्तमाप्त्यानीम्—आप्तम् । आप्त्यानीम् √पत्? आप् ५. २. ७. अग्नेर्धात्रा पत्यमाने—५. २७. ८, VS 27 16 अवेरहत्यायेदमा पंपत्यात्—६. २९. ३.

C papadya.

W proposes ap.yam

यो पत्येते अर्घतीतो सहोभिः—७ २५. १, VS 8 59.]

134b ॥ पद्यतिरन्यत्रं ॥ ११=७५ ॥

135 | अभि त्यं त्यम् पु प्रति त्ये ते एत च त्ये पेतयंत्युदु त्य जातवेदसु-मपु त्ये तायवोऽध त्य द्रासमिति सयकाराणि, तमित्यस्मिन्नथें ॥ ७६+७७ ॥

[अभि त्यं देव मीनतारम्—७. १४. १, SV 1 464
त्यमु पु वाजिन देवर्ज्तम्—७. ८५. १= X 178 1
प्रति त्ये ते श्रजरामत्तापेष्टा —८. ३. १९= X 87 20
प्त उ त्ये पंतयन्ति धयीतव —८. ४. २०= VII 104 20
उदु त्यं जातचेदसं देवं वेहन्ति केतवं —१३. २. १६= I 50 1
अप त्ये तायची यथा—१३. २. १७= I 50 2
अघ त्यं इप्सं विभवं विचन्तणम्—१८. १. २१= X 11 4]

C to to

11 38 11

अचत्यन

॥ अख्रत्यन्त प्रथमान्तमुत्तमे परतो द्विधा

136a ॥ उत्तमान् उत्तमें व्यित्युर्वाङ्मध्ये पराड्मनाः ॥ १४=७८ ॥

अचलत

स्पजने Vn omits तद्वि but leaves, space for it

रभ, जर्नाम

136b || अख्रसन्तमतोऽन्यत्र यथासंहितमेव तत् |
स्वरे वा व्यक्षने वाक्य तथा तद्विभजेत् पदम् ||
इन्द्रो मेऽहिमरन्वयन्मित्रद्व जरुत्रामं मुहत्पुदम् |

137 ॥ तकारान्ते पदे विद्याज्यकारादिषु तज्जैरत् ॥ १५=७९ ॥

uttamā uttamesu

II 5 Ex —
rdhan mántro yónim 5 1 1
yá udánan nyáya
nam 6 77 2
arnaván mahatás
pán 1 10 4
madughān madhu
mattarah 1 94 4
mádhyān nicaih
4 1 3
yá stāyán mányate

¹ P joins 74-76 into one 2 P, R, -रन्यत्र, R combines 75-76 into one 3 N सयकाराणी, N, M, J put full-stop after -न्नमें and thus read two sūtras, P रिमतंभे ॥, Al तिमत्यरिमन्नभे, R रिमनंभे, Vr unites 77-78 into one 4 All other mss except \$ (which has उनमोधित) and Al (which omits उत्तमा) read उत्तमा 3- 5 \$ तकाराता, Vr तकाराती मकारावाभे ॥ इति श्री अथर्ववेदे प्रातिशाख्ये द्वितीय प्रपाठक समाप्त ॥

```
[ ये अर्वाङ् मध्ये उत वो पुराणम्—अर्वाक् । मध्ये १०. ८. १७; TA 2 1.5.1
                                                                           S. arván in the Pada.
  पराङ्मनाः ?
```

इन्द्रों में ऽहिंमरन्धयन्मित्रश्च वर्षणथ-अरन्ध्यत् १. ४. १६. जरन्नामे महत्पदम्-जरेत्। नामे १०. ८. ६ द्वार्दगार निह तज्जरीय—तत्। जराय ९. ९. १३ = I 164 11]

विवादा

त्रिणहां

वादा

138 ॥ अवुपद्यं जनीनां त्रिणहां जने प्रैष्यं जने विवाहां ज्ञातीन्निरूहं जीवा-त्रेवे ते स्फूर्जयं जातवेदः श्रुपयं जातवेदः पद्यं जातवेदः पद्यं जन्मीनि गमयं जातवेदा इति नकारान्तानि मकारावाधे ॥ १६=८० ॥

नकारातानि पदा-नि मकारानाधे भवति on mar-

९/[सलारते अवपश्यं जनानाम्—अवपश्यंन् १. ३३. २= VII 49 3

र यथामु तुणहां जनम् — तुणहांन √तृह ५. ८. ७.

8 pásyan s- Tris is cited under curar-giye gnosavan Till

३ प्रैप्युं^२ जनमिव शेव्धिम्—प्रुऽपुष्यन् √इप् ५. २२. १४.

४ विवाहां वातीन्सर्वानपं चापयति—वि ऽ वाहान् १२. ५. ४४.

प्र श्रारादमि कव्याद निक्द जीवातवे ते परिधि देशमि—निः उ उर्दन् ८. २. ९:

Kauś 97. 6.

६ तमर्चिपी स्फूर्जियै जातचेदः - स्फूर्जियेन् ८. ३ ११

तेम्यो हिव श्रपयं जातवेदः—श्रपयंन् ११ १. ४.

= पश्यं जातवेदः ?

६ पद्यं जन्मानि सूर्य-पर्यम् १३ १ २२= I 50 7

१० पितृलोक गमयं जातचेदाः — गमयं न् १८ ४ ६४.]

139 ॥ निःसाला धृष्णुमञ् निर्ऋता इरा जघीभिः प्रायं नान्यनुते हला-त्रि वैष्नीमः श्तापाष्टात्रि गिरति तात्र शंकोति मप्मुपार्टनं इम्बन्न क्या-थेनाजभारेणां ता त्याच्छावदामसि वर्द्धयेना नुदस्य श्रुद्धना च्या न निप्रियायतेऽथैना निप्रियायतेऽथैतां देवा श्रीव्रवन्ननत्वृद्यं कन किन्न---रूपे बुदागां जीवो गमुयां चंकारेति मकारान्तानि नदारका -

पदानि ज्ञेयानि on margin

- १ [निःसालां घृष्णुं धिपर्णम्—नि ऽ सालान २ १५ 🏒
- २ अशं निर्करण अब —अशम् । निः ऽ कृत्ये २, २०
- ३ पद्मि चेदिनवकामित्रां जंघिभिनित्वद्र होत् ह
- ४ ययी प्रायं नान्यानुशे वस्तुन-प्रद्रश्रदम् = अन्तर 🛒 😁

W. Ingan

1 Al and P वावे 2 Vn प्रेच 3 Vn निकरमानीन

```
श्रववंश्वतिशाल्यं

    इ.इ. तुन्तां नि देर्जानः—वृत्ताम् ४, ६८, ५, १८,८६ २,, ११

रहार हार
          ं शुनापंद्य नि गिरित ता न शंकोति कि विने कानः श्रंपाष्टान , ताम क
                                                                           74. 3
           र रहेर मेंप्सुपार्टर उपदा रहते श—प्रकास् ५.६६.८.
           < विशेष अर्ह्ण नमीः—<u>त्रह</u>्म ५, ३,९,
           र अधिना जनाँगां तां को १४ इ.स. (च्याम् । ताम् ५,३४,१०,
          भ के वर्ष कि कि स्मार्ग विद्यासीन-नाम । स्या ३,३८,३,
         ११ हर्का वर्षीना नुडर्न-प्रतान-११, १, २१,
Take o
         भः प्रत्योद्धनां देवतानिः ्टर्मः—प्रनाम ११ १, ६६
          १- इहारे र र हुस्य पेनां निविधायने— स्नाम् १६. ४. ११.
          ५८ महोत्र <sup>१</sup> च स्थानं निष्यिययने—पनाम् १६. ३. २५
         १६ प्रथमां देवा प्रमुक्त-एमान १२ ४,२२
          १६ (राजाने तुम्मनन्युपं जन्ते विदुः—ध्ययम् १७. ७. २८.
          १२ रामा हुए रहुरण् रहु शीनुं नार्नान्ये प्रतर् श्री हुएए -- शर्नद १६ ६ ६.
          ९६ उदानों द्वीय पर्य<sup>े</sup> स्चित्रवृत्रप्रागोम् १४. २. ४४.
          १६ मर्गेर्सं गमयां चेहार-गमयाम् १८, २, २,३,] इति।
                 :40 ।। मुनं तु दर्भुं तु स हाच्यां नीयसेऽहद्यति अनवुदानुत्मन्यां
         ं इमुद्रक्रिय पन्युक्ति र्यदाच रक्ष्यं कृदुन आयुं न्युक्त्या क्षुक्रीनिति नद्यारान्तानि
          नक समावे ॥ १८=८२ ॥
          · [र्गे व्यं विते तुनदु—नुनद्र। तु ४. १. ६.
  इंड दु
          १ इग्रंह त रेत पर्वे हि -इग्रंब । सु ५ १.८.
   र्ज र
            : डोर्याने श्रेमीन स प्राच्यां नीयने प्रतिम्पाञ्चान् २४.८.
                                                                                    حاولم ومدر

    अल्लाट्युखि शतनत्— ०डप्टन् ६ ५२ ६

           ४ तर्नुनरपद ऋत्य यानामार्या न्यवर-यानांत् ५ १२ २= X. 1:0. 2
           ्रांत बन्निव दंजास ने जिस्स्यमंत् = बन्नित ५ १३.१.
                                                                                    ピニル ココラウマ
```

ा गुज्यं दुंन्दुमे भी त्यु वेरे-गुव्यम् ५ २०.१०. ন ঐ

= व्ये हे प्रा वेश्वमायुम्य हे त्या प्रदेशीतीयत्य-प्रापुत् । ति । अत्याः क्यांका क्य २०. ८ ३: GB. 2 229.]

.405 ॥ अञ्चर्नमं मृहत्त्वमं जन्तित्रमः स्वान्त्रित्रो द्वितो लोकात्रिश्वेच-

वीति वद्यागनानि नद्यागवावे ॥ ८२०॥ تتحسد ده

कार्यने प्रनित्तासम्बद्धे दिनेत्रप्राकाः । ३ केव वास्तानि । ६ दिनेत सर १६ व स्थान वसस्तानि । १ दि श्रे वसविदे प्रतिसस्ते दिनेतः बारक समान ः ३० थात्र की भागे पत्र वे क्षात्रक काथ P, बाक्षण भागा। स्माप्त समानः P बार्वेत विकास स्थानक स्थानिक

	[उर लोकमकर्त्मारामधान्य — अकरत् ९. २. ११. बिलहाराये मृडतात्मारामिय — मृडतात् ११. १. २०. जानीतान्नः सगमने पथीनाम् — जानीतात् । नः ९. ५. १९; ТВ 3 7. 13 3 स्वात्मित्रो अध्यातमने — स्वात् ११. ५. १५.	C mrļatāt All Pada mss
ल्<u>ो</u>कानिर्फ्र	देवान्सविद्यागृहत्वा जिह्यो लोकान्निकीन्निति—लोकात् । निः १२. ४. ५३.]	sván and so S
Repeated at the end but scored slightly	140c ॥ तन्निष्कुंक तन्निर्दंश्मस्तन्नो भूमे तन्नस्तप्रस्तन्निर्दहत् तन्नो गोपायता- स्माक्मिति पण्मकारान्तानि नकारावाधे मकारांतानि नकारावाधे ॥ ८२c ॥	
तिन	[तमा बहु तं निष्कुं च-तम् । निः ५. ४. ६.	
तिरा	यो नु स्येदुर्रिये तं नि द्रिमः—तम् १२. १. ३०.	
। तनो	तं नी भूमे रन्धय पूर्वकृत्वार—तम् १२. १. १४. यमोदन पर्वतो देवते इह तं नुस्तर्प जुत सत्य चे वेतु—तम् । नः १२. ३. १२. तिनिर्दहत ?	W तन्नस्तर = t&t nes
। বদ্ধী	पुत परि दश्चस्तं नी गोपायुतासाकुमैतो —तम् । नुः १२. ३. ५५.]	

॥ २२ ॥

॥ द्वितीयः प्रपाठकः समाप्तः॥

¹ मकारांतानि नकारावाधे has been scored in the main MS

[अथ तृतीयः प्रपाठकः]

॥ ॐ रेफवरिहाराणि ॥

141 ॥ रेफप्रकृतिघोपवत्स्वरेषु ॥ १ ॥

रेफ इति :--

निर्फ़ित्मा अकः सायंत्रीतर्चेन अविरस्तित्तच् वि वृद्धीतेवे कः प्रथमा द्वारिह राष्ट्रमाहर्दिव्य एतं वाः सुरभीरक्ति ॥

अश निर्कीत्या अक.—अकृरित्यंकः २. २५. १. सायंत्रांतः गोमन्तो वो प्रस्तु—सायम् ऽत्रांतः ३. ३० ७. वि सीमृत सुरुवो बेन आर्चः—आवृरित्यांचः ४. १. १, ५. ६. १, ८४ । 321 सृतक्ष योगमस्तिश्च वि चेः—वृरितिं वः ४. १. १, ५. ६. १, ८४ । 321 सर्वस्थिति तमिद्द धार्तवे कः—कृरितिं कः ७. १०. १= 1 164 49

अमिर्धार्थन्तरार्थथ भ्रातस्य प्रथमा द्वाः—द्वारिति द्वाः ९. ३. २२.

गातु प्रपरयिष्ट राष्ट्रमाहाः—आ। अहारित्यहाः १३. १. ४, ТВ 2 5 2 1 हुहे यदेनी दिव्यं घृतं वाः—वारिति वाः १८. १. ३२ = X 12 3 तस्माद्धानांमे वो द्वितम्—वारिति वाः ३. १३. ३. सवी नः सुरभीर्रकः (अक्रित्यंकः ११. ४. ६.) इति।

avah kar akas ca variabibharasarvanin nah II 44 presarib the change of visarjiniva of avah, kah, al ah, ca vi vah, and ab bhah into r, before vowel or a sonan- cor sonant Examples as marked here (except savam-)

dwir vir iti II 45 presentes the change of visarjaniya of dwih and wih into r

alahāter ahāh II
46, changes visarļa
nīya of ahāh into r,
except it be from the
root Vhā

142 ॥ अन्ययानि च ॥ २ ॥

[अन्तर्दावे जुंहुता खेरतत्—६. ३२. १ पुनर्मेतिवन्द्रियं पुनरातमा-७. ६७. १. प्रातर्भगं पूपणं ब्रह्मणस्पतिम्--- ३. १६. १. ब्रेपंः सनुतर्युयोतु—सनुतर् ७. ९२. १. अस्य सुतस्य खरेनींपं त्वा मदाः सुवाची अगुः-खर् २. ५. २.]

antah-púnah-prā-tah-sanutah svar av-yayānām II 48, the visarjaniya of these words (when they are indeclinables) changes into r, cp also avyayānām IV 71, which negatives separation in such words

āmantrītam cetāv

anarse I 81 prescri-bes that vocative end-

ing in o becomes pra-

ing in o becomes pra-grhya before an fti not belonging to the ārṣa text Examples — citrabhāno (citra-bhāno fti ci-4 25 3) vāyo savitā (vāyo fti vāyo (4 25 3) mányo vairin (mányo fti ma

vajrin (mányo iti m-4 82 6) The first three passages cited in our text are given as counter-examples

These examples fall under samdhyaksarānām ayavāyāvah III

।। प्रमृद्याणा प्रकृतिभावस्यापवादः ॥

143 ।। आमन्त्रित ओकार इतावनार्षे प्रकृत्या ।। ३ ॥

अनापें इती परे आमत्रित ओकार प्रकृत्या न भवति on margin

> (प्र सुमिति सेवितर्वाय ऊतये-चायो इति ४. २५. ६ एको बहुनामेसि मन्य ईंडिता—मन्यो इति ४. ३१. ४. कैरीत पृश्न उपैतृएय चभ्न आ में श्वणुतारिता अलीका —चस्रो इति ५. १३. ५. उप्पोन वाय उद्केनेहिं-वायो इति ६. ६८. १.

तिसिध वहंसे त्रिंशती च वियुग्भिवीय इह ता वि मुश्च चायो इति ७. ४. १; cp VII 92 3

दिवो विष्ण उत वा पृथिव्या महो विष्ण उरोर्न्तरिक्षात्-विष्णो इति ७. २६. ८. MS 1 2 9 19 .6

॥ अकारादौ प्रकृत्या एकादेशोऽपि वा कचित्। यस्ते मन्योऽविधदाया प्रकृत्यान्यत्र छक्षयेत् ॥ ३७ ॥

[यस्ते मन्यो ऽविधद्दञ्ज सायक—मन्यो इति ४. ३२. १= X 83 1]

11 8 11

144 ॥ अपिपूर्वो दधातिः ॥ ४ ॥

वैश्वानरस्य दर्ध्योरद्गेरपि द्धामि तम् अपि । द्धामि ४. ३६. २. मो अपानो अपि धायि ते-मो इति । अपानः । अपि । धायि ५. ३०. १५. श्रश्मेना विलमप्येधाम् अपि । अधाम् ७. ३५. २.

2 N दथामि, Ş अपिपूर्वी यदा भाति, so Al.

क्षतार्वे संसं स्रीवन्तु पुरावीः सम्। सम्। स्रापन्तु २, २६ ३

विग विग

गृंगत गृणत

निर

धुणो शे म्हामितंत प्रेय --इत । इत ३. २. १. ५. ५. आ सुन्तर्मः सुन्यमो अशिन्ता अलिश —सु इन्त्रम् । सु इन्त्रम् । "अत्यर्थे न्त्रयन्त्य " ३ ३६ १.

स उर्पह्न उर्पहने — उर्पडहन । उर्पडहन ९, ६ ६० इमामिमा देवना पार्व विद्यान सम्बद्धान । इमाम् १५ १३ ८ ये ऽ त्रे पितरः पितरोऽ । युः शे—पितरः। पितरं १८ ४.८६.

॥ आख्यात यद् द्विष्ठच्यते नीचैः पूर्वपद भोगत् ।परमुपैधिगृषते भत्त युत्तेति निदर्शनम् ॥ ५७ ॥

[परि धत्त धत्त नो नन्तेन -- परि । धत्त । धत्त २. १३. २, Smb । । ७ । प्रा परवित पर्वात पर्वात परवित परवित -- पर्व । प्रयति । परवित ४ २०. १]

अभि गृंणत गृणतां नः सिंएये—गृणतः। गृणतं ५ २३. ९.
मृडत मृडतां ?
मृणत मृणतं ?
इतो जीयतो (जीय सं जीय जयं—सम्। जय। जयं ८. ८. २४.
स्वाप्य स्वापयं ?
अपि स्वापयं श्वापयं ?
म्हापय म्हापयं ?

¹ Vn दृष्ट्वा 2 Omitted in S, Vr, R आझिट-, \l आमृडितन-, it joins this with अपिपूर्वो- 3 Vn उपकृत उपकृत 4 Vn क्षापय म्लापय

उच्यत इति शेप on margin

146 ॥ अनाम्रेडितान्याम्रेडितसदृशानि ॥ ६ ॥

भूमा भूमा पश्चनां नमो नंमो देवजुनेभ्यो माया ह जज्ञे मायाया मायाया ये ये चेमे ब्रह्मचारी ब्रह्मचारी स्योना स्योनार्गनम् स्व स्वर्मा मो वोचं मा मो हींसीरते ते भिनुझीति यथा ॥ ६७॥

अर्नस्य भूमा पुर्वपस्य भूमा भूमा पश्चितां त इह श्रीयन्ताम् भूमा। भूमा ५

नमो नमो

अगन्म स्व स्व

खजार्य वध्रवे नमो नमी देवजनेभ्यः-नमे । नमः ६ ५६ २ माया है जरे मायाया मार्याचा मार्ताली परि—मायायाः। मायायाः ८. ९ ५ ये देवा दिविपदो अन्तरिक्तसर्दश्च ये ये चेमे भूम्यामिन-ये। ये १० ९. १२, ११

श्राचारों ब्रह्मचारी ब्रह्मचारी प्रजापीत -११. ५ १६ वार्चस्पते पृथिवी ने स्योना स्योना योनि -- १३ १ १७. अर्गन्म स्व.१स्वरगन्म-स्वः । स्वः १६. ९. ३ मा मां वोचन्नराधस जनीस —मा। मा = माम ५. ११ ८ मा मो हिंसिएम्-मा। मा = माम् ५. ९. ८ ते ते भिनिम शर्म्यया (ते। ते ६. १३८. ४) इति यथा।

11 7 11

पचार

र्धीमी

147 ॥ पत्वरणत्वोपाचारदीर्घत्वसमापत्तेरैपवादः ॥ ७ ॥

१/सूनृतांवत्—सूनृतांऽवत्, not सुनृतांऽवत् १३ १. १

पत्वस्य corrected into पस्य २ अपाष्ठविद्विपवुन्नेतदत्तेचे (अपाष्ठऽवेत्, not अपुस्थऽवेत् १४. १ २९) इति षस्य ।

विपुरूपा

र सर्लक्ष्मा यद्विपुंरूपा भवाति-विषुंऽरूपा, not विसुंऽरूपा १८ १ २=X

10 2

१ ३१.

४ दीर्घं न आयुः प्रतिवुध्यमाना व्यम्-not आयुष्प्रति १२ १ ६२

प्रतिम प्र अर्धरे पद्यन्तामर्वतिमन्यूयमानाः—अर्पतिऽमन्यूयमानाः, not -मन्युय- १३.

satvanatvopācāra dīrghatutvalopānpadā-nām carcāparīhārayoḥ samāpattīḥ IV 74

Both are quoted as counter examples to yattadetebhyo vatau IV 48, which negatives separation in yavat

apāsthāt 4 6 5 is quoted under apasa-vyābhyām ca II 95, which changes s of sthā into s after apa and savyá

¹ N, J आम्रेडिनानाम्नेडित-, M आम्रेडितानाम्नेडित-, Ş आम्रेडितानाम्रे, it joins this with अपिपूर्वो दशांति, R reads अनाम्रेडितानि पत्वणत्वोपा- as one sutia 2 N, M पटत्वणत्वोपाचारदीर्घडुत्वसमापत्ते , Ş पत्वणत्वोपचारादीर्घडुत्वसमापत्ते , Al पत्वणत्वोपाचार-दीर्घत्व ममापत्ते कृणोस्विति , Vr पत्वणत्वोपाचारदीर्घ त्वस-

नित ६ येर्डुसानेभ्यवायन्ति—अभिऽअवायन्ति, not अवयन्ति ५. ६. ९.

प्रमा वंद तादुरि-तादुरि=तदुरम्यापत्यम्। not तदुरि ४. १५. १४.

अर्रनः ॥ ७५ ॥

= [अष्टापंदी चतुर्की—अष्टाऽपंदी। not अष्टऽपंदी ५. १९. ७.

र अप्रापंक्षां वर्रापक्षा शालीम्—अप्राऽपंजाम्। not अप्रऽपंक्षाम् ९. ३. २१.

१० र्म यर्चमण्योगः पेज्योगिन्द्वरेषु — नृष्यु अयोगः not अष्टु अयोगः ६.९१.१.

११ | अष्टाचेका नर्वताग देवानां प्रयोग्या—अष्टाऽचेका। not अष्टऽचेका १०. २. ३१. Т.१ । 27 2

1२ विष्ठाचेद्रं वर्तत ए.सेनेसि-अष्टाऽचेक्रम् ; not अष्टऽचेक्रम् ११. ४. २२.]

दिनोध

ित्तोतेः ॥ ७० ॥

१६ [मुत्यक्यंतिवर्दिणमः—मृति । म । दिणमुः no: दिनमुः १५. १ ५.

१८ म दिंगोमि क्रम्—म । दिणोमि, not दिनोमि १२. २. ४.

१४। आपी अग्नि म डिंणुन पित्रपे—डिणुन, not हिनुन १८. ४ ४०.]

4 के, न्यति, तिस्यि, MS com bines मीमापेरा पापरित- into cne ॥ वोवनतीबोनौ हेसर्गावन्याया अन्यपायन्ति पर्निष्पदातिष्ठिपं द्वीवार जागार मीमायेति ॥ ७८ ॥

1: { [ऋषं वो बन्नर्ता बोची - बोच ऽ मृत्यु बोची, not मृतिबोची ५. ३०. १०.

१ व केसरप्रायन्यायाधरनाजनपेविस्त-केसर ऽ प्राय-गठा प्रयुन्धायाः ५. १८. ११.

1= ये रे सार्वभयद्यायानी — अनि 5 अद्यायानी। not अद्ययानी ५. ६. ९

१६ ह्यमन्तर्वतंत विद्या वद्या पंनिष्पदा—पुनिष्पुदाः not पुनिःपुदा=नितरा स्पन्दन्ती ५. ३०. १६.

२. सान्त्यरमं अतिष्ठिपम्—not अतिस्थिपम् ६. ७७. १.

स्वास्नि वृद्धावंतिष्ठिपम्-७. ९६ १.

२१ नितो धर्म द्राधार अंग्रि—not द्धार ५. १. १.

२२ न ब्रें ब्रगस्य गा जन्या राष्ट्र जांगार कथन—not जगार ५. १९. १०.

२३ न ने दानो नार्यो महित्या तत भीमाय—not मिमाय ५ ११. ३.]

11 3 11

उपाचरितस्यापवादः ---

॥ गवां यः पतिर्दीर्घायुरस्या यः पतिर्भून्याः पृष्ठे हस्तिन्याः पुदेन यस्याः

And hand to No listainal land hand to No listaina and And Tan anna and of the region o

hinoug II hinoug II hin write in so, hand of a strap form, and a mass

Exactive the in CA IV See Resident in CA IV See Resident in the making the Parks, in the working minimum out. I have minimum out.

Apmo 1. 16 nir admih prad dena पत्र पदि भ्रातुः पुत्रादायुः प्रत्र दथीना जीवानामायुः प्रतिर ये नेः पितुः पितरो हिवः पुरोडाशीम् ॥ ७० ॥

२४ [गवां यः पतिरप्त्य —not यस्पतिः ९. ४. १७.

२४ दीर्घायुरस्या यः पतिः—१४. २. २.

२६ भूम्यी पृष्ठे वेद रोचेमान - ५. २०. ६.

२० यथी हुस्ती दिस्तिन्याः पुदेने पुदर्शुगुजे—६. ७०. २

२= यस्यां पदे पुनर्ते देनयन्ते -७ २७. १

२६ परि भ्रातुं. पुत्राचेतेम एन प्रागेन-६. ११६. ३

३० द्राणीय आर्युः प्रतरं दर्थानाः—१२. २. ३०=X 18 2, 3

३१ जीवानामायुः प्रतिर् लर्ममे—१२. २. ४५.

३२ ये नी पितु पितरो ये पितामहा —१८. २. ४९, ३. ४६. ५९.

३३ हविः पुरोहार्सं सुचो येतायुधानि—१८. ४. २.]

yáh pátau gávām asyāh paravarjam II 70 changes the visarjaniya of yáh into s before páti, except when gávām and asyāh precede

prsthé ca II 69
with comm To show
that only diváh is
subject to this change
of its final before prsthá the comm ins
tances bhúmyāh p-

fdāyās padé II 72 On this rule hastinyāḥ pa-cited as a counter-example to show that only the genetive fdāyāḥ undergoes the chango before padá

Cp W on syuh prathame II 75, S syus ppre musijivapare II 76 with comm

W on pitáh pitari II 73

उच्यते शेष पत्वस्यापवादः on margin

गोमनी

।। गोसिन् वि सीमतोऽ भिसिस्यदे उनु सृतु सवितवे ऽतिस्ररः श्रीतस्रो ऽधि स्कन्द वीरयस्वाभिस्कन्द मृगीवाभि स्याम प्रतन्यतः श्रीतस्पाशन पञ्चानु- सेचिरे गात्रानुं सेचिरे ॥ ७ ॥

gosányādinām ca II 103 adhyabhibhyām skandeh II 104 abhí syāma prtanyatáh II 10

गुमर्ना २०(गोसर्नि वार्चमुदेयम्—गोऽसर्निम् २. २०. १०. १४ वि सीमृतः मुक्तो वेन श्रोव —४. १. १. मिस्परे ३६ सा उन्हाँ अभि सिष्यदे—५. ५. ९

gosányadinam ca II 103 negatives the change of s into s of gosáni eto Ex as marked here

This is quoted under abhyāsāc ca II 91, which changes s into 5, after reduplication, abhyāsavinatānām ca IV 42, which restores the forms lingualized by the influence of reduplication C anusūtram

३० एवा ते ध्रियता गर्भो अनु सूतुं सर्वितवे -- अनु । सूतुंम् ६. १७. १.

तिमुर ३= इम ऐन्द्रा अतिसुराः—अतिऽसुराः ५. ८. २.

३६ श्रय प्रतिसरो मुणि — प्रतिऽसुरः ८. ५. २

स्तत ३० (अधि स्कन्द बीरर्यस्व—५. २५. ८

सर्त र अभिस्कन्दै मृगीव-अभिऽस्कन्देम् ५. १४. ११

adhyabhibhyām skandeh II 104 negatives the change of s into s, these two cases are cited as examples

🕶 इन्द्रेश मुन्युना (यमुन्नि स्थाम पृतस्युतः--श्रीम । स्थाम् ७, ९३, १,

८५ भृतिक्पादीनम्- मृत्दु इक्पादीनम्=" अविचरतः भ्रतिमुख अवक्षम्" ४ ५ ११.

रर ॥ ३ पद्मानं सेनिर -८, ९, २६,

कार्मिक स्ट मुनेनु माधानु सर्वा वि सृद्धि ११.१.३१.

-1:1

॥ स्परसृषिस्र। तस्यूधिस्यादम्जीतेम् स्थितनस्थीनाः च ॥ ७ : ॥

रः [यो जुन्द्रयी परिक्षांति यो नार्स्त परिकाधित १५, ६३, ३,

🗘 अविसुष्टो जपा पुंचन -१६ १.१

८६ जादित्या नुद्रा त्रेपिन्सूद्रोतः अपितृस्मूद्रोतः ५, ३ १६८३,५ २४ 👵

स्र पादयंगानानि स्हेर्जनित १२ ५, २०,

८- जिनेंगरं विद्यानिकारीना अजिङ्कारीन ९, ९, ५२=। १८३-२:

निर्देशो यदने निचा : निडना १६.१ १४.

म्ह प्रति संस्था नुप्तर्यद्भित्ते (नद ४ ०= VII 10) 🕡

म्द्री ध्व वाह्यस्यायक

णत्वन्यापनादः ---

।। चि रनानोः प्रयोगाः प्रभोगाः प्रनेगाः प्र नेनन्त प्र नेनता परि हिनोनि पर्येगा प्रबोग्त प्रमिनी जानश्री प्रनिनिन श्रुगानि न प्र निनारि सण्डिनामीय-नाभिक्किनाफे ।। ७५ ॥

નાનો

4३ [चित्रभानो

स्वय्युदिते प्रेरते चित्रभानो—चित्रभानो अति चित्र्प्रभानो ४ १५ ३.

८४ प्रपीनाः

वसोर्या धारा मर्धुना प्रपीनाः—प्रऽपीनाः १२. ३. ४१

४६ प्रमीनाः ? ४६ प्रपीनाम्

यामस्य कण्वो अर्डुद्धत्प्रपीनाम्—७. १५. १= VS 17

८० प्रमेनाः

मातेचे पुत्रं प्रमेना उपस्थे—२. २८. १.

⁴⁼ प्र नेभस

प्र नेमस पृथिवि-७. १८. १. प्र नेमतां पृथिवी जीरवीनुः-७. १८. २.

६० परिद्यिनोमि

४६ व नेभताम्

यां वां दोन्नां परिद्विनोमिं-परिऽद्विनोमिं ८. ४. ६=

no let roma ma a van re colling yancha televa tana cen opina to anticar tha a HI of

prapado e co a alexant o un a alexant o un local de alexantes o brahim un cir

74

VII 104 6

parer hino.ch II 83 negatives cerebi limition of n of t root after pan

11 8 11

	६१ व्रह्मनुत्तम्	प्वा मत्सर्वे दुर्भुतं ब्रह्मनुत्तमपीयति—ब्रह्मऽनुत्तम्	
		१०. १. १३.	
प्रमिनीं जनिनी	६२ (प्र मिनीत्	मा मातरं प्र मिनीज्जनित्रीम्—"मा प्रमिनातु" ६.	na mināti III 86 negatīves cerebraliza
	Į	११०. ३	tion of n Examples as marked here
। मिनति	६३ प्र मिनन्ति	निकरस्य प्रमिनन्ति वृतानि—१८ १.५=X 10 5	
	ध प्र भिनन्ति ध प्र भिनाति	सखा सब्युर्न प्र मिनाति संगिरं१८. ४ ६०=IX	
	(86 16	
<u>ધિુના </u>	_{६≭्} त्रिनाुमुन्	ण्वा त्रिनामुन्नत्रंणीयमानन्निऽनामुन् ६ ७४. ३, TS	W, C, and S trina-
	(2 1 11 3	
<u> </u>	६६ दिनाभि	त्रिनाभि चुक्रमुजरमनुर्वम्-त्रिऽनाभि ९ ९ २= I	
		164 2	
	६० त्रिनाके	अजस्तिनाके त्रिद्वि त्रिष्टुष्ठेत्रिऽनाके ९. ५. १०.]	

॥ वालिति पर्वास्या मभीता दूडाशे पापमार्छेतु पुर्मान्पुसः परि जातो य विते पुरुषेषु य वृत्रीणीमुनवाहुर्युयुः सुन्नाव्याः स्वृपाः स हिन् त्व तुविष्टंमो वृक्षा वनीनि स चर यत्रे त्वाछावद्मस्यदितिर्जनित्वमोण्योर्मित्भाः स च त्वानु द्वयामिस वीरतमा शर्विष्टा वि चैयत्कृतं नो ऽ धेरः सर्पदीष्ट यम् द्विष्मो वरीयो यावया इतो यज्ञ नेयत देवतो नः पत्यन्ति नक्तंभिर्यातुमावत्कृष्टराधिरुपजीव-नीयो हस्तिनीव पृद्धती पर्टर आहुरापित न्नहि तज्जरीय युक्वा रथ सुरूजनीसु दिख्न मानुपीपु दिख्न मास्य त्वच चिक्षिप ऋदवाकं वा नीचार्य रछश्युरस्मा-कासो ययोर्भधात्रापुपर्यंते पुर्येति रक्षन्विष्याना वृधा वन्याय तुक्मनेऽदितिर-कार्पन्तदू पुत्र वाचत्सुत्पो मा ते रिपन्यिद्वनो न विद्वान्यथैपु सुत्यमुदण्छत-मिन दारु सँशित समिद्धे जातवैदसि न्रह्मणा कस्मिनक्षे सुक्रतमितु लोक व्रश्ने-रंध्वयों देवसेनाभ्यः प्राणेन समंवादिरुन्नापंस्युत्रासो अभिसंविश्ष्वं पितेन पुत्रानुभि सं स्वंजस्य नः ॥

१ [चिहिष्टें अस्तु चालितिं³—वाल् । इति १. ३. १, ५, ६, ९, १८. २. २२.

bál is quoted under lakāravisarjanīyau ca 1 5, to show that the word ends in l The word bal, an onomatopoetic exclamation, is the only one in the Atharvan ending in 1excepting the similar words sal and phal in XX 135 2 8 a part of the text of which our

```
२ यो अर्थमीत्पवीस्या अभीता—पर्व । अस्य । अभीता १. १२. २.
```

- ३ नर्मस्ते श्रास्त्यरमेने येनी दूखादो अस्यिसि-दुः ऽदादो १. १३. १.
- ४ पापमार्छत्वपकामस्यं कर्ता—आ । ऋछतु २. १२.५.
- प्रमिन्युंसः परिजातः—परिऽजातः ३. ६. १.
- ६ या चेंत्रे चुकुर्या गोषु यां वां ते पुरुषेषु—वा । तें, not वाते ४. १८. ५.
- ७ य जुत्रीणामुत्रवाहुर्येयुः—यः । जुत्रऽवाहुः । युयुः ४. २४. २.
- न श्रहं देधामि द्रविणा ह्विष्मते सुप्राच्या है यर्जमानाय सुन्वते—सुप्र ऽअव्या ४. ३०. ६.
- ६ इन्द्रीय सूर्यमेश्रिय स्वर्पाः—सूर्यम् । अश्रियः । स्वःऽसाः ५. २. ८= X. 120. 8
- १० स हिन् त्वमीस यस्त्वमात्मानुमावय —सः । हिन् । त्वम् ६. १६. २.
- ११ इन्द्र पतिस्तुविष्टमो जनेप्या—तुवि ऽतमः ६. ३३. ३.
- १२ बृक्षाँ वर्नानि स चैर—बुक्षान् ६. ४५. १.
- १३ यत्रं त्वाछावदीमसि—अ्छ ऽ आवदामसि ६. १४२. २.
- १४ श्रदितिर्जातमदितिर्जनित्वम् --जनित्वम् "जन्माधिकरणम्" ७. ६. १ = 1. 89.
- १५ ओण्योः क्विकेतुम्—ओण्योः "अविज्योद्योद्यावाषृथिदयोः" ७. १४. १; SV 1.
- १६ ऊर्घ्वा यस्यामित्रमा अदियुत्तसर्वोमिन-अमितिः "अमनशीला व्यापनशीला" ७.
 - १४. २; SV 1 464

१० स च त्वार्त द्वयामसि—सः। च । त्वा । अर्तु ५. २०. १७.

विष्य १८ यो बीर्येचीरतमा शविष्ठा-शर्विष्ठा "अतिशयेन वलवन्तौ" ७. २५. १; TB

2 8 14 5

- १६ इह प्रसक्तो वि चयलुतं नः वि । चयत् "विचिनोतु" ७. ५०. ३.
- २० यो नो देख्यधरः सस्पदीए—सः। पदीए "पततु" ७. ३१. १ = III 53 21
- २१ वरीयो यावया इतः—यवयाः ७. ६५. १.
- २२ इमं यक्षं नेयत देवता नः—देवता । नः ७. ८२. १=IV 58 10
- २३ वयो ये भूत्वा प्रतयन्ति नक्तिमः -नक्तऽभिः ८. ४. १८= VII 104 18
- २४ मा नो रचो श्राम नेड्यातुमावत् यातुऽमावत् ८. ४. २३.
- २४ क्रष्टराधिकपजीवनीयः क्रुष्ट ऽ राधिः ८. १०. २४.
- २६ मिता ष्टियव्या तिष्ठसि हस्तिनीव पद्धती—हस्तिनी उद्दव ९. ३. १७.
- २० षर्डर आहुरिपतम् पड्ऽअरे; अपितम् ९. ९. १२= I 164 12
 - २= द्वादेशारं नृष्टि तज्जराय—तत्। जराय ९. ९. १३ = I 164 11
 - २६ युक्ता रथम्मृतस्य द्रवितुम् युक्त "योजय" १८. १. २५=X 11 9
 - ३० में बो नून सुवृजनोस्र दिक्षु -दिक्षु १८. १. ४६.
 - ३१ अन्तर्विश्वीषु मार्नुषीषु दिक्कु-दिक्कु ५. ११. ८, ९.

treatise takes a

dura ukāro dāš parasya mūrdhanya 11 60

This is cited as as ex under damasvevintah pade II 33 which says that in the interior of a word, m is on tied before spirant only, cp also 1 27 53 and 83

Ex 6— C văte-vātasam cārapradese

Et 7— C yuyuh yavayı ta prthakkarta

Ex 8-

C suprávye prá vitre devānām tarpa W proposes yitre ye on the authority of X 125 2 This is cited under suprâvya ca IV 11, which implies that in the word specified the last member is sepa rated from the rest of the compound, and not the first, as would be more in accordance with the general analogies of the system

Pada

Ex 9—

svarsáh is cited under svarsás ca II 49 which changes the visarjaniya into r in the Samhitā text

of separation supravye RV 1 34 4 is also

supra- avyè in the

Ex 11—
AA 5 2 1 4 tavastamo, tuvistamah 3 96
prescribes sakārāga
ma, also as counterex to IV 59,
O tuvitamah

Ex 12 vrksáň vánániti vakáre II 82, C vrksav-

Ex 13— C achava-

Ex 14 jánitvam coun ter-ex under IV 26

Ex 15 onyoh 3 61

Ex 19— V 60 1 -aatto, TB 2 7 12 4 -sapto

Ex 20 na sás padista II 58

Ex 21— X 162 6 vadhám for itáb

Ex 22— C devatāh agnyādikāh, so W

```
३२ मास्य त्वर्चं चिक्षिपो मा शरीरम्—चित्तिपः १८. २. ४=X 16 1
```

३३ ऋक्षार्त्रं वा प्रतर नवीय —ऋक्षार्कम् "ऋक्षेभिल्लूकेरुपेतम्" १८. २. ३१.

३४ नीचार्यच्छशयुर्वेग —नीचा । अयत् ४. ३. ६.

३४ प्रास्माकसिक्ष नूर्य —अस्माकिसः "अस्माकाः" ४. ३३. ३ = I 97 3

३६ ययोर्वधान्नापपद्यते कथन-अपऽपद्यते-"अपवर्जनं न प्राप्नोति" ४. २८. ५.

३७ सय सर्ग लो सन्पर्थेति रर्सन्-परि ऽ आ + पति ४. ३८. ५.

३= ायो ये विद्याना वधाः—विदयानाम् "वैदयजातीयानाम्" ६. १३. १.

३६ नर्ग रुणोमि चन्याय तक्मनी-चन्याय "चननीयाय संसेव्याय" ६. २०. ३.

४० दिते पुत्राणामदितिरकार्पम् — अकार्पम् ७. ७. १.

< अर्भांडो पर्भस्तर्दुं पु प्र वोंचत्-प्र । वोचत्ः not प्रा वों- ७. ७३. ७.

र२ इन्द्रीवरुणा सुतपाविमं सुतं सोमं पिवतम्—सुतऽपौ ७. ५८. १= VI

68 10

मा ते रिपजुपसत्तारो श्रमे—मा। ते। रिपन् २. ६. २.

मा ते रिप नुपसत्तारो गृहाणाम—३. १२. ६.

४४ क्योन्प्रदानि विद्वनो न विद्वान् - विद्वनं = विदुपः ९. ९. ७.

४६ यथी देवेष्वसत यथेपुं सत्यमाहितम्-एपु १०. ३. २५.

🕫 उदप्लुतमिव दार्घ-उदप्लुतम् ऽर्दव १०. ४. ३, ४.

४८ लिपीनन्त संशितं मा कृणोतु—सम् ऽ शितम् १२. १. २१.

🕫 समिन्ने जातचेदसि ब्रह्मणा—सम् उईन्हे १०. ६. ३५

४० दिसमात्रे तपो असाधि तिष्ठति कसिमान्न ग्रातम्साध्यादितम्—अङ्गे १०. ७. १.

४१ प्रजीदनस्य सुरुतमितु लोकम्—सुऽरुताम् from सुरुत् ११. १. १७

४२ व्येरेध्वर्यो मुत्रीमेति हि चिट्ठ अध्वर्यो इति Voc , not gen ; ११. १. ३१.

४३ नर्मस्ते देव सेनाभ्यः - देव । सेनाभ्यः; not a cd like देवसेनाः in 5 21

४४ यभिरीय योपेधय प्राणेन समेवादिरन् सम्। अवादिरन् ११. ४. ६, समेव-दन्त in 6 109 2

४४ आपस्पुत्रासो अभि सं विश्वध्वम् - आपः । पुत्रासुः १३. ३. ४.

४६ पितेचे पुत्रानुभि सं स्वजस्य नः-अभि। सम्। खुजुखः; not a cd, १३. ३.

सब्यामाम्नाय

॥ परिपूर्वश्च गणः । आम्नातव्याम्नायदर्शी आचार्य आम्नायानुसारिणी भगवत्या वाचो गति दर्शयति । "हकारादिः संयोर्गैः इवर्णस्थो यकारादौ न गुरुभेवति" इति । किमुदाहरणम् :—

Ex 24— VII 104 23 yātu mavatām, yātum-avat IV 58 prescribes separation, op COA

Ex 80viksú cited under vināme ca IV 34 Paipp viksu, so X 15 2, MS 4 10 6 Ex 31— Cited under viname ca 4 34 W paryéti

O and S akārisam

I 164 26 vocam

8 sue tapau in Pada.

O reads arean for

risan I 164 6 vidmáne मा of समास्य has been crossed

४० परिहियते वेदविदां समास्य सः ।

५६ विहियन्ते याद्यिकेनामर्यः—इत्यन्यतगस्य प्रयोगः।

४६ योपामधि रोह्येनाम् —अधि । रोहय । एनाम्; एत्वनिषेधः १४. २. ३७. रोबेनाम्

६॰ मधैर्मधोनो अति शूर वाशसि—मधोनीः, णत्वनिषधः १८. १. ३८= VIII

24 2

11411

दीर्घत्वममापत्तेरपवादः ---

॥ राप्ययावनी यवयावानः ॥ ७। ॥

[सत्यजितं शपथयार्चनीम्-शपथ S यार्चनीम्; not यर्चनीम् ४. १७. २. यवयावानो देवा यावयन्त्वेनम्-यव S यावानः; not यवानः ९. २. १३.]

C inpathayopanim

148 ॥ क्रणोत्वित्यत्र त्रिवातु पत्व न ॥ ८ ॥

दीर्घमार्यः रूणोतु मे- ७. ३२. १, ३३. १, Apmb. 1 8 10

dindundum re...ert.erdh.av akaz nayog H 65 hasthe enina examples m.h 5, the comm rade 'a no. 1 harm tudhita then proceeds to men_oned here.In all the three passages the W and Sagnia kr-

वितः क्रंणोतु भेपजम्—६. १०६. ३. उत्तरं द्विपतो नामय मणिः र्छणोतु देवजाः-१०. ६. ३१.

bahulam matau III 17

भवति on margin

वान्सप

१४९ ॥ मतौ हस्वः ॥ ९ ॥

वीर्यवान्त्सपत्तद्वा-वीर्येऽवान्; not वीर्योवान् ८. ५. १. इहैंघिं वीर्यवक्तरः (वीर्यवत्ऽतरः १८. ४. ३८.) इति।

sepahársaním ván-

C ibaiva

150 ॥ संहितायां विसर्जनीयस्य लोपः ॥ १० ॥

daneva vrasim II 56 prescribes the dropping of visarjaniya in the two words mentioned. sepa- cited pürvapadaunder nimittānām ca ÍV 75 C šepoha-

ब्रोपिं शेपहर्पणीम्—शेपोहर्पणीमिति शेपः ऽहर्पणीम् ४. ४. १. अभिचस्कन्द वर्न्दंनेव वृक्षम् चर्न्दनः ऽ इव ७. ११५. २. । वदनेव

C vandanā latāviśasah.

151 ॥ उत्तममुदात्तम् ॥ ११ ॥

सूर्याचन्द्रमसाभ्यामचीभ्याम्-११. ३. ३४. प्रदातोपं जीवित सूर्यामासयोरिक्षंतम् (३. २९. ५.) इति।

2 J विसर्ज- 3 \$ उत्तमुदा-; Vr उत्तम न्युदालन्, 1. Al मातो हस्त

W mass-

म शब्दोऽन्यन्नः--

[अहोरात्राभ्यां नक्षेत्रभ्यः सूर्याचन्द्रमस्रोभ्याम्—६. १२८. ३. सूर्याचन्द्रमस्रोतुभा-८. २. १५, ११. ६. ५.

सूर्याचन्द्रमसावाद्दीणी-११. ३. २.]

152 ॥ उत्तरपदे हस्यः ॥ १२ ॥

कर्णमदा श्मिवि-

कर्णमदाः पृथिवी—कर्णेऽमदा from कर्णो १८. ३. ४९= X 18 10 स्वधा पित्रभ्येः पृथिविषद्भ्यः - पृथिविसत् रभ्ये from पृथिवी १८. ४. ७८.

धरमृद्रि

153 ॥ आद्यत्तर(स्य) वृद्धिः ॥ १३ ॥

स्ंप्रजा - ऽत्वम्="सुप्रजसो भाव सोप्रजास्त्वम् शोभना-पत्यत्वम् " २. २९ ३.

ने ऽवाध्येनः "निःशेपेण वाधो निर्वाधः । तमईतीति नैर्वाध्येन-निर्वाध्यो दन्तव्यः शत्रुः। तिव्वपये प्रयुज्यमानं द्विः।

'तस्येदम्' इत्यण् । निर्वाधनच्तमेण" ६. ७५. १.

गृक्षामि ते सोभगत्वाय इस्तम्—सोभगऽत्वाये १४.१. सोभगत्वायं-40 = X 85 36

HGS 1 20 1, Ap st (MP 1 3 3) supra-

MS IV 123, TS III 285, KSS X 5 3 and Paipp read su-instead of the anoma-

lous and bad saup-nairbādhyèna is

cited as an example under vrddhenaikā-ksarena svarāntena IV 55, cp note on 8 78

॥ चक्षंपमिति पद्भपवाम् ॥ १३७ ॥

[सुयमिधाक्षुप—सुऽयोमन् । चाक्षुप Voc , १६. ७. ७.]

॥ प्रसारण दिप्सतीलायचतुर्धप्रतिपेधे ॥ १३० ॥

दिप्स**र**

[यो नो दिप्साददिंप्सतो दिप्संतो यश्च दिप्संति ~ √दम्भ्+सः भ=पः ध. ३६. २.]

154 ॥ यकारादौ बहुलं दीर्घः ॥ १४ ॥

iohāyām ca yakā-rādau III 18

The same three examples together with aghāyú are

cited on yādāv ichāy-ām svarāt karmanām

जामयो अध्वरीयताम् —अध्वरि ऽ यताम् "अध्वरं यागमात्मन इच्छताम्" १.

ઇ. १

परेणाघायुर्रपतु (अघऽयुः="अघं पापं हिंसनं परेपामिच्छतीति" ४. ३

२.) सर्वत्र ।

वृपायमांणो अवृणीत सोमंम्—वृपुऽयमानः="वृषेवाचरन्" २. ५. ७. शुब्रुयुतामा भेरा भोजेनानि (शुब्रु ऽ युताम् = ''शब्रुत्वमात्मन इच्छतां शब्रुवदा-चरतां वा" ४. २२. ६.) इति।

atanmäniprepsesu IV 29 as instances of the separable suffiwhich that rule relates

॥ न³ भवन्ति । अरातियाज्ञीन्यन्ति पुत्रियन्ति मृगुयुः प्रभृतीनि चै ॥ १४४ ॥

रात्र्यतामिति

्र यति अधो यो नौ अरातियात्—अगुनि ऽ यात्="अगितवदाचरेत्" ४. ३६. १. जिन्यस्ति नावप्रवः पुत्रियस्ति सुदानयः—जिन्ऽयस्ति। पुत्रिऽयस्ति १४. २. ७२.

मृगः स मृगुयुरूवम् (मृगुऽयुः १०. १. २६.) प्रभृतीनि च।

155 ॥ गविष्टां गुवेषेणु इति ने लोपो वकारस्य ॥ १५ ॥

eastreg in did a lit. Und lit.

[यद नित् श्रीमन्त् गर्विष्टी—मो ऽ रेष्टो = "गर्वा पणिनिरपारतानां पुनरन्वेषणे अभिगमने वा" ४. २४. ५.

मुवेर्यणुः सर्वमान उद्भित्—मो उपर्यणः ५. २०. ११.]

156 ॥ शुष्येर्यं महशेरंयवित्येकागत्वमे यकारः ॥ १६ ॥

[शपथेर्यम्-५. ३१. १२.

156b ॥ जायासुपैति तत्राह्मणं पुनेरुसानुपैतिनेत्येकारः ॥ १६७ ॥

[यस्त्री ऋग यस्त्रे जायासुपेमि — उप प्रपेमि ६. ११८. ३.

Cp abhyaimi in o, whata C has amil

तद्राप्तीणं पुनेर्सानुपेतं - उप उरेतं ७. ६६. १। upaimi and upaltu only once

157 || पोत्रीयमनुत्यं मेधीतिथि पुरुपार्थे अप्ने अकन्यादिति पूर्वपरौ

[पीत्रां विभाज्यमांना—पीत्रं ऽ अधम् १२. ५. २८. अन्नार्धम्—अन्न ऽ अर्धम् ; अनार्धम् ın 8 2 19; १२. ५. १०. मेधितिथिम्—मेधे ऽ अतिथिम् not médhā a-, ४. २९. ६. या ते चक् पुरुषास्थे—पुष्य ऽ अस्थे ५. ३१. ९. अग्ने अफन्यात्—अकृष्य ऽ अत् १२. २. ३.]

Some mas have at in the Pads

¹ Vr मलीपो 2. Al, J, N सब्से-, R प्रोरव सब्सेध्या-, Al and \$ combine 16-17 into one 3 Vn -मुपैति. 4 Vn

158 ॥ अर्पनान् ज्योतिपीमानित्यकारेकारावागमौ पूर्वस्य ॥ १८ ॥

[अपुषवानपैवांश्वरहेह सीदतु—अपं ऽ वान् = अप् ऽ वान् "rich in water" १८. ४. २४.

C apūpavān for ápa-

ज्योतिर्धा

तसे प्र भाति नर्भसो ज्योतिंपीमान्—ज्योतिंपी 5 मान्="ज्योतिप्मान्" "full of light" १८. ४. १४.]

॥ सुस्राव्यंण ह्विपा जुहोमि समानेन वो ह्विपा जुहोमीति॥ १९०॥

[संस्राव्येण द्विया जुद्दोमि—१. १५. १. समानेन यो द्विया जुद्दोमि—६. ६४. २.]

159 ॥ विधेमेत्यन्यत्र³ ॥ १९७ ॥

[नमस्यन्तंस्त्वा द्विपा विधेम-१. १२ २, १. ३१. १, ४. २. १-८, ६. ४०. १, ४१. १, २, ८०. १, ३; ७ ७९. ३, १०९. ६.]

रातान्त्रित नवति en margu 160 ॥ अकारान्तान्न्वित^{*} ॥ २० ॥

त्वर्ध युनक्त बहुधा न रूपा—नु, not अनु ५. २६. ८ इहैच भेच मा नु गी-—मा । नु । गा-, not अनु ५. ३०. १.

नु इति भवनि on margin 161 ॥ एकारान्ताचे ॥ २१ ॥

हुवे न शक्तं पुष्रहृतिभन्देम्—हुवे। नु, not अनु ७. ८६. १. गर्भे नु नी जनिता दर्पती क —गर्भे। नु १८. १. ५= X 10 5

C tu for nu

नु दिन भवति on margin 162 ॥ ओकारान्तार्च ॥ २२ ॥

भगो युनक्त्वाशिषो न्य रे सी—आ ऽशिषः । ज ५. २६. ९. विवो ज मां वृह्तो प्यन्तिर्त्तात्—विवः । ज ६. १२४ १, НС 1 16 6 को ज गो. क एकप्रवि —कः । ज ८. ९. २५.

बुगां अङ्गो न्वर्यमजस्या श्रुन्या सर्मनुमार्यति—अङ्गो इति । तु ६. ६०. २.

न्त्स जुतो न्वर्थस्य पेषिवासिभन्देष्—जुतो इति । तु १८. १. ४८= VI 47 1 कतमो तु सः—कतमः । तु ८. ९. २५.

O anu for nu
angó nvá- is cited
as an example under
okārāntaś ca I 80,
which prescribes that
a particle ending with
o, becomes pragrhya

11 & 11

¹ Vn ज्योतिषिमान् 2 Vn अकारँकावागम , J, M, Ş अकारैकारावागम , V अकारेकारावागमों, Vr —रेकारागमों, Al आकारेकारागमों, R अकारेकारागमों पूर्वस्य विभेमेन्यत्र as one sutra 3 V विभेमन्यत्र, Al विभेन्यत्र, after this sutra N, J M have परस्तात्पुरस्तादन्यानि 4 S—तान्विति, the rest have —तान्विति 5 Vr एकाराता च 6 R उकारा—, after this rule N gives !! स्त्र २२ ॥ द ॥, the same is in J and Ş V, Vr and Al have simply ॥ १ ॥

उच्यते on margin

ın Vn

163 ॥ उत्पूर्वो हृषिः' ॥ १=२३ ॥

र्पता

उद्यपिन्तां मध्यम् ॥िनानि—उत् । हुर्पन्ताम ३.१९. ६। ср. Х 103. 10 उद्यपिय सत्वेनागार्यपानि—उत् । हुर्पय ५.२०.८.

These three classics of colors are consisted as example der obligation in large and the colors are colors of colors

उद्भविष् मुनिकेशम् उत् ऽ अविषेम् ८. ६. १७.

U udd uler ens u dr ns dh upelem

day of the sales

anez dual u

On margin with the sign of correction, द्वि omitted

॥ मुठी खेम मुछी अस्कैनायन्मुछी रोर्नचके (इति द्विचचनानि)

॥ २४३ ॥

[मुद्दी क्षेमु वेदेश अस्त्रभागत—मुद्दी इति = "मद्द्वी, रोदमी रोदसी" ४.४.४. मुद्दानमदी अंस्क्रभायदि जानः—मद्दी इति ४. १. ४.

अना मुद्दी रोधेचके वागुधेते—नर्ष । मुद्दी इति । रोधेचके इति रोधेडचेके ।

वत्येन इति ५. १. ५.]

16) ॥ एकवत्तनान्यन्यत्र ॥ २=२४ ॥

[मुदी-प्रकवचनम् १. १७. २, २. ३१. १, ४. २. ४, ५. ७. १०, २५, २, २७. ९, ६. ६. ३, १७. १-४, ९. १०. १२, १०. ७. १४, ८. ३०, ११.

१. ८, ७. २०, ८. १५, ९. ४, १४ १. २, १८. २. २५.]

165 ॥ तकारान्तान्याकारात्राधे ॥ ३=२५ ॥

आरात्त्ववुन्या गानि १चि-आरात्। त्वत् ६. ३०. २.

दूरास्वी गन्य उद्गीतम्-दूरात्। त्वा ७. ४५. र.

र्त्तरंन यदुन्यीन्द्रनेरास्यं ऋषुमांऽउयार्-पर । आत् । त्या २०. २०. १०.

टपताव्

166 ॥ ङयन्ताद्वा सुर्न छुप्यते छदन्ताद्वा ॥ ४=२६ ॥

यथाः-

१ तुन्त्री १ but cp. — धर्मस्तन्द्रीश्च मोर्हश्च—तन्द्रीः ८. ८. ९.

मग्, एवं सुमुङ्गलीरियं वृध्ः—सुऽमुङ्गलीः १४. २. २८.

यमीर्थमस्य विष्हादर्जामि—यमीः १८. १. १०= X 10. 9.

गपुर्वी रपद्भन्धर्वीरप्यां च योषणा—गन्धर्चीः १८. १. १९ = X 11 2

1. R ऋषिः, Al joins this with the following. 2 Vn उद्युण 3 Vn मिस्तिम 4 Al, M एकवचनान्यन्यत्र, J -नान्यत्र R, S, Vr -नन्यत्र, 5 S यताद्वा, Vr उत्यन्तादने छुप्यते-, so is R

|| ईकारे वापि मत्वर्थे || २६b ||

र्भीषभूष १ र्थीर भूनमुद्गुलानी गविं छी (RV 10 102. 2) यथा। इति।

167 ॥ स प्रत्युरेंत्सि ल्लिला हुरैंतां यर्तमाने यदैतमन्वैतद्वतेनेत्याकारादीन्ये-तेर्ह्यस्तन्याम् ॥ ५=२७ ॥

[स मृत्युदैत्—मृतिऽ=उत्+पेत् ७. ३. १.
वत्ती गिराजे सिल्लादुदैताम्—उत्। पेताम् ८. ९. १.
वने देव यर्तमाने यदैर्तम्—यत्। पेर्तम् १८. ३. ३८.
चर्तुपदीमन्चेतद्वतेने—अर्जु। पेतत् = पेत् १८. ३ ४०.]

X 13 2, AB I 29 5 ==etam TA 6-5 1 X 13 3 emi

168 | । प्रेत पादौ प्रेता जयता तत्परेताप्सरसः कृष्यादा प्रेत दक्षिणेत्या-रूपातेन विग्रह उपसर्गेण चै ॥ ६=२८ ॥

[त्रेतं पादो प्र स्कृतिम्—प्र । इत्म् १. २७. ४. व्रेता जयंता नर —प्र । इत् ३. १९. ७. तत्परेताप्सरसः—पर्रा । इत् ४. ३७. ३. कृष्यादा त्रेतं दक्षिणा—प्र । इत् १२. २. ३४.]

169 ॥ त्रेतो यन्तु त्रेतो मुख्वामीत्युपसर्गेण विष्रहोऽन्ययेन च ॥ ७=२९ ॥

र्यंत [त्रेतो येन्तु व्याध्य —प्र । इतः ७. ११४. २. इंचानि नेतो मुंज्ञामि नामुतं —प्र । इतः १८. १. १७.]

11 9 11

170 | यथाशास्त्रं क्रम(ः) संयोगे | ८=३० | ।
171 | वर्त्तं वेशन्त्या इवान्वंविन्दाम कर्त्रं कर्त्रं क्रत्याक्रताकृत पुनेः क्र्त्रं इति रेफमध्ये तकारः | ९=३१ | ।

वेशत्या प्र ते भिनिधा मेहेन वर्षे वेदान्त्या ह्वेच—१. ३. ७. वि अन्वेविन्दाम् कर्षेम्—१०. १. १९. कर्षे रुत्याकृता कृतम्—१०. १. ३२. पुनः कर्षे प्र हिएमसि—१०. १. ३०.

Text svidāms

। प्रसम्राण 172 ॥ प्रसर्काणमिति रेफमध्ये सकारः ॥ १०=३२ ॥

¹ Al प्रस्तन्या, V एकारादीन्येते- 2 Vr अल्पातेन -उपसंभेण च; so are V and R, Ş -सर्गेन- 3 R यथाशास्त्र 4 Ş -मध; Al combines 31-32 into one

प्रसर्काणुगर्र येषांय चर्याः—प्रदसर्काणम् = "प्रसरणशीलम् । स्र गता रत्यसाद् यह्लगन्तात्ताच्छीलिकश्चानश्" ६. ३५. १.

अस्थीन्यस्य पीउय-अस्थीनि १२. ५. ७०.

MS combi-₁₁₀₅अस्थीन्यस्या-स्ध्नदिछ into

ono

॥ अस्टनिश्चित्रस्येनि सथनाः । ययास्यानं यमः ॥ ३२७ ॥

[अस्थ्नदिबुद्मस्य रोर्रणं—४. १२. १.]

Cainah air an'

173 ॥ स्याती श्वयी शुशुसीति वी धी शुचेः ॥ ११=३३ ॥

[यस्ते अग्ने सुमृति मत्ते अर्ख्यत्—अर्ख्यत् √ ज्याः गय = कश् १८. १. २४. अग्ने शुशुम्था र्यिम्—शुशुम्धि । आ । "समन्तात् प्रज्ञिति समुद्धं कृद । शुशुम्बीति छान्दसः शपः द्रछः" ४. ३३. १]

\$ 11.7 acts.
Fit 10.1 11.1-dd

171 ॥ अन्बन्धिय मिञ्जतूर्याय विश्वगोऽयीः मंबावतुन्द्रयी यजुण्यी भाग-मुत्व्यी मात्व्यी ऽ धोगनी छय अयामेन स्पयावनाविति यज्ञारान्तः संयोगः

॥ १२=३४॥

१ [अन्चान्त्रयं शीर्पण्यम्—अर्जुऽआन्त्रयम् २. ३१. ४.

२ मित्रतूर्यीय सूर्ण—मित्रुऽतूर्यीय ५ २०. ७.

३ विश्वगोत्रयः—विश्व उगोत्रयः "helonging to all the families" ५.

२२. ३

र संयाघतन्द्रयः—संयाध उतन्द्रयः "oppression and weariness" १०.

ર. ૧.

४ युजुष्यं.—१०. ५. १५ भागमृत्यः ? but cp —

६ इन्द्रस्य भागमृत्यम् — ऋत्यम् = ऋत्यियम् ७. ७२. १.

W and all the authorities refigure

व्वाना निहित भागं मर्त्युरचेशिश्रियायते—मर्त्यः १२. ४. २१.

न तामन्त्रको मार्त्व्यो ऽधोक्-मार्त्व्ये = "मृत्योरयम्" ८. १०. १३.

u मा<u>त्</u>यंबी

६ तां द्विर्मूर्घात्व्यें ८ धोक्—आर्व्यः = "क्षतोः पुत्रः" ८. १०. २२.

१० अर्चु छ्य स्यामेन त्वर्चमेताम्—छ्य √छा to cut ९. ५. ४.

११ खल पात्रं स्प्यावंसी-स्प्यो "splints" ११. ३. ९.]

C sphau

र्रात

तद्रप

175 ॥ गुल्हे बिल्हों हकारान्तः संयोगः ॥ १३=३५ ॥

गर्व्हे ? but cp — एजीति गर्व्ही कुन्येच तुन्ना—६. २२. ३.

W reads glaha ep TS 3 1 11 8

¹ S, N, M ख्यातो ख्ययो शुश्रुपीति वार्षो शुचे and so is J (except that it has शुश्रुखीति), V ज्यातौ श्यौ शुश्रुरति वोषौ शुचे, Vr ख्यातौ ख्यायो शुश्रुपिति वार्षो Al ख्यातो श्रयौ शुश्रुति खखीमि वार्षो 2 Al combines 34-36 into one

विरही ? but cp — विद्दन्दों नाम ते पिता-वि उद्दन्देः ६. १६. २. Cp valhāması VS 23 51, balıhāmahe LŚ 9 10 11 निस्हो sá gamisyati bál-hikān 5 22 9 and vihálho náma 6 16 स गीमप्यति विद्यान्-५. २२. ९. 2 are cited under 176 || त्मना त्मन्येति तमी | यथास्थानं यमः || १४=३६ || lakārasyosmasu 1 46 which prescribes that स्मन्येति l suffers abhinidhā-ितमना देवेभ्यं .-- ५. २७. ११. na before spirants उपाचे खज तमन्यां—५ १२. १०.] तस्या 177 || अग्मे अग्मतुमिति गर्मी । यथास्थानं यमः ॥ १५=३७ ॥ [अग्मे ? but cp — अनवद्याभिः समु जग्म आभिः—जग्मे २ २. ३. जग्मे athāpy upadhālo-po bhavati Nir 2 1 अग्मतम् ? but cp सं वा भगोसो अग्मत-२. ३०. २. अग्मत आ गावी अग्मञ्जत मद्रमीकन्—४. २१. १.] अग्मन् 178 | किनंकतिमति कनौ | यथास्थान यमः | १६=३८ | W कनक्रक्षम् मन्दाविष कर्निक्ततम् — √ फ्न् १०. ४. २२ 179 || पनिप्रतिमिति पनी । यथास्थान यमः || १७=३९ || [उपं प्रियं पनिप्रतम्--√पन्-"शब्दायमानं स्तूयमानं वा।पनतेर्यंड्छुगन्ता-च्छतरि छान्दसी रूपसिद्धिः" ७. ३२. १.] ॥ अभ्यासस्यागमो नीत्युपधा छुप्यते पनेः। छन्दसीत्यागमो लोपः पनतेश्चर्करीतवत् ॥ ३९b ॥ K 11 6 11 180 ॥ परिवृक्ताज्येनातिपुक्तेति ककारादि(ः)संयोगः ॥ १८=४० ॥ पिरिवृक्षा यथासीस-पिरिऽवृक्षा ७. ११३ २ आज्येनातिपक्का-अति ऽसक्का १२. ३ २३

भूप्यंमिति 181 |

181 ॥ अनुव्यु वर्ष मिति रेफोदि(;)संयोगः ॥ १९=४१ ॥

[अनुवध्यम् — अनुव ऽ ध्यम् ८. २ १०]

O anavadhrsyam

182 ॥ क्रचीर्दूर्शानीतीकार्रः ॥ २०=४२ ॥

¹ Vn आरमे 2 V तागी, Vr वर्मो ॥ गर्मो ॥ कर्नो ॥ पर्नो ॥ 3 Repeated in Al 4 Vn omites अनवपर्ध्य अकारात सयोग , Ş unites 40-42 into one, Al unites 40-44 into one 5 M रफादि- 6 V कृतार्दूशानीतीकार , Ş कृतीदृशानीती-

[ये फुकुरबी फुक्तिमा असंद्वानि विवेति—इसी, दुर्गाने "१क , १००० हुन्। १८११, ८.६.११.]

॥ पे हारो डस्पन्न ॥

467 ॥ यो अद्ययंत्रीत यज्ञासन्तः संयोगः ॥ २१=४३ ॥

[यः पौर्मपंषप जूर्रापा समज्ञ दो नहर्मन पुत्रुमा वानुनानं — नहर्मन द. ३ १५.]

१५ ता विकारिक स्थाति । । २२=४४ ॥

१-१५ ॥ वह और उत्ती । हो । स्थान्तन यन ॥ ४४ व

[तम्माद्भन्तम्पत्ताता स्वत्ये कृतन्ति विद्याले कृतन्ति । कृतन्ति

कार ॥ कुळ द्वार त्नी । वदान्यान वन्त ॥ ४४८ ॥

[यहम मलेखान्या प्रांदी एकले वि वृंद्रामीतः यक = रहत ५,३३,३]

¹⁵⁵ ॥ डेग्र्यंगिन गर्या ॥ २३=४५ ॥

[द्वेरणीयुन्य दुनिती इदिन -१३ ५. ११]

६० ॥ तुम्बपुना उति मर्गा ॥ २४=४६ ॥

[तीुना चिषा होदिनीरनावशुत्रा — गान्नु इ शुन्नाः १० २. ११.]

187 ॥ नद्यौ वेदान्त्या देवेत्ययकारम् ॥ २५=४७ ॥

[सुमुद्रा नुषी वेशुन्ताक्षे भी मुध्यनार्दमः—बेशुनाः "नवपेक्षया आसानि संगीन" ११. ६ १०. रि

व'बंग्कात 💎 185 ॥ त्वष्ट्रीय ह्यपमिति तृतीयान्तम् । रेफान्तः सयोगः ॥ २६=४८ ॥

[त्वष्ट्रंव कप सुर्छत न्यधित्या-त्वष्ट्रांऽइव १२ ३. ३०.]

कुमु रवि क्यमी 189 ॥ अर्पकृष्मु इति धर्मा । यथास्थान यमः ॥ २७=४९ ॥

[नुदार्म पनुमर्प बन्मो अस्तत-युष्मुः १२. ३. ४३.]

W rundhmo

^{1 \$} यो अधिवेनीत, Vr यो अधिनेति यह एक and so are R and Al 2 Vr वेचने या 3 \$ है हरी-, Vr हिस्मीरिति गयो M नयो 4 \$ तक्ष्मित्रा वसी, Vr राग- मरी 5 All mss वेरान्या except Vr which has वेरायाचा सेखा करन, the correct reading is however वेरान्या श्रीत्ययक एन 6 So J. \$ and V (which reads ध्रमाँ), N. M. - स्मिनिति Vr - स्था शिव धर्मीय पतन विच -॥ Al अपस्थानिति-

190 ॥ कंल्मुलिः कुल्मेलिमिति लमौ ॥ २८=५० ॥

[फुल्मुलिर्मुणिः—कुल्मुलिः १५. २. १ शुल्प ईव फुल्मुलं यथा—कुल्मुलम् = "कुत्सितमलोपेतं मृदुलं शरीरावयव-विशेषिव" २. ३० ३.]

191 ॥ रज्या निर्वत्ता इति सत्ते दितकारम् ॥ २९=५१ ॥

[ये पार्थिव रजस्या निर्पत्ता -- निऽसंत्ताः १८ १ ४६]

192 ॥ आर्द्रहृंस्ता समुन्त इति रेफनकारादिः संयोगः ॥ ३०=५२ ॥

[यद्यां दास्यां र्वेद्रहंस्ता सम्न उल्ह्र्यंलम्—समुन्ते = सम्ऽअन्ते = अङ्के or W And S samenté अङ्ते १२. ३ १३.]

193 ॥ तिर्यमिति स्यो ॥ ३१=५३ ॥

[कर्म्भं कृत्वा तिर्थम्—४. ७ ३]

भातक्तस्य

194 ॥ ऋभ्वांगं मातुरिभ्वरीति भवौ ॥ ३२=५४ ॥

[स्तुप्व वेर्प्मन्पुरुवत्मीनं समृभ्वीणम् — क्रभ्वीणम् ५. २. ७ स्वसीरी मातुरिभ्वेरी अधिष्रे—मातुरिभ्वेरी इति मातुरिभ्वेरी = "mother-growing" ५. २. ९. ср X 120 9]

निर्देश, वृभिति 195 ॥ अन्तंत्रच्छा समन्ते प्र यद्भन्दिष्ठो जिह्यां नि तृन्धीति नकारादिः सयोगः ॥ ३३=५५ ॥

[अनुन्तं चित्तं पुरुवानुन्तमन्तंवधासमन्ते—अन्तं ऽवत् । च । समन्ते इति सम्ऽअन्ते १०. ८. १२

भरिष्ट प्र यद्भन्दिष्ठ एपां प्रास्माकांसश्च सुर्यः—भन्दिष्ठः = "स्तोत्ततमः, भन्दितः शब्दात् इष्ठन्" ४. ३३. ३

विष जिद्धा नि र्यन्धि म दतो मृणीहि—नि । तुन्धि √ तृह्+हि ५. २९. ४.]

11811

¹ N, J -कल्मिलिमित-, M -कल्मिलिमित-, V कल्मिल कुल्मिल-, V1 कल्मिल कुल्मिल, Ş -कल्मिलिमिति मी 2 Al सन्ते 3 Al माईएत्ता समझ्त इति रेफनकारादि, N आईएत्ता समझ्ते इति इकारादिसयोग, Magrees with this (except समक्त), J -समझ्ते इति इकारादिसयोग, V -समत इति रेफनकारादि (मयोग omitted) R -ममेत इति रेफनकारादि, Ş आइएत्ता समक्त इति टकारादिसयोग (it combines this with the following), Vin समझ्त इति रेपुनदकारादि सयोग नकारादिमयोग 4 N -ित्रौ, V, Al रियौ, 80 is Vr (which also combines this with the following) 5 Vr क्रमूणं मातिरम्बरीत R क्रम्बण मातिरमवौ, Ş क्रम्बाण मातिरम्बरिति भवौ, J is correct except that it omits samdhi in -म्बरीति, M reads भवौ 6 Al अनतमत्तवचा समत प्र यद्भदिष्टे जिल्लानित्रभीति 7 N -एो, so are J, Vr, Ş omits धे 8 N जिल्लाकित्रभीति J, V, P जिल्ला नितृन्भीति, R जिल्लानि तृन्भरित-, 9 V, P हेफनकारादि, after this N reads ॥ सन्न ३३ ॥ सा, J सत्र ३३ ॥ सा, N has only ॥ शा, other mss give n ॥ सा

****	ત્રવધમાતગાવવ	1.31=196-31
भवति on margin	्रा १९० ॥ नकारस्य े िसर्जनीयः ॥ १=५६ ॥	Aratefullasso to la cita est 11 47 Las 1' sc
	१ (उपेवच्या घुरा चेर१. ७. ७.	1 / 1/10 11 , wi 210
	६∫द्यास दुव्या मृदौ बील—२. २०. ४= X. 152 ।	
	र्यो असॉ 'अीन्प्रासित—१. २१. २= X. 97-23	
	र सर्वानमञ्जूपर्या राधि—मत् । शुपर्थान् २. ७. १.	
	४ गिरिमेनॉ जा रोदाय२. २५. ४	
26	५ उन्हें सालानुको देन - २. २७. ५.	As the factor
	> लुश् महर्यो दवमुद्यनि, इन्न २, ३१, १,	11
	= विश्वनिद्धि केहमुत्तर्यः३. ८.३.	43 5 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4 4
	ह नर्ग पुर मर्गावर अस्तु देव३. १६. ५= VII । । э	***
	ు॰ श्चीरेणे पूर्णा डेग्कॅर्न रुमा (४.३४.७.) इति उत्तरस्याम्, पूर्णा डेग्कॅ	जी किंद्रिक
	in + 3+ 1	υ
	११ सा तुक्षां' त्रीम सिंग्येरे'५. ५. ५.	
वैस्मा अन्य	१२ ये ई स्ता अन्यवायनिन १. ६ ९.	० ३ वेर्सनस-
d corrected into di	१३ अंग्रु नॉ इंड मीरय-५. ८. १	
। र्वचानि स्व	१४ वि मुंद्यामि रयाँ इच५, ६३, ६	क्रियाक क्षांत्र स्टब्स्टी क्र
ર્ય બને	१४ चैतद्ववर्षा जर्चानिरत्—'५. १८, ११.	magalla lader (15) magalla lader (15) walle grand al
त्रं भव गा	१६ अमित्रा अर्च जहुनीदि'—५. २०. ८.	sublimate of a
। । तस्त इयस	१० दुरुती मुख्युत्ता ईयर्त—६. २२. ३	r of m ison a grad no y r, c aspran. Lidary Man Or canala MIII p and propers aim for the
1 4	१८ क दुमाँ आ देंघपैति—६. २८. २=X 155 5	
गर्स, सचपम्	१६ अमेर्त्या मर्त्यो ज्ञाम ने. सचध्यम्—६. ४१. ३.	
 ธุ์म์	२० अयुक्मा उत पूर्वपान्—६. ५९ २.	
વર્શ	२१ गर्थापित प्रथयते वर्ता अर्च-वर्शान् ६. ७२. १.	
ব্ যু সূৰ্	२२ एतु पञ्च जन्तु अर्ति—६. ७५. ३.	
ដូរ	२३ न सुन्ना पूर्व गछति—६. ७६. ४	
1 4	२४ स्थाम्न्यर्थ्या अतिष्ठिपम्—स्थामिन । अश्वीन् ६. ७७. १	
फे <u>र्</u> न	२५ नुदीनां फेर्ना अबु तान्वि नंदय ^र —६. ११३. २.	C MITERIA
सर्व	२६ पृथः सर्वां " अर्जु क्षिय—६. १२१. ४.	Paipp sacha for kanya and this is what
<u>ન</u> ુકા	२० येन वृक्षा अभ्यभेवः—६. १२९. २.	the comm gives in paraphrasa of anu ksi
अस्म	२ सो असॉ' अर्भयतमेन नेपत्'—७. ९. २=X 17 5	MS 4 14 6 mesat for nesat

^{1 \$} omits नकारस्य-तवर्ग प्रकृत्या (56-59), J -सर्ज्य- 2 Vn रहा 3 Vn अस 4 Vn ये 5 Vn मेर्ने, everywhere short अ 6 Vn वृक्षां. 7 Vn जपनिषि 8 Vn आदवर्षति 9 Vn फेनमनु तान्विनद्य यथा 10 Vn सर्व अनु- 11 Vn सो असँ अभयत । मन । नेपद् 12. Vn ropents येन पृक्षां—स्त्वां अवीभि

```
२६ रडिवासॉ अर्चु वस्तां वृतेनं—७. २७. १.
    रमं, वस्तं
              ३० उन्ने मुत्रामा खवाँ अवीभिः—ख ऽ योन् ७. ९१. १
              ३१ स सुत्रामा स्ववॉ रन्द्रं:—७. ९२. १
              ३२ घृतेनासाँ अभि क्षर--७. १०९. ४.
              ३३ अति धन्वेव तॉ इहि—तान् ७ ११७. १.
              🧿 वाचा शस्याँ अशानिभिर्दिहान —८. ३ ६
    भाग रिष्टि
              ३४ उतारेभाणाँ ऋष्टिर्भिर्यातुभानीन्—उत । आ S रेभाणान् ८. ३. ७.
                                                                                                   C seems to read
                                                                                                rebhānān
              ३६ अग्ने मर्ती अमर्त्यस्य ने --८. ३ २०
                                                                                                O martyān
              ३० चरुरंक्षिमाँ देव-८ ४ २
                  [नोप ना देवाँ अप्युष्टे अंग्ने—८. ४ १४.]
         રવં
              ३= जिगीवॉ अर्पराजितः—८. ५ २२
              ३६ तॉ उ पञ्चातं बेनिरे—८ ९ २३.
     न त पन
   ।
मनुष्यु भर्
              🕫 देवान्मंतुप्या ५ अर्सुरानुत ऋषीने—८. ९. २४.
              ኅ ताभिष्टुमुसॉ अभिसंविशस्य—९. २ २५.
                                                                                                   This is cited as an
                                                                                                example under yus-
madādeše tais tvám
ādīvarjam II 84,
               ४२ तेन की नितीक्षरत वर्शा अर्जु—वर्शान् ९ ४. २४.
                                                                                                which changes s into
               स्वियं मतीस्ता उ मे पुंस ओहुः—तान् ९. ९. १५
      तं, प्न
                                                                                                s before forms of the
                                                                                                second personal pro-
noun, excepting in
               🕶 ये अर्वाञ्चस्ता उ पराच आहुर्ये पराञ्चस्ता उ अर्वाच आहु:-
 भवीचल उ,
                                                                                                tais tvám etc
     पराचिस्न
                                                                   ९ ९. १९.
।
देवें अनुश्लीयति
               🕰 केर्न देवाँ अर्चु क्षियति—१०. २ २२.
।
देवं अनुश्चीयति
               यह ब्रह्म देवॉ अर्चु क्षियति—१०. २ २३.
               🙌 पूर्वी जाताँ उतापराम्--१०. ३. १३.
            📭 🖛 ब्राह्मणॉ अभ्यार्वर्ते—१०. ५. ४१
               < द्विपतो मे ऽ धंराँ अक. —अधंरान् १० ६ १९
                   [सपतान्मे ऽर्घरॉ अक.—१०. ६ ३० ]
        ડપંર
    टोकान्मर्वी
              ४० लोकान्सर्वो अधीरयत्—१०. ७. ७
              ४१ देवॉ अप्येति ब्रह्मणा—१०. १० ६
              ५२ विद्वान्देवान्यद्वियाँ एहं चैक्षः-यद्वियान् । आ । इह ११. १. ४.
       यग्निर्य
              ५३ पर कम्बूकॉ अप मृद्धिं दूरम्-११ १. २९.
  कव्कं अपमृहि
               ४८ कुम्भर्मुप्ता असेड्मुखान्—कुम्भ ८ मुप्तान् । असेष् ८मुखान् ११. ९. १७
      कुभमुस्क
               ५५ सर्वास्तॉ अर्बुदे हतान्—११ १०. २३
मर्वेश्त this is
ropeated
               प्रद तेनासाँ अपि सं स्रीज-१२. १. २५
   नेनारम अपि
       म् संग
               ८७ मुच्यमानो निरेनसो S मीगस्मा अश्चीस्त्याः-१२. २. १२.
  गरम अशस्त्या
               प्रम रक्षः पिशाचाँ अपवार्धमानः—१२. ३. १५.
       पिशाचें
               ५६ तेने लोकॉ अभि सर्वी जयेम—लोकान् । अभि । सर्वीन् १२. ३. १७.
```

```
🕫 य ऐषा ज्योतिषमा उन यक्षकर्दी-
   च्यातिध्य
            ६१ प्राहि पाप्पानमित ता नेयाम—तान १२, ३, १८,
पाप्पंतमति त
     प्रयान
            रु मर्वास्ता उप पाने हथे थाम्-तान १२, ३, ४०,
      संभा
             🕫 तहेवां जांपे गतुनि—१२ ४. ३१.
   नदेश अभि
             ५८ गीर्भिक्रची श्रेकलयते-१३. १ ५३
             २४ थि।। र्यमणो द्यो नद्यामित-१४ २ ५.
     यान्य
             ६५ स गाँग्या गार्ग यशियाँ भावन-
      ममा
             ६० वार्ज समयाँ उपयासि नामन – १८. १. २२.
                ्ञा स युमा अमेगान्सृपति युक्तियु ३ मान १८-१. २४.
       वन
             २६ आ६ १५ लर्सुविदर्श अविलिस-न् ५ विद्यांत १८.१.४५.
             » साद्वी ब्यान मर्चुमां उत्तायम्--१८ १. ४८.
                                                                                           44 5 -
      ₹4(
             भ तीन फिलायं रसेवाँ उतायम—१८ १ ४८

    अपी (१) त्स्तुंविद्धां प्रपादि—१८ २. ११

                                                                                          11 17 ... 42.
             अ ग्रुगोन्तिसमि यम नपीजो जिप करका—१८, २ १५
      Tu 1
             अस्तान्युर्वे उपे जुजुपाण (११—१८, २, २१.
     भ<u>छ</u>।
             अर सोमंध्य यो त्रीहानुं। त्रीनिरोशे—१८, ३, ५५= X-10-0, T-V-0-1-2
             अक्षात्र किन्ति कलझाँ अचिकदत्—१८. इ. ५८.
    ાં
બાર મિર્વ
                 जननोमस्य द्यार्च विया त्रेधुपत-१८. ४. ६१.
```

11 20 11

197 ॥ नकारम्य रेफः ॥ २=५७ ॥
१ (ऋत्वत्त्वं जते व्या—ऋतृन् ६. ३६ २
२ मो पु पूर्णारमे । तानेतो नर—५ ११ ७
३ (दन्निव दस्य्वत वीध्यापे — ३ ३२. ६
रंजनवन् १ व्यस्मृत्यं जत्तयं गत रिष्ट्रां — ६. ६१. ३.
१ स्मृत्रं स्वा रिष्ट्रां विश्वायतं नर्ने — १४. १. २३
६ एन प्र दिणुतातिपृत्वपं — १८. २. ४
७ अद्यो पित्वपं द्रव—१८ २. २३.

पित्रव = आपो अप्रि प्र दिणुत पित्वपं — १८ ४. ४०

198 ॥ तक्मस्तावानस्युवस्ते जसि न प्रस्तेतापोवस्त्व देव सूर्येतः संस्तानि पश्यस्यारोहॅस्विद्ववं द्विव इस्रतोऽन्यत्र हस्योपधस्य तवरो अकृत्यो ॥ ३=५८ ॥

rx 1—
For rdr a museum
SV II 1659, TS
2 x 1 10 rdn = rx. 1—

The first break anti-sare and in direct materials and fixed from and materials and materials are considered in our or a spring.

The same area of

The sine are of an amyupudhasu me pha raine it state val veramalinam II by which means the preceded by an alerin, rowel r becomes rin the passages rain in an are call to the property of the passages rainers and a rainers of the passages rainers are called the passages

X 85 18 ran a-TB 27 12 2 Ex 6-X 16 2 pitibhyah

tor pr f

na samairayantā dinām II 80

Text everywhere

१ यार्वजातस्तिक्मस्तार्वानसि--५. २२. ५

with anusvāra

- २ यथा सूर्यो नर्ज्ञताणामुद्यस्तेजांस्यादवे—७. १३. १.
- ३ न झॅस्तेताप न हिमो वीपान-- धन्= "अनुकरण्याव्दोऽयम् । ग्रीपम इत्यर्थः"

उद्यस्त्व देव सूर्य—१३ १ ३२.

- ४ इतः संस्तानि पश्यसि-१३ १. ३९.
- ६ आरोहंस्त्रिद्विवं दिवः-१७ १. १०

199 ॥ तबीयान्तपंसा चिकित्वान्त्व दूतो देवा ता त्वाछार्वदामसि वि शत्रूनताद्वि जना दुँहन्तुमृपु तर्पस्वतो यम विवस्वीत्र इति दीघींपधः ॥ ४=५९॥

- १ [अर्भोदि मन्यो तवमस्तवीयान्तपंसा युजा वि जीव शर्यून्—तवीयान् । तपंसा 8.37.3=X833
- २ चिकित्वान्तवं दूतः विरीत प्रचेता —चिकित्वान् । त्वम् ५ १२.१=X 110 1

- ३ प्रतीची विश्वनिदेवान्तां त्वाछार्वदामसि—देवान् । ताम् ७. ३८. ३.
- ब वि शर्मुन्ताढि मि स्भो तुरस—शर्मुन् । ताढि ७ ८४. ३= X 180 2

- अन्तिस्टिंदन्तिम्—जनीन् । इंद्वन्तिम् १२. २. ९
- ६ ऋपीन्तर्पस्ततो यम—१८. २. १५=X 154 5
- ७ विवस्यान्त्रो अमृतत्वे देधातु—विवस्यान् । नः १८. ३. ६२.]

200 ॥ सप्तधातुं विसर्जनीयस्य लोपः ॥ ४=५९ ॥

१ (द्वीर्घायुन्वाय-अायुः + त्वायं, "सकारलोपरछान्दसः" १. २२. २.

- २ अथी सहस्रचक्षो त्वम्—सहस्रचत्तो इति सहस्रऽचक्षो = चक्षुप् ४ २० ५.
- ३ विर्दिपर्दः वर्ष्टिऽसर्दः = वर्ष्टिप् + सद् १८. १. ४५, ५१

- अग्निरम्येप्वंद्वंसु—अद्यंऽसु=अंद्वंस्+सु ६ ३५. २
- ४ राजीभिरसा अद्देभिर्दशस्येत् -अद्दं अः = अद्दं + भिः = अदंर् + भिः १८ १. १०=X 10 9
- ६ एवं तिस्रोऽति रोचना यतो न पुन्सर्यति—"रोचना = रोचनाः "सूर्यचन्द्राझीनां रोचमानाः प्रभाः" ६ ७५ ३
- ॰ मर्चुमती स्थ-मर्चुमतीः। स्थ १६. २ २
- = ईशा वो चेद्राज्यं त्रिपेन्धे अष्टणे केतुमि सह—चेद्ऽराज्यम् = चेद्स् + राज्यम्

११ १० २

દ तर्पुरमाभिर्चिभिः—अर्चिऽभिः = अर्चिप् + भिः ८. ३. २३. असिपि

१० यथापक तुन्वं १ सं भेरख—यथाऽपुरु = पुरुप् ८. ४. ५२.

C tālīha-tādaya

Roth suggests trmhán-tam ZDMG XLVIII 107 This 15 an example under rvarnasya rephāt param yat 171, which says that of the r vowel, the part following the r receives the nasal

dīrghāyutvāyādisu ca II 59 prescribes the dropping of visar-janīya Ex as marked here

dīrghāyutvādīnām ca IV 100 negatives the restoration of the original form Ex as marked here

Ex 3— This is cited as an example under barhi-pathyapsu diviprthi viti ca II 100 which prescribes satva

Ex 4-

ámha su is cited as an example under sau ca IV 32, which presoribes separation of su in the Pada

Ex 6-O rocanali W propo

ses rocanah

Ex 7-Intrusion from margin, covered by 80 X 87 23 rstfbhih

³ V joins सप्तथात with the previous sutra The rest of the mss read दीर्घोपघ 1 Vn तेजस्यादये 2 Vn यत सप्तथातु विसर्जनीयस्य as one J -धस्मप्तथातुविसर्ज- 4 मधुमति स्य

-543

201 ॥ समासे सद्धारः ऋषयोग्नन्नः ॥ ५=६० ॥

[अधन्पदम—अधः इपदम् २ ७, २ पीयस्तारम-पीय अक्तारम् ४ ३, ३ नमस्तारेषे—नमः इ सारेषं द. ३९, ६ यो विश्वतंत्राणिकत विश्वतंत्राय —विश्वतं इवाणिः, विश्वतं इव्यय १३

जननननमायगाः --

॥ जुन्तु-होशांग्रान-पात्र सेरहती सवद्धाः वेती.हतु उन्हेत्रवेत पर.पंर इति ॥ ६०५ ॥

अन्तु कोशमित पुर्व - जुन्तुः होशम श्रदेव १. १४. ४ एक 👉 🗤 🔻 reading of the SPP Site during

प्रनागांत्रे रेगिंडतीम्-जन्तः इपात्रं ११. २. १५.

सुबु की '—सुबुः Sकी १००० । अस्ति हो अस्ति । अस्ति । अस्ति । सीमयागिर्दापः" 11 3. 10, 5G 3 14

बेर्य केती व्हार किए-धेर्य उद्भाव ५. २०. १०.

छर्द पक्षे उरा वेशाने-इस्ट्रं पक्षे इति इस्ट्रं इपक्षे ८ ९. १६

5, 58, 7

यर्यज्ञाया पर्चति त्वत्परःपरः (परः ऽपरः "६६,०८६" १२ ३ ३२) रानि ।

202 ॥ वश्चम्याः वर्रा वरतः महारः ॥ ६=६१ ॥

जातं दिमर्यतस्परि— ८. ९. ९; ५. ४. २. विद्यतो ज्योतिपन्यरि—४. १०. १ अणंवानमहत्तरपरिं-१. १०. ४ अमृतं दिवस्परि— इ. १५, १०, उन्मेत्तं रक्षेसस्परिं—६ १११. ३ इन्हें देवेभ्यस्परि—३, ३८, २, , उद्वयं तर्मसम्परि—७. ५३. ७. ्इन्द्रांसोमा वर्तयंतं दिवस्परिं - ८, ८, ५,

¹ Majority of mas nave वसाल तमने नकर कायी ; \$ reads वशास्त्रमाचे तकर वनसामादः as one, V, on the other hand, has वधारम्मनंत सदार । व्यक्ती as two sattras 2 Vn हम की 3 Omitted in S. M तक्ता ही; B तक्ता सी विस्टेनीयन इक्टर: 25 cne, V रवन्या. रवी विसर्वेतीयम स्टार 25 cne

यथा स्यों मुज्यते तर्मसस्पर्ध-१०. १. ३२. अभीवर्गाद्विवस्परि-११.२.४. विश्वसावेनसस्परि-१४.२.४४.]

तस्यापवादः —

॥ पुर्मान्पुसः पारेजातः श्राणमद्गेभ्यः पर्याचरन्तं तत्परि प्रजतिन् वनुस्पतिभ्य पर्याभृत् सह पृद्धिकोः प्परि सभृतमघायो प्परिप्थिनो विश्वते प्परिभूरिस पृथ्विन्या उपर्योजो वृहतप्परि सामीन वायो प्पर्यात्मोत्का-मात् परि ॥ ६१७॥

```
१ पुर्मान्पुंसः परिजातः—३. ६. १.
                   २ प्राणमञ्जभ्यः पर्याचरन्तम् -- २. ३४. ५.
                                                                                                              This is cited as a
                                                                                                           counter-example un
                                                                                                           der pancamyās cānge-
                   ३ ततः परि प्रजातिन—६. ८९. १.
                                                                                                           bhyah páry ādivarjam
II 67
 ृ।
पृथिन्या उपर्योज
                   ¥ दिवस्पृंथिव्याः पर्योज उद्भृंतम्—६. १२५. २.
                                                                                                           Ex 3—
O paripra-
                   ४ वनस्पतिंभ्यः पर्याभृतं सर्हः —६. १२५. २ = VI 47 27
                                                                                                              MS 316 3 1869
                                                                                                            vrtam
    । -
१दाको परि
                   ६ प्रदक्तिः परि संभेतम्-७. ५६. १

 अघायोः परिपन्यिनं —१. २७. १.

    अधायो परि
                   = विभ्वतः विभ्यतः परिभूरसि - ४. ३३. ६.
     विद्वतंपरि
                      [ दिवस्पृथिव्याः पर्योज्ञ वद्भृतम्—६ १२५. २. ]
                   ६ वृह्तः परि सामानि—८. ९. ४
       नुदनपरि
                  १० लर्षुर्जायो पर्यात्मा त आर्मृतः—९. ४. १०
       वायोप्पर्या
                  ११ उत्क्रामातः परि चेदतंतः—९. ५ ६
       मानप्परि
      नवति on
                                    203 ॥ विसर्जनीयस्य सकारः ॥ ७=६२ ॥
                                                                                                          rāyas pósādisu ca
II 80 changes visar-
janīya into s in rāyas
      margin
                                                                                                           pó etc Examples as
marked here
                   १ (रायस्पोर्पम्-रायः । पोर्पम् १. ९. ४
                   २ रेपर्रुप्परुराविवेशा यो श्रीस्य—पर्दःऽपरुः १. १२. ३
                                                                                                           C paruh p-
                   ३ मा पिंशाचं तिरस्क्रीरः-४ २०. ७
                                                                                                          C ılasp- idāyās padé
II 72 changes visar-
       ।
ममृद्धयसे
                    ४ इडस्पदे सिमंध्यसे -- ६ ६३. ४.
                                                                                                          janiya into s
W susp
                   प्रशीर्णस्ते असितास्परि—६ १३७. २.
     अमितास्परि
                                                                                                          W suspects that 6 63 4 was not in the
                    ६ यो नो द्वेष्टपर्धर सास्पदीएं-७. ३१. १
                                                                                                          text of the comm

    स जिस्पत्यं सुयममा कृषाुप्य—७. ७३. १०.

                                                                                                           Ex 5—
W and 8 ásitāh
ा ।
जतोर्भमस्पादयामि
                   = विश्वंस्य जन्तोरंघमरूपदीर्ए—८. ४. १६.
                                                                                                           pári without recording
                                                                                                           vanant
                    ६ आर्पस्पुत्रासो अभि सं विशध्वम्—१२. ३. ४.
                                                                                                           na sás padista II 58
```

¹ Vn मृथायोष्परि 2 Vn विश्वतपरिभू 3 Vn पृथिव्या अर्थोज 4 Vn आमातप्परि 5 Omitted in Ş, J विसर्ज्ज-, 🤲 ins 62-64 into one 6 Vn समृद्यासे 7 Vn सस्पदीष्ठ 8 Vn जतोरद्यमस्या दयाम्यां पद्य

। रजस्पृथु

- १० वि द्यामेपि रजंस्पृथुं--१३. २. २२.
- ११ मुहस्पुत्रास्रो असुरस्य बीराः-१८. १ २.
- १२ खादुष्किळायं मधुमाँ उतायम्—१८. १ ४८.

jāspatyám IV (IV 83 negatives di

W svåduh k against VI 47 1 an all the authorities

श्रेय on margin 204 ।। पत्वस्यापवादैः । तैस्त्वं पुत्रं विश्वस्तं प्वस्तेस्त्वा दहुन्तुभ्यं रिश्म-भिस्त्वं मन्युस्ते रियस्ते मृणिस्ते पृथुस्ते सानियत्तुस्ते तार्वतीस्तुभ्यं प्राचीस्त्वं पित्-स्त्वं मिन्द्राक्तुभिस्त्वं श्रवस्युस्त्वं द्यौस्तवं गृहपित्तस्त्वं दिधिषोस्तवं ॥ ८=६३ ॥

- १ तैस्त्वं पुत्रं विन्दखं—३. २३. ४.
- २ विधिंस्त्वर्गस्योषघे ४. ६. ८.
- ३ प्वस्ते स्त्वा पर्यक्रीणन्—पुवस्तैः="पवनाय अस्तैः संमार्जनीतृणैः" ४. ७. ६.
- ४ नैतां ते देवा अद्दुस्तुभ्ये नृपते अत्तवे-५. १८. १.
- ५ त्वं स्येंस्य र्हिमभिस्त्वं नो श्रसि यहियां—६. १०८. १.

मन्युस्ते

- ६ अयो यो मन्युस्ते पते—७. ७४. ३.
- रियस्ते ?
- न मणिस्ते अस्तु--१०. ३. २.
- ६ पृथुस्ते ?
- १० स्तनियत्नुस्ते वाक्प्रजापते—९. १. १०.
- ११ तार्वतीस्तुभ्युमोर्वधी.—८. ७. २५.
- १२ प्राचीस्त्वम् ?

पतिस्त्रमिद्राकुभि

- **१३ शच्या पतिस्त्व**मिन्द्रासि—१३. ४. ४७.
- १४ अर्दन्मेमि परि पाह्यक्तिमीः। तवेदिष्णो—१७. १. ९.
- १५ श्रवस्युस्त्वं भूरिभिभूतिर्जनांनाम्—६. ९८. २; MS 4 12 2
- १६ तव द्यौस्तवं पृथिवी--११. २. १०.
- १० घहं गृहपंतिस्तर्व-१४. १. ५१.
- १= इल्प्रमामस्य दिधियोक्तर्य-दिधियोः १८. ३ २

205 ॥ अनुपसर्गीत्यकारः ॥ ९=६४ ॥

१ पुर्मेष्ठी—पुर्मे ऽस्थी "परमे सत्यलोके तिष्ठतीति परमेष्ठी आदिब्रह्मा"

સ. ૧૧. ૭.

भुवनेष्ठाः—भुवने ऽ स्थाः "भुवने भूतजाते नादात्मना व्याप्य तिष्ठतीति भुव-

्नेष्ठाः शब्दः" ४. १. २.

३ मध्यमेष्ठाः—मध्यमे ऽस्थाः "मध्यमेव मध्यमम्, मध्ये वर्तमानः" ३ ८. २.

मोुष्ठाश्रेष्ठा ४ अङ्ग्रेष्ठाः—अङ्गे ८ स्थाः = दारीरावयवस्थितः ६. १४. १.

yusmadādeše tai tvām ādivarjam II & changes s into s b fore forms of the se cond personal prono un excepting in tais etc Counter-exampl as marked here

W, S. manyus te

Cp sasthyās cā sacyāh II 70

C dadhisoh followed by S

paramebhyó'nāpake II 94 changes s of the root sthā into s after parame etc Ex amples as marked here

ŚŚS V 9 6,ASŚ IV 6 3 bhūmanesthāh

रस्छ 2 Omitted in Ş 3 Vn omits विंदल 4 Vn विभिक्त 5 Vn पर्वतस्त्रा. 6 Vn दीभिपोस्तव 7 Ş अनुपनर्प्रात

```
प्रश्लेष्टाः—थ्रे+स्थाः ? ( थ्र+इप्टन् ) ४. २५. ७
```

६ गोष्ठः—गोऽस्थः "वासस्थानम्" ३. १४ ५.

 रिष्ठाम्—रिय अस्थाम् "धनवित प्रदेशे तिष्ठन्तम्" ७. ३९. १. नरिष्ठाम् ? but cp —

= नरिष्टा ? ७. १२. २

ध् प्रथिष्ठम् (प्रथि + स्यम् ? [प्रथ् + इष्ठन्] ८. ३. १.) इति । प्रशिष्ठाम्

206 ॥ पूर्वपदात्पकारः ॥ १०=६५ ॥

त्रिपुप्ता - त्रि असुप्ताः "त्रयो वा सप्त चा भावाः" "the thrice seven" १ १. १.

tryādibhyah II 98 Examples as enclosed

गोपेघाम् गो ऽ सेघाम् "गौरिव सेघित गच्छतीति गोपेघा स्त्री। ताम्" "kine-repelling" १. १८. ४. रुषुप्पदेः —रुषु ऽस्पदेः "रुषु लघु शीघं स्यन्दते गच्छतीति" "swift-

running" 3. v. ?.

। गविधिर

गविष्ठिरम्—no separation "गवि वाचि वेदात्मिकायां स्थिरः" "name of a sage" 8. 29. 4.

घृष्णुर्पेणः--धृष्णु ऽ सेनः "with bold army" ५. २०. ९ विपासुद्धिः —वि असुसुद्धिः "विविधं पुनः पुनः परेपां सोढाभिभविता" १.

अभिमातिपाइ

अभिमातिपादः -- अभिमाति ऽ सहः "अभिमातीनां रात्रूणां सोढा" ४. ३२. ४. पुरुप्दुतः-पुरुऽस्तुतः "पुरुभिर्वद्वभिर्यजमानैः स्तुतः प्रशंसितः" ६ २. ३. ऋषिष्टताम् —ऋषिऽस्तुताम् ६. १०८. २.

रिभिन्द्रतद्

गमिपक्-गभि ऽ सक् "गम्भीरम्" [गभीरं सजति ?] ७. ७. १. पृथुष्टके—पृथु ऽस्तुके "पृथुज्ञचने पृथुकेशस्तुके वा । स्त्यायतेः स्तुकशब्दः ।

यहुभिः संस्तुते वा । स्तौतेर्निष्ठातकारस्य वर्णोपजनदद्यान्द्रहः

"of broad braids" s. 📻 🗓

नि प हींयतां 'तन्या रे तनां च-नि । सः ८. ४. १०

त्रिपेन्धः-त्रि उसेन्धः "कश्चित्सेनामोहको देवः, सन्धित्रयोपेटदङ्गानु वर्षिपि भिमानी वा ' ११ ६ ५३

যুরিपाचः — যুরি ऽ साचः "रातिर्दानं तत्सचन्ते समववन्त्रः १८३

हि प्मा-मित्रश्चिति प्मा जुडुराणः हि । सा "चित् हि सर् के उद्युक्ति

经无额

1. निर्धा omitted in Vn 2 V, Vr omit the rule, \$ पूर्व पदान, १ र विकास

अग्निष्वात्ताः—अग्निऽस्वात्ताः "कृतसोमयागाः पितरो वर्दिपत्संद्रकाः अकृत-सोमयागास्तु अग्निष्वात्तरमंत्रकाः" १८. ३. ४४.

11 88 11

2071 ॥ इवसूषु तदूषु पर्यूषु म्हीर्म्वन्य क पुस्तुप कपुत्रमृषु पर के त एकम ॥

हुदम् पु प्र गाधय—कुं इति । सु १. २४. ४.

तद् प्रति गृहा-५. १. ५.

पर्यु पु प्र पेन्या वाजेगातये-प. ६. ४.

मुद्दीमु षु गातरं सुनतानीम्—७. ६. २

अन्य ज पु रोन्यन्य उ त्याम्—१८. १. १६.

स्तुप क पु रतिनाय पुणार्य-१८. १. ३७

त्यमु पु वाजिन दे।जूनम्-७. ८५ १.

(इद त एक पर के त एकम्-१८. ३. ७.

unaldim day

au lin i provide

t 10 Hanyim and so 's CC t an u on H 97, HI IV 93

varidal III 1

madagad waraw

of the final votal of a praint before variable on The comm

ci da adirarén I 29, ablivára I 31 4

उत्तरपरे परे उप-सर्गस्य दीघों नवति on margin वर्तन

2076 ॥ उपसर्गस्योत्तरपदे दीर्घः ॥ ११=६६ ॥

१ अभीवर्तेन गाँगगं - गमि ऽ वर्तेन "अभितो वर्तते चक्रमनेनेति अभीवर्तो नेमि।।

अन्न कार्ये कारणशब्दः । चक्रनेमिनिर्मितो मणिः। यद्वा

अभितः सर्वतः परराष्ट्रादौ अप्रतिद्वतगतिर्वर्तते अनेन इति

अभीवर्ती मणि." "with an over-rolling amulet"

१. २९. १.

२ विश्वमन्यामभीवारं --अभि उवारं = अभि ववार १. ३२. ४.

3 कदयपस्य वीवर्द्दणं—वि S वर्द्देणं "विवर्द्देण विवृहत्यनेनेति विवर्द्दं स्क्रम्"

"with Kasyapa's ejector" 2 33. %.

र बहुं राष्ट्रस्याभीवर्गे-अभि ऽ वर्गे "आवर्जने खाधीनीकरणे" "in the

sphere" 3. 4. 3

परीक्यास

स्शती

प्र परीशासम्—पुरि ऽ शासम् "a strip" ५. १४. ३.

६ प्रजावंतीः सूयवंसे ' घुरान्तीः—सु S यवंसे "शोभनतृणयुक्ते देशे" "in good

pasture" ४. २१. ७.

W cites sūyávase and sūvávasāt on nā rakādinām prathamasya III 21 which is not proper, because these cases fall under vartádisu ca III 12

C visathena

- प्रमुख्यवसाद्भगंवती हि भूयाः—सुख्यवस्ऽअत् "शोभनतृणानि अदन्ती" "feeding in e\cellent meadows" ७. ७३. ११.
- मुर्च = प्रतीवर्तः—प्रतिऽवर्तः "प्रतिक्छं प्रतिमुखं वर्तयत्यनेनेति" "back turning" ८. ५. ४.
 - ६ ऋषीं वोधमती बोधी—बोधु ऽमृती बोधी = मित + बोध "wakeful and vigilent" ५. ३०. १०.
 - १• प्रतीकारोः-पृतिऽकादाः "aspect" ९. ८. ६.
 - 11 संपरीवृताम् सम्ऽपरिवृताम् "well-surrounded" १०. २. ३३.
 - १२ अनुवृज्ञी—अनुऽवृज्ञी "two flanks" ९. ४. १२.
- रतार्वनाले प १३ गौरभीवृतां—अभिऽचृता "surrounded" ९. १०. ७.
 - १ सतेनांस्ते परींवृता-परिंऽवृता "enveloped" १०. ८. ३१.
 - १४ अभीवृता हिरंण्येन—अभिऽवृता "surrounded, decked" १०. १०. १६.
 - १६ अभीवर्गाद्विवस्परि—अभिऽवर्गात् "अभितो वृज्यते गृहादिरूपेण परिच्छिद्यते इति अभीवर्गः अवकाशात्मक आकाशः"; "from the
 - sphere of the sky" ११. २. ४.
 - १० चातुर्मास्यानि नीविद्रीः—निऽविद्रीः "स्तोतव्यगुणप्रकर्पनिवेदनपरा मन्त्राः । ० मण्डिकि 'अग्निर्देविद्धः' । 'अग्निर्मन्विद्धः' । 'इन्द्रो मरुत्वान्सोमस्य पिवतु' इत्येवमाद्याः । 'निविद्भिन्यंवेदयंस्तन्निविद्धं निवित्त्वम्' (AB 3 9)" ११. ७. १९.
 - १ अभीमोद्मद्रं: अभिमोद् अप्तरं "आभिमुख्येन वर्तमानो मोदः अभीमोदः। अभीमोदेन मोदयन्ति हर्पयन्तीत्यभीमोदमुदः सुखहेतवः पदार्थाः", "they that enjoy enjoyments" ११.
 - **૭.** રદ્દ.
 - १६ अभीलापलपं:—अभिलापऽलपं: "अभिलापः शब्दः। तेन लपन्ति ब्रुवन्तीत्य-भीलापलपः। शब्दस्य उच्चारियतारः", "they who utter addresses" ११. ८. २५.
 - २॰ यशंसा संपरींचृताम्—सम्ऽपरिंचृताम् repeated, १०. २ ३३
 - २१ परींचृतो ब्रह्मणा—परिंऽचृतः "encompassed" १७. १ २८.
- निद्युरा, नि, र 208 | नीहारादिष्यनिङ्गेपृत्तरपदे दीर्घ इङ्गेपु³ च | १२=६७ |
 - १ [उदारान्गेछोत चो नीहारान्—no seperation "अवश्यायान्", "go unto the mists or also the fogs" ६. ११३ २]
 - २ विश्वावसुर्म्—विश्वऽवसुम्, "विश्वं वसु यस्मिन् स विश्वावसुः" २. २ ४.

viśvasya naravasumitresu III 9 pres-

¹ Vn प्रतिकाश 2 Omitted in Vn 3 All mss read मे— except N which has ये-, Vr आर्निमेषूनरपदे दीर्घ ॥ इमेपु च as two sutras, so does V, which however has अनि- 4 Vn विश्वानस्

पोपॅ

```
३ संधनाजित् संधन अजित् Voc, "winning booty" ५. २०. ३.
                                                                                cribes lengthening of
                                                                                the final vowel of vi-
                                                                                śva befor nara, vasu
  ४ उक्थामदानि<sup>3</sup>—उक्थऽमदानि, "songs and revels" ५. २६. ३.
                                                                                and mitra
  ४ सहस्रापोपस्येशिपे—सहस्रऽपोषस्यं, "सहस्रसंख्याकानां प्रजानां पोपकस्य
                                                  वहुलस्य धनस्य" ६. ७९. ३.
  ६ आहुतीवृथम्—आहुतिऽवृथम् "आज्याद्याद्वतिभिर्वर्धमानम्" ७. ३२. १.
  ॰ सहस्रापोपं स्रुभगे रर्पणा—सहस्रऽपोपम् "वहूनां धनानां पोपं पुष्टिं रराणा"
                                                                                  C sahasraposam
                                                                               and so are VII. 32
                                                                               5, TS III 8 11 5, MS
IV 12 6
                                                                  ૭. ૪૮. ૨.
 = ईंडे अप्रिं स्वावंसुं नमोभिः—स्व ऽवंसुम्, "स्ववसुं स्वकीयधनं स्वकीयेभ्यः
                                                                               C sváva-RV 60.
1, TB II 7 12 4,
MS IV 14 11 read
                        स्तोत्रभ्यो दीयमानं वसु धनं यस्य तम्" "who owns
                                                                               sv-ávasam
                                                 good things" o. 40. 3.
  ६ नघारियाम् नघ ८ रिपाम् "नघरुपाम् । न इन्तीति नघा । नघा रुषा
                                                                               C nagharusām
                        रोपोऽस्यां सा नघरुपा। यस्याः कोपोऽपि न घातक-
                       स्तादशीम" "by no means-harming"
                                      naghamārá in 19 39 2, ८. २. ६.
१॰ पवीनसात्—पवि ८ नसात् "पविर्वज्ञः । वज्रसदद्यानासिकोपेतात् असुरादेः"
                                       "from the rim-nosed" ८. ६. ২१.
११ विपुवृतं: पुरुवृतं:-विषु ऽ वृतं: । पुरु ऽ वृतं:; "moving apart, much
                                                     moving" १०. २. २१.
१२ पुरुवसु:--पुरु 5 वसु:, "the one of much good" १४. २. ४७.
                                                                              TA IV 20 1 purovásulp
१३ ओर्षधीसंशितः—ओर्षधिऽसंशितः १०. ५. ३२.
                                                                              S ósadhí o sam-
१४ संधनाजिति—संधन ८ जिति १३ १. ३७.
१५ संघनाजितम् संघन ऽ जितम् १७. १. १.
                                                                                rtā varī are cited
                                                                             under rtavrdhavarīvā-
                                                                             nesu III 24, which prescribes the leng-
१६/ऋताब्रधः---११. ६. १९, २०.
                                                                             thening of the final
१० ऋतावानम् —ऋत ८ वानम् "ऋतमिति सत्यस्य यज्ञस्य उदकस्य वा नाम-
                                                                             vowel of rta, before
vrdha, varī and vāna
                                     धेयम" "the righteous" ६. ३६. १.
                                                                             Ex 17-
                                                                             rtāvānam-rtá o vā
nam 18 cited under
१= ऋतावरी ऋतवरी इत्यृत ऽ वरी "righteous" ६. ६२. १.
                                                                             vakārādau ca IV 18,
                                                                             which separates a ta-
                                                                             ddhita beginning with
१६ तद्वीपते—तद्वी ८ पते "तदीनां हिंसकानाम् आखूनां खामिन्" "o lord of
                                                                             vin the Pada
                                                       borers" &. 40. 3
```

२॰ उद्घणसौ-उरु 5 नसौ "broad-nosed" १८. २. १३

र्दार्वेछ्दिम भवनीति शेष on margin

विषुवृत्त पुरु० ञ्चत omitted

ın Vn

पुरुवसो

ऋतातृषम्

209 ॥ अभ्यासस्य दीर्घरछन्दिसै ॥ १३=६८ ॥ नार्भका अभि दांधृषुः—दधृषुः १. २७. ३. येनेन्द्री अभिवावृधे—अभि ऽ ववृधे १. २९. १. मही रोधंचके वावृधेतं — ववृधेते इति ५. १. ५.

akārasyābhyāsasya bahulam III 13 Ex cited as here marked C dadrsuh

X 174 1 -vāvrté

3314 = 210 - 3	3.13]	तृतीयः प्रपाठकः	१२७
	वाबृतुः	गानि जीतस्य वाबृतुः—वुबृतुः ५. १९. १३.	
	 चाक्लपत्	स्तोमें सुक्थं चे चाक्लपत् चुक्लपुत् ६. ३५. ३.	C cakrpat samar- tham akārsīt
स्रो	[•] चाक्ऌपे	स विश्वा प्रति चाक्लप ऋतूं इत्स्वजते वशी—चक्लपे	O viśvāh and cak- rpe, ASS VIII 9 7,
		६. ३ ६. २.	SSS X 11 9 read vis- vam and cākļpat
। सो वाक्षे	वाषृधे	स र्र वानृधे पुनः—वमृधे ७. ५. २, TS 1 6 6 4	
	- ४ - वावृते	तं र्वर्तनिरर्नु वाद्युतं एकमित्पुरु—वद्युते ७. २१. १,	C auuvavrte
		SV 1 372	
	चाफ्लुपे	य इमा विश्वा भुवनानि चाफ्लपे—चफ्लपे ''स्रपुं समर्थो	
	<u>-</u> -	भयति'' ७. ८७. १.	
मुद्भान	चापल्पुः	अर्धर्चेन चाक्ल्पुर्विश्वमेर्जन् चक्ल्पुः ९. १०. १९	
• •	<u>-</u> तातृपु•	कामाः कामेन तातृषु.—ततृषुः ११. ७. १३.	tātrpuh is cited as
। इद्रो	<u>-</u> वाद्ये	याभिरिन्द्रे। वाद्युधे वीर्याचान्—वद्युधे १४ १. ३७=	example under abh- yāsasya paroksāyām IV 84 which presori-
	<u></u>	X 30 4	bes restoration, in the Pada of a reduplica-
। र्वेदच	वाषृधुः	यांश्ची देवा वीवृधुर्ये ची देवान्—ववृधुः १८. १. ४७=	tion, in a form of the perfect
		X 14 3	
	जीदीड	तुं त्वा मन्यो अकृतुर्जीद्दीडाद्दम्—जिद्दीडु ४. ३२. ५= X 83 5	C jihīļa-krodhita- vān, op jīhīdāhám III 14, IV 87
	सासद्दानः	सासद्दान ईव ऋपभः—ससद्दानः ८ इवं ३. ६. ४.	
	<u>सासिंहम्</u>	यं जोहंचीमि पृतनासु सासिंहम् ससिंहम् ३.२१.३,	
		MS 2 13 3 163 3	
		• •	
		॥ १२ ॥	
भवति on margin	210	अश्वादीनां मतौ ³ दीर्घः ॥ १४=६९ ॥	bahulam matau III 17 Examples as marked
शास्त्र ।त्य	(अश्वांचती	शाले ऽश्यावती—अर्थ्व ऽवती ३. १२. १	
् । - दवागती	√अश्व¦वर्ताः	अभ्वाचितार्गोमतीर्ने जुपासः—अभ्वं ऽ वतीः ३. १६. ७	
। अश्वावर्ती	अश्वावतीम्	अभ्वावर्ती प्र तेर् या सुरोर्वा—अभ्वं ऽ वतीम् १८. २. ३१.	O prataraya pra- karsena tāraya
। त्विपीमते	त्विपीमती	सेनेविषु त्विपीमती—त्विषिऽमती ४ १९. २	
मत	त्विपीमन्तम्	त्विपीमन्तुं संशितं मा रूणोतु—त्विपि ऽमन्तम् १२. १ २१.	
	त्विपी म ते	वर्षणायु त्विपीमते—६. २० २.	
ज्तिमान्विपूवति	त्विपीमान्	त्विपीमानिस जूिमान्—१२ १. ५८.	
	विषुवर्ति [*]	विषु ऽ वर्ति—९ ३.८	
	विपुवत!	विपुवर्ता पुर पुनावरेण—विषु ऽवर्ता ९. १०. २५.	
। यतम्	विपूवन्तंम्	विषु ८ वन्तंम्—११. ७ १५.	

		The state of the s	
44	उत्तरावीनतम्	उत्तर ऽ बेन्तम् "अनिदायोग्कपैयन्तम्" ४. २२. ५.	
	उत्तराचेन्तम्	यो वेबर्सुत्तरार्वन्तमुपास्ति सनातर्नम्—१०. ८. ५२.	
	उत्तगर्वत्	उत्तर राष्ट्रं प्रजयोत्तराधिते १२. ३. १०.	
वय उत्तरा	उत्तरार्यत्	अन्वारीने वा वर्ष उत्तरावेत-उत्तर अनेत् १२. ३. ४०.	
	 मदावति	वि तु मर्व मवावित शर्माव पातयामित—मण्डवित	r
		ક, હ, ક,	•
। <u>य</u> शक्तीना	मुदार्वती	मुद्राविनी नाम न माना—६. १६. २.	
व्युषात्रत्या	वरणावीत्याम्	चरण <u>ऽ</u> चत्योम् ४. ७. २.	
पुर्या पुरा (वे	प्रिया चेते	 घियां घियावेते <i>सर—विय ५वे</i> ते ४. १८. ४.	
	- प्रजावनीः ?	मुजानेती । पुरुक्तपो कुह स्युः - मुजा इचेती । ४. २१. १.	
	- समार्वती	जहां राधी समार्धरी—सम ऽर्थरी "समानयामा ।	
	-	- समरात्रात् नावनुप्रत्ययः सार्थिकः" त. १८. १.	
	समार्वानम् ?	•	
। सुत्यावन	- सत्यावानम्	प्र मत्याचीनमर्चयो नरेषु—मत्य अर्चानम् "मत्यवन्नम्"	
-	- `	છ. ૨૧. ૧, ૨.	
	<u>वृष्ण्यावृन</u> ्	सुर्यासि नुरूषा । न्-नुरूषु ऽ वृत्त् ५. २५. ८.	NV Y at 11 VS VI No 11 T1-
भगुरा ।	भद्गरावेतः	दन्तारं भद्भगर्वनः-भद्धर ८ वंतः "महर्शालकम्बतो	Tachall
		रक्षम " ७. ७१. १.	
	क्रदीर्यंतः'	क्रिद्रिद्यंतः "क्रिय्वतः । क्रोरेः आसानार्थादीणादिको	W. aladi C anada
		- भावे इमत्ययः । रेफस्य नकारोपजनश्छान्दसः ।	
		संभोगार्थम् आद्यानवतः" ७. ९०. ३.	
। असितावति	अशितार्चति	अशितार्वेत्यनिथावश्रीयात्—अशित ऽ वंति ९. ६. ३८.	
	रोचनार्वत्	यत्ते चन्द्रं क्षेदयप रोचनार्वत् - गेचन ऽर्वत् १३.३.१०.	
चेत	<u>र</u> ्पार्यन्तः	(इष्ट ऽ वेन्तः ''इष्टा दर्शपूर्णमासादियागाः तद्वन्तः''	
	-	- १८. ३. २०.) इति ।	
₽ 2, 2.2.0	21	ा ॥ सर्वलिङ्गचचनेषु च ॥ १५=७० ॥	
दीर्घो भवति on margin	21		
	<u>चुसु</u> र्या	वृसुया च यजामदे—वृसुऽया "धनेच्छया" ४. ३३. २.	
	<u>शुप्थीयते</u>	शुपर्थः शपथीयते—शुप्यिऽयते ५. १४. ५.	•
	जुनीयते	तेना जनीयते जायां मधं धेदि राचीपते-जुनिऽयतेः	
		"जायन्तेऽस्यामपत्यानीति जनिर्जाया।तामात्मन रुच्छते।	
		यद्वा पुत्रेणोत्पत्तिर्जनिः तत्कामाय" ६. ८२. ३.	
ı	आ च्रेपायखे	चृपऽयस्य ६. १०१. १.	X 180 3 amitray
यतं	अमित्रायन्तम्	अपनिदो जनमित्रायन्तम् —अमित्र्ऽयन्तम् ७. ८४ २.	A 180 3 amin'sy antam

असाद्यांवयतं

यावयतम्

रनित्यत्वाद् यवयेतिपदं छिन्दन्ति" १. २. ३.

परि'-

वृद्धिः । पदकारास्तु संज्ञापूर्वको विधिरनित्य इति वृद्धे-

-यवयतम्

" वियोजयतम् "

१. २०. २.

² Vn नरातीयो. 3 Vn अघायत 4 Vr joins 71-72 into one 5 Vn नाकरं 1 Vn कवियमान 6 Vn पुरुषः 7 प्र च्यावय omitted in Vn

~~~~~~			
। वरुमा यावय	यावय	वृध रीनण यानयगत्रय १, २०, ३,	
	यावय	वर्धियो यात्रया नुबम ( युनुयु १, २७,३, ) इति यानुद्धा ।	
<u> दुछुन्।</u>	यावर्य	मीरिपर्नयोगर्य सुदुना या-यत्रयं ६. ४. ६.	
। यावयत	यावय	व्यंत मूरि या ।य-यन्य ५. २२. ६.	
	यावयत्	यावयद्भुनाने ।।५-युपयन् "पृथकारोतु" ६, ३, ३,	6 autita a laus antiză
	याचयाः	चरीयो यापया इतःयनुष्याः ७. ६५. १.	
এর	याव्यन्तु	यनुषात्रीने। देना योगयन्त्रेनमः च्युयुन्तु ५, ६, १३,	
	यानुय	नानुस्मादीम यात्रयेयुव्युयु १२. १. ५०	
	(बान्यन्तु	नुमूं स वानयन्तु भे- वनयन्तु "ने मार्व वा सन्नयन्तु	t samb migrada to t
		पर्वाफुर्वन्तु" ६. ९. ३	,
	याम्य	जि मुच्ये यामयीपने —युमुगु "जियमय" 🖒 18 🚯	
	_	69, 8, \$30, 3.	
41	ग्लापयन्त	नेमर्च ग्लापयन्तग्लुपयन्तु ९ ५.१०.	ا وتسرف (1 ارد 1 ا اها
		11	raunan arada ( Api I e 1937) armos erraunal di usumpes as mared bars
	2	13 ॥ द्वितीयस्य दीयः ॥ १७=७२ ॥	diliralisis dri raira III .1 Eza mp. rai salalaira
	2 (बीदायुव्	13 ॥ द्वितीयस्य दीयः ॥ १७=७२ ॥ अयमृतिरीदायत्—दीद्युत् "शिष्यताम् । दीदेतिददान्द-	mp. 121 mmda.m. Tagarodasen
			my, terminalism
		अयमुक्तिशीवायत्—दी <u>द्य</u> त् "शिष्यताम् । दीदेतिददान्द-	Tarka III al Eta mp. sasma-almin Tarka mudasen unlind lapa, IV 39,
	(बीदायुत् (जुपासी:	अयमुतिशीवायत्—दीत्यत् ''शिष्यताम् । दीरेतिददान्दः सो दीतिकर्मा । लेटि अजागमः'' ३. ८. ३. अश्वीवतीगीर्मतीर्ने ज्यासी चीरवेतीः सर्वमुख्नतु नुद्राः —जुपर्सः ३. १६. ७.	Tarka III al Eta mp. sasma-almin Tarka mudasen unlind lapa, IV 39,
	बीदायुत्  जुपासं-    जुपासानका	अयमृतिरीवायत्—दीत्यत् "शिष्यताम् । दीरेतिददान्य- सो दीतिकर्मा । लेटि भागामः" ३. ८. ३. अश्वीवतीगीर्मतीर्न उपासी चीरवेतीः सर्वमुख्नतु मुद्राः —उपसं ३. १६. ७. उपसानक्ती—no seperation ५. १२. ६.	Tarra III 11 Eta mp. 124 mandanta Tarra datez united 1272, IV 80, traina p. arr bus est b. tarra
	(बीदायुत् (जुपासी:	ज्यमृतिर्शित्रायत्—शृत्यत् "शिष्यताम् । दीरेतिदद्गान्यः सो वीतिकर्मा । लेटि अज्ञागमः" ३. ८. ३. अश्वीवतीर्गोर्मतीर्न ज्यासी वीरवेतीः सर्वमुल्तु मुद्राः —ज्यसं ३. १६. ७. ज्यसानक्ती—no seperation ५. १२. ६. न्यस्त्रिका वरोदिय सुमागंकरेणी मर्म—सुमगुम् ऽकरेणी,	Tarra III 11 Eta mp. 124 mandanta Tarra datez united 1272, IV 80, traina p. arr bus est b. tarra
	बीदायुत्  जुपासं-    जुपासानका	ज्यमृतिर्शित्रायत्—र्शृत्यत् "जीन्यताम् । दीरेतिद्यान्यः सो वीतिकर्मा । लेटि भागामः" ३. ८. ३. अश्वीवतीर्गोर्मतीर्न ज्यासी वीरवेतीः सर्वमुल्तु मुद्राः —ज्यसं ३. १६. ७. ज्यसानक्ती—no seperation ५. १२. ६. न्यस्त्रिका वरोदिय सुमागंकरेणी मर्म—सुमगुम् ऽकरेणी, "न्यस्तिका नितराम् अस्यन्ती क्षिपन्ती । सुमगंकरणी	Tarra III 11 Eta mp. 124 mandanta Tarra datez united 1272, IV 80, traina p. arr bus est b. tarra
	बीदायुत्  जुपासं-    जुपासानका	ज्यमृतिर्शित्रायत्—शृत्यत् "जीव्यताम् । दीरेतिदद्गान्यः सो वीतिकर्मा । लेटि भागामः" ३. ८. ३. अश्वीवतीर्गोर्मतीर्न उपासी वीरवितीः सर्वमुल्तु नुद्राः —उपसी ३. १६. ७. उपसानक्यी—no seperation ५. १२. ६. न्यस्तिका वरोदिय सुमागंकरेणी मर्म—सुमगम् ऽकरेणी, "न्यस्तिका नितराम् अस्यन्ती क्षिपन्ती । सुमगंकरणी सोमाग्यं सुर्वती", "fortune" ६. १३९. १.	Tarra III 11 Eta mp. 124 mandanta Tarra datez united 1272, IV 80, traina p. arr bus est b. tarra
	बीदायुत्  जुपासं-    जुपासानका	अयमृतिशीतायत्—शृत्यत् "अन्यताम् । दीरेतिद्यान्यः सो बीतिनमा । लेटि भगागमः" ३. ८. ३. अश्वीवतीगीमैतीन ज्यासी बीरवेतीः सर्वमुख्नतु मुद्राः —ज्यसं ३. १६. ७. ज्यस्तानक्ति । १० seperation ५. १२. ६. न्यस्तिका विरोधिय सुमानंकरेणी मर्म—सुमगम् ऽकरेणी, "न्यस्तिका नितराम् अस्यन्ती क्षिपन्ती । सुमगंकरणी सोमाग्यं सुर्वेती", "fortune" ६. १३९. १. मा नी दासिष्ट ज्ञुप्तं सुभाग —सुरुमगाः "well-for-	Tarra III 11 Eta mp. 124 mandanta Tarra da da da da unite da jar ita 12, Tarra jarra da 12, Tarra da 12, 11, 12, Tarra da 12, 12, 13, 14, 15, 15, 15, 15, 15, 15, 15, 15, 15, 15
Į	विद्ययत्   उपासं-   उपासानक्तां   सुभागंकरणा	अयमृतिर्शितायत्—वृत्युत् "शिष्यताम् । दीरेतिद्रद्रान्यः सो वृत्तिकर्मा । लेटि अज्ञागमः" ३. ८. ३. अश्वीवतीगीर्मतीर्न ज्यासी वृत्त्वितीः सर्वमुख्नतु मुद्राः —ज्यसं ३. १६. ७. ज्यसानक्ति no seperation ५. १२. ६. न्यस्तिका वित्राम् अस्यन्ती क्षिपन्ती । सुनगंकरणी सौभाग्यं कुर्वती", "fortune" ६. १३९. १. मा नौ द्रासिष्ट ज्ञुपां सुभाग —सुऽभुगाः "well-for- tuned" ९. ४. २४	Tarra III 11 Eta mp. 124 mandanta Tarra da da da da unite da jar ita 12, Tarra jarra da 12, Tarra da 12, 11, 12, Tarra da 12, 12, 13, 14, 15, 15, 15, 15, 15, 15, 15, 15, 15, 15
. so.Vn	विद्ययत्   उपासं-   उपासानक्तां   सुभागंकरणा	अयमृतिर्शितायत्—र्शृत्यत् "शिष्यताम् । दीरेतिद्रद्रान्यः सो वीतित्रमा । लेटि अज्ञागमः" ३. ८. ३. अश्र्वीवतीगीमैतीनं ज्यासी वीरवेतीः सर्वमुख्नतु मुद्राः —ज्यसं ३. १६. ७. ज्यसानक्तां—no seperation ५. १२. ६. स्मस्तिका वितराम् अस्मनी शिष्यती । सुभगम् ऽकरेणी, "न्यस्तिका नितराम् अस्मनी शिष्यती । सुभगंकरणी सोभाग्यं द्वविती", "fortune" ६. १३९. १. मा नी द्वासिष्ट ज्ञुषां सुभाग —सुऽभुगाः "well-fortuned" ९. ४. २४ प्रति धेनुभिवायतीमुपासम्—ज्यसम् १३. २. ४६.	Tarra III 11 Eta mp. 124 mandanta Tarra da da da da unite da jar ita 12, Tarra jarra da 12, Tarra da 12, 11, 12, Tarra da 12, 12, 13, 14, 15, 15, 15, 15, 15, 15, 15, 15, 15, 15
so Vn मध्यम न्यथाय	विद्ययत् (उपासीः । उपासानका चुभागंकरणी सुभागाः	अयमृतिर्शितायत्—र्शृत्यत् "शिष्यताम् । दीरेतिद्यान्यः सो वीतित्रमा । लेटि जारागमः" ३. ८. ३. अश्वीवतीगीमैतीनं उपासी वीरवेतीः सर्वमुख्नतु मुद्राः —उपसं ३. १६. ७. उपसानक्यां—no seperation ५. १२. ६. न्यस्तिका वितराम् अस्यन्ती क्षिपन्ती । सुमगंकरणी सौभाग्यं द्वावती", "fortune" ६. १३९. १. मा नी द्वासिष्ट ज्ञुपां सुभागा —सुअभगाः "well-for- tuned" ९. ४. २४ प्रति धेनुभिवायतीसुपासम्—उपसंम् १३. २. ४६. वि मध्यमं श्रीवाय—श्रथ्य "विश्रथाय विश्लेपय" १८	Tarra III 11 Eta mp. 124 mandanta Tarra da da da da unite da jar ita 12, Tarra jarra da 12, Tarra da 12, 11, 12, Tarra da 12, 12, 13, 14, 15, 15, 15, 15, 15, 15, 15, 15, 15, 15
so Vn	विद्ययत् व्यासीः व्यासानका सुभागंकरणा सुभागाः व्यासीम्	अयमृतिर्शितायत्—र्शृत्यत् "शिष्यताम् । दीरेतिद्रद्रान्यः सो वीतित्रमा । लेटि अज्ञागमः" ३. ८. ३. अश्र्वीवतीगीमैतीनं ज्यासी वीरवेतीः सर्वमुख्नतु मुद्राः —ज्यसं ३. १६. ७. ज्यसानक्तां—no seperation ५. १२. ६. स्मस्तिका वितराम् अस्मनी शिष्यती । सुभगम् ऽकरेणी, "न्यस्तिका नितराम् अस्मनी शिष्यती । सुभगंकरणी सोभाग्यं द्वविती", "fortune" ६. १३९. १. मा नी द्वासिष्ट ज्ञुषां सुभाग —सुऽभुगाः "well-fortuned" ९. ४. २४ प्रति धेनुभिवायतीमुपासम्—ज्यसम् १३. २. ४६.	Tarra III 11 Eta mp. 124 mandanta Tarra da da da da unite da jar ita 12, Tarra jarra da 12, Tarra da 12, 11, 12, Tarra da 12, 12, 13, 14, 15, 15, 15, 15, 15, 15, 15, 15, 15, 15

214 ॥ सात्रासाहादीनामुत्तरपदाद्यस्यै दीर्घः ॥ १८=७३ ॥

satrasahádinam ut tarapadadyasya III 28, of the compound satrasahá etc the first yowel of the second member is lengthened

3 3 17 = 215-	—3 15   ]	तृतीयः प्रपाठकः	१३१
। अभिनातिपाद । सादन-।	सात्रासाहस्यं अभित्रसाहः विपासिहः अभिमातिपाहः यमसादनम् १ यमसादनात् उपथ्राासं	सात्रा उ सहस्यं ५. १३. ६.  श्रमित्र उ सहः १. २०. ४.  वि ऽ सुसहः १. २०. ६.  श्रमिमाति ऽ सहः "शप्रूणां सोढा" ४. ३२. ४.  but cp —  यम ऽ सुदुनात् १२. ५. ६४  उन्य ऽ शसंः "उपयानि शस्त्राणि तेपा शंसितारः  पितरः" १८. ३. २१.	Examples on III 23 as marked here
વર્દ્ધ		। बहुल हस्यो निलोपे बहुलिमिति । । टञ्यते दीर्घः स समापाचते पुनः ॥ ७३७ ॥	
	१ <u>अस्या</u> २ जनिमा	यो अर्थ्यभात्पर्वीस्या प्रभीता—पर्वे । अस्य १. १२. २. विश्यो देवानां जनिमा विवक्षि (जनिमा 'जनिमा जन्मानि प्रादुर्भावस्थानानि''; "births" २. २८. २, ४. १. ३, KS 10 13 ) इति द्वे ।	The lengthening of the final of asya is noted under IV 79
	३ जिनमा	विश्वा वेत्थ् जिनमा सुप्रणीते—जिनम "births" ५. ११. ५.	
। ਪਸਰ	<b>∙</b> जनिमा	अयो न देवा जनिमा धर्मन्तः—जनिम "जनिम जन्म" "births" १८. ३. २२ = IV 2 17	
त्रादाम्	४ धाम <del>।</del>	र्त्रिराद्धामां वि राजिति—धार्म "धामानि स्थानानि ब्यत्य- येन एकवचनम् । विराजिति इति" ६ ३१.३.	X 189 3 dháma vi-
	६ धर्मी	अर्चित्त्या चेत्तव धर्मा युयोपिम—धर्म "धर्मा धर्माणि" ६ ५१ ३ = VII 89 5	
<u>चिं</u> दन्त <u>ो</u>	∿ क्षाम∤	क्षामा भिन्दन्ती अरुणीरपं वन्—क्षाम "क्षमा राजिः तत्सम्बन्धि तमः चाम शार्वरं तमः", "splitting the ground" १८. ३ २१ = IV 2 16	С кэйта
	г <del>l</del>	114c    निहिता सुप्त नामेति	T 1819
	[नामां 215    अतोऽ	यत्र गर्वा निर्दिता सप्तनामी—नामे ९ ९. ३ न्यत्र नामेत्यस्य इस्रान्तमसमासे ॥ १७=७४ ॥	I 164 3 náma
	नाम(	मृहत्तहण्णो अर्स्वरस्य नामा विश्वर्र्षणौ अमृतनि तस्यौ —नामं। आ ४ ८.३=III 38 4	

¹ Vn स्राद्वाम 2 Ş नांमेत्यस्य ग्रस्वांतसगासे and so is Al, which, however, reads नामे- and combines 74-75 into one 3 Vn विश्व करणे

नामां

सर्वासामम् नामाधीयभीरोतन (नामे। अधिराधी । ६, ८३, २=1 191 13 ) अति ।

11 23 11

215b || अकारे जिनिमा पूर्व शिवीय पार्व दक्ष्यते | असमासेऽपि मार्थव दन्ति विभक्तिपदम् ॥ ७४b ॥

तस्योदादरणम् .-

⊣िमःत्रुध

नादि।

:4

ч

जन्यदेवानां जनिमान्युत्रः (जनिम । जनित । ''३मः उत्तां प्रदेशिक देवाना जनिम जन्म जन्ति जनिक समीपम जा जन्यन जनिपद्यति'' १८ ३ २३ = 1∀ ३

() : f()

215c || सनामान्तर धर्मार मारामा में राजित | साहित्रीय में शिर्म समेग विभोगाम || ७५c ||

तन्योद्यद्यपानिः—

ष्टा जनयं वा जापो दि हा भैयोनुर्यः—स्व १.५.१=४ ॥ । जापी जनर्यथा च नः—जनर्थः १.५.३=४ ॥ ०

५ के मदयथाः कृणुगा

्युप गणि मेर्पया इस चिर्धार चिक्रणुभा सुवर्ताः सम्नोतुष्यु इसुध उ. २१. ६= VI 🚅 ०

बुर्वा हर्वम्-ध्वि २. ५. उ.

**યુધી** ત્રુધી

्र धुवी नी जरे मदने सवस्वे (१८. १. २५= X 11 ))

इत्येव मननीति ।

215d || अकारान्तानि श्रेषण्या मध्यमस्योहनवनानि | नेगमी तरारानाचे || ७४० ||

करपया

होमु होम्ना सं र्रस्पया खुचा सं र्यस्पया त्वर्चम्-

कृत्युष उ. १२. ५

नग

वर्धया

विश्वा वसुन्यां भेता त्वं नं -भर ४. ३२. ३= ४

S3 3

वर्द्धवा

तमेसे वर्धया त्वम्—वर्धय ६. ५. ३; VS 17 52.

द्या

तानेंग्ने सं या त्वम् - य "tic up" ६. १०३. २, ३.

द्या

तानंत्र या या त्वम्—६. १०४ २.

216 ॥ निपातान्ययानामुत्तरपदाद्यस्ये दीर्घः ॥ २०=७५ ॥

· Imiliaim ari-

¹ Vn विरन्ती 2 Vn या. 3 Vn सर्वित 4 Vn नाबी- 5 Vn वृश 6 Vn व्यून्या नश 7 Atter this N has

3 3 20 = 216 - 3 17 ]		तृतीयः प्रपाठकः	१३३
	स्मा	येन सा वयमेमर्सि—सा १०. ४. ६.	lengthening of the
	सा	सं स्मो सुमेर्त यमुराज्येषु—स्म १२. ३. ३.	etc before sar etc
जु <u>ष</u> ाणो	स्या	मित्रश्चिद्धि पा जुदुराणः—सा १८. १. ३३ = X 12 5	
	चा	एकंया च द्शभिश्चा सहते—च ७. ४. १	C suhute VS XXVII 33, SB IV 4,
	चा	अनुन्तमन्तविद्या समेन्ते चा समेन्ते इति सम्ऽर्थन्ते १०.८.१२	1 16,MS IV 6 2, TA 1 11 8 21, ASS V 18 5, SSS VIII 8 10 svabhūte
	पुरू	पुक्त रेती दिधरे सूर्येष्ठिती —पुरु ६. ४९. ३= X 94 5	
र्णुवं	<u>त</u> े∉	तिर पुरू चिद्रर्शवं जीगन्वान्—१८. १. १= X 10 1	
थुगा ज़ुविद्गा	अङ्गा	अदुक्षा फुविद्क्षा—आत्। अङ्गः । कुवित् । अङ्गः अङ्गेत्याभि-	
	_	मुख्यकरणे। हे ओपधे आत् प्रयोगान्तरमेव।	
		रोगं निवर्तयेत्यध्याद्वारः । तथा च अङ्ग	
		कुचित् । यद्यनामैतत् । यहुघा उत्पन्नान् अती-	
		सारादीन् रोगान् । विनाशयेत्यर्थः २. ३. २.	
	यदी	यदी विशो युणते दुस्समार्या —यदि १८. १. २१ = X 11 4	
	यदी	खारेग्देवस्यामृत यदी गोरती जातासी धारयन्त वर्गी—यदि १. १.	
		37 = X 12 3.	
	अञ्च	अमे अछी वदेह नः —अछी; अछ वद आभिमुख्येन प्रियं ब्रुहि	
		₹. २०. २=X. 141 1	
यमेतु । इदं	अञ्ची	अल्लायमेति वर्षसा—अर्छ। अयम् ५. २७. ४; VS 27 14	
鞣	अछी	अर्छा न इन्द्रं युशरीम—६ ३९ २.	
•	घा	स र्घा नो देवः संिवता—घु ६. १. ३, ср. VII 45 3	
<u>च</u> शति	घा	जुरान्ति घा ते असतीस एतत्—१८. १ ३=X 10 3	
	घा	आ घा ता गेळाउत्तेस युगानि—१८. १. ११ = X. 10 10	
	अद्या	पृतेन त्वा मर्तुरुचा समिन्धे—अुच ७. ८२. ६.	So W.
	अ्द्या	अद्या मुरीय यदि यातुधानो श्रास्मि—८. ४. १५ = VII 104 15.	So W.
	अद्या	अद्या मुमार स ए समीन—९ १०. ९= X 55. 5.	
। रामिछा	<u>उ</u> ता	ध्रुवर्मयो ध्रुवसुता रांचिष्ठ—उत ७. ९७. १.	
<b>≈</b> य	216b	। अघेति व्यञ्जने दीर्घो वर्जियत्वा त्यं धीः परम् ।	ádha tyám dhíh
स्य	·	स्तरादावय सर्वत्र व्यञ्जने हस्त एव तु ॥ ७५८ ॥	paravarjam III 25
	[अर्घा	अर्घा मिथो विकेदर्यः—अर्घ १. २८. ४.	
		अर्घा नो वर्धया र्यिम्—३. २०. १.	
		अर्घा नो <u>रियमा क्रींघ</u> —६. ६५. १.	•
		अर्घा विषस्य यत्तेजीः—१०. ४. २५.	
			<del></del>

१३४	अवर्ने <b>मतिसा</b> त्ये	[3321 = 217 - 318.
<del>ગ</del> મા	अधी सुपत्नीनमामुकान्—१३, १, ३०. अधा सर्वसार्य नाति पित्तस्योध्य नर्वमकुम—१४, २, २०. अधी पित्कर्ष द्वय—१८, २, २३, ]	
रीपाँउ	216c    एवेल्पेन वु दीर्घाटन पासरी यत्र रहवने    ७५c	
	पुवा पुत्रा रोगे बास्त्रापम्-पूप १, २, ४, पुवा पुत्रा ते मूर्घ न न जन- १, ३, ६, पुवा पुत्रा स्प्रीन न जन- १, ११, ६,	ed a la ly col collisión med sual supering
ા પિને	पूचा पूचा में बाणु मा विके२. १५. १. [जधु त्यम् अधु त्य द्रप्त क्रियंकिनश्चणम्१८. १. २१. अबु धीर्वे अधु धीर्वजायन१८. १. २१ ]	III is as bus leage bus ag
	१। १७ ॥	
fes	217a    समामेड १महः शिष्टः पद कारेण आहारः   समुद्रारीमा प्रतियेगो युरत्यादिषु नदिने    विभक्ती या मेण्यते पदान्यूर्गस्वमदः	and or regula to party to the control of a more to the control of
नेग्यने	तद्भयानि यथान्तानमानार्थे शास्त्रवृद्धिनिः ॥ रूदिशबदार्थमञ्जा ये नेह्नयन्ते हकुभार्येः । तळाखं शब्दमित्यर्थे यथासूत्रे निपानितम् ॥	ال 25 سنة « سنة» ال
	सदेहाद् वर्णलोपाय व्यत्ययात्रा ।गृह्यते । इकारात्परपूर्वयोरनीचोकारण (?) स्मृतम् ॥	ndai maka. Is ol
गतास्त्	तसौ मत्वर्थे पद्दवप्रतिषेषेन ने त्रयेत् । प्रापाभ्यामनिगन्तास्त्वद्भवौ नावगृद्यते ॥	na catararara 11 53 12 47 and 1 am partara 11 53 ra catarararararararararararararararararara
ट्रा इचैव Vn ट्रा परि	मर्वनाम्ना दशश्चेव परिगाणे च यो विधिः। उपसर्गेभ्यः धोपनतेस्तु युवलादीश्च नेद्गयेत्॥ ७६॥	drise sansamman- laria mally education can be detected in when compounded with a primoun ending in a
	तस्योदाहरणानि :—	sampanbhyam saka radau karetau IV 58, also 59

१ दुत्वती—दन्तवती, toothed ४. ३. २.

२ दुत्वतीम्-४. ३. २.

३ गुरुत्मान्—गरुडः, winged ४. ६ ३.

na tuklrasakärä bhydin matvartho IV 47, the sulitz mat and its equivalents are not separable after t and s

```
४ महत्वान्-with the maruts ६. १०४. ३.
```

४ ऊर्जस्वान्—१९. ४६. ६.

[ ऊर्जस्वन्तः - ऊर्जस्वन्तः पर्यस्वन्तः - rich in sustenance, rich in milk ७. ६०. २. ]

६ पर्यस्वान्-७. ७३. ५.

७ ऊर्जस्वती पर्यस्वती—rich in refreshment, rich in milk ९. ३. १६.

खत = ऊर्जेस्वन्तम् ?—cp ऊर्जेस्वन्तः ७. ६०. २.

६ पर्यस्वन्तम्--६. ५९. २.

१॰ ज्योतिपात् ?— cp ज्योतिपातः ९. ६. ६२.

११ आयुंपात्—६ ९८. २.

भत १२ आर्युप्मन्तेः—६. ४७. १.

धुक् १३ ईटफ्-ईटगिति इदमिय पश्यति ४. २७. ६.

१४ ईस्बो-- ३. १. २.

१४ तार्वान्-५. २२. ५

या यान्येतारांसा

१६ यावीन्-४. ११ ८

१० पतार्चान् ?—cp पतार्चत् ४. ११. ८.

१= तार्वत्—३. २२. ४.

१६ यार्चत्—३. २२. ४.

२० एतार्चतः-५. ११. ७.

२१ यार्वतः—१३. २. ४२.

वोदित ?

॥ प्राणोऽपानति वेदितः प्रापाभ्यां दीर्घसशयात् ॥ ७६७ ॥

भूपान २२ प्राणो अपानः—breath, expiration मुखनासिकाभ्यां वहिनिःसरन् वायुः
प्राणः। अन्तर्गच्छन्नपानः। मध्यस्थः सन् अशितपीतादिकं

विविधम् आनिति कृत्स्नदेहं न्यापयतीति न्यानः १८. २. ४६ prānáti prānánti IV 57 negatives separation in prānáti and prānánti This exposition of the treatment is insufficient Examples are—

ment is institution.

Examples are yhh pränáti 4 30 4, yác ca pränáti 11 4 10, yána pränánti 1 32 1, yásmät pränánti 13 3 3

२३ माणापानी-breath-and-expiration ११. ४. १३.

२४ माणापानाः--११. ३. २, ३८.

२४ प्राणा नाद्याः ?

२६ प्राणते

नर्मस्ते प्राण प्राणुते नर्मी अस्त्वपानुते-११. ४. ८.

२० प्राणित

यर्च प्राणित यद्म न-१३ ४. १९.

२= अपनिति

अपनिति प्राणिति पुर्वषो गर्भे अन्तरा-११. ४. १४.

प्राणित

यद्यं प्राणित यद्य न-१३. ४. ११.

२६ माणिती

यर्घ प्राणित प्राणेन यद्य पश्यति चक्षुंषा-११. ७. २३.

kārāntena IV 69

driau sarvanāmnai-

yattadetebhyo vatau IV 48, vat is not separated after ya, ta and eta

¹ Vn आयुष्मत उतद्या सप्त रह्क्, ayuş with mat occurs only in seven forms 2 Vn प्राणापानितस्विदित

१३४	श्रथर्वप्रातिशार्ये	[ 3 3 21 = 217—3 18
। अधा	अर्घा सपत्नीनमामकान्—१३. १. ३०. अर्घा सर्रखत्यै नारि पितःग्रश्च नर्मस्कुरु—१४ २. २० अर्घा पितृरुपं द्रव—१८. २. २३. ]	p.
दीर्घीत	216c    एवेसेव तु दीर्घान्तं पादादौ यत्र हरयते    ७५c	I
। विभे	प्वा प्वा रोगं चास्नावम्—प्व १. २. ४. प्वा प्वा ते मूत्रं मुच्यताम्—१. ३. ६. प्वा प्वा त्वं देशमास्य—१. ११. ६. प्वा प्वा में प्राण मा विभेः—२. १५. १. [अध त्यम् अध त्यं द्रप्सं विभ्वं विचक्षणम्—१८. १. २१.	This 13 quoted under III 16 to show the lengthening  Quoted under III 16 to show lengthening
	अध धीः अध धीरंजायत—१८. १. २१. ]	
	11	१७॥
বিষ	217a   समासेऽवग्रहः शिष्टः पदकारेण शास्त्रतः	samāse IV 43
	समुद्रादीनां प्रतिषेधो युवत्यादिषु तद्विते ॥  विभक्तौ यत्र नेष्यते पदात्पूर्वादवप्रदः।	ato'nyena padatve- pi yuvatyādisu taddhi- tam the comm on IV 27 samudrādisu ca IV 54
	तद्वक्ष्यामि यथाम्नातमाचार्यैः शास्त्रवुद्धिभिः॥	
<b>नै</b> ग्यते	रूढिशन्दार्थसंज्ञा ये नेङ्गयन्ते ककुभाद्यैः। तछास्रं शन्दमित्यर्थं यथासूत्रे निपातितम् ॥	samjāāvām IV 67
	संदेहाद् वर्णलोपाच व्यत्ययान्नावगृह्यते । इकारात्परपूर्वयोरनीचोकारणं (?) स्मृतम् ॥	sodaáf samdehāt IV 51
गतास्त्व	तसौ मत्वर्थे पदत्वप्रतिषेघेन नेङ्गयेत् । प्रापाभ्यामनिगन्तास्त्वख्नतौ ^४ नावगृह्यते ॥	na takārasakārā- bhvām matvarthe IV 47 añcatijaratparvasu IV 58 yattadetebhyo vatau IV 48
टुश स्चैव	सर्वनाम्ना दृश्ख्रैव परिमाणे च यो विधिः।	dršau sarvanāmnai- kārāntena IV 69—nor the root drs, when
Vn दृश परि	उपसर्गेभ्यः धोपनतेस्तु युवत्यादीश्च नेङ्गयेत् ॥ ७६ ॥	compounded with a pronoun ending in a or :
	तस्योदाहरणानिः—	rādau karotau IV 58, also 59
	१ दृत्वती—दन्तवती, toothed ४. ३. २. २ दृत्वताम्—४. ३. २. ३ गरुतमान्—गरुडः, winged ४. ६. ३.	na takārasakārā- bhyām matvarthe IV 47, the suffix mat and its equivalents are not separable after t and s
	्र प्राप्ताच्या १ प्रमुख्यान् १ Vn प्रपर्वत्वयो- 4 Vn मनिग्रतास्यामचर्तौ Vn	

```
४ मरुत्वान्-with the maruts ६. १०४. ३.
```

४ <del>ऊर्जस्वान्—१</del>९. ४६. ६.

[ ऊर्जस्वन्तः —ऊर्जस्वन्तः पर्यस्वन्तः —rich in sustenance, rich in milk ७, ६०, २, 1

६ पर्यस्वान्-७. ७३. ५.

जर्जस्वती पर्यस्वती—rich in refreshment, rich in milk ९. ३. १६.

खत = ऊर्जस्वन्तम् ?--cp ऊर्जस्वन्तः ७. ६०. २.

ध पर्यस्वन्तम्—६. ५९. २.

१॰ ज्योतिंप्मत् ?— cp ज्योतिंप्मतः ९. ६. ६२.

११ आयुप्पत्—६. ९८. २.

पत १२ आर्युप्मन्तेः—६. ४७. १.

धुक् १३ ईसक्-ईस्गिति इदमिव प्रयति ४. २७. ६.

१४ ईस्टों-- ३. १. २.

१४ तार्चानू—५. २२. ५.

या बान्येताबांसा

१६ यावीन्—४. ११. ८

१० पतार्यान् ?--cp पतार्यत् ४. ११. ८.

१= तार्वत्—३. २२. ४.

१६ यार्वत्—३. २२. ४.

२० प्तार्वतः-५. ११. ७.

२१ यार्चतः—१३. २. ४२.

वोदित ?

।। प्राणोऽपानित वेदिनः प्रापाभ्या दीर्घसंशयात् ॥ ७६७ ॥

भेषान २२ प्राणो अपानः—breath, expiration मुखनासिकाभ्यां विद्विनिःसरन् वायुः
प्राणः । अन्तर्गच्छन्नपानः । मध्यस्थः सन् अशितपीतादिकं
विविधम् आनिति क्रस्मदेहं व्यापयतीति व्यानः १८. २.

prānāti prānānti IV 57 negatīves separation in prānāti and prānānti This exposition of the treatment is insufficient Examples are—

dršau sarvanāmnaikārāntena IV 69

yattadetebhyo vatau IV 48, vat is not separated after ya, ta and

Examples are yáh prānáti 4 30 4, yáo ca prānáti 11 4 10, yéna prānánti 1 32 1, yásmāt prānánti 13 3 3

२३ माणापानी-breath-and-expiration ११. ४. १३.

२४ प्राणापानाः—११. ३. २, ३८

२४ प्राणा नाद्याः ?

२६ प्राणते नर्मस्ते प्राण प्राणुते नर्मी अस्त्वपानते—११. ४. ८.

२० प्राणितं यद्यं प्राणित यद्य न—१३. ४. १९.

२= अपनिति अपनिति प्राणिति पुर्वेषो गर्भे अन्तरा—११. ४. १४.

प्राणित यर्च प्राणित यच न—१३. ४. ११.

२६ प्राणिते यर्च प्राणिते प्राणेन् यच पश्येति चक्षुंषा—११. ७. २३.

¹ Vn मायुष्मत उतदपा सप्त रेहक्, ayuş with mat occurs only in seven forms 2 Vn प्राणापानितस्विदित

३० प्राणः

माणो जीडाति--११, ३, ५६,

३१ प्राणतीनाम्

अत्राणिति त्राणेने त्राणतीनीम् breathless she goes

by the breath of breathing ones 4. %. %.

३२ यः प्राणित

**૪. ૨૦. ૪.** 

३३ यची प्राणित

यर्थ प्राणित यद्य न-११. ४. १०.

३४ येन प्राणित

येन प्राणिनत बीराधी:-१, ३२, १,

३४ यस्मीत्राणन्ति

यसमीत्राणनित भूपेनानि चिद्यी-१३, ३, ३,

11 36 11

अपती न

प्रतीची उदी

217 || अञ्चर्ता लप्तप्रत्यये नेतृयते हे कराचन || १=७६० ||

३६/प्राचीः—तस्मै नमो दश प्राचीः रुणामि—cytended imgers ५. ५८. ११.

३७ प्रतीची--प्रतिकृत्स्यान्तीन meeting, coming to १. २८. २.

३= जिदीची:—यास्ते प्राची: मृदिशो या अदीची: what forward directions are thine, what upwird 22. 2. 32.

चीनां ३६ सभीचीनान्—सदाञ्चतः कार्येषु सद प्रवृत्तान् । सद प्रज्ञतीति विप्रदः। united रे. रे॰. ७.

४० प्रत्यञ्चेम्—प्रत्यगञ्चनम् , अभिमुरां गच्द्रन्तम् ; coming to ७. ४०. २. प्रस्थच

रा अन्यञ्चम्—अलोमम् ; following after ६. १३४. ३.

रर प्राङ्—forward ३. ४. १; ९. ७. २०, १०. १६; १०. ८. १०; १३. २. ३, १५.

१८. ५.

र उद्देश—an intrusion from mar prak, apak, udak generally go together

🔐 उदंड्—(in the north ५. ४. ८; ९. ७. २१ ) इति । उद्क

।। इष्टापूर्ते पितापुत्रौ हुसामुदौ चाविष्टथिवी चाविभूमी व्पासानकैकादुशो द्वादंश पोडुशी पोडुशिनमहोरात्रे शुनशिरा यज्ञायक्तिय सूर्यामासयोः ॥ ७६० ॥ पूर्तम्

४५ (इष्टापूर्तम् - इष्टं श्रुतयागादि कर्म । स्मृत्युक्तवापीक्ष्पतटाकनिर्माणादि पूर्वम्, what is offered and bestowed ६. १२३. २.

४६ पितापुत्री—६. ११२. २.

४७ हसामुदी — इसामुदी महसा मोदमानी; mightily enjoying yourselves,

merry १४. २. ४३.

TH J1201 \$ 4-11

yasya coʻtarapada dirgho vyanjanadau IV 50 negatives separation of one which shows a long vowel before an initial consonant of the latter member of the compound Ex as marked here

```
४= (द्यार्वाप्रथिवी - २, १, ४,
४६ चार्वाभूमी-चार्वाभूमी इति १८. १. ३१.
४० |उपासानका-dawn and night ५. १२. ६, २७. ८; ६. ३. ३.
×१) एकाद्दाः—५. १६. ११
प्रर द्वादेश—४. ११. ११, १०. ८. ४, ११. ६. २२; VPr 5 25
४३ पोडशी—the one of sixteen, यागविशेषः ११. ७. ११.
४४/शोडशिनम् ?—cp पोडशम् ३ २९. १.
४४ अहोरात्रे—१०. ७. ६
४६ युनर्सिरा—हे सुनासीरौ वाय्वादित्यौ । "ग्रुनो वायुः सीर आदित्यः"
              (Nir 9 40)। यद्वा युनः सुराकरो देवः। सीरो लाङ्गलाभि-
                                            मानी देवः; ३. १७. ५, ७.
४० यज्ञायित्यम् —यज्ञायित्यं सामविशेषः ८. १०. १३. १७, १५. २. २, ३. ५,
                                                              ४. २.
×= व्यामासयोः—३ २९. ५.
```

11 28 11

॥ समुद्रोऽभिष्टेये किमीदी । जुरायु हारिद्रवेषु निह स्थेपुतिः सौत्राम-ण्योदारिधर्मानंस्या गोपा गोपीथरचन्द्रमा कृक्वाकावुभयाद्मुभयाद्ति सीमन्तु-मसमाति शीर्पेक्ति प्रशुरोपधयः पड्डीश आज्यवनुष्टुप् ॥ ७६० ॥

samudrádisu ca IV 54 negatives sepa

sodasí samdehāt IV 51 so, not separa-ted, on account of

the interfusion of the two members of the

ahorātré IV 52. separation negatived.

compound Ex 55-

- ४६ समुद्रः समुन्दनशीलः, ocean ३. २३. ६.
- ६० अभिष्ये—अभियजनाय । अभितः सर्वतो यागार्थम् , in order to assist-
- ६१ किमीदी-किम् इदानीम् उत्पन्नम् किम् इदानीम् उत्पन्नम् इति रन्ध्रान्वेषी हिंसको राक्षसादिः ४. २८. ७.
- ६२ जरायुं शहयकल्पम् afterbirth १. ११. ४
- ६३ हारिद्रवेषु-गोपीतनकाख्येषु हरिद्वर्णेषु पत्तिविशेषेषु , apparently a
  - yellow water wag-tail ?. २२. %.
- ६४ निर्दः-enviers, W takes निर्दः for निर्दः; निद्दन्तृन् विपयजान् दोपान् ! यद्वा निरुष्टा गतीः श्वशूकरादियोनिप्राप्तिरूपाः; नि + हन् or

nuhah VS XXVII 6, TS IV 1 7, MS

नि+हा २. ६. ५.

- ६५ स्थपतिः—chief, सचिवः २. ३२. ४.
- ६६ सीत्रामण्या-with the Sautrāmani ceremony ३. ३. २.

६० उदारथिम्—steaming, उद्रिक्तार्तिजनकम्, on पीवी वृत्त उदार्थिः RV रिय 1 187. 10 Sāyaņa's interpretation is different 8.9.3.

६= मानस्या ?

६६ गोपाः-keeper ५. ३. २.

७० गोपीथः—उपहृतो मे गोपा उपहृतो गोपीथः—invoked of me (is) the guardian, invoked (is) guardianship १६. २. ३.

७१ चन्द्रमाः—५. २८. २. चद्रनाः

७२ कृकवाकीं—in a cock ५. ३१. २.

पर उमयाद्न् -- having two rows of teeth ५. १९. २.

ण्ड उभयादति—having teeth in both jaws ५. ३१. ३.

ण्य सीमन्तम्—crown, शिरसो मध्यदेशम् ६. १३४. ३.

 असमातिम्—मातिर्मानं परिच्छेदस्तेन सह वर्तत इति समातिः तद्वैपरीत्यम् असमातिः; unequalledness, Pet Lex ásamartı=

unharmedness ६. ७९. १.

०० शीपिकिम-headache ९. ८. १.

ण्= प्रशु:—ax ८. ४. २१.

७६ ओपंघयः—८. २. १५.

द॰ पड़ींशे ?-cp पड़ींशे in the shackle १२. ५. १५.

दश आज्यम्-७. ७०. २. भा उपवर्त

दर अनुष्टुप्**-**-८. ९. २०.

॥ कार्हावाइं मदोमुद्रमश्चत्थो न्युयोधं कुश्यपो विश्वामित्रो गविष्टरं सुद्गुर्छ कोळकाञ्जाः अङ्कुशो मुध्यंदिनं शीशुमारी अजगुरा पुंठीकयी शुङ्को अछिक्वी जाष्कमुदा श्रशुंरः कुवित्कुषुभं कुच्रः कुमारः क्रुप्टाः कुसूछाः कुनुखिनां कुकुन्धाः कुकूरमाः कूपः कुवेरो अर्कूपारः कुसिन्धं कुहूः कुष्टिकाः कुन्भः ककुभाः करमाः समीः कूरमेपामार्गः प्रीणाइस्य प्राष्ट्रेता प्राशं प्रति प्रेयेसी प्रवः आध आण्डयौ आत्रिणिराहुनसमायुर्धमातुर्मार्पितुमामनिस् माशिक्षार्यमाघार्यशङ्गमाभू-कंमालुमाशक्तिरार्विरार्ट्य आंशीविष आहनो न्याबो विष्टारी विष्टपं विष्टुम्भो विषु विष्वकृ विषं विष्युंचो विविषुपीनान्वीधे ॥ ७६ ॥

This is an example under simánte hrasvah III 43, which prescribes that in this word, the resulting vowel is short The comm says simantah keśaveśeti vaktavyam

W regards the theme as simant instead of sīmánta= sīman-lantah Ex 76-Cp TS III 3 82

=३ काह्यवाहम्—The Pet Lexx plausibly conjecture kahābāha to be an imitative term for rumbling in the bowels ९. ८. ११.

> =४ अदोमदम्—अदोमदमन्नीमद्भि eat uninjurious food, अदः विप्रकृष्ट-कालब्यापि । मदं मदकरं तृप्तिकरम् [अदोमघ 8.2 18]

६. ६३. १.

अध्यत्थः—अश्यरूपः सन्नन्निस्तिष्ठत्यनेति ३. ६. १.

न्यज्ञोभकस्यपो

=६ न्यत्रोधां:—४. ३७. ४.

= कर्यपं: सर्व जगत् सर्वदा सीक्ष्येण पश्यतीति कर्यपः । "कर्यपः पदयको भवति यत्सर्व परिपश्यतीति सौध्म्यात्" [ TA 1 8 8 ] १८. ३. १५.

== विश्वामित्रः-१८. ३. १५.

मिनुद्दे = ध मिनिष्ठिरम्—मिन वाचि वेदात्मिकायां स्थिरो मिनिष्ठिरः ४. २९. ५.

६० मुद्रेलम्—मुद्रलाख्यम् ऋषिम् ४. २९. ६.

६१ विश्वानरे—४ ११. ७.

६२ चैभ्वानर:-विभ्वनरहितः, he that belongs to all men ३.२१.३.

६३ चिश्वाही-सर्वाणि अहानि; every day ३. १५. ८.

विभावं ६४ विश्वहा-always ५. २७. ७, ९. २. १९-२४; १२. १. १७, २७.

ध्य नराशंसं.—the praised of men ५. २७. ३.

६६ वराह:-the boar ८. ७. २३.

६० अप्सरसं--४. ३७. १२.

६= गन्धर्वा.—४. ३७. १२.

६६ चराती—हिंसन्ती; angry, W implie emendation of rúsatī to rúsyatī, or rúsatī ३. २८. १

१०० कालकाञ्चाः—कालकाञ्चाख्यो असुरः TB 1124-6 refers to the legend of the Asuras named Kālakānjá, whose efforts to reach heaven Indra thwarted by a trick, except in the case of two of them, who became

the heavenly dogs &. co. 2.

बकुरो १०१ अङ्कुराः—hook ६. ८२. ३.

१०२ मध्यंदिनम्-६. १०८. ५

र्शाञ्च- १०३ शिंग्रुमाराः नक्षविशेषाः, the dolphins ११. २. २५.

१०४ अजगराः—सर्पविशेषाः; boas ११. २. २५.

१०५ पुलीकर्याः—पुलीकराद्या जलचराः ११. २. २५.

श्य १०६ शुङ्कः-४. १०. १.

samjāāyām IV 67 A specific appellative is not divided

Viávám–Viáván–are orted as examples under viávasya naravasumitresu III 9, which prescribes lengthening of the final vowel of višva before nara, vasu, and mitra

This is cited as a counter-example un-der sasi vipsāyām IV 19 to show that sas is only separable, when distributive (in paru-sah 9 5 4 etc ) and that in amkuśáh, śah is not separated W puri-

```
१०० <u>अ</u>लिक्कीचाः—विशिष्टक्केट्ययुक्ता विक्कवाः । तक्विपरीताः अलिक्कवाः; <sup>C -klabāh</sup>
buzzards ११. ९. ९.
```

१०= जाष्कमदाः—याश्च पक्षिजातयः क्रमस्य शरीरावसादस्य दाव्यः ११.९.९. С ) की klamadah

१०६ श्वर्श्चरः--१४. १. ३९.

११० कुवित्—२. ३. २.

कुष्म १११ कुपुम्भम् — पुकम्भम् अवयवविशेषम् , receptacle २. ३२. ६.

११२ कुचरः — कुत्सितं चरन् को भूम्यां वा चरन् , wandering ७. २६. २.

११३ कुमारः कुमारः संविकेशकः, a boy all hairy ४. ३७. ११.

११० कुष्ठः—the kustha is identified as costus speciosus or arabicus ५. ४. १०.

११५ कुस्लाः-granaries ८. ६. १०.

११६ कुनखिनी—illnailed ७. ६५. ३.

कुक्षी ११० कुकुन्धाः ककन्याः पतत्संद्रकाः पिशाचाः ८. ६. ११.

C krkandhāh

११= कुकूर्रभाः - कुकू इत्येवमात्मकेन रवेण युक्ताः ८. ६. ११.

C -ravāh

कुष ११६ कृषे--५. ३१. ८

१२० क्रवेरः--८. १०. २८

१२१ अर्कूपार: अर्कूपार: सिल्लो मात्रिश्यां the boundless sea, māta-

कुर्सिष १२२ कुर्सिन्धम्—body १०. २. ३.

१२३ कुहु:—नष्टचन्द्रा अमावास्या कुहु: । "कुहूर्गृहतेः काभूदिति वा क सती हुयत इति वा काहुतं हविर्जुहोतीति वा" Nir 11 32, ७. ४७. २.

कृष्टिका १२४ कृष्टिकाः—dew-claws ९ ४ १६.

कुम १२५ कुम्मः--३. १२. ७

१२६ क्कुमाः-अर्जुनवृक्षवद्भयक्कराकृतयः, exalted ८. ६. १०.

१२० करुमाः-पिशाचिवशेषाः ८. ६. १०.

C kharumāh

र्यो १२= स्निमाः—पिशाचविशेषाः ८. ६. १०.

C śrumāh

१२६ ऋूरम्-cruel ५. १९. ५.

१३० अपामार्गः—the off-wiper ४. १७. ८.

१३१ प्राणाहस्यं—of binding ९. ३. ४.

१३२ प्रार्टुता—enclosed १२. ५. २.

१३३ प्रारोम्—dispute, lit questioning, प्रधारम् २. २७. १.

१३४ प्रति-१. ७ ३.

१३५ प्रेयंसी—dearer ११. ४. ९.

१३६ प्रतः--६ ११०.१.

१३० आधार-आधारयितव्यो दरिदः, weak ३. १६. २.

```
Reading
doubtful,?
आमिण
```

अाण्डयाँ—६. १३८. २, आण्डो ९. ७. १३.

आर्चुणिः—आगतदीप्तिर्व्याप्तदीप्तिर्वा, glowing ७. ९. २.

१४० आहुनसम् आहुन्तव्यम् अभिपोतव्यम् शत्रूणामाहुन्तारं वा, heady ४.

३०. ६.

आर्युधम्—६. १३३. २.

आर्तुरम्—ा। ६. १०१. २.

आर्पितम्—ıs set १०. ८. ६.

आमनसिम् ?--cp आर्मनसम्= आऽर्मनसम् २. ३६. ६.

भाशिक्षा १४४ आमिसी—curd ९. ४. ४.

आर्यम्—४. २०. ८.

आघार्यश्रुद्धम् ?—but cp —

आघाटी — आहन्यमाना चाद्यमानाः । आइपूर्वात् हन्तेः कर्मणि घष् । छान्दसं टरन्यम् cymbals ४. ३७. ५.

श्रङ्गात्—४. ६. ५

आभूकम्-आगतवन्तम्। empty ६. २९. ३.

आखुम्—आ समन्तात् खनतीति, the rat ६. ५०. १.

भागृक्ति १४० थासुक्तिः—infection १४. १. २६.

अर्तिः—८. ८. ९

Reading doubtful आत्वर्यः—son of Rtu ८. १०. २२.

आशोविप-—a poison-snake १२. ५ ३४.

आहुनः— हे आहन्तः । आह्रपूर्वात् हन्तेः; o lustful one १८.

१. ७

१४४ व्याझः-४. ३. १

विष्ठारी

विष्टारी-विस्तीर्यमाणावयवः ४. ३४. १.

। विष्टपन्

विष्टपम्—उपरिप्रदेशम्, summit ११. १. ७.

विष्ठभ

विष्टम्भाः—props १३. ४. १०

चिपू ?—cp चिपूंच्येतु क्रन्तती=let the cutting one go asunder

१. २७. २

विषक १६० विष्वेक् नानामुखम्, asunder १ २७. २.

विपम्-- ४. ६. १

। विपुच्ये

विष्यचः-scattering ३. १. ५

। विभिष्चीनान् विपूचीनीन्-scattered ८. ६. १०

वीम्रे—in a clear sky ९. १, २४.

।। विद्वला अविध्वा विशे वीक्षो विवस्वनिव्वस्वति दुरोण दुलुनी दुराहो दूरं दुष्टरं दुरेदभ्ना दुहिता दुर्यान् सून्तो स्कृरः खसा साहो सूपा व्यूण्णीं क्षश्रीदा सुर्भ आसुष्वयेन्ती स्वृत्ति खसेराण् खार्र्यभाग्रीश्चनेम्भीकण-मेहीयते इ नूक्यमन्त्वयानूपुष्परचि प्राचीनो निष्को निष्टयो नीलं नीचीनेस्य नीची नीची नीहारः श्रेण्योऽवित्तिरव्रावेरेऽवर्मप्रापेरेऽपर्मव्मावेमे इ व-म्मपांचमपाष्टादपांचो यन्त्यवाचीनेमवीचीना चप्रवृत्तेप्वदेः पप्यस्य संस्कृत वर्त्र संस्कृतं परिष्कृता विद्रपति विद्यप्त्री जीत्प्रसम्तर्करं तर्करो वनस्पति-वृहस्पतिः प्रायदिच्तं प्रायदिच्तिरप्रतितं प्रतिनः प्रत्मव्त्तासुद्धेत् दद्धिता द्वियम् माणोष्ठीता वर्ष्टतेपूर्तिभिता उत्थातुकत्वितः श्वावि हृदयाविषं मर्माविष्यं प्रापाट् देरापाट् प्रतिनापाट् शत्रूपाण् मेहीपाडभीपाडेस्मि विद्वापाट् ॥ ७६८ ॥

१६४ विद्वलाः—cunning १०. १. ९.

ञ्रविध्वाः—१२. २. ३१.
विर्मः—५. ११. ११.
वीरुधंः—विरोहणशीलाः; plants, १. ३२. १.
विवस्ति—१८. २. ३२.
१०० विर्वस्ति—१८. २. ३३.
९०० विर्वस्ति—१८. २. ३३.
९०० व्यान्यां व्याप्यां व्याप्यां व्याप्यायं व्यायं व्याप्यायं व्याप्यायं व्याप्यायं व्याप्यायं व्याप्यायं व्याय्यायं व्याप्यायं व्याय्यायं व्याय्यायं व्याप्यायं व्याय्यायं व्य

१७५ दुष्टरम्—Pada दुस्तर्रम्=अन्येस्तरीतुमशक्यम्; hard to surpass ६. ४. १.

रुद्भ्ना—door-damaging, Ludwig "undeceivable" १२. ४. ४. ४. दुहिता—३. १०. १३. दुर्शन्—of our homes १४. २. ५. सुनृतां—शोभना चासौ ऋता चेति सुनृता सरस्रती; lit pleasantness, 10llity ३. २०. ३.

duchunā is quoted under sumi takārah II 61, which presenbes that the visarjaniya of duh becomes ', before sum duh 'šūnā duchinā. But the Pada does not analyse the word. Perhaps the rule was introduced in the text later on

The Pada-reading dustá-inatead of duh tá-inducates that the authors of that text regarded it as an irregular compound of duh and stára from the root Vstar

straisūyam nārsadéna dustáram traistubham traihāyanāj jāspatyām IV 83 reverses in the Pada the irregular alterationa seen in the words mentioned. स्वसां-- ३. ३०. ३.

स्वाह्य —२. १६. १. स्वाह्य इति देवानां हिवर्दानम् । "स्वाह्यत्वत् सु आहेति वा स्वा वागाहिति वा स्वं प्राहेति वा स्वाहुतं हिवर्जुहोतीति वा" (Nir 8 20) स्वा वागाहित्ययमर्थः तैत्तिरीयके स्पप्टमास्नातः । "स्वैव ते वागित्यव्रवीत्" (TB II 1 2 3)

स्पा न्यूर्णोत स्पा सिवत्री प्रजनियत्री देवता। यद्वा शोभना उपाः, let Süså unclose her or it, W takes Püså C gives three different etymologies for süså root su+suffix sä, root sü+root san, and su+usas १. ११. ३.

कृशादां च रिशादां:—हिंसकानाम् अत्ताः helpful २ २८. २. १८४ सुरभि—६. १२४. ३

वनी आ सुष्वर्यन्ती—आ सुष्वर्यन्ती यज्ञते उपाके dripping, worshipful, close, in Pada सुस्वर्यन्ती ५. १२. ६.

स्वित्त-१. ३०. २. स्वसंरम् = गृहम्, stall ७. ५८. १. स्वार्चृक्-सुष्ठ आवर्जकम् सर्वप्राण्यावर्जकम् स्वाधीनकर्तः; easy to appropriate १८. १. ३२.

a susváyantī is cited on abhyāsāc ca II 91, which presoribes that s is changed into s after reduplication and on abhyāsavinatānām ca IV 82, which prescribes restoration in Pada of forms lingualised by the influence of reduplication

भुभीश्चर्नि १६० अभीश्चर्ना—अञ्चलिनामैतत्, with a rein ६. १३७. २.
भुभीर्गमंशे अभीर्यणम्—यर्च शेषे अभीर्यणम्; उत्तमणीय देयं वस्तु रूणम् ऋणम्
दत्युच्यते। तदणमभि प्राप्य शेषे शपथं छतवानसि अभिलापाय
[अभि + रूणम्]; and what I have sworn fearlessly, very
possibly it may contain ablu and have nothing to do
with the root√bhī ७. ८९. ३.

महीयते—न महीयते does not make a show ५. १७. १५. अनुक्यम् - अचो यस्यानुक्यम् = whose spine the verses ९. ६. १. अन्तक्यां ?— cp अन्तंकः ६. ४६. २.; अनुष्याः, जलसमृद्धे देशे भवाः १. ६. ४, १९ २. २. अनुकम्—back-bone ४. १४. ८.

१६५ अनुषु: अनु + वस् in perfect, cp अनुपत have shouted २. १. १; अनुषु: seems to be an explanation of अनुषत; the origi-

nal was left out and explanation retained पराचम्?— cp पराञ्चं शुष्ममदेय do thou vex away the vehemence, ६. ६५. १. पराचः = पराङ्मुखान् २. २५. ५. पराचीनां—पराचीनां मुखां रुधि, turn thy faces away, पराङ्मुखानि ६. १०६. २.

निष्कः निष्काः—मुवर्णमयाः; ,ewels ७. ९९. १.

निष्ट्यः-निर्गनर्वार्यः निक्रष्टवळन outs der १. १९. ३.

२०० नीर्छम्—१४. २. ४८.

र्नीचीर्नस्य नीचीर्नस्योपसर्पनः = न्यग्भूतस्य अवाङ्मुखस्य, crawling on, on the ground 3. 48. &

नीचं:--११ १.६.

नीची नीची'—अबु नीचीर्षः स्ंज=अबनीची अबिन भूमिमञ्चिन गच्छनीत्यवः नीच्यः आषः । अपस्ज मेथेभ्यः अपगमयः .et do .n the cescending waters ४.१५.१२

नीहारः—अवस्थायः. mist १८. ३. ६०.

२०४ प्रेएयं:--प्रेनप्रापकत्यः of love ६.८६. १.

अवित्तिः—वित्तिः वृत्तिर्जीवनं तदभावः अवित्तिः दारिद्यमः ruin

ઇ. રેઇ. રે.

अर्वरा—अवराणि द्युलोकाद्यस्तनानि ७. ४१. १.

अवरे-५. २. ६.

अवेरम्—!ower १. ८. ३.

२३॰ अपेरा ?--cp अपेराः १०. १०.८.

अपरे-- २. ६. ५१.

अर्परम्—६. ५. २७.

धवना—१८. २. ४८.

अवने—omined in Vn.

११४ अवसन्-१, १३. २

मान्य अपश्चिम्—अपश्चिमिन्द्र तं कृत्वा = अपगतं बहिष्कतं कृत्वा - making nim go away, o India 3. 3. ६.

भूषाष्टात् अपाष्टाहुङ्गात् = अपञ्चाबस्याद् पतन्संभाद् विभोपादामात् श्रञ्जात्ः from the barb, the horn: between the barb and the horn there is probably no important difference;

बन्नोक्ते अपश्चि यन्तु—let (them) go away downwards ५. २. २ अवाचीनम्—अवाचीनं तदेतु ते=let that go downward for thee

१०. ४. २५.

apa + staā: CA. II. 95; 8. 8. %.

म्बन्तेनु स् २२० अ<u>वाचीनांन्</u> अ<u>वाचीनांन्यं जिल्लाः स्टिल्लाः स्टिल्लां स्ट</u>

उपदृत् ?—उपादृत: 6. 77. 3; उपनृत् 18. 4. 5-6 are divided in P.

Thing a title 1 in the control of th

उपव्देः—सकीयैः सोमाभिषवध्वनिभिः, with noises ८, ४, १७. On up cp AB 4 9 3, [B 1 253, [UpBr 1, 37 3, RV 1 74 3 with Oldenberg's note, Keith, AA p 253 n 10

पपयस्पेमे—? cp पयसम् 4 14 6 मस्*त*नभ

संस्कृतवम् - संस्कृतं विशसितं वायते पालयतीति संस्कृतवी मांसपाचकः। उक्तं हि "संस्कृतः स्याद्विशसितः संस्कृतत्रश्च पाचकः" इति,

slaughter-house Note dittography in MS 8. 3? 8.

२२४ संस्कृतम् संस्कृतं संस्कारः भोकृभोक्रव्यात्मकः; preparation ११. १.

परिंफता—adorned ९. ३ १०

विश्वतिवि विश्पतिः-गृहाधिपतिः, house-master ४. ५. ६

विद्यनी—विशा पालियत्री; mistress of the people ७. ४६. ३

जास्पत्यम्-जाया च पतिश्च जास्पती । तयोः कर्म जास्पत्यम्। house-

headship ७. ७३. १०

२३० अतस्करम्-free from robbers १२. १. ४७.

तस्कर,-४.३ २.

चनस्पतिः--४. ३. १.

बृहस्पतिः--४. १. ५. वृद

। अप्रतीतम्

प्रायदिचत्तम् ^१

प्रायंदिचत्ति ?-but cp -

२३४ प्रायंदिचत्तिम्—explation १४. १. ३०.

अर्प्रतीत्तम्—प्रतिपूर्वाहदातेर्निष्ठा, that is not given back ६ ११७. १,

TB 2 8 4 2

प्रतीतः ?—cp —

परींत्तः=परि+दा+त ६. ९२ २.; VS. 9 9, ŚB 5 1 4 10=parītaḥ VSK 10 2 6, cp also अप्रतीत्तः TB 2 8 2 8, where RV 6 73 3 (AV 20 90 3) have

-तीतः; for confusion cp BIE II p 208

श्रतम्—श+दा+त, cp Nir 2 1, where Skanda says "laukikās cātra śabdāh prattam avattam ity ādaya udāhartum parkrantah" etc which shows that this set is not from AV but from loka

अवत्ताम ?--अव + दा + त ?

udo hantiharatisthästambhisu IV 62

२४० उद्धेतः ?--cp उद्धिता ९. ३. ६. वृद्धिः seat ८. ८. २२.

C vayasam chāndaso varnavikārah

samparıbhyām sakārādau karotau IV 58 sam and parl are not separated from the root if the latter begins with s Examples as marked here

višpátirvišpátní (IV 60) are not separ-

jāspatyám IV 64, jā- is not divided

sarvasminn eväga-masakärädau tuvista-mavarjam IV 59 Division is not made in any case where s is inserted, except in tuvistamah, ataskarám, táskarah, vánaspátih, bíhaspátih are cited by the comm

dadātau ca takārādau IV 61, the root da is not separated when it begins with t Comm gives apra-tittam, parittah

upasargasya nā-mino dasti III 11= a final alterant vowel of a preposition is lengthened before t of the root da, apratitiam, parittah, nitta, vitta and parittih उद्विताः—ऊर्ध्वदेशे पितृलोके स्थिताः; set up १८. २. ३४.
उद्विताः—१२. ५. ३४.
उद्विता—१२. ५. ३४.
उद्विता—१२. ५. ३४.
उद्विता—१२. ५. १.
१४४ उत्तिभिता—उत्+स्तम्भ+त १४. १. १.
उत्थातुः—उत्+स्था+तर् ९. ४. १४.
उत्थितः—६. ४३. २.
१वाविदं
१वावित्—कुणी श्वावित्तदंत्रवीत्=the eared hedgehog said this ५. १३. ९.

हृद्याविधंम्—८. ६ १८
२४० ममीविधंम्—११. १०. २६.

the roots han, har, athan, attambh are not reparated after the preposition ud, the comm cites—uddhatah, uddhria, uddhryamānā uddhrtesu, utthātah, atthitah, and úttabhita

vyadhau IV 63, the root ryadh is not separated, Comm cites ávävít, marmährdayā- as examples vyadhav apratyaye III 3 presentes the lengthening of the vowel before the root vyadh, when it is without a suffix marmā- and brdayā- are cited as examples Ex 251—
sahāvāḍante IV 70, the root sah is not separated, when it

sahāvādante dirghaḥ III 1 prescribes the lengthening of vowel before the root sah, when it ends in āt

ends in āt

शुमुपाद्—५. २०. ११. महीपाद् ?—cp अभीपार्डिश्वापाद्विः = overpowering, all-overpowering agni १३. १. २८.

मापाद ?—cp नीपाद ın राम्र्याण्नीपाडीभमातिपादः ५. २०. ११.

अभीपाडिस्म विश्वापाद—१२. १. ५४.

तुरापाद्—swiftly overcoming २. ५. ३.

दुरापाद्—? but cp

पृतनापाद्—११. १. २.

॥ २१ ॥

## 217a ॥ येषां शास्त्रेण नेष्यते पदानां कचिदिङ्गनम् । आवाधायाद्य दृष्टत्वात् पठितानि परीवृतात् ॥

॥ अर्षा अद्भुतो ऽ न्ये सुर्रनव्द्याभिर्मगुन्द्याः शेरंभक् शेरंभ शेर्यधक् शेर्यद्व सिनीवाळि स्तरीतवे मथायित कर्मारा अर्जुभ्यतः करंभं पित्तवानुपर्गराट्क्युं-पुमस्य मात्तिभ्वरी समद्व वृष्ण्यमसञ्चतो भूर्ण्यः सक्षिणः श्मश्रूणि सिनस्रसो मेनुष्यदेवीपासः कष्केषासो नदिन्मा तताम्दाः पिताम्दाः शेपथेय्यं सीहिन्त पृंसि नीलागळ्साली सस्तुषीररगरिदेषु स्थूळ्भ सम्भिभ्योऽसित्रासीति गोधा सेधा स्वधा श्रद्धा त्रेषा श्वापदं शितिंगो वेळ्गः पेतंगः पंडेगाः सारंगः पिशंगः पिंगो भृगाः हिमाणं जिर्मा मिद्दमानं विर्मित इदावतस्राय पुरोडाशौ परमामंत्रितः ॥ ७६ ॥

अरुपाः—रप इति पापनाम । "रपो रिप्रम् इति पापनामनी भवतः" ( Nir 4 21.)। न निद्यते रपः पापं यस्यासौ, free from

complaints १. २२. २.

अर्द्धुतः—२. १२. १. अन्येद्युः—१. २५. ४

२६० अनवद्याभि -- अगर्ह्याभि - २. २. ३.

मणुन्याः—निर्वो मगुन्या दुहितरो गृहेभ्यश्चातयामहे—मगुन्दी नाम काचन पिशाची तस्याः २. १४. २

> शेर्रभक् शेर्रभ—स्वाधिताना सुखस्य प्रापक । शरभवत्सर्वेषां हिंसको वा शेरभः यातुचानाधिपतिः । असौ ग्रामणीः प्रधानभूतो

> > यस्य तत्सचिवादेः स शेरभकः २ २४. १.

धेरि शेव्हें घक् शेव्हें च-साधिताना सुखस्य वर्धक । शेव्हघो त्रामणीर्यस्य सचि-वादेः स शेव्हं घकः २. २४. २.

सिनींचालि—हप्टचन्द्रा अमावास्या सिनीचाली स्त्रीत्वेन रूप्यते । सिनमन्नं भवति सिनाति भूतानि वालं पर्व वृणोतेस्तसिन्नन्नवती वालिनी वा वालेनैवास्यामणुत्वाचन्द्रमाः सेवितव्यो भवतीति वा (Nir 11 31)। पर्वण्यन्नवतीति अल्प-कालचन्द्रोपेतेति वा तस्यार्थः ७. ४६. १.

२६४ स्तरीतवे—स्तरीतुं हिंसितुम्; in order to lay low २. २७. ३. मथायतिं—मथ्नाति; shakes २. ३०. १.

कर्माराः-अयस्कारप्रभृतयः; smiths ३. ५ ६

अलुभ्यतः — गृहानलुभ्यतः = गार्ध्यमकुर्वाणाः अथवा गार्ध्यहितान् unto houses not disorderly ३. १०. ११.

कर्म कर्मम् कर्ममं कृत्वा=करम्भशब्दवाच्यं मन्थं विभाव्य; having made gruel ४. ७. ३

२०० पतित्वा—४. १२ ७

थानुपक्-अनुपक्तं सन्ततम्, in succession ४. ३२ १.

अराटकी—अरा अदातारो हिंसकाः तान् अस्मात् स्थानाद् आटयति उद्याटयतीति अराटकी ओपिघः, arātaki seems to be used here as specific name of the herb in question

उपमस्य — आयोह स्कम्भ उपमस्य नीडि = in the nest of the nearest community (stood) the pillar ५. १. ६.

मात्रिभ्वरी—स्वसारी मात्रिभ्वरी अर्घे = the two blameless, mothergrowing sisters %. २. ९. ubhayād dyubhi IV 21 restricts separation to ubhayadyúḥ 1 25 4, anyedyúḥ is cited as a counter example under that rule २०४ सम्ह तुष्ण्यम्—देवं समह तृष्ण्यम् verily a divine virility ५. ८. १०. असदचरी.—५. ६ ३.

भूर्णेयः भूर्णेयः नस्य स्पद्यो न नि मिपन्तिः भूर्णेयः = his zcalous apica wink

सक्षाणिः—परि तृत्राणि सन्नाणिः round about overpowering adver-

दमश्रीण-beards ५. १९. १४.

२=॰ सुनिस्नसः—सुनिस्नसो नामस्मि weakling by name art thou ५. ६. ४.
मुनुष्यत्—मुनुष्यदिद्ध चेनर्यन्ती = taking note here in human tashion
५. १२. ८

ال داردوماهما الع معل الدارد دارد الع ما ما معدد دارد

येवापासुः कर्ष्मपासः—names ५. २३. अ. The Vedic group of nords with suffix sa exhibit the effect of adoptation. Bloomheld, AGP, XII p. 249 n. 2

नद्निमा-name ५. २३. ८.

ततामद्याः—grandfathers ५. २४. १७.

२=४ पितामद्याः-१२. १. १९.

शपथेरयंम्—worthy of cursing ५. ३१. १२.

सादन्ति?—cp साद्वन्त्य in येने सोम साद्वन्त्यासुरान्द्रच्ययसिनः, by what o Soma, overpowering one, thou shalt make the Asuras subject to us ६. ७. २.

पूनि पुंसि—in the male ६. ११. २.

नीलागुलसाली—सस्यवही ६. १६. ४.

२६० सम्बुपी -- सम्बुपीस्तद्पसो दिवा नक्तं च सम्बुपीः = सम्णशीला प्रवहण-शीलाः flowing on devoted to it ६ २३ १

अरगरांटेषु—िगरार्वरगरांटेषुः रथचकावयवाः कीलकाः अराः। तान् गिरति आत्मना संदेलेपयित इति अरगरो ग्यः। तेन अटिन्त संच-रन्तीति अरगराटा रथिनः। तेषु । यद्वा अराः अरयः तान् गच्छिन्ति इति अरगाः वीराः भटाः तेषां राटाः जयघोषाः तेषु। राजसु जयघोषेषु वा ६ ६९. १.

स्थूलभम्—स्थोल्येन भासमानम्; big ६. ७२. २. सम्माभ्यः—समा वहुसंवत्सरकालः; years ६. ७५. २. अस्रोति—may be√as ६. ६४. ३.

२६४ आसति ?—cp. आसनि in the mouth ६. ८४. १.

pumit a trad as a counterexample in dir pumish ca 1.91, which case that a mailled turel occurring in the inciner of pums is long in a trong cases.

गोधा-पतत्संत्रकः प्राणी; 'गोह' in Hindi, a kind of big lizard, very poisonous ४. ३. ६.

मेधा-wisdom ९. ७. ११.

स्वधा-अन्ननामैतत् । यद्वा स्वधेति पितृणां हविर्दाने "स्वधाकारो हि पितृणाम्" (TB. III. 3 6. 4 ), ancestral offering ३.

१९. १.

धद्धा--५. ७. ५.

३०० त्रेधा—त्रिप्रकारेण १. १२. १.

श्वापदम् — गुनः पदानीव पदानि यस्य स्गालव्याघ्रादेः तत् सर्वे श्वापदम्;

wild beasts ११. ९. १०.

शितिद्गः-- इयतिद्गं द्वेतवर्णं जलपूर्णं मेघं प्राप्तः, white-goer ११. ५. १२. शितिंग वलग.—contents of the bowels १२. ५. ३९.

। पतग पतप्तः-पतनशीलः पक्षिवच्छीत्रगामी, the bird ६. ३१. ३.

। पदगा ३०४ पण्डंगाः-पन्नगाः पादेन न गछन्तः ८. ६. १६.

सारद्रम्—the variegated २. ३२. २. सार्ग

प्राग प्राग पिशङ्गम—brown १४. २. ४८.

पिद्ग:- पिशङ्गवर्णः, brown ८. ६. ६. र्पिग

भद्गां.--humble-bees ९. २. २२. भृगा

३१० हरिमार्णम्—हरिद्धर्णम्, yellowness १. २२. ४.

जरिमा-जरिमा जरा ३. ११. ८.

महिमानम्---३. १०. १२.

वरिमतः—of width ६. ९९. १.

इदावत्सरायं-इदावत्सरायं परिवत्सरायं संवत्सरायं=प्रभवादिषु पञ्चके पञ्चके ऋमेण एताः संद्या भवन्ति । तत्र प्रथमस्य संवत्सर इति संद्या । द्वितीयादीनां परिवत्सरः इदावत्सरः अनुवत्सरः

इद्वत्सरः इति यथाक्रमं संज्ञा भवन्ति ६. ५५. ३.

३१५ पुरोडाशाँ—sacrificial cakes ९. ६. १२.

मत्रि ? परमामन्त्रितः ?--परमाम् ? 6 75 2

अन्तितम् 6.4 2

।। कार्पीवणा एत्समानो दुदुभिः शाँगुपेन पत्तत्तं औपशिनुमदितिर्जनित्व-मोण्योः सुभा नरिष्टा सबीमनि दमूना नूतनं समीचीः कित्वान्सहस्व मुमर्त्तन कलुशे शांकुरस्यं पलीजकम् ॥ ७६० ॥

कार्पीवणाः — कृपि वनन्ति संभजन्त इति कृषीवनाः शुद्राः। तत्संवन्धिनः कर्मकराः कार्घीवणाः ६. ११६. १. tredhá (IV 66) not divided

This is an example to sunsh pade III 10, which prescribes the lengthening of vowel of ava C syatingah.

O pannagah

पत्सीमानः—पञ्जमानः ऋणं मृशीत्मभितः इञ्जन् dearing to sin ६. 274. 5.

বুবুনি

३२० द्रांद्रायेन —संदाफेन सगताः द्राफाः गोमिद्धपादीनां गुराः दाफाठनिरायुत्रः विशेषो या यस्य स नयोक्षः ६, १२९, १,

। पत्तत पत्ततः—पावतः, from the feet ६, १३१, १,

ओपशिनम् -- स्त्रीत्वोपतम् the opasa is some head orn iment, worn distinctly by women 3, 334, 3,

अवितिर्जनित्वम् -- अदितिर्जातमदिनिर्जनित्वम् = अदिनिः अदीना असण्डनीया वा पृथिवी देवमाता वा । जनित्वम् जनमाविफरणम् । यजा जनित्वम् उत्पत्स्यमानम् ; Aditi (i ) sahat i s born, Aditi what is to be born 5 %. 2.

ओण्योः—सर्वस्य अविज्योः। अवतेरीणादिको निप्रत्ययः। प्रावाप्रिययोः

૭ રેઇ. રે

३२४ सभा--७. १२. १.

नरिए।--नरिए। नाम वा असि = रिपिणा फ्रान्तेन नसमासः। अहिंसिता परे-रनभिभाव्या । सभा प्तशामिकाः verily sport by

name art thou G. 32. 2.

सर्वीमनि—संवे अनुज्ञायाम्, in impelling ७. १४. २. ्दान्तमनाः दममनाः वाः house-hold god ७. दर्मनाः--दम्ना १४. ४.

ज्ञतंनम्-७. २१. १. नुतनम्

समीची ३३॰ समीची:—संगतानि अनुक्रमेण प्राप्तानि, together ७. २२. २.

कितवान-कितवः "किं तवास्तीति शन्दानुकृतिः" (Nir 5-22) अक्षेदींव्यन् पुरुषः परेरपहियमाणधनः किं तवास्ति न किंचिद

इति सर्वेर्भाप्यते, gamblers ७. ५० १.

। सहस्व सर्हस्व—√सह ७. ३५. १.

ममत्त्रन-यद्यश्रतिं ममत्त्रन = ममत्त्रन पचत । तप्तानामपां मदन्ती व्यवहार-दर्शनाद अत्र ममत्तनेति शब्दस्य तप्तं कुवतेत्यर्थः। यद्वा ममत्तन (इन्द्रं) मद्यतः if uncooked do ye wait

७. ७२ १

कलशे--७. ७६. ६.

र्शोकु ३३४ शाद्धरस्य-शद्धरिव शद्धः पुंव्यक्षनम् । तद्वान् शद्धरः । शद्धर एव शाद्धरः । पुंच्यञ्जनवतः; of the peg-like ७. ९०. ३.

पुलीर्जनम् प्रलेचकम् पत्या पिलतनेन चकत इति प्रलीचकः जरठवद् ⁰ palicakam वर्तमानः पिलतकारी वा, palita and galīca = dirty, in Hindi, ८. ६ २.

।। गोपायं कुंक्षिछा उर्रंडा ये चे मट्म्टाः तुंडेलंग्रदुंबलंमयाशवोऽ-घुलाः सर्माये सुधीचीः सभागयंति रेवंतीरनीमया अलुजे सप्तथंग्रतानायां कसुत्रील दशोनसिमसूरवो उल्लखलमर्चुदिः क्रौकरं पटूरावांघारिणीः ॥ ७६८ ॥

य गोपायन्—सर्वदा देह[ा] र गोपायिता ८. १. १३. कुद्गिलाः—वृहत्कुक्षयः ८. ६. १०.

र्चा उर्वण्डाः—अक्षण्डाः कण्डरिकता अशिरस्काः ८. ६. १५.

C arundah

३४० ये चे मद्मुटाः—मुद्मटाः मुद्मुट इति शब्दं कुर्वन्तः ८. ६. १५.

O mutmutāh

्व तुण्डेलेम्—प्ररूप्तुण्डवन्तम्; snouted ८. ६. १७.

र्बंडु जुडुम्बर्लम्—एतन्नामकम् असुरम् । प्रत्येकं योगस्रढानि असुरनामानि, copper-colored ८. ६. १७.

अयारार्च-अयो वायुः। वायुवद् आद्युगामिनः, impotent ८. ६. १५. अघुला-मृत्योर्षे अघुला दूताः=the sad messengers that are death's ८. ८. १०.

सर्माये ३४५ सरमाये-९. ४. १६.

सुधीची:-united ९. ५. ३७.

सभागवति सभागयति—apportions ९. ६. ५४.

रेवती रेवती:—the Revátī asterism ९. ७. ३.

यनामयाः—free from disease ९. ८. १३.

३४० अलुजे:—of Alaji, a kind of yáksman ९. ८. २०. सप्तर्थम्—the seventh ९. ९. १६. उत्तानायाम्—upon the outstretched one ९. ९. १४. कसकीलम्—a kind of snake १०. ४. १७.

W kasarnflam, Pai kusirnī-

नर्सि मद्दल दशोनसिम्—a kind of snake १०. ४. १७.

३४५ असुस्वः सर्वे गर्भाद्वेपन्त जार्यमानादसूस्वः = all trembled at the embryo, while being born, of her, who gives not birth, asū-sū "giving brith to one who does not herself give birth" १०. १०. २३.

उल्रूबंलम्-mortar ११. ३. ३.

अर्वुदिः अर्वुदिनीम यो देव ईशांनश्च न्यर्वुदिः। अर्वुदो नाम सर्पऋषिः "अर्वुदः काद्रवेयः सर्पऋषिर्मन्त्रकृत्" (AB VI 6) तस्य द्वौ पुत्रौ। अर्वुदिश्च न्यर्वुदिश्चेति ११. ९. ४. करीकर

करूर्करम्-कर इति अनुकरणशान्ते। अस्तरोतीति करकरम् । अस्त-पादाच्यवयवगत रान्धिमद् अस्यितातम् ११, ९ ८,

ा आपा

्रह्रो-पह्रमे शरीरप्रदेशविशेषा the thigh . ११. ९. १४. अधारिणीं:-अयेन मर्तृवियोगजनितेन दृशंन नार्नाः, not anomung 22, 9, 23,

॥ २२ ॥

४. ३७. ४.

॥ शक्तकः सरिविः महीरः शिष्यती जीमृत्ती पत्तिवर्णो सुद्रेशे मानरिशी मधुळाळुसाळां शिळाजांळा तळाशा मुदुर्यान्मपूळ हान्मध्यं मेनाळा यार्पता गोत्रस्योल्पेषु कंत्रीहानमुशीलुंहा कंतुले महामाना गर्व्यानिकंद्रश हहादिहा लागेळ नानानमुळ्ळीयः सूर्यो यृपुभो गर्रभः पुतन्यीमारभयो सोभर्यवेनाना कसांबु छकाट वसीगः झरदी दिशादा गर्यादा यादी मुगर्वेज्यः इनुव दिशादुशी नलुदं पेलुदानी मागुधिस्तिन्तिषुं कुत्युज बन्धेज लिखेजा चीपुर्दः पतुर्हेसुद्री-र्मिश्रुयामुया भेट्टया उधिया सुनेयं सगनं सन्ता सन्त्युः सर्हार. सुदान्याः सनातन समेरिम सट्टीः सर्प्यूगीमीतः कत्ररः क्रियो येत्रो येत्रोश्वत्रस्यी-श्वतर्यः प्रातक्या उपनिचिः पराचरपाचे चंतुष्ट्य सुद्र सदी सुर्वेदा गुर्धिदनः कुक्षीवनिष्ठीवनिष्ठीवंताप्रजस्तीमस्वकती पुरुता केंग्रता जेनुता देवती उपाधिन-मुभयाविनं मामुयाविनुमामुयावी मेराछावी मेधानी ध्रुवमंयो जिगीवान् दद्यान-श्चिकित्वान्बिद्वान् ॥ ७६।: ॥

श्रफ्तेकः—श्रफारुतिः जलोत्पन्नः; hoof-shaped water-plant ४. ३४. ५. सार्रिधः--८. ८. २३.

सहरि:-सहनशील:, powerful ४. ३२. ४.

। शिपुरी

(शिखण्डी ?—but cp. -शिखण्डिनः—महावृक्षाः शिखण्डिनः=great trees with crests

जीम्तां पत १६५ जीमूर्ताः—जीवनम् उदकम् तस्य मूतवद् भर्तारः जलपूर्णा मेघाः, thunderclouds ११. ५. १४.

पतित्रणी:-winged ones ११. ९. ९. मुद्रेलम्—मुद्गलाख्यमृपिम् ४. २९. ६. मातरिश्वां-५. १७. १. मधुला—honeyed ५. १५. १.

। मार्थि

। मुद्रल

३७० अलसाली—सस्यविशेपस्य मञ्जरी ६ १६. ४. । য়িকানালা शिलाञ्जला—शलाञ्जालाख्या सस्यमञ्जरी ६. १६. ४. तंशशा तलाशां—पलाशः, may be tālisā flacourtia cataphracta ६. १५. ३. मदुघत्-मदुघानमधुमत्तरः । मधुदुघात् । मधुस्नाविणः पदार्थविशेपात्, more honeyed than the honey-plant १. ३४. ४. मधुलक मधूर्लंकम् -- मधूरुकं मधुररसवहुरुं जलमधूरुकवृत्तपुष्पं यथा भवति तथा honeyedness १. ३४ २. ३०५ असम्यम्-१. २६ २. ्। मेखलायजंत्रा मेर्पलाम-६. १३३. १. यज्ञीः-यप्टयाः, worshipful ones ६. ११४. २. गोत्रस्य-महो गोत्रस्य क्षयति खराजा-he rules, an autocrat over the great stall (gotrá) 4 2. 4.

जुहेर्रे उर्लपेषु—यदि वृक्षेषु यदि वोर्लपेषु—उरलपशब्दः सस्यमात्रोपरुक्षणम्; in the bushes ७. ६६. १.

नर्मात् ३८० कम्बूकान्—कम्बूकान् फलीकरणान्, the chaff ११. १. २९. महील्रंका—१०. १०. ६.

क्षेत्र क्षेत्र क्षेत्र के सादियत्वा केम्बले दुरितं व्यम् = having settled the defilement on the wooer, the difficulty on the dress, we १४. २. ६७.

मेदसाना मन्द्साना.—rejoicing १४. २. ६.

गर्च्यूतिः—pasture १६. ३. ६. गर्डुटां ३८४ वहुलान्—१२. ३. २९.

ककारिकाम्—hindhead १०. २ ८

हागल लाद्गलम्—३. १७. ३.

नानानम्—दयात्रो कृत्वा नानानम्—having made two tigers severally

बुल्यं बुलुल्यं: अनुकरणशब्दो ऽ यम् । उल्लुलु इत्येवमात्मका घोषाः, halloos ३. १९ ६.

स्यं ३६० सूर्यः - ४. ४. २.

वृपभः—वर्षिता कामानां वृष्टिजलस्य वा ४ ५ १.

गर्दभ गर्द्भ—in a donkey ५ ३१. ३.

पुर्जन्यसार पुर्जन्यः चृष्टिकरो देवः ६. ४. १.

सारमेयोे—१८ २. ११.

३६५ सोर्भरी—एतन्नामा ऋषिः १८ ३. १५.

बर्धनानाकर्णात अर्चनानाः—अर्चनम् अर्चनीयम् अनः शकटं यस्य स तथोक्तः। संशाशब्दोऽ-यम् १८. ३. १५. alasálāsı is cited under padādhyayanam antādiśabdasvarārthajūānārtham IV 107, which says that the study of the Pada-text is for the sake of gaining knowledge of the endings, the beginnings, propor forms of words, of their accent, and meaning

Ex 371—

O śalā— Ex 372— O palāśah

Ex 373—
taratamayoh IV
16 prescribes separation of tara and
tama, mádhumattamah is cited as an
example under it

This is cited as an example under vyāse' pi smānapade III 72, which implies that in Pada as well as in Samhitā, those unaccented syllables, which follow in the same word a circumflex, are uttered at the pitch of acute Ex 889—

O ullulayah

```
कसम्बु-कसाः कीकसाः अर्खानि । कमाञ्च अम्बृनि च कपान्यु । उन्ते-
                               प्रवद्भावन funeral pile १८. उ. ३०.
```

<u>इ</u>कट रुकोटम्—neck-joint ९. ७. १.

वंसंग .- वननीयगतिः। bull १८. ३. ३६.

८०० शरदः-१८. २. २९.

रिशादी:--रिशाना हिंसकानाम् अत्ता=रिश + तद् + तप् helpful

् मयात्रापादी

मयादि -सप्त मयोदीः क्यथेस्ततश्य = seven bourns did ins poet. fashion ५. १. ६ मर्थे. mile १४. ६. ३७, वायाद् heir ५

१८. दि: the real reading reems to b. मर्थ 11-2-37 पार्द. ?—१९. ६. ३, the correct reading terms to be दापाद. 'क

१८. ६. १४.

मगर्चेभ्य.-to the Magadhas ५. २२. १५.

कर्वन्यम्—trunk ९. ४. ३.

 ८०५ रिशादसः—रिशन्ति द्विमन्तीति रिशाः । तेपासुपर्धावनारः । दन्यनेरन्तर्णीन तण्यर्थात् किष्। यदा रिशानामत्तारः। दस्यनेरतेयां ऋपीनन्यः

नवधारणाद् अनवप्रद , o foc-dostroyers अ. ५७. १.

नलदी-विनियोगशास्त्रप्रसिद्धं दोमद्रन्यम्। if to miladi 'mard' 'अ.

₹७. ₹.

। ।। पट्यानामाग्प

पलदानाम ?--९. ३. ५.

मागघः-bard ? १५. २. १

विस्ति 100 तिल्पिसम् ?—a hind of read or cane? १२. २. ५४.

कुर्वजम ?--१२. ५. १२.

यस्यंजम्—a coarse rush-like grass १४. २ २२.

लिवुजा—"लिवुजा व्रतिर्भवति" इति यास्कः ( Nir. 6 28 ); creeper

६. ८. १.

चीपुर्दुः-चीपद्रः पतत्संशो द्रमविशेषः ६. १२७. २.

४१५ पृतुर्द्धः —पीतद्रुर्नाम पूतद्वसंग्रकं मेपजम् ८. २. २८.

अंसद्रीम्—अंशश्रीम् अंशान्भागान् देवमनुप्यपितृसंवन्धिनः धारयतीति

अंशभीः ताम वेदिम्, shoulder-bearer ? ११. १. २३.

मिथुया-मिथ्या, falsely ४. २९. ७.

अमुया-yonder ५. २२. १.

भद्रया-कल्याण्या; auspiciously ३. ३०. ३.

C apadrab-

C puadrub

combined with vasa, are svapna sumna sidhu and not in

¹ Vn reads नयोदायाद and this seems more correct, the reading intended seems to be नयोदायाद which avoids पाद of the 19th book, nowherelse referred to

gótamah pratise-dho vaktavyah (om taratamayoh IV 16)

negatives separation

in gotamah The comm on IV 16

samjñāyām rūdhi-sabdo'dhā tamo cānatiśāyane i asamānah samudrādis tasmān nāty eti gótamah II

angasyātrādīmā-tram u šisyate lupyate

param I svarádí pratyayāv etau padatvam nātra šisyate II

aśvatarásya, aśva-yah counter-ex taryah counter-ex under taratamayoh IV 16, which pres-cribes separation of

avyayānām IV 71

says -

Ex 433-

Ex 436-

tara and tama

negatives division.

```
४२• उर्विया—widely ५. १२. ५.
                 सनेर्यम्—संभजेयम् ४. ९. ७.
                समीनम्-शमनं पत्युरावर्जनोपायभूतां शान्तिम्, wedding assembly
                                                                        ६. ६०. २.
                सर्खा—६. ५१. १
                 सख्यः-५. १३. ५.
           ४२४ सहरि:-powerful ४. ३२. ४.
                सदान्वाः-सदा नोनृयमानाः ४ १०. ३.
                सनातनमें--१०. ८. २२.
                 सर्मस्मि ?-cp अमंब्रिः ८. २. २६.
                सर्द्र:-स मंहिमा सर्द्रभृत्वा=he, becoming a sessile greatness,
                        "setting itself in motion = sa + dru" Aufrecht १५. ७. १.
      मर्ण्य ४३० सरण्यूः—त्वष्टुहिता सरण्युः १८. २. ३३
                ,गोर्मतः ?—चरुभिर्गोभिर्युक्तान् । भूम्नि मतुप् ३. १०. ११.; but it is
 So ms, but
we should
                             divided in the Pada, we should expect गोतमः,
expect गोतम
                                                              गोतंमम् ın 4 29. 6.
  ।
चतुरारोयतम
                 यतमः--- ४. ११. ५.
                 अश्वतरस्यं-अश्वेस्याश्वतरस्याजस्य पेत्वंस्य च=अश्वतरः अश्वगर्दभयोः
                             सांकर्येण उत्पन्नो जातिविशेषः, of the mule, पेत्वस्य =
                                                             of the ram 8.8. 4.
                 अभ्वतर्थः—she—mules ८. ८. २२.
                 प्रातः-४. ११. १२.
                 उचा-उचा पर्तन्तम् = flying on high १३. २. ३६.
            ४४० उची:--४. १. ३.
                 नीचैः--४. १. ३.
                 पराचैः—पराङ्मुखं दूरम्; far away ६. ९७. २.; cp. Sāyana on RV
  पराचेरपाचैच
                                   1 63 4, where he quotes Bhattabhāskara.
                  अपाचैः <sup>१</sup>—
                 चर्तुप्रयम्--१०. २. ३.
        मद ४४५ सर्दम् सदम् सदा, always ३ १६. ७.
```

सदां--३ १६ ७

¹ Vn omits anusvara of—nam and reads सनातनसमस्मि-, the correct reading may be सनातनममन्नि—accent favours this possibility

```
मर्बदा—१०. ६ ३२.
```

मध्यंदिनः-मध्यंदिन उद्गीयनि=mon my t'endeter १, ६, ३६, हर्भायोन्-४५ त्या रजुरव्यस्य । पहलं मेपांत (१०४ २, २.) तद्भान पर्शाया भाग ऋषि १८. ५, १५.

भेड़ाति १६० अष्टीपति ?—६० अष्टीसहयांम = अष्टीपत् उच्याम २, ३३ %. मधीय प्रका

अष्ठीयन्ती-- 'nec ९. ८. १२.

अप्रजन्मीम् - a mt of program %, २, ३

अस्यमती—अस्यमता परिन्ता ( '१०१८) १ १८८५ । १००० १८८५ । dden, १२ ५, ४०, ср. तम्बन्धानसम्बद्धाः विद्यु 💎 🚉 🙉

> THE CANALLY ... いいほんもう

पुनना ?--

४४४ करता ?--

र् जन्मा जनती-पर्रदानं ता जनती-= u o ाज mod a. 1 eng bela. 4. 14. 15.

देवती- ८. १. ५.

ज्याविनम् ?--cp --

द्वयाचिनः—द्रुद्धपं ज्याचिनं = १. २८. १. ज्य वाचितं भीवं कायिक दिसनं च येपामस्तिति ज्यापिनः। यज्ञा मापामयं सीस्परुपं न्यामाविकं दिव्यक्षं च क्रयमेपामस्तीति द्रयाविन , ५००००

610 64 ( ... ( ... ( ... )

विनमामया

इम्यानिर्मम् अर्दुष्टे देवा पुत्रं सीमुणा उनयाधिनम् = rave quenti ce a son, partitions of both, lit. 'powers regard what is of المائية المائية المائية

आमयाविनंम ?—

धामयाची ?—

मेवढार्चा ?—

मिघावीं ?—cp मेघाविनम् ६. १०८. ४.

श्चिवम्—सर्वया ७. **९७.** १.

श्रियः—अयः अयाक्षीः √यज्ः ज्ञुवर्मयः = mayest thou go fi cedly

**૭. ૧૭.** રે.

So MS, but we expect हुबय 5 202, which is cited on CA IV 18 दिगीवान्ददावा-पादिच

जिगीवान्—४. २२. ६. ददावान्—having given ५. ११. १. चिकित्वान्—understanding ५. १२. १.

विद्वान्-५. १२. ९.

معد عامل بالله <u>ئىشىنىڭ ئەسلىسى</u> قىمىك قىر لا شان ود بخيريد ا. سئده ي

dramata 5 20 d لتدنية وتاداءه عم the amin is expected her Persuportherms is areas

Ex ist-ידים דייבין: 17 35 no nois serum com in the cases, where rams is preceded by a short rowel

217e समन्तः सर्वतो ऽ र्थेऽन्तोदात्तं नावगृद्यते ॥ ७६e ॥

The comm adda on sámantah pürane IV 88 -

यथा वृक्षं लिबुंजा समन्तं परिपस्वजे = as the creeper समन्तम् has completely embraced the tree E. C. ?.

samantám sarvato' rthe'ntodättam nävagrhyate i ädyudättam avagrhyate püranār-thae puskarinih sá-mantāh i

इन्द्रस्य तत्र वाह्र समन्तं परि दध्मः—in that case समन्तम् we put completely about us Indra's two

arms ६. ९९. २, ३.

217e | आयुदात्तमवगृद्यते पूरणार्थे | 1 ७६m | 1

sámantah pűrane IV 38 prescribes separation in sámanta, when it has the sense of completion Ex puskarinih samantah 4 34 5

उप त्वा तिप्ठन्तु पुष्करिणीः सर्मन्ताः—let full समेन्ताः lotus-ponds approach thee, W complete,

but W does not divide it in the Pada,

while S does ४ ३४. ५.

217f | समानमस्मिन्को देव इत्येतदेवावगृह्यते | ७६n |

समानमंस्मिन्को देवो ऽधि शिश्राय पूर्वपे-what god attached conspiration (समानं वायुम्) to man here ? १०. २. १३

anatau visambhyām prānākhyā cet IV 89 prescribes separation of vs and sam from the root an, when the word formed, is a name of the breath

217f | अतोऽन्यानि समानानि नेद्गयेत्सर्वदा कविः ॥ ७६० ॥

समानो मन्त्रः—be their counsel the same समानः ६. ६४. २

समानं वतम्, समानं चेर्तः —the same ६. ६४. २.

समानमस्त वो मनः-the same ६ ६४ ३

समानं हर्दयं रुधि—६. १३९ ३. समानम्

समानं योनिमनु सं चरिते—toward the same lair समानम्

८. ९. १२

समानं वृत्तं परि पखजाते-- ९. ९. २० समानम्

तद्वां वयो यमराज्ये समानम्—let that be your समानम्

same age in Yama's realm १२ ३ १.

समानं तन्तुमिभ संवसानौ—clothing yourselves समानम्

in the same web १२. ३. ५२.

समानमग्निमिन्धते—१३. १ ४०. समानम्

समानमर्थे परि यन्ति देवाः—the gods go about

the same purpose १५. १७. ८.

समानं योनिमनुं संचरन्तम् going about toward समानम्

the same lair १८. ४. २८.

नंग

समानम् समानम्

समानम्

समानेन यो ह्विप जुहोमि—६. ६४. २.
समाने समाने योनावध्येरेयन्त—२. १. ५.
समाने समाने योजी सह वी युनिय—३. ३०. ६
समाने समाने योजी सहदोय्यीय—१८. १. ८.
समाना समाना हर्दयानि वः—६. ६७. ३, समानाद ११. १.
१२, २१, १५. ५. १-७, समानेक्येः ८. २. २६, समानानीम् १६. ३. १, ४. १, १७. ५, समानीः ३. ३०. ६, ६.
६४. २, ३, १२. ३. २२, समानीः १२. १. ९.

2178 || अघमवियम्; अदियमित्येतदेवावगृहाते || ७६२ ||

[ अप्रजास्त्वे मार्तिवत्समाद्रोदेमघमविषम्—अघम् । आ ऽ व्यम् childlessness, still-birth, also (at ) crying, guilt, barrenness? ८. ६. २६. ]

arapim (kera) is quod dunder materialia ra I e Io, andon ioparaios a cultura beginning win .

2178 || अतोऽन्यानि नावगृत्यन्ते || ७६० ||

आवियः —यस्त्वमात्मान्मावियः —आवियः \र्याः यस्त्वमात्मानमात्मीयस्वकृपं पत्नादिकम् आवयः पुरुपेण भिक्षतमकरोः, thou that didst consume thyself ६. १६. २.

217h || अभिधावम्याशाम् आशिष्येतदेवावगृष्यते || ७६ । ||

आशाम्— यत्संगरमंभिधावांम्याशाम्—आ ऽ शाम् अभिलायम्; lf I run against a promise, an expectation and dun IV 72 miganger reparation in and when it means region 6 119 3 is ched as a counterexample under it

आ<u>पु</u>दात्तादिग**रें** 

थव

217h ॥ अतोऽन्यान्याद्युदात्ता(नि)दिगर्धे नेद्गयेदसौ ॥ ७६० ॥

[ आशोम्—आशोमाशां वि चौतताम्—आशोम् ऽ आशाम् to every region ४. १५. ८.

आशाः विश्वा आशा व्यानुशे—permeated all regions

५. ७. ९, ६. ६२. २, ७. ९. २, ९. २. २१; १०. ५ २९,

८. ३६, ११. ६. ६.

६. ११९. ३.

आश्राभ्यः आश्राभ्यस्तं निभैजामः—from the regions we disportion him १०. ५. २९.

आशीनामाशापालेभ्यश्चतुभ्यः—to the four regionguardians of the regions १. ३१. १, २, ३.

॥ उतोत्तरस्मादिति च इत्येतदेवावगृह्यते ॥ ७६ ॥

४०४ उत्तरस्मात्

वृह्दस्पतिनीः परि पातु पृथ्वादुतोत्तरस्माद्धराद्यायोः— उत । उत्उत्तरस्मात् । उत्तरस्मात् अर्धात् लोकात् । अधरात् अधस्तनात् लोकात् = let Bfhaspátı protect us round about, from behind, also from above, from below, against the malignant one ७. ५१. १.

।। वर्त्तरस्या दिवयुर्त्तरं धेहि पादवे सि्छांजीलास्युर्त्तरा वर्त्तराहुत्तरो हस्यु-त्तरिसन्समुद्रे पूर्वस्मादुर्त्तर समुद्रम् ॥ ७६॥ ॥

[अनवग्रहस्थलानि--]

रुद उत्तरस्यां दिश्युत्तरं धेहि पार्श्वम्—उत्तरस्याम्, उत्तरम्, उत्तरस्याम् उदीच्यां दिशि । उत्तरम् उत्तरपार्श्वसंविन्ध, in the northern quarter set his other side थ. १४. ८. अलुसालांसि पूर्वी सिलाञ्जीलास्युत्तरा—उत्तरा अपरा पश्चाद् उपादीयमाना, Alasālá art thou first,

Sılânjālā art thou after ६. १६. ४.

४७८ उत्तरात्

अनुमित्रं नो अध्रादेनमित्रं ने उत्तरात् अत्यात् अत्यात् अत्यात् अत्यात् अत्यात् अत्यात् उत्तरात् अत्यात् अत्या

**८**०६ उत्तरः

पिता त्वण्डुर्य उत्तरः - उत्तरः उत्कृष्टतरः, who ( was )

the superior father of Tvástar ११. ८. १८.

**१ ४०० उत्तरिस्मन्** 

पूर्वंसाद्धंस्युत्तरिस्मन्तसमुद्रे—हृंसि । उत्तर-, पूर्वस्मात् पुरोवर्तिनः समुद्रात् उत्तरिस्मन् उत्तरिग्वर्तिनि समुद्रे हंसि क्षणादेव गच्छसि, from the eastern thou

smitest in the northern ocean ११. २. २५.

स सुद्य पति पूर्वस्मादुत्तरं समुद्रम्—उत्तरम् उत्तरिश-वस्थितम्; he goes at once from the eastern

to the northern ocean ११. ५. ६.

अतोऽन्यान्यचगृह्यन्ते :—

[उत्तरा— उत्तराहमुत्तर उत्तरेदुत्तराभ्यः—उत्ऽतरा, उत्ऽतरे; उत्ऽतराभ्यः; superior (am) I, o superior one, superior, indeed, to them, that are

superior 3. ?c. 8.

उत्तरा; by whom the sky

is set above १०. २. २४, २५.

.

۰ گُود

उत्तरम्—	प्राशि मामुत्तरं रुधि—उत्रतंरम्, make me
	superior in the dispute 2. 20. 0.
उत्तरम्-	सही विभापि सहभूत उत्तरम्—thou bearest
	superior power, o associate 8. 31. 4.
उत्तरम्—	तद्युज उत्तरम्—तद्। युजे superior to his fellow
	<b>દ. પ</b> છ. <i>१</i> .
उत्तरम्—	कृणुतं युज उत्तरम्—make ye him superior to
	his fellow ૬. ५૪. ર.
उत्तरम्—	यो अस्क्रभायदुत्तरं स्वयस्यम्—who established
	the upper station ७. २६. १.
उत्तरम्—	उत्तरं द्विपतः—superior to my hater २०. ६. ३१.
उत्तरम्—	कस्मिन्नक्षे तिष्ठुत्युत्तरं दि्वः—ın what member ıs
	situated what is beyond the sky? ?. 9. 33.
उत्तरम्	व्रतं धारयत्युत्तरम्-maintains the higher vow
	્ <b>ર</b> ૦. <b>૭. ર</b> ૨.
उत्तरम्	देवेभ्य उत्तरं स्तृणामि—higher one, I strew for
	the gods <b>१८. ૪. ५१.</b>
उत्तरी	अष्ठीवन्ताबुत्तरी पूर्वपस्य—purusa's two knee-
	joints above १०. २. २.
उत्तरा	आ घा ता गेछानुत्तरा युगानि—verily, there shall
	come those later ages १८. १. ११.

उत्तरान्या दिशा।

217] | आयन्निसन्तोदात्तं यत्र दृश्येत नामवत् | आकारेणावगृद्धीयादायन्त्र चेन्द्रमः ॥ ७६० ॥

भायन बुद्रमा [आयन्

। आपन्त्र च

भागं देवेभ्यो वि देधास्यायन्त्र चन्द्रमित्तरसे दीर्धमार्युः —आऽयन् √इ १४. १. २४. ]

। भायदेवु ४८२ **आयत्**  धेनुर्न्ञान्वयोवय आयदेव पौरुषेयमपे मृत्युं नुदन्तु
—आ उयत् √इ, milch-cow, draft-ox, each coming (āyát) vigor, let them thrust away the death, that comes from men १२. ३. ४९ आगर्नुत् आगतस्य नामं गृह्वाम्यायतः—आऽयतः √इ,

४८३ आयतः

RV X. 85 19

candramah

217] || आख्यातमाद्युदात्तमनुदात्त वा यदा भवेत्त नावगृहीयात् ।। ७६ ॥

Read तम्नाव= तत्+नाव-

ké vyañjanāt IV 25. -ká is separated after a consonant Ex

avat • kám 2 8 1, ejat •káh 5 28 7

uttered ७. ६६. १.]

tundikah, sipa- are cıted as counter-ex. under ké vyañjanāt IV 25

त्रयेः सुपर्णीस्त्रवृता यदायेनेकाक्षरमेभिसंभूये शकाः— आयनेकाक्षरम् ४=४ आर्यन् आर्यन् V र, when the three eagles went (ayan) with the triple one 4. २८. ८. सप्ताज्योनि परि भूतमीयन्ताः सप्तगृधा इति शुश्रुमा ४५५ आयन् चयम्—आयन् √इ, seven sacrificial butters went about (ayan) the existent thing ८. ९ १८. 11 88 11 ॥ अकारान्मानशब्देऽपि परतो नावगृह्यते । यर्जमानुः पर्वमानु वर्धमानी निदर्शनम् ॥ ७६× ॥ ż ४=६ यिजेमानः—१५. **२.** २ ४=७ पर्वमानः-१५. २. १. <== वर्धमानः—७. ५३ २. ] ॥ खरात्कशब्दे नेङ्गयेत्तुण्डिकः शिपवित्नुकाः। र्न, तु छायेकादुत नम्नेकाछुकाद्विचादत्र निदर्शनम् ॥ ७६५ ॥ ४=६ (तुण्डिकः—snouted ८. ६. ५. ४६९ शिप्विज्ञका — प्जत्काः शिपविज्ञकाः = प्जन्दऽकाः । शिप्विज्जकाः = the stirrers, the Śipavitnukás ५. २३. ७. <६१ छायमादुत नम्नकात् —from the shady, from the naked ८.६.२१. ४६२ शकात् ?-cp शकेंच=शकांऽइच=मक्षिका इच, like dung ३ १४. ४, or more appropriately ब्रुचुकात्= from chin २. ३३. १. उद्यंमानम<u>ुद</u>िन प्रसारिणा, 217m || अनुदितामुद्तिता ससमुद्ये Read उदिना वदिः ॥ ७६८ ॥ यो वाचुमर्चिदतां चिकेतं-अर्चुदिताम् = अन् + घद् + त ४६३ [अर्चुदिताम् and not अन्+उद्+ $\sqrt{\xi}$ +त, unspoken इमानि त उदिता शंतमानि—these thy most weal-४६४ उदिता ful utterances ७. ६८. २. ४६५ ससमुद्ये ? यद्श्रवन्पश्रव उद्यमानम् what the cattle heard ८६६ उद्यमनिम्

217n ॥ अतिष्ठिपमतित्रसन्नपुपोऽपगुक्तमयस्यात्रम्याति नोपमर्गः Read वगुत्रप्रस्वस्ताः सस्येव नोप ॥ ७६३ ॥ 🕬 [अतिष्ठिपम् स्वाम्यदर्वा अतिष्ठिपम्-V म्याः I have made the horses stand in their station 4. 53. 3. सर्वे देवा अनियमन्-have alarmed ६, ७०. १. ८६० अतित्रसन् सर अपेषुपः यथीदकमपेषुपोऽपग्रुप्यत्यास्यम्—अप० √ पा:a> tine mouth of one, who has not drunk water, dries away & !39. d. त आवेग्रयनसर्वनाहतस्र-V गृन्। they have Read भगपनि ४०० अवस्थान् come hither 4. 42. ?.] 2170 || अवस यदिप्रतिषेचोऽनुसम् ॥ ७६१ ॥ अवृद्यं च मलं च यत्— अवृद्यम् = अनुषम्; reproach ४•1 [अवसम् and what is foul ७. ८९. ३। दित्यापुषम्= abandoning what is reproachful ?<. 3. 4<.] 217p | विदर्भ, विदेः, विदनु ; नोपंसुर्गः ॥ ७६० ॥ चित्रथमा वदासि-विदर्थम् = चिदनम् ० वदनम् = ४•२ [चिद्यंम् thou shalt speak to the council 4. 2. 3. सुवीरांसो विद्यमा चंदेम=may we, rich in विवर्थम् heroes, address the council {2, 2, 22, 30. त्व विद्यमा वदासि—thou shalt speak unto the विद्यंम् council रेथ. रे. २०, २रे. विदर्थम् चित्रयं स्वित्म्—the heaven-gaining council **રહ. ર. ર**ધ. ] 2179 || विदेरेव:-

॥ सहसा विदानो छोग विदाने विद्युने विद्युतं; नोपसर्गः ॥ ७६॥॥

वृपेव यथे सहसा विदानः √विद्; found suddenly ४०३ [चिदानः like a bull in a herd 4. 20. 3. आ सींदतं खर्मु लोकं चिदाने=sit ye (each) on होग ४०४ विद्नि thine own place, knowing (it) १८. ३. ३८. विद्युमें अस्य देवाः = may the gods know me as ५०५ विद्युः such ७. ८९. २, १०. ५. ४७.

* विद्युतम् ? but cp. — विदां में अस्य रोवसी = know me as such, o firmaments 18 4.89, तस्य वित्तम् = know ye that 4 28.1.]

## 2179 || बित्वा विदेष्ट विदा विताम् || ७६ ||

 ४०० [ विस्वा
 गातुं वित्त्वा—having found the way ७.

 ९७. ७.

 ४०० विदेष्ट
 इयमंग्ने नारी पर्ति विदेष्ट—may this woman, ०

 Agni, find a husband २. ३६. ३.

 ४०० विद
 विद लोकमर्च—ye know (his) world here ६.

 १२३. २.

४१॰ अविता ? but cp —

ब्रह्मणा वित्ता=acquired by brahman १२.५. १.]

## 217r | अपस्पृंचेथामानृचुरानशाना | अजिमाशूरायोरायसनायमिति धात्वादि दीर्घोपधम् | नोपसर्गः | ७६० ॥

इन्द्रेइच विष्णो यद्पंस्पृचेथाम् स्पृध्; o Visnu, ४११ विष्सृघेथाम् Indra also, what ye fought ७. ४४. १. यस्यां पूर्वे भूतकृत ऋषयो गा उदानृचुः—अर्च्; on ४१२ आनृचुः whom the former beeing-making seers sang out the kine १२. १. ३९. यत्रं देवा अमृतमानशानाः —√अञ्, where the ४१३ धानशानाः gods, having attained immortality 2. %. आर्जि जय--√अज्; आर्जि युद्धम् win the race ४१८ आजिम् ६. ९२. २. आशुः काष्ट्रांमिव-√अश्, अश्वनामैतत्, as a swift (steed), a race-course २. १४. ६. आयोही स्कम्भ उपमस्य नीडे—in the nest of the ५१६ आयोः nearest community (āyú 🗸 or अय् ?) [stood] the pillar 4. 8. & यदाद्यं १ यदनाद्यम् — √अद्ः आद्यम् अदनीयम् । अना-सनांपम ५१७ आद्यम् ; अनाद्यम् द्यम् अभक्षणीयम्; what should be eaten, what should not be eaten <. 3. 39. 217s | अचिकद्रकिनकद्छाश्रीदानुः शाशीद्यमानः श्रेश्युः शिश्रियाणो दिवसुतत्त्वरीतृतं करीछशमं विद्युपीर्जिज्यासवः | सरीसृपं वरीयृज् मरीमृश्-मविद्युत्वदित्यभ्यस्ता धात्वो नो समासः । ७६० ॥

भाद अचिक्रदत् अचिक्रदत्स्वपा इह भुवत् कन्द्; अचिक्रदत् आह्यति, he hath shouted, may he be protector of

his own here ३. ३. १.

४१६ किन क्षेत्रद्त् अरुवः किन किद्वथा प्रकन्द्, भृशं हेशाशब्दं कुर्वनः, like loud-neighing horse २. ३०. ५.

५२० ''शाश्रीदानः शाशाद्यमानः'' :—

प्रश ब्रह्मणा शार्शदानः —√शद्, अत्यर्थं तीक्ष्णः; "शाशदान शाशाद्यमानः" (Nir 6 16) quoted in SRV 1 123. 10,

124 6, prevailing by (my) worship % . % . % . %

प्रश्र शृह्ययुः नी्चायंछश्युर्मृगः—∨शीः शयनशीलो दुष्टो सृगः downward go (ayat) the lurking (śaśayú)

beast & 3. &.

भर३ शिश्रियाणः मा नि पेप्तं भुवने शिश्रियाणः — √श्रि; let me not fall down (when) supported on creation १२.१.३१.

दविद्युतत् नाभा पृथिव्यां निर्दितो दविद्युतत् —√ द्युतः अत्यर्थं दीप्यमानः, set down on earth in the navel,

brightly shining ७. ६१. १.

त्रीतंतम् वरीतंतम् or त्रीतंतन् ? but cp — सहोजी तरित्रतः RV IV 40 3

करीकृशम् ? but cp —

करिकतम् ın दर्वि करिकतं हिव्त्रम् = the whitish (snake) that makes a great hood (dárvi) १०. ४. १३.

विद्युषीः १—

जिज्यांसवः ? but cp —

अप जिज्यांसतो व्धम् — √ ज्याः वयोहानि मरणं कर्तुमिच्छतः, off the weapon of him that would scathe १. २१ ४.

स्रीस्पम् इडायास्पदं घृतवेत्सरीस्पम् स=स्प्,अत्यर्थे सर्पत्, the track of İdā full of ghee, greatly trickling

३. १०. ६.

वरींवृजम् ?

४३० मरीमृशम्

जम्भर्यन्तं मरीमृशंम् - मृश्; पुनः पुनः मृशन्तम्; grinding up, much-handling one ८. ६. १७. shone brightly in his impelling ७.१४.२

अदिद्युतत्

ાા રધાા

218 ॥ देवताद्वन्द्वे । दीर्घाद्भिभ्याभ्यासु ॥ २=७७ ॥

छा इन्द्रीसोमा-८. ४. १.

:zi इन्द्रांवरुणा—७. ५८. १.

मित्रविष्णो-४. २९. ६.

प्रश्र शिवाभि -with propitious things २. २९. ६.

हस्ताभ्याम्---३. ११. ८.

गोभ्यः--१. ३१. ४.

218b || सौ च || ७७b ||

sau ca IV 32 prescribes separation

devatādvandve ca IV 49 negatives sepa-ration in a copulative compound made up of the names of divi-

bhirbhyāmbhyassu IV 31 prescribes sepa-ration of bhih etc na dirghāt IV 33

negatives separation

after a long vowel

nities

स्वा ? सौ

सुनुजनांसु दिक्षु—in regions, having good abodes, १८. १. ४६.

218b || सकारे विनतेऽन्यतो ऽपि अमिष्वेत्र निदर्शनम् ।। ७७c ।।

४४० अग्निर्यु-१५. १२ १.

vināme ca IV 34 negatives separation, where conversion into a lingual takes place

Read म्बरात्तन्ना-

219 ॥ समस्तमेकाचारं वृद्ध्या यद्भवेद्विकृतं पदम् ॥ ३=७८ ॥ स्वरान्त नावगृहीयाच्छाकल्यस्य तथा मतम् ॥

vrddhenaikāksare na svarāntena IV 56 negatives division, ex as marked here

तस्योदाहरणानिः—

सापत्नः—सपत्नः सापत्नः द्वेष्यः द्वेष्टा च । सपत्नीव सपत्न इति इवार्थे अकारप्रत्ययान्तो निपातितः, that is rival's २. ७. २

सौमनस्यम् ?—cp सौमनसम्=well-willing १३. १. १९

सौर्मगम्—सौभगं सौभाग्यम्, good fortune २. ३६. १

सीभाग्य

सौर्माग्यम्—१४. १. ४२.

न्बनात्रेष्ट्रभ

५४५ सोधन्वनाः—सुधन्वन आङ्गिरसस्य पुत्राः । "सुधन्वन आङ्गिरसस्य त्रयः पुत्रा वभूवुः । ऋभुविंभ्वा वाज इति । प्रथमोत्तमाभ्यां वहुवन्निगमा

भवन्ति न मध्यमेन" (Nir 11 16) ६ ४७. ३.

¹ All mss read देवता—स as one sutra, without putting any fullstop, R -भिस्या-, Vr देदेदीर्घा, M दीर्घाद्रथस्यां, Al भिभ्यांभ्यस 2 J नमस्तसमेकाक्षर शृध्या

A Al disection of the Control of the

لسدانه ردد إد ادردنااد

ุซรัฐ เมื่อนาโด

(घेण्डुंसम्—the Tristubh verse ९. १०. १. चैक्कुवम्—यवाजन घेककुवम् = चिककुद्धाम पर्वतः तत्संबन्धि जाजनम्: the omtment that is of the three-peaked (mountain)

भेद्ययणात्—since a three years' period १०. ५. २२. जास्पत्यम्—house-headship ७. ७३. १०.

४४० तेमातम्? cp — तेमातस्यं=of the Tunatan ५. १३. ६. चेह्रपम्—चेह्रपं साम १५. ४. ३.

वैमनस्यम्—division of minds, mindlessness ५. २१. १.

र्षेक् वैक्रुतिने-वैक्रुतिनेध्मेनं=with fuel of Vilambata=ilacourtia supida, a thorny plant 4. ८. १.

चेशालेयः—descendant of Visala ८. १०. २०.

प्रथम नेष्यसम्—descendant of Nodhas १५. २. ४. प्राहादिः—son of Prahrada ८. १०. २२.

कानेरकोऽधोक्-कानेरकः। अधोक्ः son of Kubera ८. १०. २८. नेदीयम्-नेदीयं नाम ऋतुम्, the season torrul by name ९. ५. ३१.

र्णीत Read नम

भनास्राव

220 || एकाचरमवर्णान्तं यद्भवेन्नय उत्तरम् ॥ ४=७९ ॥ तत्पद नावगृह्यीयादश्यावादिवार्जितम् ॥

a mankingatiarma pa addhina
[majaradharjan IV.
60 t had da mpan
t'on the reme lac ed
under IV 60 by the
comm

तस्योदाहरणानि :—
असंवन्धुः—not of kin ६. १५. २
५६० असंपूर्ण्यं ? cp —
असंपत्नः—१. १९. ४.
अर्प्रजाताः ?
असंजाता ?

अनास्तावम्—आस्रवन्तीति आस्रावाः अतीसारादयः । तेषां निवर्तकम्, free from flux ? २ ३. २.

अनाष्ट्रप्यः—unassailable ७. ८४. १.

भनाजानुननावया ५६५ अनोजानन्—not acknowledging ६. ११९. ३

अनावयाः स्त्रीषु चास्त्रनावयाः—अनावयाः अनागच्छन् । वेतेर्ग-त्यर्थाद् असुन् । लिङ्गच्यत्ययः । यद्वा आवयतिः अत्ति-कर्मा । आइपूर्वाद् वेतेर्भक्षणार्थाद् असुन् । अभोक्ना

So is J, which generally observes doubling

```
संभोगरहितः अनावयाः, and may be impotent toward women ७. ९०. ३.
```

आयतेने अनायतने ? but cp :-

अनायतनः—without support ११. ३ ४९.

रभुषे अनारम्भणे ? अनारम्भणे तमिस—ın untenable darkness

अनारमेण ?

४०० आवयो अनीवयो-आवयतिः अत्तिकर्मा । हे आवयो रोगनिवृत्त्यर्थम् अद्यमान

अनामनात् अनामनात्सं शीर्यन्ते—unexpectedly are they crushed √मन्, Ludwig "without becoming ill" १२. ४ ५.

अनावस्कम् ? cp —

अनावस्कः प्रजापती=he falls not under the wrath of Prajápati १२. ४. ४७.

ष्याप अनाव्याधाम्—impenetrable १४. १. ६४.

अनीवृत्ताम्—unreturned १५. ६. ७.

अनंदिष्टा ? cp 🛭 —

४७४ अनीदिप्राम् = unindicated १५. ६. ६.

अर्नागमिष्यतः - १६. ६. १०.

। अनागा

अनागाः—harmless ६. २७. २.

अनागारदितेरनांगाः ? but cp —

मित्रो नो अत्रादितिरनांगान्त्सिवता देवो वर्षणाय वोचत्=may Mitrá, may Áditi, may god Savitár declare us here

guiltless to Váruna १८. १ ३६

[ अप्रयावादिवर्जितम् :—]

विचसा मा जिन्वत्वर्थयावम्—अर्थऽ यावम् ; let it quicken me with splendour unremittingly ३. ५. १. से गेय जागृह्यप्रयुद्धन्—अर्थऽ युद्धन्=watch unremitting over thine own household २ ६. ३; ६. ४. ३, ७ ९ २, १८. १. ३४. ]

।। सार्थिर्विथुरो न्यथिर्व्यचः स्वतो नेकुलो नुखं नपतिमोपुशः ॥ ७९७॥

सार्थि ४५० [सार्थिः—८ ८. २३. विश्वरः—faltering १६. ६. ११.

व्ययि-च्ययाकारि ६, ३३, २,

lo rjadi ejude

ा व्यच व्यर्चः—व्यापनम् इष्टकलप्रापणम्: capansion ६. ६१. १.

स्वतः ?

४०% नुफुलः—नास्य कुलमस्तीति नकुलः प्राणी ६ १३९. ५, ८, ७, २३.

नसम् ? cp —

नयान्-४. ३ ३.

नपातम्

पितुर्नपानम्—नमारं पौत्रम् । प्रयवा नपानं न पानिय-नारं फुलस्य प्रवर्त्तकम् grandson or (his) father

26 2. 2.

भोषुदा-women's head-dress १४ १. ८.]

।। पनिष्पद्म पनिष्पनं वनीप्रजताद्भगपुजेर्यन्ना चराचुरः चीनुतृनाः कृत्रमेः पूत्रिमेन ॥ ७९० ॥

[ पुनिष्पुदा-much-quivering / स्पन्द् ५ ३०. १६

४६॰ पर्निप्पतम् ? cp —

पनिमतम्—दान्दायमानं स्तृयमानं वा wonder-norking ७ ३२. १.

वनीयजतात् ?

वरीवर्जर्यन्ती कर्णी वरीवर्ज्ञयंन्ती—twisting about (her) ears

च्याचरः--१४. १. ११.

खनितृमा जन्म सनिविमा आपं--waters won by digging १ ६ ४. कृतिमः-१४. २. ६८.

४६६ पुत्रिमम्—पवनसाघनम् शुद्धिकरम्; purifying ६ १२४. ३. ]

221 ॥ खरंलिङ्गखरिमक्तिवचनिवरोपेष्विति यावदा ॥ ५=८० ॥

नं 222 ॥ शास्त्रे पुराणे किविभिर्दृष्टमेतत् वर्णिलिङ्गस्वरिवभिक्तिवाक्यव्यत्यय-व्यत्यस्य इद्धन्दसीति ॥ ६=८१ ॥

223 ॥ वर्णलोपागमैहस्वदीर्घप्रुतात्मनेभाषा परस्मैभाषा अपियन्ति ॥ ७=८२ ॥

¹ Vr -चर्नाङ-; Ş लिरितर्डिंगलरविभक्तिवचनविशेषेषु वर्नालर्डिंगलरविभक्तिवालपन्य १ M न्यलप ६५-, Vr न्यलप ६५- 3 M न्यलप ६५-, Vr न्यलप ६५- 3 M न्यलप ६५-, Vr न्यलप ६५- अत्मनेविभाषा-, V -विभाषापरस्तिव-. 5 All mss repeat भिष्यलिपिति and end there

न तर्भेबुद्धया न च शास्त्रदृष्ट्या
यथाम्नातमन्यथा नैच कुर्यात् ।
आम्नातं परिपत्तस्य शास्त्रं
दृष्टो विधिर्व्यस्यः पूर्वशास्त्रे ॥ ८२७ ॥

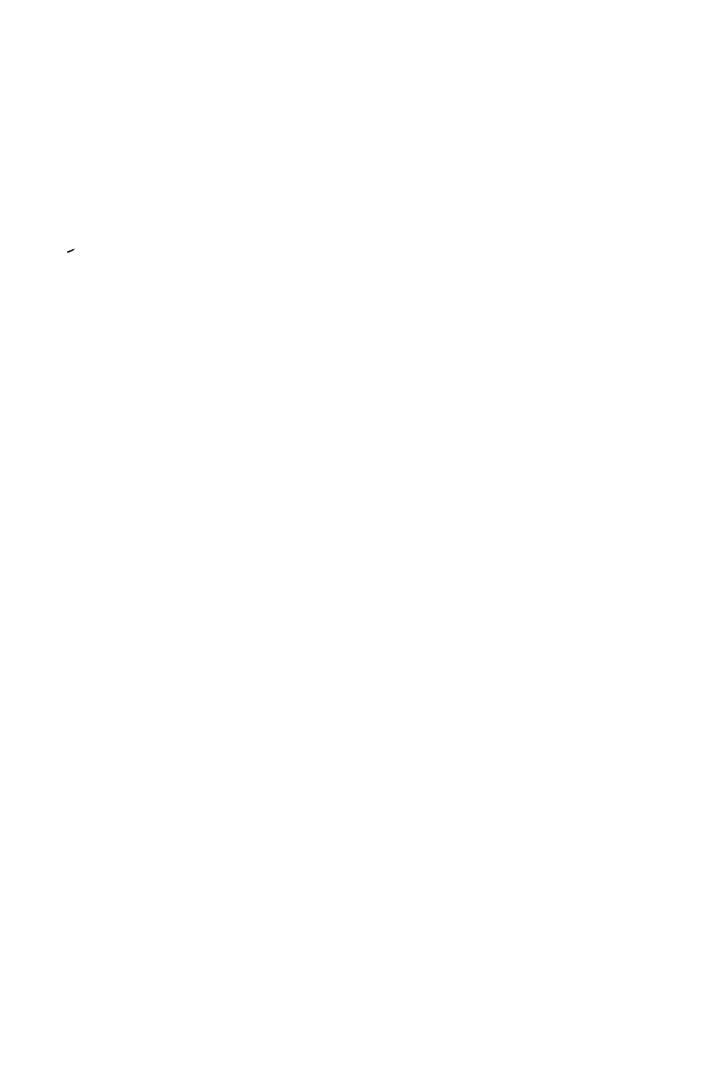
आम्नातव्यमनाम्नातं प्र<mark>पाठे ऽ स्मिन् कचित् पदम् |</mark> छन्दसो ऽ परिमेयत्वात् परिपत्तस्य लक्षणं परिपत्तस्य लक्षणम् इति^¹ || ८२८ ||

11 24 11

|| ऑयर्वणप्रातिशाख्ये तृतीयः प्रपाठकः समाप्तः ||
|| इति प्रातिशाख्य मूलसूत्र समाप्तम् ||
सवत् १६६= वर्षे, द्वितीय श्रापाढ वदि ६, पष्टी मृगुने वासरे ॥
लेखकपाठकयो प्राम भवतु ॥ राम ॥ राम ॥

¹ At the end N has ॥ स्त्र ७॥ पण्डिका ११ ॥ इति श्री प्रातिशाख्ये तृतीय प्रपाठक समाप्त ॥ इति प्रातिशाख्यमूळस्त्र ममाप्तम । ॥, J runs —आथर्वेणे प्रातिशाख्यमूळस्त्र तृतीय प्रपाठक । आथर्वेणे सिंद्दिताळक्षणप्रये प्रातिशाख्यमूळस्त्र सपूर्णम् । ॥, Al runs—अथर्वेवेदप्रातिशाख्य तृतीय प्रपाठक समाप्त । इति त्य प्रातिशाख समाप्त ॥, Vr ॥ ४॥ श्री अथर्वेवेदे प्रातिशाख्ये तृतीय प्रपाठक ॥, V has ॥ ४॥ छ ॥ श्री ॥ तृतीय पाद ॥, M तृतीय प्रपाठक । प्रातिशाख्यमूळस्त्र समाप्तम् ॥ 2 Ms प्रातिशाख्ये 3 Ms प्रातिशाख्य मूत्रसत्र समाप्तम् । 4 Ms -कर्यो श्रु-

## NOTES



## NOTES

Om, its use and formation Bloomfield, JAOS 14 pp cl cln, Keith, AA p 221

Brahmateda Bloomfield, The Atharvaveda, pp 10, 30 32 Compare this invocation with 'om athān-girasaḥ' of the Caturadhyāyikā (MS, W JAOS 10, pp 156-158) See SPP's SM which begins 'om namo brahmavedāya om sam no devīr abhistaye' (Cp GBr 129, Pat MBh 1 1 L 1 etc, Bloomfield, KausS XXXVII-VIII, Lanman, AV CXVI)

namasirtya brahmane P 2315, Bhattoji, Kaustubha, p 671

brahmane sankarāya to Brahman, the beneficient;

bráhma 'the religious expression and religious action as a whole', Bloomfield, The Atharvaveda, p 30 śamkarāya = śāntāya contrast with ghorāḥ (Angirasaḥ of the CA)

The word saṃkara, as name of Rudra is not specified by Pat (On p 3 2 14) He cites 'saṃkarā nāma parīvrājikā' Bhava and Śarva, as names of Rudra, are mentioned

Śamkara as a name of Rudra occurs first in Śatarudriya (Bhandarkar, Vaişnavism and Śaivism, p 103) and Bhagavad Gitā, (10 23)=

ʻrudrāņām samkaras cāsmı'

sam krnotu apparently a Vedic citation, untraced, note u and krnotu

vācā together with (ordinary) speech, of course, Saṃskrit and not Prakrit

gīḥ gīth, stuth (Skanda on Nn 624) 'brahmanyā vāk' (AA 152) = 'vedasambandhı vākyam' Sāyana Different interpretation Keith, AA p 196

prajūām ādišyād May (He) assign to me discernment, brúhman, wisdom and penance Cp (AV 11524) vácam máno hrdayam brúhma medhám

brahmā kinotu May Brahmā make me celebrated Cp brahmānas te yasāsali santu mānyé VS 272

yasasam=yasasvınam matvarthiyalopalı (MBh III 97 5-6) ı e yasás (adj.), but yásas (noun) Cp note to APr 31

Better 'brahma yasasam mā' or 'brahmayaśasam mā?

biahmayasas = brahmasambandhi yasalı (tadvantam) Cp Sayana on PBr 15526, with a different meaning

Brahmā, the god, less plausible here

I Now, we shall teach the Pārsada of the Pada—reading atha VPr 1 16-19, athātah already in AA 142,213,7,311,3,4 and Nir 71 It is found in the beginning of Philosophic sūtras, each adhyāya of Suśruta begins with it O Strauss discusses it (Mimāṃsā) in Sitzungsber July 1932 495-96

 $ny\bar{a}ya$ ,  $(n_1 + \sqrt{1}, n\bar{t}yate asmin or asyām) = prakṛtı$ = Pada text Cp RPı 10 21-22 610-611 —

sauddhūkṣarāgamo'paiti nyāyaṃ yānty u t t a r e trayaḥ 'nyāyaṃ yānti prakṛtiṃ gachantītyarthaḥ' Uvata

'die Wortei nehmen ihre ursprüngliche gestalt wieder an 'Müller correct 'folgen der Regel' Roth, Worteibuch, may be accordingly conected

Nır (113) nyāyavān = prakṛtımān (h a v ı n g a krıyā), and not 'regelmässig' (Roth, Nır) or 'regular' as has been till now rendered Nyāyavān (113) = prādeśikena vikāreņānvitah (114), where Durga explains 'kriyā pradeśākhyā'

We note three stages in the development of the meaning of nyaya —

- (1) a nyāya=prakṛtı (nīyate asmın, asyām vā,
   nı + √ı) RPr, yāska and P 3 3 122
  - b nyāya=Pada, Krama and Samhītā See below 'ya ime trayo nyāyāḥ '
- (2) The Pada was turned into Samhitā (and vice versa) by means of Piātiśākhya rules. In course of time, the term nyāya was transferred from Pada to the rules, by which the Pada (prakṛti) was obtained. This

is reflected in RPr 153 54 -

- a nyāyan misiān apavādān pratīyāt 'nyāyā utsargā mahāviṣayā vidhayah' Uvaţa
- b niyate anena Commentators to P 3 3 122
- e aranyako nyayah Pat on P 42 129
- (3) Prātisākhya was absorbed by giammai 'sarvavedapāriṣadam hīdam śāstram' (Pat MBh III. 146-15) It is not mentioned in the ṣadangas (Nāgośa on MBh I p 1 l 18, Caianavyūha Ind Stud 3 259-261, Prapañcahṛdaya p 21), nyāya, therefore, became synonym of grammai. This is reflected in —

nyāyasamhitam='vyākaranasamdhimat padam' Uvaṭa on VP1 48

nyāya=maxims, 7 times in MBh, Goldstucker Pānini, pp 108, 118, Kielhoin, Paiibhūsendu, p IV adhyayana reading (=padātmako vedaļi Caiaņavyūha, Ind Stud 3 pp 254 ff) of Pada, Kiama and Samhitā (= varnakrama Visnumitra on RPr

18 with Muller, different interpretation of varnakrama

W on TPr 246)

vartayışyāmaļı 'vartayed bhūsanūrthe dvau vaitane šapi vartate' Daiva p 98

Pār sadam 'svacaranapar sadyeva yaiļi padāvagrahapragrhyāpragrhyaki amas amhitās varalak sana m ucyate tāni 'Durga on Nii 117 cp Varmā, Critical Studies, pp 12-16 parisad, Luders, Sitzungsber July, 1914, pp 832-35 is different

The APr turns Samhitā into Pada, while RPr, TPr, VPi, CA and RT turn Pada into Samhitā For the twofold development of the Piātiśākhya ep Introduction, Section III APi is the only available work, representing Prātisākhya A, hence its unique importance

1b It is argued --

Of the three wellknown nyāyas, which is the first?

ya ime well known Kielhorn, The Maurya passage in the MBh Vienna Or Jour I, pp 8-9, criticised by Bhandarkai, Ind Ant 1887 (May) pp 156—158

trayo nyāyāļi Pada, Krama and Varnakiama (=Saṃhitā) Cp RPr 182 (with Mullei), TPi 246 (with W)

It is doubtful whether the original APr ever knew the three nyāyas

He replies

2 One should know the combined text out of the disjoined words

Samhitā is based on the Pada, hence Pada is prakṛti, i.e. the basic leading TP1 52, RT 63, Keith, Veda of Black Yajus, p. xl n 5

The question 'whether Samhitā is original or the Pada' has been long discussed by the natives Yāska

had no definite answer, hence the ambiguous use of 'padaprakṛtili saiphitā' (117). For the double interpretation of the passage op Durga, also 'padānāṃ samhitā yonili saṃhitā vā padāśrayā'

Vákyapadíya 2 59-60.

The facts of the problem are -

- (1) Samhitā is original and older, a little later, the Pada was composed as a kind of comment on the Samhitā, the rules, according to which this was done, were summarised in certain manuals, called Prātisākhya A The class is represented by APr
- (2) The Pada was then turned into Samhitā, the rules according to which this was done were summarised in certain manuals, called Prātisākhya B This class is represented by RPr, TPr, VPr, CA, and RT

Pratisākhya  $\Lambda$  was superseded by Prātisākhya B With the supersedence of  $\Lambda$  by B the implications of the problem were forgotten, hence this ambiguity of statement oven in Yāska

Samhitā older, Pada younger Pat MBh III p 85 4 ff, Oldenberg, Hymnen des Veda, p 382

2b As a cloth is woven of threads and a palace is built of wood, stone, and earth, similarly rules of combination are taught for joining the disjoined words

The teacher, with a view to prosperity, has taught the word nyāya in the middle

It is noteworthy that the rules of Prāt A were nomenclatory and not prescriptive. Its sole function was to dissolve Samhitā into the Pada, it had little to do with samdhi. Prāt B was, as a rule, prescriptive, it laid down rules for joining the disjoined words. In the available Prātiśākhyas we find a mixture of both types. APr contains certain rules that can operate only on the Samhitā, while other Prātiśākhyas have ceitain rules that can only apply to the Pada.

2b reflects in it this stage of mixture. The discussion of samdhiśāstras is beyond the scope of the original APr

māngalīkalī mangalapiayojanah, Pat on P 131 madhye has placed the word atha in the beginning, a peculiar way of saying the same thing

Now, what is the purpose of the prescriptions regarding disjoined words (or prescriptions meant for evolving the disjoined text)?

Surely it has been taught

3 Rules relating to (complete) words, apply to those that are correlated

padavidhile prescriptions meant for Pada formation or Samhitā formation 'samarthale padavidhile' equates with P 211, which is an adhikāra, covering rules concerned with compounds. It has little to do with samdhi rules. The citation, if it be from P, is

out of place here. The citation of the rule here is in connection with avagraha and accentuation to be taught in the following rules.

tt: Kielhorn, Ind Ant 16 p 179, Buhler, WZKM 1887 13-20, F Knauer, Fostgruss an Böhtlingk 62-67

The construction is clumsy, there is no coherency between the question and the answer Perhaps some lines have dropped out

3b Here also he will teach -

The division of the padas is for the sake of gaining knowledge of the beninnings, words, recent and (thereby) the incrining of the stanzas uttered by the sages

This is no answer to the question put above. The citation does not occur in the APr

talsyati he will teach (further on) Kielhorn, Ind Ant 1876, p 250 In Buddhist works 'thapi vaksyati' may mean 'hero also he says' (Lüders, mündlich)

Parallel C1 makes better sense

The passage seems an intrusion from the margin

3c Hence these (grammatical) rules should be studied first for the sake of competent knowledge, and for the fixture of the sacred text, because readings differ in different schools and the same word is variously accented and formed

idam sästiam vyā. Prātisākhya grammar Goldstücker, Academy 1, p 270, W CA p 249

purastāt (1) first 'saṃskārottarakālaṃ brāhmanā vyākaranaṃ smādhīya te' (MBh I, p 5 6-10)

(2) primarily 'pradhānam ca şaṭsvangeşu vyākaranam' (MBh 1 p 1 18), also Kathāsarīt. 1.6, 'mukham vyākaranam smṛtam' PŚ 142 The same is claimed for Nir by Durga in his introductory remarks

The proper answer to the above question is āmnāyadardhyārtham cp CA 4 108 and Pat 'rakṣohāgumā laghvasaṃdehāḥ' (MBh 1 p 1 13)

The original reading of the MS is 'caranasākhān-tareşu', carana has been scored

carana — caranaśabdena sākhādhyāyino grhyante Kaiyata on P 4 1 63, carana and sākhā Muller, Ane Skt Lit pp 125-129, 377-378 Author's Intr to RT p 6 n 1

nigada Cp note to 123e

starānyattāt svara=accent, varna=word-formation Cp 'svarasaṃskārayos chandası miyamalı' VPr 11 svara+saṃskāra, a pair Nir 113,14, 21 saṃskāra=varna 'mantro hinalı svarato varnato vā' (PŚ 52)=duṣtalı sabdalı (Pat MBh I, p 2) See Thieme, ZII 8, p 23 APr 222-223 perhaps with a different meaning In Skt accent has a grammatical and logical function Reuter, KZ 31, pp 170 ff

 $\mathcal{J}d$  Now, what are the objects of the Prātisākhya? He will teach —

Limitation, exception, similarity in respect of sense and sound, suffering, rules (for the Pada), these are the five objects

The specification of five objects implies that the objects are only five

Quotation untraced Five objects 'rakşohāgama' etc, MBh I, p 113

3c Now, what is limitation? Where such and such words followed by such and such, are such, and not otherwise For example, in 'prividvin' alone, separation by vigraha is made between pri and vidvin, compound elsewhere For what reason? Because of the correlation of pri with  $\sqrt{cyu}$ 

In 2, Abhagam is a compound, (Reuter, KZ 31, p 506, Wa II, 1, 119b p 312) Separation by vigraha elsewhere For what reason? 'in every action'

In 3, adhi is compounded with srita, separation by vigraha clsewhere Why? Because there, it only sets forth the object

For 2, cp. 18 1 23 under 113 For 3 see 1 32 4 under 58

ca eva (avadhāranārthas cakāraḥ) Pat MBh. I pp 381, 392, 406, (on 2172) 474 (on 249), also on 6190 'kimarthas cakāraḥ—āto'ci vṛddhir eva yathā syāt '

3f Now, exception Where, in virtue of these rules (of Pada) words are differently read. In 4, exception is made to 'on the second syllable' and the first is accented

The quoted rule untraced

velā=time, limit, syllable an unusual term

For adjudatta on W 645, M p 99, P 61189 In 5 exception is made to 'on the final syllable' and the

In 5 exception is made to 'on the final syllable' and the first is acconted

The citation untraced Determinatives, as a rule, accent the last member and prevailingly on the final syllable (as aghārín), but the privative particle, when compounded with a participle, is nearly always accented, e.g. akrta W 1284 a, b, M pp 93, 94

3g Now, ābādha —

Where the combination is alike in respect of a particular word and sense Examples 6—10 have the suffix a, with an object as upapada (to the root), and causing widdh. He should believe that the same is here—The like is seen elsewhere from a word ending in a consonant, as in ex 11

For ābādha ep 71, 73, 83, 116, 138 and 139

 $\bar{a}b\bar{a}dha$  similarity arising from samdhi, a peculiar denotation, not met with elsewhere Cp velā = syllable P 8110 uses ābādha in the sense of distress

upapada a word quoted in the locative case in the chapter, (P) concerned with the primary suffixes Different meaning in VPr 6 23

vrddhimān The suffix an (P 321) causes vrddhi, but annāda is not formed with it, and there is no vrddhi here (Cp note to 157) The word is formed instead with ac, cp P 3268, (plus 63,67) 69, Thieme, Pānini and the Veda, pp 34-36 The correct reading probably is 'so'yam iti na manyeta'

no he should not believe that annula is formed with that (no an) But op Bhatton, Kaustubha (on P 3 2 68), where he forms annula in loke with an, but in Veda with ac (P 3 1, 131)

akara ac, 'upoy ipratipatty irtha up iya avyasa i thitah 'Kaustubha, p - G

Also in another chool. In  $(x, 12 t \sin n x)$  (tit  $m_0$ ) nome sing ) ends in a, in neutritionds in t, in the school of Saunal c.

A unique statement, definitely establishing the difference between the two schools of the AV anusvara of tam nah is analysed as tim by this school, to which the APr belongs, (Cp. 140c), while the Saunakas are said to analyse the same as tit nah This establishes that there is difference between Afr's and the Saunakas Cp also the direct conflict by ween CA 2 65 and APr 148 MI the MSS of SPP read tam in the Padi, while those of Whitney have 't'. this shows that the MSS of two different cheels have been mixed and confused. A similar confusion is noted in ex-35, 36 (under APr 11), where the APr reads resants for the AV (reduce given by SPP as variant from four MSS), while C1 347 prescribes upursanti for the Saunika school, the litter lang adopted by both Whitney and SPP

to the Pada) vords are limitedly read. In 13, the word jet had is acute on the first syllable meaning "the leaf", on the first in the sense of "the eldest". In 14 kpm, as name of a deer, is acute on the first syllable, on the final in the whole of "colour"

For 13 ep Phit 123, for 11 sec VPr 225

For development of various meanings Lanman, Reflected meanings, a point in Semantics, Trans of APA 1894 pp XI—XV

31 Rules concerning the Pula, now. The accred text is learnt from rules regarding the Pula. He will teach n is substituted by Visarjantya' (96), 'n is substituted by r' (197) Also 'utamam dyam' which stands at the Leginning of a gana of so many words, that end in m and have  $\bar{u}$  as penultimate

Cp 72, with emendation of u into  $\bar{u}$ , both here as well as there—Correct miyatam into iyatam

On mukha ep Thomas, JRAS 1915, pp 97-99

4 Of brhaspáti etc two (syllables) are acute

The parallel VPr (2 17) registers twelve words beginning with bihaspáti. The original APr rule must have been like that, and the formation of brhaspatyādi gana belongs to the second stage of the development of the Prātisākhya rules Cp Notes on 207, 208, 210, 212, 213 and 214 Parallel P (6 2 140) forms vanaspatyādi gana, cp d below

On brhaspáti op Oldenberg, ZDMG 49, 172, Oswald Richter IF 9 pp 220-221, on its double accent Os Richter IF 9 pp 216-217, Hirt, Der Indo gormanische Alizent, pp. 341-345. Element. JAOS, Oct. 1878, p. ... W. 1267d, M. Su. P. 6, 149. 3. Velendelt, d. y. 41, 5.6. ... 5.4. ... 5.6. ... 3. darb.

- A Old part of the transfer to the later of
- be info test with the sale to
- e table at all all all
- of ( tilled the from the hammes
- (1) The text is corrupt (1,1) progression (19) a uniformatique and a stocket all a uniform tree and a stocket all and a uniform tree and the doubt off of a progression and a uniform tree and directly after an uniform tree and a uniform tree and directly after a property and the uniform tree and directly after a property and the uniform tree and a unifor
  - is the contract of the contract that the southern is a south of the contract o
- (2) Institute ordered in the spin proand tho prosper property of the drag to 11 bat you print of the draft of the Transfer La amplies a great of the draft of the respective matheald, therefore, the superpresents.
- a Polorica of scare. VPr 2.79 provides allscatteness in '30 %, 1 per in 1 % of 'ep. Hirt. If
  9 p.255, Remark Loone, KZ 1921, 100 appointed by
  do not occur in V.—The provided prescribed by
  P 8 2 52—56 can hardly be meant here. CA 1 105
  registers seven protections and the mest of callest is
  read in CA 1.96, meaning that in kinascallasis and
  khamakhasi (AV 1.15.15) the spreceded by dues inaccented, which, in the light of the APr rule, may
  possibly imply that in these two words is alone is grave
  and the rest three syllables care. But no MS of
  the AV is reported to offer such a variant and W
  himself is non-committed on the point

bhuya 3 idiam (9 6 18), 5732222 trylin (10 2 28), prástih (11 3 26), prástih (11 3 27), istit and täst (12 5 20) have no three syllables, babhus 3 ú (10 2 28), odenia (11 3 27), viscy ism avasciti (12 4 42) are not reported, in the MSS, in the form, required by the APr rule (cp. W. 78, Leumann, KZ 31, p. 30)

- b In prityancism (11326) all the MSS, except P and M, accent prityancism (WC1, 1105), which is, accordingly, the best supported reading and expressly sanctioned by the APr Lind pratyancism may be accordingly corrected
- c Emend 'tavai ṣāntam ca' into 'tavai sīntam' (cerebralisation irregular) or 'tavai cāntam ca,' although—'cāntas ca' would better equate (in wording) with parallel P 6 2 51 (cp also P 6 1 200)

The dative infinitive in taids takes double accent, one on the root or on the prefixed preposition, and the other on the ending, Reuter, KZ 31 p 608 W 872a 1085c, M 105a, 103, Richard Loewe KZ 1923 197-198 Cp apa-bhartavai IS 150

d Cp 1 Why Anaspati should alone be mentioned separate, is not clear Formation obscure Macdonell, Skt vänara und verwandtes, KZ 31, pp 293-291. Wa II 1 17b, p 11

(c) A word has one acute, one circumflex, the rest is grave A vocative is governed by special accentual laws

Parallels RPr 37 193, VPr 2 12, P 61158 For amantitissara ep 18, 28b, and e

Details W On the nature and designation of the Accent in Skt, Trans Amer Phil Assoc 1869-70, Reuter, Die altindische nominalcomposita, KZ 31, pp 166 ft., Oldenberg, Die Hymnen des RV I p 482ft

6 In  $\bar{a}$ , situated in between two a vowels (is separated by avagraba and is reute) on substitution of one for two, accontual distinction (between the three a vowels fused into one) is imperceptible to all, on account of the discrimination being tevond comprehension. This  $\bar{a}$ , substituted for two, of which one is acute, becomes itself acute.

signifies nothing, either it should be detached from the rule and construed with the latter, or the sentence should go with the rule "viscsali atulyatvāt" may be an intrusion from the margin

vijāāna—discrimination "jūāna—knowledge of facts, theoretical knowledge, vijūāna—knowledge of how to do something, practical or applied knowledge" (Edgerton, Festschrift Windisch p 218) does not fit in here

atulyatiāt atulanīyatiāt, not to be weighed, beyond realisation

The chief function of the rule is to define the separation of  $\bar{a}$  in the Pada, when it comes between two a-vowels, that it is acute on chādesa in the Saiphitā is only ancillary. It may be suggestive that of all the available Piātisakhyas, ours alone starts with avagraha as required by "yaili padāvagrahapragrhyāpragrhyakiamasamhitāsvaralaksanam ucyate tāni" (Durga on Nir 117)

Parallels RPr 3 11 197, TPr 10 12, VPr 4 130, CA 3 66, P 8 2 5

For the close relation between the phenomena of separation and accentuation op Webei, Ind Stud 13 pp 68 69

7 Also after a word ending in a vowel

After a word ending in a vowel, the (following)  $\bar{a}$  is read as an independent word. For what reason? On account of the short (+4) being changed into long

avarmāntāt doubling not uniform

padam pathyate on rovision the scribe or the reader has crossed padam in the ms, but it may be well allowed to stand, cp 8-9 The ms wavers between pathyate and padyate (= 1\tilde{n}\tilde{a}yate as a pada)

The rule defines the separation (as a pada) of  $\bar{a}$  in

the Pada-text, that the ekādeśa is acute (in the Samhitā) is secondary

8 Also before a word beginning with 1

Margin The substitute for d (grave), final of the preceding word and the d (acute in the middle), before the initial t of the following word, becomes itself acute, on account of the combination being alike

On account of the vowel combination being similar, also between the initial a of the following, and the final a of the preceding, d is read as an independent word. For what reason? On account of the vowel combination being alike (cp. 7)

Discordance between margin and the text is clear. The rule emphasizes the independence of  $\vec{a}$  between a and i

5b, An d, forming an entire word, is first combined with the preceding vowel, but in a compound, it is first joined with the following one, this has been taught

For the citation ep CA 3 38 with parallels in W's note Rules 6-9, necessarily imply it

9 Also before a word beginning with e

Margin The substitute  $\vec{a}$  for a, final of the preceding word, and d (in the middle) becomes itself acute, before e

Also between the two 1 e the final a of the preceding word, and the initial e of the following, d is known as an independent word For what reason? On account of the vowel-combination being alike (cp. 7)

The statement implies that  $\vec{a}$  is first joined with the preceding a, and then the resultant is combined with c

The rule (like 7-8) defines  $\vec{a}$  as an independent word in the Pada, the prescription regarding the accent being only secondary. Had it been otherwise, the Prūtisūkhya would have adopted 'ekūdesa udūttenodūttali,' one common rule for 6-9, as is found in other treatises. Cp 6

10 If a primary derivative is preceded by two prepositions, and if the one (immediately) preceding it, is separated from it by vigraha(?), disjoined from the word are such as are used without significance, or to set forth the object, or are connected with something else

- a We should expect avagrahah for vigrahah Cp su-matim etc, registered as examples, and "yadā bhaved udāttavat" (12c), i e accented and therefore compounded But 'avagrahah' does not scan
- b In 18-20 the comm implies adhi i piaojápatih, such a division is wiong, op CA 4 10, VPr 57 For other blunders op 12c, 132, and 133a
- c The rule concerns cases of preposition plus preposition—compounded with the primary derivative,  $e\,g$  piá sumatim, and enjoins, that in such cases, the first preposition is separated by vigraha, from the rest

d anarthaka = adhipari anarthaka<br/>u $P=1\,4\,93$ , (also 88) Vūkyapadiya $2\,191\text{-}192$  Ex<br/> 17,20,24-28, 37-50

the second na being dropped by haplo-\$240 pp 278-280, If 1 55d, p 128, M Seith AA p 231, n 12)

na = ekasmin karane sati dve na anudatte?
quotation is P 8135, restricted to hi,
the commentators, but connected with all
mentioned in 8130, according to the
ins is, no doubt, correct, because there is
the rule to imply anuviti of hi alone

o of the discussion resembles that of Patañe passage towards the end is not clear

W 595, JAOS 5, 391-102, Weber, Ind 93-91, M p 106 Relative sentence cmann, Gabes im Indogermanischen KZ 33 (Kapital IV) pp 193-500 o study of sentence accent, le (Kap VI) On Relative clauses in the RV, A very, 1, 1881, pp LXIV LXVI, May 1883, pp

s not uniformly accent the verb in connecyat, yatha or any other relative, or, in Weber, Ind Stud 13, p 93

the two verbs are (here with two cruses, i.e. relative ithesis), they have a connected with the latter (of

plies to 37-39, where ca is read with the ence and where the accent of the former of due to antithesis as well

tasāneşu = avasānavatsu, avasānasthitesu vyatāni may be emended to ca-vai-vāvayu-raivāveti ca chandasi'P 8164, the commithe P sūtra Thus 14c means in avasānast case, 51) the verb is connected with ca, cent of yāchanti may be due to its conjuncta The committees not give example to āva or vā Both b and c seem an intrusion

e examples --

oargin

e accent of bhava at the end seems anomahe more natural reading should be —

u yasmai tvam bhava This is required by tand favoured by the APr, which sanctions bhava, on account of its connection with e yad. If the suggestion is valid, the leading yasmai is an old error in the text

mss have dabhayat and with them goes ho explains it by 'dabhnoti, hinasti'. This implied by APi, which accents the personal in, on account of its connection with yatha, on the final vowel, as usual, in such cases dabhaya' is not for haiming', ie 'is not

one who can be harmed" Cp Trans

9. In b accent of ise is due to antithesis and not yasya

In this passage all the mss leave śasáka orthotone and so do SPP and W (in first ed), and the correctness of the accent is vouched by the Apr, which construes the relative yah with both cakara and sasaka. thus making the whole as one sentence The rendering, in that case, should be 'he who hath made, (attempted to make) (and) hath not been able to make' W construes yall with cakara and explains the accent of sasaka as emphatic one, thus rendering the passage he who hath made, hath not been able to make' Lanman suspects that a sd has been lost between na and sasaka, 'the accent of śaśaka can hardly be more than a blunder' L This seems rather too much in this particular case and the accent of sasaka, which has been omitted by Lindenau may accordingly, be restored

14 Here all the mss read pusyati, which has been adopted by SPP (and by W in notes), while the corresponding passage in RV (10831) leaves the verb unaccented. But the AV reading can be justified, if we regard the two words preceding the verb as objects of the verb of the preceding pada, or, if we look upon the word following the verb as a noun, constituting an independent object of it, rendering 'might, strength, he acquires everything in succession'. In such construction the verb is entitled to receive accent in virtue of its initial position. Cp. W 594c, JAOS 5, p. 403

- 41 All the mss—bho'hvayat and this is ensured by the APr W—bho'hvayat
- 47 There is only one word astrand no other Citation questionable

15 a Where there is conjunction with ca and  $v\tilde{a}$  and also co ordination (dvayoh dvayoh) the verbs have two (causes) (for the negation of) enclitisation,

b (in some cases) the cause is understood in the first sentence, in others, in the second, they say (such verbs) require (the cause) to complete the sense

Construction clumsy.

Read yoge

dvayor dvayoh = where there are two clauses in a sentence, i.e. co-ordination, antithesis

dvinatikāni = having two (causes to negative) nati = enclitisation

The statement is important It embodies -

- (1) That ca and vā (or any form of the relative (pronominal yā) have inherent force in them to make a verb accented, traditional interpretation of the phenomenon found in P and his commentators
- (2) That it is not the presence or absence of such words, that desides the accent, but the

BhS 213,28, Weber, Ind Stud 13, p 76 with n 1

- 28 In this passage there is an antithesis between the two clauses of force enough to render orthotone the verb of the first, i.e. nayati
- 32 éti is ensured by the APr and the text should, accordingly, be emended

Antithetical accent is irregular in TS Weber's analysis of the matter (Ind Stud 13, p 87) may be tabulated thus —

Antithetical word	<b>\ccented</b>	Not accented
ca	5	1
vā	9	1
กล์	8	7
áha	2	0
éka	1	1
ınyı	15	7
This that, heaven earth, men	god- 13	23
Antithesis of place, righ	t-left 3	26
Antithesis of time	9	23
ardhim sām etc	1	17
Quality, good-bad etc	6	44
Antithesis of other type ordination of subject, o		
etc	25	68

It is more regular in SB Leumann, KZ 31, pp

16 Verbs with (their) cause coming after

It implies that a verb retains its accent, even when the word expressing subordination is placed somewhere after it in the sentence. The conditionality of the clause is the main efficient cause of the accenting of the verb, the position of the word expressing conditionality does not matter at all. See W 595

Examples are clear

17 Verbs connected with others

A verb of a dependent clause is left orthotone even when another verb of parenthetical clause stands beside it

The point is clear A relative word is efficient to accent the verb with which it is connected and no other, (Sentence construction Delbrück, Altind Wortfolge) no matter whether it is intervened by a noun or a verb of a parenthetical clause. The conditionality of the clause is the main factor. For example in ex. 1 the parenthetical clause 'aham bhakai' does not prevent the relative from accenting aha. This is what is meant by —

- 17b a The verb remains connected (with the relative), even though intervened by all the genders and numbers.
  - b A verb is not accented, where it is accented, it forms an exception

It implies -

(1) In a direct of independent sentence, or clause

of a sentence, the finite verb becomes enclitic upon any word preceding it, which is directly connected with it in construction This is general

- (2) In a dependent clause the verb retains its own proper accent
  - 2 is an an exception to 1
  - 18 a A verb and a vocative are accented, when they stand at the beginning of sense or a pada
  - 19 b vyāghra etc are grave they are excepted (though they stand) at the beginning of a pāda

arthapādādişu=arthādişu pādādişu ca Cp under 127, although 'at the beginning of a pāda according to sense' (its own particular clause) seems preferable

Parallels W 314, 593, JAOS 5, pp 216, 390-391, Hirt, IF 9, pp 284 294, M pp 104-105, Wa II 188, pp 27-28

āmantrita cp 28b, for b see 51

- a may be analysed as follows --
- (1) In a direct or independent sentence, or clause of a sentence, the finite verb becomes enclide, if any word directly connected with it in construction, precedes it. It is essential that the word, to whose accent that of the verb is subordinated, must be immediately connected in construction with the latter, and not a part of any other clause. If, then, a sentence be composed of several clauses, a verb, standing at the head of any one of them will retain its own accent. This covers.—

1,3,4,5,6,9, 10-15, 18,20,21,23, 34-43 (cited under the rule) To these may be added —

- 183, 254, 529, 6771, 841,18, 9661,106, 10826, 12331, 13130, 448,55
- (2) A vocative is accented, when it stands at the beginning of a sentence—oi, in verse, at the beginning of a pada. This covers 7, 25-33, 39
- (3) If the verb is preceded in the sentence or a pada only by a vocative, it retains the accent, the vocative forming no part of the sentence to which it is attached This covers 2, 24-33

Notable examples —

- 8 The accent of avathan is due to the relative yau in the preceding line of the couplet and the case is cited under 14. The point implied here seems to be nudethe after yau taken as vocative.
- 9 W left svadayā enclitic on the authority of the corresponding RV passage (10 110 2) Yet the unanimous authority of the mss is confirmed by the APr, and the accent can be defended, if the accusative in the first pāda be regarded as the object more directly of the participle than of the verb, as may be allowable, the latter might be looked upon as occupying initial position, and, therefore, entitled to retain the accent
- 17 a contains no verb, b, however, has apódita (apa údita), while the APr seems to accent the verb

- 22 The accent of piprhi may not be due to its position (initial) in the pāda, which seems to be implied by the APr, but to the assumption of an antithesis between the two clauses, which is facilitated, perhaps, by the more distinct antithetical construction of the preceding line of the couplet
- 39 The accent of phtanga is due to its initial position, that of iocase after prthivyam to antithesis
- 41 púşyate is not a personal verbal form, but a present participle, hence entitled to accent, citation superfluous
- 43 W bhūṣatı without accent on the authority of the RV correspondent (10117) But bhūṣátı as a variant is reported by SPP and required by the APr, although the accent cannot be accounted
  - 20 a When (the contiguity of) a sentence is broken,
    - b and where a word is clided, accentuation takes place as though (the word to be accented) were at the beginning of a pada

padalopeşu —padalopavatsu ükhyütümantı iteşu

1-2 go with a, which, in a way, is covered by 17

3-4 go with b 'aja' is to be construed with both 'ajah asi' and 'svargah asi', the non-repetition being called here elision. The accent of the vocative aja is due to its initial position in the second clause

In 1421 the AP1m accents both dah as well as agne, while W adopts dah agne, on the authority of the corresponding passage in RV (88538), all the mass lead agne. But two words cannot be initial at a time and one of them must go without accent

21 A verb does not lose its accent, when connected with ca

Parallels P 8 1 58-59, BhS 2 9, W 596-597, JAOS 5 394-395, Weber, Ind Stud 13, p 73 (rule not followed in TS op eit pp 73-74), M p 106

The verb of a clause containing ca letains its proper accent

- (1) ca without losing its proper signification and, means if, indicating thus the conditionality of a clause Conditionality is expressed in 18, 19, 21, 22, 23, 25, 26, 27, 28, 31 and 32, all accurately registered
- (2) In co-ordinated clauses ca brings out antithesis This is so done in 1-17, 20,24,33 and 34

Add to the list 8 3 12, 9 13 as cases of defective antithesis 6 106 1, 14 1 64 have been duly registered under 15

Occurrences accurately noted

16, 29 and 30 owe then accent to the relative yatha and yad, they should go under 14 (only partially, because 14 deals with cases having two verbs)

It should be noted that, while rule 15 concerns cases of antithesis, where ca and  $v\bar{a}$  are not expressly used, but implied in meaning, the present rule aims at those cases, where the antithesis is brought out by ca

oxpressly stated Thus according to the APr all cases of antithesis hang either on ca or vā. In cases like 519, where antithesis is expressed by ardhá ardhá, ca is implied and the second half amounts to 'ardhéna ca' and so on

Notable Examples -

- 1 This seems to be an incomplete construction, where an antithesis, sufficient to accent the verb of the former clause is produced by the particle ca-ca In this case the second clause contains tt (instead of ca), and the effect may be looked upon as being virtually the same
- 8 Here the accent of the first verb is assured by the corresponding RV passage (10 110 1). The cause may be such an incomplete antithesis as in 1, the completion of the construction being broken off by the defect in style. Or we may assign to ca such an office as ht would fill, if used in place of it. Cp W J \OS 5, 418
- 11 kṛnyát, present participle, entitled to accent Its citation needless
- 15 Accent of anti is due to yasya, it is covered by 14 and so is ex 16
- $17~{
  m W}$  rakstām enclitic in c, but APr makes it orthotone on the basis of the antithesis produced by ca-ca
- 23 A verb does not lose its accent, when connected with  $v\bar{a}$

Parallels VPr 6 20, P 8 1 59, W 596, JAOS 5, p 401, Weber, Ind Stud 13, p 75 (TS does not follow the rule), M p 106

Rule 15 concerns those cases of antithesis, where  $v\bar{a}$  is not expressly used, but implied in meaning, rule 22 deals with those, that have an express  $v\bar{a}$  for that purpose See examples 1, 5

List not accurate In 2,3 and 4 the accent of the verb is due to yadi, yad and yam respectively. In 4 yam is implied from the first half of the couplet and the rendering is (what witchcraft they) "practised against thee in the householder's fire"

Antithesis can only accent the verb of the former clause and never that of the second

23 a Also, when it follows a vocative, accented on the first syllable

Margin

A verb does not lose its accent, when it is preceded by a vocative, accented on the first syllable

- b Not, however, in gavo bhavatha etc
- c mrdata eto (are accented, although they are) preceded by a grave vocative
- a ādı is redundant in ādyudāttāt, since a vocative, when accented is invariably so on the first syllable, and the parallel VPi (6.12) actually leads 'udāttād āmantritāt'

A vocative forms no syntactical part of the sentence

to which it is attached, hence a verb, following an initial vocative, or more than one, is acconted, as if it were itself initial in the clause or a pada. See VP1 6 12, P 8 1 19 (with Kātyāy ina), W 59 ia, JAOS 5, pp 217-218, 390, M p 105. The rule is general, hence no examples cited.

- b goes with 1 Lindenau omits accent from the verb in asva bh tratha, although W has it, and it can be defended on the basis of the antithesis between the two clauses, and the case has been expressly mentioned as that of antithesis under 15. Its citation here implies that in the second clause bhavatha is not accented, although it is preceded by accented gival, and the reason is that, in antithesis only the verb of the former clause receives accent and never the second
- c It notes in irregular extension of the rule for accenting a verb after a grave vocative. The cases are —
- 2 Here the verb is accented as immediately following a vocative, although the litter does not stand at the head of a pida, and has not itself an accent, as ought to be the case, if the verb is to remain orthotone. Cp W Trans
- 3 The accenting of the verb jagrta in the second clause is analogous to that in 2, and the citation of the passage here implies this. Yet the sentence may be so divided as to make the verb virtually the first word in its clause if, namely, we render "all ye gods, ye Vasus, guard this person, and ye Ādityas likewise, watch ye over him", and this is exactly what is implied by its citation under 18 Cp ex 2
- 1 Accent of viditha is due to an irregular extension of the rule, and we need not emend (W JAOS 5, p 411) viditha to viditham, as it would be easy to do, making a fair sense, because analogous forms occur in the RV, and the substitution of indicative for imperative is by no means unknown
- 8 Both W and SPP adopt pāhi, enclitic, on the authority of the corresponding RV (10126), which leaves the verb unaccented But SPP reports pāhi as a variant, and this reading, vouched as it is by the APr., may be defended on the analogy of 2, 3 and 4
- 5-6 Both constitute one group and the accent of their respective verbs (stumdh, vaidhaya) may be explained according to W 314d
- 78 Both are alike avrnīmahi (7) and pasyasi (8) owe their accent to the relative yad, standing in 7 in the same line, and in 8, at the beginning of the preceding line of the couplet
- 58 Can be easily omitted from the list What c implies about them is simply this, that in them an accented verb follows a vocative of a part thereof, which is not itself accented. It is not so much concerned with the cause of the accent of the verb

- 9 pāhi + dpia = pāhydpra APi implies pāhi dpia?
- 21 Verbs are acconted (even), when (their) cause is elided, or, when they have no cause

Bottor kāranāni as in P, R, V, Vr, and Ş

Supply 'in the accompanying passages', otherwise the scope of the rule becomes unlimited. Cp. note to 196

luptalarana and akarana both amount to the apparent absence of the cause, ie relative word or antithetical (cp 14 15. For the use of lops in this meaning op Durga on Nir 3 18 "yet tad anuccaranam up imasabdasya sa eva lopali"). We shall presently see that all the verbs, whose accent is intended to be explained by this rule, have a definite cause for it, at places implied, at others occurring separate from the verb in question.

a In a sentence, composed of several clauses, a verb standing at the head of any one of them is accented. In the Veda, a division of the sentence into separate clauses takes place within the pada, and a verb standing after such a division, retains its accent Cp rule 18. This covers, 1,2,3,5,6,7 and 16.

The verbs in these passages have neither a relative nor an antithetical (i.e. ca oi vā) and yet they are orthotone, on account of their initial position in the clause. Such cases are implied by akāranāni

- b We have discussed under rule 15 the nature and scope of antithesis, the slightest sign of which makes a verb orthotone in the AV Antithesis is seen in 9,12-15,17,19,20 and 21 A clear case of antithesis is seen in 22,23,24 and 27, and the editions may, accordingly, be corrected Cp W on 15 12 5
- c A relative word, no matter what its position in the sentence, makes the verb orthotone, with which it is directly construed A relative is seen in 8,18,25 and 26
  - d Doubtful cases -
- 10-11 All editions make indhe (inddhe) and muriya (RV 7 104 15) enclitic W does not record any variant with accent, while SPP reports muriya from two of his authorities. The APr accents both, probably on the basis of some sort of emphasis implied by adytic.
- 4 Both W and SPP read juhutā enclitic, and there seems no reason to accent the verb, although mas are virtually unanimous in so reading, and their authority confirmed by the APr
- 25 A verb does not lose its accent, when connected with

Par P 8 1 65 anyá is antithetical Examples are accurate In ex 4, the Pada-text divides the last word as ā°áyati, thus giving the word an accent, which it has in all the mss and in which it is confirmed by

- b A vocative standing at the head of a clause is accented on the first syllable as in —
- 39 Accurately records the only case of voc tandnapat
- 11 Correctly records the only case of the voc appearah, apacital 7762, only once
- 42-44 Register the only cases of visvapit, voc, —plt nom 4 11 5, 11 7 12, 17 11
- 15 46 (+29) Are the only cases of kalyam voc, 29 has two vocatives both accented
- 47 The only case of sarvavit voc, nom —vit in 1711, only once
- 18 The only occurrence of akṣāḥ, voc, accented on the first, well noted
- 50-51 Accurately register the only occurrences of agnisoma as voc, accented
  - 52-54 Are the only cases of devina voc, accented
- 55-58 The only cases of dyavaprthavi, voc, acconted.
- 59 Registers the only case of dyavabhumi, voc, acconted
- 61-62 The two cases of mitravarunau voo, accented, 4 29 3 omitted, perhaps it was not included in the text before APr

Notable examples —

49 Both SPP and W (in the first ed) give asau, "because this is so read by all the mss" Sayana understands the word as vocative, which is adopted by W in Trans 'asau' as voc is vouched by the APr and the text should, accordingly, be corrected

This is one of the rare cases, where APr rejects the unanimous authority of mss

38 W intends súsamsåsali pitarali in Notes, making pitarali accentless. But if the two vocatives stood in the order pitarali su—, the second one should be expected without accent (W 314d), but with the order sú-pit—, the second seems distinctly more independent of the first, (W 314e) and may, properly, be accented. This suggestion of Lanman is vouched by the APr and the text should, accordingly, be corrected.

28c A qualifying word, in (matter of) accent, behaves as a (unit of the) vocative, they say, in the sacred text this may precede or follow the vocative

Divide --vrtti svaie-, --vrtti qualifying vise-

Par Kātyāyana on P 8 1.19, W 314d, Haskell, JAOS, 1887, p 63

Add to the illustrations —1 1 2 13 2 25 23, 26 3, 2 14 2, 4 4 6, 6 6 1, 69 2, 79 2, 101 2, 140 1, 7 564, 73 4, 81 3, 8 6 15, 9 1 19, 10 5 45 (19 8 6, 24 1, 63 1 omitted)

Haskell concludes -

and accented and the rest are unaccented, the RV has 237 cases in 114 padas, and the AV has 48 cases in 18 padas. Where the first is initial and all are accented, the RV has 206 cases in 46 padas, and the AV has 101 cases in 46 padas. Where all are interior and unaccented, the RV has 705 cases in 338 padas, the AV in 46 padas has, according to different readings, 92 to 94 vocatives, the printed text gives 94"

28d (In the accompanying list of passages) words are acconted on the first syllable. The same word is variously acconted, accontual variation is due to the variation in sense and suffix, some (cases) are exceptions, some optional

sabdām neuter in 33, 37 It does not qualify padām Neuter sabdam Bārhaspatyasūtra 43, known elsewhere also Irregularity of gender M, BD p XXVII, Dhyānabindūpaniṣat, Bibl Ind ed p 28, Thomas, Bārhaspatyasūtra (Lahore ed) p 20, Akk Plur (-ām) von maskulinen a-Stammen, Luders, Epigraphische Beitrage, Sitzungsber 1913, Dec pp 994-1008, Thomas, Bhāsa and the acc pl masc in -ām JRAS 1924, p 105, L D Barnett, l c p 655

Same form has the one or the other value according to its accent W 1148d, 1168c, 1168d, 1177a, 1184a, 1205, 1216, Reuter, KZ 31, 170-171, also 609-612, Johannes Schmidt gives a comparative study of the variation in meaning due to the variation in accent (Skt, Greek, Russian, Lithuanian), Festgruss an Bohtlingk, 104-106, Accent shift due to variation in suffixes Kretschmer, Indogermanische accent und lautstudien, KZ 31, 325-472, Kielhorn, Phit, pp 5-I8 Samkaran, Journal of Or Research, Madras (Accentual variation in relation to Semantic variation) Vol 9, pp. 307-318, 1936 January—March, pp 47-72

Mādhavabhatta's Rgvedānukramaņi (Madras Univ Skt series, No 2) is the best native work on the subject

- 1 Op 3h
- 2. Participles in accented d class make their feminines in -anti or -ati P 6 1 173, W 449d, 752d. This is negatived in rusati 'snarling', which W. emends to rusati or rusati Cp rusantih at 4.217
- 3 rúsantali 'shining' (?), (better snarling?), Sāyana ruşantali, accepted by W, but against APr. For rúsat op L p 504
- 4 dásam barbarian, ādyudātta, only once, dāsá (and dāsí) about 9 times W everywhere barbarian. Perhaps dása = sūdra, cp. dāsam varņam šānkh, 8256, Weber, Ind Stud 10, p 4 n 1, 3, Geldner, Ved Stud III, p 96, Keith, Cambridge History of India, p 85, Datta, Origin and Growth of Caste in India, pp 60-63
  - 5 Op 3f and bibhrthah at 426 5, 6

[&]quot;Of successive vocatives, where the first is initial

- 6 Suffix—1ya is accented either -iya or -1yá, W 1214, M pp 86-87 Perhaps the peculiar accent differentiates the word as a proper name Cp L on 'didynt' p 368 Here the words are vocative adjudattas
- 7 Present subj of √jiv Accent regular Cp W 605, 736 Solitary occurrence jiváḥ (pl of jivá, W 1148, W p 82) 7 times
- 8 himāh 'winters' himáh 'cold' 7 18 2 W 1166a, Wüst, KZ 62, 276
- 9 srimāh proper name of rakṣas, hence ūdyudatta, solitary occurrence
- 10 sámāh 'summers' (sama), sámā 'summer', sámā 'Yahr' without change in accent, Wa KZ 61, 198, samā 'the same' at 51110
- 11 The derivatives in -ka with unchanged meaning show a variety of accent, e.g. dhénukā (dhenu) 'milchcow'. W 1122f
- 12 váhah Sāyanah 'bhārah', W 'carrying', Ludwig, 'hump', Deussen, 'the back' The word occurs only once But cp vāháh 'draft-horse' (6 102 1), in the same meaning also at 3 17 5 and 6
- 13 nícih 'descending' (ní, ní+ac, ní-ci) regular L p 455, W 410, M p 98 nich an exception (to ní-cā) with adverbial shift of accent (Kretschmer, KZ 31, p 389)—nicaíh 7 times Sāyana 'avanım añcanti, 1 e bhūmim gachanti' goes against the APr
- 14 turah 'quick' turah 'strong' (W 1188a Wa II I 24a p 59), cp 3 16 2, 6 102 3 ('quick') 7 50 2 ('of the quick'), 18 3 48 ('with strong')
- 15-16 váriman 'width' Difference of gender and accent without corresponding difference in meaning W 1168d, M. p 128, varimán, masc, but várineut Wa II 16b p 20
- 17 návyah 'recent', but navyáh (252) 'to be praised', only twice
  - 18 visyānām, 'of the Vaisyas', only once
- 19-21 Root class present participle generally—át √svas and √svap may accent either root or ending W 631, M p 99 W emends svápan to svapán against all authorities and the APr For jágrat cp W 1012
- 22. ándhah 'beverage' ('soma' Geldner, Ved Stud. II p 53 n 3, cp 'andho virye' VPr 2 34), but andháh 'blind' at 6 129 3, 9 9 15; 11 3 34
- 23 sábhyah 'fit for assembly', but at 19556 (not noticed by the APr) all mss have sabhyáh, which W emends to sábhyáh followed by Lindenau The meaning at 19556 may well be 'gentle'
- 24 skándhah 'trunk', but skandháh (skandhá) 'shoulders' at 973, 10920
- 25 sára 'stalk', Sāyana, sıras' unwarranted Cp sará 'reed' 121,31-5,884, 'arrow' 474

- 26 Always ādyudātta
- 27 Cp 3f
- 28 mitah (mit—) 'props', but mitáh 'built', 7831
- 29 rántih 'stay' (beside the more regular ráti, W 1157c), only once, but ramátih (d.itíyodáttz rule 33) 'satisfaction' 6 73 2,3 (W rámati 1157 3 g)
- 30 Note the peculiar way of citing —tam for vrtam vrtam (vrt—) 'troop' but vrta (vrta, W 952) 'vrapped' in 12 1 52
- 31 pākah 'simple', always ūdyudātta (in RV, AV), from Jpā or Jpac? contrast pākah 'pacanam'—ghañ antodātta
- 32 bálūḥ (= válūḥ) 'tailtuft', always ādyudātta (in AV), bālá— child, gana to P 3 1 140
  - 33 yanan 'roads', only adyudatta in AV
- 41_a, primary derivative, denoting 'axle' (yam asya?) is accented on the first syllable
- 34-36 ákṣa 'axle', all cases duly registered, akṣá 'dice' about 16 times. At 7509 ákṣāḥ 'dice' is vocative, hence ādyudātta, cp. ex. 48 under 28h
- On a different meaning of aksa cp Keith, AA p 175n 11

vará is accented on the last syllable, in the meaning of 'what is to be chosen'

On meaning cp Th Baunack, KZ 34, p 561 varo varayitavyah = 'varo varayitavyo bhavatı' Yāska, 17

- 37-44 All the cases of vára have been duly registered W renders the word by 'a wide way' at 731, 'boons' 11110, 'width' 13453, 'best one' 3198, 6672, 11920, 102 vará 'suitor' occurs in 2.361,6, 1181, 1418
  - 29 dvisah (pl of dvis) is accented on the first syllable

dvişah means vidvişah, or 'iti yavad va' may imply that all cases of dvişah are adyudatta, and that they will not be rehearsed one by one For such a use of 'yavad va' cp under 35

Ex. 1 goes with this The rest are connected with 28d The word dvişah happens to come in between the list and a rule has been formulated upon it and affixed to the passage, without, however, breaking the continuity of the passage-text, in which we can reasonably detect the remains of the UrAPr, (dealing with the Pada), which, like the rest of the Prātisākhyas, in their original form, must have consisted of long series of passages arranged in order to illustrate the various phenomena connected with samdhi and accent Cp notes on 73 and 196

Analysis -

1 dvisah 'haters', against this cp dvisáh ('haters'?, Prāt expects sing) in 564, only once Cp L. on -işah (nom pl. 9 times, acc pl. 63) and -işáh (able gen sing 11 times, never ādyudātta) p 493

- 2-3 'being in season' (rtú, technical expression, ep ārtava), but ep rtviyāh antodātta 'seasonable', 'belonging to the seasons' 3 20 1, 7 72 1. W makes the accent optional without variation in meaning See 1214c, M p 87
- 4-5 'vain' only twice, cp mogham' vain' 7 29 1, a case of vibhasita?
- 6-7 Cp 2-3 under 28d brhånt, rhånt, pigant (speckled), råsant and jågat have exchanged their participal function for one almost purely adjectival, or substantial, but they retain the participal inflection. All these form their feminine in —att only, thus brhåti, mahati, preatland råsatt. W 150c f, L. p 501 Perhaps the shift of accent from ending to the first syllable is due to the shift in meaning.

Add prsatim (13 1 24) to the list

- 8 'the path' (Sieg, Gurupūjākaumudī, pp 97 ff, Oldenberg, ZDMG LIV, p 602, Pischel, Ved Stud III p 201) Cp pātháḥ 'ye dink'√pā (7 29 1), only once
- 9 'name of deer', cp 3h, (Wa II 16a p 20, VPr 2 25) only once krant 'colour' about 20
- 10 'with companion,' only once, but ep sakhya' by overtures of love', or adverbially 'vertraulich', instr of sakhya

Details L p 336 Possible also is sakhy $\hat{u}$  by means of a female friend (sakhí $+\hat{u}$ )

- 11-12 'unfailing' 6361, 13236, 1625 and 18135 ajárah 3191-5, 6982, 992,14, 10844, 18488
- 13 'by day' (dlvā adverb, instr s divā, L p 479, Wa III 6 p 23) 573, 299, 3010, 6231, 1284, 71011, 831, 411, 522, 11216, 16710 divā 'by or with the sky' (inst sing of div—) 11340, 12163, 18110 (Wa II 1 6 p 21)
- 14 'horse', root is generally accented with suffix—van, W 1169, M p 85 No variant
- 15 'going in beauty', treated as a compound in the Pada, but op subha 'with brightness' 13121, subhé (dative sing) 71061, 14153 and subháh 633 with accent on the endings
- 16 The associative prefix sa—itself takes the accent in a possessive compound (W 1304f, exceptions 1304h) Cp sudhúra and sudhúr, Wa II 148a, p 109 In dhurá (9919) and dhurám (51718) accent is on the ending
- 17 'tottering', (formation W 1188f), cp vithuraŭ (vithura) 'quiverers' (vithura = —dh—, Geldner, Ved Stud III p 66 n 1), 795 I under rule 37
- 18-19 'work', but apás 'active', like yáśas 'beauty', yaśás 'beauteous', Muller, Pref to the Fifth Vol of the First Ed p XCII táras 'quickness', taiás 'quick' W 1151 2.c, Wa II 1 6a pp 19-20

- 20-21 'demon', ādyudātta in neutei, but antodātta in masc (W 1151 2 c), 9 times Wa II 16a p 20
- 22-23 'enjoyable', for antodatta op justá (justá) 'enjoyable' 2 36 1,4, 5 7 4 Ordinarily we should expect—tá (W 952) P 6 1 129 prescribes option of accont without any variation in sense. The case may be, then of 'vibhāṣitāni' For a direct antithesis between Mantra and Chandas seen in P 6 1 209-210 see Whitney, the Veda in Pānini, Geornale della Società Asiatica Italiana, VII p 248 Pat MBh II 191 24-25, under P 4 1 I
- 24-26 (1) Adjective pára is ādyudātta, (Wa II 1 6 p 21, cp 'paraļi pradhāne' VPr 2 27), páraļi extreme' 10 10 14, páreṣām 'of adversaries' 3 2 6, 3 1 1, 2 1, 5 3 2, 20 3, páiaḥ 'highest' 18 2 32 W paráḥ 'beyond' (emending páraḥ into paráḥ) against the APr
  - (2) Adverb parah is antodatta in —
- 384, 4308, 577, 1156, 6451, 771, 8212, 411, 9121, 917-18 (W para 'distant' against Prat, which does not cite the case as advadatta), 1025, 10725, 11129, 211, 510, 12339, 14132, 1837
- 27-29 'strongholds' (púr., pūr., pura, Pischel, Ved Stud I, 202ff, Baunack, KZ 36, 245-253), only thrice, purás 'in front' 1274, 6311, 403, 521, 8517, 615, 1087, 11422 For a parallel case cp ádhvan 'path', but adhuná 'now' Jacobi, KZ 34, 286-287
- 30 'a quarter', in a fractional sense accent is shifted to the first syllable W 488a, 1215d, Pischel, KZ 34, P 570. For turiya 'fourth' op 1 16 1, 31 3, 7 1 1, 8 9 14, 9 10 27, 14 2 3
- 31-34 'skies' plural ādyudātta, only four times, diváli (sing abl or gen) antodātta about 62 times (Book 19 always omitted)
- 35-39 Occurrences of advudatta daíva have been accurately registered For antodatta op darváh 'of the gods '4 16 8, darváh 'divine' 5 3 5, darváh 'of the gods' 11 1 16,25, darvánam 'of them of the gods' 11 1 23 Accent varies without change in meaning
  - 30a A vocative (at the beginning of a pada is accented on the first syllable),
    - b daivam and daivih always (on the first)
    - a has already been dealt with under 28b
- b daívam occurs only once at 5 4 10, noted above (ex 36), its separate mention seems to distinguish it from devám occurring about 16 times (Cp W 1205 devá but daíva) daívih adyudatta in 3 23 6, 6 98 2, 9 4 9, 11 4 16, as voc in 1 19 2, 5 3 6 Both as nom and voc the word is aduyatta, hence 'sarvatra' At 12 3 32 W reads (followed by all) daivis without apparent reason and against the APr devíh occurs about 19 times

- 7 swidhityam does not occur, and is probably a slip for substam occurring only once at 12333, (op ex 8), and not otherwise recorded in this list
- 21-23 \square\ svap and \square\ svas are allowed to accent either root or ending, here the root bears accent \ W 631
- 32 brihmana, neutor, or, in the sense of possessive, is accented on the first, on the last in the sense of 'caste'
- (A) tasyedam = brāhmana, of the priest (cp rule 35) 'sacred lore' tasyedam exactly equates with P 1-3 120, cp note to 136 On the formation of brāhmana 'sacred books' cp Muller, Pref to the First Vol of the First ed, p VIII n 1

'tasyedam—antodattam' is not indispensable in the satra and may be an addition from the margin. The use of jati in the sense of caste is seen first in Manu and other Smrtis, which seems too late for the Prat

jātiļi—birth, specialised in the sense of 'caste' In Pat jāti means 'kind', cp MBh I 225, 229, 230, 303, 404, 406, II 2068, 219, 225, 226-227, 250, III 106, 232, 322, 398, 413-414 jāti may mean 'caste' in —

- a sadrā cāmahatparvā jātih (Kāt MBh II 201), where Pat adds 'jātir iti vaktavyam i yā hi mahati sadrā mahāsadrā sā !!
- b rājūo'patye jātigrahaņam (Kūt on P 4 1 137, MBh II 249), where Pat adds 'rājanyo nāma jūtiļi !!

For difference between varna and jūti cp Senart, Caste in India, pp 128 129, Ghurye, Caste and Race in India, pp 42 seq, jūti in the sense of caste in the Jātakas, 1 c p 80, N K Datta, Origin and Growth of Caste in India, p 4, traditional origin of jūtis, op eit pp 6-8. Varna 'colour', basis of caste, Weber, Ind Stud 10, pp 10-12, Keith, Cambridge Hist of India, p 92

- b All occurrences duly registered
- c 12415 has been omitted from the list, and thus, the reading brāhmanāḥ, with accent on the last, has been ensured against the prevailing authority of the mss W correctly adopts antodātta
  - d At 12420 W implies in Trans -

devā vašām ayācan mukham kṛtvā brāhmandm, with accent on the final, although mss authority, followed by SPP and Lindenau favours brāh— The correctness of his suggestion is ensured by the APr, which omits the case from the list of ādyudāttas

In b and c the APr rejects the prevailing authority of the mss brāhmaná, accented on the final (W 1208b) occurs about 77 times

33 (The following) words are accented on the second syllable. The same words are variously accented, accentual variation is due to the variation in sense and suffix, some are exceptions, some optional

The list of words stands in the rule, otherwise the scope of the rule becomes unlimited

Analysis -

- 1 asthíbhyali, solitary occurrence, not found in RV L profers asthábhyali (asthán—ásthí) p 397 Cp dádhí—dadhán, sákthí—sakthán, áksi—aksán, ásrt—asán, yákrt—yakán Wa III §157a p 303
- 2 karśápha only once, cp visaphá in the same line with accent on the final Meaning obscure Were they possessive, as Sāyana takes them 'kṛsaśaphasya, vigataśaphasya' we should expect accent on the initial, W 1305a

Contrast can also be meant with karśanáh 'amulet' (1107), where W. proposes either krśanah or karśanah, (so Sayana) against all authorities

- 3 See 2 under rule 29
- 4 rohitam (rohit) 'doe', only once, but rohita 'ruddy' 45 times
- 5 varşmáṇā 'with summit', also varşmáṇam (7 14 3) Contrast with várşman (locative) 3 4 2 and várşma 4 22 2 A case of vibhāṣita, cp 15-16 under 28d varşmán masc, but várşman neut Johnsson, KZ 30, p 419
- 6 kṛminām of the she-worms (kṛmi from kṛmi like sakhi from sakhi, W 344a, 1156a), contrast with kṛmiṇām of the kṛmis at 2313,5,32-4, 5238,13, kṛmi, 31 times On kṛmi and kṛimi cp Bartholomae, Zur Kenntnis, pp 67-68
- 7 aráru 'nnmical', only once, probably a proper name Cp asiknyá=niá RV 10755, proper name, elsewhere ásikni Wa III §5 c p 15 note

W, following the prevailing authority of the mss accents (áraru) on the first syllable, which is against the APr and MS 4 1 10 13 7, which tells a legend about aráru and accents it on the second W correct at 1192a

- 8 amátı ( $\sqrt{am+a+ti}$ ) 'light', W amátı and ámatı 1157 3 2 Contrast ámatıh (=a+matih W 1287d) 'misery' 10 2 10, ámatım 4 10 3, 7 50 7, 12 2 48
- 9 ramáti 'satisfaction', 'action noun ramáti, agent noun rámati W 11573g Contrast rámata-yah 'staying' 7752, rántih 'stay' ex 29 under 28d Note Ujjvaladatta (463) rámati, but Nrsimha, (Svaramañjari) ramáti Kielhorn, Phit, p 17
  - 10 See ex 15-16 under 28d
- 11 vasávyaih 'with good things' (vásu, Aw vañhu, Gr eù?, Meyer, KZ 24, p 236, eù-sǔ, Zubaty, KZ 31, p 54) Formation MBh II 335 on P 4 4 140 Contrast with vasavyaih (W 1212 4 b, vásu und vasavyám 'gut' Wa III §176 p 344) found in the corresponding TS 1 2 13 2, MS 1 2 9 19 7 Corresponding SV has vasávye Negation co do be implied of W 1212 3 e

12 'wrapped in avaka', 'water natured' (udaka'), only once, both possessives, in both the accent of the prior member (W-1302) is negatived

13 saptātha 'the seventh' belongs to the older language (opta, Kretschmer, KZ 31, p 363), in the later sapta W 483c, Leumann, KZ 31, p 23, Wa III §169 p 333

14 cittibili by thoughts (from citti or cittin?, cittinali 3 20 5?) Contrast cittili intention 5 6 10, 24, 1-17, 6 11 1, 11 1 6

15 a anagasah 'guiltless' (an+a+gt-s, in this case an exception to W 1286b, i.e. ana-)

b anagasam (2 10 1 8, 10 1 18) not noted by the APr, hence doubtful

c únágasah 'guiltless 763,311,833,952, 1661, regular Cp W 1301 b

16 tarunakam (taruna) 'young shoot', unmista's able connection between account and longthening may be noted in —

palijakam (8 6 12 - palitakam, so Paipp, 1 - d - t not unknown, cp Oortel, Syntax, p 12) from piliti, madhúlakam (1 34 2) — madhulá, syāmāka (19 50 1, śyāmāka, Phit, 2 23, 3 18)—syāma (Jacobi, ZDMG 47, pp 574ft, Wa I s 251 b), rkṣāka (18 2 31)—rkət, dūṣikāḥ (16 6 8) — dūṣi, mahilukā (10 10 6)—māhi, mandūkam (7 116 2, māndu?), kambūkān (11 1 29, kāmbu?), sālūkam (4 31 5)—sīlu (m sīludam 8 6 17) etc Cp however, Pischel, Der accent des Prakrit, KZ 34, pp, 568-576

17 atání 'two churning sticks', only once, (L p 371) Contrast with áraní 'ārtikatiní rākņasi' 7 108 1, áranim 'trouble' 1 18 2.

18 ayútam 'myriad', (W 1281 b, Wa II 193b p 226), but ayutáli 'uniopolled' 1951 1

19 sikyákrtali 'sling-mado', only once, but sikyáni 9 3 6 sikyá—in compound, othorwise —y t = fa W 1212 a with 1210 a

20 a vivásvatali only once vívasvatali 18153

b vivásván (18 2 32, 3 61,62) not noted, because vívásván does not occur in AV

c No variation in meaning or gender Wa II 1 %6 b, p 19, L p 519

21-22 The case is interesting APiM reads—pathibhyo na janayali parisvaje! adding sa on the maigin, thus=parisasvaje

a pathibhyali, a patent blunder for —ti—

b The citation, as one unit, does not occur, it can only be divided as —

1 patibhyo ná jánayah súmbhamānāh (5 12 5),

2 párisasvaje (?), parisasvajé (681, only once)

1 cannot be meant, páti occurs 104 times, always ādyudātta, ep L p 397 jánayah is ādyudātta even in the APrM

2 cannot be meent, it is event don'the final, and not on the second. Alread must be corrupt, and troutended regling should have been --

(majah ) pitibhjo pinipip rivijo !

Horo all the man have a niger which is ensured by the APr although corresponding BV (104040) has almost have a for hand and the a for hand quotable. It p. 397

For parcip 5 12 5, 7 19 1, 12 2 31 13 1 1 passe, though ensured, man old to date of the colored

the Office continue to the continue of the three thousand the continue to the

The rule is angered, of

a. The construction of the rule is been at should, be ter, have been disting to the progradient

b. The prosence of transport, at ford, its syntactic function is of a iro, the rule, trunsfers, demands appear 1 truster at

We have an a 32 that 'there I must of that rule is a reference to P, and the electric for life is used there in the answer of according to a charmle, a usegepre of favourite with Indian gram narrally. In the earned enter it occurs at 136, where 'ut am a unampa' may be a reference either to CA or to RPr. And thus, having established this usage in two satras we may trit in others, where the word it, occurs, but has little justification for its approvince.

iti occurs in 'elicro vibhilityi des e chandastei' (59), which explains that, in such and such passages the stands for case terminetions, adding this, this happens according to the rule 'chand isi', i.e., 'in the sacred text' Now, a rule of this complexion does not occur any. where, and the intended reference must be P 7 1 39. which does prescribe e for case-terminations, without, however, specifically adding 'chandisi' to it see (under 82) that Vedic grammarians adopt peculiar methods for citing their authorities, (Müller, Preface to the Sixth Vol of the First ed of the RV, p exi) and that, they sometimes even delight in making their references obscure and far-fetched And though the word 'chandasi' does not definitely occur in P 7 1 39, it is, nevertheless, implied there from 7 1 38 (kyāc chandası), and the Prāt, instead of referring to the rule by quoting its actual opening word, does so, by quoting a word, that stands at its beginning, not as a unit, but only by implication

But the matter does not end here We know that the practice of referring to other authorities by directly quoting their actual statements, has no parallel in the Prātisākhyas Besides, the rule demands no more than the bare statement 'ekāro vibhaktyādesaḥ', although this type of word-analysis may, in itself, be ruled out as a thing foreign to the Prātisākhya proper Moreover, the APr, as a whole, is expected to deal

with a particular sakhā or sakhās of the AV, and not with any other Veda, least with the Bhāṣā, hence it need not, and must not specify the scope of its rules by 'chandasi', and it does not do so in the rest of its rules

What I suspect, therefore, to have happened in the case of this rule is this, that the Brahmins, while studying the old APr-rule, (ekāro vibhaktyādesali, which being nomenclatory, needs to be supplemented either by Prāt or P) put down, for the sake of reference, the full rule of P on the maigin, and this was, in course of subsequent copying, incorporated into the text, thus giving our rule some such form —

okāro vibhaktyādosaļi chandasi (7 1 38) — supām sulukpārvasavaināceheyādādyāyājālaļi (7 1 39) iti II

i e in these words of the Pada, e stands for the case-terminations, the e is substituted according to the rule in the Veda

It was in some such form that the rule came down to the abbreviators, who, while shortening the text, struck off the actual P-rule altogether, but allowed, by a curious oversight, its anuvitti portion (chandless) to remain

A similar process of successive handlings can be detected in rule 31, where the word its seems unjustified, and its syntactic function is far from clear. At some stage—and this was by no means the first or even the second—the rule should have been —

akārāt pratisedhāt param udāttam ajarādīnām!

Lake the rule discussed above, this also is nomenclatory and requires to be supplemented either by Prāt, or P, and since no such rule is found in any of the Prātisākhyas, help was taken from the latter and his prescription (6 2 116) was noted on the margin, which, in course of successive copying, got mixed with the text, giving, thereby, to our rule some such form —

akārāt pratisedhāt param udāttam ajarādīnām, naño jaramaramitramītā iti II

It was in some such form that the rule came down to the abbreviators, who struck off the P-rule altogether, but allowed, by a curious oversight, (cp. 125, 126) the word it to remain there

Thus, we have seen that the rule, in its available form, has had a varied Shicksale. But the matter by no means ends there. We can go a step further and argue that it is no business of a Prat to deal with this type of word-analysis. Bosides, the purpose of the rule can be better served by saying that apara etc. are accented on the second syllable, which is exactly what the context requires (cp. 33). Moreover, we do expect from a satra work to be strictly brief, which 'akarat pratisedhat param udattam aparadiadinam iti' is certainly not. The use of ganas

can be hardly tolerated in an original Piātiśākhya, and we do not find any in the RPr, TPr and barring a few exceptions in the VPr The same must have been the ease with other Piātiśākhyas including ours Besides, we shall see (at 73 and 196 etc.), that the Ur-APr was composed of the AV-passages, arranged in its own peculiar method, in order to illustrate the Pada in them, and that, traces of such rules are found even in the available APr. And all this, when viewed in its logical sequence, leads us to postulate some such form for the present sūtra—

ajaram-amaram amrtam-amitio'bhiātara 1 v & — drsto'sūrtani ajānayo'sūtikāh!

(dvitīyodāttāni fiom rule 33),

which well fits in the scheme of the original Pratliterature, and is quite in keeping with the general style of the RPr, TPr and VPi

We have repeatedly seen (at 14, 136 etc) that the nomenclatory APr -rules have been supplemented and explained in the light of the prescriptive rules of P, and the same may have happened with regard to the postulated rule, so much so that the later grammarians, instead of taking the rule as a list of dvitiyodātta words—which it is undoubtedly meant by the context—have put upon it the interpretation implied by P 6 2 116, irrespective of the fact that such an analysis of words does not fit in the scheme of a Prāt

It is noteworthy in this connection that the commentators on grammar—particularly on the Prātisā-khyas—do not repeat, in their comment, the whole list of examples occurring in the rule, on which they happen to be commenting, and that, in such cases, they eite the first example and dispose of the rest by adding—ādīni or ādīnām—This process, when applied to the paraphrase of the postulated rule would give us some such thing—

- a ajaram-amaram-amṛtam-amṛtro'bhrātara ivādṛṣṭo 'sūrtam-ajānaye 'sūtikāḥ !
  - (main rule)
- b akātāt pratisedhāt param udāttam ajarādinām inaño jaramaramitramītāh (P 62116)

(On the margin 'dvitiyodāttāni' of the context forgotten)

b was first put on the margin, but, in course of subsequent copying, became incorporated into the text and got affixed to the proper rule

But to the later grammarians, who prided themselves in believing 'ekamātrālāghavena putrotsavam manyante vaiyākaiaṇāḥ', it seemed rather ridiculous that the main rule should be so long and its paraphrase so brief, they, accordingly, reversed the order of the two, turning the brief paraphrase into the rule and relegating the list of words—that once formed the

- 21 yāmám 'yamasambandhı' (yáma-yāmá accent expected on yā-, W 1208 b, see vāsantá from vasantá) W proposes 'yády āmám', accepted by Bloomfield, AJP XVII, 128 APr yāmām goes against such a division Contrast yāman 'path' 10 2 6
- 22 yātudhāniļi, twice, like kalyānī from kalyāna W 355 b
- 23 dhainní, cp above, formation Sayana on RV 1 121 2, Muller, Preface to the Sixth Vol of the first ed p CXX
- 24 havy i is antodatta in the sense of 'hotavya' Jhu'to siciifice', occurrences 23, havya ex 6 under 30b
- 25 upahavy im 'oblation', only once Mss are divided between —hivyam and —havyam, W adopts former, the latter ensured by the APr, the text should be, accordingly, corrected
  - 26 a vedá 'darbhamustih', onco, continst véda 'knowledge' 4 35 6, 10 8 17, 15 3 37, also védas 'possession' 4 31 2, 5 20 4,10, 6 66 3
    - b Contrast also parasuli 'rib', (parsu in TS 3 2 4 1) and second parasuli 'axo', the first 'rib' only here, second also in 3 19 4, 7 28 1, 8 4 21, 11 9 1 SPP both parasuli? Formation and meaning of both Wiedemann, Beiträge zur Kunde der ind Sprachen, 1904, pp 11—17
  - 27 pathah 'drink', once, pathah, ex 8 under 29
- 28 Contrast vithurall, which W, followed by Lind, emends into vithurall, adjudatta ensured by APr in 17 under 29 Text should be, accordingly, corrected
- 29 hastini 'female elephant', once, contrast hastini 'having hand', accentual shift due to proper name L p 368
- 30 padá about 30 times, páda 9821, 10739, 14160
  - 31 māsah (mās—) 9, māsa about 18
- 32 vardhayad-vardhamānā, so all the mss, confirmed by APr, obviously taken as a compound and accented according to W 1270, an old traditional blunder, rightly emended by W in vardhamānā. For analogous case see 15 under 29 with W in Trans
  - 33 dyibhāgadhanám, compound, (dhána)
- 34 ganá, always antodatta, ep 4 13 4,15 4, 6 118 1, 13 4 8, reason for citation not clear
- 35 udumbalaŭ 'copper coloured', only once, but udumbalam 867, a case of vibhāṣita?
- 36 yatálı 'gachatalı',  $\sqrt{1}$ , once, contrast yátalı, adverb, about 18
- 37 vyūpithá (only once), nearly all mss leave it unaccented. W adopts vyū— (vi+ā—) in accordance

with the usual accentuation of such forms But vyāpithi (antodātta) ensured by the APr, and is so read by some of SPP's authorities. The text may be, accordingly, corrected. For vyāpitha cp. 13 3 30, only once Note that the APrM leaves the word unaccented, as other mss. do

- 38 vācāḥ (vāc—, ab1 gen sing), 14, contrast vācaḥ (nom acc pl of vāc) at 7431, 10833 See 32—34 under 29 vāc—about 69
- 39 nabhasáh 'clouded '(nábhas-a-), but nábhasah 'of the cloud '6791
- 40 At 18 4 14 W reads nábhasah, without any variant, perhaps by an oversight nabhasáh (adjective) ensured by the APr and well fits in the verse The text may be corrected into nabhasáh

nábhas about 19

- 41 bhavārudrau, in several devatādvandvas the double accent is wanting, while yet the double accent designation of number is present W 1254a
- 38 kāvyā is accented on the final, when specific appellation, except that of a text

Cp W 1211 a

antodatta only twice, adjudatta at 5 1 5, 11 2 3, 8 3 20, 9 10 9, 10 8 32

- 39 daksina, with a taddhita suffix is accented on the final
  - a Marginal 'ataddhitāntam' wrong See also 26, where wrong examples are noted on the margin, the list should go under 28
  - b Suffix —āc P 5336, accent W 1177b, 1212e, Wa II 1 §6 p 21, III §36 a p 87
  - c 18 1 42 dakṣṇṇt, so all mss, ensured by APr W rightly corrects his edition Contrast dikṣinā 'southern quartei' 3 27 2, also at 4 11 4, 11 7 9, 18 4 50, ādyudātta dikṣina or —nā about 41
- 40 āśfim is acconted on the final in the sense of desire

Accent Phit 118, only once, asa 'dik' 11 times 41 arvacinam is accented on the final, may be, it is formed with another suffix

arvācīnam, 'hitherward', 1, arvācīna 'since' (new?) 1052, only once

praticinal, 'meeting', 1, praticinal, 'turned toward' 9322, 1016, 1225,48

Accent optional in both W 1223a

pratical 836, only once, pratical 314,587, 6323,71082

In the RV, if the stem is accented on the root syllable, the accent remains there in the strong cases (pratyān̄cam), and also in the weak (prāci), except when the vowel of —ac unites with a preceding  $\imath$  or  $\imath$  to  $\bar{\imath}$  or  $\bar{\imath}$  (this happens with the oxytone stems), the ending is accented (platīcāḥ)

These rules do not hold good for the later texts Thus the AV has anucah (314) against RV anucah (3 30 6) L pp 455,459 W 410, Wa III §6 p 19

The  $v\bar{a}$  in the rule shows that the Prat itself is not sure about the cause of the accentual variation here.

42-43 mahó davásya means mahtó devásya, the letter t is elided, and the final syllable receives accent

List is accurate

In 3 mahás=mahatah, so Sāyana W takes maháh from mahás and renders 'great', nom sing? mah-áh nom pl Wa III, \$138 a, p 251

mah = mahat, like sepa = sepas, (rule 150) paru = parus (rule) 200

44 a (Compounds made with the passive participle have accent of their prior member

Cp W 1273, 1284

b kavišastām etc form exceptions

Abridgment omits the list, i e the main rule

Examples 1,6,9 W 1273 b, Reuter, KZ 31, p 590, 594, 597

Ex 3,4,5,6,10 W 1284 b

In 2, mss differ in dyāvāpṛthivī (unaccented) and dyāvāpṛthivī (antodātta), the latter is ensured by the APr, although the APiM leaves it without accent, W dyāvāpṛthivī on the basis of a single ms

Note that dyavapṛthivī does not fit in the list of words formed with passive participle, an interpolation?

45 (The following words are) toneless, the same word is variously accented, accentual variation is due to the variation in meaning and suffix, some are exceptions, some optional

46 Verbs looking like nouns

List accurate

- 1 dhanva 'run', occurrence 1, not occurring in the later literature Arnold, KZ 34, p 306, dhánvan 'dhanus', 'plain' (Wa III, §161a, p 318) 11 times
  - 2 dasa 'bite' √damá, 1, dáśa 'ten' I4 times
- 3 ayah  $\sqrt{1}$ , subj , 1 , áyah 'dark metal' 5 28 1, 5 , 11 3 7 , 18 3 22
  - 4 eşah  $\sqrt{\text{eş}}$ , subj , I , eşáh, pron , about 60

47 kam, a particle, is toneless

W 1111 a, 1122 b

List accurate, kám (Delbruck, Synt Forsch I 84 ff V, 503), pron and otherwise 14 times

kam is toneless three times. It is indeclinable, pronoun, and a synonym of happiness

48 yathā, as a particle, is toneless

It is toneless four times — It is indeclinable yathā is toneless in Veda, when used in the sense of tva after a noun forming the subject of comparison W 1101 b, M p 82 List is accurate, yáthā 166 times

49 Verbs looking like prefixes

duly occurs twice ava three times, these (ava) have a-vowels (va=ava), one should make them toneless

Mark that the verb is the sign of the prefix, in two durs the augment is elided

tāni huryāt=tāni ava-padāni anudāttāni kuryāt, tā=tāni, nikuryāt=nīcīkuryāt?

vidhyupa = viddhi + upa-

Better —sargasthalingam = upasarge sthitam lingam (a-vowel) yasya I

bhūtakaraya = bhūtakaranasya = augment, cp CA 34 9

The list is accurate

ava (úd+ava, and prá+ava) 3, áva 31

dur,  $\sqrt{\text{d\bar{a}}}$ , root aoust 111, 2, áduh 5 25 9, 11 1 17, aduh 2 36 7, 6 100 1, 14 1 50

50 Vocatives with accent

Cp 28b , Haskell, JAOS 1877, pp 57-66

Exception is made in case of daivih sat etc

Par W 314 a, special reference to daivīļi sat Pat on Kātyāyana 'vibhāşitam viseşavacane' to P 8 1 19

Analysis —

1 sat only once, sat 22

3,5,6 dyāvāpṛthivī toneless, because it does not stand at the beginning of a pāda

- 4 asmai dyāvāpṛthivī occurs in
  - (1) 4 22 4, where dyavapṛthivī is toneless according to mss and editions
  - (2) 5 95 5, űrjam asmai dyávāpīthiví adhātām, where mss are divided between dyāvāpīthivī and dyāvāpīthivī, but W adopts dyávāpīthivī on the authority of a single ms, he may be right, if we limit the APr 'asmai dyāvāpīthivī to 4 22 4, which is allowable

The list, otherwise, is accurate Voc dyávāpṛthivī in 2125, 162, 4262-6, 51412, nom dyávāpṛthivī about 51

- 2 Two points are interconnected
  - a Majority of mss, with all editions, read barhih nom, while barhih, accentless voc is ensured by the APr
  - b All the mss vrjyase, while W vrjyate on the basis of the corresponding RV 10 110 4, VS 29 29, MS 4 13 3 202 1, KS 16 20, TB 3 6 3 2

If barhih voc is acceded to, vrjyase automatically is secure, and may be adopted in the text

barhih (nom acc) 23 times

51 (The following are) excepted, (even though) they stand at the beginning of a pada

Both vocatives and verbs are meant

Analysis -

- 1 All the mss vyāghra, unaccented, ensured by the APr, yet W (followed by Lind, Haskell, JAOS 1877, p 58, L p 432) vyāghra (ví+ā—), in the first ed vyāghra wrong
- 2 parjanya, without accent in all mss, and so W Doubtless either marutah or parjanya is an intrusion, so the metre indicates
- 3 duhāthām toneless in all mss and editions TB 2478 prefixes sam to duhāthām, probably it is

the loss of that prefix or some other that causes accentlessness of duhāthām at the beginning of a pāda. The metro requires the prefix

- 4 pipman toneless in all the mss, so ensured by the APr, yet W pipman, followed by Lind and others
- 5 All authorities apamarga toncless, so ensured by the APr W dpa-and so is VS 3511
- 6 yahn enclition all mss, except two of SPP's, so APr W accents according to RV  $3\,45\,1$ , SV  $1\,246$ . VS  $20\,53$ , TA  $1\,12\,2$
- 7 Majority of mss lipsh toneless, ensured by APr W lipsh, so Lind
- S yama as voc, ensured by the APr, is followed by the prevailing authority of the mss. APr V yama-radhasu agrees with some mss. Confusion of palatal and dental. Oertel, Synt. of Cases, p. 12. W reads yama-rajasu, compound.
- 9 agne, toneless, because a pāda-division before juṣānili gives an anuṣtubh pāda followed by a triṣtubh, while one after the same word, gives a tristubh followed by an irregular combination of syllables Cp W Trans
- 10 Lytye toneless The verse is 10+10 (+c and d 8+8+8=44), and being scanned thus Lytye does not stand at the beginning of a pada
- 11 asau in all mss, ensured by the APr Cp also 49 under 28b W asau

In 2, 3, 9, and 10 the reason of tonelessness has been shown by W. In the rest it is yet obscure, the text should, nevertheless, go with the APr

For reasons of tonelessness of a vocative see Delbrück, Ind Syntax, 34 f, Hirt, IF 9, p 285

52, (The following) words have circumflex at the beginning Read jylke-jlake, kva=kua+iva, svan=suan, svar-suar

jyäke=jyä+ka W 314b, L p 432, Wa KZ 1907, p 314, Haskell, JAOS 1877 p 58

For the rest W 84b, M p 81, Wa I, \$247 b, p 289

53 These are monosyllabic circumflex

Monosyllabic only in appearance, read diaus, nian, and niak

diaus Müller, Chips 4, pp 210-211, Brugmann, Grund I p 539, Hirt, Ind Akzent p 21, Wa I, \$247a, p 288, Kretschmer, KZ 31, p 357, Haskell, JAOS 1877, p 58, W JAOS 10, p CXXVI, 314b, 360e, CA 274 note, L p 432, M p 81

niań, niak W 83 b, 409 b, L p 456, Wa III 126 b p 230

Mixture of monosyllabic and dissyllabic Wa III §122 f, p 225

54 (The following) words are grave and circumflexed

In these the grave is followed by circumflex The point is that -ya in them is in and not in details W 1212 3.4, Reuter, KZ 31, pp 530-543

Without entering into details the list may be analysed as follows —

—ya from —

1 Consonant stems 4, 5, 7, 12, 18, 19, 24, 25, 27, 28, 29, 40, 42, 46, 53, 69, 73, 84, 89, 93, 104, 106, 112, 113, 114, 119, 120, 121=28
2 —a stems 3, 8, 9, 10, 11, 13, 16, 25, 34, 37, 39, 41, 56, 57, 59, 63, 64, 65, 70, 74, 78, 79, 81, 83, 86(?), 87, 92, 96, 98,

99, 105, 111, 117=33 3 Stems in —u 6, 30(?), 54, 82 =4

4 Gerundives in ya 2, 14, 15, 20, 31, 38, 43, 46(?) 48, 67, 68, 71, 74, 75,

87, 97, 102, 106, 108=19
5 Gerundives in 45, 50 W Trans of the
--tavyù Amer Phil Assoc 13-15
p 119

6 ya used to form a

compound 1, 21 = 2
Declination of 17, 23, 35, 36, 44, 46(?), 51,

-1, or -1 52, 58, 60, 61, 77, 85, 88, 90, 95, 100, 109, 115(?),116, 123, 124, 125, 127=23

8 In-u or-ú 22, 44, 49, 55, 62, 76, 80, 94, 103, 107, 118, 122, 126, = 23

9 Doubtful abhvám, 44, 110, tangalavá 72, barjahyé, 101≈4

44 contains two, 1e abhvàm (doubtful, Geldner, Ved Stud III 117-118) and arāyyāh, noted under 7

Total 127

- (7) 7 corresponds to the C series of L, the -f of these words is always accented and never gunated For the very reason that it is accented, the individuality of the vowel is fairly preserved. These words shift the accent to the ending. Details L pp 366-370, 375
- (8) The same applies to u Details L pp 401-402, 435

55 (arayyah etc.) having two y letters, are circumflex at the final (the rest is grave)

The point is arayyas (arayi, from araya 'demon') = arayias, and not las, ie the accent is not thrown forward on the ending. It may be noted that the rule applies to arayyah alone, without however, interfering with the continuity of the rest of the list. The example arayyah happens to come in the middle of

the list, and a rule, directly touching that, has been formulated and affixed to it. In fact, these lists of passages are the original APr-rules, the bare enigmatic words passing by the name of sutras have been formulated on these lists and have, in course of various handlings, usurped their place, relegating them (10 the passage-sutras) to the position of the comment

Cp note on 34, 73, 196

56 The form tany, not compounded, in all genders and numbers (is svarita), tanyopa spréata is an illustration

The word (tanú) retains its accent on the final in both the forms (i.e. tanú and tanú, Johansson, KZ. 30, p. 412) and does not throw it on the ending, and the result is an invariable svarita. Cp. L. p. 402, W. 356 b. 358

The forms are tanvām 5, tanúam 20, tanvā 5, tanúā 10, tanvè 7, tanúa 7, tanvāh 1, tanúas 11, tanvām 1, tanúas 10

57a Four, out of the (five) strong cases, preceded by a thome, ending in acute (—f) are of ksaipra variety, through y

b Throughout the declension, if the theme is -a

kṣaipiah = the circumflex arising upon the conversion into a semivowel of an acute vowel before a grave CA 3 58, W 84a, M p 80 For kṣaipīah instead of kṣaipīāh ep note to 82

pailcapadi = strong cases

antodāttādīnt=antodāttaḥ (i+am) ūdır yeṣūṃ tūnı yāt through y letter (i+a=yh), vılidhi+am=vılidhiam=yh— Cp L p 479 top

b Better ükānasya Cp CA 360, also  $3\iota$ , with 72

The rare termination -ū has the power usually to hold its own accent, even before the ending of a weak case, and the resulting final syllable thus becomes cucumflex See L p 407, W 355c, CA 360, Kretschmer, KZ 31, p 332ff Formations in —ū F Johansson, KZ 30, p 402

57b urvārváh etc form exceptions

All these exceptional forms have a heavy ending, while of those, which exhibit the circumflex accent, the ending is light in every instance, except but one, i e tanvām, which has been specially noted above. Cp W CA 360

śvaśurah śvasrváh It should be noted that both CCA and APr read śvaśurah śvaśrváh, where śvaśurah has little bearing on the topic, except that it might show the mase form śvaśuia (of śvaśrú Johansson, KZ 30, p 408, Kretschmei, KZ 31, pp 416-447), and śvaśrvai has no provision in the list svásurah, therefore, may be śvaśrvai, but more piobably it is an intrusion from the maigin, where it was first put on to bring out correspondence between APr and P

'évasurali svasrva' (12.71), although that rule has absolutely nothing to do with the subject in hand Attempts to bring out far-fetched connection between the two are not rare, and, in fact, barring a few quotations from P, all references to his sûtras are, strictly speaking from the point of view of the traditional grainmarians, void of point. Cp reference to 3 and 11 and note on 34. This illustration alone should suffice to show as to how Pānini's interpretation was forced on the Prāt first on its margin and then on the text itself.

Here ends the first Prapathaka, with the twenty-second (Kandika?), the latter has not been specified anywhere in the MS

## PRAPĀTHAKA II

- 58 The rule records 59 passages without specifying anything about them The passages may be analysed as follows —
- 1 åbliagam, compound, cp. 3e å bhágam in 18123 RV (4293) pra disam may be corrected into pradisam Bloomfield, Concordance
  - 2 ádhisrite, comp., ádhi srité in 13 1 37
- 3-4 vimṛdháli, comp Wa II 148a note p 109, Debrunnei, BSOS 8, p 494, accent anomalous L. p 477

mrdhall, separate 10 times

- 5-6 visváhā and visváhā are not divided in the Pada of the RV and AV In TS both are variously divided Weber, Ind Stud 13, p 56
- 7 prápītāḥ 'āpyāyītāḥ' 'drunk of '= RV 7417 = VS 3440 = prapīnāḥ TB 899, ApMB 1 14 7 prápīnāḥ in AV 12341
  - 8 pripītām, pripīnām in 7 15 1
  - 9-10 Cp CA 445, with CCA
- 11-12 iyakşamānāh 'yaştum ichantah', iyakş rare √yaj and not √aś MBh III 14 on P 619 confusion of kṣa and kṣya note to 173
- 13 ekaja tvům, two words and not one Cp CCA 426
- 14 mahi tvám, two words and not one as taken by W and SPP Cp CCA 426
- 15-16 jyotaya and not dyotaya, jyot only twice, dyut in 4 12 2, 23 5, 7 14 2, 62 1, 12 3 22 Confusion of d and j Oertel, Syntax, p 12, BIE II p 85, Sköld, Nir p 180
- 17-18 kanyálā, occurring only twice, with udātta and not svalita as expected Cp kanyā under 54

vṛṣanyántī Raghuvaṃsá 12 32, vṛṣaṇa Wa II 162 f p 321 On kanyálá the Kariká occurs -

- a kanyala, in the sense of suffix at,
- b here the svirita (of kanya) is elided,
- c 'a suffix is acconted on the first', this has been taught,
- d usatih kanyalā imāh (18 an illustratīvo orample)

This means that kanyala = kanya+ala+a, the accent of ala suffix ousting the svarita of kanya

Cp however kanyana RV 8355, interchange of n and l is not rare. Wa I § 1750 p 196

atpra-not clear, may be anpra-, cp P 5 1 38

pratyayasyādili can not be a reference to P 313, which reads 'ādyudāttas ca', the sense, however, is the same

APrM kanyayā is a blunder for kanyálā

—ala (in anala) O Schrader, KZ 56, pp 125-127 19-20 sákhūyū (=sákhūyau) only twice, sákhūyau in 6421, 2

21-22 pascá only thrice, pascát 21 APrM pascát is a blundur, because if these passages also read pascát, there remains no case of pascá to be distinguished

Formation of pasca = pasca W 1112c, L p 337, Wa. III 41 b p 91

Confusion of pasca and pascat BlE II pp 207-208

23 āh Jas, only here Cp RV 10857

24-25 APrM anast correct, W anayit doubtful Bartholomae, ZDMG 50, p 687 Compare Paipp reading

Formation W 889a, Bloomfield, ZDMG 48, p 474, Keith, AA p 230 n 6

allayit P 3 1 51, Wa I p LXIV note 9, Thieme, Pānini and the Veda, p 66, APrM allait on the analogy of anait, supported by Paipp

26 didhyānāh and not badhyāmānāh as read in the corresponding TS 3 1 4 2, MS 1 2 15, 25 5, 3 9 7 125 16, KS 30 8,9

anu di— are separate Sayana vadhy—for ba—

27 abhí náksamanau, contrast 18142 Aco due to abhí W AJP 13, p. 297, Geldnei, Ved Stud 2 p 306

28-32 upa, separate, for its use before the locative see M p 420

33 anu cittébhih, separate Sayana reads one word

34 sim yudhé two words

36-40 imply two words

41 avatkám = avatokám with avagraha CA 2 25

TS Pada varies with regard to the separation of —ka Weber Ind Stud 13, pp 16-17

Formation avat+ká (pres participle of  $\sqrt{av}$ )

'aiding' W Trans

This division does not explain elatkah (ex. 42), W's agrees with APr

42 ejatkāḥ = ejatokāḥ with avagraha Cp CΛ 425

43-44 imply separation by avagraha

45-47 Cp CA 282, ártni, gharmadúghe, yamé are pragrhya

48-50 ajait, asrait, ahait Bloomfield, ZDMG-48, p 576, AJP I2, p 438, W 889 (+559a), Oertel, Festgabe Jacobi, pp 19-20 Third sing of the signatic acrist, a conjugation like asraisam, asrail, asrail is not infrequently changed to asraisam, asrail, asrait in deference to the analogies prevalent in the preterite conjugations of the language, not (as W assumes) by the preservation of the ending t at the expense of the tense-sign

51-53 bādh+apa and not ava, bādh+ava in 4227,357,5310 APr, apabādh—, accent wrong

54-56 \( \sqrt{nadh} \), contrast \( \sqrt{nath} \), occurrence about ten

Confusion of dh and th Oertel, Syntax, p 176, Bhattoji, Kaustubha p 466

57-59 the only occurrences of babhutha babhuvitha 171, 3231, babhuvitha 12118, sambabhuvitha 4197, sam babhuvitha 956 Confusion of babhutha and babhuva —

babhūtha TS 3144, = babhūva MŚ 18436, KS 308 MG 245

59 iti indicates that the rule is a quotation, while "chandasi" shows that it is taken from a work dealing with both Bhāṣā and Veda

The rule means that e is substituted for the case-termination in the sacred text (in the word asme, cp next rule) "Also it is acute" is from the Mar, evidently to provide acute in tvé, which being an enclitic pronoun, should be grave otherwise. The rule says nothing about pragraha

tvė occurs in AV 523 = RV 101203, is repeated in AV 899, and each time is written in the Padatext tvė iti, as a pragrhya, but the accent and the addition of iti after it are old traditional blunders, since the word is enclitic pronoun (Yāska 17), no forms of this enclitic pronoun are found elsewhere in the AV asmé occurs in AV 4211 = RV 6281, 1813 = RV 10103, 42 = RV 10178, and the cases have been duly registered by the comm In AV 4313, where all the mss read asmar, W and Linda adopt asmé on the authority of the corresponding RV

We have seen that RPr, VPr, TPr, CA and RT prescribe pragraha for tve, leaving the phenomenon of ekārādesa unnoticed, presumably, because the discussion of the formation of single complete words was considered to be outside the scope of a Prātisākhya, although this ceremonious limit has been very often transgressed by all the Prātisākhyas APr, on the other hand, prescribes ekārādesa, omitting its pragraha altogether

In P we find both P 7139 prescribes the substitute of se (not ekaradesa, an unnecessarily long term) for the case-terminations, and 1113 makes it pragely a And like APr, P does not name tve or any other word, it simply lays down a "lakşana" (principle), which may be applied to all the words coming within the range of the two phenomena Kasika cites asme, yuşme, tre, and me as instances under 1113 Bohtlingk inisunderstands the scope of the rule and omits tve and me from the list of the examples

It is clear that CA 177 is an indiscriminate paraphrase of the respective rules of the RPr, VPr, and TPr and not "the earliest interpretation of Pāṇini's se" as has been suggested by Thieme (Pāṇini p 3) Besides, his statement that AV contains only me and the is wrong, the word me never occurring in the AV at all

We have seen that both APr and P prescribe e for the case-terminations, and that the of our rule indicates that the rule is a quotation. That our rule was not drawn from P is clear from its form and wording, specially the word "ekārādešah". It is possible that both APr and P, as well as CCA have differently drawn from a common source. What was that common source is a question that can never be answered in the present state of our knowledge.

CO (In pats inginith etc the root is Vsa), elsewhere Vsac These are the only passages where √saj can be confused with √sac, which occurs 36 times

Abridgment omits the chief rule, retaining only "sacatir anyatra"

61 The m of  $\bar{a}kam$  is elided

Cp W 213h, Wa 1 p 333 § 283, Geldner, Deutsche Literaturzeitung 1911, col 405, Oldenberg, RV Noten II p 69, Oertel, Syntax of Cases, p 127 The gen pl asmäkam and yuşmäkam from the adjective stems asmäka and yuşmäka from which come asmäkäsah and yuşmäkäsah etc W 493, Wa III § 232 da pp 468-469 See 1471, ex 35 Cp asmäkäsad (—ka+asad) RV 1173 10, Bartholomae, Studien zuridg Sprachgesch I, p 115, Roth, ZDMG XLVIII, p 678ff

69 In sokalyesi etc the substitute (for two) has the form of the second original sound

The rule = CA 3 52,

Examples as cited under CA 3 52 Add to the list upeyima 10.1 10 Parallels —

RPr 271 175 rehearses nipātas together with five pararūpa saṃdhi cases, without, however, naming the term

TPr 10 14 prescribes the elision of a, when followed by estali, etana, eman, odman, ostha and evalitherm paraidpa yet unknown

VPr 456-57 prescribe e and o for a+e, ā+e, a+o and ā+o in samudrasyeman, tveman, tvodman, nejati, and sahojah, the second and third, agreeing with TPr, have also been noted by Kātyāyana on P 6191 The prescription amounts to pararūpa, yet the term remains unused

APr and CA mention it for the first time in the Prūt literature

P 6194 is limited to prepositions and verbs, Kūtyūyana, therefore, subjoins six vārttikas to the rule On the second vārttika Kūšikā reads —

aniyoga iti kim? ihaiva bhava manyatra gah, which is a corruption of —

ihaívá bhava mắnú gãh AV 5301

Cp also Pat -

ıhaıva bhava mü sma güh MBh III 75 under P 6194 RT 98 abbreviates pararûpam to param

The samdhi is rare in the Veda, Wa I p 319-320  $\S$  269c, II I  $\S$  55 f p 130

63 Also i and ii in a form having a locative sense

Statement incomplete, predicate missing Anuvṛtti, Anabhidhāna, and Jūāpaka etc are of no avail in such a case. The comm supplies pragṛhyatva on the authority of the correspondents in other treatises. The case establishes the disjointed nature of the work Again, the mere statement that  $\tilde{\imath}$  and  $\tilde{u}$  are pragṛhya is not enough to exempt them from the operation of the usual saṃdhi rules, and it is on this account that other treatises add supplementary rule to the effect that the vowels so designated maintain, under all circumstances, their own proper form. This is not so done in the APr. Besides, the work nowhere analyses even such elementary saṃdhis as the conversion of nāmins into antasthas, and all this may show its imperfect and disjointed nature.

Parallels -

RPr 1 72 73, CA 174, P 1119, the TPr instead of classifying and defining the pragrhya terminations according to their grammatical values, describes them all in an empirical manner (41-54) No proper correspondence in VPr or RT

64 purvyá is used in the sense of púrva

Frequent redundancy or omission of y Pat MBh II 434 15-20, Wa I § 235a, p 271, Oertel, Syntax of Cases, pp 103-104, BlE II pp 160-175

r = ūr Bartholomae, Zur Kenntniss P 1 ff.

65 The y (of súrya) is elided, or (the word may beformed with) another suffix

Cp Mantra parallels -

súra VS 1271, KS 225 = súrya TS 5611

súre nú SV i 539 = súrye nú RV.

94 1 = súryena TS 7 1 20 1

súrah RV 8 56 5 = súryah KS 39.15

súr (= AW hūro) and súra Wa I § 160d p 313-311, also III § 160d pp 313 311, Kretschmer, KZ 31, p 351, Pischel on súre duhitá, Ved Stud III pp 192-193, E Frankel, KZ 63, P 168

66 (In marta) the y is elided, or (the word is formed with) another suffix, or it may be an exception

Three alternatives -

- (1) marta = martya, y is olided in Sambitā
- (2) marta  $\sqrt{mr + ta}$ , r = ar
- (3) marta, the suffix ya negatived i.e. the suffix ya is not added in the Samhitä, and thus 3 practically equates with 1

marta = martya in mantras -

mártāsah = TB 37115, = mártyāsah RV Ap\$ 3121 1025, KB 266

mártesu RV 744, 10457, = mártycsu VS 12 TS 4222 24, MS 279 8613.

For márya cp P 3 1 123

marta belongs to "Older Words", Arnold, KZ. 34, p 306

67 vrsabhá, this designates a god

List accurate, vrsabhá 18, rsabhá 23

deratākyānam = devatābhidhānam Nir 120

Formation the IE secondary suffix—bho is employed extensively in Skt and Greek for the formation of names of animals—Thus vṛṣabhá or rṣabhá "bull", sarabhá 'a fabulous animal', gardabhá and rāsabhá 'ass', serabhá 'snake' etc W 1199a, Bloomfield, AJP 1891, p 24, Brugmann, Grund II, p 204, Prellwitz, Beiträge zur Kunde der indg Sprachen 1897, pp. 99-100

Meaning vṛṣabhá refers to Indra, at least, in some RV hymns Bloomfield, ZDMG 48, pp 563, 572, vṛṣabhá regularly denotes a 'bull' in the RV, but usually in a metaphorical sense M. and Keith, Ved Ind. II p 323 See also Pischel on vṛṣabhásya dhenoḥ (RV 3387) Ved Stud I p 50

ıtı devatākhyānam may be from the margın

68 edhi, Vas imperative sec sing.

List accurate, formation Brugmann, Kurze Vergl. Grammatik p 146, Thurnesen, KZ 30, 351-2, Walde, KZ 34, 531, Bloomfield, JAOS Oct. 1881, (Vol II) LXXIV-VII

69 ihi, Vi, imperative sec sing

thi 2 25 4, 10.1 28, 12 3 1

Confusion of thi and edhi -

udakinih AV 6681 = onaidhi SMB 162, AG 1176 GG 2911

Ex 12 Confusion of jū with other letters W's note on AV 2127, 4123 and my note on 107

70 (parástāt occurs in the o passages), elsewhere purástāt Abridgment omits passages List accurate, purástāt 27

parastāt = purastāt -

pūsā parastāt RV 65110 = pūsā purastāt AV 794

71 (These) and in a: (in the Pada), (these) have ābādha with  $-\tilde{a}$ 

 $\tilde{a}b\tilde{a}dha = \text{similarity of } ai \text{ with } \tilde{a} \text{ on account of the saindhi in the Sainthi$ 

Abridgment omits passages

samdhi —

RP₁ 2 25 129 changes  $a_i$ ,  $a_i$  into  $a_i$ , (2 27 131,  $a_i$  and  $a_i$  into  $a_i$ ),

RPr 231 135 adds that after a and  $\bar{a}$  (129) a v is inserted before a labial yowel

TPr 1 11-14 -

ekāro'yam lokāro'vam laikāra āyam laukāra āvam l The four letters have been rehearsed, and so does Kātantra 12 12-15

VPr 448 samdhyaksaram ayavayavam !

CA 340 samdhyakşarünüm ayavüyüvah I

RT 111 saṃdhyam ayavāyāvam !

Four rules of the TPr pressed into one  $\,$  RT samdhyam = samdhyakṣaram, abbreviation of the Paribhūṣā

P 6178 eco'yavāyāvalı !

samdhyam replaced by ec, but terminology is no sure test for chronology

TPr, VPr, CA, RT and P convert diphthongs, in the same situation into ay, av,  $\bar{a}y$ , and  $\bar{a}v$  adding further rules for the dropping of y and v

72 Forms ending in m, having  $\bar{a}$  as penultimate, are fem acc sing, those with a as penultimate, mase acc sing

All the mss read ākāropao for which cp ramām, but the comm understands ūkāropao, see examples, also under 3g

striyaika° = striyāḥ+eka, saṃdhi irregular, cp Wa I § 316-317, M pp 64-65, Michelson, JAOS 25, 99-102, A Fürst, KZ XLVII pp 7-8

73 (These) end in visarjaniya (in the Pada), these have  $\bar{a}b\bar{a}dha$  with those ending in a vowel

All the Prātisākhyas give varņasamāmnāya and define ūşman (cp RPr 1-9-10 1-3, 1 10 11, TPr 11-10, VPr 81-31, RT 12), which is wanting in CA, and APr, hence it is difficult to decide as to how many spirants these two Prātisākhyas acknowledge, and in what order they would assume them to stand

The jihvāmuliya and upadhmāniya are nowhere expressly mentioned in CA and APr, and it is rather doubtful if their existence or necessity was ever admitted in the Atharvan school, but CCA admits them, without, however, assigning any reason for it, presumably on the authority of other Prātisākhyas and P According to his suggestion the class of spirants should comprise h, h, s, s, s, hh, hp and anusvāra, which agrees with the list in the RPr, cp Müller, XII sq TPr (1-9) admits seven out of the eight of the RPr, leaving out visarjantya, while VPr (8 22) includes only s, s, s and h, a clear step towards simplification

The rule means that a (of the Samhita) is to be replaced by ah (in the Pada) in the accompanying list of passages, it indirectly corresponds to RPr 2 24 128 and 4.24 213 combined. The saindhi in question is virtually the same in both, but the manner in which it is presented to us differs materially. While the RPr lava down prescriptive rules applying to uşmanta words, irrespective whether they be nominals or verbals, or, again, whether they be nom sing or plural, abl or gen, sing, the chief aim of the APr is to point out that such and such forms end in visarjaniya in the Pada and are, accordingly, either nom, abl, or gen sing or nom. plural Thus, while the rules of the RPr are prescriptive and evolve Samhita out of the Pada, those of the APr are nomenclatory and evolve Pada out of the Samhita And it is chiefly on this account that where the former conditions its samdhi by specifying that visarjaniya, when preceded by ā and followed by either a vowel or a sonant consonant, is converted into ā, our treatise does not and need not do so, but contents itself by saying that certain words, in the accompanying list of passages end in visarjaniya in the Pada, which disappears in the Samhita, how and by what rules, being left to the reader to supply

One thing more The scope of the rule, in its available form, seems unrestricted and the rule, thus, amounts to a virtual negation of the following one, unless we assume that the list of passages, cited under it as examples, once formed part of it, the rule then implying that visarjaniya is restored in the Pada, in the passages, attached herewith Moreover, from the treatment of this samdhi in the Comment it becomes clear that the rule, and for that matter the whole set of six rules, have been formulated on the basis of these passages and not vice versa. In fact, we may go a step further and postulate that these passages, so arranged, are not comment, but reflect in them the prototype of the Pratisakhya literature, which must have been, in its original form, a collection of Vedic passages, arranged in a particular method, in order to illustrate samdhi in them To style these bare passages as vyākhyāna seems rather too much, for we

expect, as a rule, every vyākhyāna to accord prominence to the rules, on which it is based, to treat them one by one and thus to elucidate and illustrate their pregnancy (MBh 111 22-23) This is not so done in the APr What we find here, instead, is that passages containing aşmanta words have been collected and arranged in a method not met with elsewhere, and treated independently of these rules, and all this, coupled with other considerations regarding the gradual development of the Prātiśākhya literature tends to show that the sutias (laksanas) embodying subtle principles of samdhi in them, are an aftergrowth, and that they are based on the lists of passages that existed before they were analytically abbreviated in the form of sutras

- Another point We find in the APi technical terms freely used, terms which have not been defined in the work, but whose intimate knowledge is taken Moreover, we have not been given any for granted idea of the suffixes, whether primary derivatives or otherwise-and to do so is certainly outside the proper scope of a Prātiśākhya-and yet the phrase pratyayalopinah" is used in 19, without, however, affording us the least indication if we should supply such missing links from P That recourse to P in such matters is imperative and perhaps justified too, is evident, and although little bits of internal evidence seem to point out that the APr, for such deficiencies, possibly refers to an earlier grammatical tradition from which both the Prātiśākhya and P have differently drawn, we may not be very far from serviceable reality, if we seek help from P in such matters, and this with some reason too, because there is nothing to prove that the APr, in its available form, is anterior
- 4 We may note here that the rules, printed in the bold type, seem to have been amplified through the remarks shown in the small type. But the latter remarks, in some cases, are an essential part of the rules to which they are attached, and it is just possible that they are so even here. This much, however, is plain that if these remarks are deleted, the head-rules become too enignatic and the Pratisakhya already meagre and deficient to a degree, becomes still more so
  - 5 Analysis of the rules -

16a A general rule, applying to all the examples shown below, and implied in all the rules constituting the group

16b (These are) from fem stems in  $-\hat{a}$  nom sing

That is to say feminine stems in  $-\bar{a}$ , nomesing, end in visarjaniya, which is dropped in samdhi. But the case-suffix in question is dropped invariably in all cases, and its in an inconnection with this sampling.

would be  $-ya_1 \cdot s = yaz s = yas s = ya \cdot s$ 463), W 890, M p 378, n 3

TS pada (4682) ū-vayāh (so RVPp, Jaj+ava) is wrong Webei, Ind Stud 13, p 55, probably from ava+√yū W 406a, Wa III ≥ 127bc p 232

In dya yamdsy a (ex 6) the root is  $\sqrt{1}$  with doubled subjunctive (W 560e) or its secondary root form √ay, Sīyana taking it from √yā

20b Also porist second person sing

In other words forms like amuktha(h) end in visarjaniya, which is dropped in samdhi. The rule has, perhaps, double function to perform -

a It restricts the operation of rule 20a to agrist forms, (b) and lays down the analysis (of somdhi) for verbals like amuktha(h) formed from roots other than those ending in g

Kūtyāyana on P adyatanī = lun 32102, 6 1 1 1 4 He also uses bhavanti, bhavişyanti, and svastani for lat, lft, and lut Kielhorn, Ind Ant 15,

The division 20a and 20b is meant to show the connection between the two rules In grand numbering the two rules have been taken as independent

20c The construction is ambiguous The remark may be analysed as follows --

a Both the following and the preceding are plural

This may refer to "vása hí satyá várupasya" the first example on the list, where both vásáli and satyáli end in visarjanija

The phrase "parapūrvam' if correct, is singulai

b Also nom plural from stems in -a

Cp example 9

c Those everywhere

ie these end in visarjaniya everywhere

It is doubtful whether tan refers to stems in -a(nom pl) or to all the uşmanta words, occurring in the list, whose visarjaniya is intended to be dropped in samdhi. If it refers to the latter, we get, in conclusion, a remark corresponding, in its scope, to the opening rule But preferably it goes with 'akāiāntalı'

Analysis of examples -

16a -Applies to all the examples

-No example recorded, the rule of doubtful 16b validity

```
3, 5, 7, 13, 15, 16, 21, 31, 34, 35, 37,
17
     38, 51, 52, 54, 57, 58, 59, 60, 61, 62,
     87, 88, 89, 90, 91, 102, 113
                                                  28
18a 8, 12, 18, 22, 24, 28, 29, 47, 55,
                                                  15
     95, 99, 104, 109, 110
18b 2, 10, 26, 41, 64, 103 (plural)
                                                   6
```

48, 92, 93, 94, 96, 97, 98, 111, 114, 115, 116

11 20a 44, 45

20b a Aorist 69, 70, 74, 76, 77, 78, 81, 83, 84, 86 10 b Imperfect 71, 72, 73, 75, 80, 82. 85 7 c Subjunctive 6, 112 2 d Precative 79 1 20e a 1, 9, 14, 17, 20, 25, 30, 32, 33, 39, 40, 42, 46, 49, 50, 53, 68, 107, 19 b Stems in  $\bar{a}$ , nom pl 4, 43, 56, 105, 5 c Stems in  $\bar{a}$  acc pl 11, 19, 23, 27, 36, 63, 66, 67, 100, 101 10 116

For the uncertainty as to whether forms like patthāḥ (√pad), amukthāḥ, aprkthāḥ, ayukthāḥ, chitthali sec and third person sing are to be taken as root agrist or s agrist op W 834c,d, JAOS 11, Oct 1884, pp CCXVIII-CCXX, Wa KZ 1914, pp 273-274, Oertel, Festgabe Jacobi, p 23

It may be noted that b, c, and d, tabulated under rule 20b, have been placed there only for the sake of convenience, no explicit provision being made for them in the rules, unless we adopt the device of 'yogavibhaga' for rule 20b, and read 'anadyatanyam' (= imperfect) instead of 'advatanyam' (aorist), construing -

a bhūte madhyamasyaikavacanam i This may cover the agrist forms

b anadyatany $\bar{a}$  madhyamasyaikavacanam  $\bar{b}$ This may cover imperfect forms

But both the device of 'yogavibbaga' and the emendation require corroboration and even if both are granted, e still remains unprovided. The same may be said about b and c under 20c If by 'savarnasamjña' akāra stands for  $\check{a}$ , we provide for b, but c still iemains unaccounted, because no mention has been made of acc plural in the rules

This again strengthens the hypothesis that the list of examples registered here have not been collected after the sutras, but the sutras have been formulated on the basis of these passages

Samdhi in other treatises -

RPr 2 24 128 --

dirghapurvah svarodayah ! visarjaniyo'riphito ākāram II

 $V_{13arjaniya}$ , not subject to conversion into r, when preceded by a and followed by a vowel, is converted into  $\bar{a}$  ( $\bar{a}h = \bar{a}$ ) Cp yá óṣadhih RV 10 97 18

RPr 4 24 243 -

2

visarjaniya ākāram arephi ghoşavat-parah I Visarjaniya, not subject to conversion into r,

102 án-āgas is Vedic and post-Vedic. The stem án āga-is doubtful. L 551 RV 7601 án-āgā-ļi is a contraction of án-āgas. Oldenberg, RV. Noten, II 47, different view. Wa II p. 286

Note the numbering of rules 4, 5 and 6 in the APr Number 4 precedes the rules, number 5 is given just after them and number 6 comes with example 68. The rules have not been treated in the treatise as a separate body.

79 Unaccented enā(h) ends in visarjanīva

enāh, acc pl of fem ena (= idam in anvādesa P 2 4 34) ends in vis irjanīya, which is dropped in saṃdhi Instrumental enā is accented on the final, it does not end in visarjanīya, cp 26

The rule has been placed in the middle of the examples and not treated separately. The passage connected with this rule happened to come in the middle of the series and the rule has been affixed to that. Compare the order of the passages 6.27.2, 6.61.1 and so on

- 50 (These) words have visarjaniya as final (in the pada)
  - a before the initial s (of the following word),
- b also before s, standing at the beginning of a conjunct consonant

In the sutra 'paratali' seems redundant, it may be from the margin

The rule implies that in the accompanying list of passages words like m read  $nil_l$  and so on in the Pada, the visarjaniya being dropped in Samhita

No example is cited to a, supply bhrgubhili sajóṣāli (4 14 5) etc., but there can be little doubt about visarjanīya in such cases, hence their omission

To b may be added -

arusranam (233, Pada aruh o sr—)

vivratā sthana (385 —tāli sth—)

durgă(h) srotyăh (10 1 16, ed —gāh, APr implies omission before s, followed alike by soft and sonant consonants)

a The AV mss, except in a few sporadic cases, do not convert visarjaniya into a sibilant before s. The editors of the AV also are not uniform in their practice. Cp. W. CA 240 note. See Keith, AA p. 162

b AV mss are discordant on this point. Some mss prefer to retain visarjaniya in this situation, others convert it into a sibilant, while the majority drop it according to the sanction of RPr, TPr and VP1 and the implication of the APr. Here, again, the editors are not uniform, cp. 5135, where they letain visarjaniya against all rules. For detailed variants cp. BlE II 45657

APr does not notice this samdhi before s (for  $\acute{s}$  op 81), nor does it say anything about jihvāmūliya and upadhmānīya (+k=hk, +p=hp) as is done by

other treatises, and this, coupled with its non-reference to these terms may show that these were rejected by the AV School, presumably on account of their indefinite nature. Besides, in none of the AV mss, excepting a few (cp. 201) is any attempt made to distinguish the jihvāmūliya and upadhmāniya from the visarjaniya.

That the visarjaniya was an indefinite sound, and its exposition no less so, becomes clear from a review of the parallel rules in different treatises. The RPr devotes six rules to the samplin of visarjaniya.

RPr 4 31 250 --

aghoșe rephy alephi coșmănam sparsa uttale i tat sasthănam anușmapale i

- a Visarjaniya, whether ariphita or riphita, followed by a surd mute, becomes of like nature with it,
- b but not, when the following mute is succeeded by a sibilant, as in maháh kṣonásya RV 11178

  The rule is general and is found in TP1, RT and P

RPr 4 32 251 —

tam evoşmanam üşmanı !

It becomes the same sibilant, before a (surd) sibilant, as in vas sivátamali RV 1092

This is common to all the Pratisakhyas and P, but is not uniformly observed by mss

RPr 4 33 252 -

prathamottamavargiye sparse vā !

Before a surd mute belonging to the first or the last series, the change (of visarjanīya) is optional

This partially annuls rule 31 The option is noted in TPr, VP1 and P

RP1 4 34 253 --

ușmanı cânate l

Also before a surd sibilant (leave out h), non-product of cerebralisation (the change of visarjaniya is optional)

This annuls rule 32 and is noted by TPr, VP1 and P A Prātiśākhya, in the strict sense of the word, has no right to prescribe option, and the rules enjoining option or quoting various authorities indicate that the extant Prātisākhyas apply to the various Šākhās of their respective Samhitās and not to the one single Šākhā in whose and for whose parşat they were originally written. They are, thus, the product of the spirit of accommodation and compromise, which gained ground towards the end of the Vedic period, possibly later than P

RPr 436 255 ---

üşmany aghoşodaye lupyate pare nate'pı I

Visarjaniya is elided before a (surd) sibilant, even (if it be) a product of cerebralisation, if it (sibilant) is followed by a suid mute

This rule is noted by VPr., TPr and Kātyāyana, the author of Vārttikas, and is implied (also before s, followed by sonant consonants) by the APr, but is wanting in CA and P

RPr 438 257 -

avyapattih kakhapapheşu vrttih !!

When k, kh, p and ph follow, the usage is the negation of change (of visarjaniya into jihvāmūliya and upadhmāniya)

This partially annuls rule 31 and is a direct negation of rule 33. It is hard to believe that rules 33 and 38 were written by the same author. Rule 33 is found in VPr and TPr and is noted by P, up to whose time the use of jihvāmūliya and upadhmānīya was optional. The two terms were rejected by the AV School and are not observed by the later mss in general. It is just possible that rule 38 was added at a time, when the phenomena of jihvāmūliya and upadhmānīya had completely fallen out of use, by those Vedists, who wanted to give their practice (of using visarjanīya in place of the two) the sanction of a Prātiśākhya rule (cp. VPr. 3.11), or it may be a reference to the usage seen in one of the RV sākhās

The VPr is more precise and direct, it devotes 7 rules to this samdhi —

VPr 37 -

cachayoh sam !

Visarjaniya is changed into ś before c and ch = RPr 250 (cp Kātantra 1 5 1-6)

It may be noted that while the Prātisākhyas directly change visarjanīya into  $\pm$  before c, P first changes it into  $\pm$  (8 3 34) and then into  $\pm$  (8 4 40)

VPr 38 -

tathayoh sam 1

Into s before t and th = RPr 250

Of the hypothetical case of cerebrals VPr takes no notice

VPr 39 -

piatyayasavarnam mudi śākatāyanah i

According to Śākatāyana, before a sibilant, visarjanīya hecomes of like position with it ("sākatāyana iti kanvācāryasya nāmāntaram" Gelpake, Anantabhatta's Padārthaprakāśa, p 30)

pratyaya = para, in P suffix

For Śākatāyana's prescription op author's note to

VPr 39 can cover 7-8, as is done by RPr, TPr, (93), RT (177) and CA (240), the rehearing of letters should not indicate its priority over other Prātiśākhyas Cp however, its treatment of tvé under APr 59

VPr 3 10 -

avikāram sākalyah šasasesu l

According to Sakalya, visarjaniya 10 mains unchanged, before \$, \$ and \$

The view attributed to Śūkalya is not found in the RP1, the original authorship of which is ascribed to Śūkalya

The use of mudi for sasasesu may be noted

VPr 3 11 --

prakrtyā kakhayoh paphayoś ca I

Also before k, kh, p and ph, visarjaniya remains unchanged=RPr 257

If Śākalya held this view, why has he contradicted it in RPr?

The available RPr must, therefore, be taken as a mixture of views held by different authorities

VPr 3 12 -

jihvämüliyopadhmäniyau säkatäyanali !

Visarjaniya is changed into jihvāmūliya and upadhmāniya (before k and p), according to Śākatāyana

RT does not contain such a prescription, it is not mentioned in RPr and TPr

VPr 3 13 --

lun mudi jitpare!

Visarjaniya is dropped before  $\dot{s}$ ,  $\dot{s}$  and  $\dot{s}$ ,  $\dot{w}$  hen followed by k, kh, c, ch, t, th, p and ph = RPr 255

More precise and direct than the RPr it is, by no means more decisive on the point, it does not define its own attitude towards the conflicting views, attributed to Śākalya and Śākatāyana

The TPr devotes 6 rules to this samdhi and is more indecisive than either of the two, shown above

TPr 91 -

üşmaparo'ghoşapare lupyate kandamayanasya!

Visarjanīya, when followed by a spirant, having a surd after it, is dropped, according to Kānḍamāyana = RPr 255

The prescription, which is general in RPr and VPr, is here ascribed to an individual, the Pratisakhya not stating its own view in the matter, though the sanction is observed in the TS-edition and is generally followed by the mss

TPr 92 -

aghoşaparas tasya sasthānam üşmāņam l

Followed by a surd letter, it becomes the spirant of like position with it (i.e. surd)

Whether the prescription is general, or only the view of Kāṇdamāyana, is not certain, and the editor has not raised the point, although mss, according to his statement, do not uniformly follow its implications before certain letters, rejecting them altogether before some = RPr 250

TPr 93 -

na ksaparah !

But not, when followed by ks

That is visarjaniya before ks remains unchanged, the preceding rule implying its conversion into jihvāmūliya being annulled =RPr 250, RT 151

TPr 91 -

kapavargaparas cagnivesyavalmikyoli I

Nor, when followed by a guttural or a labral mute, according to Agnivesya and Valmiki, the two teachers rejecting jihvāmūliya and upadhmāniya altogether = RP1 252, 257

The same view is ascribed to Śākalya by VPr 3 11 Whether the mention of these names is simply honorific, or they actually held these views is hard to decide Again, we do not know, if the authorities appealed to by a particular Prātisākhya, belonged to its own school, or to a different school of its Samhitā, or to an altogether different Samhitā

TPr 95 -

üsmapara ovukeşâm ācātyānām I

According to some authorities, not, when followed by a spirint (visarjaniya is not changed) and only then (that is before *k*, *kh*, *p*, *ph* it is changed into jihvāmūliya and upadhmāniya)

Rules 4 and 5 together make the change of visarjaniya optional before k, kh, p, ph, s, s and s, a roundabout way of stating the same thing, the Prätiśūkhya, again, withholding its view in the matter = RPr 252, 257

TPr 96 -

na plaksiplaksayanayoli!

Not according, however, to Plākṣi and Plākṣāyana What is denied by the two teachers is not known, the commentator and the editor being at variance, the former implying the negation of the rule 2, and the latter of 3-4. To be sure, the commentator did not inherit the unbroken Prāt — tradition and it is doubtful, if the redactors of the Prāt themselves realized as to what they meant by such a mixture of contradictory rules, expounded by different authorities, belonging, perhaps, to different Śākhūs of a Samhitā

The above lengthy exposition has been pressed into one rule by CA 240 —

visarjaniyasya parasasthano'ghoşe I

Visarjaniya before a surd consonant, becomes of like position with the following sound

The two dubious terms, i.e., jihvāmūliya and upadhmānīya have been abandoned and the option before ś, s and s has been definitely rejected, although the sanction has not been uniformly adopted by the mss. The dropping of the visarjanīya before sibilants, followed by surd mutes, prescribed alike by RPr, VPr and TPi and implied by APr has not been mentioned at all

With this treatment agrees that of RT 151 — nosmapare 1

Visarjaniya is not changed before k and p, when they are followed by a sibilant

P devotes four rules to this samdhi (6 3 34-37) —

P 8334 visarjaniyasya sah t

Visarjanīya is changed into s before khar (surd mutes and sibilants) = RPr 280

P 8335 śarpare visarjaniyah 1

Visarjaniya remains unchanged before surd mutes, when they are followed by s, s and s = RPr 250b

P 8336 vā śarı I

Visarjaniya is optionally retained before  $\hat{s}$ ,  $\hat{s}$  and  $\hat{s}$  = RPr 253

P 8337 kupvoh hkahpan ca l

visarjanīya is optionally changed into jihvāmūlīya and upadhmānīya before k, (kh etc.) and p (ph) = RPr 252

The following points emerge from the above —

- a The visarjaniya sound was of indefinite nature before surd consonants and opinions differed about its treatment in such a situation. Its conversion into jihvāmūliya and upadhmānīya is made optional with contradictions in RPr, VP1 and TPr and the same view is held by P, this has been probably rejected by APr and CA, which nowhere mention the two terms, the position of RT being rather doubtful in the matter
- b RPr, VPr and APr drop visarjaniya before sibilants TPr ascribes the view to a single authority The rule is not found in CA, RT and P It is first noted by Katyayana, who subjoins the vārttika (śarpare khari vā lopo vaktavyah) to P 8336 It is just possible that the practice of dropping visarjaniya in such a situation prevailed before P's time, was discountenanced by him, but was, again, favoured in Katyayana's time This much. however, is ceitain that while the APrS dropped the visarjaniya, the followers of the Saunaka sākhā made it parasasthāna, and because the AV mss, prevailingly, follow the former practice, they belong to the Śākhā to which the APr belongs and not to the Saunakīyā, which is represented by CA

The diffuse wording of the APr is no guarantee that it is earlier than either CA or P

Notable examples -

	$\mathbf{APr}$	Sāyana	W	
2	—bhrajā(ḥ)	—vrajā sta—	—bhrajah	$\mathbf{or}$
	stanáyan		—յă <u>ի</u>	
6	—bhya(þ)	—bhyas tar—		
	stárItave			
7	yá(þ) stáyan	yas tāyan		
10	stāmānam		—sthām—	or
			srāmāņam	

11	sárasvatī(ħ)	—tī sva- on the authority of RV	
	svá—	1 110 8	
13		W not uniform	
		m omitting	
		visarjaniya	

14 na(h) stāyád nas tā—
'antaihitam',
so SPP

Sayana differs from APr on 4 out of 19 In 3 passages W proposes emendations

Reference Wa I § 287 b, c, p 342, nature and sthāna of visarjanīya Kirste, Die Aussprache des Visarga, Sitzungsber der Kais Akademie dei Wissenschaften in Wien, band CXXI, treatment of visarjanīya in Vedic mss before consonants and sibilants Roth, ZDMG 48, 103-104, Vedic variants regarding this BlE II, 455-459, treatment of jihvāmūlīya and upadhmānīya in Kāṇva VS Gelpake, Anantabhatta's Padāithapiakāsa, 22, 28 ff

Śākalya was the originator of the RPr Müller, RPr Intr pp 7-8, the view is criticised by Skold in Papers on Pāṇini, 42-46

Śākalya's identification and age Keith, AA 339-340. his date Keith, AA Intr p 71

81 Also before a conjunct consonant, having s at the beginning

Cp note on 80 CA has one rule for the two Invyathi sravah (6 33 2) Sayana wrongly reads vyathi

On confusion of the two cp Keith, AA 236 (n 2), 511, 21, Wa (on śáva iti, sáva — oder śávas—Nir 21) KZ 61, p 198

82 (In the accompanying passages) viśvā(h) ends in visarjanija (in the Pada)

- (1) MSS are unanimous on visarjaniyāntāḥ and the pl may be due to the numerous occurrences of the word, yet—ntaḥ is more correct. For a similar case cp. P. 5468, where all the printed texts read 'samāsāntāḥ', but some of the MBh mss, as well as three of the Kāsikā, both in the rule and the commentary, and the mss of Aṣtādhyāyī read 'samāsāntah', which is vouched by MBh II 438 23-25, and is, no doubt, correct. Cp. Kielhorn, Ind. Ant. 1887, p. 179
- (2) The rule is empirical and has no correspondence in RPr, TPr, CA and RT. The corresponding VPr (4.26) records 16 cases of the occurrences of visvā(h) in V5, the word being fem nom or acc pl and visirjanīya being elided before a vowel or a sonant by usual samdhi. Cp note on 73. Uvata rightly objects to this type of rule in the VPr on the basis of 'svarasamskārayos chandasi niyamah' (VPr. 1.1). His ansver 'padānām saipdhīyamānānām niscayo naiva doṣāya' carries no conviction

- (3) Note the peculiar method of citing passages by quoting the opening word or words of the stanza in which the passage occurs. The sixth example is quoted by 'damunāh' the second word in the stanza
- (4) viśvāh Sāyana viśvā = viśvāni The stanza is obscure
- 83 (The accompanying) words have a vowel as final, they have ābādha with those that have visarjanīya as final

Correspondence VPr 4 27-32

Weber has pointed out numerous errors in TS arising from this type of samdhi Ind Stud 13, p 101

Visarjaniyāntas wrongly lead without visarjaniya Wa I  $\S$  31, M p 64 n 15, W on AV 6 33 2, Keith, AA n on 2 3 6

Notable examples —

		$\mathbf{APr}$	Sāyana	W
	1	នធំទុធ៌		pūṣā proposed
	2	rıśādā		riśźdą(ħ) W and
		(=nśādau,		SPP
		so Paipp)		
1	0	taláśā	palāśah	
1	3	vışthá	visthāh	
		(ınstr)		
1	5	suhávā	suhavām	
			(cp L p 337,	
			Wa III, 41a,	
			p 91)	
1	8	devátā	devatāh	devátā(þ)

4 24 5

For Ép with devatāli cp KS 10 1 125 20, PB

Cp devatā apyeti, AA 224, BrU 412, AB

For Jap with devatāh cp KS 10 1 125 20, PB 17 11 3, 22 7 4, TS 1871, AB 4 137, GB 2 1 11 25 nariṣṭā, nudiṣṭhāḥ, (SPP nariṣṭhā)

- 30-31 Note that the MS confuses the two, 1e nṛṇan=rinan, naha=ahā, similar cases Wa I §280, II I § 128 M 58-59, Bloomfield, PAOS April, 1893, p XXXV, AJP 17, 416-418, Keith, AA 243 p 231, n 12
- 33 The citation is puzzling The intended reading seems to be 'iṣitā havyavāhāḥ', which is also read by Sāyana with four mss But the APrM, following the current AV version, reads iṣitó— hav— which is accepted by W and SPP The text of the AV may, however, be corrected into iṣitā

For stems in radical  $-\tilde{a}$  (go-p\( \tilde{a}\)-s etc.) cp note on 76

APrM rsåda for ri—, confusion of r and 11 is not infrequent W on AV 1184, 5143, Wa 1 \cdot 29 p 33, BIE II 308-311 and note to ex. 5152 under APr 73

84 ená, when accented on the final, ends in a vowel ená instr svaránta L 331 ff, M 256, Wa III \$41a, pp 91-92

enăli ace pl rule 79

85 (The accompanying) words have a vowel as final (in the Pada) before s, also when it stands at the beginning of a conjunct consonant

In the first two examples the preposition is nt and not ntll In 'nisvarám' nt has privative force SB 115 312, Wa II 1\$110 b, c, p 283 Besides, the phonetic change of ntll into nt under certain conditions, (Wa I, \$287 a, b, p 342) the use of nt in words like nimanyu (AV 3254, 'one who is without wiath') may have contributed to the privative force of nt Reuter, KZ 31, p 598 on nivāti. To the instances, quoted by Wa may be added our nisvarám (Pada ni ° sva—, so RVPp 717, Oldenberg, RV Noten II, p 4), also KS stri nivīryā 279 14917, 288 1631, Oertel, Syntax, p 301

In 8 4 5 Sayana has nih sva-

- So Also before a conjunct consonant beginning with \$
- 87 gopi is (nom acc ) dual in 'gopi me stam' and 'abhū tam me gopi '

88 gopi(h) sing and pl end in visarjaniya

gopá-s (sing) 384, 532, 6772, 7265, 532, 9922, 12157,311, 1623, 18254

Plural 7816, 1089

89 pā ends in visarjanīya, excepting in prapā, krpā, and devágopā

RV 1041 prapá asi=Pada pra-pá, but there is no saṃdhi here and the form may, well, have been prapá(h) Wa I § 65c, II p 128

90 bháridhārā, śatádhārā and mádhudhārā (dhārā) are (fem nom) sing

List accurate dharah in 4114, 345-7, 7821, 1071, 9515, 12145, 341

91 Fom (nom) pl end in visarjanīya

Cp above

92 vrstyá is instr in stanáyann eti vrstyá, parjányasya vrstyá and abhipató vrstyá, elsewhere vrstyá(h) ends in visarjaniya

W registers vṛṣtyālı in 5 24 5

93 gráhyā is instr in gráhyāmítrān, gráhyā grháh, and gráhyamam vidhyāmi, elsewhere gráhyā(h) ends in visarjanīya

gráhyah 291, 106,8,61121, 2, 1651,81

94 prthivyá is instr in ená prthivyá, prthivyórasā, prthivím prthivyá and divá prthivyá, elsewhere prthivyá(h) ends in visarjaniya

List accurate pṛthivyāḥ 37 times Cp VPr 4 27

For confusion of —vyá and —vyáh op Mantra parallels —

pṛthivyấ sấm bahhữva VS = —vyấh MS 1214 413, 543, TS 1351, 238,2131 1534, KS 32,263,ŚB 2221, the correct reading KŚ 7438 is —vyấ

sárasyatyá supippalá VS -tyāh TB 26145

21 56, -la MS 3 11 5 147 16 95 tá is neut pl in tá vo náměni, tá víšvě, tá vijěnát, á ghā tá gachēn and tá yamá árpitē

tah about 80 times

Cp corresponding VPr 430.

- 95b a (The verbal) may be in subjunctive, (hence without augment),
  - b elsewhere, also in the past (the augment may be dropped), according to (the rule) "bahulam",
  - c thus, the forms in let (and past) become alike (1 e augmentless),
  - d excepting such cases, (the augment) exists,
  - e distinction between augmented and unaugmented forms is the object (of the list of passages mentioned below)

The case is typical It illustrates the defective nature of the text. It shows how far the nefarious hand of the successive redactors has gone to dismember the text, many links of which have disappeared for good. The list of passages, which stood in the original APr, and sounded as a fine Prātiśākhya sūtra, has been relegated to the position of comment, what has been supplied, instead, is a very poor substitute, indeed.

a naigamī=let, op adyatanī=aorist, anadyatanī = imperfect etc = tāsām svasamjñābhih kālaviśeṣah, Kātantra 3 1 16, where such terms are defined, also 3 1 22,23,28, 4 4 15, where such terms are used (adyatanī, hyastanī)

b Imperfect and agrist lose their augment in certain conditions

bahulam bahulam chandasy amānyoge'pı, P 6 4 75

- c Thus the forms in subjunctive and past become equally augmentless, such forms are, then, outside the scope of the samdhi, shown in rules 97-100
- d Excepting cases implied by c, a verbal, in the past, takes augment, and thus falls within the purview of rules 97-100
  - e The list registers forms without augment

John Avery (JAOS Proceedings, May, 1884, p CXCVI) studies unaugmented verb forms in RV and AV

96 Where pra is seen with a long  $\vec{a}$ , the following verbal begins with a (—augment), before a consonant it is nowhere long, except in the two cases of  $pr\hat{a}$  vocam

Rule 96 does not, in any way, break the continuity of the examples, falling under 95b Compare note on 97 and 196 These passages are not examples, they are, in fact, original sutras relegated to the position of comment

prá (short) 721,55,789,737,9918,1817 Notable examples —

APr Sāyana V

5 navanta, √nu, namanta=na- namanta 'the ını = 'shall mantām 'lod- dawns submit

	resound'	arthe lan' so SPP	themselves' with a query, no variant.
6	á yavan, √yu, subj	äyavam äpnotu, 'chändase lini.'	
7	gāt, subj (may go)		'went'
8	navanta, inj (shall resound)		'both resound'.
9	á gamat, subj (may come)		'hath come' takes agamat, so SPP
13	datta, augment- less imperfect, op sómo dadat, 'gave'		'give', imperative, proposing emendation of apali into apali voc
16	dipsat, so SPP with all his authorities		So W. to agree with 4 36 1 'whose shall seek'
21	gan, mj , √gam (shall come)	āgan=āgamat, luń	'hath come', the trans im- plies agan, on 1312 he right- ly takes gan
23	duḥ, ını	aduh='datta- vantah'	
27	dadat, sub		'gave' with HGS adadāt (1202)
36	dhāt, sub	vayodhāḥʻva- yasāṃ dhātā	
41	mā dhāt (not má dhāt=mā +á+dhāt)		"our text pro- bably ought to read ma=ma

The variants offered by Sāyaṇa are insignificant, they are mainly due to orthography (in 6 by anusvāra, in 36 by the confusion of c and s), W's proposed emendation in 41 is negatived. In 7,8,9,16,21,27 his rendering doubtful. In 5, APr is solitary in its reading, but probably correct. Op No 8

十 益"

97 (Now, with regard to those passages) where the initial a (augment) of the root in past is preceded by the final a (of a prefix or some other word), because we see, in the sacred text, both (forms, 1 e augmented and unaugmented), the purpose (of the augment) is seen in substitution (of one vowel for two)

Rules 95-96 have dealt with augmentless forms, rules 97-101 deal with augmented forms, the chief aim of both is the elucidation of the Pada

The construction of the rule is faulty and the translation, of course, provisional The reading angasya is not clear in the APrM It is neither na nor nga, both

being of frequent occurrence and legible throughout VN. reads onga, while Ben is a counterpart of the APrM

anga P 1313.

ābādha=sımılarıty on account of samdlıı

tatprayojanam=the utility of augment is clear in examples like yénűvapat 6 68 1, where a=a+a, or it may refer to the list of passages given below

The utility of the list is seen in those cases, where samdhi has taken place. Cp "tadartham pathito gaṇah "below

98 Where the final a of a prefix is seen long, the following word (=verbal) begins with a (=augment), and the case is, indeed, of a simple vowel, with one of like quality becoming long

prefix prá op 96

savamadīryha cp d below Examples are not recorded Cp avatīrat 5 18 11 etc

98b (When) a word, ending in a, is followed by the initial a of the following verbal (the all becomes o), if it be followed by a soft consonant, the word is not read like that (i e all does not become o)

The first half is ambiguous The translation follows the clue offered by "aghosah", which unmistakably refers to the absence of o samdhi before soft consonants, implying thereby its presence before sonant consonants

The suggestion is confirmed by the examples attached herewith, which may, however, together with 'tasyodāharanāni' be an intrusion from the margin. The phrase is rare in the text, and the examples have no singularity to stand separate from those given below

99 (In) esá(h) and syá(h), (visarjanīya) is elided before consonants, before vowels, vowel-combination (takes place), (in those cases) where o is seen, the following word begins with a

Compare the first half of 98b

100 a Doubt arises with regard to (the words) ending in long  $\bar{a}$ , when in Samhitā, there is substitution of one for two (i e when  $\bar{a}$ -+a= $\bar{a}$ )

Cp 98a

b It has been taught (that the abhinihita samdhi) "is optional in the sacred text", for that purpose the list is read

Compare "tat prayojanam" in 97

99-100 taken together deal with the following five samdhis -

- 1 Visarjaniya of eşah and syah is dropped before consonants,
- 2 (when a vowel is) followed by another vowel, vowel-combinations take place
- 3 ah+a = o+a, irrespective of esah, syah and other words
- 4 å+å=å, savarņadīrgha samdhi
- 5 o+a=o, abhinihita samdhi

This table agrees, in order, with that found in RPr differing altogether from that of other treatises and a scrutiny of the same may yield historical results —

(1) RPr 281 12 —

eşá syá sá ca svarāš ca pūrvam bhavantı vyanjanam uttaram yadaibhyah l

te'nyakşarasamdhayo'nulomāh i

When eşi(h), syi(h) and si(h) or vowels precede and what follows is a consonant, the sampling (taking place) is called "anvakşara-sampling anuloma". This is connected with —

RPr 211 115 -

üşmä parılupyato trayanam !

Visarjaniya of the three is dropped. The two rules may be tabulated as follows.—

a esali+consonant, li dropped, cp TPr 515, VPr 314-16, CA 257, RT 156, P 61132-133 APr as above

Kātantra 1 5 15 ---

esasaparo vyañjane lopyah i

- (2) "svareşu svarasamdhayah" may be split into
  - (1) estimates + vowel = o before a, h dropped before others = RPr 2 33 137 and 2 27 131
  - (2) Vowel rowel, (cp Uvața on RPr 112) savarnadirgha, guna and vțddhi etc take place For savarnadirgha cp RPr 215119, TPr 102, VPr 450, CA 342, RT 93, P 61101 (guna and vțddhi RPr 215119, 250 154)
  - (3) o=ah+a RPr 233 137, VPr 442, TPr 97, CA 253, RT 119, P 61113
  - (4) In examples like yénávapat (yéna +áva-19) the savarnadirgha is clear, it is not so obvious in examples like parápatat (=pará +ápa-), where the final ä is followed by the initial a and the resultant also is ā, here comes the utility of the following list. Note that the chief aim of the Prātiśākhya is the elucidation of the Pada instead of Samhitā
  - (5) o+a=o. RPr 2 34-49 138-153, VPr 4 58-77, TPr 11 1 (loss of a instead of ekādeśa).
     CA 3 53, RT 83, P 6 1 109

Restriction of abhinidhana RPr 250 154, VPr 478 82, TPr II 2-18, CA 354, P 61115-121, RT, Author's Intr pp 74-77

Lake 98b 5 is ambiguous. The abhinihita samdhi is not directly mentioned. Yet the reference is to this samdhi, as is shown by the examples registered in the list and by the context in the RPr

The citation 'bahulam chandesi' is not from P

The above table shows that the APr, in its treatment of the chief samdhis, follows the order of the RPr and not that of other Plātišākhyas

Detailed review of initial a after final o BIE II, 419-432.

To return once more to 1 Indian grammarians have been unanimous in prescribing the loss of h of eşáh, sáh and syáh Cp W Gr 176a But Rapson has shown (BSOS 8, p 709-710) that like hā and has (cit) in Avestan, and o and os in Greek, sa and salk are alternative and independent forms of the demonstrative pronoun, and that in the Veda there is no such rigid distinction observable in the employment of the two forms, as is ordained by the grammarians for classical Sanskrit, sd is, no doubt normally used before a consonant, but it is also frequently used before a vowel, while sall is always used in pausa and normally before a vowel, but there are a few undoubted instances of the occurrence of sall followed by a consonant, particularly by t and p

Analysis -

- (1) AV 2364,311
- (2) Applicable to all examples coming under c, d, e But op 13,19,33 and 65, which are not covered by d
- (3) 24, 31, 32, 37, 39, 40, 43, 48, 49, 50, 51, 52, 56, 57, 58, 59, 66, 70, 71, 72 = 20
- (4) 1, 2, 3, 5, 6, 7, 8, 9, 11, 12, 14, 15, 16, 17, 18, 21, 22, 23, 28, 30, 34, 35, 36, 38, 41, 42, 44, 46, 47, 53, 54, 55, 60, 62, 63, 64 = 36
- (5) a + a = e + 4, 10, 20, 25, 27, 29, 45, 61, 67, 68 = 10
  - b + a = 0 24, 31, 32, 37, 39, 40, 43, 48, 49, 50, 51, 52, 56, 57, 58, 59, 66, 69, 70, 71 = 20

No rule is applicable to 26 in its available form No 2 should go under rule 101, because it has  $\dot{a}$  as a complete word

101 When  $\bar{a}$ , forming an entire word, is followed by a verbal in the past, the verbal in all cases begins with a (augment), the at is not taught in connection with ma

at=augment P 6471

Note the wrong samdhi in MS

an for an under the assimilative influence of man

'tasyodāharaṇāni' is from the margin

103 ent cha etc remain unchanged

Cp CA 333 -

pragrhyāś ca prakṛtyā !

OA 334 --

ená ehá adayas ca t

APr has no corresponding rule to CA 333 Cp W's note on CA 334

prthiví utá dyaúh RV 19416 is recorded by RPr 274 178

104 Those have pragrhya in the middle

A typical puzzle of the present APr The division into a,b,c is convenient. The abridgment 'te pragrhyamadhye' puts away the passages, ignoring altogether the function of te

Cp note on 196.

c, as a whole, forms the proper rule

b comprises four passages implying (r samdhi) in them

a registers certain passages, without assigning anything to them

Between 103 and 104, a and b have no direct role, and they may be later additions

- a, b, c in converse order -
- c Each passage contains two words, i.e. one pragrhya (dual), another seemingly pragrhya, the rule states that the former occurs in the middle and not towards the end 23 and 27 have no pragrhya at all, but only the latter. On siste on MBh III 14 on P 619
- b 19-22 rules 141-142 (=CA 247-48) have been negatived and the samdhi, nowhere mentioned in the APr, but prescribed by RPr 428-29 247-248, TPr 816-17, VPr 434, CA 219, 320, RT 170 (dirghatva dropped out from the available text), P 8314, 63111, is implied

tvastā rāyāh: ep pracetā rājan RV 12414, = praceto rājan TS 15113 Wa I § 285b p 338

a contains 18 passages, 14th untraced and is probably a slip of the pen

- (I) In ex 1-3 vyôma is contrasted with vyôman (loc) in 5176, 61231,2, 753, 898, 91018, 1218, 131 44, 176-19,24, 18358, 430 Book 19th omitted
- (II) 7-13 have āśú in various forms, contrasted with amsú
- 9 āśumát=quick extension of āśú Wa. Indo-Iranica, KZ 1910, p 281 n 1, occurring only here in AV For amśumát cp 8 1 2 , 13 2 7
- 10 APr gắṣthām, so SPP and Ppp Sāyana glāṣthām = glānaḥ san yatra tiṣṭhati sā glāṣṭhā gantavyāvadhiḥ W kāṣṭhām, but cp 633, where Sāyaṇa has kayasya and W gáyasya Confusion of k and g cp ut krṇatti (RV 101302) = AV úd gṛṇatti 10743, which shows AV's leaning towards g instead of k, and the MS gấṣṭhām may be right Cp Roth, ZDMG 48, p 110

Very noteworthy is the confusion of c and g as in negare for necare AJP 1891, p 223, review of Bonnet's Le Latin de Gregoire de tours, Paris, 1890

(III) 15,16,18 (pipānah, pipānam) are exceptional forms, occurring only in these passages W "truculent", regarding them as a special development of root √pā to drink (Roots etc p 96, Brugmann, Grund II p 923) Bloomfield thinks (AJP 12,441-443) that the connection of pibā— and pipī— with the

word for 'to drink' is due to popular etymology and it is either an independent root, or may, possibly, be connected with  $\sqrt{pl}$  'to swell, fatten', he renders pipānali at 13 1 31 by 'inflated' at 5 20 7 by 'with swelling sound' M connects the forms with  $\sqrt{p\bar{u}}$  to drink

17 arpipam √ r, red aorist Bartholomæ compares āpayati, āpipat with arpayati, ārpipat in ZDMG 50, p. 684, n 3, the form occurs in AV only once For *drpitam*, which also is found only once, cp 9912 = RV 116412 MS —tan a slip, cp under 1471

No such empirical rule is found in RPr, TPr, CA and RT VPr 4 149-150 record ten words having two y letters, 151-155 those with one yUvața questions the function of such rules (cp on 426) on the basis of "svara-samskārayos chandası niyamah" (VPr 11) The practice is given preference in the APr It attains maturity in works like Siddhantasiksa, and Bharadvajasiksā, which have nothing whatever to do with the classification and pronunciation of letters, nor with the manner of reciting or accentuating the Vedic texts, but lay down empirical rules by which to distinguish and to employ, in their proper places, words of similar sound or form They teach, e.g. where to read vriend and where vijana, where sustuta and where sustuti and so on The object of these Sikṣās seems to be no more than to keep their respective Samhitas free from wrong readings Details Kielhorn, Ind Ant 1876, p 195

105 páti, as a second member in a compound with bhūtá etc 18 accented on the first syllable

Cp rule 4 See Oswald Richter, IF 9, p 218, On the reason for difference in accentuation in cases like jāspati (RV 7386) and jāspati (RV 14858) l c pp 12, 216-219, M p 95

No context of accentuation, the rule seems out of place

106 (The accompanying) words have two y letters

Words containing two yakāras have been thrown into comment VPr 4 50 registers such passages in the sūtra

udāyyam (so Paipp in b) is read by SPP with all his authorities, W udāpyam followed by Lind unwarranted

Confusion of hradayya and hrdayya Oertel, Connecticut Ac of Arts and Sciences 15, 172-173, Syntax, 113-114, Wa I p 71

Confusion of yya and pya Müller, Preface to the Sixth Vol of the first Ed p CXX

Confusion of p and y Oertel, Syntax, p 196 On āyya Bartholomæ, KZ 1907, 321-328

There is some confusion in VPr in 4 149-150 VPr 4 149 "dviyakāram" is explained by Uvata as an

"adhıkārasütra", but there is only one rule (150) coming under this adhıkāra. Either some rules have fallen out, or the original rule has been wrongly split into two

107 majjá and rajju contain two j letters

Abr "dvijakāre" intolerable

Correspondence VPr 4 158

In 4 12 3 both Sayana and SPP correctly read majjāā (instr., formation Keith, AA p 294), but in 2 12 7 Sayana has manyas ("dhamanyas"), and SPP follows him. Our treatise implies majjā (with one j, as rajvā against rajj—) in 4 12 3 and majāds in 2 12 7 See W on 2 12 7 and APrM 69 on samrāny edhi for —jūy—, a trace of Prakritism

Irregular abbreviation VPr 6 27 ksatia for kṣat +til Roth, ZDMG 48,102,710, Wa I \$ 98, p 113, Müller, Pref to the sixth Vol of the first ed p CXVI, W 232, M p 21, Ludors, Epigr Beiträge (majūsam = -jjū- etc.), Sitzungsber 1912, p 807, Sköld, Nir p 180, Oertel, Festgabe Jacobi, p 20, BlE II, 201-203

Formation of rilju √sij, Nir 2 1, Wa I § 139a, Sköld, Nir p 180 n 3, Liebich, DhP p 33, Un 1 16, MBh on P 3 1 123, Walde, KZ 34, 514

rájjuli, nom with two j letters, but rájvů 3 11 8 and rájvům 6 121 2 with one j in all the mss, as implied by "cavargasamyoge savakůrali"

Confusion of jj and jjh ujjityai PBi 18 6 10, -jjh-Bibl Ind ed wrong

jj of blijj ist Prakritismus für jy Bartholomæ, Zur Kenntnis d Mitteliranischen Mundarten (Sitzungsbei d Heidelberger Ak d Wiss Phil Hist Klasse) 1925,
p 34, cp bhjjjäti RV 4 24 7, also Kätantia 4 4 10 — bhjjali svarāt svare dvili !

babhṛjje etc "ādyavyākaranamatam etat", Durgasimha

jāā=jā Oertel, Syntax p 274

vijijāāndm an error for —gyā— (Ji W 809) Keith, AA 294-295, correct accent in Keith

 $j\bar{n}a = gya$  Woolner, Ling Soc of Ind Vol II, I pp 89-93

Mürkandeya gives both jj and nn for  $j\bar{n}a$  (9 46), Asvaghosa replaces  $j\bar{n}$  by  $\bar{n}\bar{n}$ , Bhūsa substitutes both  $n\bar{n}$  and nn with equal frequency

jū paleography Kapadia, ABORI 1936, 289-296
cavaigasaniyoge, in rajvū etc, mss generally
write with one j, which is confirmed by the APi

108 In ksullaká iva, ksullakáh has two l letters

Older kşud Luders, Zu den Upanışads, Sitzungsbei 1916, 283-284

109 pippalf, pippalam and pippaly4h etc have two p letters

List accurate, the mss of Samhitā and Pada vary in -spa- and -pp- Cp MS 1 2 2 117 supippalāh with supispalā iti suopisp— in the Pada in footnote, also MS 1214 2314 f n, n 7 Devarāja Yajvā, (Nighanţu, p 102) from Jplu oi Jpr

ādīnı superfluous

Not a case of doubling Verma, Critical Studies, pp 101-102

III pitta, vittá and unmatta etc have two t letters
 VP1 6 26 records 20 words of similar sharacter
 vittá, vinná MBh III 411 1-2

111 ánna, chinná, —vinnām etc have two n letters
VP1 6 26 registers niṣanna, svinná, ánna and
sanná Cp 111c

APrM reading—minvām (=RV 1 164 10, Reuter, KZ 31, p 506, Oldenberg, Piolegomena pp 323-324, avisvaminvām=ávisvam+inva Webei, Ind Stud 13, p 35, Nir 8 10) is a blunder

In rule 182 all mss agree in a blunder

111b Where the suffix —na (=ta) is preceded by a verb ending in —d, the d of the latter is changed into n in all cases, avapaneam is an illustrative example

arapannam untraced in the AV and the Kārikā may be an intrusion from the margin. Such an analysis is outside the scope of a Prātisākhya.

IIIc Exception to this nuttá, vittá, mattá and nísatta Cp 190

Confusion of —tta and —nna —

ávitta VS 109, MS 269694=ávinna 7518122 ávitte VS 109, ŚB 5356=ávinne TS 18122

Ex 4 nişattalı, cp 190, P 8261, confusion of nişattalı and na sattalı MS 21031374, KS 181

112 (The accompanying) words end in e , these have  $\|b\|$  with those ending in a

abadha =sımılarıty arısıng from samdhı

APrM ālārābādhe may be corrected into akā—, confusion of mātrās common Muller, Preface to the sixth Vol of the first ed CXXXIX, Oertel, Syntax p 28

Treatment of the samdhi note on 71

Confusion of this samdhi in TS Weber, Ind Stud 13, p 96 on devá á 11144, where the Pada reads deváh in place of devé after the RVPp deváh 8 111

In 18 2 37 APr prescribes rāyé which is read by the Pada Sāyana, followed by W, understands rāyáh, acc pl

In MS unaccented final e is changed into  $\bar{a}$  before the following accented vowels—Schroeder, ZDMG 33, pp 182-185

113 Separate words looking like single ones

False divisions and patch-words Weber, Ind Stud 13, p 60, W JAOS 1887, p CCXXVII, BlE II, pp 366-394, Wa I § 82b, p 193, II I § 14a, p 37 (on saṃyú RV 10143 6), general discussion II 1 §13b-14, pp 36-37, Oertel, Syntax p 24, Caland, on té na for téna PBr 1711, Gelpake, Anantabhatta's Padārthaprakāśa, e īnya Kommentar zum

T1 /1-

The practice of writing anusvāra for n, n and m is early, hence utility of such rules. Details Author's note on RT 178

121 In (the accompanying) words, separation is made with

sam aham has vigraha and not avagraha, citation doubtful

samudo = sam-udo 1V = 115 "s imude ist druck-fehler für sam m" 11 = 15 = 15 Va 11 = 15 = 15 Va 11 = 1

122 In (the accompanying) words, separation is made with su preposition

123 — In (the accompanying) words, separation is made with sia

sv.ldhitim (18235) ambiguous—It can be taken as noun actionist to svadhå "the giving of svadhå" i false formation—Säyan i reads svadhitam = "svair hitam yajñam"

123b prd long

See 96 Rule ambiguous

Example untraced It has nothing to do with prd Both seem intrusion

123c Now the word to is grive, in the sacred text it is named both (as acute and grave), we shall teach (it as grave), when (it is) a substitute for yusmad, occurring seven times in the ved. Elsewhere one should know it, when pronoun, as acute. In the sense of thine, it is spoken of as grave, here and there. A word should be explained according to sense, wherever, in whatever manner.

chandası = ın sacred literature Thieme, Pānini pp 67-72, pre classical language Liebich, Pānini pp 23ff

nıgada = pātha Kaiyaṭa on MBh 111, Durga on Nir 117, in a different sense BD 8104, Śabara on Mimāṃsā 2 1 42,45, Bhattoji, Kaustubha on P 3364, Winternitz, Gesch dei ind Litt I, 142 note, Keith, AA on 236 n 7

Better nigama = sacred tradition

MS srutān = srutān (or stu-)

Confusion of sibilants Bloomfield, JAOS May, 1886, LXVII-CXXII, BlE II, pp 144-145, the pronunciation was identical as early as Yāska's time Sköld, Nn pp 129-130

Omission of anusvāra ep sāhitam for sāṃh—214c, BlE II, pp 155-158, sahitabhāsitam for saṃh-Karmavibhaṅga, 14 12 Cp however "samo hitatatayoi vā lopo vaktavyaḥ" MBh III 95 4 Conversely, śoṃdāsa for ṣodāsa Lüders, Sitzungsber May, 1913, p 415

vācyam = nii vācyam = should be explained Cp nairuktāḥ "die erklärer" Roth, Skold, Nir pp 108-109 arthani dṛṣṭvā arthanityaḥ parīkṣeta, Nii 21 with Durga, BD 2 99, 117

124 (The accompanying forms are) from the root  $\sqrt{da}$ 

RP1 498 317 registers words containing d, the rule has no business to stand there in a work dealing with sampling alone. Such empirical rules are rate in

RPr, TPr and CA They are found in a fairly large number in VPi

For √d	lā = √dhā cp Ma	ntra paralle	ls —
dehi	SV 199,2911	dhehi	RV 1794
**	VS 43, ŚB	,,	KS 21,
	31 3 15		KSA 515
dehi		dhebi	ApŚ 1031
,,	KS 17	1)	TA 425
***	TS 75241	,,	MU 635
	KSA 11		
dadātu	MS 275 8010	dadhātu	VS 1156,
			TS 4153
••	ApMB 245	"	SMB 159
**	ŚŚ 9283	11	AV 7472,
			TS 33115
datta	AŚ 2712,	dhatta	ApŚ 1912
	MŚ 11233		
dattām		dhattām	AV 4317
dālı	MŚ 726	dhāh	TS 3351
dehı	KS 69	dhāḥ	MS 152
			68 7
dāh	MS 4 2 7 28 14	dhehi	AV 1931
			12
**	MS 493 1244	,,	TA 425
pradāpaya	TA 482,573	pradhāpa-	MS 497
			1278
adhı dätre	VS 633,	adhı dhā-	MS 133
	TS 14112		31 4
			KS 310
varcodáli	•	vaicodháh	
	ŚB 19316		TS 1211,
			MS 121
			10 4
			KS 21,
			JB 178
**	RV 10 17 2	adadhuli	
dehi	KS 17	dhehi	TA 425
dadātu	TB 2574	dadhātu	ŠB 114
			3 14
dāļı	AV 2172	dhehi	VS 199,
	_		TB 2615
dadātu	TB 2573	dadhātu	ŚB 11 4 3 9,
_			KŚ 5131
varcodáli	AŚ 5195	varcodhāh	
707 / 1	7 774 LL4-4	31-=L 7	95
125 (viso dadāti bhártave is) in sārvadhātuka from V dā			

125 (váso dadātı bhártave 18) ın sārvadhātuka from Vdā Abridgment "1ti sārvadhātuke" is nonsense sāi va— P 3 4 113

126 rayim dāḥ is aorıst (from  $Vd\bar{a}$ ), 'of aorıst' ıs to be understood ın all cases (where dāḥ occurs)

dāh augmentless aorist

127 a The substitutes for idam, in all genders, in the instrumental and other cases are grave in the mentioning afresh, but acute on the final in the first mention

- b Standing at the beginning in sense, or of a pada, they are acute on the final, also when a word in the same case follows or precedes them
- c (They are acute on the final) agreeing with another word in the same case (samānādhikarane) denoting the same object, even when intervened by other words
- d Also (they are acute on the final) in asmal sittam etc a=idam P 2432

anvādeša Pat on P 2432

Correspondence Nir 4 25 -

asyā iti cāsyéti codāttam prathamādośo i anudāttam anvādeśe ii Also VPr 27 pārvavān anudešaļi i

Note VPr anudesalı for anvadesalı

- 128 a Separation by avagraha is made with what remains after elision.
  - b also substitution for the original (remains unrestor ed in the Pada)

The rule is a sort of adhikāra implied in 129-131

- a goes with 130-131, where separation is made with brahma-and dirghayu, instead of high-man and dirghayus
- b concerns 129, prakṛtyūdeśa (1 e pid, ūsūn, udán etc according to P 6 1 63) is retained in the Pada and not restored to the original. The restoration (prescribed by CA 4 74-93) of the original in the Pada, has, nowhere been prescribed by the APr, and yet its negation is mentioned.
- 129 This applies to páda, dánta, násiků (?) (——) sahá, samāná, rátri (?), jūyá, dāru, mása, (——) pumsí, śo (?) krechrá (?), māvad and gambhīrá

Three things may be noted —

- a There is discordance between the sutra and the Comment
- b The reading is corrupt, although vouched by all the mss
- c The rule clears an ambiguity
- a Examples 7,8,11 and 15 have no provision in the rule, while e,h,m and n have no correspondence in the Comment, this begets suspicion about the authenticity of the reading
- b (1) a-d go with 1-6 e has no scope in the AV We have nasa (nasikaya, L 494) at 2 27 2 and 5 14 1, but the rule dealing, as it does, with the Pada, has no application to it nasyatī at 10 1 2 is not divided in the Pada, hence out of question nasika in the rule is, therefore, redundant and may be an intrusion from the scholium Cp P 6 1 63 The original reading may have been—hrdayoda-kāsyasahā—, with asya correspond 7 and 8
  - (2) g goes with 10 h has no example, while 11 has no provision in the rule Delete rā (of rātri) and we get trayodaśam (= trayahdaśam in Pada) for tri The addition rā is a

- putent blunder The word ratio is irrelevant to the point
- (3) k=14, 15 has no provision in the rule. The case is interesting It illustrates how corruptions, arising from flexible orthography have crept in the Vedic texts Cp note to The original reading should have been-műsáppumsi- (=műsa+áp+pumsi) We know that visarianly before p (upadhmaniya) was generally written with double pp, cp MS reading for examples 5-11 under 201 But mss have never been unanimous on such points Under the same rule I and 2 are written with visarjanlya, instead of double n Now the double np of műsűppumsi, was, in course of time, mistaken for upadhmaniya, and when, later on, this supposed upadhmānīya was written as visarjaniya, the reading naturally became 'masalipumsi', which is actually found in mss Al, M and P
  - The suspected reading 'masappumsi' well provides for 11
- (4) I goes with 16 The reason why pumsi alone should be in locative is not clear. The APrM. generally writes pumsi (III 76h), pumsili (196), himsili (146) and simsumarah III 76 f
- (5) m—n, vouched by all the mss, have no examples in the Comment The word kycchrádoes not occur in the AV At RV 6759 and 10524 it is not divided in the Pada, hence irrelevant For the word kycchrá in the Atharvan tradition cp Kautsavyaniruktanighantu in the Parisistas of the AV p 309, for its formation see Un 223 (Madras ed), Svaramañjari 221, Kielhorn, Phit p 17, note (√kṛp, -ps->-cch-) Scheftlowitz, Indologie u Iran 6, p 98fb and Author's Intr to RT p 6, n b 3

The word so has no sense, while the division of krechramāvad both as krechram tāvad and krechrat māvad is wrong (māvat matsadrsah "vatupprakaraņe yuşmadasmadbhyām chandasi sādrsya upasamkhyānam" Kāt on P 5 2 39, MBh II 379, 434 5-6) The correct reading should have been śakre chamāvad (= śakrt t śamā) which affords a clue to the much discussed word savarta in 17, and with this we pass on to c

c (1) śavartá W reports (in Trans) that mss are divided between savartá and śvavartá, four have svaśavartá and one śaśavartá W adopts śavartá on the authority of savartá in the corresponding TS 57 231, occurring, there also, in connection with übadhya

The meaning is obscure Roth conjectured savaitá =savayarta "being in corpse", while W leaves it un translated, saying "it implies a combination of the two recognizable independent words scan and varta 'occurring in dogs' or something of the sort" But if sekrt of this rule be read as saket, the point becomes cleu sa (=saka=sakan, metrical abbreviation note to 114, ep Pat on P619 MBh III, p11, and aivantam for Arvanyantanı at RV 55114, Lüders, Acta Or XIII, 101-102) stands for saked and savarta equates with sakidvarta "being in excioment", adjective of kitébhyah and the verse may be rendered "the contents of the bowels they maintained for the worms, living in excrement", an idea quite in keeping with the general tiend of the AV tradition and particularly suitable to the passige, swarta worms = visthakrmis or kitas are known in literature.

(2) MSS are unanimous on o, and the Comment takes simivatal back to sama Nn. (5 12, 4 25, Roth) explains the word —

"samīti karmanāma ' šamayater vā samnāter vā l Sāyana on RV 11552 as "simāvato'riṣṭapra dānādikarmavataļi ', on 2253 'simīti kaimanāma'', on 1082 'simīvān havirvahanadevahvānādikarmavān' Compare it with Sāyana on V 1816 "samīti karmanāma l chandasam itvam, where he connects simī with sainī, which is, in a way, supported by Nii 512 "samayater vā" Roth gives simī as "nebenform von šamī' (TS 52124, and so Wa 1 \$ 15, p 18, Geldner, Ved Stud III, p 150) but the APr takes sīmīvataļi back to samā, the word samā is not quotable from available Sanskrit literature

Luders discusses sama-in KZ 56, pp 282-287, simā-siman, Scheftlowitz, OLZ 36, p 447

páda-pát, P 6163, W 396-398

It is suggestive that while P records adesas, the APr registers adesyas, thus showing that the main purpose of the available APr is to elucidate Pada instead of Samhita

Vedic stem påd-transition to påda L p 471, W 399 pad-ghost, P 6356, Wa II 1 § 23d, p 57

dant (√ad or √dams) transition to danta. L pp 505-506

Stem hrd supplemented by hrdaya L p 471, Wa II 1 § 23d, p 57

udaká-udán. Wa III \$ 161b, pp 316-317, udá, as first member in a compound 1 c II 1 \$ 23a, pp 55-56

āsya-āsan, root word ās (Av āh -, Lat ōs-, or-is) 1 c III § 161, c, a, p 317, W 398b

sa-sahá P 6382, sa=samaná P 6384, safirst member in a compound, Wa II 1 § 30 pp 73-77 dámpati + jampati gana to P. 2231, Kás, Wa II 1 §99 e, a, p 249 "dámpati has nothing to do with the word for home", Pischel, Ved Stud II, 93ff, 307ff, Oswald Richter, IF 9, p 13, dámpati elliptical dual Wa II i § 65a p 155,

Origin and development of the elliptical dual and Dvandva compound, Edgerton, KZ XLIII, (1910), 110-120

daru-dru Wa II 1 § 22a, p 63

mās-māsa L pp 493-497, Wa III § 162, h,a, p 332, Kātyāyana on P 7448 considers mādbh- as purely Vedic

áp-dp L pp 482-484

Stem púrps irregulai W 394, purpsáli (= pumán like pántháli, patháli * pátháli L p 493, Thieme, OLZ 34, p 1079), first member in a compound Wa. II 1 s 22a, p 53, puips-a, first member 1 c s 25b, p 63

sáka-sákṛt L p 466, Wa II 1  $\S$  23d, p 57 gabhı ( $\surd$ saj) -gaṃbhlrá Wa II 1  $\S$  24 b-c, p 6 130 Also, when n of a word is elided

Better padasya

britimabhili is not restored to britiman-bhili in the Pada

prakrti=negation of samāpatti (=restoration of the original form in the Pada) W. on CA. 227, 474

The restoration has not been prescribed in the APr, but is presumed from CA, op 3d. The use of prakṛtyādesa in this sense is novel.

Elision of n P 827, W 256 samāpatti RPr. 13. 31. 739.

131 Also in dirghāyutvāya etc

Corresponding CA (4 100) negatives the restoration in the Pada Loss of s rule 199 dealing with seven cases, the same may be implied here by  $\bar{a}ds$ .

Both APr and CA represent the second stage of the development of the Prāt -rules. Both have formed the gana on the ur-APr passage-list

132 (The accompanying) forms are of the causative V pat, with its penultimate lengthened

sampātinau (7703) and papāta (7431) are not causative. They are included just to show that they are from  $\sqrt{pat}$  and not from  $\sqrt{pad}$ 

133 (The accompanying) forms are from √pad

Causative pad pādayāmi 10 5 36, 11 1 12,21, 16 8 1-27, pādayāti 10 3 3, pādayathaḥ 9 2 9, pādaya 10 1 17, pādaya 9 2 1, 13 1 31; pādayasva 6 88 3, pādayantam 11 2 18 etc

134 āptám āptyánām, pátyamānā, á papatyāt, pátyete (are from V pat)

äptám, äptyánám are from √äp and not from √pat prāpat (AB 7148 for prāpa) and šnarşat (TA 291 for ānarcha) are due to dittography

1346 Others from ∨pad

Confusion of √pat and √pad in TS Weber, Ind Stud 13, p 107

t=d BIE II, pp 35-42

Abridgment omits 134b

135. (In these cases) foliants used in the sense of 477.

List accurate, tare about 300

sa- and ta,- also sya- and tya- (si+o and m+o)

F Specht, KZ. 62, p. 222

Presence or absence of y. BlE. II, pp 162-164; F. Specht, KZ. 62, pp 216-235

Confusion of tyád and tád -

tyad MS 3 16 5 1929, = tad TS 4 7 157,

KS 2 15

MB 183

185 A moral having the modural Vac as final memora, in norm sing becomes twofield (i.e. its final opinionally becomes matal) occording to "nasals twothe masals", are in middle, miranmanag are Musicante examples.

1866. Elsewhere (i.e followed by any other mote out mass) the co-ending word should be spoken, according to the menal sample roles, (operating) before a rowel or a conscitant, one should divide (such) a word accordingly

187 In-ran mi-, and joron none the two words and in t, when t is followed or the initial j of the following word, (the samoth is like) the jornst

Correspondence -

BPr. 43-222- urtamān uttamesūdayesu!

TPr S.2- uttamapara uttamam savargiyam!

VPr. 4 120- pañcame pañcamam i

CA. 25. urtamā urtamesu l

ET 173

antyel

P. S 4.45 yaro'nunāsike'nunāsiko vā 1

Kātantra 13.2. pancame pancamāms tralyan vā !

APr quotes here the RPr. rule in the Light of P, it adds vā from P to the RPr rule, allowing thus either the unaspirated sonant or the nasal before a nasal, while ms. usage is, almost, if not quite invariably, in favour of the nasal. We have here an unmistabable case, where the Kārikā, in its available form, later than the APr, is mixing up the original APr.-rule with that of P, thus showing that the Kārikās, in the present form, did not form part of the ur-APr., but are a later attempt to fill up the planks in the disjointed APr

arvan madnye: untraced; commentators on P save cri. mulhah: Wa H. 1 \cdot 22d. p. 55.

136b Correct tal jari into tacjam

Correct santam of 214c into sambitam according to -sambitam of this rule.

137. :-j=j; · P.Pr. 4.2: 221, T.Pr. 83, V.Pr. 4 117; CA.2.2; P.T. 178, P. 8.2.39

130 . These end in  $\sigma$  , these have 2.43ths, with those that end in m

In Middle Indian ri, n and t, when changed into 7, were all able converted into annavara in all positions and were, thus, likely to be confused, hence the unity of such rules

The usage of annswara goes back to the earliest Vedic mass. Müller's Ed. of the RV; see Wall 250 a, p 331.

139 These end in m; these have Schina with those that end in n

Sāyana confuses m and n in 5 and 12 For such a confusion op Kerth on sammyase AA. p 263., JRAS. 1907, p 224. I suspect the twofold development of asygram and asygram due to the twofold analysis of anusvāra; op. note on tam nah 140c. See however, Pisani, KZ 60, pp 213-215

Sometimes the anusvāra was elded and samdhi tollowed. Wa 1. ? 283a, p. 333.

Consission of m and n Wa III. § 54 p 103, BIE. pp. 94,95.

140 . These end in  $\tau_{\rm c}$  these have acadha with those that end in  $\tau_{\rm c}$ 

Before n, n is changed into n, hence possibility of confusion. Sayana reads n in 1 and 3, while W's mss. do so in 7.

gavyan (nahārānta) assured by the APr. and W. rightly adopts this reading.

Formation of gavyan Brugmann, Grand II. § 986, p 617.

Samāhi Wa. I. § 283 b,a, p. 333.

Confusion . M. p 62, Keth, AA. p.206.

1505 These end in the hare salidh with these that and in a

Ex. 4 establishes the Pada tâm nah for the AV. The Saunakas analyse it as tat nah; ep. APr. 33. All the authorities of SPP, read tam, while all those of W. go with tat; this shows that the mss. of the two AV. Salhas have been mixed and confused.

Note the MS. reading n for m and antisvara.

## III

141 Now, words, मात्रावा बार repeated with r

parti āra = repention in Krama. W. on CA. 4 74,117.

1415 (In these roots, restranța) represents an or grad r.
teline a sonant consonant or a vowel.

Correct -it into -iir, adjective of visarjanlya according to RT 116

Note that the Krama is nowhere mentioned in the work and visarjaniya, which is qualified by repha-, has not been named here

This rule and the following one treat those words, whose final visarianty represents an original rand not a, and in which, accordingly, the r is Lable to reappear before a soment initial, even though a or a precede

47

## ATHARVA PRĀTIŚĀKHYA

The examples given here are those coming under CA 2 14 46 and the word in has been added on the authority of the Commentator on C1 This is in accordance with the usage of the Pada text of the RV and not with that of the AV, which, in no single instance performs parthart of t word, ending in a riphita Visarjaniya, and we may, accordingly, take the topetition as taken from the Krama text, which would give such a form to the words in question, as standing at the end of a line, ep also Luders, Viñsas p 24 The examples are scattered in the rules of other treatises, hence detailed comparison useless Cp however, RPr 176-103, 77-101, 127 216, TPr 88 15, VPr 1 160-168, RT 116, C1 2 41-16, P 8 2 70 71 Kaegio discussos Vedio norists avai, vai, avali, vali in Festgruss an Roth, 159 166 Ex 3 avalt Pidasya pamuseyatvid ava iti padakale t im ova prayunjate . panisat, Bibl Ind ed p 130 142 Also indeelinables Nārāvana in Saindhyo

The indeclinables antill, punil, piātīli, and sanutall, to which the rule applies, and which have been named in C1 248, have been omitted here, and the rule, as it stands, has no definite scope Iso Vocative to remains unchanged before a non Vedic #1

anarşa literally menne "not coming from Fsi" authors of hymns, and hy opposed to angi Samhita mentioned in RPr 156 The vocatives in -o, coming from themes in —u, are not, in a single case, treated as pragrhya in the Samhita of the Athaivan, but are always euphonically combined with the following vowel In the Pada test, however, these are invali ably written, as if, they were pragrhyas, with the usual tti unnexed The object of the present rule, then, is to prescribe that vocative -o is exempt from change only before ttt, while in other situations it is to be treated, according to general rules of samdhi, and this is exactly what is meant by the Comm, who says ' pragrhyānām prakrtībhāvasyāpavādaļi " Treatment of the vocative -o Wn I p 326

The APr has, nowhere defined the torm pragrhya The vocative -o is treated by all the Pratisakhyas and P It forms a sort of connecting link in the history of Vedic grammar, hence it will be good to enter into ceitain details

okāta āmanttitajuli pragrhyali padam cānyo'pātvapadūntagas ca I

a O, originated from vocative, is pragrhya, b also one, that forms an entire word, c also that, which does not stand at the end of

the first member of a compound (as in eso iti Likewise, RP1 devotes three rules to the unchange-

ability of the pragrhya words -

Piakrtyetikaianādau piagrhyāli svaie cāisyā m prathamo yathoktam 1

a 1 pragrhya, followed by a word beginning with covers all the pragrhyas ending in i, ii, e This is general, and

b In the first Samhita, the pragrhya 10mains unchanged before a vowel This is also general for i, ii, c, o, but does not apply to o in the

c The first pragraha (1 e -o, voc) 1s, as said before, (i e it is changed before vowels in the

The latter three rules of the RPr can be easily reduced to two, if we adopt _ Prakṛtyā pragrhyāļi prathama itikaranādau i Oı, betteı —

Mau, ibikaianūdau being unnecessarily long and ankwaid, and this has been notually done by other  $P_{l\, ilde{u}tis ilde{u}khyas}$  and P

okāras cāpadānto'navagrabaļį i

Uso o at the end of a word is called pragrhya, but not at the end of a separable word and covers RP₁ 69-71 The counter-example " Iti go istau ", given by Anantabhatta under the rule, may be compared with "gavistaye go-1staye  $Th_{IS}$  is general (RV 875 11), given by Müllel as a counter-example under RPr 71

The present rule presembes pringrhyatva for o, its unchangeability is prescribed by ohāras ca 1

ilso o (is unchanged), when followed by its (hom 4 93) There is no mention of vocative in the rule, but according to RP1 155-157, CA 181 and AP₁, the rule seems to be hmited to vocative -o, and implies that the vocative -o lemains unchanged only before iti, in other situations it undergoes euphonic Combination, and taken together with VPr 488 (pragrhyam syare = a pragrhya remains unchanged before a vowel) it easily covers RP1 155-157 The ablanilata samahi in "dahyaryo adiibhih " is negatived by VP₁ 482, while "trayo asya pādāļi" (VS 17 91) can be covered by VP1 1 94+488 interpretation of VP1 194 and 493 is accepted, we can easily explain the inconsistency seen in them by If  $th_{1S}$ 

okā10'sāmhīto'kā1avyañJanaparah 1 Also an o (is pragrhya), which is not the product of euphonic combination, if followed by a or a consonant

This treatment, though brief, is somewhat awkward, and has been criticised by Whitney, also by Luders, in VyāsaŚ p 37 The rule equates with RPr 71

TPr 47 -

samahadathapitpürvas ca I

Also, when preceded by s, m, h, d, th and pit = RP1 71, cp W's comment

TPr 10 24 -

na plutapragrhyau i

Exempt from the rules of combination are protracted and pragrhya vowels, a general rule, negatives change of all the vowels called pragraha. Thus TPr 46,7, 1024 cover the six rules of the RPr (i.e. RPr 6971 155-157)

CA 180 -

okāras ca !

Also one ending in o (is pragrhya) = RPr 70 71 = VPr 1 94

CA 181 -

āmantritam cetāv anārņe = RPi 155,157 = VPr

CA 181 is niyamāitha, and together with CA 333 (pragrhyās ca prakṛtyā) it covers RPr 155-157

It is clear from the above that all the Pratisakhyas base their statements on the RP1, and try to effect improvement on it, thus indicating their posterity to it. In the treatment of o, APr and CA stand more closely related to RPr than to the other two Pratisakhyas, which are rather confused on the point, but this, in itself, does not prove anything about their chronology.

P 1116 -

sambuddhau sākalyasyetāv anārse!

Vocative -o is pragrhya before a non-Vedic iti, according to Śākalya

The rule, in its scope and effect, corresponds to the APr and CA (181) But unlike the two, it specifies "according to Śākalya" and uses sambuddhi for āmantrita, a term not occurring in the Prūtisūkhyas P 1116 partially covers RPr 69, 155 and 157

The interpretation "when Śākalya's non-Vedic iti follows" (Ghoṣa, IHQ 10, pp 666-70, Linguistic Intr to Skt p 60) implies a serious departure from the usual method of P who refers to older authorities only to signify that the rule in question is optional, (so in the Prātisākhyas Gelpake, Anantabhatta's Padārthaprakāsa pp 31 seq) hence not acceptable

Now, there is a clear similarity between the rule of RPr and that of P and the latter also mentions Sākalya, and on this basis it has been argued (Müller, RPr Intr p 11) that P has drawn upon the RPr and

18, accordingly later than the author of the RPr this is not conclusive. His acquaintance with the RV Pada, composed by Salalya (Schoftlowitz, Apolryphen 5, 16) does not necessarily imply his knowledge of the RPr, ascribed, in its present form to Saunaka, an author, about whose date we know nothing definite Moreover, we know that the Pratisakhyas have undergono excessive rehandlings (Luders, VyasaŠ p. 17 if ) at virious times and are far from being what they were in their original form It is maintained that the RPr was originally written by Sakalya on the mere pre sumption that because Sakalya composed RVPp he should also have prescribed rules, in order to consert the Pada into the Saighita. But even granting that Sakalya did prescribe such rules, how does it follow that the extant RPr was written by him or even that it contains rules that were acceptable, in their entirety, The occusional reference to Sakalya in the RPr need me in no more than this, that on these particular points Sakalya agreed with RPr. implying that on certain other points he disagreed with it Thus, it being yet undecided that the RPr is a work of Sakalya, direct or otherwise, or even that its contents were, in toto, acceptable to him, we cannot infer from the similarity between the two rules and the mention of Sakalya in P that the latter borrowed his rule from RPr

One thing more—If P 1116 teaches that the final o of a singular vocative is prugify a according to Sīkalya, it follows that other scholars did not share this view and the practical result would be that we are permitted to say 'bhāno iti' as well as 'bhānav iti. But no Pada-text of any Samhitā allows this and the mention of Śākalya in P remains yet an enigma. It is just possible that in P's time opinions were divided between 'bhāno iti' and 'bhānav iti' and that gradually Śākalya's opinion prevailed upon the other, eliminating it altogether in the end

To conclude All the Pratisakhyas are posterior to the RPr P may be or may not, the evidence of this particular rule being non-decisive

143b Vocative o remains unchanged before the unital of the following word, in some cases substitution of one for two takes place, as in — nyo'vi, elsewhere one should teach it as unchanged

Cp note on e under 100

144 In the accompanying passages the root is Vdhā + api

pi = ápi W 1087a, Wa II 1 \$29 p 71

Last accurate Apa + Jdha 6452

abhi + Jdhā, 15 times

145 (Exception) to the iterative compound

Abridgment apavādaļi has no sense

āmredita = words repeated in an emphatic or distinctive sense VPr 1146, P 812, CCA 262, W under CA 440

Iteratives account the first member only (VP1 6 3), the two words being separated by avagram in the Pada-text, like the members of other compounds, e.g. Ahri ahar 'day by day'. This rule is negatived so far as these examples are concerned, in these both words are independently accounted and separation is made by vigialia.

115b. When both are accented separation by vigraha is in ide from the latter.

dubhu- may be emended to diru-

Sayana is wrong on 1 and 3

Hoc When everb is repeated, the first loses its accent the second, (which is) accented is separated by vigraha (from the first), dhatta dhatta is an illustrativo example

The second half does not scan

146 Non iteratives, which resemble iteratives

117 (Exceptions) to the restoration (in the Pada) of (s into s) η (into n), s (into visirjanly a) and lengthening

Abridgment omits aparādah which reduces the rule to nonsense

upacara = conversion of visarjaniya into s before  $\lambda$  or p by CA 262, RPr 441 260, 1331 739 Kātyāyana uses upacāra in varttika to P 1141, cp Bhatton, Kaustubha

samāpatti = restoration of the original form in the Pada, ep note to 130

23 examples may be analysed is follows -

satra 2,4,19,20

natia 13 15

Lengthening 1, 5 12, 16 18, 21 23.

6 repeated in 18

No example for upācāra

3 irrelevant

1,2,4,5,7 not covered by CA

samāpatti has, nowhere been prescribed, but exceptions to it have been registered, no tule occurs for natia in the text, but its restoration has been negatived

A comparison with CA will be useful -

CA

474 şatvanatvopācāladirghaţutvalopānpadānāni carcāparihālayoh samāpattih !

In the Pada and Krama texts, are restored (to the original form) s, n, s, lengthening, tutva, elision (of n) and am etc. The rule lays down restoration in general 75-93 prescribe restoration of particular words. The whole statement is logical

94 100 negative testora- 97-100 have been omitted

APr

147 negatives restoration of s, n, s and lengthening, without laying down a rule for samāpatti No example for upācāra, for lopa ep 130

The defective nature of the treatment is evident It seems, as if the 3rd chapter were to record exceptions to general rules of CA

CA 94-96 = 8-23, the order is exactly the same 97-100 have been omitted

tion, a process quite logi-

without any leason 147e-147h have nothing to do with samapatti, they, instead, negative satva and natva, which have nowhere been prescribed

147h registers 60 passages without specifying any thing about them

Ex 56 is followed by a passage, itself detached from some ancient grammatical work, with two examples, not traced in the AV, both the passage and the examples seem from the margin records two exceptions to samāpatti, a cleai connection exists between 147 and 1471, 147e-1471, which have nothing to do with samāpatti, seem to be. in their present form, later addition

147e Exceptions to the change of visarjaniya into  $\mathfrak s$  before  $\mathfrak l$  or  $\mathfrak p$ 

For the change of visarjaniya into sep 202

147f Exceptions to the change of s into s

The change is nowhere prescribed Cp however 204-205

1479 Also (is not changed into s) a s, followed by r, or of Vsrp, Vsrj, Vsprs, Vsprh, Vsphūrj, Vsvr and Vsmr

Cp CA 202 and P 83110

rapara applies to words like usrå, which are outside the scope of the Prätiśākhya,, it is not included in the CA rule. The quotation, therefore, is evidently from P and not from CA

147h Exceptions to #

natia is nowhere prescribed in the APr Cp 3d

In 65, the AP1 prescribes  $n\bar{a}$ , which is reported as a variant by SPP, while editions read  $n\bar{a}$ . The fact is, that while AP1S reads  $trin\bar{a}$ —, the followers of the Saunaka school preferred  $trin\bar{a}$ —. The two Sākhās have been confused and mixed up in the miss. Cp. note on 148

1471 Sixty passages have been registered without specifying anything about them

Analysis -

1 implies that bal is not bal * bad * bat, but has original l, it has been noted with l in the AV Pada and TS 3 3 10 2 Foi converse cp bad ā ditya AV 13 2 29, RV 8 101 11 = bal VSK 32 39

Skt l, not coming from 1 (W 53), comes from l,

which goes back to d Luders, 'ali und ala' (ali 'ali 'adi 'rdi), Aufsätze Kuhn, pp. 313-325

d=l, dh=lh between two vowels in RV.: RPr 152, Wa 1 § 222

In VS l and lh were changed into l and lh VPr 4 143, 8 45, Wa I. § 191 221-222, Luders, Antidoron p. 296, BIE II pp 110-111.

In AV, all those words which appear with the else where, have t, t is entirely foreign to AV. Luders Ant pp 299 seq

d=l common in Middle Indian, Pali knows it Geiger, p 55 l must have been present "in fast allen altpraktischen Dialecten" Luders, Ant p 291, Skold, Nir p 126, also in Papers on Pānini pp 42-16

Dravidische l=Skt. l Kittel, Festg un Roth 21 21

- 2 asya with its final lengthened and not asyali. ep 244b, CCA 479
- 3 dūdáse W 199d., Wn 1 : 285b p 337. CA 2 60
- 4 % rehatu CA 348, the only case of this type of samdhi in  $\Lambda V$
- 5 Cp 201b Saunakiyas implied puins is p-, while APr negatives satia. The difference between two Sakhas may be noted
  - 6 vā te and not rate, as read by Sayana
  - 7 yayûli nom sing and not from Jya in perfect
- 8 suprāviā CA 4 II. RV 1 31 4 has suprīvyé, formation Reuter, KZ 31, pp 523-24
- 9 svarşā]₁ + 18 original , W 169a , Wa I ≥ 284c p 395
  - 10 hina voc is meant, W hl ná two words
- 11 tuviştamalı CA 396, "tuvis, neben tuvi" Wa. II 1 \$24d p 61, Sayana tuvittamalı
- 12 vykşán vánáni CA 228, anunásika, Sáyana vyksav–
- 13 achāvádāması and not achāva- as read m 7 38 3, nor acha va- as read by Sāyana
- 14 jánitvam one word and not jani +tvám with tvá suffix, cp CA 426 Cp mahi tvám, two words under 58, see Lüders, Acta Oi XIII, p 98
- 15 onyoh anomalous form, CA 361, TS 1261 ùnyoh Webei, Ind Stud 13, p 102
- 16 amátih one word from Jam and not á-matih with privative a, Nir 612, Sköld, p 195, Ved Concordance "yasyām atirbhāh" wrong
- 17 sá ca tvā three words and not sacatu, contrast AV 756 3 nir hvayāması
- 18 śávisthā dual, not śácisthā as read by TB 2845, nor yávisthā or jávisthā (yu-ju, Weber, Festgruss an Roth 137) For śávistham and yávistham op RV 6222 and 651 Omission of y may also be implied, op note to 64
- 19 vi cayat cayat, subj of  $\sqrt{c}$ 1 and not ca ydt two words as in 7893

- 20 sás padista CA 2.58 Rule 99 negatived ep RV 3.58.21 + RPr 4.20 58
- 21 yavayā-yavayah and not yavaya, ...ith its final lengthened, as under 211
- 22 deváta sing and not devátily as tilen by Sayana and W, op rule 83 with note devátas 10 times
- 23 naktibhili formed after ababhili, Wa II 1 *28b p 231. ; 62c p 320. The word for night exhibits the —) stem in nultor, Lat noctur nu s, Zend, nahtare in nahtournu, the —n stem in the solitary Vedic naktibhili, RV 7 1018 = AV 8 118, identified by John Schmiedt (KZ XAVI, 18, and Plurabhildungen p 212) with Goth nahtam (-n stem), naktibhili 'by night' might be the analogical opposite of the abhili 'by day', but the difference in the accent renders it unlikely. Bloomfield, AIP 1891, pp 19,22

patăyanti "neben vielen causative formen auf ă m der Wurzelsilbe" Nagelein, Zur Sprachgeschichte des Veda p. 15

- 21 yatumavat 'yatumat lumaakam raksah Sayana, formation CN 18
- 25 legitarading only once, for radding op-10210, contrast can also be implied with rapp confusion of dentals and palatals is not infrequent
- 26 hastiniva fem sing and not dual, hence sampling. Notice of accent can also be implied, epex 29 under rule 37
- 27 Arpitam and not arpipam as in 12 1 35, cp. ex. 17 under 104, where APrM reads dispitam. On sidare cp. Skold, Nir. p. 126.
- 28 táj járnya not jarty u as m 3 117, cp. role 137
- 29 yukşva  $\sqrt{y}$ uj, imperative, not yunksva Confusion —

yukşva RV 61643 = yunksvā SV 125

30 dikşu and not vikşu, confusion of v and d—vikşu RV 10122 with dikşû AV 18146
VS, TS and MS

vikşu VS 431, TS 12 diksd MS 126 1510 81, KS 26 1216

 visáh RV 1355
 disáh TB 2862

 vistyá KS 26 128
 drstyá PG 3214

 samvrk KS 181 2655
 samdik RV 10822

 vidyát MS 247 444
 didyat TS 2472

See Oertel, Syntax p 195

- 32 ciksipah aor red inj , cp L in Trans
- - 34 ayat √1, subj and not ayāt, as in 12564
- 35 asmākāsaļi Wa III § 49a, pp 100-102, ep note to rule 61

apapady ito not acapady ato Jpid + are 36 at 6 136 3

paryalti assured by APi and road by SPP 37 with the majority of his authorities paryéti for the Sunakiyas is secured by CC \ 481, this is adopted by W. the two Sakhas have been confused and mixed Note however 156b

Confusion of e and at Weber, Ind Stud 3, p 163 9, p. 249, Wa I \$269h p. 318 Octol Syntax p. 41 BIE II pp 321 326

35 visyan im and not visyanam as read by Paipp APrW visyanām?

vinyāya 'to woody' and not vandyāya

akaryam and not akariyam as in MS 1 J 9 33.7 Confusion of -sam and -isam -

darisam VS 228. that sam 1 1 26 TS 1663 138 5 manson TS 1121 marsam MS 412 310

tarisit RV 12512, taisat Kaus 1174 AV 216

prå vocat und not prå vo-, see rule 96

42 sutapan = suta + pan and not su + tipan also not like gopi

43-44 risan not arean reread by Sayana, see W JAOS Oct 1887, CCXXVII

vidvanali 'vidusali', anomalous, correspond 45 ing RV 1 164 6 has vidmáne

esu not esu, cp 127

udaplutam and not -pru as in 6 22 3 18 2 22 ep RV 4454 with Wa 1 = 193a p 220

samsitam not samsitam, op also 3 19 1 48 6 104 2, 7 16 1

samiddhe not samiddhe, confusion of and 49 Oeitel, Syntax p 316 sam Indhe in 7 82 6

linge and not anga

sukrtām from sukrt and not sukrtām, pplo as ın sukrtas careyanı 17 1 27, cp 11 1 18 sukitam eta lokám, where mss vary between clu and etc. actu about 16

52 adhvaryo voc and not -yoh, gen

deva sénábhyali two words, devasenáli at 53 52112, cp rule 113

55 upali acc, cp W 393a, L p 483, Aufrecht, AB p 428, Ocitel, Syntax p 236 Nom pl in 7 57 2, 18 12 abhi sám viś- is not a compound

abhi sim svajasva not a compound, in such a construction abhi is accented only here, cp 334, 6 69 2 , 8 5 20-21

And (it is a) gana, having part as its initial word. The teacher, knowing the sacred text, that is to be taught, directs the course (nature) of speech, in accordance with the sacred text

Cp "chandası drştānuvidhili" Pat MBh I 55 3, 25, 121 21, II 20 15, 24 11, III 11 14, 53 24,5416 etc Quotation untraced It is not from P and by ācārya some other grammarian is meant

(In a preceded by) a conjunct consonant, having h as the first, coming in between two a vowels, is not lengthened before the initial y of the following

What are the examples?

parthriyate-, vihrijante-either of the two may be used

The quotation, with its examples untraced The wording ivariasthall gives sense of antiquity

āmnātai ya- āmnāna = āgama = gram matical tradition, op Vakyapadiya II 486, where the word sakha (bahusakhatyam) also is used in connection with grammai

117) Exception to the restoration of the lengthening See rule 211

148 Before krnotu visarjanlya is not changed into s in three cases

Visaijaniya has not been mentioned till now, but it 19 implied here, cp 3d

The case is interesting CA 265 prescribes the change of visarjaniya into s before krnotu in general This is not followed by the mss The Commentator thereon restricts the operation of the rule to three cuses by -

krnotv ityatra tridhātv iti vaktavyam i

Under krnotu it should have been noted that the change occurs only in the three cases, and he cites there exactly these three passages as examples of satva. where this is negatived by our treatise. In all these passages the mss read, without dissent, visarjaniya before k, and W has followed their authority, except in 6 1063, where by an oversight, a has been introduced, and allowed to stand by Lindenau

Other instances, in which krnotu has an unaltered visaijaniya before it are -

savită nali krnotu, correct Concordance 6 40 1.2 karotu into krnotu 6 53 3 vállyah krnotu TS 14441 tárivah kr-, but op -vátivas krnotu in VS 537, MS 13 37 43 14 6733 dpatham vali krnotu 6831 súryah krpótu 6 104 3 amitrebhyah kráyuh kṛ- = áyuh karatı RV 10 18 6) (7 32 1,33 1 váriyah kr = RV 104211 várivah kr-7511 7911 ábhayam nah kr- = RV 64712 omits nah parusāhváļi kr-884 ugráh kr-, the Pada ends with ugráh 927 balihitah kr- = MS 4 14 11 1116 nah kr-

Thus krytotu (42 times) is preceded by visarjaniya 14 times In no case, out of the 14, is visarjaniya preceded by an alterant vowel, and hence there is no satvaprapti, and "nowhere among them does a single

12 1 43

coder to the cora" W

From the above we get the following points

- 1 At the time, when CV were originally composed, satta or satta was read before I mate in all cases, in the Sal ha of the Sannake, op Pat MBh III 66 "egadhis kidhi" etc.
- In the time of CCA the operation of the rule become restricted to the three provinces mentioned above
- 3 The practice of changing visirjaniya into in such satuations, favoired by all Vedic school, but TS, provail 1 in the Saniaka school of the AV
- 4 But no my shower in these province, hence the available may cannot belong to the Samal vachool of the W
- 5 The APr prescribes extrabhave in these passages and the injunction is carried out by all the AV mas. The mas, therefore belong to that school of the AV, to which the APr belongs. Op no e to 33, and note examples 35 36 under 14

119 A vowel is fort lafe to rullion

The two passages, relegated to the position of comment here, must form part of the rule of

In these two passages rule 209 is negatived

150 - Visarjaniya is eliced in Samhira

The scope of the rule is unlimited, unless we assume that the two passiges form part of the rule. Cp CA 2.56 with W's note

The Abridgment omits lopali, thus reducing the rule to nonsense

150 and 200 can be well combined into one, omitting saptadhātu from the litter

sépa = sépas, in later inscriptions sepha = sephas Zubaty, KZ 31, p 16 n 1, ep L 557

151 The final (member alone) is accented

The rule, in its available form means nothing, surjacandramas a must form part of it

In copulative compounds each name has regularly and usually the dual form, and its own accent. This has been excepted in the case of surge. Details W's Trans and Gi 1255d, Oswald Richter, IF 9, pp 44-45

152 A vowel is short before the second member

Examples are a part of the rule For area and arna - cp -

úrnamradasam VS 22,5, = ūrnām— TS 11111 KS 111, ŚB 13311 TB 3367, ApŚ 292

Ex 1 The division unamount— found in so many Pada mss is a blunder growing out of equivalence in grammatical theory of m and mmr. The practice

of using a redundant inustary before a neither not infrequent

I'd the firthy dischart 1

Passages form part of the original rule

Lith Instrumers a cult a number of meating

Lode Prize increases place in dig air, the bouch this are street (uploced) in Antiratly)

diporti base dambles (dhambles) Bartho lome, IF 7, p. 87

pra arana - contraction (p for bh) - cp CCA 4-37 pra arana for pra Jsf, in prasarya etc.) in the sense of suppraxima a in Pat. MBh. about 40 times

For bh = p in a duplication up. P 8451, then there 5459, 55

134 V and is epicable Inclined before a nord beginning with ,

1216 to all mingle are the placemaratish am and purpose formation of the other

Exactly the same wording occurs under CA 3 18 where problecton is correctly taken by W. for stime For press op such etrip is sugarus in W. 4 33 2, op W. 4 144, p. 45

In a man and gaveran hither is received. The cliston has not here been prescribed in the text for gavisti and gaisticp. Mantra parallels—
activitian RV 3474 = gais-VSK 3263
datistian RV 19123, VS 3423 = gais-VSK 3346
givistation RV 87541, SV 2999 = gais-MS 4416
17546, KS 747

1.6 In safathoffiam and subases, as a though preceded be e. Butter yightarah.

1506 javám ujaitland tad upol u havo or

This does not occur in the Abridgment Cp ex 37 under 147c

Note ex 37 under 1471

10? (In paute dyame c) the final (of the first member) and the initial (of the second member) are short

Abridgment 'pari iparia himsiau' is m'ea e nonsense

Ex 1 SPP adyam wrong RB conjecture partrughum which is unnecessary, although W hesitatingly approves of it on the ground of the similarity between dya and gha for which ep—

aghayavalı VG 2816 = adyā- HG 21112 TB 2883 kévalādyo may be corrected into —gho, according to RV X 1176, cp BIE II pp 405 406

Ex 2 for anna-ada ep Webei, Ind Stud 13, p 55 n 1, Keith on AA 112, Sayani anna ádya wrong, see Bhatton, Śabdakaustubha on P 3268 "tena annada ity atra anna ada ity a vagrahah sidhyati"

Read annádyam and -şásthe in the rule
158 (In ápaván and lyótisimán) the augment a and I are

affixed to the first member

Cp amavin RV 441 = amatvavin Nir 612

The Abridgment omits the two passages, thus reducing the rule to nonsense Sayana has apapavan for apayan

159 In "samsrāvyčna havisā juhomi" and "samānina vo havisā juhomi" havisā is followed by juhoms

159b Elsewhere it is followed by udhema

The Abridgment omits a, retaining b, which means practically nothing List accurate

160 nul is preceded by a word ending in a

The rule means nothing, unless passages form part of it

101 Also by a word ending in c

Passages must go with the rule

162 Also by one ending in o

Passages must go with the rule

163 Vhrs is preceded by 4t

The rule means nothing in the absence of the three passages

út + √dhṛṣ does not occur in the AV

Treatment of this samdhi RPr 45 224, VPr 4121, TPr 5 38 40 CA 27 RT 176 P 8 4 62 Katantra tebhya eva hakirah purvaciturthain na va

103 In mahi kemam mahi a kabhavat and mahi rodha cakre, mahi is dual

The rule is omitted in Abridgment

161b Elsewhere (mahf) is sing

Detached from a, b signifies nothing, because the Abr omits mahi as well

165 (These) has e t as final these have  $\|b\|$  with those ending in  $\bar{a}$ 

No such rule occurs in any grammatical work. This refers to the practice of writing one t for two, even where they are etymologically correct. For the usage of Roth, ZDMG 48, pp. 103,710. Müller, Preface to the sixth Vol. of the first Ed. p. CXVI, W 232a, Schroeder, MS 1 p. xlm., M 304a, Oertel, Festgabe Jacobi p. 20, Wa I § 98b pp. 113-114, RV 1080 i dad drávinam=TS 22126 da drá-

166 su is (not) optionally elided after a theme ending in -nf (-1) or a krt suffix

Comm does not give example for kṛdanta, cp prakrih 476, srih 1173, dhih 18121

Confusion of -i and -ih not infrequent, cp sárasvati svápasah RV 101108 = tih svápasah AV 5128, where W calls -tih form a blunder Details BIE II p 196 In fact the option between -i and -ih reflects a historical fact of importance in it and L has rightly tabulated the varying mass of -i forms into three divisions, i.e. A,B,C. He has shown, in detail, as to why B includes -i forms, and C those of -ih, and it goes to the credit of the APr that it has faithfully recorded this division of great philological importance, as it has done in case of forms ending in -a at rule 73. Cp. L. pp 365-377

In the Comm note  $tantr\bar{\iota}$ , a favourite word with Patañjali (and Kāsikā), cp on P 1248, 54159, Wa II 1§37B p 89, this shows that the citation comes from the margin

166b Also after a theme ending in -1 in the sense of possession

The example rathin-occurs at RV 849, and the citation, because it is not from AV is, no doubt, from the margin

Suffix — i chandasivanipau ca vaktavyau, Kātyāyana on P 5 2 122

167 (In pratyudait etc) the root  $V_1$  has  $\tilde{a}$  in the agrist art imperfect, while hyastani should mean agrist

168 (In prétam etc.) separation by vigraha is made between verb and preposition

Abridgment omits passages

169 (In préto yantu etc.) separation by vigraha is between a proposition and indeclinable

170 In a conjunct consonant, doubling takes place according to the rules of grammar

Read kramalı sam- for kramasam-

With this rule our treatise makes short shift of a subject, which occupies long passages of the other Prātisākhyas and has cost their authors a vast deal of labour. The saving is made, however, at the expense of its reputation and value as an authority for the readings of its text, for it does not say anything specific regarding the frequent and important phenomenon of the doubling

Doubling RPr 6 1-6 378-383, VPr 4 97-100, TPr 14 1-13, CA 3 26-28, RT 269-271, P 8 4 46-52, W 227-230, Wa I §96-98, pp 110-114, M p 21, S Varma, Critical Studies pp 99-125

It is difficult to fix as to what rules are acceptable to our treatise, for CA, with which the APr is most closely connected, is in direct contravention with the doctrine of other treatises, cp W on CA 3 26

According to W the authors of the CA. recognised the duplicated methods of pronunciation as of force only in the Samhitā text, and not in the utterance of the Pada text, and this is supported, in a way, by the fact that both RPr (6 14 390) and P (8 4 51) attribute to Śākala or Śākalya, the teacher, to whom the invention of the Pada text is generally ascribed, a denial of all duplicated utterance

It has been frequently shown that the APr is chiefly meant to elucidate the Pada rather than Samhitā, and it may be on this account, that it passes over the phenomenon of doubling in silence, or more probably it may be reflecting in it the period, when a strong reaction against the practice of doubling had taken place and the usage of writing one consonant for two, even where the two were etymologically justified, had gained common approval Cp note on 165 with

my note on RT 270

171 (In vartram ate ) that is in between two r letters

The Abr omits passage:

Confusion between retrict and receive behroeder, MS II 85: 109 n 6, where ms P reads carried for carealt

172 (In printerranam a la lu lot con tro e la cor-

1726 In infinish, s, th and is no conjunct, yet a trace place according to position

MS asthinyasya a blundor

This treatment of yana is extremely mergine Yannas are transitional sounds, assumed to intervene between non-neval and the following need as a kind of nasal counterpart of the non-need, and therefore called its yana or twin, op

RPr 6 32 33 108 109. TPr 21 19 11. VPr 4 160. CA 1 99 with Was long note. Bhatton, Kaust. bha 1 14 143 144. Wa I 398b, p 114. detailed treatment. S. Varina, Critical Studies pp. 79 51. For combinations of consonants resulting from Syncopation of forms like as their cp. L. p. 524.

173 In Vkhys a and A account in a small rest Vauc, b(?) is followed by the ( bit)

I The reading is corrupt. Made viry in very in selection, khyayan, arry in, and khyayan, ill equally unacceptable. Confusion of a and y is known.

masyntali TpS 16 6 1 - - - 55 1- KS 38 12 TV 6 5 2 yudhé TB 2 1 1 1 - oubhé RV 5 57 J

you in the mea, therefore may stand for a a Omit's of sk- and we get kiddle, which in these sense and is southed by Pratisakhya, and P. ep --

RPr 655 131 kattan khakarayakara n eko i With Muller's note

VPr 1161 - khyatoh khayan kisan gargyah sakhyokhyamukhyas irjam t

With Wober

P 2454 caksmah khyañ (Jeaks Wiede mann, kZ 33, p 162) together with 8257, where, according to Katyayana (on P 2454) Jkhya is redundant

kāá→ksā→khyā. Kātyāyana maintains / sā as the original form of khyā (MBh I pp 486 487), VPr 4 164 repudiates this Keith, Veda of Black Yajus p elxxi

Paleography of L3 Kapadia, \BORI 1936, 289-296

Change of ksā with kšā Weber, IST 4, p 273 Interchange between kh and s Wa I > 118 136-137, Skold, Nir pp 131,225

√khyā "see", regularly in MS, and once in KS is spelt kśā Schroeder, Monatsberichte d Akad d Wiss Berlin, 1879, pp 687-90, MS pp xi, xhii, ZDMG 33, p 191, Gelpake, Anantabhatta's Padārthaprakāśa pp 28,54

Lhy in variation with I3 (and I3) anukhyatro GB, 22 19, —Li4- KS 26 12 Vait 18 15 ApS 20 1 17

(Immediately preceded by two parallel forms written -khya)

-ytkhy in RV 10 1592. Li- M5 161 3512
- AV 6 112
- SV, 2727
- VS 37,
- TS 153 1.
- K5 713

SB 2 1 1 29

pariunyan BV 11631 -45, Mr 3161 181 7 Vr 2524

> 15 1651, 15 164 16 24

22%, A 7524, ---- MS 189 12511 18127, 314 51, 193, VS 1117, SB 6336, TB TS 4122, 12123, TpS

5125, 9111, MS 336, KS 162 611

Vilhvaya Vo 1120 -km MS 272 7516, To 4123, 314 56 KS 102,

513 633 12

Physica TS 3251 -450- MS 24134

The reverse readings with Thy are secondary to

W on it akhyat

"has seen"

višvikymi TV 10 1 -khy- MahānU 111, iistaksami having eyes all over original, iistākhya felt as a synonym of "all-seeing"

praksayatah TB 2 1 1 2 -khy- \$\$ 4 12 10

Dialectic khy for ky Weber, Ind Stud 4, 273, Keith, 1A p 231 n 11, BR II p 22

Ls = Lsy BIC II pp 169-170, W Trans 433, 5410, also APiM 58 on lyakşamanah (written-Lsy-) with Pat MBh III p 14 on P 619

ks = l.k Turner, BSOS IV, part II, p 369, Varma, Critical Studies p 102

L_b = Lh in Asoka inscriptions, Michelson, JAOS 1910, p 88 n 3

 $k_s = ch$  Zubaty, Die altindische Tenuis aspirata palatalis KZ 31, 9-22

hs = kh & ch Turner, Skt aksett and Pali achatt

ın modern Indo-Aryan, BSOS 1936, 795-812

h3 = 11h, ddh in Prakrit Bloomfield, Antidoron pp. 224-225, JAOS XL, pp. 343 seq. Wa I § 239, Pischel, Gr 223,326, Tedesco, OLZ 35, pp 526,535

15 in modern Indian Aryan vermoulars Grierson,ZDMG 50, p 42

- B (1) MSS vary in bādhau and bodhau, bādhau = bodhau, confusion of mātrās on account of the system of prethamātrās. Müller, Preface to the sixth Vol. of the first Ed. p. exxxvii
  - (2) MSS vary in susrusi, suśrukhi, and suśruravi, all equally worthless

s = si sávasá RV 7231 = siá-SV 1330 sávasah RV 7271 = siá-SV 1318

The actual reading of the  $\Lambda PrM$ , and susin of the other mas, may be susu. If the upper left hook of dh (4) is dropped, it becomes v, dh = v.

dhírāli VS 1983 = ví-KS 383 satadhārah Pat on = sātavāráli VV 19365 Vārtt to P 6 1 115

If a slight down stroke is added to half g(1) it becomes r(3), confusion of r + v, and kh (3 = 4) is common, thus the mass susruravi and susrukhi may be susugdhi (-4), which does occur at AV 4331 = RV 1971, and is from  $\sqrt{suc}$ 

(dh = kh Oertel, GGA 196, p 189)

But how to reconcile mss bo dhau (ball + dhau, which requires susubdhi), with susugdhi, the actual reading of the AV text?

The parallel TA (6 10 1) reads susudhyā = susuddhyā, (ddh = dh note on 107), which stands for susugdhyā), indicating that there was confusion of \sqrt{suc} and \sqrt{sudh}

In the following passages AV presents a free interchange of  $\sqrt{\sinh a}$  and  $\sqrt{\sinh}$ , whose conjugations are parallel —

sundhati RV 108535 = sumbhati AV 14128 sundhantu VS 2020, = sumbhantu AV 18356 KS 385.

ŚB 12927,

TB 2664

sundhantām VS 526, = sumbhantām AV 18 61. MS 467

1211 2014,

KS 212,

33,2510,

265, ŚB

36113,716,

MŚ 1827

1 d = g, Weber, Ind Stud 13, 107 ff, Wa I \$277b, p \$28, II 160b, p 312, M p 25, BlE II p 71

- 2 Confusion of dh-bh Qertel, Syntax p 280, W Trans 12 3 36, 18 3 40, BlE II pp 90-92
- 3 Gutturals = labials Weber, Ind Stud 8, 40, 54, 13,109 ff, W 151 d, e, Wa I § 117b, p 136, M p 25, Keith, Black Yajus xxxviii, BlE II pp 7982, Thomas, JRAS 1915, pp 99-106, with Michelson, JAOS 31, (1911) p. 244 The above equation gives susugdhi=susu(d)dhi=susubdhi (not reported by AV mss) and we get —

The form is not quotable from the available Vedic literature and necessarily implies the emendation of sucely into subhely in the APr

If b can give us susubdhi for susugdhi, it can very well give us go dhau for bo dhau, thus yielding two alternatives —

- (1) śuśubdhi (hypothetical) + bo dhau śubheh
- (2) śuśugdhi (actual reading) + go dhau śuceh

The latter saves us a lot of trouble and seems more reasonable

The AP1 sutra may, therefore, now be read — khyūtau kaśau śuśugdhīti go dhau śuceļi

Cp also MS I 52 686 pratititigdhi = KapS 48 pratitigghi = ApŚ 6211 pratitiddhi with Schroeder's note

174 (In any antryam etc.) the conjunct ends in y. The Abridgment, as usual, omits passages

For the retention or omission of y and the

confusion arising therefrom op note on 66 In 8, martvyah, yakaranta is assured by the APr, martyavah may belong to Saunaka school

175 In galhā and vilhi the conjunct ends in h

AV 6223 — TS 31117,8 —

(1) éjati gláhā kanyèva krósati gárdā kanyèva tunná = tunná

(gárdā = gáldā, ApŚS 8716 gálgā)

Sāyana reads galla, deriving the word from  $\sqrt{galh}$  "chide" (SPP's gahla wrong), and so do four mss of W and SPP, and this reading is assured by APr 175

AV galhā, though secure, seems to be an old traditional error for galdā, (Nir 624) the two letters lhā and ldā being graphically similar. For confusion of d and h op hāsyan, ahāsyan in some mss for dāsyan ada— at 6713, ād utd a variant of āhruta— at 1925 and W's emendation of nihās to nidās at 265

It is plain that both W and SPP are confusing here the readings of the AV and the Saunakiyas

They wrongly adopt glaha (the reading of Saunakas) rejecting galha, which is the correct reading of the AV text

Details Pischel, Ved Stud I 81-85 Lüders, Acta Orientalia XIII, pp 87-93

(2) vilhau may be emended to valhau (loc of valhi = valhika, op iule 182) See W's note on CA 1 46

Kielhoin, MBh II 262 2 bāhlāyani may be corrected into bālhāyani

176 (In tmánā and tmányā) t and m are conjunct, yama takes place according to position

The Abridgment omits passages tminā Keith, AA p 231 n 11, where he quotes other authorities

177 (In agme and agmatam) g and m are conjunct, yama takes place according to position

agme and agmatam may be emeded to jagme and agmata Correct Vita (JRAS 1931, p 668) jagmir- into jagmur-

178 (In kániknatam) k and n are conjunct, yama takes place according to position

kániknatam (intensive present participle of  $\sqrt{\text{kan}}$  like pánipnatam in 7 32 1) insured by the APr against kanáknakam of W and others. It may mean "bright", "ghstening" qualifying kāndāviṣā Paipp karikradam may be noted with  $\imath$  on account of the similarity between lm and kr

179 (In panipuatam) p and n are conjunct, yama takes place according to position

(In paniphatam) m is affixed to the reduplicated, and the penultimate of V pan is elided, the augment and elision take place according to "in the sacred text", paniphatam is from V pan, intensive

chandası untraced, better chandası iti = chandası iti kṛtvā, i e "because panipnatam occurs in the Veda"

The Kārikā, teaching the formation of the word, is obviously a later addition, being out of place in a Prātišākhya

180 In (párivrktá and —átisaktá) the conjunct begins with k

Confusion of kt and tt is not infrequent cp prasattáh RV 5601 = prasaktáh AV 7503 = prasaptáh TB 27124

k=t Oertel, OLZ 34, p 749, BIE II pp 74-77

kakārādi = kakārādiļi cp 192, the omission of visarjanīya, though against the rule, is nevertheless sanctioned by the ms usage

181 (In anavadharsyam) the conjunct begins with r

The confusion of r and ar is not infrequent—vibhrtram RV 1952 = vibhartram TB 2874 pautramrtyum MG = -maityam SMB 11.14 1197, Apmb 1411

Fuller list Oertel, Syntax p 60, BIE II pp 302-304

182 kfttlr dűrááni has long t

Comm krtyaily wrong

i = ai BlE pp 320-321

182b Elsowhere is at

188  $\,$  In yó ásvjena the conjunct ends in  $\,y$ 

184 (The suffix y) denotes change or limb

Word-analysis is outside the scope of a Pratiśakhya and 184 may be a later addition

ásvyali F Specht, KZ 57, p 183

1816 In vrknáh, k and n are conjunct, it is from V vrác, nama takes place according to position

This is covered by 178, vṛknám is secure by the APr, W and SPP read vṛknám, which may belong to Śaunaka school

vrknah vrknavan Pat MBh III p 44

184c In yaknáh, k and n are conjunct, yama takes place according to position

A later addition

185 In hairanyaih, u and y are conjunct

See note on 174

186 In tāmradhūmráh, m and r are conjunct

m+r=m+b, a Prakritism

For the correlation of v and m in Vedic and later Sanskrit op Bloomfield, JAOS May, 1886, pp xcvii-xcix

187 nadyó vešantáh has no y

All mss read vesantyálı and yet ayakāram, a peculiarly persistent blunder vesantálı is correct For vesantyálı cp "vártram vesantyá iva" AV 137 For a similar blunder cp bo dhau (=go dhau) in 173

168 In tvástreva růpám, tvástrá is instr<br/> , the conjunct ends in  $\boldsymbol{r}$ 

Not tvásteva

Confusion between sia and sira Schroeder, MS 124 13 n 10, 34 31 n 13

189 In aparudhmah, dh and m are conjunct, yama takes place according to position

Not -rundhmah

190 In kalmalíh and kúlmalam 1 and m are conjunct

Contrast sarmári AV 20 135 11

191 nisattah 12 from  $\vee$  sad, it has two t letters

Better "satter dvitakāiam", cp 111c, P 8 2 61

192 In ārdráhastā the conjunct begins with r, in sámante
with 2

Some mss have nak, which is better The process of corruption possibly was n = o + t = nt To suit this, na- was changed into na- The original sutra should have had na-, because na- is registered in 195

Optional dropping of a mute etymologically required between a nasal and another consonant W 231, Wa I § 233a CA 2 20 prescribes such an abbreviation, VPr 6 30 requires it before a voiced mute, the other Pratisakhyas ignore it Details BIE II p 213

193 In tiryam r and y ate conjunct

Not tilyåm as W suggests

134 In this name and materialism, the and vero conjunct Not -ux - according to the usage of the TS school, or materistaries W suggests Insertion or expulsion of vowels BIL II pp. 347-356,

-bhy- and -bbh.- 1 e p 202 Details Varma, Critical Studies pp 75 78

195 In Antalue calliamance brandistian, and trindhi, the conjunct begins with  $\pi$ 

196. The mis changed into visar, andva

The scope of the rule, in its present form, scenes unlimited, and the rule itself is a virtual negation of the following one, unless, we assume that the passages eited under it as examples, once formed part of it, the rule then nearing that visarjantya is substituted for n in the accompanying examples, leaving thus, the screek of examples relicarsed under the following rule to be covered by that. The two rules, reading as they do now "nakirasya visarjantyah", nakarasya rephah" amount so i virtual negation of each other

A his orical fact of importance mix be noted We see that long series of examples figure as chief feature in the RPr. TPr. and \Pr In fact a Pratisalhya, in its genuine form, is expected to be no more than a collection of Vedic passages, sorted out in a particular manner, in order to show and illustrate the samdhi phenomenon in them. And this is exactly what we und in the samdhi-prakaranas of the RPr. TPr, and to a less degree in the VPr The word samdhi-prakarana is being advisedly used here, because it may be seriously questioned whether the remaining parts of these treatises, parts that have little bearing on the samdhi phenomenon, the sole basis of a Pratisakhya, were ever included in them by their original authors. And the suspicion is strengthened into belief, when we examine the available APr for this, and do not find in it even a single rule dealing with any other matter excepting samdhi suspicion may be equally maintained in regard to the phonetics department, which figures so prominently in all the Pratisakhyas, but which is conspicuous by its absence in the APr Besides, it falls, more properly, within the range of the Siksas, some of which are unmistakably earlier than the Pratisakhyas

It has often been said that Śikṣās are manuels of phonetics, but when we examine these works, we find in them something more than phonetics, indeed, much more than their professed subject matter Rules of samdhi figure in them as prominently as they do in the Piātisākhyas, so much so that some of the Śikṣūs, such as Vyāsasikṣā, which has been so ably compared by Luders with the TPr, should be more properly called grammatical than phonetic. And

it may not be unreasonable to postulate that a mixture of contents took place both in the Prätisäkhyas as well as in the Śikṣās at some time, when the Prātisākhyas borrowed their phonetics from the Śikṣās and the latter took over thir saṃdhi from the Prātisākhyas

To the point now The samdhi-prakaranas of the RPr and TPr, do reflect in them the original form of a Pintisakhya The process of systematization - a process that aimed at brevity at the expense of everything else - is only slightly visible in them, it becomes increasingly perceptible in the VPr and attains maturity in the CA and RT The redactors of the last two named, have modelled their work on the general grammar, and through evolving subtle points of saindhi, operating on particular sets of allied paranges, have said, in single rules, what occupies so much space in the earlier Pratisakhyas It is this systematization of the matter, which has enabled them, while including so much, to be, at the same time, so much the briefest

The case of the AP1 is different. Not that its aditors have not aimed at brevity, they have outdone their predecessors in this respect. But the brevity achieved in this work, is not the result of any systematization, it comes, instead, from a process of elimination, at places most injudicious, by which examples have been detached from rules and the remaining part, at places only a word, has been shown off as satra. It is thus, that the major portion of the work has been laid aside and a few catchwords, often disjointed and enigmatic have been stamped out as satras. The process has proved successful in some parts, in others it has grossly failed. To illustrate this we may take the two consecutive rules which read—

- (1) dadatoh 1
- (2) iti särvadhätuke !

The first rule stands at the head of a Pada according to the abridged version of the work, hence devices of anuvrtti etc cannot be applied to it, although there is nothing conceivable in the preceding rule that can be, even remotely, connected with the subject matter in hand, and the rule in itself, does not throw even a hint as to what is prescribed or implied about the root Jda Evidently the passages, cited under the rule, as its examples, once formed the illustrative part of the rule, but were, later on, detached from it and set down as part of the commentary, the solitary word dadately being retained and shown And although the one word dadately as the sutra is mere nonsense, it may be allowed to remain there. but what about iti sārvadhātuke, the next rule, and how to explain the syntactic function of the word it that happens to stand at the beginning of the rule, unless we are to assume that a passage, containing a sāriadhātul a formation of the root  $\sqrt{d\bar{a}}$ , stood before the rule? And our assumption is strengthened into reality, when we find that such a passage does stand before the word it, only it has been detached from the rule and set aside as part of the commentary. If we only reinstate the passage to its former and legitimate position we get —

" vaso dadāti bhartava" iti sarvadhātuke i

Tous, with a slight shift in punctuation we get sense out of nonsense and the syntactic function of iti becomes well-defined and its presence fully A like explanation (i e a mere snift of nustified punctuation) may be offered in case of all those sūtras, which, in their available form, happen to begin with the word iti, but where the passages referred to by iti are apparently missing, apparently because such passages do exist there, only they have been detached from the rules and set aside as part of the commentary, in other words a stop has been marked between them and the sutras In all these cases the stop may be removed and the passages joined with the sūtras, which so constituted would sound exactly like those occurring in the RPr, TPr, and VPr, and in some cases even better

In fact, the portion of the text, named here commentary for the sake of convenience, contains nothing but examples. Not a word by way of explanation, nor even bare paraphrases of the rules is betrayed anywhere, a few paraphrases, of occasional occurrence have been scrupulously kept out of the body of the work and shown on the margin by the MS. And if, in spite of this fact, the dignified name  $vy\bar{a}l$   $hy\bar{a}na$ , which, as a rule, comprises five things more besides examples, is bestowed on these series of passages, then, indeed, this has no parallel in literature and the veracity of the imputation may, on that very account, be called into question

Besides, it is an established usage with the commentators that they give prominence to the rules they are commenting upon They treat their rules one by one, explain and illustrate them, cite examples and counter-examples and finally point out superficial words and supply deficiencies, if there happen This has been an approved canon of to be any explanation with all the bhāşyakāras who have written commentaries on grammatical works this is not the case with the alleged commentary on the APr To start with, it does not treat its In fact, it pays little regard to the rules one by one rules Its chief function lies in arraying passages, it collects, in its own peculiar method, sets of

passages, subject to particular samdhis and formulates and fixes rules upon them. To make the point clearer, I should refer the reader to the sampdhi of üşmanta words. While dealing with this samdhi, all the Pratisakhyas prescribe certain rules which are, in a way, independent of one another and have been so treated and explained by the respective commentators The APr does not do that It collects, on the other hand, all passages, or majority of passages, containing uşmanta words, pertinent to the samdhi in hand, and arranges them in its own peculur method The series of passages, so collected and arranged, form the main objective of the work. Non, the successive redactors of the work, having these passages before them, have formulated certain rules, six in number, on their basis and have placed them at the head of the series of examples order, or the continuity of the examples is not violated, they run on unaffected by these sutras as before and the assumption, that these sutras have been formulated on the basis of the examples already existing, and not vice versa, turns into conviction, when we notice that where a passage containing the word ena (unaccented) occurs in the middle of the series, a new rule, touching that sole word, is formulated and entered into the series, not, however, in any way violating the continuity of the rest of the series, coming under the purview of the six rules, placed at the head of the examples

Thus, a peculiar importance emerges from the discussion attaching itself to the present APr We read in it the whole history of the sūtra in the making We find in the work unmistakable traces of the prototype of the Prātisākhya literature, a stage, a genuinely primitive stage, when a Pratisākhya contained nothing but Vedic passages, arranged from the point of view of samdhi We detect, in the work, the second stage of the development, when brief sūtras were formulated on the basis of these passages and placed at their head, both standing together and supplementing each other. We note also the third stage- a stage not fully attained in RPr, TPr, and VPr, but developed to its logical stretch in CA, RT, and P, in which the order of contents was reversed and examples were substituted by brief rules, the former being generally dropped or committed to commentaries

The consideration of brevity was allowed to work up to this stage and there it stopped Pānini's work became a perfect model for later sūtrakāras and they seldom exceeded his limits. And yet we find in P ponderous rules like—

7 2 34 grasita - skabhita-stabhit'ottabhita - c a t t a vikastā-višastr-saṃstṛ-sāstr - tarutr - tarūtr - v a r u t ṛvard'f-vardtrir-vjjvaliti-k_yariti--k_yamiti v imity amititi

7.2.64 babhathat itantha jigjbhma-va virth $e\,t\,i$ nigame 0

7462 dadharti dardharti - dardharsi bobh û t u tetik e'larşy apaniphanat sup sanişyadit karıkrat kanıkradad-bharibhrad - davidhi ito di vidyu ta t-taricratah sarisparam virivijan marmijy i'ginigantifi ca 11

Instances can be multiplied, but the eare enough to elucidate the point that the number of examples contained in the above sairns is ponderous enough for a satra work inning it browns, and vet P, the consummate abbreviator, had to recite these words one by one, because they stand before the word it, which does of necessity, demand their presence before it, in order to bring out its syntactic function. Not a single rule can be found in P. Katyayana or any other later grammarian worth the name, in which words, standing before it have been dropped for the sake of breatty.

This is not uncommon in the abridged version of the APr. Here one does meet with rules like its sareadle the rules that have no justification, utility or parallel whateover, and therefore form a group by themselves. This is the final stage, or more properly speaking, travesty of the satral style. This also is found in the APr, and nowhere clse.

To return to the present rule. We have assumed with reason, that the examples, cited under the rule once formed part of it, or to be more correct, the rule was formulated on the basis of the examples, already existing and not vice versa. That this was so done, is strongly corroborated by the corresponding rule in the CA (2.27)—

ākāropadhasy opabaddhādīnām svare I

Which forms the upabaddhadi gana on the passage, standing at the head of the list and thereby dispenses with the rest of the examples

That the present \Pr has not only lost much in the manner shown above, but also has suffered from wholesale subtraction of rules is shown by its meagre and extremely deficient treatment of the samdhi of n. To prescribe that n is converted into visarjanlya, or to be more precise, to say that this is so done in the accompanying examples, does not lead us to the desired Samhitā form, there yet remains a long stretch between "upabaddhāh ihā", "upabaddhāh ihā", to cover which, other Prātišākhyas prescribe additional rules, rules that are peculiarly wanting in the APr

This deficiency should, of course, be supplied from either CA or P, the reason being shown later on

The samdhi of n having historical data behind it, can be traced in the different Pratisakhyas and P as follows —

RPr 165 284 -

nakara akaropadhah padyanto'pi svarodayah lupyato ii

The  $n_i$  preceded by  $\tilde{a}_i$ , at the end of a word, even at the end of the first member of a compound, (but not at the end of a pada) is elided, before a vowel

The a is nasalized by 180 299 and the accomplished form is obtained RPr 466 285 specifies the cases, nine in number, in which the n is omitted even at the end of a pada, while rule 73 292 rohearses examples, cloven in number, in which the n is not dropped even within a pada

a The point, to be noted here is, that the RPi directly omits n, it does not convert it into y or visarjaniya. The connection between this n and the visarjaniya is not perhaps known to the RPr

A slight advance on this is made by TPr and VPr, which convert the n into y (TPr 920, VPr 3141) before its clision, both give in detail (TPr 923-24, VPr 3145-149) the exceptional cases, in which the n remains unchanged

TPr 10 19 drops the y and rules 15 1-3 complete the Samhită form VPr 4 124 elides the y, 4 52 negatives the further combination of vowels, and 3 129 nesalizes the remaining  $\bar{a}$  VPr 4 52 has no parallel in RPr or TPr, but has one in P

b Both in TPr and VPr an effort is made to find connection between the n and the s, that generally accompanied it

A further step is taken by CA 227 — ākāropadhasyopabaddhādīnām svare!

The final n of upabaddhan etc, when preceded by a and followed by a vowel, is converted into visarjaniya

- CA 246 changes the visarjaniya into y, 221 drops it, 168 nasalizes the a
- c We see here CA taking a clear advance on the earlier Pratisakhyas by bringing in the factor of visarlaniya in the samdhi, "because, all the cases in which the loss of a final n occurs, are accusatives plural (Bartholomæ, ZDMG 50, p 688, Wa III 9 50a and h, p 102) or nominatives singular, which originally possessed a final s after the n, and the loss of the n before the sibilant, with accompanying nasalization of the preceding vowel, and then the disappearance of the sibilant itself, as in other cases after ā and before a vowel, are unquestionably the cause of the samdhi, as it finally presents itself" CA then, by bringing in the visarjaniya, as a step in the process, and treating of this combination in intimate connection with those related ones, which form the subject of rules 2 26 and 29, has a decided theoretic

advantage over either of the other Prātisākhyas

For detailed statement of the samdhi cp Carl D Buck, AJP 1890 "Accusative plural in Sanskrit and Avesta" pp 291-301 For the treatment of the samdhi in RT cp my note on RT 112 and 185

P 739 changes the n into ru, 832 nasalizes the preceding vowel, 8317 converts the ru into y, 8319 drops the y, a process practically agreeing with that of CA, and RT

The APr, in the treatment of the samdhi, agrees with the CA and P and its deficiency in the matter, may therefore, be supplied from either of the two

We close the discussion on the present rule with the threefold development of the samdhi of n in the early Sansknit grammar

For the samdhi cp W 209a, Wa I § 279b, p 330 Note that the APrM generally writes short anunăsika vowel instead of long, cp examples 6, where it has vikâm instead of -ām This practice is frequent in other Vedic mss also, and Müller has noted stomam RV 14814, rudrăm 1451, ādityâm 1451, devâm 1441, asmam 1475, to cite only a few as typical examples of this practice. Sometimes the anunăsika vowel is not written, but according to the laws of Vedic grammar, the quantity is marked by a particular sign, details Müller, preface to the first Vol. of the first Ed. of the RV p xm, Roth, Zur Literature und Geschichte des Weda p 82 (on RV 1506)

In MS -ān before a vowel is changed into -am Schroeder, ZDMG 33, p 186

197 n is substituted by r

Passages beginning with "rtūmr ūtsrate" formed the real APr -rule CA 2.29 "nāmyupadhasya rephartūmr utsrate vasityevam ādinām" has formed the gapa on "rtūmr ūtsrate", dispensing with the rest of the list, while the APr has dropped the list altogether

Correspondence RPr 469-70 288-289 TPr 920, VPr 3140, RT 112 (with my note), P 838, W 209b, Wz L § 279b, p 330, M 77b

198 (Excepting takmams távān etc.) the n, having a short vowel as penultimate, remains unchanged.

All mss hrasiopadhasya, better-opadhah, cp 199

Cp W 208 and his note on CA 230

199 (In táviyān tápasā etc.), the n, having a long vowel as penultimate, remains unchanged.

Add these passages to the three examples, given by W for the "samairayantadi" gana under CA 230

Ex. 5 and 7 are outside the scope of this samdhi 200 In seven cases, the visarjaniya is chided.

The sūtra reads "saptadhātu" but examples number 13, 7 is covered by 80 and may be an intrusion from the margin. 1-3 are cited under CA. 259, and 4100 in the same order, and seem to be inseparable 8-10

are cited in the same order under 114b 4-6 remain, it is not certain as to which of these was included in the intended seven examples

Ex. 3 Wa I § 287a, p 342, II I § 55b, p 125, Oldenberg, RV Noten I 406 p 191, Arnold, Ved Metre p 143, Oertel, Syntax p 268

Ex 10, párus and párvan Wa II § 161d, p 318, "parusabdah parvaváci" Sāyaņa, cp note on 114b

201 a In a compound, visarjaniya is changed into a before k and p,

b antah (etc.) form exception

The rule is important -

(1) It seems, in its present form, a summary comment on CA 262 —

samāse sakārah kapavor anantah-sadyah-sreyaschandasām 1

Perhaps our "samase sakarah kapayor anantah" is an abridgment of the fuller rule and asyapavadah an intrusion from the margin. The rule, in its avail able form is decidedly later than CA

(2) Majority of the Abridgment mss read yathāparu samāse where yathāparu has no sense, and is obviously the last word of the previous rule ignorantly affixed to the present rule. This proves that the authors of the Abridgment had before them an APr, containing both passages (now treated as comment) and rules (that were formulated on those passages), and that they were so ignorant as to allow this single passage standing at the end of the previous rule to remain in their text and to set it down at a ridiculously wrong place

Correspondence RPr 441 260, TPr 8 28, VPr 3 29, CA 2 62, RT 125f, P 8 3 46,49

For the final s before the initial L and p, the Prātisākhyas give a mass of detailed prescriptions which may be summarized as follows —

In compounds s (or s after non-a vowels) prevails, otherwise h or jihvāmūliya and upadhmāniya. But there are numerous exceptions to both parts of the rule

Wa (1 § 286b note) detects a tendency for the ending of the first part of an amredita compound to be made like that of the second part, so as to make the two exactly alike in form, where that is possible

In uncompounded words, contrary to the statements of the Prātisākhyas, s or s is commoner in most texts than h. The Taittiriya school seems definitely to prefer h, specially after a-vowels, but most other schools show a preference for s or s in both compound and non-compound words

Tabulated statement of the matter BIE II p 450,

pp 419-454 for final s before k and p in general
202 Ablative-visarjaniya is changed into s before pan

paratah sakārah redundant, op CA. 267, see note on RT 146

RPr 111 203, and VPr 330 give the additional specification that the piri must be at the end of a pida, or before a pause, and the addition of that restriction should make our rule, in its present form, more accurate and should obviate the necessity of the disjoint pirity did game in C1 267. The examples, given here are exactly those coming under C1 267, except "hugthe himavatas piri", which is registered under C1 267, but is not found under 1Pr rule (202). Which resides the quotation as a slip of memory of the CC1, or as a reading of one of his lastha hymns, differing from that of our text

2025 Exc 1 cas to this (1 e 202)

- a sacjapatifig shows that the passages form the real Pratisally a rule
- b Pirallel CA (264) forms anyebnyah ping digina on the second pissage of the APr list, implying thereby that the Saunaki was read a in the initial pissage (364) and not visirjuniva is prescribed by the APr. This is the only case, where CA forms a gana on the second passage of a list, occurring in the APr. Either CA has omitted the passage, or APr. has idded it afterwards Anyway the result is uninistakable. APr. punish pin (364), while Saunakiyas punishs p.—
- c APrM varies in visirjantya and upadhmāntya before p, which it writes with double pp, note its bearing on 129 (1-1)

203 Villar initial is changed into a

No more inaccurate rule can be possible. The passages are original rule, visarjaniyasya sakarali being mere prescription.

The CA rule "raydspósadigu ca" (280) has been formed on the basis of the passage sutra, ep note on RT 147

204 Exceptions to the change of s into \$

The rule is important —

- (1) It negatives satia, which has nowhere been prescribed
- (2) "satvasyāpavādaļi" is an ancillary to the main rule, comprising passages now thrown into comment

yuşmadüdese tals-tvům üdivarjam (CA 284) forms tals-tvům üdi gaņa on the first passage of the APr-list

The citation of ex. 14 is irrelevant, because in that the visargas stand at the pause

Final s after non a vowels, before initial t, is changed into s by —

RPr 5 31-32 348 349, (+ 33-39 350-356), TPr 65, VPr 3 75-76, CA 2 84, RT 284, P 8.3 103-104, cp W 188b, Wa 1 § 286b, pp 339-340, M p 70

Variants show that the schools of RV, VS, and TS follow, fairly well, the rules of the Prātiśākhyas to their respective Samhitás "AV shows 4 of \$\sigma\$ to one of \$\sigma\$, and its school texts 3 to \$\circ\$ VS has 17 to 2, and other Vāj texts 22 to 1 TS, on the other hand, is unanimous for \$\sigma\$ (24 cases), and so are its school texts (28 cases) This is the only school, which overwhelmingly prefers \$\sigma\$, but KS also has 14 of \$\sigma\$ to 8 of \$\sigma\$ SV itself has only one instance of \$\sigma\$ and its school texts have two of each MS is as unanimous for \$\sigma\$ as TS for \$\sigma\$ (20 cases, and 16 from MŚ and MG)

Summarizing the schools of RV, AV, VS, and MS regularly write s, that of TS always, and KS usually s, the variants from SV are indecisive" BID II p 139

205 s is changed into 5 when preceded by non-preposition. The omission of passages makes the rule unrestricted

paramehtro'napake (CA 294) is formed on parame, the first word of the original APr rule paramebhyali = paramadibhyali, a peculiar way of stating the gana

12x 5 citation doubtful, sréstha = * sray-istha (sra(i)istha Brugmann, Kurz vergl Gr \$150p, 306.), cp sríra (< * qrei⁰-ro, * qreiā -)

Ex 9 reading doubtful Correct reading probably is pithistham 14 2 6 On pathesthām = pathi-(RV 10 40 13, accented as if it were a superlative) cp Wa II I § 23b, p 56, § 25a, p 62

206 s is changed into \$, when preceded by a first member

The rule means nothing, unless the passages stand with it

tryādibhyah (CA 298) is formed on tri, the first word of the original APr rule

CO1 cites under CA 298, only the first three passages as examples. Either the commentator did not inherit the full APr tradition or, more probably, the major portion of his gloss has been lost through abbreviation.

Commentaries were also abridged Fitz Edward Hall's letter to Müller, Preface to the third Vol. of the first Ed p Alvin, my intr to RT p 98

206b In idám  $\bar{\mathbf{u}}$  su eto the particle  $\boldsymbol{u}$  is lengthened

Abridgment has struck off the whole rule

uña idám üşv ādişu (OA 34) is formed on the first passinge of the original APr rule

The lengthening has not yet been mentioned, yet implied in the present rule

Cp VPr 3 109

207 The final of a preposition is lengthened before the following member

Omission of passages makes the rule unrestricted OA 3 12 forms vartād; gaņa on the first word of the original APr rule

216 Of the particles and indeclinables, the vowel before another word, becomes lond

Construction rather wwkward

216b The final of ddha is lengthened before a consonant, except town and dhit. It is invariable ddha (with short a) before the initial vowel of the following word, but before a consonant it is long.

Emend MS dtha into adha and put an avagraha mark between -ne and hra- (= ne' hra)

The Kirika occurs under CA 3.25 with "svaradivapi" and "-ne nea-" where it may be, accordingly, corrected

List accurate dias twice at AV 18121, ddha 23 time, always before a consonant

1t 18 3 17 W reads -

adha sjama without reporting any variant, which may be, accordingly, corrected into ddha

210c c 3, this alone has long a so the cud, when seen at the teginning of a 1-27

List accurate

- 217 (1) The author of the Pada has taught separation in a compound according to (original Pratitakhya) rules on mori etc are excepted, and so are yawati cic before a addhita suffix
  - (2) I shall declare there cases, where separation is nomade between the then e and the suffix, according to the teaching of the teachers versed in grammar
  - (3) Conventional terms also those that are specific appellations of objects is Islabh etc are not divided, such words are (correct and indivisible) according a grammar, hence to be taken as put down in the rules
  - (4) a A word is not divided on account of doubt (about e'smolegy) elision of letter, or transposition thereof
    - b Not clear
  - (5) a One should not divide (stems ending in) -t and -s from a postessive suffix, on account of the negation of padasamjña
    - b (Words composed of) prd and apa not ending in 1, u, r, and 1, are not separated from  $\forall ac$
  - (6) a Likewise forms of Vdrś, when joined with a pronoun, also a suffix denoting quantity (from its stem == pronoun)
    - b On account of cerebralization after a proposition, likewise one should not divide yutaff etc
- (1) Important but an ambiguous and disjointed statement. The author of the Küriküs has a fuller AP1 before him and takes for granted, rules prescribing separation.

Note sästratalı = Prätisäkhyasütratalı Aie we to assume that the Prätisäkhya preceded the Padakära?

samudrādīnām pratisedhah may iefer to CA-rule or better to the urAPr

samāse' ragrahalı ep VPr 51

0

(2) See 218-219 He sets out to register only exceptions, which he has been, in fact, doing through out the third Prapathaka

yathāmnātam a hint at the long standing Prātiśakhya tradition

vibhahti cases in Punarādheya, in P case-endings Liebich, Zur Einfuhrung II llff

(3) -sabdātha- for -sabdārtha+ = sabdāļi artha, saindhi irregular, ep 72, Caland, PB 1947

rudhisabdah = kakubhadayah

samina = Viśvamitradayah

What words are included in the gana is not clear sabdam neuter, a favourite idea with the text, op sabdan, thrico under 28

sastram cp naigama-rudhibhayam hi susadhu MBh II p 138

nipata -

desjah sütra nibaddhäh kriyante, deştavyāh sidhutiena pratipādya iti sütre nibadhyante prisansena sādhutva-pratipādanārtham

MBh II p 413 P 5355

See also Vol I pp 52, 86, 378, II 406, III 103, 105, 123, 194, and 255 The reference may be to P, or, more probably to the long passage-sūtras, containing inseparable words, that are to follow, to which the Kānkākāra has written this preface of metrical rules

For the practice of registering nipatana words ep RPr 1 98 317

(4) a samdehāt VPr 537, CA 451 varnalopa VPr 541

vyatyayat no correspondence in any Prat , perhaps a reference to ur-APr

b Not clear to me

(5) a padatva —tasau matvarthe P 1419

Details Weber, Ind Stud 13, p 29, matup in general 1 c pp 24-30

b Better -tal Note the 1k pratyāhāra

Parallels VPr 529, CA 453, see also 217, the basis of this Kārikā

b = Ind Stud 13, p 36

a sarvanámná drsah = VPr 536 (only a part), CA 469

idrk etc L p 489f, Debrunner, BSOS 8, p 491, P 3 260 with Bhattoji in Šabdakaustubha

Detailed treatment Weber, Ind Stud 13, pp 37 -38

Suffix denoting quantity 1 c pp 29-30

b Better -bhyo' dhopanatānıs tu = bhyah + adha + upanatān

No correspondence, but it is implied in VPr 540, where Uvața's explanation is needless and perhaps wrong

217b praná and ápanati, from pra and dpa, are excepted, on account of the doubt regarding lengthening

MS veditah = voditah (vā + uditah), better —natyapoditah

MS corrupt, read -

davidvutattaritratali karikratam (?) 111 y d a a t a li sarisipam vaivijan maimisam adidyutat—

P 7 165 contains besides others, 2, 7, 8, 12

*arrivration and carrivran are not found in  $\Delta V$  , these are intrusion from P , ep. 217r

virtivirgly intiregistered under 220

's isadarah sasadyamanah" Nir 6.16, sasadyananah intrusion from Nir op 57b note

Luun eration L. p. 506 Nepelein, Zui Sprachgeschichte des Veda p. 80

215 (1) Nor in a copulative compound, inade up of the former of divinit or

(2) storm distriction, vowel before blish blisher bhyas and sa

MS joins both rules into one Parallel VPr 5.12, 27 The rule is not followed in TSPida Weber, Ind. Stud. 13, p. 40

Devalady indva Reuter, KZ 31, p. 172 seq.

218b Separation is not made between themes, ending in letters other than long xords, and is, with its a changed into a happing is an illustrative example.

218b 218c go together

219 A menosyllable (compound-) member, which has suffered change of clongation and has a vowel as final, is not divided such is the opinion of bakaly i

Parallel VPr 528, CA 155, Weber, Ind Stud 13, pp 39-40

The prescription is generally followed by all the Padas

Śakalya = Padakára, mentioned at 217a 1, perhaps the originator of the Pratisákhya hterature

220 A monosyllabio member ending in a vowel, preceded by privative a, is not separated, except in apravay rate

Parallel VPr 524, CA 156, TSPada does not follow this Weber, Ind Stud 13, p 41

2206 panispadd etc do nut suffer separation

221 Or in particular letter (?) gender, recent care, and number?

nara repeated.

Emend into varnalinga- as in 222-223

Statement incomplete, predicate missing. Does it mean that all grammatical phonomena are restricted to particular letters and gender etc., or does it

imply that avagraha is restricted to particular letters etc?

Avagraha according to accont 217c -2171

222 The poets have observed in the ancient (Prātiśākhya or grammatical) rules, that in the sacred text, letter, gender, accent, case, and number are (liable to be) reversed

valyavyatyayali = vacana- as in 221, or reversion of the sentence structure as in the order of preposition and verb (W 1081 a)

Cp Karıka to P 3 1 85

223 Letter, elision, augment, short, long, protracted, insiddle, and active are (liable to be) reversed

tarna = samdhi, cp note on 2 Varna = letter in tarnatyatyayah MBh II 64 on P 3 1 85

On the reversion of accent cp Wa II 1 § 17a, pp 40-41

atmanebhāṣā=ātmanepada apı +  $\sqrt{1}$  = reversion Read ātmanebhāṣā( $|\mathbf{j}|$ ) parasamıbhāsā( $|\mathbf{j}|$ ) from -bhāsa The words do not occur in P They are first noted by Kātyāyana under P 638 —

atmanobhāsaparasmaibhāsayor upasamkhyānam! Compare also Bhīmasena's Dhātupātha MS, Cambridgo Add 1402—

srīganesāya namaļi i bhū sattāyām udātta h par ismaibhāsaļi—

noted by Liebich, in Kşīrataranginī p 243

Was the term evolved after P's time, or does it belong to a school different from that of P, or was it current in a part of the country different from that of P?

223b Out of conjecture or grammatical consideration, one should not change the traditional (sacred text), holy congregation is (traditionally) said to be its (true) grammar, we have seen in the previous rules, both prescriptions and exceptions

Botter vidhi-vyatyayalı (şaşthi-samāsa), the treatise generally records exceptions

233c The sacred text being unlimited, if we have missed to teach in this Reader (any word), which ought to have been trught its description is hely congregation, its description hely congregation

lalsanam sabdo lakşyalı sütram lakşanam , MBh I p 421 also III p 85

The two Kūrikās occur, in a mutilated form, at the end of CCA, correct them, accordingly, there

•			
	ı		

# INDICES

## WORD-INDEX TO THE ABR. SUTRAS

akarantāni 1 21	taddhita— 1 39	anyatra 2 3, 12, 74, 75, 3 19, 24
akara —antali 1 35	t _f ti3ā— 3 18	anya —yogāt 1 25
-antat 3 20	hrasva— 3 74	—varnāntāt 2 44
-antani 2 56	antasya, at— 2 40	anyāni 2 13, 30
—1karau 3 18	antali, akāra— 1 35	apavādaļi 1 28, 44, 51, 2. 9, 3 63
akārat 1 31	yakāra— 3 31	apı —pürvah 3 4
aksaram, eka— 3 78, 79	antat, akāra— 3 20	apiyanti 3-82
ak-arasya, adi— J 13	anyavarna— 2 44	apoditam 1 19
aksarani, eka-1 53	avarna—17	abhyāsasya 2 55, 3 68
agranthe 1 38	ākāra— 2 19	ayakāram 3 47
ajára —ādinam 1 34	ekāra— 3 21	avagrahah 2 69
ancatau 3 76	okara— 3 22	avagrahe, nakāra— 2 61
at 2 38	krt— 3 26	avagraha, nakāra—hāņi 2 60
at, —antasya 2 10	gakāra— 2 20	makāra—hāni 2 62
atali 1 1, 2 30	ni— 3 26	avayave 3 44
atha 1 1	sa— 2 18	avarņa —madhyali 1 6
adyatanyāli 2 30b	hakāra— 3 35	—antam 3 79
adhikarane, samāna— 2 68	antáni, akāra—2 56	—antāt 1 7
adhyayanasya, nyāya— 1 1	uşma— 2 16, 22, 29, 30, 32	avyayām 3 2
anāmredītāni 3 6	ekūra— 2 53	avyayānām, nipāta— 3. 75
anārso 3 3	aıkāra—2 14	avyayena 3 29
anighātali 1 21, 22, 25	takāra—3 25	artha —pādādışu 1 18
anıngyesu 3 67	trtiyü—2 33	arthe 1 35
anudūttam 2 21	nakāra—2 80, 82	samāna— 2 68, 77
anudāttāni 1 19, 45, 54	svara—2 25, 27	saptami— 2 6, 7
anupasargāt 3 64	antaram, pratyaya—1 41, 2 8	ardhasya 1 31
anena 1 26	antodāttom 1 32, 2 26	aśva, —ādīnām 3 69
anta, ūsma—ābādhāni 2 25	antodättatvam 1 43	asama, —vibhāge 1 31
svara—ābādhānı 2 16	antodāttādīni 1 57	asamāse 1 56, 3 74
antam, avarna— 3 79	antodāttām 1 37	asteh 2 11

Jay 1 2 10	Na 3 15, 26, 76	pārṣadam 1. 1
Nativa 3 7	—lopo 2 71	րսրու 2 70
na, —yau 3-15	—hi 1 26	pum, —vacanāni 2 15
Ti, —mau 3 36	nakara,	pürva, —padaprakṛtisvarah 1 44
-vargo 3 58	-ant in 2 80, 82	—padāt 3 65
irralopali 1 13	- avagraho 2 61	
tak ira,ant im 3-25	— idih 3 55	—parau 3 17
-ante 2 79		půrvam 1 13, 2 7
- il idhe 2 57	nakarasya 3 56, 57	upasarga—1 12
takirih 1 31	natik im, dvi 1-15	pdrvasya 3 18
The state of the s	napumsaka,bahuvacanan 2 36	pūrvali, gati— 1 11
10.1.29	napunsakan 1-32, 36	apı— 3 4
tidahiti — intiin 1/39	nana, —padam 2/54	ut— 3 23
t in 2-77	nam 1 71	prakęti, repha-3 1
1131 1 32, 11	-s idps in 1 46	pūrvapada—svaralį 1 44
tu 2   12, 3   59	nial i 2 70	praktibhávali 2 61
tilly i, — int in 1/15	nij it i, - ivy ivanam 3 75	prakętyń 2 33, 45, 58
int ini 2 33	ությունի 1 47, 48	pragrhya, —madhye 2 46
~ in delie 2 15	nu 3 20	
te 2   16		pratisedhali 2 59
Didreft 2 65	na _t , and 2 57	pratiședhăt I 34
dualistif 1 1	n, 1ya, idhyay masya 1-1	prátyáňcům 1 5
dinta 2 70	Pr ~ niu 3 39	pratyaya, —lopinali 2 19
	pincipidyam 1/57	—antaram 1 41, 2 8
d m 2 70	թաշաղ դի 3 61	pratyaye, lupta-3 76
devata, ikhy in im 2/10,	patih 2   46	prathamasya 3 71
-dr indro J 77	pada, uttara—adyasya 3-75	րոնի 2 37
dirah a 3 %2	parvi-praktisvatali 1-14	praisanyāļi 2 11, 56
- v1 idh ili 3 69	-lope at 1 20	pluta 3 82
-opidhisy (2.73		
dirgh th 2 37, 3 14, 66, 67, 68	-vy (váya 2 68	Bah 3 33
dirgh ity i d 7	padam 1 18, 28	bahuvacanam 1 29
	p idat, purva— 3 65	bahuvacanāni, eka— 2 29
dirah at 3 77	•	strI— 2 32
dvand.e, dovat: - 3 77	padanám 1 2	парицівака— 2 36
dvi, —upriarge 1/10	pado, uttara— 3 12, 66, 67	bahulam 3 14
-1 daro 2 18	թակումի 2-75	brhaspáti, —ādīnām 1-4
-tikirim J bl	para, —karanām 1/16	brahmanah 1-35
—takarani 2 51	—yogim 1 17	brahmå 1 35
—n darani 2 52	paratali 2 22, 27	Bha, vau 3 54
—natikam 1 15	param 1 34	bhih 3-77
—pakarani 2 50	рагагарат 2 б	bhūta, —ādībhyah 2 46
-yakarani 1 55, 2 17	parasmathhasā(h) 3, 82	bhūte 2 20b, 38, 67
-lakāram 2 19	parah 3 16	bhyali 3 77
dvitiyasya 3-72	parena 1 28	bhyām 3 77
_	parau, pūrva— 3–17	Ma,—1au 3 46
dvitiyodattani 1 33	•	makāra, —antāni 2 15, 81
dvivacina 2 29	pit 2 30	—avagrahāni 2 62
dvivacane 2 28	pātayatoli 2 73	-ābādhe 2 80
dvinali 1 29	pāda 2 70	—lopali 2 4
dvili 1 4	artha—ādişu 1 18	
dvo 1 5, 11	—ādivat 1 20	matau 3 9, 69
Dha, —mau 3 19	—ūdīnām 1 19, 51	madhyalı, avarņa— 1 6
dhātuli 1 11	pādasya 2-71	madhyamasya 2 11, 20b, 56
dhռu 3 33	pādayatīh 2 74	madhye, pragrhya— 2 46

1epha-2 31, 32	vacanāt 1.'28	samjñāyām 1 38
mahatah 1 42.	vacane 1 13	satteh 3 51
māvat 2 70	varna 3 81, 82	sadrśāni, āmredita— 3 6
māsa 2. 70	anya —antāt 2 44	upasarga—1 49
Yakāra, —antah 3 34.	vartayışyāmalı 1	nāma— 1 46
—ādau 3 14	vā 1 15, 24, 28, 32, 41, 2 8, 9,	samdehe, trtīyā— 2 18.
—lopah 2 8.	3. 26, 44	lopa—2 17
.yakārah 3. 43	—yogāt 1 22	saptadhātu 3 59
yat 1 27	vākya, —vīparyaye 1 20	saptami, —arthe 2 6
yathā 1 48	vikāle 3 44	samastam 3 78
—śāstram 3 30	vigrahali 3 28	samastene 1 27
yadā 1 11	vidyāt 1 2	samāna 2 70
yantı, apı— 3. 82	vidhih, pada— 1. 3	-adhikarane 2 68
yāt 1. 57	viparyaye, vākya— 1 20	—arthe 2 68
yānı 2 15	vibhakti 3 80,81,	samāpatteh 3 7
yuktam 1 28.	ādeśah 2 2	samāsasya, āmredta— 3 5
yuktānı 1. 26	vibhāge, asama— 1 31	samāse 3 60
yena 1 28	višistāni, svara— 1 50	sa, —antāt 2 18
yogah 1 28.	višesah 1 6	—yakāram 2 7
yogāt, anya— 1 25	višesesu 3 80	—yakārāni 2 76
ca— 1 21, 22, 25.	visarjanīya, —antāh 2 24	sarva, —lingavacanesu 1 56, 3 70.
yogini, para— 1 17	visarjanīyah 3 56	sarvatra 1 30, 57
Ra, —yau 3 53	visarjaniyasya 3 10, 59, 62	saha 2 70
rātrı (?) 2 70	vrddhih 3 13	sārvadhātuke 2 66
repha, —ādiḥ 3 41	vrddhyā 3 78	su 2 63
—nakārādīļi 3 52	vyañjane 2 41	su <u>ի</u> 3 26
madhye 3 31, 32	vyatyayalı 3 81	strī, —ekayacanānı 2 15
—prakṛtı 3 1	vyavāye, pada— 2 68	bahuvacanāni 2 32
rephah 3 57	vyāghra, —ādīni 1 19	svara 3 80, 81
La, —mau 3 50	Śakalyeşi, —ādisu 2 5	—viśiştāni 1 50
linga 3 80 81	śakāra, —ādau 2 23	—antāni 2 25, 27
sarva—vacaneșu 1 56, 3 70	śabdena, sva— 2 64	—antābādhānı 2 16
lupta, —kāranāni 1 24	śāstram, yathā— 3 30	svarah 1 20
—pratyaye 3 76	śuceh 3 33	prakṛtı— 1 44
—śeșena 2 69	śe 2 70	svareșu 3 1
luptam 1 28	śesena, lupta— 2 69	svarītāni 1 53, 54, 2 58
lupyate 3 26.	Şakārah 3 64	sva, —śabdena 2 64
lopa 3 82	șatva 3 7	Hakāra, —antah 3. 35
—samdehe 2 17	şatvasya 3 63	hrdaya 2 70
—uttarapada—lpeşu 1 20.	Samyoga, —ādau 2 22, 27	hrşih 3 23
lopah 3 15	samyogah 3 34, 35, 40, 41, 52	hyastanyām 3 27
tavarna— 1 43	samyoge 3 30	hrasva 3 82
makāra— 2 4	saṃhitā, udātta—nı 2 58	-antam 3 74
yakāra— 2. 8	samhītām 1 2	—upadhasya 3 58.
lopinah, pratyaya— 2 19	samhitāyām 3 10	—upadhāni 2 15
vakārasya 3 15	sakārah 3 32, 60, 62	hrasyah 3 9, 12
vacana pum—nāni 2 15	sakāre 2 22, 27	hrasvau 3 17
sarvalınga—neşu 1 56, 3 70	sacatih 2 3	

#### WORD-INDEX TO APRM.

Reference accomentia the APAM division. The first figure stands for Prapathaka, second for Kandika, third for page and four hefor line. Thus —

akara an 111 In 134 19-thirl Prapathaka, 18th Kandika, 134th page and 19th line

```
alaraham III 18 131 19
akara, -- autum I 3 4 31
      -arta: II 5 54 9
              12 70 22
      -antin III 16 132 20
      -sdi I 2 | 4 | 25 | II | 12
                   70 22 29
      -agtar II 14 73 17
      -adia III 1 97 17
     / - aLalle II 16 78 15
      —prat, ayah I 2 | 4 | 25
akurali II 12 70 19
akara: II 12 70 22
                     111 25
                       161 9
akare III 16 132 1
ák-ah I 16 30 25
ak-ara, sam ma-direh intam
          III 16 132 11
agho54h II 12 70 23
an (n) II 14 73 17
ujugi I 3 5 28
      -parau I 3 G. 3
ancati, -antam II 22 92 20, 22
ancatau III 18 131 21
at, —pratyayasya II 1 51 9
atalı II 11 68 22, 22 92 22,
     III 11 118 31, 15 131 29,
     24 157 15, 158 13, 21, 159
                             29
 atulyatvat I 4 6 6, 8 11 10
```

```
a.ra I 1 3 6, 2 4 5, III 6
    106 10 25 161 15, 26
                     165 17
4 ha I 2 3 7, 2 4 1, 19 42
     12, 111 17 133 29 18
                  134 16 (?)
athana I 8 11 9
1dy 1 HI 22 116 22
ady stanyali II 18 S6 30
adhikaranam, samana- I 15 26
adhikarine, samāna—II 19 87
               14, 16, 27, 89 1
idligitali, nyaya— I 3 5 12
idhyoyam I 1 3 12
anantah III 11 120 1, 7
anarthaka, --karmapravacaniya
                 I 6 12 12
anarthakah I 5 9 13, 6 11 29
anamnatam III 26 169 5
amk, -antālı III 18 134 21
anicalı III 18 134 19
anudattam I 3 6 2, 6 11 16,
     19 41 21, 26, II 17 84 4
     20 88 7, III 24 160 33
anudăttă li 17 82 1, 83 29
anudăttât I 12 23 3, 20 43 18
anudāttāni II 17 82 2, 19 87 4
anudyam III 25 162 11
ununāsīka, —antāt II 5 58 5
```

```
anupalaksyah I 4 6 6
anusārinīm, āmnāya- III 5
                   105 30
anekam I 8 14 8
anta, -velāyām I 2 4 17
antah, yakara- III 9 114 4
    repha-III 9 114 20
antam, akāra— I 2 4 30
    ancatı- II 22 92 20, 22
    krt-I 16 30 25
    takāra— I 2 4 30
    dirgha-- III 17 134 4
    prathama- II 22 92 20
    samānāksaradīrgha— III 16
                       132 11
antāh, anik- III 18 134 21
    dirgha— II 12 71 3
antāt, akāra-II 5 58 9, 70 23
    anunāsika— II 5 58 5
    avarna-I 4 6 19,8 25,
                       9 7
    ākāra— II 5 58 1
    ekāra-- II 14 74 16
    gakāra— II 5 58 7
    dakāra— II 15 78 5
    vyanjana-- I 2 4 26
antānām, makāra-I 3 5 17
antāni, akāra- III 16 132 21
    ůşma-- II 10 67 20,
                     68 5
```

```
takāra-- II 22 94 30
     trtīvā-- II 10 67 24
     makāra— II 22 95 7
antena III 2 98 8
antare, sākhā-I 2 4 28
antareșu, śākhā— I 1 3 15
antodāttah I 3 6 4
antodāttam I 3 5 4, 8, II 19
     87 15, 88 2, III 24 157
                   1, 160 22
antodattani II 19 87 4, 5, 8, 13,
                     20 88 8
anya, -yuktaih I 6 12 12
     -svarām I 16 29 3, 17
          35 18, 18 38 3, 19
                        41 13
anyatarasya III 5 106 2
anyatah III 26 165 17
anyatra I 2 3 24, 4 5, 10, 26,
       3 5 4, 8, II 11 68
       21, 22, 69 17, 15 77 12,
       17 84 3, 22 92 22,
       III 1 97 18, 6 107 1,
       9 114 3, 11 118 31,
                  15 131 29
anyatvāt, svara— I 1 3 15
        varna- I 1 3 15
anyat I 9 17 31
anyathā I 1 3 15, 2 4 2, 13,
              III 26 169 2
anyasmāt 1 9 17 29
anyā III 24 160 22
anyāni II 10 67 20, 25, 68 5,
      III 24 157 15, 158 13,
                  21, 159 29
anyesām III 15 131 10
anvādese II 19 87 4
apa, pra+apābhyām III 18 134
                   21, 135 21
aparımeyatvāt III 26 169 7
apavadatı I 22 49 1
apavādah I 1 3 16, 2 4 12, 6
          11 20, 10 18 19, 16
          29 3, 17
                   35 18, 18
          38 3, 19 41 13, II 15
          78 8, III 1 97 7.
          2 98 7, 3 98 18, 4
          100 27, 101 13, 102
          13, 6 106 7, 11 120
                      7, 121 4
api I 1 3 12, 2 4 28, 3 5 15,
```

```
16, 8 14 8, 15 26 28,
     II 19 88 1, III 1 97
     17, 7 111 1, 16 132 5,
     25 161 9, 26 165 17
abhyastālı III 25 164 3
abhyastāt III 25 162 1
abhyāsah II 17 80 19
abhyāsasya III 8 113 18
ayam I 1 3 10, 2 4 25
artha, --ādau II 19 87 8
      -pādādau II 19 87 5.
                         8, 13
      -pratyayakrtalı I 16 29
        3, 17 35 18, 18 38 3.
                    19 41 13
pañca -- samnivesat I 1 3 20
      -sabdatah I 1 3 18
arthah, rsiproktamantrādisabda-
     svarārthajāāna—I 1 3 13
etāvattva— II 20 88 7
arthatalı, etacchabda-I 2 4 19
aitham II 17 84 5
artham, āmnāyadārdhya-
                    I 1 3 14
     ıtı- III 18 134 17
     kım-I 3 6 3, II 19
           87 27 (Ms —ah)
     tat— II 12 71 4
     padasamdhāna—I 1 3 9
arthe I 3 5 4, 5, II 1 51, 9
                    17 84 4
     dık— III 24
                 158 21
     pūrana — III 24 157 7
     matu-- III 7 111 1 18
                      134 20
     samāná— II 19 87 14, 16,
                      27, 88 1
    sarvatah — III 24 157 1
arthesu I 1 3 19
aidheşu, uttara-I 14 26 7
alam, --vijāānāya I 1 3 14
alpasah I 3 5 2
ava I 19 42 9
avagrhņīyāt III 24 160 23, 33,
           26 165 20, 166 19
avagrhyate III 18 134 18, 21,
    24 157 1, 7, 12, 158 9, 17,
                31, 25 161 9
avagrhyante III 24 158 13,
                  159 29
```

avagrahah III 18 134 12, 14

avapannam II 15 78 6 avayave III 9 114 7 avarna, -antāt I 4 6 19, 8 25, 9 7 —ādı II 11 69 16. 12 70, 22 avarnāt II 12 70 19 avasānesu I 8 16 20 avyayam I 19 41 21, 26 astanah III 3 100 3 astau I 8 14 31, 9 17 6 asamāse III 16 132 5 asāmarthyeşu I 6 12 11 asau III 24 158 21 astı I 8 14 10, II 20 88 7 astu I 1 3 3 asmad, --ādese II 17 82 1 asmāt I 9 17 24, 31, 14 25 15, 17. asmin I 3 5 4, 5, 9, 8 14 10, III, 26 169 6 asya I 1 3 16, 2 4 5 asyām I 15 27 33 áha I 14 25 17 Ākāra, —antāt II 5 58 1 -ābādhe II 16 78 16, III 7 110 15 ākārah I 4 6 19, 8 25, 9 1, 7 ākārena III 24 160 23 ākhyātam I 6 11 27, 10 18 2, 18, 19 42 10, III 2 98 17, 16 132 11, 24 160 33 ākhyāte I 8 14 7 ākhyātena I 10 18 12 ākhyāyām, mrga— I 3 5 8 agamah III 8 113 18, 19 ācāryah I 1 3 9, III 5 105 30 ācāryaih III 18 134 15 ātvāt, krta-II 5 58 5 ādı, akāra— I 2 4 25, II I2 70 23, 30 avarna- II 11 69 16, 12 70 22 dhātu— III 25 163 14 rsiproktamantra—śabda• 1 1 3 13 aprayāva— varjitam III 26 166 19 ādıh I 2 4 15, 3 5 4, 8, II 1 51 10

gana- I 3 5 17

hikiri-111 5 105 J1 adayah, kal úbb-- III 18 134 16 adişu, abbi vî tanu-I 6 12 12 cvam- I 2 1 2 1 ck tra- 11 22 92 25 truy .- II 19 57 3 nthar1-111 12 125 29 yorati-111 19 131 13 min, vacati- III 18 131 23 d'nim, paro blacathe I 12 23 2 -and ark-- III 18 131 13 alia, ikara-11 11 7J 15 1 1 M . M . - 11 20 58 5 CV i n-1 12 22 9, 11 26 26 11 14 74 29. 15 77 15, 20, 25 midei-1 12 23 3 dia, alian- III 1 97 17 attl a- II 19 57 4 irthiq di-11, 19 87 5, 8, 13 il. ira- 1 1 " 25 chara-1 1 2 7 1 .d .- 11 19 57 5 111 17 131 1 valura-- 111 5 105 31 akiri- 11 9 66 25 ..ari- III 17 131 29 iditali I J 5 29 idispat I 1 1 4 idese, asmad-- 11-17-82-1 yusmad - H 17 83 30 ādy i, -caturthaprithedho III 6 107 18 ady 1/1 1 3 6 adyudattam I 15 26 28, III 21 157 7, 160 33 adyudattat I 15 26 27 ādyudattani I 6 29 3, III 21 158 21 ăbadhah I 1 3 18, 2 1 18 abadhaya (?) III 22 116 22 abadhe II 12 70 20 akāra—II 16 78 16 ākāra— III 7 110 15 ekapada— II 16 79 13 takāra.— III 16 132 22 nakāra— II 22 93 21, 91 30, 95 7 nānāpada- II 17 80 20 makara-- II 22 94 19

amantriti, -tulyavrtti I 15 28 28 6 2 --- starona I 3 imantritam I 3 6 2, 15 26 27 amantrit it I 15 26 27, 28 29 unn dam III 18 131 15, 26 169 2, 3 unnatasyam III 26 169 5 unn it ivva, -umnayadarsi III 5 105 JO ոտուչոի I 3 5 12 -angearmin III 5 105 30 - dardly arth in I 1 3 14 --- vidhidarsanat I 8 11 10 immay idarsi III 5 105 30 a a st 111 21 158 13 dis I 1 3 6 shult I 8 16 22, 15 26 28, 28. 28 Il iri, -adiu 1 1 8 25 ilarit III 15 131 19 maram III 22 116 21 mg yet HI 18 131 20, 23, 24 157 15, 158 21, 25 161 14 1033 into III 18 131 16 nt I 14 25 15 111 1 1 3 6, 20, 2 4 2, 6, 8, 15, 25, 27, 3 5 1, 5, 6, 9, 10, 14, 6 3, 1, 1 6 8, 16, 7 27, 9 2, 6 11 11, 13 11, 15, 26, 8 11 9, 11, 15, 31, 15 26, 29, 16, 20, 22, 9, 17, 6, 15, 21, 28, 31, 11 20 23, 21 6, 14, 22 9, 14 24 13, 25 15, 17, 26 7, 26, 15 27 5, 33, 16 31 20, 22, 32 32, 33 10, 17 36 21, 37 16, 18, 19, 32, 18 38 23, 40 23, 19 12 9, 20 13 10, 45 9, 22 48 12, 25, II 1 50 1, 51 10, 53 6, 2 53 15, 3 55 25, 56 11, 4 57 11,6 58 24,8 63 6,64 4, 11 68 21, 22, 70 8, 12 71 4, 14 73 20, 25, 29, 15 77 9, 13, 15, 20, 25, 16 79 12, 80 7, 11, 17 80 13, 81 27, 84 4, 18 84 22, 85 5, 17, 22, 86 9, 27, 30, 19 87 13, 27, 20 88 6, 21 91

19, 92 2, 4, 11, 22 93 8, 21, 94 16, 18, 30, 95 7 III 1 96 4, 6, 16, 2 98 18, 99 4, 16, 3 99 21, 100 15, 5 105 32, 106 2, 6 106 17, 23, 107 16, 18, 28, 108 16, 20, 109 1, 6, 7 110 5 111 2, 3, 9, 15, 8 111 20, 25, 112 4, 11, 113. 4, 7, 13, 16, 17, 18, 19, 22, 9 114 8, 11, 115 5, 11 118 31, 119 9, 120 9, 18, 13 128 25, 14 130 2 15 131 9, 14, 27, 132 2, 16 132 10, 20, 17 133 28, 134 4, 18 134 17, 24 157 12, 158 9, 31, 160 22, 163 13, 164 13, 168 23, 25, 169 8

idam I 1 3 14, 3 5 15 idamalı II 19 87 3 ıma I 1 3 6 ıyatam I 3 5 17 warnasthali III 5 105 31 183 ato II 14 73 18, III 18 134 14, 22 146 21 tha I 1 3 12 Īkāro III 7. 111 1 U I 1 3 3 ukāra, —upadhānām I 3 5 17 uktam I 1 3 10,4 9 2,8 14 9, II 1 51 10, 12 71 4 ucyate I 1 3 6, III 2 98 17 uccaili III 2 98 18 uttame II, 22 92 20 uttara, —ardheşu I 14 26 7 uttaram I 2 4 25, III 26 166 18 uttaiena I 6 12 9 uttarā III 24 160 22

udāttam I 6 11 17, 10 18 18, 19, II 17 84 3 eka— I 3 6 2 udāttena II 17 82 2 udātta, —samhitāni II 17 82 2 udāttavat I 6 11 28 udāharanam III 5 105 32, 16

132 6

út tisthata I 15 27 33

udayah, taddhita-I 6 11 10

udattah I 2 4 15, 3 5 4, 8

udāharanāni I 22 48 18, II 12 70 25 14 73 19 21 90 18, III 16 132 13, 18 134 21, 26 165. 21, 166 20 uditah III 18 135 21 uditāni I 19 42 12 udină III 25 61 22 upadhā III 8 113 18 ukāra— nām I 3 5 17 dirgha-dham III 25 163 11 upanateh (or-tan?) III 18 134 upapada, karma-I 2 4 25 upasargah I 6 11 17, III 25 162 1, 15, 25, 163 14 upasargasya I 19 42 10, II 12 70 21 upasargena III 7 111 15 upasargebhyah III 18 134 23 upasarga —pūrvam I 6 10 3 upācarītasya III 4 100 27 ubhaya —drstatvāt II 12 70 20 -samjūitāh II 17 83 29 ubhayoh I 6 12 11 ubhābhyām I 6 12 9 ubhe III 2 98 8 Ūsma, -antāni II 10 67 20 24, 68 5 Rşı, --prokta• I 1 3 13 rşibhyah I 1 3 3 Fka, -- ādesah III 1 76 30 -- ādese II 17 64 15 —udāttam I 3 6 2 -padāni II 17 80 20 -padābādhe II 16 79 13 -vacanam I 17 37 18, II 5 58 3.4 -vacanāni II 5 58 1, III 16 132 21 -svaritam 1 3 6 2 ekasmāt 1 9 17 26, 28 ekena I 8 14 7, 9 ekādaša I 7 19 11, III 1 97 17 ekādeśe II 17 82 2 ekāra -antāt II 14 74 16 -- ādau I 4 9 7 etat III 24 157 12, 158 9, 17,

31, 26 168 21 -nyāyāt I 2 1 13, 3 5 2 -sabdarthatah I. 2 1 19 etām I 2 4 2, 19 42 9 otávattva, -- arthali II 20 88 7 etávattvam I 1 3 18, 2 4 1 ova I 1 3 20, II.5 58 7, 12 70 22, 22 92 22, III 16 132 11, 17 133 29, 134 4, 18 134 22, 24 157 12, 158 9, 17, 31, 25 162 1, 21, 26 169 2 evam, I 2 4 2, 12 22 9, 14 26 26, II 11 73 29,15 77 15, 20, 25 -- idiau I 2 1 2 -prabhṛtini I 22 18 25, III 16 132 20 esam, I 1 3 6 Aikarāh III 6 108 16 9 111 3 Okarah II 12 70 30 om I 1 3 1, 3, II 1 50 1, III 1 96 2 Ka. -nau III 9 114 8 11 -sabde III 25 161 14 kah I 1 3 6, II 19 109 22 kadācana III 19 136 9 karma —upapadah I 2 1 25 Larmapravacniya I 6 12 12 karmapravacaniyah I 5 9 13. 6 11 29 karmapravacaniyatvāt I 2 4 10 Lavih III 24 157 15 kavibhih III 26 168 24 kasmāt I 2 4 10 kāni I 1 3 15 kim I 2 45, 8, 4 6 19, 8 26, 9 7, III 5 105 32 -artham I 3 6 3, II 19 87 27 (MS—thah) -prayojanah I 1 3 9. kāranam I 2 4 5, 4 6 19, 8 26, kāranāni, pūrvalupta— I 8 16 kārane I 10 18 2 kāranena I 8 14 7 kāle, bhūta— II 12 70 23, 14 73 17 kidrk I 2 4 1 kutah I 8 14 9

kuryāt I 19 42 9. III 26 169 2l'ft, -antam I 16 30 25 krtah, arthapratyaya- I 16 29 3, 17 35 18, 18 38 3, 19 41 13 svara-1 1 6 6 -atvat II 5 58 5 hrnotu I 1 3 1 Lrana, -- śabdasya 1 3 5 8 Lovalah I 1 9 1 kevalāt II 11 73 17 k.a I 20 43 16 ky..eit I 6 11 10, 16 29 3, 17 35 16, 18 38 3, 19 41 13, 11 11 69 17 20 88 7, 111 1 97 17, 22 146. 21, 169 6 Gakara, -autat II 5 58 7 ganah II 12 71 4, 14 73 20, III 5 105 30 -adıh I 3 5 17 gatih I 6 9 2 gatum III 5 105 31 gamyate I 1 3 20 gih I 1 3 3 guruli III 5 105 32 Ca I 1 3 4, 8, 10, 15, 19, 2 - 4. 5, 3 5 15, 30, 6 2, 4 6 19, 8 25, 9 7, 15 28 29, 19 41 21, II 5 58 9, 9 66 25, 14 74 16, 17 84 1, 2, 19 87 5, 8, 14, 20 SS S . III 4:102 5, 6 105 30, 107 29, 18 -134 18, 22, 23, 24 158. 31, 26 165 14, 169 1 —pare I 8 15 30 -vargasamyage II 15:77 12 -vāyogāt I 8 16 20 vāyoge I 8 16 21 -vaivāvayutāni (?) I S 16 20 caksuşam III 6 107 16. catasrsu I 15 27 5 căturesu I 14 26 7 catvārī I 16 32 32, II 18 85 17, 20 88 7, 13. caturthe, ādya— pratiședhe III 6 107 18.

caturthyāh 1 17 37 19

```
dvi - rāni II. 15 78 6
 nakārasya I 3 5. 13, 14
 nayah (=nañah) III 26 166 18
 natike, dvi- I 8 15 30
 nanu I 1 3 10
 napumsakam I 2 4 30
 namah I. 1 3 1
 namaskrtya I. 1. 3 3.
 nárásámsah I 3 5 30
 nānā, -padāni II 16 80 11
      -padābādhe II 17 SO 20
 nama I 2 4 1, 12, 18, 3 5 1.
                          11
     sukha-I 19 41 21
nāmavat III 24 160 22
m III S 113 18
     -lope III 15 131 9
nigada, (or-ma ') -srután II 17
                        83 30
mgadatvāt I 1 3 15
nigadāh I 2 4 13, 3 5 2
nidarsanam I 6 11 11, II 15
           78 6.
                   III 2
                  161 11, 16,
           18. 25
                   26 165 17
mpātitam III 18 134 17
mhanyate I 6 11 17, 10 18 2
                          12
nihenyete I S 14 7
nicath III 2 98 17
naigamī II 11 68 21
                      III 16
                       132 22
no III 25 164 3
nyan I 20 43 16
nyayah I 1 3 6
nyaya, -adhigatah I 3 5 12
      -mukham I 1 3 19, 5
                          11
      -mukhe 1 8 14 11
nyāyam I 1 3 9
nyāyāt, etat-I 2 4 13, 3 5 2
Pañca I 1 1 20
     -arthasamnivesāt I 1 3
pañcasu I 1 3 19
pañcapadyām III 6 107 16
pancami. -- ekavacanam II 20 88
    —şaşthyoh II 5 58 3
pathitah II 12 71.4
```

pathitāni III 22 146 22

```
pathyate f 1 6 19,8 25, II 12
                          70 21.
 padakarona III 18 131 12
 padatva, -- pratigedhena III 18
                       134, 20
 pada, -vibhagah I 1 3 13
      -vidhih I 1 3 10
      -samdhanartham I 1 3 9
      eka -- ábádhe II 16 79 13
      nan i - abadhe II 17 50 20
      -- vyavayo II 19 83 1, 7
 padam 1 1 3 9, 2 4 25, 3 6
          2, 4 6 19, 8 25, 6 9
          7 12 9 15 26 27
          II 11 69 16, 12 70
          21, 14 73 17, 17 81
          5, 22 92 23, 111 16
          132 5, 12, 26 165 19,
                166 19, 169 6
      purva-III 2 93 17
 padat II 11 73 17, III 18
                        134 14
 padánám III 22 116 21
 padáni 1 2 '4 2
     cha- II 17 80 20
     nanā- II 16 SO II
pade II 22 92 25
padyate I 4 9 7
panateli III 8 113 19
paneli III S 113 18
parah I 4 6 19, 8 25, 9 7,
      II 12 70 19, 24, 15 78 5
     -pūrvam II 5 38 9
     -purvayoh III 18 134 19
     tadvibhakti —pūrvam II 19
                87 5, 14, 88 1
     ra-spi III 4 102 5
param I 6 12 9, 15 26, 27, 28
      29, 20 43 18, II 11
      69 16, 12 70 22, 23, 30,
      14 73 17, III 2 98 18
                   17 133 28
parāni, lupta-I 8 16 22
pare I 3 5 28
     ca-I 8 13 16
parena I 4 9 2 10 18 12
parau, ajusi-I 3 6 3
paratah I 10 18 2, II 22 93
      20, III 11 120 19, 25
```

```
pari, -- purvali III 5 105 30.
   parimano III 18 131 22
  parient III 26 169 3.8
  parihāra, repha -raņi III. 1 96
  partyptat III 22 116 22
  pida, artha-adau II 19 87 5.
                          8. 13
            -adau II 19 87 8.
                 III 17 134 4
  pum, str1-sayoh 11 5 58 4
  puipai I 2 4 30
  punah 1 1 3 16. III 15
                        131 10
  purustic I 1 3 11
  purane III 26 163 24
  pūrana, -arthe III 24
                        157 7
  par.a, -ja-ah I 3 5 5
        -pidam III 2.98 17
        -lup'al transmi I S 16
                             21
       -- săstro III 26 169 4
         pan-III 5 105 30
 parvam I 10 18 2, 15 28 29,
                  III 16 132 4
      tadvibl aktipara-II 19 87
                     5, 14, 88 1
      para- II 5 58 9
 parvayoh, para-III 18 134 19
 part at III, 18 134 14
 phryena I 4 9 1, 5 9 12,
                   6 12 8
purvebhyali I 1 3 3
purvasali II 19 87 4
prah II 17 83 27
      -apābhyām III 18 134
                   21, 135 21
praktibhāvasya III 1 97 7
prakrtyå III 1 97 17, 18
pragrhyānām III 1 97 7
prajňám I 1 3 4
pratisedhah III 18 134 13
pratisedhe, adyacaturtha-III 6
                       107 18
     vadı -dhe (or -dhah?)
            III 25 162 11
pratiședhena, padatva- III 18
                       134 20
pratyayah, akara— I 2 4 25
```

nasabda- II 15 78 5

161 9

```
-lopinal II 5 58 5.6
        artha -- kftah I 16 29 3,
          17 35 18, 18
                         38 3.
                     19 11 13
   pratyayaya II 1 51 9, 10
        nt- II. 1 51 9
   prathama, -antam II 22 92 20
  prathamam I 1 9 1
  prathamical I 17 37 16,
              H 4 38 1.9
  1151 dhe III 26 169 6
  Frabbitim III 6 107 29
       ci in-1 21 14 25.
              III 16 132 20
  Prayeral III 2 106 2
 prayo, ana, ki, n - nah 1 1 3 9
 174) 0 annun 1 2 4 A
                        11 11
                        64 22
      tat-- 11 12 70 20
 prayojanam I 1 3 16, 20
 Praearapam III 6 107 18
 prazano i 111 25 161 22
 Tratipaoik at II 5 58 9
 praticakliyas) i 1 1 3 16
 prapto 1 2 4 13
 proadili 1 1 3 3
 prai (49) (h 111 16 - 132 21
 prokt i, pši -- 1 1 - 1 11
 proktam 1 1 1 9
pro-ica 1 1 1 9
plut in im 1 1 5 29
Bahulan II 11 68 21, 12 71
           1. 111 15 131 9
bahuvac mam I 17 37 19.
                  11 5 58 9
buddhi, såstre-blijk III-18-131
                            15
buddya, tarka— 111 26 169 1
brahma (or -medham?) I 1 3
brahmaņe I 1 3 3
brahmvedāya I 1 3 1
brahmā [ 1 3 4
Bhaktanam (ru. ?) dvi-III 2 98
bhagavatyalı III 5 105 31
bhavatı I 2 4 19, 3 5 1, 8, 10
      18, 18, 20 43 18, II 11
      68 22, 19 87 15, 88 2,
```

III 5 105 32

```
bhavanti I 2 1 2, 13, 15, 3 5
            2, II 19 87 8, 20
            88 8, III. 6 107 29
   bhavet I 6 11 28, II 12 70
        19, 15 78 5, III 2 98
        17. 21
               160 33, 26 165
                      19, 166 18
   bhapitam II 17 81 1.
   bhata -kilo II 12
                       70 23.
                    14 73 17
  bhate II 11 68 21
  bhatakarasi 1 19 42 10
  ma, —áabdah III 6 107 1
  makiri, —antanam I 3 5 17
          - int ini 11 22 95 7
         -- Abidho II 22 91 19
  matem III 18 131 19, 26 165
                            20
  ma'u, -artho III 7
                      111 1,
                  18 131 20.
  madhyamesya III 16 132 21
  madhvo I 1 3 9
 mantra, psiprokta-Adis I 1 3 13
 m myeta I 2 1 25
 ma I 1 3 1
 min. -yego II 11 73 18
 աննցվել [ 1 3 9
 man 1, -- nabde III 25 161 9
 mukh im, nyaya-- I I I 17,
                      5 11
 mukho, ny iya-18 11 11
 mtga, —ākhyāyām I 3 5 8
 ınşt, darusila— I 1 3 8
 mo I 1 3 3
modham (or brahma-/) I 1 3 4
 Yakara, - adau III 5 105 31
       ---lopah II 2 43 11
yuh II 19 87 3, III 18 131
yat I 6 11 17, II 5 58 3, 17
     81 3, III 2 98 17, 26
               165 19, 166 18
ye I 1 3 6, II 17 83 29
yosum III 22 116 21
yatra I 2 4 2, 13, 19, 3 5 2,
    5 9 12, 6 12, 10, 10 18
    19, II 11 69 16, 12 70
    19, 21, 30, 15 78 5, 17 84
    4, 5, III 16 - 132 4, 12,
    17 134. 4 18 134 14, 24
                      160, 22
```

```
yathā I 1 3 8 2 4 3, II 17
          84 5, 19 88 2, 3, III 1
          97 18, 2 99 4, 16, 7 110
         20, 111 2, 18 134 15, 17,
                        26 169 2
         —yathā (?) II 17 84 5
         -sambitam II 22 92 22
        -sthanam III 8 112 4,
           113 4, 7, 13, 15, 9 114
                         8, 11, 22
   yadā I 6 11 28, III 24 160
   yamah III 8 112 4, 113 4, 7,
         13, 15, 9 114 8, 11, 22
   yamasya I 16 30 25
   yasasam (brahmay-?) I 1 3 4
  yavat I 3 5 30, 7 13, 15, 26,
        16 31 22, 17 37 33, 18
         38 23, 32 48 12,
         II 1 50 2, 6 58 24,
         14 73 25, 18 85 5.
         III 14 130 2, 26 168
                           23
  yuktam I 10 18 18
 yuktaih, anya— I 6 12 12
 yuamad, —ādese II 17 83 30
 ye I 1 3 6, III 18 134 16
 yogastham I 10 18 12
 Jogat, cava- I 8 16 20
 yoge, cavã— I 8 14 1
      mān-II 14 73 18
 Ra, -- para • III 4 102 5
 rudhı, —śabdālı III 18 134 16
rephali I 3 5 14, III 1 96 4
     -antah III 9 114 20
     -parıharanı III 1 96 2
Luksanam III 26 169 8
lakşayet III 1 97 18
linga, sarva-vacanaih I 10 18
                         18
lingam I 19 42 10
lingeşu, sarva— II 19 87 3
lupta, -- parāņi I 8 16 22
```

pūrva—kāraņāni I 8 16 21

18

lupyate II 1 51 9, III 8 113

lopah I 19 42 10, II 12 70

lopāt, varņa— III 18 134 18

lope, ni- III 15 131 9.

29, III 8 113 19

lopin, pratyaye—ah II 5 58 5, 6 vakarah, sa- II 15 77 12 vaktavvam I 8 14 9 vaksyati I 1 3 10, 15, 3 5 12 vaksyāmah II 17 83 30 vaksvāmi III 18 134 15 vacanam I 2 4 30 sacanāt, vā- II 17 80 19 vacanaih, sarvalinga-I 10 8 18 vadih III 25 162 11 vánaspátih I 3 5 30 varáh I 16 30 31 varayıtavyah I 16 30 31 varga, ca-samyoge II 15 77 12 varjayitva I 20 45 10, II 11 69 17, III 17 133 28 varjitam, áprayávádi— III 26 166 19 varnah I 3 5 8 -anyatvāt I 1 3 15 -lopăt III 18 134 18 vartate I 1 3 19 vá I 3 5 30, 5 9 13, 6 11 29, 7 13 15, 26 8 15 30, 16 20, 21, 9 17 24, 15 26 28, 16 31 22, 17 37 33, 18 38 23, 22 48 12. II 1 50 2,6 58 24, 11 68 21, 14 73 25, 17 80 19, 18 85 5, III 1 17, 7 111 1, 9 114 7, 14 130 2, 18 135 21, 24 160 33, 26 168 23 ca-yogāt I 8 16 20 ca—yoge I 8 16 21 -vacanăt II 17 80 19 vakyam II 22 92 23 vācah III 5 105 31 vaca I 1 3 3 vacyam II 17 84 5 vasah I 1 3 8 vikstam III 26 165 19 vigrhyato I 2 4 5, 5 9 13, 6 11 16, 29, 12 8, III 2 98 8, 18 viarabali I 2 4 8, 10, 5 9 12, 6 12 11, 12 III 7 111 15 andhas, 4 I 4 6 6, 8 14 10 1130012 1 1 3 14

vidanam (ve-?) III 25 162 15 videh III 25 162 15, 24 vidyate III 16 132 11 vidyāt II 17 84 3, 22 92 25, III 25 161 15 vidhih II 19 87 3, III 18 134 22, 26 169 4 pada-I 1 3 10, 42 āmnāya —darśanāt I 8 14 10 vinate III 26 165 17 vibhakti, tad-parapūrvam II 19 87 5, 14, 88, 1 vibhaktau III 18 134 14 vibhajet II 22 92 23, III 16 132 5, 12 vibhāgah, pada— I 1 3 13 vibhāşitāni I 16 29 4, 17 35 19, 18 38 4, 19 41 14 višistāni I 19 42 9 višesah, svara— I 16 29 3, 17 35 18, 18 38 3, 19 41 13 viseşanam I 15 28 28 visarjaniyah I 3 5 13 vrttı, amantrıtatulya- I 15 28 28 vrddhimān I 2 4 25 vrśceh III 9 114 8 vedāya, brahma— I 1 3 1 velāyām, anta— I 2 4 17 dvitiya-1 2 4 15 vyanjana, ---antat I 2 4 26 vyanjane II 11 69 17, 22 92 23, III 17 133 28, 29 vyatyayalı III 26 169 4 vyatyayāt III 18 134 18 vyavāye, pada-- II 19 88 1, 7 vyavetam I 10 18 18 vyākaranam I 1 3 14 vyūdhah I 5 9 13, 6 11 29 vratye I 14 24 13 Śakāra, —ādau II 9 66 25 sabda, rşıproktamantrādı—svara. I 1 3 13 śabdah, ma- III 6 107 1 etat-arthatalı I 2 4 19 na-pratyayalı II 15 78 5 sabdam III 18 134 17 sabdasya I 2 4 10, 3 5 4 kṛṣṇa— I 3 5 8

jyéstha— I 3 5 8 śabdāh I 2 4 13, 3 5 2 te— II 17 83 29,84 3 rūdhı—(?) III 18 134 16 śabdānām, samāna— I 1 3 15 sabdāni, samāna— I 16 29 3, 17 35 18, 18 38 3, 19 41 13 śabde, ka-- III 25 161 14 māna— III 25 161 9 śabdena I 2 4 10 śabdatali, artha— I 1 3 18 śam I 1 3 3 Śamkarāya I 1 3 3 Śākalyasya III 26 165 20 śākhā, —antare I 2 4 28 -antaresu I 1 3 15 sāśadānáh 3 25 164 9 śāśādyamānah 3 25 164 9 sāstram I 1 3 14, III 18 134 17, 26 169 3 -drstyā III 26 169 1 ---buddhibhih III 18 134 15 śästrāni, samdhi— I 1 3 8 śāstre III 26 168 24 pūrva- III 26 169 4 sāstrena III 22 146 21 śāstratah III 18 134 12 sıla, daru-mrdam I 1 3 8 śistah III 18 134 12 seşam I 3 6 2 Saunake I 2 4 30 srita, -- śabdena I 2 4 10 srutān (?) nigada— II 17 83 30 śresthali I 3 5 4 Sakārah III 11 123 7 sat I 4 6 16, 8 14 15, 9 17 15, II 16 80 7, 18 84 22, 86 9, 22 95 7 şatvam III 6 106 7 şatvasya III 4 101 13 şaşthi, pañcamişaşthyoh II 5 58 3 şasya III 3 99 21 Samyogah III 5 105 31, 9 114 20, 115 17 samyoge, cavarga-II 15 77 12 samsayāt, dīrgha— III 18 135 21

samhitā I 2 4 19, II 12 71 3

yathā—tam II 22 92 22

uditti-tim II 17 82 2 sah I 2 1 25, 10, 18 19, 11 12 70 22, 11 73 18, HI 2 98. 8, 15 131 10. sakirih III 11 120 19 sakaro III 26 165 17 such II 2 53 11 samjā i III 18 131 16 samjārtah, ubhaya-II 17 83 29 siti I 10 18 2 sa, -- antm I. 3 5 30, -- valarah II 15 77 12 -thindi III 8 112 1 tasau III 15 131 20 sadrs in im 11-11-68-22 samdigdh di II 12 71 3 simdehit I 5 11 10, 111 19 131 15 sandhi, -sistrini I I 38 syara -talyatrat I 4 8 25, 26, 9 8 samdhayah, svara-11 12 70 29 samdhana, pada-artham I 1 J samdhiyato I 4 9 2 saipniveást, pañcartha—I 1 3 20 saptadha II 17 83 30 samarthali I J 11 samasyate I 2 4 8, 6 11 10. 17, 12 9 samana, aksaradirghantam III 16 132 11 -adhikaranam I 15 26 -adhikarane II 19 87 14, 16, 27, 88 1 -artho II 19 87 11, 16 27,88 1 -- fabdanām I 1 3 15. -sabdani 1 16 29 3, 17 35 18, 18 38 3, 19 41, 13. samánáni III 24 157 15

samáp etteli, dirghatva- (?) III 6 samapadyate III 15 131 10 samas d 1 2 4 5, 10, III 25 161 3 samese 1 1 9 2, III 18 134 sambhasah I 8 11 11 sarva, -lingavacanaili I 10 18 18 -lingeru II 19 87 3 sarvatali, -artho III 21 157 1 sirvitra I 17 37 19, II 5 58 10, 8 63 6, 11 73 18, 71 16, 18 86 30 , 111 6 107 25, 16 132 5 17 133 29 sarvad i III 25 157 15 sarvanama I 19 41 21, II 17 sarvanamnā III 18 134 22 sarvám H 15 78 6 sarvail I 4 6 6 bayarno II 12 70 22 64hu I 2 4 10 simvedanam I 1 3 19, 3 5 1 simhitam III 16 132 12 sákánkyani I S 16 22 80kankayum (-ksa-) I 8 14 8 samarthyam I 2 4 6, 6 12 11 sukha, -nāma I 19 41 21 satro III 18 134 17 spp. rapara-sprst- III 4 102 5 sppi, rapara—spp. III 4 102 5 ван III 26 165 14, 15 stri, -puipsayoli II 5 58 4 stry4m II 5 58 1 sthanam, yathā- III 8 112 4, 113 4, 7, 13, 15, 9 114 8, 11, 22 spisi, raparasipisii- spihi III 4 102 5

sprhi, raparasrpisriispreisphurji• III 4 102 5 sphurji, •sprhi—smaratinām III 4 102 5 smaratı, sphürji-tinam III 4 102 5 svaratı, •sphūrjı—smaratinām III 4 102 5 syat I 6 11 10 svar I 20 43 16 svara — auyatvāt I 1 3 15 -ādau III 17 133 29 -krtah I 4 6 6 -visesah I 16 29 3, 17 35 18, 18 38 3, 19 41 13 -sabda-jñanarthah I 1 -samdbayalı II 12 70 29 -samdhitulyatvāt I 4 8 25, 26, 9 8 anyasvarāņi I 16 29 3, 17 35, 18, 18 38 3, 19 41 13 svarāt III 25 161 14, 26 165 20 svare I 15 28 28 svarena, amantuta- I 3 3 29 svareşu II 12 70 29 svaritam I 20 43 18 eka-I 3 6 2, II 1 51 9 svaraih I 19 42 9 Ha III 19 136 9 hakāra, --ādih III 5 105 31 havyam I 18 39 4 hinoteli III 3 100 10 hotavyam I 18 39 4 brasvah III 17 133 29 hrasvasya I 4 6 19 hrasvena III 16 132 5, 12

### COMPARATIVE LIST OF INSEPARABLE WORDS.

```
amaidiím (-dhif-), 76k, amsa Nir
    12 36 . correct form — dbrim
             Bloomfield, KausS
                     ZZZZ q
ilupăralı 76f, a+kūpa+√r Nn
    4 1 VS 24 35, TS 5 5 13
    1, Weber, Ind Stud 13, p
                           48
agnisu 77b, Nir 7 14
agh dáh 761, Nir 6 11
agh a nth 761
- ilus h 76f, Nh 5 28
acikradat 700, No 38 22
auguih 76f, VPi 5 37 VS 24
           38, TS 5 5 11 1
. 1 Liram 762
witcher 761
4' stupan 76 c
-d ' h 7or Nn + 22 BD 2 96
 al Bullat 700 15 1 25
     waref olomi-di L.
                      111, 115
       1701 1 27 31 TS 1
              3 11 7 Nn 1 6
       17 /2 76
                35 33 11
    - " il 74
      71 15 13 17
    , 7 .
```

```
anādyam 76ē
anadhrsyah 79, VS 5 5, TS 1
                      2 10 2
anábavo 79
andmanát 79
anāmayálı 761
anayatanah 79
anārambhané 79
ánāvayālı 79
unāvrttām 79
anāvyādhām 79
anāvraskálī 79
anāsrāvām 79
ánuditám 76z
anustup 76e, Nn 7 12, VS 8 47
ánūkam 76g
ınükyam 76g
anūşata 76g , \S 20 69
intaka(2) 76g, VS 30 7
intitam(?) 76h
anyedyuli 76h, anya Nii 1 6
invañeam 76c
cpapus th 76a
qua un 763, VS 17 59
up with 76g
p 10 76g
spa-prolheth im 76e
quite im 763
 inich Ibg
apina 176b
```

4 1th 76b, VS 15 2

```
apāmāigāh 761, VS. 35 11
ápásthát 76g.
aprajastām 76k
apratittam 76g, TSPada aprati-
       ittam (3 3 8 2) is false
       Weber, ISt 13, p 55, VS
       apiatītā (8 58) not divided
apsarásalı 76f, VS 18 38-43, Nn
     6 13 (five atymologies), ap-
      sarás Oldenberg, Rel des Veda
      251, Pischel, Ved stud I 27,
      a+psaras Weber, ISt 13,
      135, Holzmann, ZDMG 33,
      644, Wa, Festschuft Kuhn
                        159-161
abhistaye 76e, TS 1 2 3 1, VS
     4 11, abhi+as, which never
     means to help but to be
     superior Bloomfield, ZDMG
                  48, p 572 n 1
abhirunam 76g, VS 6 17
abhisuna 76g, TS 4 6 6 2
abhisat 76g
unuyá 76k
ayalı 76k
nyāsatuli 761
uing natesu 76h
ar upili 76h, VS 8 5
ar ital i 76h, op arāda in MS 2 5
     9 59 17 and ai adt in SB 4
     5 5 5, also mala = bent, t
```

3 11 1. RV 10 190 2. -d -1(1) Pischel, PGr \$215 Geiger, Pali Gr 386 51 alian - a-han Mhum 76f, VPr 5 37, VS 3 57, treaminal 70k Irbudili 761, T5 irbuda 1 1 10 RV 9 67 30, TS 1 4, VS 17 2 Nn 3 10 8 6 1 al yeli 76j. VS 24 31 ighit th 76f alisali 76k ightmlt 76f RV 1 23 4, Nir 5 diklavah 76f 9, BD 3 95 Hubby et alt 76h ijim 76c, RV 1 179 3 VS 17 15 2 3 avidy lim 761 \\ \> 6 17 apvim 76c, RV 10 90 6, VS 2 14-2, Weber, Ind Stud 13, p 135 n 1 8, TS 1 3 1 1 avimim 76g, EV 1 105 4, VS and m 76f, and a RV 1 101 8, 21 1 NS 20 9, Nic 6 32 wmi 763 RV 3 51 5 1 > 17 andy iù 76f 21 aturum 70f, RV 8 22 10 maram 763 NS 19 19 advam 76e War 1768 dhah 76f, RV 7 41 2, VS 31 wate 762 RV 2 9 3 No 17 75 35 Nir 12 14, Debrunner avartoh 702 RV 1 105 3 TS 1 B505 8, p 192 5 3 2 (m \> (vi+rti) an is in ih 76c, VS 32 10 iv ivetran 76 i RV 1 164 47 . VS anusik 766 RV 1 B 5, TS 1 2 14 1, VS 7 32 Nn 6 10 49 wacin un 763 inrcult 70e, RV 1 19 4 wacin un 76g abiyo inabiyo 79 widh with 76g, RV 10 18 7 dbhûkam 76f isvitudsy i 76k isvi Air 1/12 amflest 76f VS 19 21, TS 1 8 istatary ili 76k isvattháli 76f NPr 5 37 NS 12 2 1 49 TS 2 3 1 5 RV 1 avan 76w R\ 3 55 8, VS 13 135 8 ayudham 76f, VPi 5 37, VS 16 asthivant in 76k , RV 7 50 2 51, RV 2 15 4, TS 4 5 asati 76h, RV 5 51 15 10 1, Nn 10 6 ás ip itnah 79, VP1 5 37, VS 9 avusmat 76, TS 1 6 2 4, VS 10, RV 10 171 I 34 52 as chandhult 79 ásamátim 76e, RV 10 60 2 անչ սելոսունի 76  $\bar{n}$ volt 76e, RV 1 96 2, VS 15 asascátali 76k, RV 1 7 6, VS 3 38, Nn 5 2, from the noun intih 761, TS 1 5 2 5, VS 30 9 sascat we have the bahuvilhi a-suscat with regular (it + rti) accent, from the participle mtrydh 76f årpitam 76f, RV 1 164 11 sascat we have the negative åryam 76f, RV 1 103 3, VS 33 compound á-suscat with regular accent Garbe, KZ 23, pp 494, 512 āvayah 76q, RV 8 45 38 นึ่งสิทสิท 76จ asūsvali 761 ásabhyali 76s, RV 2 41 12, VS 76k, RV 1 7 6, ısınábhyam VS 3 38 1 18, Nn 6 1 นึยนีกา 76s asvakátá 76k áśali 76s, RV 1 39 3, Nn 6 1 ahorātre 76d, VP1 5 37, VS 6 ūślyisáli 76f 21, TS aho-ratie divided 1

āsáli 76ē, VS 7 12, RV 4 11,4, Nn 6 1 āsaktih 761, RV 10 85 28 ūsám 76h, RV 1 75 1, VS 9 14 āhanasam 76f, RV 10 125 2, Nir 5 2 ahanah 76f, RV 10 10 6 Idûvatsarîya 76h, VS 30 15, TS 5 5 7 3 Indiavaruna 77, VS 36 11, RV 1 17 3 indrisomā 77, RV 2 30 6, VS 36 11 ıştapürtam 76d, RV 10 14 8, VS 15 14, TS 3 3 8 5 (1stāp-), discussed by Windisch m Festgruss an Bohtlingk 115-116 Idik 76, VPi 5 37, indhisabdapiakārīli Kās on P 3 2 60 Idrse 76, RV 1 17 1, VS 33 61 Ucei 76k, RV 1 24 10, Nn 4 24, SV ut-cī uccash 76k, RV 5 32 6 uttabhitā 76g, VPi 5 38, RV 10 85 1 uttarim 76u, VS 23 52, RV uttaram 1 50 10 51 uttarasmāt 76t, RV ut-t 10 98, Nn 2 11 uttarasmin 76u, VS 15 54, all divided in RV úttarasyam 76u úttarah 76u, ut-t RV 4 18 9 uttarāt 76u, VS 13 57, RV ut-t 4 26 6 uttānāyām 761, RV 1 164 14, VS 34 14 utthātúh 76q, VP1 5 38, TS utthāsyatı (7 1 19 3) a blunder útthitali 76q, VP1 5 38, VS 22 8, RV utthitam 10 149 2. TS ut-thitā 7 1 19 3 údan 76c udărathim 76e, RV 1 187 10 only once udita 76z, VS 33 42, uditam RV 10 151 2

udicili 76c, VS 16 64

udumbálam 761, RV 10 14 12, TS udumbára 2 1 1 6 uddhita 76g uddhitam BV 3 51 uddhitāh 76g uddhih 76g uddhrta 76g uddhrteşu 76g uddhriyamānā 76g udyámánam 76z upabdaih 76g, RV 7 104 17, upa+bdá, -bdí from Jpad Debrunner, BSOS 8, 493 upamásya 76h (SV upa-mām) ubhayadatı 76e, RV 10 90 10, VS 31 8 ubhayadan 76e, TS 2 2 6 3 against VPr 5 21 ubhayavinam 76k, BV 10 87 3 urundāh 761 urviyá 76k, BV 1 92 9, VS 29 30. MS 2 7 8 urvyā Schroeder, ZDMG 33, p 200, Weber, Ind stud 13, pp 104-105 ulapeşu 76k, BV 10 142 3 ululáyah 76k ulukhalam 761, TS 1 6 8 3, Nir 5 3 (four etymologies) usasanakta 76d, RV 1 122 2, TS 4 1 8 2, Nir 5 10,8 10 Urjasvati 76, RV, 10 169 1, VS 1 27, Nir 3 8 úrjasvantam 76, RV 10 51 8, VS 6 30 űrjasvantalı 76, BV 10 51 9 Ekādasáh 76d, RV 1 139 11, TS 1 ± 10 1, VPr 5 37, VS 7 19 etavat 76, RV 5 79 10, VS 19 31 etávateh 76, RV 8 7 15 értsamānah 761 Onyoh 761, VS 4 25, RV 9 opasáh 79b, RV 10 85 8, meaning Banarji, Bihar & Orissa

Journal XVIII. 1-3

p 54

opasinam 761, o=ava Wa I. 48b.

óşadhayah 76e, VS 1 21, TS 1

1 8 1, RV 10 17 14, Nir 9 27, (SV oşa dhı) cp Kās on p 6 2 42 Kakátikám 76k kakubháh 76f, VS 34 24, RV 5 44 2, Nir 7 12 /kuj or ubj kalsíván 76k, VPr 5 37, VS 3 28, RV 1 126 2, Nir 6 10 katamah 76k, RV 4 43 1, VS 7 29 kataráh 76k, BV 6 69 8 Lánikradat 766, RV 1 128 3, VS 11 43 Labandham 76k, RV 5 54 8, Nir 10 4 kambalé 76k kambúlán 76k, ep Nir on lamboia 2 2 karambhám 76h, RV 3 52 7, VS 19 21, TS 1 8 3 1 Larikratám 765, RV 1 140 5 karumāh 76f karūkaram (-rau-) 761 karmáráh 76h, VPr 5 37, VS kaláse 761, RV 6 47 6, Nir 11 12 kasyápah 76f, RV 9 114 2, VS 24 37 kaşkaşāsah 76b kasannilam (-sarni-) 761, TS 1 5 4 1 kasāmbu 76k káberakah 78 kársivanáh 761 kālakānjáh 76f káhābāham 76f kıtaván 761, RV 5 85 8, VS 30 8, Nir 5 22 kımtdf 76e, RV 7 104 2, Nir 6 11 kukundhah 76f kukúrabbah 761 kuksiláh 761 kucaráh 76f, VPr 5 37, VS 5 20, RV 1 154 2, TS 1 6 12 4 kunakhinā 76f, TS 2 5 1 7 kuberah 76f kumārāh 76f, RV 2 33 12, VS 2 33, TS 2 3 9 1

Lumbháh 761, RV 10 89 7, VS 19 87 kuvit 761, RV 1 33 1, VS 10 J2, TS 1 8 21 1 kuşumbham 76f, RV 1 191 15 Lústhah 76f. VS 25 6 kústhikāh 76f Lusindham 76f kusüläh 76f kuhûh 76f. Nir 11 32 (four etymologies) kupe 76f, RV 1 105 17, Nir 3 20 kúlbajam 76k krkaválau 76e, VS 24 35, TS 5 5 18 8, Nir 12 13 krhūtam 76k krtrimah 79c. RV 1 55 6 krūram 76f, VS 6 15, Nir 6 22 Khanitrimāh 79c, RV 7 49 2 Gandharváh 761, RV 9 113 3, VS 24 37, TS 1 2 9 1 garutmān 76, RV 1 146 46, VS 12 4, TS 4 1 10 5, Nir. 7 18 gardabhé 76k, RV 8 56 3, VS 24 40 gavisthiram 76f, VPr 5 37, VS 15 25, RV 10 150 5, TS 4 4 4 2 gávyútih 76k, RV 9 74 3, VS 21 S, TS 1 S 2 2; SV go-yūtib. gotrásya 76k, RV S 63 5, VS 17 39 godhá 76h, VPr 5 37, VS 24 35, RV 8 69 9, TS 5 5 15 1 gopāyán 761 gopáh 76a, VPr 5 37, VS 3 23, RV 1 22 8, Nr 2 2 gopitháh 76e, RV I 19 1 gopithaya, go-pithe 5 65 6 gobhyah 77 gómatah 76k, VS 26 4; RV gomatah 1 11 3, go-mata 7 72 1 Catustayam 76k candramāh 76e, VPr 5 37, VS

14 20, RV 1 24 10, TS

1 1 9 3, Nir 11 5, Kās

on P 6 2 42

2-3.

2 2

XVII 80-81

53,3 et

19 10

13

catacarth 79c, VPr. 5 37, VS 22 29. cikitván 76k, RV 1 25 11, VS 7 15, Nir 2 11 cipudruh 76k Cháyalát 76y chubukit 76y, RV 10 163 1 Janatah 76k jámtvam 761, VS 25 23, RV 11m-tvam 1 66 4, 59 10, jani-tylm 10 18 8 with avagraha, ep Weber, Ind Stud 13, p 21 n 1 jarayu 76e, VS 10 7, RV 10 106 G. Nir 10 39 jarima 76h RV 1 79 10, 9 times in different forms Jaykamadáli 761. paspatyám 76g, 78, VS 33-12 ngi an 76k, RV 2 12 1, TS does not separate -vas even from hrasianta bases Weber, Ind Stud 13, p 15 1113 asatah 760, RV 10 152 5 imútáh 76k. RV 6 75 1. VS 25 S. Un 3 91 quoted by Brunnhofer in Beitr zur Cundo d indg Sprachen 1901, p 85 (jyā+māta) 13 dtişmatalı 76, RV 10 53 6. VS 12 32, TS 1 4 34 1, Nir 2 1 Tatāmahāh 76h, TS 3 4 5 1, Nir 6 6 talásů 76k táskarah 76g, VPr 5 37, VS 30 5, RV 6 28 3 TS 1 1 10 3, Nir 3 14 tábhyali 77, RV 10 19 8, VS 18 38 tavat 76, RV 6 23 6, VS 38 26 tavan 76, RV 10 108 2 tilpinjam 76k tundikalı 76y túndólam 76j turășât 76g, RV 3 48 4, VS 10 22, TS 1 7 13 5 taımātásya 78 tredhú 76h, RV 1 22 7, VS 5 traikakudam 78

OF INSEPARABLE WORDS. ]

traişţubham 78, VS 12 5, traisţnágnakát 76y RV 1. 161. 23, tristubh TS nadanımâ 76h 1. 7 11 2, tristubh in RV, napatam 79b , VPr 5. 37, VS 15 Nn 7, 12 traihuyanit 78 Datvátám 76, RV 1 189. 5 datiāti 76 damanah 761, RV 1 60 4, Nir 1 1, four etymologies dávidyutut 760, RV 10 95 3, VS 15 51 dadaván 76k disonasım 761 day addh 76k didyut 760, RV 1 66 1, Nir 10 7. 3 et duchún i 76g. RV 2 23 6, VS 19 38, TS 1 1 21 dundublih 761 RV 1 28 5, VS 29 55, Nir 9 12 duradabhni 76g duráhá 76g duronė 76g, RV 1 69 2, VS 27 27, Nir 1 5, duli one TS 1 2 14 3, so SV duryan 76g, RV 1, 91 19, VS 4 37 dustáram 76g, VPr 5 11, VS 9. 37, TS 4 4, 12, 1, in RV dust-1 64 14 dubita 76g, RV. 1 34 5, VS 19 4, Nir 3 4, 3 et darám 76g, RV 1. 29. 6, VS 12 94, SV duli-at, Nir 3 20 devátá 76k, RV 1 22 5, VS 14 20, Nir 7, 15, four et dyavaprthivi 76d, RV 1 35 9, VS 6. 21, TS dyava-1 2 2 1 dyavabhumi 76d, RV 10 64. 4, VS 17 19 dvayavinalı 76k, RV 1 42 4, TS Weber, ISt 13, p 31. dvádasa 76d. RV 1 25 8, VS. 18 25, TS 1 8 18. 1. Dhruyam 76k, RV 1 164.30, VS. 1 17, Debrunner, BSOS. 8, p 492 Nakuláli 79b, VS 24, 26

32, RV 1 22 6, TS 1 6 4 1, Nir 8 5, BD 2 27, 55, Kas on P 6 2 140 nárásámsah 76t, VPr 5 37. VS 20 37, RV 1 142, 3, TS. 1641, Nir 86, BD 3 nariştā 761, narişthāyai VS 30 6 naladi 76k nananám 76k, RV 9 112 1 (once) niskáli 76g, RV 1 126 2 nistyali 76g, RV 6 75 19, VS 5 23, TS 6 2 4 1, niso gate vartt to P 4 2 104. nihali 76e, VS 27 6 nicah 76g nicinasya 76g, RV 10 60 11 moil 76g, RV 1 66 5 nicaih 76k, Nir 4 25, 5 18 nilam 76g niligalasala 76h, Nilarudropanisat (22) reads nīlagalamālah nthārāh 76g, VPr 5 37, VS 25 9, RV 10 82 7, TS 4 6 nutanam 761, RV 5.55 8, VS 7 36, Nir 7 16 naídagham 78 naudhasám 78, Nir. 4 16, nava= no Wa I 48h p 54 nyagródhah 76f, VPr 5 36, VS 23 13, TS 7 4 12 1 Paturau 761, Tūrāpāda, GBORS pádbiše 76e, RV. 1 162 14, VS 25. 38, TS 4 6 9 1, Nir pandagah 76h, Nir 6 32 patangah 76h, RV 10 177 2, VS 29 17, TS 4 6 7 3 patatiinah 76k, RV 1.49 3, VS patitvá 76h pattatáh 761, RV. pattah 10 27 panipnatam 79c, RV. 9 67 29 pánispada 790 nakhán 79b, RV 10.28 10, VS páyasvantam 76, VS 6 30 25 32

payasvantalı 76, VS. 21 12. páyasvati 76, RV 4.57 7, VS. 18 36 páyasván 76, RV 1 23 23. VS 20 22 paramám (?) VS 12 115 parasúli 760, RV 1 127 3 párācah 76g, RV 1 161 19 paracina 76g, VS 16 53 paracall 76k, RV 1 24 9 páráñcam 76g, RV 1 161 19 páriskrtáh 76g, TS 3 2 11 3, RV pari-k-9 16 2 párittali 76g, VPr. 5 45, VS 21 42 parjányali 76k, RV 4 57 8, VS 7 40, Nir 10 10, 4 et . BD 2 31-38 paladánam 76k palijakam 761 (Nir on palita 1 26) pávamánah 76x, RV 8 101 1, VS 5 32 pingáh 76h, RV 8 69 9 pitāputrau 76d, Nir 4 21, Wa I 98a, p 113 piśangam 76h, TS 1 8 19 1 pumsi 76h, VS 25 45, pumān Nir 9 15, also punist "a cow with a male calf" KausS 35 8 purodásau 76h, VPr 5 37, VS 19 85, RV 1 162 3. TS 1841, P3271 pulikáyāh 76f, (=purikayāh) Schroeder, ZDMG 33, pp 193, 196 pūtudruh 76k, TS 6 2 8 4 pūtrimam 79c prtanāṣāt 79g, RV 1 175 2, VS 17 39, TS 3 5 2 4, (RV pṛtanā-s-6 45 8) Nir 9 24 práti 76f praticih 76c, RV 3 18 1, VS 16 pratnah 76f, RV 1 117 1, VS 11 pratyáncam 76c, RV 2 10 5. VS 10 8, Nr 8 15 prån 76c, RV 1 164 38, VS 19 3 prācih 76c, RV 7 6 4, VS 16

64

pranáti 76b , TS pra-na 2 6 8 7. 1. 1 1 1, Wober, ISt 1J, p. prinatinim 76b pranató 76b, VS 23 3 prananti 76b pranáh 76b, VS 4 16, 5V praana pranapanih 76b pranapanau 76b. VS 36 1 pranáhásya 76b prattly 76k, RV 1 16 3, VS J9 12 práyascittim 764. VS 39 12. TS 2 1 2 3 pravrta 761, VPr 5 37, VS 17 31, RV 10 52 7, Ts 4 6 2 2, Weber, 15t 13, p 19 prásam 761 práhradih 78 prenyali 76g próyasi 76f bilbajam 76k, TS 2 2 8 1 bahulan 76k, RV 7 76 3, VS 19 19 brhaspltih 76g. VPr 5 37. VS 2 13, RV 1 62 3, TS 1 2 3 3. Nir 10 11 Bhadráyá 76k, RV 10 3 3, Nir i 10 on bl.adra bhúrnayah 76h, RV 1 55 7 (7 times ) Nir 12 22 bhrugah 76h VS 21 29 Magadhebhyah 76k matmatalı 761 mathäyáti 76h, RV 1 141 3 madúghāt 76k madhulá 76k, RV 1 191 10-13, madhu Nir 4 8 madhúlakam 76k madhyamdinam 76f. TS 2 2 9 6 manusyát 76h, RV 10 110 8 manuşvát mandasana 76k, RV 4 50 10 mamáttana 761, RV 10 179 1 marimrádm 760 marútvān 76, RV 1 80 11, VS 7 38 marut Nir 11 13. three et marmāvidham 79g, not mentioned by P or Pat but by Kas

Thomas, JRAS 1501, p. 266 miryali (1) 762, BV 1 77. 1. V5 29 19 mary idah 76k . BV 10 5 6 3 5 30 10 Jus 1 2 mahimáram 76h. BV 1-61-8 1 5 4 30 mahi, via 762, RV 9 12 4 n shileks 76k magadh th 761 V5 30 22 mataribhyart 76h , RV 19 100 9 materia 76k RV 1 69 L Vo 11 39, Tr 2 J 14, 2, 10,r 7 26 31 mitra. Irun iu 77 1521 mi ta inthuya 762. RV 7, 101 13 To 1 2 11 6. IS: 13 p 15 midgals a 76f 764 RV 10 102. 5 Sir 9 24 . . . djars Bloomin' ZDMG 45. p 551 milhalara 76% medhi 70h RV 1 23 3. VS 11 65. Barticolon at 2DMG 50. p 678 Yajatraji 762. RV 1 50 8, Vs 25 21 yanımınalı 76x, BV 1 24 H. VS 5 23 yajñayajúly un 76d. TS 4 1 10 5, VS 12-1, RV yaya... yapāā 1 loS 1 yatamih 76k, RV 10 87 S patiri 76k, RV prarih 7 10i yavat 76, RV 1 33 12, VS 38 20 yavatah 76, RV 7 32, 18 yavan 76 yoursisal 76b risādasah 76k, VS 3 44, Nir 6 14 with Skanda on it, p 433 risadah 76g, RV 1 77 4 rdsatt 76f, RV 1 113 2 revatih 761 RV 4 51 4, rayer matau bahulam samprasaranam Skanda on Nir. 2 2, p 19

Lingalam 76k, RV 4 57 4, VS

13 71, Nir 6 26, three et

śáśadanal: 760, RV 1 33 13, Nir 23, RV 1 186 1 simsumārāļi 76f, RV 1. 116 18. 13 57, RV 3 53 9, TS TS 5 5 11 1 visvā m- 4 3 2 2, Nir 2. sikhandinah 76k, rudhisabdah Kāś on P 6 2 10 sitimgáli 76h, svitimgali TS 5 6 15 1 siti Nir 4 3 7 36 sipavitnukalı 76g 10, RV 1 25 12 sivábhih 77, RV 1 79 2, VS 13 15, Nir 10 17 śisriyanah 760, RV 1 32 2, VS 15 28 23, RV 8 32, 3, TS 1 7 strşaktim 76e śunastra 76d, VS 12 69, RV 4 13 1, Nir 2 14 57 8, TS 42 5 6, Nr 9 40, BD 58 15 6, TS vi st -4 3 5 1, srngāt 76f, RV 5 59 3, VS 29 ISt 13, p 13 22, Nir 27, 5 etymologies śérabha 76h 10. SV v1-sv scrabhaka 76h sévrdha 76h, RV sé-vr- 5 87 4 VS 12 6, TS 1 3 14.2, sévrdhaka 76h smáşrūnı 76h, VS 19 92, Nir 3 Nir 6 3 4 30, Nir 4 8, 7 23, 9 sraddhá 76h, RV 7 32 14, VS 18 5, Nir 9 30, SV srat d-, Oldenberg, ZDMG 50, 448-450 12 112

svásurah 76f svåpadam 76h, RV 10 16 6 śvāvit 76g, VS 23 56 Sodasám 76d, VPr 5 37, VS 9 34, TS 7 4 5 4 șodasi 76d, VS 8 36, TS 1 4 37 1, ISt 13, p 42 Saksánih 76h, RV 2 31 4 sakhā 76k, RV 1 4 10, VS 4 20, Nir 7 30, 13 23, SV

sákhyuh 76k, RV 1 72 5 sádam 76k, RV 1 27 3, VS 5 4 sádā 76k, RV 1 12 2, VS 6 5 sadánvah 76k, RV 10 155 1, Nur 6 30

sádruh 76k sadhricinan 76c, RV 1 105 10 sadhrioih 761, RV 1 146 31, VS 37 17

sanātánam 76k sanısrasah 76h

of Inseparable Words ] libujā 76k, RV 10 10 13, Nir 6 28 Vámsagah 76k, RV 1 7 8, TS 2 6 11 5, on vamsa Nir 5 5 vandspåtih 76g, VPr 5 37, VS 1 11, RV 1 90 8, TS 1 3 6 1, Nir 8 3, BD 3 26 varábáh 76f. RV 9 97 7. Nir 5 1, 3 et virimatali 76h, varimā RV 1 55 1, VS 18 1 varivarjayanti 79c vårdhaminah 76x, RV 3 8 5, VS 11 29 valagah 76b, TS vala gam 1 3 2 1. Nir 6 2 vitta 761 vittva 701, VS 2 21 vithur3h 79b, RV 1 186 2 vidá 761, VS 18 60, RV 1 86 8 vidátham 76a, RV 1 117 25. VS 23 57, Nir 6 7 vidănii 767 . RV 9 35 1. VS 11 36 vidáno 767, RV 1 122 2 videsta 761

vidyútam (?) 76f, vi-d RV 2 35 9 but VS vidyutam 25 1 vidyúli 76r, RV 1 23 21 vidvaláli 76g, RV 10 159 1 mātaratī or patiņi labdhatatt Sayana vidván 76k, RV 1 21 13, VS 5 viprah 76g, RV 1 11 9, VS 12 80, Nir 73 26, SV vi-p-

vivasvato 76g, RV 10 17 2, VS 22 30, Nir 7 26 vivásván 76g, RV 7 9 3, TS 2 6 12 6 viápátih 76g, RV 1 26.7, TS 2 3 1 3, Skanda on Nir 5 28, cp also Nir 4 26, 12 29 viśpátni 76g, TS 3 1 11 4, RV

3 29 1 viśváha 76f, RV 1. 111 3, TS visvá-hū 4 6 4 5, ISt 13, p 56

visvanaro 76f, VPr 5 37, VS 33 visvámitrali 761, VPr 5 37, VS visvasit 76g, TS 1 4 8 1, VS višváha 761, VPr 5 37, VS 7 visúci 761, RV 3, 55 12, VS 37 Vistapam 76f, VPr 5 41, VS 11 vistambhah 76f. VPr 5 41, VS vistari 76f visvak 761, RV 1 36 16, VS 13 virudhah 76g, RV 10 97 21, vrsabháli 76k, RV 1 31 5, VS vṛṣnyam 76h, RV 1 54 8, VS

vaikankaténa 78 vaimanasydin 78 vairūpam 78, RV 10 14 5, VS 10 12 varsaloyáli 78 vaisvanaráh 76f, RV 1 59 6, VS 4 15, TS 1 8 8 1, SV vaisva-n-, Nir 7 21

vydcah 76b, RV 1 30 3, TS 4 3 vyāghráh 76f, VPr 5 37, VS 15 17, TS. 4 3 5 1, Nir 3 18, Kāt on P 3 1 137 Sankhah 76f

śapatheyyam 76h saphakalı 76k śaradali 76k, RV 1 72 3, VS 25 22, Nir 4 25 sasayuh 760 śāmśapéna 761

satrūşāt 76g

sänkurásya 761

19 51

sanéyam 76k, RV 10 97 4, VS 12 48. saptátham 761, RV. 1 164 15, Nir 1 26 sabha 761, RV 8. 4 9, VS 16 21 sabhāgáyatı 761 samanam 76k, RV 1 48 6, Nir 7 17, 9 18, 40. samantam 761, RV sam-an 5 1. 11, only once samandm 760, RV 1 256, Nir. 1. 25 samānāh 760, RV 1 113 3, VS 5 23, TS 1 3 2 1, ISt 13, p 56, SV sam asámábhyah 76h, VS 10 8, SV samfolh 761, RV sam I-J 29 13, SV sam Isamudráh 76e, VPr 5 36, VS 5 , RV 1 30 3, TS 1 3 11 1, SV sam-u-, ISt 13, p 45, Nir 2 10, five ctymologies saranyúh 76k, RV 10 14 2, SV sam-u-, Nir 12 9 saramāyai 761, RV 1 62 3, VS. 33 59, Nir. 12 9 sarīsrpam 765, RV 10 162 3,

VS. 22 29 sarvadá 76k sávimani 76i, RV 4 53 3, VS 4 25, Nir 6 12 sasruşili 76h, RV 1 86 5 sáhasya 76i, RV 10 84 2, VS 9

sahurih 76k, RV, 2 21, 3, TS sa hurt 1 2 11 1 sātrāsahdsya 76 sapatnah 78. sarangam 76h, TS 5.6 19 1. marathili 76k, 79b, RV 1 111 3 sáramoyaú 76k. RV. 10-11-10 sahantya 76h sintvali 76h, RV 2 32 6, V5 33 10, TS 1, 8 8 1, Nr 11 31, 3 et , Skold, p 350 at + nivali - "nabhila Brunnhofer, Botte, Kundod indg bpri chen 1901, p 91 adáigal i 76k , 76u simintain 76, Nic 1-7 surabblh 76g, VPr 5 37, VS 23 32, RV 4 39 6, T5 1 11 1 sugralyanti 76g, 15 29 31 Nir 8 11 aukaráh 763, RV 7 55 1, VPr 5 VS 24 10 TS 5 5 11 1, connected with salra 'sukara on the analogy of indara Brunnhofer, Beitr 2 K d indg Sprachen 1901, p 87 sanrta 76g, RV 188, TS 16

sánria 76g, RV 1 8 8, TS 1 6

11 2, su+nria Oldenberg,

ZDMG 50, 133-443, Oertel,

J \ OS \ \ CV \ \ CV \ III

súryali 76k, RV 1 23 17, VS 2

5, SV su û-, Nir 12 7,

14, P 3 1 111,

BD 7 128

saryamaa'yoh 76d RV 8 94.2.

saga 76g
sobhari 76k, RV 8, 22-15
sautramanja 76s, VS 19-31.
saudhan anah 78 RV 1
161-2
saubhagam 78, RV 1-36-17, VS
6-13
saubhagam 78, RV 1-36-17, VS
saubhagam 78, RV 1-36-17, VS

Niha 702. RV 1 13. 12. TS 1
2 2 3 Nr 5 20

Harimin im 70h, RV 1 50 11

histamud in 76d, Wi H 1 83

Debrunner, BSOS 8 p 491

hist thhyain 27, RV 10, 137 7,

VS 1 10, TS 1

1 4 2

hiridriveşu 76e, RV 1 50 12

haridriveşu 76e, RV 1 50 12 hıdavavldh im 76g, RV hıdaya-v-1 24 8

### LIST OF ATHARVAN PASSAGES.

I

١V	<b>AP</b> II	١V	ΛPR	AV	APR
1 1	კ 65	9 4	2 65,3 62	21 1	2 1, 16
13	1 13b, 2 le	10 1	2 16,3 760	21 2	3 56
$2 \ 2$	1 52	10 1	17,361	21 4	3 76ō
2 3	3 71	11 3	2 25,8 76g	22 2	1 14,2 54,3 59,76h
2 1	3 75e	11 1	3 76o	22 3	1 54
3 1-9	3 71	11 6	3 75c	22 4	3 76e, 76h
3 5	3 71	12 1	2 22, 33, 53, 3 76h	23 1	1 28,
კ	1 10, 37, 3 71, 75e	12 2	3 71, 19b, 73b	23 2	1 29b, 2 73
37	1 37, 3 31, 47	12 J	1 16,2 16,3 62	23 3	1 29b, 30b
3-8	2 55b	13 1	<b>3</b> 71	24 1	2 51
3 9	2 12, 3 71	13 3	1 28, 28c	24 4	1 13b, 2 45b, 3 66a
4 1	3 14	11 2	1 54	25 2	2 5
4 2	2 le	14 3	2 65	25 3	1 37
4 1	1 15, 23, 34	14 4	3 60b	25 4	3. 76h
5 1	3 74c	15 1	1 13b, 54, 3 5, 19	26 2	3 76k
5 3	3 71c	15 2.	1 9, 28	26 3	1 28b
6 1	1 28d , (sámáli) 2 51 , 3	17 1	1 34	27 1	3 61b
	76e	17 2	1 18, 21, 3 24b.	27 2	2 16,3 76f
6 4	1 54, 2 53, 3 76f, 79c	17 4	1 47	27 3	3 68,
7 2	1 28b	18 1	1 57,2 14	27 4	3 28
7 3	3 76f	18 4	1 57,3 65	28 1	1 13b 3 76k.
75	1 54	19 1	1 54,2 73	<b>28 2</b>	3 76c
76	2 4	19 2	1 54	28 4	1 73, 54, 8 75b
7 7	3 56	19 3	3 76g	29 1	3 66b, 68
8 1	1 7,2 37a	19 4	3 79	29 6	2 68, 3 65, 73
8 2	1 28b, 2 42	20 1	1 23, 2 16	30 1	1 18, 23, 2 68
83	2 22, 73, 3 76g	20 2	3 71	30 2	2 65, 3 76g
9 1	2 68	20 3	1 28,3 71	30 3	2 68
9 2	2 68	20 4	1 14, 3 56, 73	30 4	2. 68

-

31. 1	3 19b, 76s.	12 1	3 76h	31 12	2 17
31 1-3.	3 76s.	12 1.	2, 65	30 3	1 23,3 76h
31 4	3 77	19 5.	1 7, 286, 2 59, 67, 3 7	32 1	2 46. 3 76a
32 1	1 23, 3 76b, 76g	12 6	2. 37a	32 5	2 39
32 3	1 37	12. 7	2 16, 3 71	32. G	3 761
32 4	1 25, 2 1e, 55, 3.66b.	13 2.	1 1,3 5b	13. 1	3 76,
33 2	2 80	13. 3	1 21, 2 12	33 2	1 51
33 4	1 56, 2 58	13 5	1 31b, 51	T. EU	) He
34 1	1. 10	11 1	1 37, 51, 9 81.	33 4.	2 16
34. 2	1 8, 27, 3.76k.	11 2	1 10, 29d , 3 76h	33 6	1 51, 3 761
34 4	3 76k	11. 1	2 17	33 6	1 13
34. 5	2 42, 15	11 6	2 15b, J 760	13 7	1 51, 3 656
35 2	1 3f, 28d	15 1-6	1 11, 2, 51	71. 1.	2 46
35 3	2 37a, 53, 68	15 1	3 75a	31 2	1 496
	II	16. 1	3. 76g	31 3	2 le
1 1	3 76g	16 2.	1 286	31 1	1 2-d
1 2	1 17b	16 5	2 456	31 5	1 10 3 616
1 4	1 4,2 16,3 76d	17 1-7	2 376	35 2	1 51
1 5	1 12b, 3 760, 765	21 1	1 28b, J 76h	J5 J	2 62
2 1	1 54	21 1-8		J5 4	1 21
23	2 2, 53, 3 37, 76h	21 2	1 23b , 3, 76h	35 5	1 7
24	1 28d, 2 16, 3 67, 766,	24 3	1 286 2 16	36 1	2 65 3 75
	77	21 1	1 386, 2 16	10 3	J 761
3 1	2 1c	26 1	1 28, 2 11, 81, 3 1	16 I	2 16 11
3 2	3 75, 761, 79	25 3	1 3g, 37	36 5	1 51
3 5	1 10	25 1	3 56	30 G	J Tui
4 2	1 37	25 5	3 76g.		111
<b>5</b> 1	1 7	26 3	1 28,54,3 5	1 1	2 41
5 2.	1 37,3 2	26 5	1 51, 2 13	1.2	1 136, 3 76
<b>5 3</b>	3 76g	27 1	1 29, 3 76f.	1.5	3 761
54	1 8, 34, 3. 74c	27 2	2 12, 3 76g	2 4	1 13b
55	2 37b	27 3	3 76h	25	1 136,2 34
56	1 54	27 4	2 22	3 8	1 296
5. 7	3 14	27 5	3 56	3 1	2 64.3 760
6 1	2 24	27 6	1 28b	3 2	2 25, 3 71, 76,
6 2	1. 21, 35, 3. 71	27 7	3 76u	3 3	2 65, 70
63	3 79	28 1	3 7h	3 6	3 70g
64	2 16	28 2	2 25, 3 73b, 76g, 76k	4 1	2 37b, 3 76e
6 5	2 67, 3 76e	28 4	1 28d	1 4	2 65
7 1	3 56	29 1	1 54, 2, 37b, 68	4 5	1 13b
72	1 35, 3 60, 78	29 2	2 68	16	2 16
73	1 10	29 3	3 13	4 7	1 54,2 16
7.8	1 4	29 4	1 50b	5 1	3 79
8 5.	1 54	29 5	1 44b, 2 68	5 2	3 66b
9 1	1 29b, 2 16	29 6	3 77	5 3	5 65
10 1 10 3	2 16 2 37b	30 1	2 45, 3 76h	5 5	1 37, 14, 43
10 6	2 16.	30 2	1. 21, 3 37	56	3 76h
10 7	1 18	30 3.	3 50 1 6 0 49 9 76*	5 7	1 54
11 1	2 16	30 5 31 1	1 6,2 43, 3.765 3 24b, 56.	58	2 55b
11 4	2 55b	31. 4	1 54, 3 34	6 1.	3 71, 61b, 76f
		UI. I	T 0110 01	6 4	3 68

11 12. 1 18,3 76k	22 5 1 14, 2 37b, 3 69	32 6 1 41, 3 57
12 1 3 32b	22 6 3 14,76k	32 7 1 13b
12 3 2 48	23 1 2 55	33 1 3 33
12 5 2 52, 3. 74d	23 3 1 3e,2 1	33 2 2 63, 3 70
12 7 3 76h	23 4 1 31b	33 3 3 71, 55
13 2 1 10, 25	23 7 1 55	33 6 3 61b
13 5 2 42, 43	24 1 2 22	33 7 1 29
14 3 2 43	24 2 3 71	34 1 1 37,3 766
14 5 2 1	24 3 2 10	34 3 2 53,3 76g
14 6 3 76g	24 5 3 15	34 4 1 29b
14 8 1 54, 3 76g, 76u	24 7 2 1c	34 5 2 32, 3 76k, 76m
15 4 1 51	25 2 1 28d, 2 81	34 6 2 32
15 5 2 73	25 3 3 7h	34 7 2 32, 65, 3 56
15 8 3 76s	25 5 2 6	35 1 1 35, 2 42
15 10 3 61	25 6, 1 10,3 3	35 2 1 35
15 11 1 8,2 70	25 7 3 64	36 1 3 14b
15 12 1 28d, 31b, 3 76g	26 1 1 50b	36 2 2 37a 3 4, 13c
15 14 3 7	26 2-6 1 28b	36 3 2 53
16 1 2 22	26 3 1 55	36 4 2 65
16 3 2 68	26 6 2 54	36 5 1 17
16 4 2 13	26 7 1 29b	36 6 2 54
16 5 2 13	27 1 2 45b	37 3 3 28,76k
16 6 1 28d, 41	27 2 1 16	37 4 3 76f, 76k
16 8 1 54	27 6 3 76	37 5 3 76t
16 9 1 51	28 1 2 68, 3 76;	37 6 3 76h
17 1 2 53	28 5 3 71	378-9 1 3g
17 2 3 7)	28 7 3 76e	37 10 1 3g, 2 1
17 5 1 54,2 47.	29 1-2 1 14, 18, 3 69	37 11 2 53,3 76f
17 8 3 76f	29 3 1 28b	37 12 1 28b, 3 76f
18 1 3 69	29 4 1 28b	38 3 2 65
18 3 1 17b	29 5 3 65, 76f	38 5 3 71
18 4 3 69	29 6 1 28b, 38, 3 17, 76f, 76k,	38 7 2 81
18 5 3 71	77	39 7 1 4
18 6 1 14	29 7 1 4,3 76k	39 9 3 60
18 7 1 37	30 3 1 29b	40 1-8 1 14
19 1 1 7	30 4 3 76b	V
19 2 3 69	30 6 1 55, 3 71, 76f 30 7 1 31, 33, 2 15	1 1 3 7d
20 1 3 5b	30 7 1 31 33, 2 15 30 8 2 35	1 2 1 7, 3 76z
20 2 1 29b	31 1 1 13b	1 3 2 2
20 5 3 59		1 4 1 28,2 7
20 6 1 7		1 5 3 24, 66a, 68
20 7 3 62	31 3 2 1, 68	1 6 2 37a, 3 76h, 76k, 76ē
20 8 3 76f	31 4 3 3	1 7 1 15
21 1 1 18,2 2,3 37,69 21 2 1 37,2 53,65	31 5 2 1c	1 8 2 82
21 2 1 37, 2 53, 65 21 3 2 65	31 6 2 11, 16, 3 76u 31 7 1 13b	1 9 1 15, 44b
21 4 1 29b, 2 9, 3 76g		2 1 1 3h, 28d
21 6 3 74c	32 1. 1 14, 28d, 2 42, 3 3b, 71, 76h	2 2 2 25, 37a
21 7 2 22,3 66b		2 3 2 2
22 2 1 34, 2 68	32 3	2 6 3 76g
22 4 1 50b, 51, 2 lc	32 4 3 65,'73, 76k 32 5 1 10, 2 54, 3 68	2 7 2 75, 3 54 2 8 28d, 37, 42, 2 25 3
• •	02 0 I IU, 4 0±, 3 00	2 8 28d, 37, 42, 2 25 3

	3 71, 76k	12 9.	3 76k	20 9 2 56, 3.65.
2-9	J 51, 76h.	12 10	1 296, 2 56, 3 36	20 10 1 37, 2 82, 3, 60b.
3 1.	2 16	13 1.	1 28, 2 82	20 11 3. 15, 76g
3 2	3 760, 766	13 2	3 768	21 1 3 78
3 3	2 05	13 5	1 28b, 30b, 2 22, 3, 3,	21 3 3.31
36	1 50b, 2 16	10 0	76k	21 7. 3 76ā.
38	2 16, 3 71	13 6	3 56, 73, 78	21 8 2 70
		13 9		21. 10 2 3, 70
3 10	3 7g		3 768	21 12 2 55b
4 1	1 8 2 16	11 1	2 12	22 1 2 1c, 3 76k.
4 2	3 61	11 3	3 66b	22 2 1 53
4 6	2 420	11.5	3 70	22 5 3 58, 76.
1 7	2 (18)	14 10	1 46	22 6 1 28b, 3 71.
4 6	2 82, 3 765	11 11	3 71	
<b>3</b> 9	1 21		1 25b, 2 16	
4 10	1 200 3 761, 765	15 1	2 J7h, 3 16L	22 9 3 35
5 3	2.1	15 11	1 255	22 10 2 42
5 G	1 -1	16 11	3 703	22 11. 2 16, 54
57	1 and	17 1	2 12 3 761, 762	22 14. 2 65, 80, 3 76k.
5 3	3 75, 59	17 2	1 7	23 2. 2 24.
6 1	1 .4. 1 1.	17 J	1 55	23 3 3 72
63	3 70),	17 5	1 55	23 7 1. 21, 31, 2. 1c, 3 76h
G 4	1 12, 27 49,3 662,763	17 3	1 35	76,
6.9	2 10 3 7, 78 55		1 51, 2 65	23 8. 2.81, 3.75.1.
7 3	1 -4	17 15	3 70;	23 12 2 49.
7.5	3.70	15 1	3 63	23. 13. 1. 33
7.9	2 14 24 41 3 16.	14 2	1 51	24.1 2.3c
7 10	2 14 3 20	18 4	1 15	24. 17. 3. 7En.
4 1	1 59 8 59 75	15 6	1 55, 3 7Cc	25. 1. 2. 7.
	17.37	15 7	1 17 35, 2 51	15 2 1.7;3 240
6.2		15 ਰੋ	1 15, 35	22.8 17.
~ 5	1 125	14 10	2 12	25. E. L. T.; 5. T., 69.
មូល	1 14		2 12 5 73 53	15 9. 2. TEL
	<i>1</i> )		2 12 3 764	11 12 2 12
	1 7 2 54			12 12-22 1 27:2 22
	1 -76 2 -7 3 6	14 13	) /Ux	11 11 11
		19 1		13 12 2 11
		19 2		
	2 12 3 76%	19 4		22 0 1 2T
11 J		19 5		15 £ 2.75
11 1	2 34	19 7		
11 5	J 73h	13 8	3 162	12.5 2.76; B.72
11 7	3 67, 76	19 10	2 55, 3 73	23. 13. 1. T. 28a
11-8	2 65 , 3 6, 71	19, 12	1 55	27 1 14
11/9	3 7:	19 13	3 6შ	T. B
11 10	2 65	19 11	3 764	27 4. E. T.
11 11	1, 146, 2 16, 3 768	20 1	3 761	<b>班 和 ユニ,ユユ</b>
12 1	1 21 , 3 59, 762	20 - 2		37 7 22,2 Time
	1. 18, 25b, 25c, 284, 2-62			27. 8 2. 75. 5. 75.
	1 7, 2 16	20 1	2 16	17 9. 2.390 E TE LED
	•		2 62	27 20 I MD, EE
12 5	1 33 1 70%	90 6	3 70	25 = 1 Ab.
	1 4 , 3 72, 761, 76g	20 7	2 456 63,3 34	28 P F 75=
12 8	2 22, 63, 3 76h		3 23, 58	ے، سے بینے بینے بینے بینے بینے بینے بینے بین
~				

			The second secon
28 3	3 6	11.3 1 18	11 1 3 196
28. 6	2 42	11 12 2 16	11 2 2 11, 3 190
28 8	3 76w	15 2 3.79	11 3 3 56.
28 11	3 76 ₀	15 3 2. 25 , 3 76%	12 3 1 11
28 12	1 7	16 l. 1 28b, 3, 79.	11 2. 1 76%
28 14	1 21	16 2 3 71, 35, 69, 76q	19 3 1 55
29 2	1 17, 2.68	16 3 2 1e	11 1 1 14
29 4	2 68, 3 55.	16 4 3 76h, 76k, 76u	15 1 3 71
29 5	2 56	17 1 3 71	15 2 1 10
29 6	1 31b	17 1-1 3 216	16 1 1 11 91
29 12	1 7	18 1 2 17	36 H 3 70g
29 14	2 21	18. 2 2 16	17 1 3 76
30 1	3 20	18. 3 2 1e	17 3 2 31, 3 74
30 6	2 11	20 1 2 52c.	13 1-3 1 7
30 10	3 7d, 66b	20 2 3, 69	19 1 1 26
30. 13	2 70.	20 3. 3 71	19 2   1 295 2 70
30 15	3 4.	21 3 1 28b	19 J 1 3h, 29b, 2 Is 3 75
30 16	3 7d, 79c	22 1 1 3h, 3 76;	50 1 1 25, 3, 70f
30 17	3 71	22 3 2 16, 21, 3 35, 56	50 2. 1 15 35
31 2	3 76e	23 1 3 76h	50 3 1 255 3 67
31 3	3 76e, 76k	23 2 1 55	51 1 3 764
31 8	1 14, 3 76f	26 1 1 51	51 2 1 55
31 9	3 17	26. 2 1 10	51 J 3 7Jb
31 10	1 7, 2 81	26 12 1 28b	25 3 7 87
31 12	2 47, 3 16, 76h	27 2 2 16, 3 79	51 1 3 760
		27 3 2 6	55 2 1 7, 15, 3 76,
	VI	28 2 2 27b, 3 56	55 3 3 70h
1 3	2 37a, 3 75	28 3 2 68	56 2 3 6
2 1	1 7	29 1 1 37	56 3 1 51
23	3 65	29 3 1 10, 11, 2 11, 75a, 3	58 1 2 59
3 1	1. 18, 28c	761	59 2 3 56, 76
32	1 18	30 2 3 25	60 1 1 31, 2 14, 68
3 3	1 4, 23, 28c, 3 76d	30 3 1 28b	60 2 1 25, 2 68, 8 22, 76k
4 1	3 76g, 76k	31 3 3 73b, 76h	60 3 2 11
4 2	1 18,3 71,76h	32 1 1 24,3 2	61 1 2 8, 16, 2 37b, 3 79b
4 3	1 28b, 53, 3 71, 79	33 2 2 23, 3 79b	61 3 1 5,2 le, 3 57
5 1	1 37	33 3 2 65, 3, 71	62 1 3 67
53	3 74d	34 1-5 1 29	62 2 3 76s
6 3	3 24b	34 1 2 10	62 3 2 53
7 1	1 7	34 4 1 12c, 14	63 1 3 76f
7 2	3 76h.	34 5 2 68	63 2 2 65
8 1	3 76k, 761	35 1 1 13b	63 3 2 70
8 1–3	_	35 2 2 37a, 3, 59	63 4 3 62
9 1	1 18	<b>35 3 3 68</b>	64 2 3 19, 760
93	2 15, 3 71	36 1. 1 29b, 3 67	64 3 3 76h, 76o
11 1	2 70	36 2 3 57, 68	65 1 1 10, 3 75b, 76g
11 2	3. 76b	37 1 1 13b	67 2 1, 28d
11 3 12 2	1 15	39 1. 3 32	67 3 1 15, 2 5, 3, 760
13 1	1 35, 2 70	39 2 2 16,3 75	68 1 1 8, 3 3
14 1	1 28d, 3 7 ₁ 2 16, 3 64	40 1 1 50b, 3 19b	68 3 2 42,68
14 2	1 48, 57b	40 2 2 68	69 1 3 76h
	,,,,,,,,, -	40 3 3 76u	69 2 1 28b

# ATHARVA PRĀTIŚĀKHYA

70 2	1 37, 3 7e	101 2	2 68,3 761	100.0	<u>-</u>
71 1-2		102 1.	1 14	123 2	1 28b, 3 76d, 76l
	1 11	103 1	2 37b	123 3.	1 15, 28b
72 1	3 56	103 2-3		123 4	2 65
72 2	3 76h	101 2	3 71d	123 5	2 16
	1 33	101 3	3 76	124 1	3 22
	2 13	105 1	1 10	124 2	1 28
74 3	3 7h	105 1-3		124 3	3 76g, 79c
75 1	1 55, 2, 42, 3 13	105 2	1 10, 316	125 2	1 10, 3 61b
75 º	3 76h	105 3	1 10	126 2	2 37b
	3 56, 59	106 1	1 15	127. 2	3 76k
76 1	1 11	106 2	3 76g	128 2	2 45b
70 1	3 56	10G 3	3 8	128 3	3 11
77 1	3 7d, 56, 76a	107 1	1 21, 28b	129 1	2 59, 3 761
77 J	3 76f	107 2	1 21, 28b	129 2	3 56
78 2	2 47	107 3	1 21, 28b	130 4	2 56
79 1	3 76e	107 4	1 21, 28b	131 1	1 55, 3 761
79 3	J 67	103 1	1 7, 3 63	133 1	3 76k
50 I	J 19b	108 2	2 1, 3 65	133 2	3 76f
60 I	3 761	103 2	3 76k	133 4	2 lc
50 J	3 19b	108 5	1 7,3 76	134 1	2 16
		103 3	2 50	134 3	2 73,3 76c,76e
SI J 52 1	2 14, 37 ₄ 3 76 _y	109 2	1 57, 2 50, 3 71	135 1	2 65
52 J		110 1	1 21, 28, 28d, 3 76f	136 2	1 18
	2 65, 3 70, 761	110 1	2 16, 3 7h	137 1	1 30b, 2 43
83 1	1 15, 25b			137 2	3 62, 76g
83 2	3 71	111 1	1 31b	137 3	3 71
83 3	1 31	111 3	1 29b, 2 51, 3 61	138 1	1 44,3 76i
81 1	3 76h	111 1	1 19,2 37b	138 2	1 55,3 76f
81 3	2 65	112 1 112 2	2 68. 2 68,3 76d	138 4	1 55,3 6
84 4	2 70	112 3	2 52c	139 1	3 72
87 2	2 11			139 3	1 28b, 2 15, 3 76o
89 1	1 10, 3 61b, 76g	113 2	3 56, 67. 3 76k	139 4	3 76ā
90 2	1 10	114 2 111 3	2 25	139 5	3 79b
91 1	3 7b	117 3	1 28d, 2 58	141 2	1 31b, 2 64
91 2	1 53, 2 25	115 2	2 59	142 2	2 11,3 71
92 1	2 16	116 1	1 37, 3 761		VII
92 2	2 38, 3 76g, 76c	116 3	3 70	1 1	2 42
92 3	1 15, 42	117 1	3 76g	2 1	2 37a, 3 5
93. 2	2 16	117 2	2 65	3 1	1 28d, 2 25, 3.27
93 3	1 4, 2 16	117 3	1 28	4 1	1 21, 3 3, 75
91 2	2 le	118 2	1 28, 28b, 3 76ı	5 2	3 68
96 2	1 55	118 3	1 8, 28b, 3 16b	53	2 42
97 1	2 24	119 1	1 14	5 5	2 42,3 5
97 2	3 76k.	119 3	1 40, 3 76r, 79	6 1	3 71, 761
97. 3	1 13b	121 1	2 22	6 2	3 66a
98 2	3 63, 76 1 30b, 2 10	121 4	3 56.	7 1	1 28, 2 70, 3 71, 65
98 3		122 1	1 13b, 2 13	8 1	1 28d, 2 68
99 1	1 28d, 3 76h 3 76l	122 2	2 65	9 2	3 56, 76f, 79
99 2-3 99 3	1 18.	122. 4	2 13	10 1	2 37b, 3 1
99 3 100 1	2 16, 65	122 5	1 27, 35, 2, 65	11 1	1 27b, 2 22
100 1	3 70	123. 1	2 37a, 65	12 1	2 14,3 761
-V4 1	0 10		•		

```
3 76x
                                                                        82.3
                                                                                 2 16, 22
                                    53 2
        2 25, 3 64, 761
12 2
                                                                        82 6
                                    53 4
                                            2 65.
                                                                                 1.24,3 75
        2 65
12. 3
                                    53 7
                                            3 61.
                                                                        83 4
                                                                                 2 22
        2 65, 3 58
13 1
                                            17
                                                                                 2 24, 3 79
                                    55 1.
        2 65
                                                                        84 1
13 2
                                    56 1
                                            1 10,3 61b
                                                                        84 2
                                                                                 2 10, 16, 42, 3 70.
        1 55, 2 77, 3 71, 761
14 1
                                    56 5
                                            1 6, 3 76g
                                                                        84 3
        1 33, 3 71, 761, 76ō
                                                                                 3 59
14 2
                                    57 1
                                            2 37a
                                                                        85 1
                                                                                 17,245b,77,366a
14 3
        1 33
                                    58 1.
                                            3 71, 76g, 77
                                                                        86 1
        1 18, 2, 16, 3 76
                                                                                 3. 21.
14 4
                                    58 2
                                            1 7, 28d
        3 7h
                                                                        87 1
                                                                                3 68
15 1
                                            3 76
        1 28b, 2 1
                                    60 2.
                                                                        88 1
                                                                                2 16
16 1
                                   62 1
                                            3 76ō
        3 7h
                                                                        89. 2
18 1
                                                                                2 68, 3 76r
18 2
                                   63 1
        3 7h, 58
                                            1 10
                                                                        89 3
                                                                                3 76g, 76i
20 5
        1 30b, 2 30
                                   65 1
                                            1 51, 3, 71, 71.
                                                                        90 3
                                                                                1 21, 3 69, 761, 79
        2, 7, 3, 68, 761
                                   65 3.
                                            3 76f
21 1
                                                                        90 3
                                                                                1 21, 3 69, 761
22 2
        3 761
                                   66 1
                                            1 8, 32, 3 16b, 76k, 76z
                                                                        91 1
                                                                                3 56
                                   67 1.
                                            1 9, 32, 2 16, 59, 3 2
23 1
        1 54
                                                                        92 1
                                                                                3 2, 56
                                   68 2
                                            3 76z
25 1
        2 75, 3 71
                                                                        93 1
                                                                                3 7f
                                            2 16
                                   69 1
25 2
        1 21
                                                                       94 1
                                                                                2 37b
                                            3 76e.
26 1
        1 47, 2 37b, 3 76u
                                   70 2
                                                                       95 1
                                                                                1 37, 2 68
                                            2 73
26 2
        2 22, 3 76f
                                   70 3
                                                                       96 1
                                                                                2 42 3 7d
        1 33, 42, 3 3
                                   70 5.
                                            2 42
26 8
                                                                       97 1
                                                                                1 23 46, 3 75, 76k
        1 37, 3, 7e, 56
                                   71 1.
                                            3 69
27 1
                                                                       97 4
                                                                                2 42
        1 37, 2, 22
                                            3 34, 761
28 1
                                   72 1
                                                                                3 761.
                                                                       97 7
        1 37
29 1
                                   72 2
                                            2 8, 16
                                                                                3 761
                                                                       99 1
31 1
        3 71, 62
                                   72 3
                                            1 31
                                                                      101 1
                                                                                1 14, 26
32 1
        3 8, 39, 67, 790
                                   73 2
                                            1 24, 2 25, 54
                                                                      103 1
                                                                               2 68
33 1
        3 8
                                            2 45b, 54
                                   73 4
                                                                               2 22
                                                                      108 1
35 1
        1 18, 25, 3 761
                                            2 16, 3 76
                                   73 5
                                                                               2 56
                                                                      109 2
35 2
        3 4
                                   73 7
                                            1, 13b, 3 71
                                                                      109 4
                                                                               3 56
35 3
        1 55,34
                                   73 8
                                            2 60
                                                                      110 1
                                                                               2 61
38 2
        2 64c, 3 61
                                   73 9
                                            1 29b, 2 24
                                                                      111 1
                                                                               2 68
        2 81, 3 59
38 3
                                   73 10
                                            3 62, 76g, 78
                                                                               1 28b, 2 15
                                                                      113 1
38 4
        1 27b
                                   73 11
                                           3 66b
                                                                               3 40
                                                                      113 2
39 1
        2 10, 33, 3 64
                                   74 2
                                           1 55
                                                                      114 1
                                                                               2 65
40 2
        3 76c
                                   74 3
                                           3 63
                                                                      114 2
                                                                               1 10,3 29
41 1
        1 29b, 2 16, 3 76g
                                   75 1
                                           2 22
                                                                      115 1
                                                                               17,23
43 1
        2 68, 73
                                   76 1
                                           1 11, 3 5
                                                                      115 2
                                                                               2 75, 37b, 3 10
44 1
        3 76k, 76ē
                                   76. 2
                                           1 55
                                                                               2 21
                                                                      115 4
45 1
        1 10,3 25
                                   76 3
                                           1 14, 55
                                                                     117 1
                                                                               1 51, 3 56
        1 28b, 3 65, 76h
46 1
                                   76 6
                                           2 55b 62, 3 761
46 3
        3 76g
                                                                                    IIIV
                                   77 1
                                           2 4, 25, 3 76k
47 1
        1 55, 2 15, 65
                                   77 2
                                           2 9
                                                                               2 64c
                                                                        1 3
47 2
        1 30b, 3 76f
                                   77 3
                                           2 16
                                                                        1 4
                                                                               2 16
48 1
        1 18, 29Ъ
                                           1 10, 29b, 2.11
                                   78 1
                                                                        16
                                                                               3 76u
48 2
        2 65, 3 67
                                   79 2
                                           1 54
                                                                        18
                                                                               2 16
49 2
        2 16, 45b
                                   79 3
                                           3 19b
                                                                               2 13, 16
                                                                       1 10
50 1
        3 761
                                   79 4
                                           1 27
                                                                               2 45b
                                                                       1 11
50 3
        1 44b, 3 71, 67.
                                           2 10,65
                                   80 2
                                                                               1 18, 21
                                                                       1 12
50 4
        1 28d, 49
                                   81 1
                                           1 25
                                                                       1 13
                                                                               3 761
50 7
        2 16
                                   81 5
                                           1 7
                                                                               2 62, 64c
                                                                       1 15
        1 28h
50 9
                                   81 6
                                           2 29
                                                                               1 7
                                                                       1 16
51 1
        3 76t
                                   82 1.
                                           2 25, 3 71
                                                                       1 17
                                                                               1 10
```

5 1

3 4	3 76f	6 54.	3	76)	10	18	1	17b, 28
3 5	2 16,3 76k	6 60	3	5	10	19	3	68
3 6	1 55,3 76g	6 62	3	76	10	21	1	13b
3 8.	3 69	7 1	3	76k	10	23	1	7, 15
3 9	1 14	7 3	1	28d, 3 761	10.	25	3.	. 69
3. 10	3 76g	75	1	55	10.	26	1	25
3 11	1 14	7 11	3	76h			X	
3 13	1 28b	7 13		76f	1	3	1	35
3 16	3 76	7 21		76c	1	5	3	7c
3 17	3 71	8 1		76e	1	7		33,2 47
3 20	2 9	8 4	1	14	1	8		64c
3 21	17,37b	8 6	3	66b	1	9		76g
3 22	2 25,3 1	8 7		14	1	10		59
3 25	1 55.	8 10		15.		11		55
4 1	2 43	8 11		76f		13		7h, 71
4 3	3 76k.	8 12		16		16		10,2 16
4 4	3 76f.	8 13		76]		18		22
4 6	1 55, 2 64	8 14		14		19		31
4 9	2 16, 53, 65	8 15		14		23		55b
4 10	3 61b	8 17		14		25		6, 31b
4 11	1 35	8 18		14		26		14b
4 12	2 16, 3 66b, 76k	8 20		76)		29		51
4 14	3 76g	9 1		42		30		31
	2 70, 3 76f, 76j	9 2		12b, 3 7h		32		14, 3 31, 61
4 16 4 17	3 7e	93		13b, 3 73c		2		76u
		9 5		42	2	3		31b, 3 76f, 76k
4 18 4 21	2 53	96		28d		5		13b
4 22	2 46 1 37	97	3			8		76k
4 24	3 56, 72	9 9		55		9		
4 24 5 4	1 13b, 3 34					11		55, 3 34
5 <del>4</del> 5 6	1 13b, 3 61b	9 10		52, 3 71		13		46, 67
57	1 35	9 11		28d				76n 56
5 8	1 13b	9 12		31, 3 71		23		
5 9	1 7, 10, 35, 46	9 13 9 14		97, 3 71 16, 3 76 ₁				56
5 10	1 35, 3 7h	9 15		17b, 2 36, 3 56		29		3 76u 65
5 11	1 35, 2 65	9 16		33, 3 76]		31		7b
5 12	1 35,2 65	9 17		42, 68		33		7,3 66b
5 16	1 20	9 18		10,3 70		1	1	
5 19	2 82b	9 19		16, 3 56		2		
5 22	1 24,2 65	9 20		15, 2 1c, 50, 3 76o		9		7,3 63 34
5 27	1 21, 25, 3 76g	9 22		7,3 7g		13		56
5 31	3 78	10 1		22, 28, 3 78		15 25		
5 37	1 21,2 70,3 76	10 7		33,3 66b				68,3 71
6 1	1 55,3 76g	10 8		55		2 3-4	1 8	
6 12	3 76h	10 9		24,3 75		5		57b
6 17	1 55	10 10		16, 68		6		75
6 18	1 55	10 12		42,3 24b		8		68
6 38	3 69	10 12		45h		10		70
	-43 1 31b	10 14		29b, 35, 2 45h		11		1c
6 46	3 76k.	10 15		6, 27, 2 59, 68		12		18
6 51	3 76g	10 16		25		13		76ŏ
					_	-		

1 11	2 1c	8 2 2 53	
4 16	2, 79	R 3 2 12, 82	XI
4 17	3.76)	,	1 2 2 16,3 76g
4 11	) ,4	· • • •	1 3 2 16, 42, 68
1 24			14 280,356
	2 65	5 7 1 21, 2 le	1 6 3 76g
1 25	1.71,75h,70 _e	5 5 1 21	1 7 2 11,3 76f
4 20	2 le	5/9 - 2/29	1 8 3 24b
5 15	1 25. 1 31	5 12 L 55, 75	1 10 1 28d
5 1~	≥ 10	~ 11 1 55	1 11 2 68
5 42	1 7-	5 17 2 75	1 12 3 76o
5 . ,	19 1 126	5 19 2 le	1 17 3 71
5 24	1 76	5 20 1 3h, 32, 33	1 19 3 76ы
5 12	1 4.7	5 22 2 37b, 3 69, 76k	
5 13	2 24	5 21 1 11	
5 17	1 10	9 25 1 11, 2 le	1 21 2 81, 3 760
5 (0			1 22 2 11, 81
	1 27	% 25 1 db	1 23 3 76k
5 31	3 19	н ,0 н 21b	1 25 1 35
5 32	1 6 1 -1	* 31 3 Gab	1. 27 1 27, 2 65
, 17	1 717	5 11 1 J2	1 29 3 56, 76k
G/1	2 TH	F 35 2 65	1 30 2 45b
6 2	1 6 2 39	8 ,6 2 21,65	1 31 3 76, 71
6 3	1 42	5 J7 1 J2	1 35 2 10,3 76g
6 10	1 495 2 42	H 3H 1 32	2 1 1 28b
6 16	2 42	8 39 1 52, 55 , 2 13	2 4 3 61, 66b
6 19	3 7.6	₩ 11 - 1 13b	2 6 2 14,70
6 20	1 256	5 42 2 62	2 10 3 63
6.19	2 (7	9 1 3.70	2 11 2 16
6 ,0	3 50	9/2 - 2/42	2 13 1.14
6 31	3 4 74.	9 3 1 283	2 14 1 37
6 32	3 714	9 5 2 65	2 18 1 30b
6 35	1 /1 3 71	9 6 2 65 , 8 19b	2 19 1 55, 2 16
_			2 25 3 76f, 76u
7 2	1 10, 3 71	9 10 2 65	2 26 2 16, 73
	1 32	9 12 3 6	2 28 2 1c
7 3	3 7Cu	9, 14 2 61c	2 31 3 71
7 (	J 76d	9 26 1 316	2 43 1 15
7 7	3 50	9 27 1 27, 35	3 2 3 11,76b
7 11	1 76u.	10 1 2 14	
7 12	1 10	10 2 1 14	3 3 3 76j
7 14	3 215	10 6 1 17	3 6 1 28d
7 15	1 10	10 6 J. 56, 76k	3 9 1 55, 3 34
7 16	1 55	10 в 3 76g	3 11 3 4
7 17	1 42,	10 9 2 12	3 19. 1 55
7 18	2 42	10 10 1.11, 2 12, 3 25	3 28-29 1 21
7 24.	1 35.	10 13 2 15	3 32-49 1 21
7 25.	1 12b	10 16 3 66b	3 32 2 25
7 28	2 81	10 19 2 42	3 34 3 11
7 31	2 12	10 20 1 55	3 35 2.25
7 35	2 53,	10 22 1 35, 2 16	3 38 3 76b
7 38	1 28d	10 23 1 17, 55, 2 71, 3, 76	3 41 2. 25, 35
7. 42	1 25, 2 161,	10 25 1 35	3 49 3 79
7. 13	2 13 , 3 70k	10 29 1 29b	3 55 1 21
	** * * * * * * * * * * * * * * * * * *	40 80 8 60	

3 56 1	21,3 76b	8 16		17b	1	35	2	45b
4.6 3	1, 71	8 18	3	76u	1	37	2	10, 65
483	76b	8 19-9		1 13b	1	39	3	<b>7</b> 6ē
4 9 3	76f	8 22	1	13b	1	43	1	29b
4 10 2	54,3 76b	8 23	1	55	1	44	2	16, 65
4 13 3	<b>7</b> 6b	8 24	<b>2</b>	25	1	47	3	76g
4 14 3	76b	8 25	3	66b	1	49	2	1e
4 21 1	17b	8 29	1	17b	1	50	3	71
4 22 2	1c, 3 7b	8 30	1	10	1.	. 51	3	71
4 24. 2	59	8 33	1	15	1	54	3	76g
5 3 1	54	9 2	1	28b	1	55		1
5 5 1	32	9 4	3	24b, 76j		58		69
5 6 3	76u	98	3	76]		59		22
5 10 1	32	9 9	3	76f, 76k		60		55
5 12 3	76h	9 10	3	76h		62		16,37
5 14 3	76k	9 14	3	76)		63		31b
	82b	9 15	1	52,3 60b	2	3		17
	6	9 17	2	64, 3 56	2			7c
	32, 44b	9 20		28d	2	6		35, 2 42, 72
	38	9 23		65	2			59
	28d	10 1		28b	2	10		
	11	10 2		55b, 3 59b	2			55,2 11
		10 3	2			12		42,3 56
	47	10 4		31b	2	14		27,3 7g
	6	10 9		16, 55b	2		1	
	28d, 2 46	10 10		43	2			13b
6 19-20		10 13		15	2			43,3 76ū
	76d	10 21		28d	2	25		68
	37a	10 23		56	2	28		28d (himāḥ)
	60	10 25		62	2	30		7e, 76ù
	61	10 26		76g	2	31		76g
	10	-0 -0	XI			32		24
	55,3 60b	1 2		25		33		70
	76d	1 5		25		34		35, 39, 3 28
	68	16		16, 25		35		37
	29b	19		31, 3 760		37		16
	37,3 69	1 12		16		39		35, 2 16, 34
	10, 55, 2 16	1 13		37		41		10
	66b	1 14		28e		42	1	
	3 24b	1 17		55, 3 76f		43		76k
	76b	1 20	2		2			68,3 76
7 26 3	8 66b	1 21		71, 69	2			11
8 2 1	15	1 22		65		51 53		16
8 3 1	17b	1 25		13b, 3 56		54 54		16
8 7 1	17b	1 26.		14		55		76k 24
8 9 2	2 42	1 27		76f	3			76o
8 10 1	. 17b	1 29		13b	3			75
	l 13b	1 30		59, 82c	3			13b, 3 7ı, 62
	2 43	1 31		76c, 76ŏ	3			100,0 11,02
_	55	1 32		16	3			28d, 2 16
8 15 3	3 24b	1 33		12c		10		32,3 69



·			
16	2 1c	2 25 2.68	13.8 2 11, 3 5
18	3 79b	2 26 1. 57b	14. 1. 1 3g 12c, 37.
19	2 42, 65	2.28 2 68,3 26	11 2 1 3g
1 11	3 790	2, 29 2 68	11. 3 1 33, 37
1 12	1 6, 28d, 2 16	2 30 2 13	11.6 1 33
1 13	1 24	2. 36 2 13, 53	11 7-12 1 33
1 14	2 58	2 37 1 29b, 3 7i, 79k.	17 8 3 760
1 17	3 29	2 41 1 35, 2.65	19 3 2 12
	1 3 76ū	2 42 1 35	AVI
1 23	1 25,3 57	2 43 2 le , 3 76d	1 1 2 10, 3 73
1 24	3 76v	2 41 2 81, 3 61	1 11 1 21
1 25	1. 7, 55	2 47 3 67	1 12 1 56, 2 53
1 26	3 76f	2 18 1 13b, 2 3, 3 76g, 76h	2 1 1 10,55
1 27	1 28d	2 52 2 1b.	
1 28	1 35	2 62 2 27	2 2 3 59
1 29	1 35,3 7	2 67 3 76k	23 3763
		2 68 2 68,3 79e	2 5 2 59.
1 30	1 35, 3 76g	2 69 2 68	2 6 1 29b
1 31	2 68		3 1 3 760
1 32	1 29b	2 72 3 14b	3 5 2 16
1 36	1 28b, 2, 16	2 73 1 57b, 2 13	3 6 2 45c, 3 761
1 37	1 28c, 2 37b, 3 68	2 74 2 68	1 1 3 760
1 39	3 76f	XV	1 1 2 59
1 41	2 42	2 1-4 1 13b	17 259
1 42	3 78	2 1 3 50, 76k, 76x	6 1 1 19
1 43	2 11	2 2 1 7,3 76d,76x	6 2 1 306
1 44	1 57b, 2 11	2 4 3 78	6 10 1 281, 2 16, 3 79
1 45	2 42, 65	3 1 2 38	6 11 1. 295, 3 795
1 46	1 10, 33, 2 53	3 2 2 42	7 1 2 31
1 47	2 64c	3 4 1 15	7 3. 3 4
1 48	2 16	3 5 1 15, 55, 3 76d	7 1 2 370
1 50	3 13	3 9 2 43	7 7 3 13b
1 51	3 63	3 10 1 15,2 47	9 1 2 24
1 63	2 16, 45b	4 1-6 1 15	9 2 2 37b
1 64	1 15,3 79	4 2 3 76d	9 3 3 6
1 69	2 68	4 3 3 78	IIVZ
2 1	1 20	5 1 <b>-7</b> 3 760	1 1 3 67
2 2	3 7e	6 6 3 79	1 5 3 760
2 3	2 64c	6 7 3 79	16 121
2 4	2 d7b, 65, 67.	6 8 1 13b	17 254
2 5	2 28,3 56,76g	6 9 1 13b	1 9 3 63
26	1 10,55,3 76k	7 1 3 76k	1 10 3 58
28	1 25	8 1 2 42	1 13 1 37
2 9	2 70	9 1 1 13b	1 14 2 1c
2 13.	2 68	10 2 1 7	1 15 3 76a
2 14	2 68	10 4 1 15	1 25 2 59
2 16	2 16	11 2-10 1 18	1 26 2 59
2 18	2 11	12 1 1 3e, 2 1, 3 76g, 77b	1 27 1 31b
2 20	3 75b	12 3 1 21	1 28 3 66b
$\begin{array}{cc}2&21\\2&22\end{array}$	2 14	12 5 1 24,	1 29 1 37
2 24	1 12a, 14, 2 16, 3 76k	12 9. 1 13, 24	IIIVX
- 4±	2 37b	13 7 1 21	1 1 3 75, 79Ъ.

# ATHARVA PRĀTIŚĀKHYA

```
29
                                1 30b
                                                      3 51 1 28d
1, 2 1 42, 3 7, 62
                          2 11 3 56, 76k.
                                                     3 55 3 56
1 3 2 2 , 3 75
                          2 13 1 37, 3 67
                                                    3 58 3 76<sub>1</sub>
1 1 2 51
                                                    3 59
                         2 15 3 56, 59
                                                           3 7e
   2 37b, 15, 68, 3 7b, 21
1 5
                                                    3 60 3 76g
                          2 20 2 16
    2.70
16
                                                    3 62 3 59
    2 65.3 761
                          2 21 3 56
1 7
                       2 \ 22 \ 3 \ 7i
                                                    3 63 2 37b
1 8 1 55, 2 47, 3 16, 760
                                                    3 65 2 10
                          2 23 3 57, 756
1 10 2 35, 3 46, 59
                                                    3 72 2 31
                          2 25 1 51,3 21
1 11 2 10, 56, 3 75, 763
                          2 26 2 70
                                                    3 73 1 13b
1 13,11 2 15.
                                                    4 1
                                                           2 25
                          2 27 2 81
    1 55
1 13
                          2 29 3 76k
                                                     1 2
                                                           3 7e
1 16 1, 22, 3 CCa
                          2 30 2 53
                                                     13
                                                          1 13b
1 15 3 56
                                                    4 5
                          2 31 3 71, 69
                                                           3 76f
1 19 3 16
                          2 32 1 296, 3 763
                                                     16
                                                          2 53, 3 76f
1 .0 1 52
                         2 33 1 17, 3 76g, 76k
                                                     17
                                                           2 42
1 21 1 24, 55, 2, 13, 77, 3
                          2 31 3 76g
                                                      1 14
                                                          1 37, 3 18
               7 ), 75c
                          2 35 1 21, 31b, 11b, 2 61
                                                    4 15 1 35
1 .2 1 15. 1 56
                          2 37 2 53, 65
                                                     4.24
                                                           3 18
1 43 1 15, 2 1, 51
                                                     4 28 1 10,3 760
                          2 46 3 76b
1 24 1 15, 2 9, 3 33, 66
                                                     4. 29 1 14
                          2 17 2 lc
1 25 3 71, 71c
                                                    4 31 2 66
                          2 48 3 764
1 19 2 9 15c
                                                    4 37 1 8,3 76k
                          2 19 3 7e
1 31 1 25b, 26b, 2 25, 3
                          2 53 1 13b, 28b
                                                  4 38 1 54,2 11,3 9
4 40 3 7c,57
                70.1
                          2 51 1 30, 2 51, 3 71
1 32 1 28, 2 6, 3 1, 75, 764
                                                    4 44 2 16
                          2 55 1 17.
1 33 1 11, 2 51, 3 65, 75
                                                    4 49 1 13b
                          2 58 1 13b
1 34 1 23, 3 79
                                                    4 51 3 76u
                          2 59 2 16, 21
1 35 1 11, 21, 33
                                                   4 52 2 42,55b,3 59
                          3 2 1 13b, 2 1c, 3 63
1 36 1 55, 3 79
                                                    4 53 3 4
                                 2 51
                          3 5
1 37 3 664
                                                     4 54 2 37b
                                 2 11.3 66a
                          3 7
1 33
     3 71
                                                     4 56
                                                          1 37
                          38
                                1 15
1 39 2 6
                                                     4 57
                                                          2 31
                          3 11 2 59
1 42 1 39, 2 2, 25
                                                    4 58 2 8,3 56
                          3 15. 3 76f, 76k
1 45 1 11 , 3 56, 59
                                                    4 59 2 8, 30, 54
                          3 16 1 28b.
1 46 1 10, 2 52c, 3 7i, 51.
                                                    4.60 3 7h
                          3 20 3 65, 69
                    77b
                                                    4 61
                                                          1 28, 3 56
                           3 21 3 73, 73b
 1 17 3 68
                                                    4 63 2 42
                                3 73b
                           3 22
 1. 48 2 68 3 22, 56, 62
                                                     4 64 2 80
                          3 23 2 9,3 71b
 1 50 1 55
                                                     4 66 1 28b
                          3 36
                                3 76k
 1 51 2 51, 3 59
                                                   4 69 3 72
                                 2 le, 3 27, 76r
                          3 38
      HIVY
                                                     4 78
                                                           3 12
                          3 39 2 7
 1 53 42
                                                    4 86. 3 5
                                1 13b, 3 27
                          3 10
 1 59
      .. 10
                                                           2 51, 68, 3 76
                                                    4 89
                          3 \ 42 \ 2 \ 42
 1 60 1 11b
                          3 44. 3 65
                                                           XIX
 1 61 1 13b, 2 13.
                          3 15
                                1 55
                                                    22
                                                           3 76g ?
 2 1
      3 71, 57
                                                 2 2
6 3
46 6
                                 3 70
                          3 46
                                                           3 76k?
 2 5.
      265
                          3 47
                                 2 55b
 26
                                                           3 76 ?
      2 35
                          3 49 3 12
 2 7 1 13, 21, 24
```

# OTHER WORKS BY THE AUTHOR

- 1. History of Hindī Literature with a critical study of the major Poets.
- 2. Rktantra, a Prātiśākhya of the Sāmaveda The work was submitted to and accepted by the University of the Panjah for the award of the degree of Doctor of Literature in 1934, with Geheimrat Prof Dr. H. Luders (Berlin) and Prof Dr Edgerton (Yale) as examiners
- 3 An etymological Word-Index to Padumāvati of Malik Mohammad Jāyasī
- 4 Index Verborum to Tulasī Dāsa's Rāmāyana.
- 5 Outlines of the History of Hindi Literature
- 6 Sāmasaptalaksana
- 7 Laghurktantrasamgraha

Published by
Tulsi Ram Jain, Managing Prop,
M/s Mehar Chand Lachhman Das,
Booksellers, Lahore

Printed by
Khazanchi Ram Jain,
at the Manohar Electric Press,
Said Mitha Bazar, Lahore

		,
-		
-		

as confusion to scribe, may possibly turn out to be a real reading of a particular  $\mathrm{AV}$ 

## ORTHOGRAPHY

* Reference tol and lines

	· - · - ·	<u>-</u>				
	sarvām jambhayat	8 01		(a) tdədb qısaqaq	<u> </u>	SI 7I
	ažáb masā	96		a) ássmán mánlan		75 ₹
	vikęaram dákemēm	9 9		traișțuddăți nirate	kşata(t) 10	70 Te
111	Words, where	anusvāra repre	sents <b>n</b> (or n	(j =		
	igė minenėmete	3I P8		នស្សាញ់ក្សា ខុស្សាញ់ក្នុ	<b>79</b>	2 23
	idə aaqasysaste	I 98		—dharşyamın ıtı	ΤÞ	ŢŢ Ţ₽
	kempnyálá	<b>₹1</b> 61		tmamnyā	ΙÞ	8 1 7
	vişamnyantı	₱1 <b>6</b> 1		$(\mathfrak{q})$ ābar $m$ $\mathfrak{q}$ an $\mathring{u}$	<b>6</b> 8	₹I 68
	រឧទ្ធានធានាវិទ្ធិធា	1181 ,		—aqān mādbav	68	z 6z
	នៃការានញាព្យូទិព្រ	6,81		idann masiqrs		1 68
	nyèmi	7 7 Z		ошфуи		11 78
	wingmutem	) b b [		ពេនិវាសេទាជាផ្កានិពន		11 78
	amnyátah semratsarámn máság			-rin aqidāāl		1 98
	trāyatāmn no	71 TT		វង្គមណ្ឌនឧនិ		<del>7</del> 98
	tam mas	¥6		praisampyah		8 44 '81 08
	thisting	88		भाक्तक्रकार		₹08
	ắmặng 	18		ışlamakiji	82	28 3
	idamaqras , ,	91 4		spacamn mánasá	<b>ሪ</b> ሪ	6 72
	រាតិខេប្សណ្ឌាប់រ	21.7		akhanaman nasa	<b>ፈ</b> ሪ	6 72
	वश्यक्रकार	019		уалатип атриго	97	8 98
	នៃវិសាធាមនិធា	<i>L</i> 9		ygalşmu gun	36	<b>3</b> 2 3
I	Words showing		nasal —			
}	asmantah	фмлсө				
í	र्वत्रस्त्रहेष	1,13				
1	antakya	₽.03				
i	pprindénte.	8 ፈን				
į	abhyaghāyantya—	<b>ፊ</b> የቅ				
1	\$mfevat	42 3				
I	etasmke	еэтма				
	<b>bithern</b> tı	<b>50 10</b>				
}	व्यारहेमारहेश्या	емісө	—ti-—-	9 8 I	—uuı—	103
	dharayante	еотма	—ш—	21 I		
	yantı	10 13	Lampl	99	$\lambda$ smu $\mu$ 1	9 09
	уворвирі	8 8				
	ətnayabām	28				
	оувувире	81 7				
	layante	8 4				
	yantı	44	ramer	9 09		
	présyantam	τ 2				
	វៀនិវិបាន	हिस्सान र	វៀងវិយាន	3₹ 18	ន្តរាជាប្រវត្ត	фф
	кватапы	11 9			kėstamuti	19 1
,	carantam	£ 3	maimarko	булсе		
3	கர்பக்	semit 02	क्रोक्सक	semit 84	amnta	, e ee
					tattibes i merce	A
1	Words showing	6 2	thmavadd	2 3	ppavamnti	31.2

-ояти	I	]
-------	---	---

# ATHARVA PRĀTIŚĀKHYA

				full forms are common
the MS.	yhole, by	not favoured, on the $r$	The practice is	These are exceptions
	6 <b>7</b> 9	āydb(b) <i>a</i> d	8 07	ili va (a)ēlaētēds
	23 15	grhnlyā(c) chākalyasya	388	क्यांग्रामडेश (१)रामाच ३७व
	238	kanikrada(c) chāsadāneņ	8 78	ya(d) dyh
	9 89	B73(4)17	₹ 98	pratyá(n)n enām
	23 3	nágnakā(c) chakāt	35 2	k <u>†</u> (c)chram
	8 09	u(d) dbrte	37 15	asmi(n)n antah
	809	ātīdb (b)ù	33 2	m <del>dy 3</del> (4)1
	809	• •	₽83	ınàyyadb (b)äyà
		nassasanda gambandb(b)u	28 3	mėtrub (b)trāts
	208	mai(t)lisiqs	11 72	inšti n(n)sbsvk
	48 2	marteādo (o) at	01 72	abhaye(n)n ávátirat
	40 12	—avt (1) krūb	171	dbā(j) līvāse
	31 OF	3873 (3) Ērā	31 TI	—πάτηο (ο) teā

70 I <b>₹</b>	<b>dalata</b>	46 13; so 7n.	(ş) mazâddu
	- I=D1	7 91	sılyê (Eh)
<b>ፊ </b>	ក្សាលាស្ព្		
9 †9	фв <del>тунга/4</del>	8I 6 <del>7</del>	(a) fildseš
42 2 (Vn sįmėat)	ą ps <i>u</i> rią	€ 8₹	(ż) feżżis
₹9 5	przerą metą	e 7e	(è–) mānāyztr
<b>71 77</b>	ជុំជេភិជានទុកវ	308	(z) syšdbā semš
	ie following are typical —	lants is rare Th	Confusion of sibi
			Confusion of letters
		Ц	Full forms are commo

ያ <del>ነ</del> ሪ	jė sphişācah	42.3	Iravidraiàm
	$ \ell = \ell$	7 92	<b>लडतकेल हेरा</b> र्व
₱ 8 <b>3</b>	пауува татв	2 0g ' 7 CZ	त्हिट्टेंडर
8 6I	գնենենը T	23 13	myfáte
919 '717	ұлдұр Т.Т.	20 2	meti2-
212 717	- $pyp = yp$	₹JT	ādbīt
		171	ĒĦa
₽T 6₽	q\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\	II 67 ° 71 61	smsh
₹ <b>1</b> 6₹	ÌTĀÚJĘIY	13 17	ярр <del>і</del> ле
44 12	° ādţġħan	13 10	-strinamk
6 97	भ्रत्याद्वा <u>त</u>		- 4=11
6 98	eqişəu		
	- 1=11	₱ <b>፲</b> ₱₱	mājutsişn
0I 6 <del>7</del>	ជុំទិងប៉េនុំហិន	42 13	użțippip
7 ZF	ជុំឧរិទុលែធំពីd	23 13	knęyájį (kṛ)
81 88	Bjęrybe		- 11=1
383	biżţę	3 68	rkęvákam (keá)
388	<del>យ</del> នប្រុទ្ធវេន		— -cšy = sy
8 98	mātṣāgātas	6 <del>7</del> 8	skşyeu
9 77	įį βięidisγγ Σi − π²·i	23 12	híranyarakşyā (ħ)
21 12	f äłęoγo	22.6	ślkęyāt himanaralicus (h)
26, 153	mėjęey( Jeteo		datrzzia terrii
631 30		18 1 <del>4</del> 21 12	prekşyate = pra Vika-,
	1/7 = 7		sakānksyam sakānusia = nra vites –
( nV os) &I 34 .	śţţpą	8 7	
- FI EF	matmàdựnsīb-		— (sz = sz
88	pr ea	aV os , &L IS	samtžny edhi
	-i=pi		$-\dot{u}=ul$
6 6T	pradākuā(h)	11 09	(9 dčę no) fasadžu
70 14	talara	46 13; so Vn.	(३) त्यन्नड्रम्यू
	I=D1	7 St	елуө (Ер)
<b>ፈ </b>	पुं <b>स्टा</b> राज्य		— 44 = ŝ
9 †9	प्रकाराधासम्ब	£1 6 <del>7</del>	(a) तीर्रबंदरङ
42 2 (Vn srmés	1320711	£ 8 <del>7</del>	(\$) teisis
₹9₹	pryām pryāvate	£ 78	(è–) mānāyşiv

Confusions of k and g, k and d are very rare in the MS, and they go back to the Samhitā tradition, hence not noted here, but have been shown at places, where they occur

APrM uses anunāsika instead of anusvāra, before y, r, l, v, s, s, and h The usage is sanctioned by CA (1.67,69) but is not uniformly followed by the AV mss. It obtains, however in TS, and the Prātiśākhya of that Samhitā devotes 30 rules (XVI chapter) to its exposition.

APrM	and V	'n	use anunāsika	ıΠ	the	following	
------	-------	----	---------------	----	-----	-----------	--

II IIII dild VII	use anumasika in the fone	.,,,,,,,,,,	
ត់កាំនំបៀ	<u>i</u> 1	อุลรนิทล์เท็าไป	20 9
prathamáili s up	4 10	táňi sthänaú	20 12
—bhrtaili sáliali	5 3	กกุลีทั่ว บรุลbháli	21 10
ลัทน จลท้างส์เลท	5 5	vátaraňiháh	23 6
sdifisrutam	<i>5</i> 6	ទស់រាំរ ទក់វ៉ារុ	23 11
eaนีเซเสน์กู	516 but samvida	táth vadhaih	24 14
	រាពឃំ	enain vidhyāmi	26 2
sáin sáilí sravantu	64,377	ngamain sahá	27 10
sáin rabhadhvam	68	รณในราชุรเทษ์	27 13
ธล์ที่ รฤห	6 13	ndrňilint	28 2
sáfi višadhvam	6 11 but sam vana-	aradhisan harih	28 6
	3 antu 46 10	ahá <i>i</i> fi sahá	28 8
รน์นั้น ร <i>า</i> การรงณ	6 14	agama <i>ili</i> vrātya	28 12
sáň sprsantám	6 14	paramáiň vyóma	28 14, 29 1
ក្សាខំពុធព្យា ឧបយ	7 1	arah racah	28 14 but ayám vā-
ayári väháli	7 11		cáh 15 14
külmalanı straişüyam	86	pibataň rocané	29 4
ráin sómena	8 12	idá <i>ň</i> víšva <i>ň</i> skambhá	
ıfghārfisatı	9 4	ıdánı sárvam	30 2
dritha	9 15	idá <i>i</i> n samiriró	30 8
vayáň rocase	10 2	pravisivá <i>ňi</i> sam	30 9
tváň varuna	11 3 but -tám varu-	รณ์ <i>ที</i> ่กำเนิกา	30 14,31 2 but sám-
	na 46 9		hitam
any (รุนิทัก รากาศิลte	11 12		35 12
vadháňi varuna	12 1	esนี้ <i>ที่เ</i> งโกน็ทนัm	33 11 but vīrām va-
téşüű hi	12 4		casyam 195
jívanam vrnaktu	12 5, but antáriksam	yhn va te	38 11
·	ւյնթյեհն 16 10	vrkşā <i>it</i> vánāni	38 12
saráthain hí	125 but - v 1 d a m	vişyanam vadhüh (=vis-)	39 3
CD-24	havāmahe 20 8	sa <i>it</i> isitam	39 4
		รล์ทัก ธงลาลจาล	39 6
saitīsito súsaitīsaļi	12 12	á <i>i</i> fihasah	44 1
-şıktanı sábbyo	13 3 14 1	-posáth subhage	45 7
móghain vá	14 3	yánns ca	45 12
várh várdháya	14 7	eyāvāya <i>il</i> i ca	46 8
daiyam samaha	14 10	madhyamá <i>il</i> i árathāya bahula <i>il</i> i hrasvah	46 13
ayútaň śikyầni	15 9	-prátika <i>ň</i> srudhí	46 14 47 8
sám stautu	15 13	háva <i>i</i> n śrudhi	478
arvācinām vasu-	16 14	nárásánsah	49 7
yuváň saňhitám	17 1	ន់ធិកវីវន់ឧទ្ធខំពង	51 4
sańsravyżpa	18 2	vánisagah	51 13
prapharvyáň viśva–	. 186	kábamdha <i>ňi</i> ri–	51 14
tvám vyásarppah	19 4	udāttan vā	52 14

Cp also SPP's B, C, and D mss

Both APrM and Vn shorten the vowel preceding anunäsika in rátham vua, vartahavyám dvāturat, and the whole list under 196, where the first 13 examples alone have been corrected from short into long

Irregular lengthening of the vowel, preceding anusvāra, has been noted in .— hīmste 2 10, 14 1 hīmste 37 18

	(-maid otai	18 6	hrtsv ånta	85 3
prmstavyah	(corrected		ādnā veqs	₹ 67
	-તાપ	11 72	angle la $q$ $ angle$	21 I
ыттарын со	orrected into		ព្រំនិវិធិយាខំព្រាខៃ	8 67
easmin		T #T ' OT %	HISTITI	et je

The usage is common in both APrM and Vn , perhaps the practice was favoured by

the followers of the Sākhā
Irregular lengthening of vowel (without anusvāra) has been noted in —
Irregular lengthening of vowel (without anusvāra) has been noted in —
Is taka it taka (corrected

43 I'S	<b>kėl</b> lati	3 T I	nto Jong)	from short
8 41	фальь вугіч		(corrected	71ksy jchata
4 9T	<b>ԵԷւ</b> 1λդ∦	<b>₽</b> II	(Zao <b>j</b> ogar (	from short
126	bat ti		(corrected	erden idbbry
	W DOLOW WOOD COW /ministra		9	90

The utility of this type of analysis can be illustrated by one example. Under rule 49

the APrM reads —

Accentuation

The MS is accented throughout Red round dots, instead of lines have been used for dot, not above, but within the aksara, the independent svarita is marked by a red line drawn transversely upward to the right through the syllable

The use of round dots instead of lines as accent-marks is a method seen only in the Atharvan school, and here too it is not universal. The accent-marks will be clear from

(ce slur raban qO)

II हियोः नो विश्वतोमुखा विदिष् इतिः यावृद्धा । पतिस्तिवाप् सं पिंत्वराविक्ये स्वेशं मोधं वां देवान्यो मा मोधं । पृष्ट्जे वृ पण् । हाणाः इषिरा । इंद्रेण सृख्या तमज्ञां मोधं वर्मे विवादो भूमें यहोः

(Cp under 29)

The following points emerge from no 2 —

In the contiguity of the Vedic text —th yavad vā etc have been accented under accent marks for svarita are turned into anudātta before the following udātta. The accent marks for the following udātta, and so on, throughout the text turned into and before the following udātta, and so on, throughout the text turned into and before the following udātta, and so on, throughout the text turned into and the scribe was well conversant with the laws of accentuation,

and that he has not simply copied the accent marks of the Samhitā Here accentuation conforms to the examples, the series of examples being treated as a sort of Samhitā

- 3 At places the scribe has erred in his marks. Compare sákhyā which is an example of ādy udātta but shows an anudātta dot below it. See also divārvā šubham, where the anudātta dot below the first vā is wrong, d of arvā being udātta, it has no right to stand there
- III APr 37, ex 37-46 --- श्रृंतरि मं द्यापिथ सिल्लेन धाच पिदां गरूपो नभूसो नभ सो ज्योति पीमान्

But cp under 158 -

श्रपःचान् स्योतिपीमान

Three points emanate from the above —

- (1) Rule 37 enjoins  $vy\bar{a}pitha$  as antodatta, but the scribe makes it toneless, because it is so read by all the mss. He forgets the important fact that he is to deal here with the APr meant for the AV, and that he should, accordingly, follow the Pratisakhya authority in this work and not reading of the mss, which, originally belonged to more than one Śākhā, but now have got mixed up and confused. Cp section IV
- (2) APr requires nabhasó in nabhasó nyótisīmān (18414), but the scribe, following the prevailing authority of mss accents nabhaso on the first, as is done by Whitney and SPP
- (3) In jyotisimān the conflict is clear Both at 37 and 158, the scribe gives double accent to the word, once putting anudātta dot under sī, another time under tī, while the accentuation intended by the APr seems to be jyó- like apavān, (cp 158, which explains anomalous i)

#### Division -

The work is divided into three Prapathakas, which are subdivided as -

I 22,

II 22,

III 25 (+1=6)

Both APrM and Vn repeat 25 in the third Prapathaka

The subdivisions are not named in any of the three mss, (cp. below), the designation  $Kandik\bar{u}$  is only a suggestion, based on the  $Sandik\bar{u}s$ , found in N and occurring in works like Kauśikasūtra and others

Repeated scrutiny of the work has failed to yield any working principle, underlying these subdivisions. That they are based neither on the subject matter, nor on its extent, will be clear from the following —

Prag	pāţ.	ha.	ka	I

				1			
Subdivision	Lines	Sūtras	Examples	Subdivision	Lines	Sūtras	Examples
1	11	3		4	21	4	78
2	11		12	5	13	1	54
3	10	2	15	6.	10	3	15

		<del> </del>	-	64	OI	SO	LΙ
3236	222	244		14	z	6	91
<del></del>	ç	91	SZ	83	6	ÞΙ	SI
97	7	91 б	5Z	23	z	L	14
ŞI		01	7¢	IZ		13	13
110		01	23	3	₽	ς	12
104		13	22	£ <del>†</del>	Ţ	Π	11
<i>7</i> 6		10	12	82	6	L	10
201		II	oz	6£	<b>b</b>	6	6
23	Ţ	٤	61	84	٤	6	8
35	•	zī	81	5.5	Ţ	9	L
48	ī	12	41	89		SI	9
	hoth APrM	mitted in			9	₹	ς
77	ε	<u>,</u>	51	82	&	8	Þ
87	I	9	<b>†</b> I	€₽	<b>₽</b>	11	ε
88	7	L	13	0+	L	10	2
<b>5</b> 9	ξ	ΙΙ	12	85	Z	14	Į
118	10	20	II		aka II	Prapāth	
94	I	61	10	<del></del>		<del></del>	
<i>22</i>	91	4	6	6001	۷S	282	
LZ	10	8	8				
54	L	L	4	35	z	L	22
<b>₽</b> \$	12	ÞΙ	9	53	Ū	10	12
09		SI	ς	ΙS	₽	6	50
<b>4</b> 4		L	<del>7</del>	55	4	21	61
23	Ţ	ε	٤	99	8	51	18
<b>₽</b> £	ξ	0I	$\overline{z}$	<del>7</del> 9	<i>t</i>	SI	41
91	٤	9	I	129	<i>t</i>	5Z	
	iaka III		-	29 29	V	20 20	91 CT
		_		52 22		8	J2
1+6	83	239		85	9	SI	14
				68	7		13
53	ς	14	22	∠ <del>γ</del>	8	II CI	12
7 b	8	II	IZ	87	z Z	13	II
<b></b> ₽9		14	20	2£	U	6	10
SI	I	OI	61	Ις	z	6 6 T	6
69	٤	18	81	<i>L</i> 5	U	6ľ	8
	-			~~~		14	L
- 0 37 7		_					

No working principle underlying subdivisions is obtained from this snalysis, and it would appear that the delimitation of Kandikās is srbitrary, yet such an inference may be wrong, because in this want of system may be discovered one proof of the disjointed and incomplete nature of the svailable APr, a fact so very patent in the third section (cp 117, 147) and so frequently alluded to in the notes

Samvat 1908, script Nāgarī.
Samvat 1908, script Nāgarī.

Pages 84; 10 lines a page; 33 letters a line, neat hand No title

The first page does not contain APr It reads —

om* širāran mah i om tin rā etit sampātāli risrāmitraprathamam apasyad ve trām imdravajrimn na jan na imdro jujuse yac ca vistikathām aham arīdhat kasya hotur iti tān visvāmitro ga dīstvān vāmadevo asījata sā he raksamētare risrāmitro yānrāham sampātān adaršāms tān vāmadevo asījata kāni tram hi sūktāni sampātāms tarby atimān sījojam iti sa etāni sūktāni sampātāms tahyatimān asījata sadyo ha jāto visabhah kanīna ud u brahmām airata sārarasvāni tastera dīdhayā manīsām iti risvāmitra imdrah pūbhimadātirad vā sam arkair ya eka id dhavyas carsanlaām yas tigmasīmgo visabho na bhīma iti vasistha imam u su prabhītim sātae ieliamīti trā somyāsāh sakhāyah sāsad rān hi dudhīhi tu na pūtyamgād iti bharadvāja etair vai sampītair eta īsaya imam lokām samapatams tad yat samapatams tasmāt sampātās tat smpātānām sampītatram tato rā etīms trīn sampītān maitrāraruna riparyāsam ekaikam aharahah samsaty evā tvām imdravajrim natreti prathame'hani ran na imdro jujuse yac ea rīstīti dvitīyo kathāmahām avīdthat kasya hotur iti tītīve

Here ends the first page On the second begins the APr, without, however, any title or mention of it —

—taś cavayatu pra vidvan atra ca pra vidvan vigrhyate, and so on, up to the close of the Pratisakhya, where occurs —

trtivah prapāthakah samāptah titi pratīsākhyah mūtrayūtrah samāptah tisamvat 1908 miti āsādha. 2 tisri 
This shows that Vn is a recent copy of a ms of the APr

That the copyist was ignorant of the \V tradition, both with regard to its text as well as script, is proved by the following typical blunders committed by him —

- 1 He leaves out the matras of c and o altogether,
- 2 uses the matras of c and o in lieu of those of at and au
- 3 writes —

ca for tva, i = d, na = ta, va = sa, sya = na, sta = stha, stha = ktha, ta = la, va = ba, va = ca,  $du = t\bar{a}$ , sva = stva, da = dr, lsa = tka, l = 3

```
ganam astam = gopa mo stam
                                                tatānmātra
                                                              = tato'nvatra
śakha
             = 6050
                                                pra dirdhah
                                                              = pro dirghah
prakhāca
             = pra vocam
                                                mechatra
                                                              = maitv átra
             = vrsam
                                                māpatisrcuma = mopa tiethatu
vrpvam
             = aghos i
                                                              = vyoma
aghāpyah
                                                khyāma
sārajyata
             = so'rajyata
                                                aśvānta
                                                             = apsv anta
tryapsvānta
             = apsv anta
                                                dgakha
                                                             = hrasva
              = ślokakrd
ślokard
                                                             = ถระนั
                                                ជ្រាស់
             = 33 ótiso
jyānişto.
                                                sahruh
                                                             = sádruh
```

om tān vā etān saṃpātān viśvāmitra) prathamam apaśyad 'ová tvám indra vajrinn átra' (RV IV 191) 'yán na índro jujusé yác ca vásti' (RV IV 221), 'kathá mahám avrdhat kásya hótuḥ' (RV IV 231) iti tān viśvāmitrena drstān vāmadevo' srjata sa heksāmcakre viśvāmitre yān vā ahaṃ saṃpātām adarśam tān vāmadevo'srjata kāni tv ahaṃ hi sūktāni saṃpātāms tāms tatpratimūnt srjeyam iti sa etāni sūktāni saṃpātāms tatpratimūn asrjata 'sádyo ha jūtó vrsabháḥ kaninaḥ' (RV III 481) 'úd u bráhmāny airata śravasyā' (RV VII 231, AV XX 121, SV I 330), 'abhí tásteva dīdhayā manīsām' (RV III 381) iti viśvāmītra indraḥ pūrbhidātirad (-dā-ti-?) dāsam arkair 'ya éka íd dhávyaš carsanīnām' (RV VI 22.1 AV XX 361), 'yás tigmášrmgo vrsabhó ná bhimáḥ' (RV VII 191 AV XX 371), iti vasistha'ımām ū sú prábhrtim sātáye dhāḥ' (RV III 361), 'ichánti tvā soṃyāsaḥ sákhāyaḥ' (RV III 301 VS XXXIV 18) 'śāsad váhnir duhitur naptyàm gāt' (RV III 311), iti bharadvāja etair vai saṃpātāir ota rsaya imām lokānt saṃapatams tad yat sam apatams tasmāt saṃpātās tat saṃpātānām saṃpātatvam tato vā etāms trīn saṃpātān maitrāvaruno viparyāsam ekaikam aharahaḥ śaṃsaty 'evá tvám indra vajrinn átra' (RV IV 191) iti prathame'hani 'yán na índro jujusé yáo ca vásti (RV IV 221) iti dvitīye 'kathā mahām avrdhat kásya hótuḥ' (RV IV 281) iti trītye

^{*}Read the above according to -

We have studied the archaic palæography of the main MS The ms, from which Vn descends, must have been still more archaic in this respect, because the scribe of Vn has hopelessly blundered in its reading, and committed error upon error in copying it.

But if we make allowance for these typical errors, Vn. agrees, in toto, with the main A passage will illustrate the point —

padam yayate	pathyate
фудуната Тара в пратар ратар	аугтппапеас-
makāmeētacēgāg ān nād	tán no gopā-
$b$ agām anəd $t$ mam ā $\gamma$ rand $q$	bamagām , ònmūq
tājanyā viķam hy asyārdisi	-bayer yd , -lavt
ımdla syb iti maşrâdâşiyad	ддө
bhaganábam sahágamam	-пьдай
Vn evernamadbya ākāra ekadaśah viśayyed 1 everakeatēnupalakşyeh svarau vijūānasyātolyetvāt ;	APLIA ekādese -ottantava , daņekrv
2000 7	

If we study the Vn in the light of the foregoing palæographic table, and restore the the matras of e, o, ai, and au to their respective places, we get in this exactly what we have in the main MS; and Vn, thus, being a copy of a ms, which used prethamatras to the entire exclusion of those otherwise, and employed letters more archaic than those of the APtM, and, therefore, probably older than the latter, assumes considerable historical importance, carrying, as it does, the age of the amplified version farther back than one should infer from the main MS

Leaving aside matras and typical errors mentioned above, the two mas. entirely agree with each other, so much so that, on a comparative perusal of the two, one is quite likely to infer that Vn is a copy of the APTM, and, therefore, of little critical value

And yet such an inference may be wrong The one fact, that out of 2,852 matras of e, o, at, and au, occurring in the APtM, only 18 are pṛṣtha is alone sufficient to negative this Besides, a scribe of Vn's calibre can hardly introduce into his copy new facts, and were his a mere counterpart of the APtM, it should have been no more or less than that, but such is not the case We find in it typical variations from the main MS—

AV, and sapta refers to that Ernng copyrsts can never produce literature that is intrinsically better than the ms from which they copy omitted.	Alter tdis ninya <u>h</u> papiyasyam = papri – payasam (papiyasyam 12 2 47)	217.205 217.205
omitted  -trag drass carre parr—  drass carre parr—  sapta omitted, äyu— occurs only in seven forms in the	After 46 nrpeti iva bhûte'ngasya nrpati iva diéap parimâne ca âyuşmanta sapta	211 712 6 46 6 46 711 712
M-TA. 181 sturo Ìdþ- då776-	Vn vyeñjanāntāt tat tethā vidhi ~tandnyah	36 24 I

402 3 maryādāyādaļi —dāpādaļi

The list is not exhaustive But the variant nrpdti wa (APrM —tiva), and its inclusion among the pragrhya words under 58 are enough to establish that Vn is not a copy of the APrM Besides, on the margin of the main MS we find two things —

- (1) Words or letters belonging to the Prātiśākhya text proper, but left while copying
- (2) Comment

In Vn the former alone is found in the text, not a word of the second. Were it a mere copy of the APrM, it would have reproduced both indiscriminately

Vn is not accented

C. Ben written at, and secured from Benares, Punjab University Library, Acc No 2501, undated; script Nāgarī, fol 53, 7 lines a page, 34 letters a line, material rough paper, coloured in yellow

```
Titlo atharvapratišākhva praso, satra prapāthaka 3

Col atharvaprātišākhva trtīvah prapāthakah samāptah 1

iti prātisākhvah samāptah 1 rama 1 rāma 1

rama 1 iti 1 srih 1 srih 1 om 1 om 1 om 1

likhitam Mālaviyena paropakārena kāmyayā 1

yadi šudhdam (K) ašudhdam vā yo pathitah sa vicārayet 11

likhitam Kasyām bhrgau dvitīyāvām nabho'sito 11 iti 11
```

Ben seems to be a recent copy of the APrM, with which it entirely agrees, with one addition, that the comment, which is found in the APrM on the margin, has been taken into the text proper by the latter, and at places inserted in wrong settings

That this is so, is proved by one fact. At 97 (bhūte'ngasya), the scribe could not make out the dubious letter nga, he has, therefore, taken a sort of photo of the same, with the result that his copy, at this place, is as illegible to us as his original, while the rest of the copy is entirely modern in script. Omissions of letters, repetitions thereof, insertion of foreign matter and lacunae etc. do not occur, but blunders like stutya for skrtya are met with, of course, not to that extent to which they occur in Vn

A comparison will illustrate the point —

APrM	Vn	Ben
-stvā	-ścā	Exact copy
nigadatvāt	-cāt	11
chabda	chașta	***
krenasabda-	"	11
aptamnayo (pta scored, but not clearly)	āptāmnāyo	counterpart
upadhā (dhā archaic)	npadhmā ( $dhar{a}$ mistaken for $dhmar{a}$ )	n
yāvad vā	yñvaddhñ ( $dvar{a}$ mistaken for $ddhar{a}$ )	11
svarakrto	-ksūto $(\lambda_T - k s a)$	11
tva	cā,	exact copy
arván	n	11
ទុt្សាជ្ញ	șțhã	***
prácim	prā ,	archaic <i>prā</i> photographed
)]a	jja	exact copy
tvā	<b>t</b> vā	11

Particulars can be multiplied, but the one fact, that the scribe counterfeits APrM.—letters, without understanding them in the least, alone proves that he has taken due scruple about the execution of his task, and has given us an extremely faithful copy of the original, if not in its contents, at least in its script, which he could very well reproduce original, if not in its contents, at least in its script, which he could very well reproduce

Nevertheless, our scribe Mālavīya, who pretends to be a paropakārin, is none but a professional manuscript dealer; because, while the entire Ben is a sort of photographic reproduction of the APrM., there occur, in its first two folios and colophon, variants of entirely novel type, variants in which words have been deliberately omitted or correct readings wilfully tampered with. To illustrate —

ttı nâydıy	171-
г3г пабя	ril aāba
गार्घ	प्र
yetrzitāni	mālə baltarlay
qamäyerzstav mabseräq	-v msbav mabszrēq
—abdaèibārimamatziorqışı	—abdasıbā dārimam—
LrAA –urābā dītav osāv mānūturst ēdīsv so ādītst sabāsēro mābīmālīs –ādbmseabsg igārītsādībmsa li inālīdoro madītān	Ben. tathā omitted

Such a travesty occurs only in the first two folios; about the colophon we may be that the original has been wilfully replaced by the new (without any date), because up to lake that the original has been read exactly alike; and it is only in the colophon to lake they diverge

And the suspicion that Mālavīya is a professional me dealer is strengthened into belief, when we remember that both mes were acquired from Benares in the same instalment from one and the same dealer, and no wonder that the seller, who is rarely paid according to the worth of his mes, but nearly always according to their number, thought of duplicating his original and thus obtain the double of what he would have otherwise

That no useful purpose could be served by collating such a forged ms is plain, and although both Vn and Ben are, thus, unimportant for the direct textual criticism of the APr. they possess a peculiar importance of their own, inasmuch as in them we see a practical metamorphosis of the APr; in them we shall realize the great role marginal notes have played in the history of Vedic literature, a process that has made it difficult for us to dogmatise about the original form of these works, and practically impossible in case of some, such as the Śikṣās and Prātiśākhyas

And here I append a list of about 100 passages, which are wanting in Vn (the oldest representative of the work), are set first on the margin in the APtM, and have been

4.6	44	ž s	ttavadd so as 8
4.6	ts	**	c prátyánčem upottamau bhavatah
"	**	**	hattābotna . iti vārsqişuļa d
Text	dergm	Mot found	manibāyisqesafrd msitābu rivb o 🛂
nsA	Miga	uΛ	Sutra Passage
· ·	,, ,	—: ц	finally introduced in the text by the Be

Sütra	Passage	Vn	APrM	Ben.
7	avarnāntāc ca bhavati	Not found	Margin	Text
8	avarnantad pare	1)	,,	**
9	avarnāutād pare	,,	,,	
11	gatipūrvo dbātau paro	11	.,	11
12b	dvi upasargapūriam nihanyate	11	11	1)
13	tu	••	,,	11
18	arthapādādişu bhavati	,,	,,	,,
19	padādau jambhayāmasi	"	,,	11
20	yó mávátum - üha	text (example)	,,	**
23	advudāttāt param	not found	•	11
24	lupta nihauyanto	**	.,	11
24	ná pitryánam	text (ex 23)	11	,,
25	dnyayogo nihanyato	not found		11
26	vogo na udini	11	11	11
	vát it nihanyanto	"	,,	**
	na nihanyante	"	,,	**
28	yatra jûcyah	11	11	,,
29	ndyudnttam synt		,,	11
30	ādvudāttam svāt	11	.,	•
31	asamayibhage syat		"	1)
32	tasvedam syat	11		,,
33	varimūnam asmai (ex )	,,	11	omitted
34	pratisedhāt bhavati	"	,,	text
35	bráhmana "	71		"
36	bråbmeti ävarto	,,	11	,,
38	sannyāyām agramthe (samjāā)	,,	,,	omitted
39	ataddhitāmtam bhayati	11	"	text
40	ลึ่งนี้ นึงเจา		"	11
41	etad bhayatı	,,	**	omitted
43	máhatali "	**	"	text
44	spastam	,,	"	,,
46	anudāttāni bhayanti	"	"	11
49				11
51	pādādi apavādena	.,	"	91
55	uttame bhavati	"	,,	"
56	asamāso ,,		"	"
57	pancapadyam bhavantı	,,	11	.,
59	ekāro udāttaļi	,,	,,	,,
61	bhavatīti šesaļi	11	"	,,
63	pragrhyasamjiau veditavyau		11	"at a
00	brading against tourer, an	11	.,	wrong
				place
64	ptirvam bhavatı		1)	text
65	stra jneyam	11	,,	17
66	jñeyali	**	on top of	21
00	120,411	•••	the line	
68	jñeyam iti śeșali	11	margin	,,
69	bhayatıtı seşalı	"	11	2)
70	jñoyaniti śeşah	"	"	**
71	ākārānteşu jūeyāni	"	"	
72	jñoyaniti seşalı	"	"	,,
73	11 17	,	))	37
	••	-		

ole to the vital APr is evident, were first put on the margin	. vadT e	rze sie nor i LKS sie nor i	ist these supplementary remain	9.T.
ole to the vital APr is evident,	., 1620909150	1 100 010 25	"	212
••	"	46	ση δρανείτ	211
"	"	4.6	бақор ілілемені	602
44	"	44	nttare phayeti	202
	16	44	ii ii	203
"	"	66	"	16T
		44	ррвавы	96T
дхөд	14	"	nei deivegeneni	
,, ombted	44	44	псуять	89T
"	11	44	ee et 46	162
í t	**	**	រៀងក្នុងពី ដំរាំ ប្រព	191
	**	61	4	091
• •	"	11	талада	6 <del>7</del> T
ti .	44	44	nodste šeseli	147£
"	11	21	daşəb iti atayon dəsəb ətənən	97T
"	11	**	oysts ityarthah	971
	"	16	snārşe bhavati	£≱I
άχθά	"	44	ւդուսավոր շատարա	07 I
t, bettimo	"		րջժնու յությու Մարդեր	681
	·	44		138
	"		тарат везан пакатабат ррамары	133
66	"		•	72T
"	"	**	" " ជ្រុក្សា ក្រុក " " " " " " " " " " " " " " " " " " "	
		"		123
	"	"	аледино јиолеј	122
	44		յություն	121
£ £	"	"	յրոչեր	120
46	"	**	padánı jñeyānı	611
16	"	**	dattābu ottābu	118
"	"	(1	дявов 1 <b>1112 г</b>	711
11	11	11	11 11	911
"	**	44	՝՝ ուծաւրրա <u>j</u> i	116
"	"	46	]geAgui	ett
đxet	"	"	daşəè idinayəñç	OII
ісуагсідай				
mettābu	14	14	daşəş idi adanyon	901
on margin	"	"	ррвлесігі қөғар	<b>70</b> 2
"	**	**	"	16
15	**	11	44	06
u	44	**	រេធិប្រភព្ធព្រ	68
"	44	16	pumei ៗពិទyឝិពារ	88
u	44	44	lyede şeżyji	۷8
и	"	44	នកនវេត្តជាវិធីស្វាស្វារ	98
u	"	44	<i>រ</i> ប្រទសិទ្ធារា ''	98
££	11	44	lgedem şeisiji	₹8
ει	11	41	лелей	28
11	"	u	., ជែនិវិជនិយុទ្ធវិ	18
41	"	punoj jou	вокате "Поублі	08
"	11	dxed	ехетрје 39	"
đ <b>y</b> eT	nigraM	banot toM	ւկանից ւմւ անջունլ	94
Ben.			Passage	Satra
n _o A	$M_1$ AA	$\mathfrak{n}V$	en cos o C	C=+=2

That these supplementary remarks are not indispensable to the vice margin and they are actually wanting in the Vn prototype. They were first put on the margin for the sake of clarity and ready reference, in the Ben, the scribe, mistaking them for a

rt of the work, has introduced into the actual text

That the process of interpolation, so strikingly illustrated above, may have equally fected the predecessors of the three, should be easily conceded, and if this is admitted, we ould betoken the following passages as intrusion from the margin —

```
Sütra
                  Passage
   G
         višesali svaraketo nupalaksvali sarvair vijäänasyätulyatvät t
   7
         avarmentic ca üküralı paralı padam pathyato i kim küranam, brasvasya dirgbadıştatvüt i
   8
         svarasamdbitulyatvāt t
                                      svarasamdhitulyatvāt t
         charádau en avarnantát parali svarasamdhitulyatvát i
   9
         ekena kāranena dve ākliyāto na nihanyeto!
  14
                                                         asty asmin nyāyamukhe sambhava iti i
  14b
         dvinatile va capare va !
         iti avasaneşu yogad va l
  14c
  15
         b, c, and d
         paratali kārane sati pūrvam ākhvātam na nihanjate t
  16
  27b
         id ity nemāt
  27c
         ahety asmāt
         tridhānudāttam I avyayam I sarvanāma I sukhanāma ca I
  47
  48
         caturdhanudattam I asyayam I
         anudāttāt param svaritam bhavati t
  54
  57
         tasyodāharanāmı t
  98
         tasvodábaranáni I
 101
         tasyodaharanani I
         na väbhyäsali ! "chandası vä " vacanät !
 114
 127a
         arthapidādau antodāttāni bhavanti ! arthādau ca pādādau ca ! tadvibhaktiparapūryam ca ! samā-
         nadhikarano samanartho bhavati i samanadhikarano samanartho, repeated
 129
         tasyodáharanámi t
 141
         repha iti !
 143
         pragrhyanam prakrtibhavasyapavadah I
         paripūrvas ca ganaļį i amnātavy amnayadarsi acārya amnayānus ārinim bhagavatyā vāco gatim
 1471
         darsayatı l
                     anyatarasya prayogali t
         Ikāro vāpi matv arthe, rathir abhūn mudgalānī yatheti !
 166
 215b
         tasyodaharanam 1
 215c
         tasyodāharanāmi i
 217a
 219
                ,,
 220
```

The list is exhaustive. If we admit that these remarks are intrusion from the margin, iere remain, literally speaking, only sutras and examples, and not a word beside, this is gnificant as will be shown presently

Π

### Abr compared with APrM

The point has been illustrated at 34, 73 and 196 and noted under typical rules, nevertheess a brief review of the matter may prove useful

Everybody knows the syntactic function of *iti*, but none can propound it in — Abr. 69 *ity eter ihity anyatra* | Abr 125 *iti sāi vadhātuke* |

recension may prove helpful ness of the Abr recension, which demands elucidation A comparison with the amplified s construction like this is simply inconceivable. This degets suspicion about the genuine-Abr mes are unanimous on both, and yet the thing referred to by its is missing, and

MrAA

cyoştháji samudrá ivaidby ákşitó'jasra edhi odbi sahá medy édhihatdhi puruşehatvaidhi mápa vacanam sivá na ihaldhi sahure bütá asteli

asteli praisanya madhyamasyaikavacanam l

เการถบูนก ประกุร เอาอ inaidhi viryavattara iti ii 69 ity oter ihity anyatia !

style. He, accordingly, abbreviated them, but with what skill and result needs no comment the abbreviator could not stand. To him both rules seemed too long to fit in the sutra amplified recension, and sound as good rules as those of the RPr , TPr , and  $\mathrm{VPr}$ of confusion between the two is removed 68 and 69 make a perfectly good reading in the edht ( $\vee$  as), while 69 means that tht ( $\vee$  1) occurs in other passages, so that the likelihood The above juxtaposition clears the point at once 'Rule 68 registers occurrences of

l fietābab dadāteļi MIGA

vāso dadāti bhartava iti sārvadhātuke i

ıtı sgrvadhatuke 125

124

-bhute'dyatanya iti sarvatra I

raylm dā iti bhūte 176

sarvatra is an example of later amplification, the remark is not indispensable The abbreviator has forgotten to remove its from 125. The addition of adyatanyā its

і цвзауваб ródasi varunaní pibatam rocané

104 te pragrhyamadhye

yathaparu II

The abbreviator has forgotten all about the pronoun te, and ignorant of elementary

principles of syntax as he is, he has shoved away its antecedents

kapayor anantah 1 yathăparú samāse sakārah l

ватыве вакатай карауог апапрай-sadyah-śreyaś-chandasam  $\gamma ath ar{a} \phi am$  can mean nothing here and the rule —

200 septadhátu visarjaniyasya lopah i is found in CA 2 62 A comparison with APrM again, clears the puzzle —

rocană maddumatī stha vedarājyam aroto hir barhişádaji ámhasu áhabhir daśasyet tiero'ti lopah i dirghāyutvāya sahasracakso tvam sagas

samāse sakāraļi kapayor anantaļi, tasyāpavādaļi 🛚

201 yathaparu samase sakarah kapayor anantah l

tasyapavadah is evidently a later addition from the margin In brief, both APrM and polation anantah is a clear abbreviation of the CA anantah-sadyah-sreyas-chandasam, and mechanical nature of the Abr It suggests that the APrM is not free from interthat the abbreviator is working on the available APrM It demonstrates the foolish a part of 201, and accordingly, joins it with the latter The rule is significant The point is clear The abbreviator mistakes yathabaru, the last word of 200, as

Abr are farther removed from the original

1 mayna bātakruq tātakraq 07

püşå parástāt l ındyna bötseruq dädediaq dävie falektaq tay teabor gradus bay fatearaq taqrasits

avoid its confusion with purdstat, occurring 27 times The abbreviator, ignorant of the It registers occurrences of parastat in order to The purport of the rule is apparent

rastāt, retaining, however, purdstād anyāni which, in itself, is impertinent to the point 60 sacatir anyatra

sajeli, patsanginir á sajantu dvisaté tvá sajamasi á sajantv amitran asmin tám sthanáv ádhy á sajami, sacatır anyatıā 1

avapásyam jánānām trnáhām jánam praisyam

The original rule registers occurrences of  $\sqrt{saj}$  in order to avoid confusion with  $\sqrt{sac}$ , curring 36 times The abbreviator omits the main rule The same may be noted in -

159	vidhemety anyatra	samsrāvyèna havişā juhomi samānėna vo havişā
		juhomīti, vidhemety anyatra 11
132	pitayater dirghopadhasva	pātayater dirghopadhasya i ni stūvānásya pātaya
		vişücir ındra pataya
133	pādavatīr anyatra	pādayatīr anyatra
134	padvatir anvatra	āptām āptyānām pātyamāne idām ā papatyād yau
		pátyeta iti padyatir anyatra II
	Passages have been eliminated in —	

138 nakārāntāni- -makārābādhe

	Passages have been eliminated in —	
81	visvā visarjanīvāntāļi	sámás tvägne yá mahaty ásyéndra kumārásya damdám hástād 111 visvā visarjanīyāntāh l
107	dvijakare	majjá rájjur <i>iti dvi</i> –
108	dvilakāram	kşullakâ erete dve-
109	dvipakārāni	pıppali pippalam pıppalyà ity evam ādīni dvip-
110	dvitakārāni	pittám vittám únmattam ity evam ādīni dvit-
111	dvipakārāņi	ánnam chinnám vácam ávisvavinnām ity evam ādīni
		dvin-
114	abhyāsasya	viśvam anyám abhīvāra jāgāra pravisivāmsam <i>ity</i> abhyāsasyāpavādah

The solitary word abhyāsasya means nothing, the devices of anuvrtti etc are of no rail here

100		jánam vivähám jüütín nirúham jivátave te sphur- jáyam játavedali srapáyam jätavedah pásyam
		játavedali pásyam jánmáni gamáyam játávedáh
		ıtı nakäräntänı makârābādhe II
139	makārāntāni nakārābādhe	nılısalam dhrşnům ásam nirrtya iram jánghabhılı
		prūyam nanv anasė
		ıtı makârāntānı na-
140	nakārāntānı- makārābādhe	sasám nú dáršam nú prācyām niyase'd r ș țā m
		ni samayad yánān mádhvā sama ñjánn ireva
		dhánvan ní jajāsa gavyám dumdubhé áyam nyányá
		arkám iti nakārāntāni makārābādhe II
167	ākārādīny eter hyastanyām	sá praty úd ait salilád úd aitām yátamāne yád aitam
		ány aitad vraténety <i>ākārādīny eter hyastanyām</i> II
168	ākhyātena vigraha upasargena ca	prétam pádau prétā jáyatā tát páretāpsarasah
		kravyáda préta daksin <i>éty ākhy</i> –
169	avyayena ca	prétó yantu prétó muñcāmīty upasargeņa vigraho'
	• •	vyayena ca II
170	rephamadhye takārah	vártram vešantyá ívánv avindāma kártram kṛtyākŕtā
	•	kṛtám púnah kartrá <i>iti rephamadhye takārah</i> II
171	rephamadhye sakarah	prasarsrāņam iti rephamadhye sakārah 11
174	yakarantah samyogah	ánväntryam mitratúryāya viśvágotryah sambā-
	•	dhatandrya sphyav amsav iti yaka-
175	hakārāntah samyogah	galhė vilhaŭ hakārāntah saṃyogah t

	-p 111		
an navedatv	tavljan tapasa cikitvān tvam	dirghopadhair	661
	пласка h-		
'ots zit temislet	echaybu ies nāvēt echamalat	hrasvopadhassa tavargo prahitvá	861
	-2 111 üllaşla ê yeslêt	satte dvitakāram	161
	anevadharşyâm iii r-	rephádi(h)samyogali	181
	paritktājyenātisaktēti k-	ракатаді( <b>þ)</b> вытуода <u>й</u>	180
	unung ili medeaqiadq	neaeq	641
	kaniknatam iii kanau	Reduce	841
	nomng ili (?)matàmga dmya	gewen	<b>44</b> T
	unmai idəyakmi nahad	uamat	94T

In 5,10-13, 23, 58, 96-101, 219 and 220 kārikās have been abbreviated into unintelligable bits

The table is enough to illustrate the point. The whole body of the work has suffered the nefarious hand of the abbreviator. The principle, on which he has worked, is not difficult to seek. Vedic passages, forming the body of the rules, as they still do in RPr., TPr., and VPr., have been mistaken for examples, and put away from them as comment. And although this carreature of an ancient Vedic text is worthless in itself, yet it possesses a historical importance of its own, because herein we see the sutra in the making, herein we realize how word-lists, once forming vital constituents of the sutras have been detached from them, or allowed, if at all, to be understood there, only through the initial words of the restrem, or allowed, if at all, to be understood there, only through the initial words of the restoring lists, a favourite device of gana-formation, already begun in the VPr., and carried to its logical stretch in CA, RT, and Pānini

But the abbreviator has allowed stray word lists to survive, e g in 87, 89, 90, 92, 93, 94, and 95, presumably, because these did not seem to him to be too long for the sutra style. The determination of the extent and size of these lists should have, of course, depended mainly on the whim of the abbreviator, whim or fancy, because there can be no other ground for detaching one passage (i.e. våso dadāti bhártave) from 125 and yet keeping 4 in 94, and 5 in 95; because if Pânini, the arch-model, could recite 13 words in 21.65; 14 in 53.22, 17 at 8 4 17, 18 at 7 4 65; 25 at 5 4 77 and 27 at 3 2 142, without feelbeen for him to form ganas for 5 words at 4 1 58, 4 2 61, 5 2 117, for 7 at 4 3 92, 6 2 118, for 8 at 2.2 67, 4 3 167, and for 9 at 3 3 3 and what whim of Kātyāyana it must have for 8 at 2.2 67, 4 3 167, and for 9 at 3 3 3 and what whim of Kātyāyana it must have been that led him to do the same for 2 (twice) and 3 words at P 4 4 1, the list being by no means exhaustive?

The above principle extends to the APAM as well

We have seen, thus, APr 201 establishing two facts —

(1) The abridged recension is based on the available APrM.

(2) The latter is not free from interpolation

We have also seen (towards the close of the last section) that, at a stage just previous to the present APrM, the Prātiśākhya consisted of nothing but rules and examples. And the admission that the available APrM, has suffered interpolations, makes it plausible, that it has suffered other vagaties as well, which are usual in the process of various redactions. That it has actually done so will be demonstrated by the following.

iti särvadhätuko

rayim dā iti bhūto

APrM váso dadūti bhártava iti sārrayim da iti bhute-

and saw that Abr has dropped the passage into comment Rule 124 reads —

dadateh

125

APrM dadāteh +68 passages

We have argued at length that Abr ignores the nomenclatory nature of the APr, and at in detaching passages from these nomenclatory rules it strikes at the very root of this ātiśākhya At 124, the same mistake has been committed by APrM What Abr does in se of one passage (1 e váso dadāti bhártave) has been done by APrM in case of 68 passes The principle is the same, only its extent and application have differed

APrM. extends this principle to 6-10, 13-18, 20-28, 31, 33, 35, 38-43, 45-57, 61-63, -67, 71, 73, 80, 83, 97, 98, 100, 101, 105, 106, 112, 113, 115, 117-123, 127, 129-131, 141-143, 5-154, 160-163, 165, 166, 196, 197, 200-221

In all these sutras the redactors have simply detached the predicate from its subject, ating the former as rule and latter as examples, i.e. the comment. Now, if we just transse the two, we arrive at some such form —

124 dadatch =

tam u te parı dadması

ıtı dadāteh II

d so on, which is nearest to the mūla Prātiśākhya, and this is axactly what is implied the remark mūlaprātišākhyasūtra, occurring in the colophons of APrM, Vn, and Ben, hough the scribe or the reader has marked only the abridged sutra portions with the ange colour

### is is supported by the subdivisions

And here it may be worth while to visualise what we noted about the peculiarity of e subdivisions followed by the APrM, and although it is yet impossible to enunciate y sure principle underlying those subdivisions, we can, however, perceive that the thors of those do not make any distinction between sutras and examples, but place both one and the same category They collect AV passages and arrange them in a partilar method in order to illustrate the dissolution of particular samdhis. Now, if in the iddle of their enumeration of a certain set of passages, a single passage of striking aracter happens to come, they formulate a special rule operating on that passage, and e rule is not supposed to interfere with the series of passages coming in the purview the rule, previous to the one, applicable to that single passage The point may be illusated by 73, which extends from ex 1 to 116 Between 101-102 the word enāh occurs, a le operating on that sole word is formed and inserted in between 101-102, and the series of still runs uninterrupted up to 116 See also 29, 30, and 55 This again strengthens the ew that in the original APr, there was no such distinction as rules and examples, the ry basis of this type of Prātiśākhya being nomenclatory instead of prescriptive

That, this was so, will be clear from an enquiry into the origin and development of the ātiśākhya literature

non

Ш

Trofold development of the Pratisaklya

Yāska's deliberate use of the compound *padaþrakrtı* (117) in his definition of Samhitā has been nghtly interpreted by Durga as embodying in it the agge-long controversy about the priority of Samhitā to the Pada and vice retra, but the suggestiveness of the compound *padaprakrtīni* (117) in his definition of the Pārsadas has not been realized till

Prātišāklija A

Oldenberg¹ sgrees nith Weber² in shoning —and this is exactly what is held by the scholiasts³ – that the Pada is later than the Samhitā and that it forms, as it nere, the first running comment on the Samhitā Non, the Pada formation must have proceeded on certain principles, and those principles, together nith the Pada sorted out accordingly, must have been codified in certain manuals. To illustrate —

Suppose in ten AV passages Sanhitā ā represents Pada aı, or Saṃhitā a stands for Pada e Now, the first step tonards grammatical analysis would be to pick out these ten passages and state that in these passages and these alone, Samhitā ā is equal to Pada aı or Saṃhitā a represents Pada e The same principle can be extended to the analysis of avagraha¹ and accentuation. These statements, will, of course, be nomenclatory and will avargnaha¹ and accentuation. These statements, will, of course, be nomenclatory and will avargnaha¹ and accentuation. These statements, will, of course, be nomenclatory and will avargnaha² and accentuation in the Pada atose⁵

This is one stage of the Pratisakhys, and naturally, earlier too, because it directly

follows the Pada formation It is represented by the APr Yāska's padaprakrtīli (= padarūpam) refers to this stage

Prātisāklisa B.

The padas being thus codified in Prātišākhys A, the second step, naturally was, to derive rules in order to turn these padas into the Samhitā, and the manuals embodying such rules are represented by the available Prātišākhysa 7 And the process of the formation of Prātišākhya B was not at all complicated. The material in the form of nomenclatory attements was already there, what the followers of each Śākhā of a Samhitā had to do, was, simply to revert the nature of the statements, i.e to turn that from nomenclatory into the prescriptive. For example, a nomenclatory rule existed in the RV tradition to the

l Hymnen des Rgreda 350 ff '' der Samhitspätha das unbedingt altere, der Padapštha das unbedingt jüngere ist '' 2 Ind. Stud 13 2 ff

³ Cp note to 148, Pat MBh II 85 5, III 117 15—19, 39S 9 10 (aragraphe pi na labezanena padabārā anurartrālį padabārsir nāma labezanam anurartram / rathālabezanam padam kartaryam), Lūders, Trāssé p 25 n l

⁴ The Pada formation ritally rests on aragraha and the analyzes of accent, and the study of these must have preceded the

⁵ Cp tan nah, but by the Saunabas as tat nah, cp APr (140) as tam nah, but by the Saunabas as tat nah, cp APr 8

⁶ Pada-formation went practically hand in hand with the Sambits Weder, Ind Stud 13 p 2

⁷ Grammar in its carlier etage seems to have been nomenclatory, op Pat AIBh I 5-6.
"athantsamm sabdopadese san kin éabdanam prathadapathan prathadapathan prathadapathan hery alm in evam adayah śabdah pathadapathan hery aha | anabhrupaya esa éabdanam prathadapathan pathadapathan it evam adayah śabdah pathiadapathan nesama " etc

brābmana ity eram ādayah kabdāh pathitavyāh / nety āha / anabhyupāya esa kabdānām pratpatiau pratpadapatnan / eram śrūyate / Brhaspatu Indrāya divyam rarsasahasram pratpadoktānām kabdānām kabdapārāyanam provāca nāntam jagāma " etc Brhaspatu's grammar was nomenclatory and was, later on, replaced by descriptive (laksana) Op also "na hi Pānninā

²¹ q I .dBlć "menina idnet mrd \ deldorq debdes

ist reversed to the form, that such and such words, which have s in the Pada, should exhibit in the Samhitā. All rules of the genuine B should have been of this type, and so they re found to a great extent in RPr and TPr., and to some in VPr. The process of bbreviation was yet to come

## Prātišākliya A was superseded by Prātišākliya B

But two things are bound to happen at this stage, first the evolution of B would now into abeyance A, and this has actually happened in case of RV, TS, and VS, Ithough traces of A are still found in them and in the subsidiary treatises called Tapara, Tapara etc belonging to them Second B being laksana (descriptive) would be easily educed to the abstract sutra style, and this is exactly what we find in some rules of the P and P are successive P and P and P and P and P are successive P and P and P and P and P are successive P and P are successive P and P and P are successive P are successive P are successive P and P are successive P are successive P and P are successive P are successive P are successive P are successive P and P are successive

Yāska's padaprakrti = padāni prakrtir mūlam (Samhitāyāh) yesu refers to the econd stage

## Insture of A and B

Traces of A are found in B, and once it is admitted that B is meant for turning Pada into Samhitā - and such is the unanimous verdict of all authorities, ancient and nodern - we can confidently pick out all those rules, which deal with the Pada, as relics of lurking in B. And our search for this is not long before we meet in the RPr 155-157 —

prakytyetikaranādau pragyhyāh!

rule, which prescribes negation of samdhi before iti in the Pada and is read by all the Prātisākhyas alike. In fact, the very term prakrtibhāva is based on  $prakrti = pada^1$  and although such rules are not many in the RPr, they occur in a pretty large number in the VPr and CA. For instance, what office can those rules discharge in the VPr, which nalyse avagraha in the Pada, while that treatise declares —

svarasamskārayos chandası nıyamalı I (1 1)

o be its object, or with what pertinence the entire fourth chapter of the CA could tand there, when that treatise is meant for the Samhita formation, although in the introductory remark it sets out to analyse both Samhita and Pada,² a statement clearly reflecting the compromise effected between the two types?

That, avagraha portions of VPr and CA are an aftergrowth, is proved by one single act, that, in case of RT, we have its avagraha portion still separate, called its Parisista 8

Not that B alone was borrower A has undergone greater change. This is illustrated by the available APr  4 , which declares, in its opening remark, that it will teach the Pada of the AV, and to this it generally sticks, laying down nomenclatory rules from start to finish But there occur certain rules in it, rules in which the Prātiśākhya exceeds its own limit and mays down prescriptions operating only on the Samhitā. Take for instance 148, 155, the latter prescribes that in gávistau and gavésanah the v is not elided. Now, this can apply only to the Samhitā and the rule is actually found, exactly in the same form, in CA, where it properly fits in All such cases, and happily they are a few, may be confi-

¹ TPr 5 2 with Whitney

^{2 1 1} 

³ Cp my edition of the Samapadapatha

⁴ Rktantrasamgraha, based on RT, is nomenclatory See my edition of the same. It had a larger RT before it